

Батал Къасей

АБАЗА САБИ ЛИТЕРАТУРА

*Асаби гзартаква рсаби кви а класс айц/баква рапхъа г/вчви
рыхъазла апхъага-хрестоматия*

2016

ББК 83.3(2Рос=Аба)
Б28

**АгӀаццтра даредаторпӀ
афилология дырраква рдоктор,
апрофессор ЧкӀала Петр**

Б28 Баталов К. А. Абаза саби литература. АсабигӀ
зартаква рсабикви акласс айцӀбаква рапхьагӀвчви
рыхъазла апхьага-хрестоматия. – Черкесск: ООО
«Нартиздат», 2016 – 604 с.

Учебник-хрестоматия «Абазинская детская литература» адре-
сована детям дошкольных учреждений и учащимся начальных клас-
сов образовательной школы. В учебнике-хрестоматии представлены
произведения устного народного творчества (сказки, пословицы, по-
говорки, загадки, песни и другие жанры) и образцы детской литера-
туры абазин.

Каждому разделу учебника-хрестоматии предпосланы обзор-
ные статьи, даются биографические справки писателей, список ис-
пользованной литературы и словарь трудных слов, встречающихся
в фольклорных и литературных текстах. Все тексты снабжены мето-
дическим аппаратом.

Учебник-хрестоматия «Абазинская детская литература» может
быть использована и студентами педагогических колледжей.



*Акнига абаза литература йагъуу агӀвыраква шӀыц-шӀыц
йӀгӀаццтхрала Абаза-апсуа уагӀлахъа ртшауацӀыхра
знархару а-Дуней адкӀылара «Алашара» йӀлпнахыз
апрограмма архъйара апкь йтата йӀгӀаццлумӀ.*

*Выпуск книги осуществлен в рамках реализации программы
Международного объединения содействия развитию
абазинско-абхазского этноса «Алашара» по переизданию
лучших произведений абазинской литературы.*

ISBN 978-5-906148-24-7

© Баталов К. А., 2016
© АНО «АЛАШАРА», 2016
© ООО «Нартиздат», 2016

ДЖВЫКВЦІАГА

Ари анхара глѣхъвыкІла йалапІ: йапхъахауа ахъвы абаза саби фольклор йаквчважвитІ, йыглѣбахауа ахъвы – абаза саби литература.

Ахъвы «Абаза саби фольклор» злащаквгылу абаза литературадырра ащатацтІацІагІв ТЫгв Владимир йгІацІцтра «ЦІаракІвыжв сакІвпІ» йаншвалыз агІвыраква ракІвпІ. Ауат йрыуапІ асаби шІалауысара, алокІква, акытчаква йгы ажважкѣва. Арат ажанрква алкІгІарата йрыму гІахънатІумІ ауат рапхъала йгІайуа ари агІацІтра зрыхІазырыз йгІвыра «Абаза саби фольклор».

Апхъага-хрестоматия йыглѣбахауа ахъвы «Абаза саби литература» абаза гІѣгІѣчѣ асабиква рыхъазла йгІандыршаз агІвыраква гІацІанакІумІ. Къангъаш гъалам арагъа хІыгІѣгІѣчѣ зымгІѣ шаламшѣвз, ауи йапшу мурадгъи гъхІымамызтІ абаза саби литература шабгу джунт заджвыкІ йтахІыршварныс.

Абаза гІѣгІѣчѣ ргІвыраква проза кѣпшырагъи уысара кѣпшырагъи рымапІ. Ари йапщылата йхІѣвара атахъыпІ арыгъи: йара гІѣгІѣкІ проза гІѣвырагъи уысара гІѣвырагъи йымазтын, апхъа-пхъа йуысара гІахІтитІ, уацІыхъван – йпроза гІѣвыракѣва. Араса йабаркыта агІѣгІѣчѣ ргІвыракѣва гІаутырквын рыцІа йтамамта йыхІпхъадзатІ.

Ахъвы «Абаза саби литература» апхъала йгІа-йитІ астатья «Абаза саби литература». Арагъа уахъчІѣачІѣи абаза саби литература агъащата йзту, ауи мгІѣвата йгІамнадахъу айшыста йгІахІырбитІ.

Йапхъахауа ахъвы йгІацІанакІуа афольклор гІѣвыракѣвагъи, йыглѣбахауа ахъвы йгІацІанакІуа агІѣгІѣчѣ рхъатачІѣ литература гІѣвыракѣвагъи йырзалху ахачІѣкѣва разцІгІаракѣва рыцІгІайитІ. Арыпхъари арыпхъащи рпны ауи «методика аппарат»-хІѣа йапхъитІ.

Ауат азцлглараква уыжвгланчлви арыпхъаца ата-хъыраква рджыпха йтапл: азцлглараква агвыра зквырглапсу асабиква рныбыжь йаквшвитл, ауат баргвымызтынгы асаби дзырхъвыцуаш азцлгларапл. Арат азцлглараква гларцхъраглушл асаби глзартаква рыхагвчви акласс айцлбаква рарыпхъагвчви афольклор йгы алитература гвыраква йанрыдынхалуа.

Апхъага-хрестоматия ацлхъва йглайитл йглахл-рысабапыз агвгвчва рхъатачлв гвыраква, анаука йгы аметодика глаццтракв рглашыпхъадзара. Ауат рымцтахъ йглахлтитл анхара апны уызшлашвауа ажва баргвква ражвар, ауаса араъа уыршлашвушл агвыраква йрылам ажвагы. Ауат ажвакв апхъагв йажвар зырбайуш цхъраглагата йалахлцлатл.

Ари аклвл айшыста «Апхъага-хрестоматия» ащаквгылаца шаъу.

Йазхъасцлитл ауи хвыцгы дугы шапхъуш. Швуыс хъйара алалтл зымгвадзугы. Ахвыцкви ауат рдуней пшдзи хлбазазара йагымхатл.



**АБАЗА
САБИ ФОЛЬКЛОР**

АБАЗА САБИ ШІАЛАХІВАРА

Абаза шіалахівара йапшым ажанраквала йщаквгылапІ – нартргІа рэпос, алокІ эпос, ахабарква, ашвакви агъыбзакви, ажважкква, акытчаква, анашанаква ауасамцара.

Абаза шіалахівара къабат кьыдата тшгІалнакІгитІ асаби фольклор.

Асаби фольклор алкІгІарата йаму хІаквгІашІасра апхъа ауи афольклор квпшыра азкІкІрали наукала архъвыхрали нхарата йакІвшахъу гІарбара атахъыта йыхІпхъадзитІ. Йара абаза шіалахівара шабгу глауахвырквын, асаби шіалахіварагы ауи йацта, ауи азкІкІри наукала архъыхри руысла нхара ду акІвшахъатІ.

ЙыхІхІваз йаквшахІатхитІ Тобыль Тольыстан йгІацІщтра (Абаза турыхква, 1947), Тобыль Тольыстани Шакърыл Константины ргІацІщтра (Абаза турыхква, 1955), Тыгв Владимир йгІацІщтраква (Абазашта алокІква, 1965; ЛокІ-локІ лакІвыца, 1968; Абазинские народные сказки (урышвла), 1985; ЦІаракІвыжв сакІвпІ, 1987), Меремкъвыль Владимир йгІацІщтра (Абаза уагІа рлокІква, 1968). Арат агІацІщтраква зымгІвагы йрылапІ асаби фольклор йаланакІуа агІвыраква, ауаса ауат йрыуата рыцІа хъадата йгІалкІгІара атахъыпІ Тыгв Владимир згІацІщтра йрыхІазырыз агІвазкІкІракІ – «ЛокІ, локІ, лакІвыца» йгы «ЦІаракІвыжв сакІвпІ...», йауа ухІварыквын, ауат йрыншвалтІ йара Тыгв Владимир йазикІкІыз ракІвымкІва, ауи йапхъала йазыркІкІыз, архивква рпны йщтІу агІвыраква йгІарылихыз ашІалахівара. Датшата йухІварыквын, ауат агІвгІацІщтракІ абаза саби фольклор гІвацала йщаквгылу гІацІщтрапІ.

Афольклордырра апны асаби фольклор йгІацІа-накІуа агІвыраква гІвгвыпкІла йахъырцитІ:

- асабиква рыхъазла анчва йгандыршаз афольклор;

- дара асабиква йгандыршаз афольклор.

Афольклордыргвчва йацшлакта йггалыркгит арат аглвгыпк. Ауат йрыуап Г.Виноградов, О.Капица, М.Рыбников, К.Сихарулидзе агыква. Абхаз саби фольклор архъыхыгв Р.Хашбагы хъахъыла йглахырбаз апхъахъаква йрыцылкит.

Апхъахъаква рызджъак йыхпахауа агвыпгы глапыркгит – ахлбачва йгандыршата, ауаса асаби фольклор йалалхыз агвыраква. Ари агвып йауу агвыраква асабиква дара рпсахраква ддрадзахт, ауи ахлатырла асаби фольклор йаланакхт. Ари йггалццла аклвп ауи йапшу агвыраква апхъахъаква райхлара гвып кльыдата йзгалрымкглауа.

Ага асаби фольклор (йзачлваглахъазлак апынги) йглахырбаз аклассификацияла йахъырцузтынги йхлвара атахып арыгы: ауат агвыпква уыла йггаллахауа мажак рбжьюгарныс амаль гъаам. Хъахъыла йглахырбаз аглвгыпкгы закыта йадылкылуата О.Капица араса йылгвыт: «Под детским фольклором мы понимаем как творчество взрослых для детей, так и детское традиционное творчество». Йатахлхлвахп: агвыпква злахъуцуш мажа нахвалкгы гъаам, йау саби фольклорп (Уапшы. Р.Хашба. Абхазский детский фольклор. – Сухуми, 1980).

Афольклор шабгу, хъахъыла йшхлхлвас апшта, къабат-къабат йаквып, ауи йапшта асаби фольклоргы йара акъабатквала йахъцап. Ауат хъахъыла зунашва хлчпаз аглвгыпк руаца йтап. Анчва йгандыршаз агвыраква рпедагогика щайдза дуп. Ауат рпны хъадата йау асабиква рглар-бжъара аклвп, ауат асаби йглар, йгладзныргылра йапщылу ауысква йырларбагап: ауи дызгладата, йымч тата, апхъара бзи йбауата, апсабара дахчагвыта, анхара дазычпата, ахлба-

ра-айцлбара йдыруата, йыбызшви йуаглахъари дыркв-
цлата дылбара лтахъыпл. Аратква раклвл анчва йглан-
дыршаз асаби фольклор квчважвата йаму.

Асаби адуней данглаквылра ан апхъапхъа ауи йы-
дылгалуа гара ашвапл. Агара ашваква рквчважва гъап-
шызлум, ауат ангы, андугы, ахцагы йырхлвитл, ауи
йгланцлла аклвл рквчважвагы запшым. Ажва ахъазла,
абар ан лгара ашвакл ашвапха:

- Лъау-лъау, ссаби хъагла,
Лъау-лъау, ссаби пшдза,
Лъау-лъау, схъырчлвачлва,
Лъау-лъау, сыпшка,
Лъау-лъау, сшыйачлва,
Лъау-лъау, спельуан,
Мара нурла уырпхапл
Лъау-лъау-лъау...

Ари йгларбу агара ашва йалу азпитетква анду йа
ахца йылхлвауа агара ашваква рпны тшырпсахитл,
ауаса йырзацапшта йгланхитл – лъау-лъау-лъау. Тшыз-
псахлакгы агара ашваква хъвыцра хъадата йрылсуа
закыпл – асаби дгвычлвлгыста, насып йымата дгла-
дзынғылра атахъыпл.

Асаби анапы данглалуа, хвитта дчлвауа, закы-
гвба ажвагы йхлвауа даналагарыз дызладрыхъв-
маруаз ашва хвыцква аъан. Абар ашвапха:

- Ала-цлу-цлу
Цлура йхлмплал
Ала йагатл
Ала-цлу-цлу
Цлура йхлмплал
Ала йагатл
Цлурагы хъвыдата
Дгланхатл.

Ари ашвачкынын йапшым акыткварпны йапшым-
кыла йырхити:

- Ци-ци –
Гва-гва
Хламлалбжа
Хъаркъвды!
Къвыды-мыды
Чаразы,
Йымгва азна –
Жы-баста!

Ари арыхъмаргала асаби йшйыцхъмаруаз араса
акынын: ауи рщамхъа дыквдырчлун, йнапы ачва гвы-
мачкыла йыркыанта арахъари анапыкыла асаби йна-
пы дрыхринун – Циурагы хъвыдъата дганхати – аныр-
хварыз «Къыр-къыр-къыр»-хъва асаби ддыркыыр-
кыуанта ддырхъыччун. Арат йрапшу ашва-рыхъв-
маргаква алкыларакы рымап – ауат руаца абыжкыва
нхити, асатырква злащакгылу ашчлвара пхъадзараква
ацахъити, асатыр злалгауа ашчлварала йащтаглайуа
асатыр галагахити, ауыла ашлалахлвара апны щардата
уызшлшвауа арифма кыпшыра ганшити. Араткыва зым-
гва асаби рыхъмаргаква рмакыым андыргалити,
рбыжгыща дрыцларити. Ауат ракып арат йрапшу ары-
хъмарга ашвакы асабихвыцкыва бзи йзырбауа.

Асаби фольклор апны анапи амачкыи йырпщылу
арыхъмаргакыва щардап. Абар ужвыгы швапхакыкы:

Асаби рщамхъа дыквдырчлун, анапсаргыцалала
йгладарпата йрымаз йнапы чкынынла ргларбага мачв
нкъвыржыуан, амачв бжъаракыва араса рхлвумца йрылс-
уан (амачкылыс утыцта):

- Ахынынапчкынын
Арыла йцан –
Йгызыкылымсти,

Арыла йцан –
ЙгъызкылымстI,
Арыла йцан –
ЙгъызкылымстI,
Арыла йцан –
ЙкылыстI!

АхIвынап амачвхъаби агларбагамачви рпны йан-надзара акIвын «йкылыстI» анырхIвуз. Ауи йацглайуата асаби йнапIсыргвыцIа дрыкIьыркIьыруанта ддырхъыччун.

Абар ауи адатшахIващагы:

- Араъа хIалъыуа бжъан –
ЙыгIгIасымщтитI!
Араъа кланифат бжъан –
ЙыгIгIасымщтитI!
Араъа цха хIакIва бжъан
ЙыгIгIасымщтитI!
Арыла йсчвкIылсын –
ЗымгIва счвафтI!

АхIвынап амачвхъаби агларбагамачви йырбжъаныкъвата «ЗымгIва счвафтI» анихIвара асаби ддыркIьыркIьыруанта ддырхъыччун.

Абар амачкIва йырпщылаз арыхъвмаргагы:

Амачвхъаба: Уа-у-у-у!

Агларбагамачв: ЙхIфа-а-хуайа?

Аквтамачв: ХIынха-а-пIта хIчахпI!

Ахъыдамачв: ХIнымхары-ы-квын щта?

АмачкIьыс: ЙгIагIгъычпI!

«ЙгIагIгъычпI» амщтахъ асаби ддыркIьыркIьыруан, ддырхъыччун. Асаби дансабизара йтахъу нахъун, йгвы йалахIауа дIгIадзынгылра атахъыпI, арат арыхъв-

маргаквагы ауи йацхърагун. Абаза саби фольклор йауата апсггачлвква, ахлпш-хвыпшква агыква йыр-пщылу щардап.

Ажва ахъазла – хындырлаз. Ари ауыса хвыц зым-дыруа саби мачл-сачлп:

- Хындырлаз-лаз-лаз,
Чагва цлса дуба-а-ама?
- Дызбат.
- Даба-а-ца?
- Бацагара дцат!

Ари ауыса зквчважвауа азаман глпнып, ацла къаглатма ахындырлазква щардата ацлпаква йырхъа-псггалит, ауат зарар ддрадзит. Ауи рылымшара ахъаз адуква асабиква хъвмарща рзглархъвыцт – ала-баква рнаплыцлата ауат нкъвырцун.

Йара ауи ари апш вариант аматагы йаъап:

- Хындырлаз-лаз-лаз
Чаплпина дубама?
- Дыгъсымбат.
- Хындырлаз-лаз-лаз
Чаплпина дубама?
- Дыгъсымбат.
- Ма дуымбазтын
Углакынсцлп.
- Ныни дади рпны усырцап,
Уыщлплагычугы дсырбап.

Амагныла йгланыцлуа датшап ауыса чквын –
Архъа бажв.

Атшыглвра англацласуа абажкква щардахит, уна-плы йанглаквлвауагы аъап. Ауи асхъан араса йыр-хлвун:

- Архъа бажвхуштI,
АгIвна бажвхуштI,
Архъа бажвхуштI,
АгIвна бажвхуштI,
Архъа бажвхуштI,
АгIвна бажвхуштI.

Ари анырхIвуз абажв «Архъа бажвхуштI» амачв ацIыхъва йнадзата йпссгахуазтын – архъа тшыгIвраквa бажвхуштI гIаныцIуан, «АгIвна бажвхуштI» рхIвауата йанпссгахрыз, агIвна тшыгIвраквa щардахуштI гIаныцIуан. Асабиква рызхIара, ргIадзынгылра йапцылата азхъацIараквакIгы аъан. Ажва ахъазла, асаби йпыц аныцIшвтрыз араса йхIвумца:

– Пыцыжв уыститIта
Пыцшыц гIасытI.
Пыцыжв уыститIта
Пыцшыц гIасытI...

йгIацIшвтыз рпыци, джъкIа цыракIи, рачва тшыткIгы гIарахвуан, ауи ауыса хвыц хын йырхIвауамца атыдз акв, абора акв йыквдрышвуан йа йыцIадырщцуан. Ауаса йырчпарыквын йыцIшвтыз рпыц ласы йгIайыхуашта йырпхъадзун, йазхъарцIун (АзхъацIараква – урышв фольклор апны ауат **поверья**-хIва йрыпхьитI).

АзхъацIараква йрыуапI зымгIва йыгIдыруа – **Дзиуара** («ХIанцигваща»-хIва йанапхъауа аъапI, ауи адыгъа ажвапI). Ари мифология щатагIы амапI, ауагIа апхъа заман, азаман хъарадзаква рагIан, рдуней гIагвынгIвыща йагIарбагапI: ауагIв атшыгIвраквa анакIрыз алаба ргIвычун, ауи рымата акыт йгIакIвшун, унагIвипхъадза йрымаз гIарыртуан, уацIыхъван зымгIва адзхъа йталхуан, йазырккIыз рфун, адзы йабатагвахуан, ауи амцтахъ ква гIаквушта йырпхъадзун. Акыт

атыдзра англамырдуз йырхвалун ари:

- Дзиуара, дзиуара,
АхI йпхIа ддзышитI,
Уа кватIакIв,
Уа дзтIакIв
Адзыхь ахъа
Чап-чап
Абарахъа –
Чап-чап
Уа кватIакIв,
Уа дзтIакIв.

Ари ашвачкIвын йапшым аварианткавгьи аман. Араъа йацIара атахъыпI датшагьи закIы. Абаза турыхдырыгIв бергьлы ТхIайцIыхв Михаил йцIыхъвахауа асквш къомкI руацIа агIвыма къралъква рпны йбзазауа, йалкIгIлата а-Трыквшта, абазаква рпны дцитI, йапшым аэтнография рхъвыхракIва акIвйыршитI. Ауи йакIвйыршаз анхара йапшым йгIвыракIва рпны йгIа-йырбахитI. Ажва ахъазла, асквш 2005 агIан йгIацIцIыз йынхара «Через Босфор к абазинам – потомкам махаджиров» атрыкIв абазаква рпынги хIызкIвчIважIвауа ашIва «Дзиуара» шбззаркIвауа хIахайыргIвазитI. Абар ауи ахIващакIва ршIвапхакI:

- Дзиуара, дзиуара,
АхI йпхIа,
Мыркъан йпхIа
ДагIвкъьатI,
ДагIвцытI –
Йа дз тIакIв,
Йа кIва тIакIв...

Ужвыгьи ауи йгIайтуа йгIвбахауа ахIващакI:

- Дзиуара, дзиуара,
Замырка
Кіамирклан йпхІа,
АхІ йпхІа ддзышитІ –
Уа ква дакІв,
Уа дзы дакІв...

АгІвычІвГІвыс йдунейгІагвынгІвыща тшапсауамца
ашва чкІвын асабиква рфольклор йалалтІ. АрыгІи
йара ауи агвып йаланакитІ –

- КІари- КІвыри
Нахвраница
ЧамхІа тІашва
КвтІагъчвахъылпа
Чвынцы бачу
Куф-чуф.

Ари рхІвауата – Куф-чуф йаннадзара – ашитан
дыркъвырцауата йырпхъадзун. АрыгІи амифология
щата аначвыдз асаби фольклор йалалхтІ, ауат бызхъ-
тшыгата йырзалтІ, къахвра ду рымата асабиква йыр-
хІвауа уыса чкІвынхатІ. Ауи йашвхІауысыгІвахаз арат
ракІвпІ:

- йапхъахауа асатыр утыцІта йцІыхъвахауа уна-
дзандзыкІъара ауыса амакъым абыжьгаща йалахІа-
уамца йцитІ:

- Кари-кІвыри
Нахвраница
ЧамхІа тІашва
КІвтІагъчвахъылпа
Чвынцы бачу
Куф-чуф

- ауыса хвыц злащаквгылу ажваква райхІарала йгІар-

ныцџа гыгынџым, ауса аут рбыжыгаца асабиква джъащахъвата йырбунта ужвиџагладзязгы йырхџитџ.

Абаза саби фольклор апны абызхътшыгаква ракџымкџа аласылахџвараква бзи йырбун, бзи йырбун аут ажвала анкъвакџвракџагы. Абар ауи џапшу швапхакџ – Цџи-цџи.

- Цџи-цџи!
- Гва-а-гва!
- Алагџвыпџа – джъа-джъа!
- Шылтџи-гџылтџи!
- Шыла рыса
- Тшада лымхџа – хъаргџыдада!

Ари ашва-хъвмарга злащакџгылу алексемаква – ажваква – райхџарала џгарныцџа гыбергџьлым, ауса асаби йыхъазла џхъаду ауи амакџыми абыжыгащи ракџпџ – асаби къахвракџ, гвлахџаракџ гџайыланацџитџ.

Хџапшыпџ арыгы («**Таба**» хџвастџ).

- «Таба» хџвастџ.
- Таба.
- Уыла табатџ.
- «Хъчы» хџвастџ.
- Хъчы.
- Ухъа хъчгџатџ.
- «Хъкы» хџвастџ.
- Хъкы.
- Ухъа хъкџытџ.
- «Дада» хџвастџ.
- Дада.
- Удаква амгџадзахыгахатџ!

Ари абыжыгащала швиразшва џубитџ, ауса араџа швиракџгы гыџам, џаџу ажварыхъвмаррапџ, ажвала

анкъвакъврапI, датшата йухIварыквын – мшыркъва-
рапI. Ари йапшу ахъвмарщаква асаби йгIадзынгылра
апны рмагны дууын – ауыла йакъыль йрыпшгIун, ажва
амагIны дазхъвыцуа дабжъун. Ажва амагIны йаз-
хъвыцуа асаби йцири бызшва дазаргванта, ауи апш-
дзари акъдзыри мышкIы ацIкIыс мышкIы йылайхIвауа
дгIадзынгылуан.

Асаби хъвмарщаква йрыуапI **тшкъачIвахгIы** (йа
«лахъгIва»). Агвып тшазыркIкIуанта йпхъадзун:

- Энка,
Ценка,
Друга,
Фата,
Эрым,
Берым –
Боп!

Ауи йавариантпI арыгIы:

- Эката,
Меката,
Чуката,
Мей,
Эрым,
Берым –
Боп!

«Боп» зквшвуз йыла хъигIвун, арахъарат тшы-
къарчIвахуан. Зылаква хъгIваз «йагIума»-хIва дан-
цIыррыз, «йагIапI» рхIварыквын апшгIара джвыккви-
цIун. ТшыкъазчIвахыз рыуа заджвы дихъыдзата ди-
хъысырквын – «уысхвытI» йхIвунта «йхвхаз» йылаква
хъигIвун, ауасамца. ЛохъгIва йанасуаз хъвлапны
йангIалабыджуаз акIвын, ауи ахIатырла айхIларала ари
ахъвмарщала йхъвмаруаз ачкIвынчва тшытква

раківын. Ахъвмарща асабиква гврыхвата, акъвлей йазазыпшглауа, щаласта йгладзынгылуа йабжьун. Дашагы закы – хъахыла йглахырбаз «апхъадзараква» злащаквылу ажваквыгы закы гьларныцлуам, ауаса рхлваща майрап, урад хвыцызшва йбыжьгит – асатырква йацъару шчлварала йщаквылап. Ауи аклп асабиква хъызхуа. Араъа йаццлахра атахъып арыгы: арат йрапшу «апхъадзараква» злащаквылу ажваквыа знык магнык ларныцлуан, уахчлва йыгхыздырхуам, йа гвыма бызшвак йглалцт. Араса йрыбагыун апрофессор Тыгв Владимир.

Абаза саби фольклор апны азцлараквали аджъауапквали йщаквылу, уысара квпшыра зму ахъвмарщаквыгы аъап. Ауи йапшп ауыса «Цлараклвыжв саклп...».

- Ёахлы, ёахлы!
- Ауи дзачвыйа?
- Цлараклвыжв саклп.
- Уабаъаз?
- Хлатлы саъан.
- Йудрыфйа?
- Тшыбгъабаста.
- Схъвы абоу?
- Ацла йхъап.
- Ацла абоу?
- Агврахла йпнакыт.
- Агврахла абоу?
- Алгъач йалап.
- Алгъач абоу?
- Адзы йарычвт.
- Адзы абоу?
- Ала йажвт.
- Ала абоу?
- Дон йцат.

Ари ауыса уанапхъауа аурышв шлалахлвара йггал-
ху уысакл ухъа йглаташвахлитл. Ауи ауысачкльын апны
аджъма йацлгитл:

- Где твои рожки?
 - Под горку укатились.
 - Где гора?
 - Черви выточили.
 - Где черви?
 - В воду ушли?
 - Где вода?
 - Быки выпили.
 - Где быки?
- В Киев ушли...

(Уапшы. Детская литература. – Москва, 1989).

Швапшыстл арат аглвуысакл шазаргвану: аглвбагы
азцлгарали джъауапли йщаквгылапл, рмакъым лыхща
азаклыпл, рахла йджъащахъвахугы йызлалгауа аса-
тырква раклвл - хлара хлуыса апны ала адзы ажвын
Дон йцахтл, аурышв уыса апны адзы ачкква йрыжвын
Киев йцахтл. Ауи шпанша? Хлара хлуыса йалапл ахатт-
ква (Хлаты), ауаса йанаъазара ауи ауыса аныбыжь
сквш пщынзыкь йгъайцлам, аурышв уыса злалгауа
ачкква Киев йшцахыз аклвл («Киевская Русь»)-хлва
йызпхъуз аурышкква ркъралыглвара акъала хъада
аклвл. Ауи акъралыглвара аныбыжь шдууым зымгва-
гы йырдыритл. Хлыглваглахъакл ртурых ныбыжь йгла-
квухырквын азаджв йпны азаджв йнайахвтл ухлваныс
амалькгы гъаам. Ауаса йанаъазара йхлыргылыз
азцлгара – Ауи шпанша? – аджъауап датшагы рхъвы-
храквал йгларылцлра атахъызапл.

Ужвыгы анкъвакъвра уысаква йрыуата заклы хлап-
шыпл – «Ауыла, ауыла сквтлу найма?»

- Ауыла, ауыла сквтлу найма?
- Йглайдзатл.

- Зъара квтагъь ганацайа?
- Быжъквтагъьк!
- Йзурыфда?
- Быжъгвхъачва.
- Йглауыртйа?
- Быжъсарчвак!
- Йзуррырчвыда?
- Арчвгвы.
- Йзурыхвхъада?
- Ахвхъагвы.
- Йызуырсада?
- Асагвы.
- Йзурыдзахда?
- Стации спхли.
- Утаца саби длаут! рхъади!
- Длаудзат!
- Йгалаприда?
- Хламыкъва Дада.
- Хламыкъва Дада
- Ныкъвара дцат! рхъади?
- Дцадзат!
- Йглайгйа?
- Лакли шлак! раквымкъва
Йглайымг гъаъам!

Арат агвуйсак! тлакв урыквгашласра атахъыта йыхлпхъадзит!

Йапхъахауа ауыса йауата асатыр – «Хлаты саъан» ауыса аныбыжъ шдуу йаквшахлатхит!, абазаква щарда цлуата йбзазуз ахлатква йшрыщтаныхъвуз глацквар-гылхит!. Абазаква датшагъи зак! рхлвит! – «Швмар дцан дглайхт!». Ахлатквагъи ашумерквагъи щарда цлуата йб-зазуз ацивилизация дуква йрыуап! (Ажва ахъазла, ахлатква хлэра апхъала сквшыгвнынзыкъла унаскъата). Араъа ауат йрыщтаныхъвуз абазаква руаглахъара

ныбыжь шдудздзу уылаухварныс гьбаргвым.

Арахъари – «**Ауыла, ауыла сквтыу найма?**» - ал-клгларата йаму йрыуапI арат:

- ауыса йалситI апхъадзара быжьба – быжь-квтагъкI, быжьгIвхъачва, быжьсарчвакI. Ари, асаби фольклор йгъахъазым, абаза шIалахIвара шабгу йах-цIарата йбзазитI – афыр локIква йа аджъащахъвара локIква рпны йщардапI (афыр быжьщхъакI дырхъыстI, быжьпсыхIвакI дыртыстI, быжьхъакI зхъаз айныжв дIайглайтI, ауасамца);

- хIызквчважвауа афольклор текст анхара йап-щылу атерминология ацардапI – быжьсарчвакI, ар-чIвIгвы, ахIвхIвагIвы, асагIвы, дзахра ауасамца. Арат-ква йрыздыргIвва асаби анхагIвчва (ауасахча, арахв-чвакIва йрыдынхалуа, адзахра агыкIва) рбзазара да-заргванта, ауи йбауа дIгIадзынгылитI. Къангъаш гъаз-глаугуам ауи дандухара ауат ауысква дырзычпата штшглайырбахуаш. Абаратква асаби анхара дазычпа-та дIгIадзындыргылуан.

Абаза саби фольклор агIаншащала гIвгвыпкIла штшахънацауа хъахъыла йхIхIватI – анчва йгIандыр-шаз афольклори дара асабиква йгIандыршаз афольк-лори (ахIбачва йгIандыршата асабиква рфольклор йгIалалызгIи ауат йрыцта).

Ужвы анатгIи аратгIи ргIаншащала гIвквпшы-ракIла йшахъцугIи хIхIватI – уысара квпшыра зму афольклор йгIи проза квпшыра зму асаби фольклор. УыжвгIандзара хIызквчважваз уысара квпшыра зму асаби фольклор акIвпI. Дара ауатгIи зымгIва хIрыкв-глашIастI-хIва йгъузыхIвушым, ауат ршвапхакIва йры-лархIа йауашын, ауаса хIызквглашIасызгIи нахъитI ауат ралкIгIараква узыбарныс ахъаз.

Ужвы ахъвмарщакIва, алокI эпос, ажважкIви акыт-чакIви асаби фольклор апны гылартата йрыму ай-шыста хIрыквглашIаспI. АхъвмарщакIва ртематика

нархарала йгъапшым. АзджьакI асаби йсаби хъа шцауа гладырбитI, азджьакI ауи анхара дазаргванырчIвитI, азджьакI ауи йтыдзри йкъральыгIвари дырхчагIвыта дшалуаш дазырбжьитI, азджьакIгIи – ахIбара айцIбара йдыруата, датшата йухIварыквын, ауи дкъральыгIвта дшгIладзынгылуаш йазынхитI.

Ахъвмарщаква дара ахъязыкI саби хъвмарща гIвацата йуылаухIвара гъатахъым, ауат ауагIа йыр-этнография хцIаратагIи йпхъадзачIвыпI. ХIапхъанчIви саби хъвмарщаква хIуагIахъа рапхъанчIви бза-заца, азаман хъараква рагIан хIабанпараква шгIа-дзынгылуаз, ауат абзазара ду йшалалуаз гIащакв-дыргылхитI. Ауат ахъвмарщаква райхIара ашвъаб-гъыи йанылхъатI, йапшым агIацIцтраква йрыншвал-хъатI. Хъахъыла рунашва хIхIватI ТIыгв Владимир йгIацIцтраква «ЛокI, локI, лакIвыца», «ЦIаракIвыжв сакIвпI...». Арат агIвгIацIцтракI рацкIыс ауат йабаркIыта зджьарагIи йгъанымшвалстI. Ауаса йаъапI ауат ахъв-марщаква Алий Умар йыхъыз зхъу Къарча-Черкес къральыгIва университет йаъу агвхъауа – база фи-лология апхъагIвчва йгIацIырщтуаз анапыла гIвыра журнал – «Абазашта адзыхъква» (6 номеркI), Аджьбакъ ХIаджьисмель йпроза гIвыраква разкIкIра «Ахъы-къвыбгIан ащтала» апны йгIайырбаз ахъвмарщаква. АсуратчпагIв, адоцент Огвыз Виталий йынхара «Роль игрушки в воспитании детей в абазинской семье» ахъвмаргакви ахъвмарщакви асаби йгIадзынгылра апны магIныта йрыму даквгIашIаситI, датшата йу-хIварыквын, ауат йырпщылу апеддагогика уысква гIа-хъитIитI.

Асаби хъвмарщаква щардан, рызджьакI гIащакв-хатI, йхIчвыдзызгIи аъзапI. Ашвъабгъыи йаншвалта йгIащаквхаз йрыуапI:

- къваласра;
- къым;

- джъакъвыжв;
- цѣампыра;
- кынкъара;
- цѣырхъ;
- кѣампыл;
- бацарыпа (ѣа – джѣампитакъ);
- топтарыгъажъ;
- тѣуп;
- харихыц (ѣа хрихыц ауцтра);
- джѣаджѣалай, ауасамца.

Араѣа зымгѣва хѣрыкѣгѣашѣасныс мурад гѣхѣымам, ауи ѣгѣалцѣла ахѣязыкѣ закѣлы хѣакѣгѣашѣаспѣ. Ажва ахѣазла – ахѣвмарща «Кѣампыл». Кѣампыл ауи багѣята ѣжвагву топын, ауи бчвала, ласала, дздза хажвла ѣыржвагвун. Атоп багѣян, ауаса ѣгѣдууымызтѣ. Ари ахѣвмарща ужвы хѣзаман хоккей-хѣва ѣызпѣхауа ахѣвмарща ѣапшын. Акѣампыласчва ѣапхѣахауата ѣызлахѣвмаруаш алаба дрыхѣязыруан – аура метракѣ ѣнадзауата, ахѣагѣи мачѣкѣ ѣгѣлахѣвауата. Акѣампыласчва ѣѣахѣвмаруаш шыпѣлак гѣалырхуан, штакѣ пщырцата ѣгѣатаркѣуан (аура дута аган хвыцта). Ашта агѣвхѣатакѣлагѣи (аганла) гвашв рчпун (ѣа лаба ладрысуан, ѣа гѣвхѣлахѣвыкѣ щтѣарцѣун). Ауи амщтахѣ ѣгѣайззаз ачкѣвынчва ѣрыуата гѣвѣджъ алырхуан, ауат дара ркъазу ргвып ѣалазлуш ѣгѣайззаз ачкѣвынчва ѣгѣарылырхуан (агвыпква ѣазалху пѣхѣадзара гѣрымамызтѣ, зѣарагѣв гѣайззаз ѣгѣакѣвхта ѣыршун (ѣгѣатаркѣыз ашта ѣакѣвыргѣапста).

Агвыпква анбергѣыльхара акѣампыл ашта акѣвта ѣщтѣарцѣун, уацѣыхѣван апхѣа ѣкшущла чѣвы дрышвванта ахѣвмарра джѣвыкѣвылуан. Атоп рыцѣа щардата ѣтазрышвыз агвып айгѣайуан.

Ари ахѣвмарща асабиква ргѣадзынгылра апны магѣын ду амапѣ: ауат махѣвщахѣвыта ѣачпун, пчарахѣта ѣхысуа (топлазтынгѣи), рпсып нкъвгѣаща хвѣтта,

йауырата йачпун. Аратква хъацлата йгладзынгылуаш зымгвагы рзыбжап.

Ужвы алокква хрызцап. Йшбергълыу апшта, алок эпос хгвыпккла йахъцап:

- апсауышвлвакв йырзынарху алокква;
- аджъащахъвара локква;
- асоциальна (йа абзазара) локква.

Алокква ахвыцкввагы адуквагы йапшыта бзи йрбит, ауат адуква алок йганыцуа йазхъвыцуамца йаздыргвит, ахвыцквва ракъыль зклуа алок афыр йаквл-йыршауа ахъацлараква раквлп, ауат рпсып тагата гвжважвагва рыквта асюжет цхъвата йайауаш йазпшит. Асабиква алок квпшыраква зымгвагы бзи йырбит, ауаса ракъыль рыца йызклуа ашвыр (йа апсауышвлва) локква раквлп. Ауи зпцылу ашвыр локква рпсабара, ауат рщаквгылаща аквлп. Арат алокква фыр хъадата йрылу ашвырквва раквлп – амшв, абага, аквыджьма, йапшым апсслгчлвквва ауасамца. Джъащахъвап, арат алокква рщаквгылащагы – ауат рпны цардата йглайт айчважвараква (адиалогква). Арат алокква запыт джъауап змам азцлглараквала йалгит, ауат даргы рквпшырала йыгъдууым. Ашвыр локква рфырквва дара рхлаль рымап, ауаса ауат йгладырбауа агвычлгвысква раквлп – аквыджьма – агвычлгвыс псынамхъа дагларбагап, амшв – агвычлгвыс глвбош, абага – агвычлгвыс хлайльа ауасамца.

Арат зымгвагы гвычлгвыс бызшвала йчважвит – абари аквлп асабиква арат алокква бзи йзырбауа. Йглахлхвлп швапхата алок «Атшада, ацгвы, алакв». Мыш шуарата хъацлак йтшада абора ажъора йыцлагылан. Агвла йлаквва ацгвы гаджвыквырцат. Ауи ъацара анамйау атшада абгъа йыквпат. Атшада глархлан йджвыквххт. Ауи азаман пхлвыск цыквк азна хвшарчва лыма дглайуан. Йглагвуаз атшада апхлвыс йлысын дкланахът. Ауи дкхлахлат, лцыквггы лнапыцл-

швтын йптшытІ. АпхІвыс дцІруа, дчІвыуа далагатІ. Аджъамгат пайззатІ, ауат йрылан алаква зчІвызгы, атшада зчІвызгы, ацгвы зчІвызгы. АпхІвыс атшада зчІвыз дищахІлатІ – сцІыквгы сыхвашгы гІасытх. Атшада зчІвызгы – «стшада льяжъа гъамам, йыз- льяжъу ацгвы акІвпІ», - йхІватІ ауыгы. «Сцгвы йалья- жъайа? Ауат алаква йгІаджвыквырцатІ», - йхІватІ ауыгы. Абараса ауат щарда йамакытІ, ауаса закы- лагы йгъанымгІлатІ.

АлокІ ацІыхъва араса йалгитІ: «Йшпажвбауа шва- ра – апхІвыс лцІыкви лыхвши рыхв лызтхра ата- хъуда?»

Абари йапшу алокІ алгашаква асаби ддыр- хъвыцитІ, йакъыль дрыпшгІтІ.

АпсауышвІаква йырзынарху алокІква щардала йраргванпІ аджъащахъвара локІква. Ауатгы тІакІв хІрыквгІашІаспІ.

Аджъащахъвара (йа афантастика) локІква зны- быжъла ашвыр локІква йрыщтаглауа локІ гвыппІ. Аба- за локІ эпос апны арат алокІква ргыларта дупІ.

Ашвыр локІква рпны фыр хъадата йаъу йапшым ашвырква ракІвызтын аджъащахъвара локІква йыр- фыр хъаду агІвычІвгІыс йакІвпІ. ЙгІанымшас ауысква, агІаншара джъащахъваква ракІвпІ афантастика локІ- ква рсюжет апхъаланарыскІъара зпщылу, ауат дрын- йауа, драйглауамца агІвычІвгІыс йуыс йырхъйитІ. Ауди дзынйауа абаргвыраква рпны йглайцхърагІтІ ашвыр локІква рпны йапшта гІвычІвгІыс бызшвала йчважвауа, акъыль зму ашвырква, агІвыга, ахъІва ауасамца. Аджъащахъвара локІква рфыр йгІатигауа айглайраква ажвлара йалабзазауа ауаглаква ргвала йагІарбаганпІ. Афыр ауагла ргвала дазцауата быжъ- къабаткІ данкІылшвтуа аъапІ, айныжвква, апсауышв- хІа уымчІвымкІва, анажгІвыршыдзаква агІыква да- нырпшІагылуа йараглацапІ.

Адждащахъвара локква дждащахъвара гваца йахъазымкѳва анахъанат алокл квпшыраква рхцлараква ангарылалуа щардап. Ауди афольклордырра апны афольклор сюжетква ралачѳвара (рконтаминация)- хѳва йапхѳит. Афольклор сюжетква ралачѳвара йа- швапхата йглахѳхвп алокл «Атшанхча Мидпи атенгъыз хакѳви ртурых». Ари алокл шгладжвыквылуала асо- циальна локква йраргванп: «Атшанхча Мидпа дан- хвыцыз йглашларышвта йкъвльайсызагара йкъакъуам- цара дгладзынгылт. Ауди йани йаби бзазагата йзгла- ныржъыз дук аъамкѳва, гзачѳвыта аща чкѳвынкѳи аща хвыцкѳи йызгланыржъын даргѳи псыт».

Алокл йапхъахауа ахъвы апны Мидпа арыцхѳагара дшацѳазгѳи, ласы дшхъацѳахазгѳи, йкъару шдуугѳи, байакл йпны тшанхчата дшпшцѳазгѳи удырит. Аратква зымгѳва абазара (асоциальна) локква рпны йаъу ракѳп, ауаса йгѳвбахауа ахъвы апны Мидпа атенгъыз хакѳва гѳайклит, ауди йнанаркѳыта зны адждащахъвара локква рпсабарала йкѳвыршу агланшараква дрылата дыгѳбит. Алокл асюжет йшгѳацѳаквнаргылуала Мидпа абаргвыраква зымгѳва драйгѳайт, йцѳыхъвахауата ахѳ йпхѳа тагвжвата дгѳайгын гвыргъѳара ду рымата йац- бзазауа йджвыквылхѳит. Абараса алокл «Атшанхча Мид- пи атенгъыз хакѳви ртурых» социальна мотивла йгѳа- джвыквылын социальна мотивла йалгахѳит – акъв- льайсызагара зкъакъуа йгладзынгылыз Мидпа йара йхъацларала ахѳ йхачѳкѳва зымгѳва йырхъѳит, ауди дѳайгѳайт, йпхѳагѳи дгѳайгит. Ауаса, йатахѳхѳвахѳит, ауди ншандзыкѳла Мидпа айныжкѳва драбашѳит, анажгѳвыр- шыдза длыйнат, ауыдква хѳищгѳат, атенгъызкѳвта йтагылу абыхъвчѳыца дхъалт, йтахъыз ахѳвѳхѳв- квтѳагъѳкѳва гѳайаут, ащхъа быхъвчѳыца ахъахъ йы- хѳвуаз адждама гѳайхъат, атенгъыз ацѳгѳва йбзазауа быжъскѳва йырту апсѳацѳва акѳтѳагъѳкѳва гѳайнапѳы- цѳайыршват, ащтанчѳкѳва, атѳкъвакѳва хѳищцѳган

быждзыхкї рдзква гїайахвтї. Аратква зымгїва аджъа-
щахъвара локїква йрхцїарата алокї йалапї, ауи ахла-
тырла акївпї алокї «Атшанхча Мидпи атенгъыз хакїви
ртурых» асюжетква ралачїварала йщаквгылу локїта
йзпхъадзачїву. Аджъащахъвара локїква йрыуапї Хъа-
быжь чкївын йыхъыз йапщылу алокїква «Айныжвпа»,
«Мышвыкъва Батыр», «Кїтым, Кїтгыщ, Кїакїлана рту-
рых» агыква.

Закїы-гївба ажвала аджъащахъвара локїква рпозе-
тика хїаквгїашлїсуата йгїалхїкїгїапї арат: аджъаща-
хъвара локїква «хпата йалачпапї». Абар ауи ауысла
Меремкъвыль В. йгївуа: «Алокї ахъа злагїалагауа
амапї. Ауи алокї ахъа (локїхъа) йа агїаджвыквцїага-
хїва уапхъа ауаштї... Агїаджвыквцїага гъауырам, ай-
шыспї: «Тажкїи лыгажкїи аъан», «Хъацїа бзикї да-
ъан», «Ахї зальымкї даъан...» Ауи йапшу агїаджвыкв-
цїага йызквчважвауагъи йгїанарбауа ашїыпїагъи ани
акївпї, араъа акївпї-хїва йазалхта заджвы (йа закїы)
йгъырзынархам... Алокї агїаджвыквцїага айшыс амщ-
тахъ йара алокї гїалагитї... Алокї аналгара амщтахъ
ауи зхївауа «Лымхїлала йжвгїатї, лала йыжвбанцїы-
кїара нышвцїытї»-хїва йа датша ажвакїла далгитї.
Ауи злалгауа алокї ацїыхъва-хїва йа алокї анардзага-
хїва уапхъа ауитї».

Аджъащахъвара локїква рпны художественна
гїамальта йгїарысабапї: ашїырпшыраква («... ауатыкв
ду гїацїанакїуа лъарыбыгївкї щтїапї, альарыбыгїв
зигїваква хъыквтїу хырдышва йцырцыритї, йчвыры-
къаачвырситї»). («Атшанхча Мидпи атенгъыз хакїви
ртурых», Тобыль Т., Ашахв акїкїлара. Черкесск, 1982,
195 ан.) аэпитетква (...альарыбыгївкїва рквта бырг
апны гївшварах чївгїва дукї йапшїагылата йларыспї...)
Тобыль Т., йара ауи агїацїштра, 195 ан.) ахърыкъъа-
раква (айныжви Мидпи анайсуда) алокї араса йгїа-
нахївитї: «... апхдзы йгїархъыцїуа пстхївазшва гївазта

йырхъагылапI, рщакIква йглатдырццуа анышв-хIа-хъвква кIвымгъаразшва ауапчав апны йагIвыкъъа-дзыкъытI...» (Тобыль Т., йара ауи аглацIщтра, 201 ан.)

Адждащахъвара локIква азаман апхъала йнаскIапхъадза абазара рыцIа-рыцIа йIгарылапуа йа-лагитI, ауаса ауи ъанахвахаз абазара локIква рпны акIвпI.

Асаби йбазара аурала ауи йапшу азцIгIара щарда йпахъ йIагылуаштI, ауат йрызгIайауаш адждауапква дырзыхIазырзара атахъыпI. Ауи акIвпI ари йапшу алокIква асаби дыззырбжъауа. ЛокIта хIызпхъалакIгIи асаби закIы дшазырбжъауа хIзыбуштI. Абазаква дгIгарылымцIтI КоменскийгIи ПесталотцигIи, ауаса ртурых аурала, зкъны йдырхъвыхыз рбазара пышвала, руаглахъа педагогика гIандыршатI, щата багъа зму рабазара щаквдыргылтI. Урышв бызшвала йызпхъауа апхъага (Педагогика) апны ари йапшу агвын-гIвыраква аъапI:

- физическое воспитание;
- трудовое воспитание;
- нравственное воспитание;
- патриотическое воспитание;
- эстетическое воспитание.

Абаза сабиква ргIзара-бжъара апны арат йрапшу атерминология гъхIхIвум йгIи хIгъашIашвум, ауаса хIуаглахъа педагогика апынгIи абазара-хIа хIызпхъауа апынгIи ауатква зымгIва аъапI.

Абаза саби фольклор асюжет щарда, ахъвмар-щаква рнархарала анахъанат хIгIакIвзыршауа ауа-глахъаква (адгъаква, акъарчаква, анагIвайква) рсаби фольклор, йара афольклор шабгугIи, йаквшитI. Ауи зквшахIатхауа ауаглахъаква йагIвлачвата, йайгIвачвата йшбазуз, ртурых гIамгIвайсца, рсоциальна-экономика аъащаква шапшыз йаквшашIатхитI.

Ауатква йрыквшашIатхитI абаза саби фольклор

ажанр хвыцквaгы – ажажквa, акытчаквa, анашанаквa.

Йыхьхьваз йаццлaхрa атахьыпл ари: «ажва азъазара ахъа ъану ашлалахьлвара апны аклвл.» - рхьвалитл. Ари тамамплта аклвл йзырхьвалалауа. Абаза фольклор, асаби фольклоргы ауи йацта, абаза литература агланшара йацхьраглал. Хьлгьлгьлвчва ргьлыраква рпны ауи глaдрысабапитл. Ауи шаклвшауа абаза саби литература ащаквгьлпра уаназхьвыцуа, йануырхьвыхуа йубитл.

Йцыхьхвахауата йаццлaхрa атахьыпл аригьи: асквш 2002-дза абаза фольклор йаквчважвауа наука нхара кьыдакьгы гьаъамызтл. Йгьлaхьлрбаз асквш йгьлaццлитл апрофессор Тьгв Владимир йынхара ду – «Память и мудрость веков». Ари анхара апны абаза фольклор ажанрква йырхьвыхитл, ауат ралкьлгьлара хцлараква гьлайырбитл. Ауыла Тьгв Владимир абаза фольклор афольклордырра йалайгитл, аъачлвагьлгьлвчва йгьи урышвла йзапхьауа зымгьлвагы ахайыргьлвазитл. Ауи анхара йапхьалакьгы абаза фольклор алкьлгьлараква зымгьлва йрыхагьлвазуштл, абаза саби шлалахьлвара ахцлара хьадаквaгы рзыбуштл.



**АСАБИ УЫСАКВА,
АРЫХЪВМАРГАКВА,
АХЪВМАРГАКВА**

ГАРА АШВА

Асаби агара дыларцлата дыдрычвырныс дандрыцсуа асхъан «агара ашва» рхвлит. Агара ашва амакъым тлатлап, агара аныкъваща йакшвит, асаби дартынчит, ласы дарычвит.

Агара ашваквa щардап: дасузлакгьи йрыцсуа асаби йзитахъу йхвлит; йгвынгвырап, асаби бзирамквa датша закгьи шизыртахъым. Асаби длашвызтынгьи йан лыхъазла длабгап – рхвлит. Ауи аквпта, дасу йсаби зымгва рацкыс дпшдзата, дтлатлатата, дхъглата дибит, дангладзынголрагьи насып ду йаура йтахъып. Ауатквa зымгвагьи агара ашваквa йглархвлит. Арыгьи ауат йрыуап:

Лъау-лъау, ссаби хъгла,
Лъау-лъау, ссаби пшдза,
Лъау-лъау, схъырчыва-а-чыва,
Лъау-лъау, сыпшка,
Лъау-лъау, сшыячыва,
Лъау-лъау, сылашара.
Уычв хъглата, сыпельуан.
Мара нурла уырпхап,
Насып нурла укывабап.
Лъау-лъау-лъау...

1. Агара ашва швапхъа.
2. Агара ашва шабгу йазацапшу ажваквa глалшквгла.

САБИРХЪВМАРГА

Асаби дантшытхара, ачважвара тшаназичпауа (йа ажваквaкI йхлвауа даналагара) асхъан дызладрыхъвмаруаз, дызлахъдырдзуз ашваквa щардан. Ауат йрыуап арыгьи. Асаби рщамхъа дыквдырчвун, йнапы

агвахъахъ ачва гвымачвккла йырклуанта, рнапыккла-
гы асаби йнапы дрыхринауа араса йархлвуан:

Ала-цлу-цлу!
Цлура йхламплал
Ала йагат!
Ала-цлу-цлу!
Цлура йхламплал
Ала йагат!,
Цлурагы хъвыдъа
Дганха-ат!

Арат ауыса чквынква йрапшкву рпны йдрыхъв-
маруа асаби йыхъыз аларцлалун (ауи йыхъыз йдыруа
дцахъат!). Ажва ахъазла йдрыхъвмаруа йыхъыз Ахлма-
дызтын, - Ахлматгы хъвыдъа дганхат!-рхлвун. Зыхъыз
алазлакгы «хъвыдъа дганхат!» анырхлвара «кыыр-
кыыр!» - рхлвун асаби йнапы агвахъахъ ачва ауырщтх-
уанта йгвыцлара йа йыдза, йа йтамакъ мачкк йдры-
квырквыруанта ддырхъыччун – йнашх дырбзиуан.

Акытквалк рпны ари арыхъварга араса йырклвун:

Цлу-цлу!
Гва-гва!
Хламплалбжа,
Хъаркъвды!
Хъвыды-мыды
Чаразы,
Йымгва азна –
Жы-баста!

«Жы-баста» анырхлвара асабичквын йымгва
дрырквырквыруанта ддырхъыччун.

1. «Асабирыхъварга» апны асаби дшдрыхъвмаруаз йглакв-
чважвит!. Ауи бзита швапхъа.

2. Ауи алкклгарт амаз глашвхлвах.

3. Швара швкыт апны ауи арыхъварга датшата йырклвузтын,
йглацаквшвыргыл.

«АРЫЛА ЙЦАН ЙГЫЗКЫЛЫМСТІ»

Арыгы асабирыхъвмаргаква йрыуапІ. Асаби рщамхъа дыквдырчІвун, йнапычкІвын парма напла йгІаркІуан, анапІсаргвыцІала йгІацадырпунта рагъма напІ агІарбага-мачвла асаби йнапІсаргвыцІа йахъысуа, йымачвква рбжьарала йыргумца араса рхІвун:

АхІвынапІчкІвын
Арыла йцан –
Йгызкы-ылымстІ,
Арыла йцан –
Йгызкы-ылымстІ,
Арыла йцан –
Йгызкы-ылымстІ,
Арыла йцан –
ЙкІылстІ!

«ЙкІылстІ»-хІва асаби йдырбуз амачвхъаби агІарбагамачви рбжьара акІвын. «ЙкІылстІ» анырхІвара «кІыыр-кІыыр-кІыыр»-рхІвун асаби йнапІсаргвыцІа дрыкІвыркІвыруанта ддырхъыччун.

Ари арыхъвмарга хвыц мачкІ йдатшатагы йрхІвун. Асаби йнапычкІвын гІарахвуан, йнапІсаргвыцІала йгІацадырпунта йымачвква рбжьараква йрзыргумца араса рхІвун:

Араъа хІалъуа бжьан –
ЙгыгІасымщтІтІ,
Араъа кІанифат бжьан –
ЙгыгІасымщтІтІ,
Араъа цха хІакІва бжьан –
ЙгыгІасымщтІтІ,
Арыла йсчвкІылсын –
ЗымгІва счвафтІ!

«Йггласымщтит!» ззырхІваз ахІвынап акІвын «ЙсчвкІылстІ» ьазырхІвузгы амачвхъаби агларбагамачви рбжьара акІвын. «ЗымгІва счвафтІ» анырхІвара асаби дыдрыкІвыркІвыруанта ддырхъыччун.

1. Арыхъвмарга бзита швапхъа.
2. Шванапхъара амщтахъ ахІбачва йшырчпуз апшта шваргы швара-швара швхъвмар.

АМАЧВКВА ЙЫРХІВАУА

Арыгы сабирыхъвмаргапІ. Асаби рщамхъа дыквдырчІвун, йнапІычкІвын гарахван, анапІсыргвыцІала йгІацадырпунта йымачвчкІвынква гІадрыхъвумца ара-са йархІван:

Амачвхъаба: Уа-уу-у-у!
Агларбагамачв: ЙхІфа-а-хуайа?
Аквтамачв: ХІынха-а-пІта хІчахпІ!
Ахъыдамачв: ХІнымхары-ы-квын щта?
АмачвкІыс: ЙгІагІгъычпІ!

УацІыхъван асаби дыдрыкІвыркІвыруанта ддырхъыччун. Ари арыхъвмарга бжьагажвагы алан. АмачвкІыс хвыцта йзганхаз, йзымдухаз «йгІагІгъычпІ» ьахІваз акІвпІ, -хІва асаби йархІван.

1. Швызпхъаз швылашкІ, амачквва йырхІвуз швымырдызуа.
2. АмачвкІыс хвыцта йзганхаз швхІва.

САБИГІАРХІВЫГА

Асабиква йгІахІвра, йхъынхІвра бзи йырбитІ.

Ауи здыруа ахІбачва асаби напІы йзасуа, - угахІвы, ссаби, - рхІвумца шІала урадла дгІадырхІван. Асабигы дшзыгІахІвуаз апшта дгІахІван: йнапІква аныла-

арыла йгун, пахъла дцун, щтахъла дцун, дхъынхъуан.
Ауат зымгъва зырчпузгъи закын: асаби йгвы дыр-
бзиуан, ддыргвышхвун, аныкъвара-хъынхъвраква дыр-
чвымшвахуа дырчпун. Асаби ауатква гвы гъримт-
уазтI – ауи дхъвмаруан, «дглахъуан».

Арыгъи ауат асаби глархъвыгаква йрыуапI:

А сынана ду дглахъвитI –
Агваран швырду!
А сынана ду дглахъвитI –
Агваран швырду!
Сычкъвын йычкъвын дглахъвитI –
Агваран швырду!
Сычкъвын йычкъвын дкъвашитI –
Акъвабыз швыызгъас!

Араса йхълауа анду лакъвпI. Йан дглапырхъуазтын
датша ажваквалI алалцун («сыпшка дглахъвитI», «схъа-
пщырчъвачъва дглахъвитI» агъиква). Йахщчва, йащчва,
йыгълачва зджъакъы дгладырхъуазтын ауатгъи йшакв-
нагу апшта ражва аларцун.

Йшырхъвалакъгъи йхъвалакъгъи асаби аглахъвра да-
налагара ари апш ажваквалIла йайхъвахъуан:

А сара сыпшка,
Уызгъвадахат!
А сара сыпшдза,
Уынасып духат!

1. Асаби глархъвыга швапхъа, ауи асаби йгладзынгылра апны уыста
йархъйуз шхъла.

2. Асаби глархъвра йаналгара асаби йызлайайхъвахъуаз асатырква
азбарла йышвшвырдыр.

УЫЛА ЗАКI АНЫЦIАШВАРА

Асабиква йтшыткъвахата йхъвмаруа йаналагара (йа

рунагIва ауацIа, йа апщIа апны, йа аурам апны) рыла закIы ыцIашвазарквын рыгIвнапIыршIашIакI дзылуз-шва йдрыхъынхIвауа рылачва дыркъвчIуамца араса хын йырхIвун (ауаса йрчпарыквын рыла йыцIашваз шыцIцIхуаш хъарцIун):

Ашайтан
ДлагатI длахIван
ДыцIцIхтI.
Аджьын
ДлагатI длахIван
дыцIцIхтI.
Ашайтан
ДлагатI длахIван
ДыцIцIхтI.
Аджьын
ДлагатI длахIван
ДыцIцIхтI.
Ашайтан
ДлагатI длахIван
ДыцIцIхтI.
Аджьын
ДлагатI длахIван
ДыцIцIхтI!

1. Бзита швапхъа, рыла закI аныцIашвара йырхIвуз ауыса чкIвын азбарла йышвшвырдыр.

АЖВЦЫ ЙАХIВАУА

Ажвцы «уарад анахIвауа» араса ахIвитI рхIвун:

Ахъачваква – гIванчара,
АпхIвысква – хынчара!
Мыц схIвузтын –
Аща гIасшIыж-жытI!

Ари йапшу ашвакв асабиква аларжъун, апсабара аладдырдыруан, бзи йаладдырбун. «Ахъачвакв – гванчара» - хлва ажвцы йзахлвауа апхъазаман ахъачва щымта йчун нхара йцунта хъвлапныдза йынхун, йанглайхра зны йчахуанта тшпсырщахуан, «апхлвысква – хынчара» захлвауа апхлвысква аунагла йгланхунта щыбжъангы йчунта аклвл», - рхлвит!

Ари ауыс датшагы щайдзакл амапл. Аунагла апын-гы ахлвсса ъадзамацлауаз ахъвшва йахъасуан, заклы йацхлун, ахъачва айшва йглаквырцлауа аклвын йрфуз. Ауи аклвлта, араѳагы апхлвысква хынчарапл, ахъачва – гванчарапл.

1. Ажвцы йахлвауа ауарад швапхъата йшвылашвл.
2. Ажвцы «ахъачвакв – гванчара, апхлвысква – хынчара» захлвуз шваквлашлс.

ХЫНДЫРЛАЗ

Аглапынла, ацлакв анкъагара ахындырлазкв щардахит!. Ауат хъвлапныла ацлакв йрыквчлвит!, аныла-арыла йпссгит!.

Ахындырлазкв ацлакв йрызарархит!. Ацлакв йркъвырцара ахъазла адукв асабикв хъвмарща рызглархъвыцт! (асаби уыс йуырхушызтын ауыс хъвмаррата йзычпа!).

Ахындырлазкв пссглауа йаналагара ахвыцкв ацлакв йрыцлаххуанта араса рхлвумца йынкъвырцун.

- Хындырлаз-лаз-лаз,
- Чагва Цлса дуба-а-ма?
- Дызбат!.
- Даба-а-ца?
- Бацагара дцат!.

Тхлайцыхв Бемырза йкнига «Ачлвыйа Псадгыл ззырхлвауа?» (асквш 1967 йглацлцл) апны ари апш варианткльги глайырбитл:

- Хындырлаз-лаз-лаз!
Чаплапина дубама?
- Дыгъзымбатл.
- Хындырлаз-лаз-лаз!
Чаплапина дубама?
- Дыгъзымбатл.
- Ма дуымбазтын –
Углакынсцлап,
Ныни дади рпны усырцап,
Уыщцлагъычугъи дсырбап!

1. Ахындырлазква анбашардахауа, ауат зарарта йырпщылайа?
2. Ахындырлазква нкввырцауата асабиква йырхлвуз ауыса хвыц Тхлайцыхв Бемырза йвариантла йышвшвырдыр.

АПЫЦ АНЫЦШВТРА

Апхъала ахвыцква рпыц аныцшвтра йглацшвтыз апыц нарахвуан джкля цыракли рачва тшыткли ацырцлунта араса хын йырхлвунта йа атдзакв, йа абора акв, йа абакъ акв йыквдрышвуан (ауи аглан рпыц ласы йглайыхуашдзырщун):

Пыцыжв уыститлта
Пыц шыц гласыт!
Пыцыжв уыститлта
Пыц шыц гласыт!
Пыцыжв уыститлта
Пыц шыц гласыт!

1. Апхъала ахвыцква рпыц аныцшвтра йырчпуз швлва.
2. Ауи асхъан хын йырхлвуз аглвсатыркл шывлашвл.

ЛАГВЫРЦЫЦІ

Асабиква рыла лагвырцыці анганыціра баста, йа мамырса пха тшыткі гарахвуан, рыла йаквырціун, бзидздзара йырклуанта араса рхлвун рыцтахла йхъд-рышвтуанта ала йартуан. Ари тлашла амапI, ахъязыкI йгъгларымхъвыцтI: алагвырцыці апхара ахъвитI – ласы йанаруитI:

Лагвырцыці,
Лагвырцыці,
Уауызтын –
Угатыці,
Уамуызтын –
Уакіныці!

1. Апхъала асабиква рыла лагвырцыці анганыціра йырчпузйа? Ауи шылашвкI.
2. Ауи йапшу ауыса хвыц азбарла йышвшвырдыр.

КІЪАУА

Апхъала асабиква архъаква, агъабаква рпны йан-хъвмаруаз кІъауакI гIаркIрыквныз араса рхIвунта йдры-пахуан (йгърымщуазтI):

КІъауа, кІъауа мыгIва,
КІъауа, кІъауа рыцхIа!
Уани уаби адзы йагатI,
Уацагъи дырщытI,
УахцазаджвыкI
Шыла напIыкI гъглауылтхуам!
КІъауа, кІъауа рыцхIа,
КІъауа, кІъауа мыгIва!

1. Асабиква хъвмаруата кІъауакI гIаркIыта йрымщуа йанауыр-щтхуаз йырхIвуз ауыса чкIвын шылашвкI.

БАЖВ

Аугла йанаклвызлакгы асабиква апсабара йшам-зарархуш йазырбжун. Азыбжъарагы ахъвмарщаква азглархъвыцуан. Арыгы ауат йрапшп. Ахвыцква бажвкI гларыкчIварквыныз, йа йрбата йглащтырхзарквын рнапы агвахъахъ йыквдырчIвунта йара-йара йпссглахнадзыкIара араса рхIвун (абажв амачквва рцIыхъвала йшцушыз йащтан, амыгърала йглайуазтын рымачв апшIадыргылуанта йацадырпахуан – абажв амачв ацIыхъва йаннадзара йызквынгылра гьама-йаухуазтIта йпссглахуан):

Архъа бажвхуштI,
АгIвна бажвхуштI,
Архъа бажвхуштI,
АгIвна бажвхуштI,
Архъа бажвхуштI,
АгIвна бажвхуштI.

«Архъа бажвхуштI» йаквшвауата йпссглахуазтын архъа атшыгIвраквва бажвхушта йрпхъадзун, «агIвна бажвхуштI» йаквшвузтын – агIвна (ауатра) атшыгIвра багIвуштI рхIвун.

1. Абажв асабиква шпалахъвмаруаз?
2. «Архъа бажвхуштI, агIвна бажвхуштI» зъараны йырхIвуз швырхъвых.

«ШАЙТАН РШВАГА»

Апхъазаман ауглаквва шайтан агы аъадзырщун.
Ашайтанквва адуквагы ахвыцквагы рчвшвун.

Ахвыцква ашайтанквва «гларыдызмырсылуаш» ршвага рыман. Аршвагагы, ашайтанквва йрыквыргIапспIта, гIвычIвгIвыс бызшвазшва йгъаъамызтI –

шайтан бызшвазшва йаъан; ажваквa райхлара закӀгы
гыгарныцӀуам:

КӀари КӀвыри –
Нахвраница!
ЧамхӀа тӀашва,
КвӀтагъчва хъылпа!
Чвынцы бачу, -
Куф-чуф!

«Куф-чуф» анухӀвара ашайтанквa уаргван йгӀа-
миуата думпта йыдзхуадзырщун.

1. АпхӀала ашайтан ршвага згӀадрьсабапуазйа?
2. А-«Шайтан ршвага» азбарла йышвшвырдыр.

ТШКЪАЧИВАХРА

Ахвыцквa тшкӀачӀвахра (ари «лахъгӀва»-хӀвагы
йапхъитӀ) йанасуашыз йгӀалагылуанта араса йпхъа-
дзун:

Энка,
Ценка,
Друга
Фата,
Эрым,
Берым,
Боп!

Йцыхъвахауа дгӀалахун. Ауи йылаквa хъигӀвун
(«ЛакхъгӀва» йшасуаз ари акнига йаныпӀ, швнаскӀа-
рыквын швашӀашвущӀ).

Араса тшанырпхъадзузгы аъан:

Эката,
Меката,
Чуката,

Мей,
Эрым,
Берым,
Боп!

Хыбызшвала арат ажваквa закҕи гыҕарныцуам
(датша бызшвакҕи апны йҕарахвта йуымдырхуата
йрпсахнысгы закҕи гьазхҕам), ауаса рбжыы царата
йхысит – ахъмарра ауи ахҕата закҕи гьатахъым!

1. «Тшкъачҕвах» йшасуаз швылашкҕи.
2. Асабиква «Тшкъачҕвах» йанасуаз йырхҕвуз апхьадзаща швгыншкҕыл. Швара шванхъмаруа йҕлашвырысабапуа ауат ракҕвама, момкҕва швара датшагы кҕара жвдырума?

«АМАРА УАСХАТҒИ...»

Апхъала ахвыцквa рынбжыагҕв бзиракҕи анҕайхъа-
хҕара араса йайхҕвахҕвуан:

Амара уасхатҕи,
Уасгы дарихатҕи,
Дарихангы дукъащанхатҕи!

Ахҕвсса чкҕвынквa рыуа заджвы йлайхҕвахҕвуазтын
араса рхҕвун:

Амара басхатҕи,
Басгы дарихатҕи,
Дарихангы дыбтацахатҕи!

Асабиква дасузлакҕи бзиракҕи гҕайхъахҕара йта-
хъызтын араса йацырхҕвун:

Амара хҕасхатҕи,
Хҕасгы дарихатҕи,
Дарихангы дыхҕтацахатҕи!

Ауи хыбызшва йгалахатI. Ужвыгы заджвы (йа зджякы) бзиракл гайдахвызтын, - «амара уасхатI», «амара йасхатI», «амара ласхатI», «амара швасхатI», - рхивитI.

1. Асабиква заджвы закл ангайхъахлара йырхлвуз ахлвахлвара квпшыраква глацквшвыргылта йышвлвах.

«АМАРА ДЗЫЖВРА ЙЦАТИ»...

Асабиква тшкIвабара йцауата амара апстхIва йыцIанахIвазарквын араса рхIвун:

Амара, амара,
Углапшых:
АхI йпхIа
Дзыжвра дцитI!

Асабиква тшаныркIвабуз амара апстхIва йыцIанахIвазтын адзы атшпы цапIзаджвыкIла йгIвапумца араса рхIвун:

- Амара, амара,
Дзыжвра йцатI!
ЙглайхнадзыкIара
ТшыкI рщытI!
- ЙзхIвада?
- Джъана йлхIватI.
- Джъана алаба лгвылахатI!
- Уар-хан!
- Сар-хан!
- ХIакIьаса йдомбай!
Тыква йласаракь!

1. Амара апстхIва йыцIанахIварквын тшкIвабара йцуз асабиква йырхлвузйа?

2. Асабиква тшыркIвабауата йара ауаса амара апстхIва йыцIанахIварыквын йырхлвуз датшан. Ауи шватапхъахта йшвлвах.

АЛГІВА «ШЫРКЪВЫРЦУЗ»

Ахвыцквa нартыхв андрыдзуаз асхъан алгІва рыла йгІацІамылра, «йркъвырцара» ахъаз рнапычкІвын-квалагы йагвауа тшырчпумца араса рхІвун:

АлгІва, алгІва,
Аныла уца!
Уани уаби
ХырчІвбаста рфитІ.
АлгІва, алгІва,
Аныла уца!
ДжыкІа, джыкІа,
Арыла угІай!

1. АлгІва рыла йгІацІамылра ахъаз нартыхв йа датша закІы (клар-тоф) зрыдзуаз асабиква йырхІвуз бзита швапхъа.
2. Ауыса хвыц азбарла йышвшвырдыр.
3. «ХырчІвбаста» абаза рызкъ квпшырапІ. Ауи йамгІану гІацакв-швыргылта йышвхІвах.

«УАБАЦАУА?..»

- Уабацауа?
- Бацагара!
- ЙабакІву?
- БакІву ахва!

Ари анырхІвуз заджвы зджъара данцауа дъацауала йцІгІаныс йтахъымкІва, - уабацауа?-хІва заджвдангІайцІгІара акІвын. ЙгІаныцІуа акъыль цІарапІ. «БакІву» ззырхІвауа акъала (агород) гъакІвым. Араъа ауи ажва йацІгІанагын акъала ахъыз йаквшватІ.

1. Ари ауыса чкІвын азбарта йышвшвырдыр.
2. Ауи анырхІвуз гІацаквшвыргыл.

«ТАБА» ХІВАСТІ»...

Апхъала абазаква асабиква зланкъвакъвуаз уыса

хвыц рщардан. Ауат асаби «йыбыз хъыртшуан», ажва даздрыпшгун, йакъыль дрыцларун. Арыгы ауат йрыуап!

- «Таба» хиваст!
- Таба.
- Уыла табат!
- «Хъчы» хиваст!
- Хъчы.
- Ухъа хъчгат!
- «Хъкы» хиваст!
- Хъкы.
- Ухъа хъкыт!
- «Дада» хиваст!
- Дада.
- Удаква амгладзахыхат!

1. Бзита швапхъа, ащаквгылаща швырхъвых.
2. Швакыль швырпшгата датшагы кlara швзаццутын швапшы.

«ЦИИ-ЦИИ...»

Асабиква ашваква, анкъвакъвраква, аласылас чважвараква щардата йрылап! Ауат, йшх|х|ваз апшта, кlara глaзнымц|уа ажва гъырмачтым. Йаналарц|уз асхъан ауат зак| гларныц|нысгы ауып!, йгларнымц|ыр-нысгы зак|гы гъазх|вам. Ауи гьак|вым йуысу. Йуысу датшап!: ауат хъвмаргап!. Ахъвмарга ласызлара, амакъым ахвыц йщагащаква йрыквшвара, ажва ах|вара дазнабжьара атахъып!. Арыгы ауат йрапшп! (аг|выджь анкъвакъвит!):

- Ци-ци!
- Гва-а, гва-а!
- Алаг|выпа – джья-а, джья-а!
- Шылт|и-г|вылт|и!

- Шыла рыса!
- Тшада лымхIа-хъаргIвыдада!

ШвапшыстI, апхъала йгIайуа апщсатыркIгIи закI-гIи гIарнымцIуазшва йаъапI, йцIыхъвахауа асатыр апынгIи «хъаргIвыдада» ззырхIвауа ачIвыйа? Ауаса са ауат кIара гIарныцIуазшва йзбитI. «ЦIи-цIи» - ани-хIвара цIискI дашIпшуазшва йгъаъамма? Арахъ арыгIи датша цIискI гIачважвазшва, - «гва-гва»-хIва джъауап гIайнатхуазшва йгъуымбума? АлагIвыпагIи (алагIвыпа ззырхIвауа уара йгIадырх) – джъа, джъа, - ахIвитI, - йхIвитI. АныгIи, - уалагIвыпа ахъаз – шылтIи-гIвил-тIи, - йхIвитI. Арахъ арыгIи, йхIвара аныымдырхра, - шыла рыса, - йхIвитI. АныгIи, - ушыла рыса ахъаз – тшада лымхIа-хъаргIвыдада! ИачIвыйа йзшысу – йхIвитI.

Ауасазшва йгъшвымбума?

1. Бзита швапхъа.
2. Айчважварала йщаквгылу асатырква гIвуджъла швгIарыпхъа, ауат асатырква злащаквгылу ажвакIва алкIгIарата йрыму швхIва.

«ДЫГЬ-ДЫГЬ!...»

АрыгIи анкъвакъвра-ласчважваракIва йрыуапI.

- Дыгь-дыгь!
- ХIаты-хIаты!
- Баты-хIаты!
- Закъарыйа!
- Григор!
- Дыгь-дыгь!
- Баты-хIаты!
- ХIаты-баты!
- Закъарыйа!
- Григор!

1. Ауыса-ласылахIвара бзита швапхъа, уацIыхъван ласы-лас йышвхIвауа тшыжвбжъа.

ЛОКІ, ЛОКІ, ЛАКІВЫЦА...

Апхъала ахвыцкѡа зджъара йайззата локі аныр-хІвушыз азаджѡ (рыцІа йрахІбазшѡа, йрхъадазшѡа йрпхъадзуз) дгІалагунта йыгІвзачѡа араса йгІайпхъадзун:

Локі, локі,
Лаківы-ыца!
Джъамсалакъыы,
ХІауыда!
Атыгъ ачІвгІѡа –
Жык-жык!
Абыгъ ачІвгІѡа –
КІыж-кІыж!
КІыжкІвын дагІвкъатІ,
ДагІвцытІ,
ЙхѡашкІвынгы
Уара йушІашѡатІ!

Арат ажѡакѡа гІазхІѡаѡа – йзпхъадзаѡа – ажѡа «дагІвцытІ» зѡѡшѡаѡа йакІвпІ «йхѡашгы ушІашѡатІ»-хІѡа зайхІѡаѡаз.

Йара ари ахъѡаргачкІвын арасагы йырхІѡитІ:

Локі, локі, лаківы-ыца!..
Джъымса лаківы, хІаківы-ыца!..
Атыгъ ачІвгІѡа – чІакъ-чІакъ!
ЧІыхвчкІвын дагІвкъатІ,
ДагІвцытІ,
Йхѡашгы уара йуѡатІ.

* * *

Ащхъараѡа кытѡѡа рпны арасагы йрхІѡун (литература бызшѡала йанхІцІитІ):

ЛакIвы, лакIвы,
ЛакIвы-ы-ца!
ХIауыда йпа
ТшакI йщын,
Ала йайтын –
ЙгьамфтI,
АхIва йайтын –
ЙгьамфтI,
Уара йуыртын –
Йыуфа-а-атI!

1. Ари апхьадзага-хьвмарга анбагIадрысабапуаз? Ауди швхIва.
2. АцIахьыла йгIайуа апхьадзага-хьвмаргаква рыуа азақы азбарла йышвшырдыр.

ЦIАКIЬАНОРА

АхвыцкIва тшаныркIвабуз рпынцIагыи напыла йыр-
кIуанта адзы кIвхьала тшадрышвуан (тшыцIырщуан).
АчкIвынчIва тшантадрышвуашыз араса рхIвун:

ЦIакIьанора-нора-нора!
Адзы аура сурата,
Адзы аган сганта,
Адзы акьару скьарута
СгIаргылх!

АхIвсса хвыцкIва араса рхIвун:

ЦIакIьанора-нора-нора!
Адзы аура сурата,
Адзы аган сганта,
Схьабра сыщхьIва йтасуа
СгIаргылх!

*ТшакI - шварах цIша.

Ари ауарадчкыын кытквалк рпынгы «Дзакъанора»- хъва йапхъун.

1. Ари ажва (цлакъанора) асабиква тшаныркъабуз йырхъун, ауаса ачкыынчви ахъвсси йырхъуыз ахъцаракъ рыман. Ауи глацкв- швыргыл.

ДЗИУАРА

Абаза сабиква адзы йапщылата хъвмарща щарда рыман. «Дзиуарагы» ауат йрыуап.

Апхын ануагъыз аглан ахвыцкв адзхъа йцунта азаджв-азаджв дзы йыквичвауа, адзы йабатагвауа ари ауарадчкыын рхъун (апхъала ауи йганыцлуазгы йзгланшазгы датшап; уацыхъван – йсабихъвмар- щакхат, «амаглангы» ыдзхт):

Дзиуара, дзиуара,
Ахъ йпхъа ддзышит.
Уа кватлакв,
Уа дзытлакв.
Адзыхъ ахъа –
Чап-чап,
Абарахъа –
Чап-чап.
Уа кватлакв,
Уа дзытлакв!

* * *

Кытквалк рпынгы араса йрхъун (йалкыглата, ащ- хъарауа кыткв; араъа алитература бызшвала йанхъ- цит):

1. Дзиуара, дзиуара,
Самыркыла,
Клатанашхва!
Ахъ йпхъа дыдзышит,

Уа кватлакв,
Уа дзытлакв!

2. Дзиуара, дзиуара,
Дзамарлакв,
Маркв-а-кв!
Ах! йпх!а дьдзышит!,
Уа дзытлакв,
Уа кватлакв!
Джъабарахъа –
Чапс-чапс!

1. Арыгы асабихъмарщаква йрыуап. Ауи шганшаз шх!ва.
 2. Йапшым ачважващаквала йапшымк!ва йрх!вит! «Дзиуара».
- Ауат рыуа азакы азбарла йышвшвырдыр.

УАРКІВАЖВА

Арыгы адзы йзлах!ваквуз, аква злаг!адырквуз ац!асква йрыуап. Ажва г!вхъвык!та йалап! уар, к!важва. «Уар» ззыр-х!вауа ква дуп!, квашуап!, дздуп!, дзцардап!, «к!важва» - ауи адзы (аква) знапыц!у лак!вп!. «Адзы (аква) к!важва», - ари ак!вап! ажва шабгу йг!аныц!уа. Ужвы йшх!х!вауала йу-х!варыквын, «адзы (аква) знапыц!у» ак!вп! йг!анак!уа.

Уарк!важва ззырх!вауагы ауарадгы глах!азх!выз Гвым (Красный Восток) йауаз алыгажв Аррг!а Квчкв йших!вузла, уарк!важвата йрымаз ц!лан. Ац!ла акъва-дамаква шамаз ачва ахъырхуан, акъвадама ац!ы-хъвагы хъырсунта йшхахаз йрымата акыт йг!арылал-уанта йазуысаз ауарад рх!вумца йак!вшун. Зпны йгва-ралуаз ауарк!важвагы, ауи нкъвызгузгы дзы г!ары-квырчвун. Дзы г!арыквырчварквын ква г!аквудзыр-щун. Ауи амцтахъ апсых!ва апны къвырман рцуан, дзы абарыквчвун, адзы йабатагвун.

Апхъапхъа уарк!важва аджъамг!ат зымг!ва шалаз

йрчпун. Уацыхъван саби хъвмарцахатI. Уадыргъва-
на – ажваквa рхъазы йганхатI, ахъазуарадхатI.

Ужвы уаркIважва йапщылаз, ауи ганзыршаз ацIас
здырхуа дгъаахым. ХIара хIыхъазла ауи апхъазаман
асабиква йырхIвуз уарадпI. АугIа йрхъмаштылхра,
йымдзра ахъазла араъа йанхIцIитI.

Ажвакви амакъыми глахIваз зыхъыз хIхIваз АрргIа
Квчыкв йакIвпI. ЙзгIвыз, хIгазета йгIаквызцIаза абаза
гIвгIвы ТхIайцIыхв Бемырза йакIвпI. Амакъым акIва-
шара макъымква йрапшпI:

Ей, уаркIважва, уаркIважва,
Ей, уаркIважва!
БгIвылакIгъи глахъты, уаркIважва,
Ба быпкъгъи бгIахвынгыл,
Ей, уаркIважва, уаркIважва,
Ей, уаркIважва!
Адгъыл тлапIа тшгIабызнарыхIазыритI,
АжвгIванд тлапIагъи глабыквдыдуаштI.
Ей, уаркIважва, уаркIважва,
Ей, уаркIважва!
Аква тлапIагъи глабыквквуштI,
Амара тлапIагъи глабыквпхуштI.
Ей, уаркIважва, уаркIважва,
Ей, уаркIважва!
АтшыгIвра щардагъи бзыгIайуаштI,
Агъануарквагъи* глабайгвыргъуаштI.
Ей, уаркIважва, уаркIважва,
Ей, уаркIважва!
АхIагъабыгъаквагъи* глабайгвыргъуаштI,
АчкIвынчва хахваквгагъи тшгIабзырчпуштI.
Ей, уаркIважва, уаркIважва,

*Агъануарква - ацIисква;

*АхIагъабыгъаква - ачвгъамычвгъаква;

Ей, уаркIважва!
 АхIвсса пшдзаквагы глабайгвыргъуштI.
 Ей, уаркIважва, уаркIважва,
 Ей, уаркIважва!
 Атажв бзиквагы глабайгвыргъытI,
 Тажвгы лыгажвгы быквчважвитI,
 Ей, уаркIважва, уаркIважва,
 Ей, уаркIважва!
 АжвчIвыс псылагы быздрыхIазыритI,
 Асыс псылагы быздрыхIазыритI.
 Ей, уаркIважва, уаркIважва,
 Ей, уаркIважва!
 Даукъайагы бзырхIвахъатI.
 БIагыл, бIаджвыквыл!

1. Ажва «УаркIважва» йгIаныцIуа бзита швапхъата йгIашвхIвах.
2. «УаркIважва» йгIаныцIуа англащакшвыргылра, ауи рымата акыт атыдзква йшгIарыкIвшуз, ауат ауагIваква йшгIарпылуаз швхIва.
3. Акыт йа ахIабля йангIарыкIвшара УаркIважва нкъвызгаквуз руыс йызлалгахуазйа?
4. Ужвы хIзаман апны «УаркIважва», «Дзиуара» агыкIва акытIкIва рпны йбззаркIвума? Ауи ауысла кIара швзыхIвшума?

«АР ГIАЙИТI...»

Аква гIакварныс тшгIаначпата ажвгIванд англацIа-
 шра ахвымбырцIакIаква хIальабальыкъхитI: аныла-
 арыла йнагIвIагIвитI, «рыгъашаква» аква йшамыр-
 бIлуш апшта йтаргахитI, йкъарчIвахитI (амш шалапIа-
 тIуш рдыруата гIацIцIуаштI). Ауи асхъан ахвыцIква
 ахвымбырцIакIа штгвын йадххылуанта:

Ар гIайитI,
 Апса гIайитI –
 Швыгъашаква

*Даукъайа - аглапын арахов антырщтуаз йырхIвуз ауарад акIвпI.

Тажвга-ах!
Ар глайитI,
Апса глайитI, -
Швыгъашаква
Тажвга-ах! –

хIва йцIрыуа йалагун.

«Ар глайитI» ззырхIвуз аква йглауаз акIвын. Аква зхъи зцIыхъви абамбахуа рыкI йашIдырпшуата глацI-цIуашын. Йглаугвыквсуа рыцIлагламкIва, ладзымкIва закIгъи гъуызглайгуам. Ауи уымлыквгъи, ухъагъи, усабиквагъи йчвухчара атахъыпI. АхвымбырцIакIьяква рыхъазла аквашуагъи гIвыма рыкI йагIвызапI: «ртдзы» тнагитI, рсабиква ацитI. Йамщра ахъазла йхчара атахъыпI. Ауи акIвапI «швыгъашаква тажвгах» зыр-хIвауа. «Гъаша»-хIва йзпхъауа ахвымбырцIакIья квтIагъь акIвпI. АквтIагъь шкIвокIвачкIвынква (ауат гъаша хвыцызшва йаъапI) уацIыхъван йхвымбыр-цIакIяхитI. Ауат ахвымбырцIакIьяква йрсабипI. Ауи акIвпIта, ар глайитI – швсабиква шврызсакъха, атдзы йнажвдылх, йшвхча!

Поэзия хIаглапI ари ашвачкIвын! АуысагIв дугъи дайхIвапсапI!

«Ар глайитI» глахIгвынгIвитI. «Апса глайитI» щта? «Апса» йгIаныцIуа ачIвыйа? Абазаква хIпны ари ажва тдзахъызтагъи (Апса), цIлахъызтагъи (апсацIла) йа-ъапI, ауаса ауат агIвбагъи ашвачкIвын йгIанахIвауа закIылагъи йгъаргваным: АпсаргIа рыкI йгънадзум, ацIла заджвгъи йгъигвыквсуам.

Ари ашвачкIвын анганшаз (йаналарцIаз) асхъан ужвы «йапсахаз» ажва датша ажвзтын щта? «Ар глайитI, апсуа глайитI» гърымхIвузмищтI? Ауаса йрхIвуз-тын – ужвы йсаби ашвахаз ари ауысачкIвын хIугIа ртурых апны щайдза цIола амапI. Йауа? Апхъахъаква йшырхIвауала, апхъала апсуакви (апхазкви) абазакви

уаглахъаклын. ЙуглахъаклызтіхІва рыбызшваква гьапшдзамызті. Ахъара анамаркІуазгьи гланшузарын. Азаман йшахабзаз апшта, йанабагвыквсуазгьи аъазарын: апсуаква абазаква йангІаргвыквсуазгьи, абазаква апсуаква йаныргвыквсуазгьи гьмачІымзарызті. Апсуаква ангІаргвыквсуаз абазаква «ар гІайитІ, апсуа гІайитІ» рхІвузарын. Датшата йухІварыквын – «апсуа рыр гІайитІ!»

Абагвыквсраква анырхъаштылх, йантурыхха агІан ажва «апсуа» а-у бжьыштта (ауи абызшва йацІаспІ) «апса»-харныс закІгьи гьазхІвам.

Ауи акІвызшва йзбитІ ари ашвачкІвын ахацква ъану. Йансабиуысаха – ахвыцква апсабара «амадзаква» дзырдыруа, бзи йдзырбауа, йаззырсакъуа бжьага уарадхатІ, хъвмаргахатІ.

1. Аква ангІаквуш апхъала ахвымбырцІакІяква алагІваласра згІарылалуайа?
2. АхвымбырцІакІяква ралагІваласра заман агІан ахвыцква йырхІвуз шватапшх, йшвылашкІ.
3. «Ар гІайитІ, апса гІайитІ» йгІаныцІуа шважваквала йшвхІвах.
4. Швара уахъчІвагьи йшвхІваркІвума ауи ауарад чкІвын? ЙгІашвшвыргвалашвахстІ.

«ЦІАРАКІВЫЖВ САКІВПІ...»

Ари ауысачкІвынгьи анкъвакъвра хъвмарщаква йрыуапІ. Йара йапшкву йргІвызата арыгьи ззынарху акъыль ацІарара гІазырбауа ажва гІаура, айгІайра гІатгара акІвпІ:

- Ъахы, ъахы!
- Ауи дзачІвыйа?
- ЦІаракІвыжв сакІвпІ.
- Уабаъаз?
- ХІаты саъан.
- ЙудрыфІа?
- Тшыбгъабаста.

- Схъвы абоу?
- Ацла йхъапI.
- Ацла абоу?
- АгврыхIа йпнакъытI.
- АгврыхIа абоу?
- АлгъачI йабылтI.
- АлгъачI абоу?
- Адзы йарычвтI.
- Адзы абоу?
- Ала йажвтI!
- Ала абоу?
- Дон йцат!

* * *

Ари ауысачкIвын арасагъи йрхIвитI:

- Ёа-хIы, ёа-хIы!
- Ауи дзачIвыйа?
- ЦIаракIвыжв сакIвпI.
- Уабаёаз?
- ХIаты сцан.
- ЙудрыфIа?
- Тшыбгъаста.
- Схъвы абоу?
- АкIынхIара йкIылапI.
- АкIынхIара абоу?
- Аджьма тапатI.
- Аджьма абоу?
- Ацла йхъапалтI.
- Ацла абоу?
- АгврыхIа йпнакъытI.

***ХIаты** - хIэра сквш гIвынзыкькI апхъала йбзауз уагIан, абазаква ауат йрыщтанькъвун. Ауаса йанаёазара абаза ртурых ныбыжь сквш пщынзыкькI ацкIыс йыгъмачым.

- Агврыхла абоу?
- АлгъачI йалапI.
- АлгъачI абоу?
- Адзы йарычвтI.
- Адзы абоу?
- Дада ймычIа йажвтI.
- Дада ймычIа абоу?
- Ащхъа хIвра йхъалтI.

1. Бзита швзапхъауа тшыжвбжьа.
2. Ауыса чкIвын агIварианткI йрыуата азакIы азбарла йышв-швырдыр.

«АУЫЛА, АУЫЛА СКВТIУ НАЙМА?..»

АрыгIы анкъвакъвра уысаква йрыуапI?

- Ауыла, ауыла сквтIу найма?
- ЙгIайдзатI.
- Зъара квтIагъь гIанацIайа?
- БыжъквтIагъькI.
- Йзурыфда?
- БыжыгIвхъачва.
- ЙгIауыртIа?
- БыжъсарчвакI.
- ЙзурырчIвыда?
- АрчIвгIвы.
- ЙзурыхIвхIвада?
- АхIвхIвагIвы.
- Йызуырсада?
- АсагIвы.
- Йзурыдзахда?
- Стаци спхIи.
- Утаца саби длаутI рхIвади!

- Длаудзат!
- Йггалрида?
- Хіамыкъва Дада.
- Хіамыкъва Дада
Ныкъвара дцаті рхівади!
- Дцадзат!
- Йггайгга?
- Лакі шіакі раківымківа
йггайымг гъаъам!

1. Ауыса бзита швапхъа, ащаквгылаща швырхъвых.
2. Азціггаракви аджъауапкві йрылсуа апхъадзара глащакв-швыргыл.
3. Ауи апхъадзара зму ажвакв ггалшвкігга, ауат йггарныціуа швхіва.
4. Анхара йапщылу ъачіваггата ауыса йалу ггалшвкігга, ауат шгга-швгвынгівауа швхіва.



АСАБИ ХЪВМАРЦАКВА

КЪВАЛАСРА

Апхъала асабиква къваласра швабыж бзи йрбун. Асабиква гьраклывимта адуквагьи аслун. Рыцла щарда йъаслуз ацлашвы апны аклвын.

Уасакл, йа джьмакл рщыпхъадза акъвалква глахъырхуанта асабиква йрыртуан. Акъвалква дырпшшун, йдырглвунта ажъква цкъата йаклнырхуан. Рыцла йпшдзахара ахъазла зиглва-зиглвата йаныршвуазгьи гьмачлмызтл. Азаклы къапщыта, азаклы глважъта, азаклы мората, азаклы удзышвата йрчпун. Къвал щарда змаз акыт драхлта тшибахуан! Ауат хвырджьын (ауи «атыгъынчвара»-хлва йапхъун) рзырчпунта йынкъвыргун. Асабиква акъвалква ауи аъара хвы рзырбунта рхъчы йыцлата йанычвуазгьи гланшун. Йгърызхъарымцлузтл – заджвы йгъычпл, йа йыдзплхлва йшвун. Зкъвалква зчвыдзыз рыцллагла дукл йзнийызшва йбун, йглайкъланыз млыкв дукл глзхъахлаз йапш дгвыргъеун. Къвалы змамыз ахчала йанглархвлгызгьи гланшун. Зкъвалква ахчаклагьи йглауызымтуазгьи гьмачлмызтл: асаби бзи йбауа йхъвмарга шигвапымцлуа апшта йгъигвапымцлуазтл.

Акъвалква «агъьма», «арыма»-хлва йалыхын. Ахъа апахъла йнархата йуыргылырквын збынджъа армала йглайуа «агъьымапл», агъьмала йцауа – «арымапл».

Акъвал ахъахъ йаму агваглвара «квлдыр»-хлва йапхъун. Акъвалква зымглва рацклыс йдууыз «ахлы»-хлва йапхъун. Ахл къваласгата йрчпун. Ауи рыцла йхлатлахара, рыцла пчарахлта узалакшара ахъазла ащаплыла йглалагун йркъуанта дзашвцла дырчвунта йтарчвун – «йцладырчвун». Адзашвцла акъвал ащайдза мачкл йглахъыхлвара атахъын. Ауи ахъазла акъвал швъабгъьыкл аклвдыршунта (цлглва зцлам льягъан чквынызшва йчпата) акъырта ахъахъыла йаъата асозан йыла-

дыргылуан. Йыладыргылуанта адзашвцларчва тарчвун. Адзашвцла багъята йакіра ахъазла акъвал абынджъагьи дрыкынхларунта ауылагьи йглакылырщтхуан. Адзашвцла андихра асозан йгалырххуан. Уацыхъван адзашвцла адзхъаквагьи ацлахъгьи клыб хвыцла йдыррайшахуан. Йцладырчваз акъвал «хыцла»-хІва йапхъун (азджъакІгьи «уана» - рхІвун). Ахыцла хІатланта багъята йгылуан, узайхсуаз рыцла майрата уаквшвун.

Щта, къвалы йшпасуаз? Йшасуаз ари акІвын.

АчкІвынчваква айыззунта ркъвалква дырчІвун. Закы-закІ, йа гІвба-гІвба, йа хпа-хпа – йшангалуаз апшта! Акъвалква мачкІ-мачкІ рызбжъата, азакы амщтахъ азакы дыргылуан. Ауи акІвын (хІкъвалква хІырчІватІ» ззырхІвуз. «ЙхІыргылтІ» гьрымхІвузтІ. «ЙхІырчІватІ» рхІвун.

Ауи амщтахъ апхъа йасуаши ацыхъва йасуаши щаквдыргылуан. Ауи ащаквыргылра ахъаз «йжуан». Йасквушыз гІвйджъ рахІа йнамдзузтын, азаджв къвалыкІ найахвуанта, - йгалухуайа?-хІва йыгІвза дицІгІун. ЙыгІвзагьи, - йа швохви алчи, - йа, - цыгьи тауи, - йхІвун. Акъвал змазгьи акъвал мачкІ йхъайыршвылуанта (йрашвуан, йрышвуан) йангІакІашвахра йыгІвза йшихІваз апшта йгІащтІалуазтын – йыгІвза дайгІайын ауи апхъапхъа дасуан, йгІащтІамлызтын – йара дасуан. «Швохв» ззырхІвуз акъвал ацлахъ акІвпІ, «алч» - ахъахъ, «акъвдыр» акІвпІ, «цыгъ» акъвал абынджъа ахъаму акІвпІ, «тау» - азкв акІвпІ. Ажва ахъазла, сара швохви алчи гІалсхызтын йдрашваз акъвал йа ацлахъ хъахъыла йаъата, йа ахъахъ шхъахъу йаъата йцтІалра атахъыпІ. Ауаса йцтІалуазтын са апхъапхъа скшитІ, датшата йгІащтІалызтын – сыгІвза дкшитІ.

АчкІвынчва йдырчІваквас акъвалква хвба-цба чІвырхъала йырчвыхъарата йгІагылитІта (ауи йшангалуа акІвпІ) акъвалква йрайхситІ. Апхъапхъа йхысуа

акъвал андрышвуаз зчлвы глатыцыз йаклвп. Акъвалква дасу йхыцлала драйхсит. Ахыцла йагъьма напла йклит, ймачвхъаба аклвдыр йтайыргылит, йглабга-мачвлагы ацлахь йклитта акъвалква драйхсит. Ахыцла йхъынхлвуа йпсслит. Дызквшвауа акъвал ъагылаз йцаптып аура йзымырцазтын – заклгы гыглайымгат. Данаквымшвара, - «уахъышвтт», - рхлвун. Заклы, йа глвба, йа хпа дрыквшвата йглайымгызтын, йа дыр-хъышвтызтын йыглвза дкшит. Ауасамца къвалыклгы гланымхахнадзыкля йасит. Уацыхъван къвалшыц дырчлвахит.

Апхъапхъа йкшауа, йа ауи йымцтахь йкшауа акъвалква зымгла анигузгы гланшун. Ауи асхъан шыц-шыц датша къвал дыргылхуанта йшасуаз апшта йасхуан. Дасу йглайкьануаз йджып йтайцлун.

Акъваласыгвчва щардаглы йнадзузтын чквынкл далырхуанта ауи къазу-къазу йрыжуан. Ауаса дасу данасуаш (ари йымцтахь уара, ари йымцтахьгы уара) щаквдыргылуан. Асща хабза аглвдыжъ шасуа аклвп.

Къвалы хлакъала йанасуазгы гланшун (хыцла рымамызтын, йа ауаса йанггалызтын).

Къваласра – сабихъвмарщажвл. Ауи асквшышвква йгларкылста хлпныдза йгладзаз хъвмарщап. Хлтурыхква, хлхабарква – «Нартыргла» рпны углалагата абазара турыхквдза – къваласра рылап.

Акъваласра хъвмарща бзип, хъвмарща пшдзап, хъвмарща сабапп.

Ауи йасквуауа щардала ахлауа цкъа йылап, йын-къвыкъыт, йнаглвглаглит, рмахъащахъаква ны-къвит, рыла пчарахлит, рнапы багъяхит. Ауи зымглагы йгладзынгула ачквынчва рызгладара ахчит, ркъару йаланархлит. Ауи аклвп аугла къваласра хвду зазырбуз. Ауи аклвп ауи асквшышвква йзрым-бжъадзыз! Ауи аклвп хлтурыхгы, хлхъвмарщаквагы,

хкультурагы йзгарылалыз! Ауди аклвл ахва ахъа
йзалымцлуа! Ауди аклвал хлуысагв Чквту Микаэль
акваласра уысата йзичпаз:

Аквал аухцтуан,
Аквыл храшвуан,
Аквал йачпушыз хлазпшуан.
Аквал швохвхун,
Аквал цыгъхун,
Аквал тшамлыкыта йгалчуан!..
-Йызхъацхлуда?
- Муса йхъацхлал!
- Муса, уас!..
- Муса йымцтахъ
Мута йаклвл!
- Мута йымцтахъ
Муда йаклвл!..
- Уас!..

1. Квалы зырхлауа ачлвйа? Асабиква рпны ади хвыта йамазйа?
2. Аквалква шпахъырцуз? Аквалква рыханыкъваква шпахъырцуз? Ауат ахызква швылашвл.
3. Квалы йышпасуаз? Ауди глацакшвыргылта йшвылашвл.
4. Акваласра апны ахыцла (йа ауана) аклвымккв датша уана квпшырата йгладрысабапузйа?
5. Акваласра йазынарху Чквту Микаэль йуыса азбарла йышшвырдыр.
6. Тшпсцара мшык аган тшадшкылта квалы швас, ади къавра ду глашвыланацлушт, ади сабапрата йалу швыбушт.

КЫМ

Гвы ашвтума ари апш уыс?

Уахчлва йагладззгй аугла заджвы швабыжта дглахлвауа дырбарыквын, - зунагкв багкваз, кымта дхъынхлвтити, клымта дглахлвтити! – рхлвтити. Заджвы йаклвым зак йчпата заджв дйыргвыжкыызтын, ажваккла йхлвата, хлаквым глайынхазтын, - уысцыпл,

уыззакпI, - атарала, – мса кыымта угласырхIвыпI! – хIва йайхIвитI.

Йабаганша арат ажвакIва! Ауат асабихъвмарра – кыымасра – йгалцIтI.

Апхъала ахвыцкIва (йхъачвахаз ачкIвынчвагы!) кыым йаслун. Гъынгы пхынгы йасуан.

АсквшышвкIква йцаз ркыльамчIапщ йарзаран,
Йапшым ауатыккIвагы йдыръазан,
Сабихъа щарда рхъвмарракIвагы йрбжъан,
-...Акыым глахIврала йъазадзан.

ЙакIвсцашун ауи скыльамчIапщ насахвын,
ЙакIвсцашун ауи агъны, апхын,
Асы апынгы йгласырхIвуан ауи,
Асаба апынгы йхъынсырхIвуан ауи, -

йхIвитI ЧквтIу Микаэль йуысакI апны.

Акыым амшы, йа ажв, йа ачв, йа акламбыщ ачIвIва апынцIа йгалырхуан. Амшы йгалырхуаз «мшIкыым»-хIва йапхъун, ачIвIва йгалырхуаз «мса кыым»-хIва йапхъун. Аныгы арыгы рчпаща апшын. Акыым ахIа ачпаща аман. Ахъахъ гъагъан, ащапIы цIагIвын. Апкъ гъажъын. АкыымкIва рхIагIараквали ршвпIараквали йгъапшымызтI: азджъакI рыцIа йдууын, азджъакI рыцIа йхвыцын. Ауаса ащарда рхIагIара быжьба-гIба сантиметра йнадзун, рхъахъ адзагъакI уалагата адзагъакIдза пщба-хвба сантиметра аквшвун, ащапIы сантиметракI ахIа йгъшвпIамызтI.

Акыым анычIва, йа арахIвIва йгалху кIнутI хвыцIа йасуан. Ауи акIнутI «кыльамчIапщ»-хIва йапхъун. АкыльамчIапщ пцIацIа ашIарцIун. «ПцIацIа» - ззырхIвуз ачIвыйа? АкIнутI аналарпара ацIыхъва апны бзышIва, йа лацIыхъвазшIва йаъата тшыткI бжъарпахуан. Ауи «пцIацIа»-хIва йапхъун. АпцIацIа акыым

бзита йглаквшун, агъаба йазалуата йаквшун. Акъым-асра апны ауатква атахъын.

Щта, къым йшпасуаз?

Ачкывинчваква дасу йкъым найахвуан, йкнуті апцлацла глаквйыршун, акнуті ахвагы йагъьма напла йклуан, йармалагы акъым йыргылуанта акнуті ахва дглахъуан. Данглахъра йарма напл ауиштхуан. (Ауштх-рагы аглахърагы аквшвара атахъын). Акъым хъын-хлвау йалагун. Йхъынхлвау йаналагара апцлацлала дасуамцара рыцлагы йхъынйырхлвуан. Акъым хъын-йырхлвызтлхва «йхъынйырхлвиті» гърымхлвизтл, «йгла-йырхлвиті» рхлвун. (Ауи аклвапл йаргы хлыбызшва «къымта дглахлвиті», - хлва, - «мса къымта угласыр-хлвыпл», -хлва йзглалахаз). Акъым глхлвуамцара йна-скъитл. Акъымасыгвчва анкъвакъвуан – акъым рыцла щарда йззыхънырхлвау, рыцла хъара йззырцауа, - хлва.

Къым ацхлшвы апынги, асы апынги, абарахъа апынги йасуан.

Асы апны рыцла щарда йззыхънырхлвау, рыцла хъара йззырцауа рыцла дкъымасыгв ъазата дыр-пхъадзун. Йайглайрагы рыцла хвы азырчпун.

Акъымасыгвчва анкъвкъвара йаланахлвунта йрымдырдзаклва щарда йынкъвнажъуан, йарыгвуан, рмахъащахъаква днаркъъун. Ауи, ахлауа цкъагы глац-хърыглахуанта, ачкывинчва згладата йгладзыннар-гылуан. Ауи аклвапл акъым збазыз! Аугла сабаплі злам заклгы гълархъвыцуам!

1. Къым зырхлвиз ачлвйа, ауи глазлырхуазйа? Акъым шпарчпуз?
2. Къым йшпасуаз шватапхъахта шважваквала йышвлхвах.
3. Къым глашвырхлвау тшыжвбжъа.

ДЖЪАКЪВЫЖВ

Хызлачважваз ахъвмарщаква зымгва йрапшта

джъакъвыжв йасуаз ачкIвынчва тшытква ракIвын (8-12 сквша йртакваз).

ЙачIвызйа йара йджъакъвыжвыз? Ауи йшпалахъвмаруаз?

ГIвсантиметракI ахIа йжвпIамкIва, аурагы сантимера гIважвакI ахIа йнамдзауа лаба тшыткI гIарахвитIта агIвхъакIгы гIацIырчвитI (йа йаразджъарала, йа азакIы азджъарала, азакIгы анахъани азджъарала). Аджъакъвыжв аджъанах, атларыджа амахъа апш пщырцата йанырчвуа рыцIа йайхIапI. Ауи агIангы ахъаква цIырчвитI).

Джъакъвыжв йзласуа лабапI. Алаба аура метракI аъара йнадзитI, йгышвпIам, унапIы шазбзихуш йапшпI.

Джъакъвыжв йасуа гIвыджъ ракIвпI.

Апхъа йасуаши ацIыхъва йасуаши щаквдыргылра ахъаз джъакъвыжвасга лабакI гIарахвуанта йршун: азаджв алаба ацIыхъва йкIуанта кIъакIадза йгIа-йыргылуан, ауи амщтахъ йзму йнапIы ахъахъ (анапIква адысылуата!) йыгIвза йнапIы гIакIвйыршунта йгIай-кIуан, уадыргIвана апхъапхъа йзкIыз йнапIы гIахъай-гылхуанта йыгIвза йнапIы ахъахъ гIайкIуан. Ауасамца аласа ахъадза йгIайуан. Ахъадза зкIуаз апхъапхъа дасуан.

Адгъыл апны метракI аурата, метракIгы аганта пщырцаракI гIарчIвагъвунта аджъакъвыжв ауаъа йтарцIун. Апхъа йасуашыз йлаба гIайахвуанта аджъакъвыжв ахъа дасуан. ЙъагIахъачвуаз данасра йгIам-пIунта йгIахъапалуан, йангIахъапалра даквшвузтын датасхуан, датасхуанта йрыпссгIун, йрыпссгIун дащ-талхуанта йгIакIамшваскIва даквшвузтын датасхуан. Ауасамцара йчвгIакIашванадзукIъа йъайзырцадзуз-дза йрцун.

ЙгIвыджъхауа аджъакъвыжв хъакIашваз дгылуанта йгIауищтхуан. ЙгIауищтхуанта йрчIвагъваз апщырца йгIатайрышвызтын йара дасуан, йзыгIатам-

рышвызтын апхъа йасыз датасхуан. Ауасамцара ап-
щырца йгаташванадзыкъара йасуан, йа йаныр-
къычIра йакъвыцIхуан.

Аджъакъвыжв йъакIвызлакIгьи йапшыта йгъамс-
уазтI. Ауи асщакI зджъара йгIанымхауа джъащахъвата,
псы ахъата, йбзата, йгIачважвушызшва Чквтиу Ми-
каэль йглайырбатI, уыса цIасла йглабзайыргылхтI. Абар
ауи (ужвыгьи заджвы йыла атаквшвахпI-хIва сай-
гвгьитIта йгIалзыгIвгитI):

Тшглайыргъвугъвунта – дасуан,
Дасуанта – йрамплун,
Йрамплунта – йхъйырцIыжвуан,
ЙхъйырцIыжвуанта – йрыпссгIун,
ЙрыпссгIунта – дазцахуан,
Дазцахуанта – датасхуан,
Датасхуанта – йщтIрыпссгIун,
ЙщтIрыпссгIунта – ажв-жву-у!-хIва
ДацIакшун ауи!
Зны дасырквын – амгIважвдза,
ГIван дасырквын – акIвардза,
Хын дасырквын – адзыхъдза,
Пщын дасырквын – агъалдза,
Хвын дасырквын – ахвадза
Йдзанайыргун ауи!..
Йара йчкIвынхъа ацIасла,
Сара счкIвынхъа ацIасла,
ХIара хIджъакъвыжв ацIасла –
ЙгIагIхра сара йсыквшвун:
Аджъакъвыжвгьи сыма,
Алабагьи сыма,
Йаргьи сара дсыквчIва,
ЙайгIайрагьи сыквчIва, -
Ахва дгIатызгунта
ДгIазгхуан сбгъабгъауа.

Аджьакъвыжв апхъа йасыз даквымшвазтын йгвы-джьхауа даситI. ДаситIта – ауыс зымгIва ауысагIв йш-гIайырбаз апш йакIвшитI. ЙгIвдджьхауагIы даквым-швазтын – йыгIвза даситI. Данаквымшвара «дахъ-быштI» - рхIвитI.

Аджьакъвыжв йасау «дахъйырбыштра» ахъаз йыгIвза араса йхIвун (ауи кIара йахъвауадзищун):

Ашайтан дасын – дахъбыштI,
Агъауыр дасын – дахъбыштI.
Ашайтан дасын – дахъбыштI!
Агъауыр дасын – дахъбыштI!
ДахъбыштI –
ДахъыцхIатI,
ДахъышвтI –
ДахъызгIатI!

Аджьакъвыжвасра ахвыцкIва рпчарахIра йала-нархIун, рыла арыцIарун, рчхIара ардууан, рмахъаща-хъакIва арыбагъун, амаджьанра йгъаханамырдузутI. Ауат зымгIвагIы агIвычIгIвыс йбзазара апны йтахъ-кIвахушыз ракIвын. Ауи акIвын аджьакъвыжвасра аса-бикIва йзырхъдымраштылуаз.

1. АчIвыйа йара «джьакъвыжв» зырхIвуз?
2. Аджьакъвыжви ауи йызласуаз алаби алкIгарата йрымаз гIащакIшвыргылх.
3. Джьакъвыжв йшасуаз шватапхъахта йшвхIвах.
4. ЧкIвIу Микаэль йуыса азбарла йышшвырдыр.
5. Швара кIаразын швасма ари ахъвмарра? Швамссызтын, зны шваста швапшы. ШвнанауахвуаштI, швкIахвара йаланархIуштI, пчарахIта шкIшауа швабжьуштI.

ЦIАМПИРА

АцIампыра аджьакъвыжв йапшын, ауаса ахъв-марща датшан. Ауи рыцIа йъабазыз ащхъарауа кыт-кIва рпны акIвын.

Цампыра зырхлвуз ачвыйа?

Ауи ачпаца аджъакъвыжв йапшдзан (йжвдырхума аджъакъвыжв шчпаз?). Ауаса зымгвагьи зласуаз лабакл аклын (аджъакъвыжв йанасуа апшта дасу лаба гыймамызтl).

Ачклынчва гвыпта йглайыззунта «йыжуан» - алаба напыла йрклуамцара ахъахъдза зквшвуз апхъапхъа дасуан, ауи йымцтахъ йглайуаз уацыхъван. Ауасамцара йасуан.

«Йаныжра» амцтахъ адгъыл чваглар тшыткl рчпунта ацампыра ауаъа йыквырцлун.

Йасуаш алаба найахвуанта ацампыра дадзхъагылан. Анахъанат зымгвагьи закы-закл цлакъвадама (акъвацаквагьи шашлу) нарахвуанта тланыкъвакла йглалагылан.

Йасуаз йлаба ацампыра йыцлайырщцуанта йыглвзачва ахъагылазла йауищтуан. Акъвацаква змазгьи ауи шрымщтиуаш йащтан – ркъвацаквала йгласуан. Йаквшвазтын – йаквшваз йкъваца апхъа йкшаз йыйтитl агвып дрылайыргылитlта йара ацампыра глайгхитl, агваглар ахъахъ йаквицитlта даситl.

Ацампыра заджвгьи даквымшвауата, йзымкл-уата, йрыгвшвтта, йырхъыпссглата йклавшвазтын – йа-сыз дцунта аджъакъвыжв йшасуаз апшта дахъышвт-надзыклар даситl. Данахъышвтра алаба анырклуаз знапы ахъа зкыз йымцтахъ йглайуаз даситl.

Ацампыра рыцла хъара йззырцауа дайглайуан.

Ари ахъвмарщагьи сабапта йалаз аджъакъвыжв йалаз аклын.

1. Цампыра зырхлвуз ачвыйа? Ауи аджъакъвыжв йызла-заргванызйа, йызлахънагузйа?

2. Ари ахъвмарщала рыцла щарда йабасуаз, рыцла йабажвыгъаз?

3. Цампыра йшасуаз шважваквала йышвхлвах.

КЪЫНКЪАРА

Къынкъара йасуаз ачкӀвынчва ракӀвын.

ХъвлапыхъакӀ ачкӀвынчва зджъара йгӀайззунта – йа аурам, йа датша зджъара тыбгӀартакӀ апны – гӀвуджъ ахӀбата йалырхуан. Ажва ахъазла, МухӀламади АхӀмади. АхӀбата йалырхуазгъи рыцӀа йхахваквас, рыцӀа йтшытквас ракӀвын.

АхӀбачва гвыпта йалагылаз ачкӀвынчва йрылцуан, мацӀкӀ йнаскӀьун хъата-мата йгылуанта ачкӀвынчвакварахъыз рхӀвумца къазу-къазу йгӀацӀыруан.

Араса:

- КӀамаш, уызлуда?
- АхӀмад сӀылапӀ!
- КӀатӀащ уызлуда?
- МухӀламад сӀылапӀ!
- Фуъад, уызлуда?
- АхӀмад сӀылапӀ!
- Рауф, уызлуда?
- МухӀламад сӀылапӀ...

(Ажва «уызлуда?» гӀвагӀныкӀ ъагӀаныцуа ахъазла ачкӀвынчва мшыркъвауа, - «МухӀламад силапӀ», «АхӀмад силапӀ», - анырхӀвузгъи гъмачӀмызт!).

Ауасамца ачкӀвынчваквара гӀвгвыпкӀта тшыршун. Гвыпипхъадза рахӀба йыцылуан. РахӀба йыцылуанта йнаскӀьун. Агвыпквара метӀра гӀважвихвбакӀ аъара рызбжъата, ршӀахъаквара азынархата рнапквара багъъата йабадыркӀлуанта сатырта йгӀагылуан. ЙгӀагылуанта – агӀвыпкӀ:

- Къынкъара!
- Анахъани агвып:
- ТахӀвана!

Арахъари агвып:

- Кіамащ!

Анахъани агвып:

- Кіатлащ йахла джъа хлымбарыглат!

Дглашвщти швымшвузтын,

ЙхІтахъыта йхІмауа йакІвп!..

Йгларщтиуа йыхъазла датша ажваквалі аныр-хІвузгы гІаншун: ауат щаквгылата йгъаъамызтІ – дасу йакъыль ацІарара йгІанагуаз йхІвун. Ауаса амаль амамківа «дглашвщти» йхІвара атахъын).

Ани агвып йгларщтиуаз дгларылшвтуанта-хІва ари агвып дрызглагІвуан. ДрызглагІвуанта йкъару зквхъуш-та йбауа гІвыджь дгларбжьасуан. Дгларбжьасуанта рмахъаква йзамцІжвузтын – агІвыджь рыуа заджв дйырцунта дцахуан, йзамцІымжвузтын – йара дгІанхун.

Йдырцазгы йгІанхазгы знапківа абаркІыз агвып йгырыламылуазтІ – кІыдата йгылуан.

Ауи амщтахъ арахъари агвып – кынкъара!-хІва йцІыруанта анат йрчпаз аратгы йрчпун.

Ауасамцара йхъвмаруан.

Йайглайуазда? Йупшлагылу агвып рыуа заджв йахла дгІанымхахуата упны йуызгладуазтын – ура уайглайтІ, угвып айглайтІ. Уара учІвква нарахвуаз-тын – дара айглайтІ.

Айглайра – йглашвгынгІвызапІ – швабыжта йбаргвын.

Кынкъара йшасуаз уысата йглапхъара зтахъу Чквты Микаэль йкнига «Абаза тшыгІвква» (асквш 1969 агІан йглацІцІтІ. 53-55-хауа анапква швырпшы: ауаъа йанып!).

1. Бзита швапхъа, кынкъара йшасуаз швгвыншвкІыл.

ЦЫРХЪ

Ари ахъвмарщалагы ачкӱвнчва ракӱвын йхъв-
маруаз.

Ахъвмарща ацӱасква акытква зымгӱва рпынгы
йгъапшымызтӱ – мачкӱ йанагӱвнагаквуз ганшун. Йара
данхвыцыз йкыт апны цырхъ йшасуаз уысала Чквтӱ
Микаэль йгӱвхтӱ (йкнига «Абаза тшыгӱкква», 64-65
анапква йрныпӱ). Саргы йшыздырхуа швасхӱваштӱ.

Ачкӱвнчвакква зджъара йайыззунта (ауаъа
гъвгъваразара атахъын) гӱвдждж ахӱбата йалырхуан.
Ауат рыцӱа ймчхъакваз ракӱвын. Рыхъызгы «ахӱын».
Ахӱчвакква гӱагылуанта йыжуан (азджъакӱгы «йжвий-
уан» рхӱвитӱ). Дасузлакӱгы йтахъыз дгӱалихуан. Аба-
раса:

- Сжитӱта, Ахӱмад дгӱалсхитӱ.
- Сжитӱта, Мухӱмад дгӱалсхитӱ.
- Сжитӱта, Бащыр дгӱалсхитӱ.
- Сжитӱта, Нури дгӱалсхитӱ...

Ауасамца ачкӱвнчва зымгӱва гӱвгвыпкӱта йа-
гӱвыршун.

Гӱвгвыпкӱта йагӱвыршунта «ахӱчва» чӱвагъваракӱ
гӱарчӱвагъвун. Ауи ачӱвагъвара мажан.

Ачӱвагъвара аныла ухъыста ахӱкӱ, арыла ахӱкӱ
ршӱлахъаква азынархата йгӱагылуан, лаба багъьакӱ
гӱарахвуанта ачӱвагъвара йазрайшата рнапквала
йгӱаркӱуан. Ахӱ йгвып рыуа (рыцӱа йхахву) задждж дгӱай-
уанта йнапкква йымъашӱлахӱвара йгӱакӱвйыршунта
багъьата йгӱайкӱуан. Ауи йымъашӱлахӱварагы датша
заджджвы йкӱыхуан. Ауасамцара агвып зымгӱва тшаба-
дыркӱуан. Тшабадыркӱуан, ахӱква рыуа заджджвы, -
швхӱазырума?-хӱва дазцӱгӱун. Агвыпкква, - хӱхӱазырпӱ, -
анырхӱвара, - закӱы, гӱвба, хпа, - хӱва дпхъадзауа да-

лагун. «Ха» анихIвара алаба йахъуа йалагун. Агвып ачIвагъвара йглахъызгауа (йа рапхъа йгылу – «рахI», йа зымгIва шалу – йшанглалуа акIвын) айглайуан.

Ари ахъварщала ухъварра ахъаз чIлара уымазара, ущапIыргылща уазъазара, укъвышзара, къару уылазлара атахъын. Йара ахъварра уызнабжъузгы ауи акIвын.

Ари ахъварща хIзамандза йгIадзатI.

1. «ЦIырхъ» йышхъваруаз швапхъата шважваквала йышвхIвах.
2. Ари ахъварща аунашва кIаразын йшваглахъама?

КIЪАМПЫЛ

АкIампыл ачIвынчагы ахIвссагы бзидздза йырбаквуз ахъварраква йрыуан. РыцIа йззалхыз йтшытхаз – жвакквша-жвыгIвсквша йнадзаз ракIвын. АчIвынча йырхъазытагы апхIвыспачкIвынква рылатагы йасуан.

АчIвыйа «кIампыл» ззырхIвуз?

Ауи топхвыцын, ужвы «урышв хоккей», йа «топла йзсуа хоккей» ззырхIвауа йзласуа атоп йапшын, абчва, аласа, йа акIасыжв йгалхын, йтадзахын, швабыжта йбагъан. Апхъазаман атщIыхъва йгалырхуата глацIцуашын.

КIампыл йшпасуаз?

Апхъапхъа йзласуаш алаба рчпун. Алаба аура метIракI аъара йнадзун, ашвлара – унапIы йшазбзи-хуш апшта, ацIыхъва мачкIкI йглахъвун. Ужвы «урышв хоккей» йзласуа «клюшка»-хIва йзпхъауа алаба йапшын.

ДасузлакIгы йлаба йыма гъвгъваракI апны йглайзунта (кIампыл йъасуаз акыт уалцIта архъаква рпны акIвын) штакI пщырцата йгIатаркIуан (йа йачвыхъараквата хIахъввакI щтIарцIун, йа къвыраквакI ладрысуан агыйуанта). Апщырца аура рыцIа йдууын, аган

рыцла йайшысын. Аган айшысква гвашв рзырчпун (гвхлахвъык штларцлун, йа гвлабак ладрысуан).

Ауи амштахъ, гвйджь алырхуан, ауат «жуанта» йглайззаз глгвыпклта йршун.

Йглатарклуаз ашта, - ари аъара йнадзара атахъын, ари аъара йнадзара атахъып, -хлва йгъаъамызт. Йшанглалуаз аклвын! Йщардагвызтын – йдрауан, ймачлгвызтын – рыцла йдырхвыцуан. Агвыпквагы, - ари аъара йнадзара атахъып, ари аъара йнадзара атахъып, -хлва йлыхта йгъаъамызт. Йглайззуз зымгвагы асуан – йщардагвызтын йщардагвып, ймачызтын ймачлп!

Акълампыл ашта аквта апны йштларцлун, апхъа йасуашла «члвы дрышвуанта» йасуа йджвыквылуан. Атоп (акълампыл) гвашвык йтарцанадзыкълара йынкъвырцун. Йантарцара йгларгуан аквта йштларцлахуанта йаталагахуан. Атоп рыцла щарда агвашв йтазцауа айглайуан.

1. «Кълампыл» йасуазда? Йара «кълампыл» зырхлвауа ачлвыйа?
2. «Кълампыл» йышпасуаз, алклгларата йамайа?
3. Акълампыл асчва рыуа йайглайта йырпхъадзузда?

ТОПТАРЫГЪАЖЪ

Топтарыгъажъ ачклвынчви ахлвсса хвыцква йырхъазытагы йалатагы йасуан.

Йшпасуаз?

Ачклвынчва топ хвыцк лгарахуан барахъак (хлвра ъагламиуа) апны йглайуанта атоп зрыгъажуаш далырхуан. Анахъанат зымгва мачкл-мачкл ахла рызбжамкльа, йазрайшата йащтацауа маша хвыцквалк рыжуан. Машата йгъмашамызт – гваглар хвыцын. Йгларыжуанта – дасу йгваглар дадзхъагылуан – «йхчун». Атоп гларзыгъажъныс йалырхыз члвырхъакл-гвлчлвырхъакла днаскълунта атоп агваглараква йрыз-

ггаыргъажьуан. Атоп згвагвара (зымаша) йглатагъажьта йглашласуаз дамцласуанта йглащтйпгун. Анахъанатгы амцлыкъьун. Атоп зымаша йташваз ауат дрылакшун. Дызквшваз йымаша атоп глазрыгъажьуаз йнайахвуанта «йрхвыз» атоп гларыгъажьра йыквшвун. Заджвгы дйыквымшвазтын – йара йгайрыгъажьхуан. Ауасамца йхъвмаруан.

1. «Топтарыгъажь» йамган хъвмарщазйа?
2. Ауи йышхъвмаруаз швхъва.

БАЦАРЫПА

КытквакI рпынгы ари ахъвмарра «джампатакъ»-хъва йапхъун.

Бацарыпа йанасуаз апхынла акIвын. Йъасуазгы йзадамыз агъабаква рпны акIвын. Йасуазгы ачкIвынчваква ракIвын.

ТIакIв йпшшахъаз абаца хъвоуква гларахвуан (абаца аура ачкIвын бзидздзала йхъыхъвара атахъын) йглайуанта йдрыпун. Йшпадрыпуз? Араса акIвын.

АчкIвынчва мажа-чIвагъваракI лыргун (йа йгвныр-кылуанта) ауагъа йглагылуанта къазу-къазу рбацаква дрыпун. Абаца ймъашлахъвара йгъагладзауа апны йарманапIла, йжвгIвахъа йгъагладзауа йагъманапIла йкIуан ащхъвала (ацIыхъвала) адгъыл йайрысуан-йнайрысуанта йауищтхуан. Абаца апхъала йпсслгун. Ауасамца зымгIва рбацаквагы дрыпун (бацарыпа гIвуджь асгы, щардагIв асгы йауан). Збаца ацIыхъва йгланхаз (рыцIа аргваныта йкIашваз) далахун. Далахунта йбаца глашлайцIун. ЙглашлайцIунта мачкIкIгы дзхъала днаскIунта йхчауа дгылан. ЙшглашлайцIуз шпакIвыз? Йбаца гъакIашваз апны ганла йглащтIайцIун.

Арахъарат зымгIвагы рбацаква гларахвуанта йгъалагата йгъадрьпаз йглайхуан. Йглайхуанта къазу-къазу – збаца зымгIва рацкIыс хъара йпсслгIаз апхъа,

ауи йымцтахь йкӀашваз уацӀыхъванымцара рбацаква йглашарцаз йшаквшвуш апш йдрыпунта йауырштуан. Убаца йашӀу апны йнамдзатын, йа уаквымшвазтын ура йглашӀауцӀун. Уаквшвазтын – убаца злахъысыз аъарала йашӀу абаца зчӀву йнайрыскӀьунта йглацтӀайцӀахуан. Убаца аквшва йымплата апхъала йкӀврызтын – убаца ахъа ъанадзездза йнайрыскӀьунта йглацтӀайцӀун.

Убаца йа мачкӀ, йа аъарагӀвшарадза, йа ацӀыхъвадза йашӀу абаца йыцӀкӀврызтын – убаца ъадзацӀкӀврыз къамышӀала йглашунта къамышӀата йупхъадзаз аъара йашӀу абаца аурала йрпхъадзун йнадрыскӀьунта йглашарцахуан. Убаца ыцӀкӀвырдзатын – йашӀу абаца быжьны аурала йнадрыскӀьитӀ.

Ауасамца йашӀу абаца къазу-къазу заджвгӀи дазынамдзахнадзыкӀьа, даквымшвахнадзыкӀьа йайхситӀ.

Збаца ауызцтыз – йхысыз! – йгӀгӀайгхуам? ЙъацтӀу йцтӀапӀ.

ЙашӀу абаца заджвгӀи даназынамдзахра, данаквымшвахра ауи йзчӀву йгӀайахвитӀ арахь арат ъагылта йбаца йъайхсуаз дгылитӀта ацӀыхъва йгӀатахаз (йаргван йцтӀу) абаца дайхситӀ. Даквшвазтын ауи йглашӀайцӀитӀ, датша закӀы даквшвазтынгӀи ауи зчӀву йглашӀайцӀитӀ, даквымшвазтын – йара йаташӀайцӀахитӀ (апхъа йъашӀайцӀаз апны). Йа ахъвмарра йаналагауа йангӀалитӀта збаца ацӀыхъва йгӀанхаз йашӀайцӀитӀ.

Ауаса акӀвын, са йшыздӀыруала, бацарыпа йшасуаз.

Ауи ахъвмарра швабыж уаланахӀвунта азаман шцаз уымдырдзаква йцун. Абацарыпа йунарычпуз зымгӀвагӀи азгӀвадара йахъвшвын. Ауи акӀвын аугӀа бзи йзырбуз.

1. Ари ахъвмарра йшасуаз, ауи алкӀгӀарата йамаз швхӀва.
2. Ари ахъвмарца асабиква бзи йзырбузйа?

ТИУП

Ашвлара хпа-пцба сантиметра, аура жвухв-жвибыжь сантиметра йнадзауата тлупкл хьырсуи, ачва ахьырххуанта агвталара гатырхуан. Датшата йухлв-шызтын, атлуп ауацла гадрыцкьун. Айхацлак, йа баца цлаглв багъьак атлуп ахьакла йтарцлун ацыхъва йкылырщтуанта йкылырхлвахуан. Ауасамца агьабаква тшыт-тшытквак рахла гадымхалхындзыкьара йкылырхлвун. Уацыхъван атлуп акыи хлара йазбзита лаба-чквынк рпссунта ауи тарцумца йгадрыцкьахуан.

Уацыхъван баца тшыткл гларахуан йунапы-цлашвуш аъара ганыржьюанта гьагьата йыршлакьвун. Йъаршлакьваз йалагунта абаца атлуп акыи хлара йазбзихушта йрпссахуан. Йанырпссара амцтахь атлуп аура ацкыс сантиметрак, сантимертакли бжа-кिला айшыста йпыркьыхуан.

Нычва чва (йа класыжв, йа шаъабгъьы) тшыткл гларахуанта йыркьакьуан гьажьыта йырчпунта алаба-чквын ъацауадза атлуп йтарцлун. Ауи «хы»-хлва йапхьун. Алаба чквын гатырххуанта атлуп датша хык тарцлахуан. ацыхъва йтарцлахуаз ахы псайспамцара йнадрыскьун. Агвхык йрбжью ахлауа тшаднакылитла йгвлбахуауа ахы йапхъахуауа йазынамдзаскьва «кьвакь»-хлва йтнарцитл: атлуп хыситл. Йтышвтуа ахы бзидздза йпссгитл.

Ацыхъва йтарцлаз ахы атлуп йглатахитл. Датшахык ататарцлахитла ауыгьи дырхыситл. Ауасамцара йа-лахъвмаритл.

Атлупла йанхъвмаруаз йа закы йазкылыпшуанта, - йаквшвауа!-хлва, йа – зхы рыцла хъара йцауа!-хлва йан-

***Тлуп** – цла хьзыпл, урышвла йгланыцлит – бузина. Абаза бызшва апны йгвлбахуауа амагынги амапл – саби хъвмарга, урышвла йгланыцлит – воздушный пистолет.

къвакъвван, йа ачкІвын йхъязызтын ауат ауысквала тшибжъун.

Тупла йхъмаруаз ачкІвынчва ракІвын.

1. Атлуп шырчпуз швхІва.
2. Ари ахъмарщала йшхъмаруаз глацквшвыргылх.

❖ **Арат ацІлахъызква швылашкІ:**

- **Швокъвыд** – черемуха;
- **ЧвачІвы** – липа;
- **ШвчІвы** – бук;
- **Хъаца** – граб.

ХІАХЪВАУЦТРА

Апхъазаман асабихъмарщаква щардан. АбакІ-рала, дзца-рала, брус хъалрала, хІлахъвы, хІваспа ауцтрала (датшагы щардала) йанкъвакъвван.

АхІлахъвауцтра хъмарщаква гъапшымызтІ. Арыгы ауат йрыуапІ.

АчкІвынчва адзы атшпы йцун закІы-закІ хІакъба гъажы гарахвуан йадзхъагылуанта къазу-къазу йауырщтуан. АхІлахъв адзы йцІамшкІвалуа, йхъапал-уамца хъара йшырщтиуаш йацтан. ЗхІлахъв рыцІа щарда йхъапалуа, рыцІа хъара йцауа дайглауан.

УхІлахъв ласы йцІамшкІвалра, хъара йцара ахъазла ауцтца удырра атахъын. Ауи гъмайрамызтІ.

Ари ахъмарщакгы магІныта йамаз анахъанат йрымаз акІвпІ – ахвыц дызгІвадата дшгІадзынгылуаш!

1. Ари ахъмарщала асабиква шхъмаруаз, йшанкъвакъввауаз швхІва.

ХЫРИХЫЦ

Апхъала ачкІвынчва хырихыц ауцтрала йбазын.

Азаман хъарадзаква раган ахырихыц абджьарын. Ашвокъква агыква анганша амцтахъ йсабихъвмаргахатI (ажва гьалам, йглазлырхуазгы, ачпашагьи тшырпсахтI).

Ахрихыц хIлокIква, хIтурыхква, хIхабарква жвыгъата йгларылахатI.

Абар «НартыргIа» рхабаркI йгланахIвауа: Сосрыкъва «ахырихыцла дхыстI... Данхыс асхъан, - щамакъыкI швцы, - йхIван ащамакъы рцытI, йыржвытI, йырфан йаналга амцтахъгьи Сосрыкъва йхы гъаъам. НартыргIа хъыччитI, - йабаца, Сосрыкъва ухы? – рхIвитIта. Йаргьи дчIвапI, айшва дадзхъачIвапI, закIгьи гыхIвум... Сосрыкъва йхырихыц глацапатI, йглайтI (нартыргIа здзхъачIваз) айшва йглаквшван ачIвыла йыцIалтI, йгьырмаухтI».

ЙшхIхIваз апшта, хIзаманква раган ахрихыц саби хъвмаргахатI.

Хырихыц шпарчпуз?

МачвыкI аъара йшвлIата, аурагьи метракI аъара йнадзауата (ауи рыцIа йайшысхаргьи йаухарыгьи ауашын – дасу йуырт йглаквырхуан) раса бацакI гларахвуан ачва ахъырхуанта (йанахъырымхуазгы аъапI) ацIыхъваква рпны мачIкI йршIакъвун. УацIыхъван аркъан цIагIвкI (йа шындагта йалата, йа анычва йгIалхта) гларахвуан абаца ашIакъваракI йглакIвдыршунта йшIархIвун. УадыргIвана аркъан ацIыхъва гIаркIуанта абаца арахъ ари ацIыхъва ашIакъвара йглакIвдыршун. ЙглакIвдыршун йглахъуамца абаца ачуан амгIа апшта йгIадрыхъвун. ЙгIадрыхъвунта аркъан шIархIвахуан. ЙхIлазырхатI! Ауи йрчпаз йзлапхъуз сагIындакъын.

АсагIындакъ анхIлазырхара къамыш джьапкъ гIва райшакI, йа къвыра гIва райшакI, йа баца цIахва гIва райшакI гларахвуанта йдрыцкъун. Йдрыцкъунта ахъа (ацIагIвырта) йцIарата йрчпунта къанджьал тшыткI ахъарцIун (йа йгъахъарымцIузтI) – мачIкI йдрыцIарун),

ацыхъвагы (ашвлара) тлакв йтышыркъвагун (йбжьырхуан). Йхлазырхат! Йрчпаз ахъыз хыри-хыцп.

Асагындакь рарма напыла йырклуан, рагъмала ахырихыц гларахвуан, ашлакъварала аркъан йтадыргылуан, ахъалагы йдрихъваз абаца ахъвахъварта ахъа йазрайшата йыквырцлун, йщтырхуан, ахырихыц ацыхъва йглахъуанта йауырщтхуан. Йхысуан. Ахырихыц хъара йалалуан, хъара йпссгун. Рыцла хъара йзызырпссглауа, йа йззалацлауа дайглайуан

Ахырихыц анауырщтуаз къашанакь йаназкылпшуазгы гланшун. Йаквшвауа дайглайуан.

Ари ахъвмарщагы ахвыцквa йзггвадата, йщаласта, йаггцаггвымкьва, йпчарахгта, йхахвата йшггладзынгылуаш йазынхун.

1. Азаман хъараква раглан ахрихыц магныта йамазйа?
2. Хрихыц шпарчпуз? Сагындакь зырхлвуз ачлвыйа?
3. Хрихыц шпауырщтуаз, ауи йапщылата анкъвакъврата йаклвдыршузйа?
4. Ахрихыц асабиква рыхъазла сабапрата йалазйа?

ТЛАРЫДЖА

Ужвы ахвыцквaгы адуквагы лыжапг йрдыруа, лыжапг йзлатаггвзуа.

Апхъала йзлатаггвзуаз джьанахын, тларыджан. Аджьанах ужвы йшалатаггвзуа аклвапг йшалатаггвызуаз. Атларыджа датшан. Атларыджа атаггвзра алыжа ацкыс йбаргвызшва йзбитг, ауи уалатаггвызра ахъазла гвду уымазара, хъацлара уылазара атахъын. Атларыджи ашвари гъайщчвам! Ашвауата тларыджала угъзытаггвзуашым!

Йшпаъаз атларыджаква?

Ауат йанаклвызлакггы ггвба йнадзун – йтаггвызуа йггвщапкыкь рыхъазла!

Атларыджаква амшы йггалыруан. Амахъаква – ажвачлв, ацква – араса.

Ажвачлвмшл гларахвуанта метракл аъара йна-дзауата (йа рыцла йчлврыта, йа рыцла йайшыста – йззырчпауа йуырт йаквырглапста) джьанах махъата йрчвуан. Ауи ахъахъгьи, ацлахъгьи, агъабаквагьи райшата йырчвуанта, пщырцата йрчпун. Апыквгьи шыцламуаш апшта ацлахъ глацлдырсунта хъачвта йрчпун. Уадырглана амахъа гларахвуанта ахъачвра мачкл уаглвсти (ахъвда) ацыхъва унамдзачвасклви брула йдрыхвхуан. Уацыхъван раса бацакл (йшвлпачвамкьла йгьи йцлаглвчвамкьла) гларахвуан йдрыхъвунта ацыхъвакьла арыхвхвракьла йкылырщтуан. Йкылырщтуан ачлвы глаларцун йдрыбагъьунта гврахлала, йа хлваспала йдыррайшахуан. Атларыджа ац аларцлатл. Абаца «атларыджа ац»-хлва йапхъун. Ац мартан мглазшва йаъан. Ахлаглара атларыджа йалатаглвызгьлаш йщамхъакьла мачкл йгларыгьлвсра атахъын.

Атларыджа хлзырхатл!

Ачкьлынчва дасу йтларыджакьла найахвуан агъаба йхъалуанта йглатагьлвызуан. Йамгла апынцла йпахъла ац йгладсылуата атларыджа амахъа дахвынгылуан, ацгьи йнапыла йкьлунта агъаба дглабгъалуан. Ауи гьуысмайрамызтл! Ацква англалшвтуаз, йанглашлчлвуз, ачкьлын данахъблыгьуз гьмачлмызтл. Ауаса атларыджа йа аджвы йщахва шлначлвата, йа ймахъа тнарпата зынгьи заджвгьи йгьимаглатл. Ауаса йзцузйа? Тшырбжьун – ауи акьлавл ауаса йзцуз! Апхъапхъа агъаба хвыцква йглартагьлвызуан, уадырглана рыцла йдукваз, уацыхъван – йдудздзакваз. Ауасамца дъазахунта дгьымшвахуазтл, зынгьи йгьы гьыымрыдзуазтл, закьл йызнымира ахъазла тшклайрахлара шатахъугьи йдыруан.

Агъабакьла йглартагьлвызгьлвацарагьи акьлымкьла акьлапны йгладжвыкьлунта аныла йашлысуа, арыла

йглашысуа, акъышвхъара хвыцквa, ашыгвгвыртаквa
йглартапуа йглабгъалуан.

Тларыджала йглазталуаз агъабаквa уырпшыры-
квын ауат ауи аъара йхлаганта, ргъабаквa ауи аъара
йзадаранта, ауи аъара йауыранта щапылагы уыз-
гатамылуашызшва йубитI. Ашвагвы ауаъа дзыгла-
тагвызуазма!

Атларыджаквa спорт гальаматпI, спорт бзидз-
дзапI. Ауи хъацлара спортпI! Ужвыгы йрылатагв-
зында!

Ауат агвычлгвыс йгвы дрыбагъытI, йыпкъ да-
хвитта дырчпитI, ачымазагввра хъара йчвдыргы-
литI – йзгвадара дздрыжвитI.

1. Тларыджа глазлырхуаз, йшырчпуз швхIва.

2. Ауыла йштагвзуаз, сабапрата йалаз глащакшвыргыл.

❖ **Арат ажваквaгы швылашкI:**

- **Алым** – барс;
- **Бнацгвы** – рысь;
- **Бнаджма** – козерог;
- **Джумаран** – суслик;
- **Тен** – белка;
- **Чкъвылтыр** – тур.

ЛАХЪГВА

Апхъалагы уыжвгы ахвыцквa лахъгва (ауи
«ТшкъачIвахра»-хIвагы йапхытI) йасра бзи йырбитI.

Апхъала лахъгва йшасуаз араса акIвын.

Лахъгва йанасуаз хъвлапныла, йанглалабыджра
акIвын. Ауи йглалцIла, йасквуз рыцIа йтшытквaз,

*Тларыджа – амшы йгалху тагвзыганI, аурышв лыжаквa йыршырпшыпI.

агIсквшакI-жвыгIвсквшакI йыртакваз ракIвын (рыцIа йайцIбачвазгIи йахIбачвазгIи анасуазгIи аъан). Лахъ-гIва йасуаз чкIвынчван. АпхIвыспахвыцкIва гьамсуазтI (уахъынлапI!). ауат дара рхъвмарцIаква рымахын.

Ауи акIвпIта, ачкIвынчвакIва хъвлапны тшгIазыр-кIкIуанта, - лахъгIва хIасуаштI,-хIва йангIалуан. ЙангIалуанта йзпхъадзушыз заджв далырхуан. Йалыр-хызгIи дгIалагунта дасузлакIгIи йыжвгIвахъа даквсуа, йа йнапIы йзыкъумца –

КIари,
КIвыри,
Нахвраница,
ЧамхIатIашва,
КвтIагъчвахъылпа,
Чвынцыбачу,
Куф,
Чуф! –

хIва йпхъадзун. «Чуф» зквшваз йакIвын зылакIва хъызгIвара атахъыз. Йхъвмаруаз агIгIвы йрайхIазтын апхъапхъа «чуф» зквшваз йымцтахъ йгIайуа йпны дгIалагунта йганхаз атагIайпхъадзахуан, рыцIа ймачIызын – рцIыхъва днадзанадзыкIья йпхъадзунта апхъала датагIалагахуан. АцIыхъвадза «чуф» зквшвауа йакIвын зылакIва хъызгIвуз.

«Чуф» зквшваз дгIалахатI, ауи «апещ», йа «адзыршы» йхчара атахъын. «Пещ» ззырхIвуз ачIвыйа? Атдзы, йа абора, йа амбар (йъахъвмаруаз) абльынкI гIалырхуанта, - араъа угIалагата араъадза пещпI, - рхIвунта йлырхуан. «Адзыршы» ззырхIвузгIи ари акIвпI. Адгъыл тшыткI гьагъата чIвагъварала (лабакIла йгIарчIвагъвунта) йгIатаркIуан. ЙгIатаркIыз «дзыршын».

ЙгIалахаз йызквгIи тшыкъазчIвахуаш рахъкIяла

йглархата «апещ», йа «адзыршы» дтадыргылуан, йылаквагы йыгвнаплыкла йхъидыргвунта дара тшыкъарчлвахуан: азаджв агвара ацлахъ, азаджв абурйан апны, азаджв атдзы ашухъа апны – дасу рыцла ласы дырмаууашшва йъайбуз, дъаквшвуз. Зыла хъгвата йгылаз тшыкъазчлвахквaz «йаглап!»-хлва йглацырнадзыкля йылаквa хъитлы дгъахвитмызтl. Анатгы бзита тшыкъарчлвахнадзыкля «йаглап!» гърымхлвузтl. Йаргы – йаглма?-хлва дцырлун. Анатгы бзита тшыкъарымчлвахсызтын, - йгъаглам! – рхлвун. Ауасамцара бзита тшаныкъарчлвахра, - йаглап!-хлва заджвы, йа гвдждъ-хгвы, йа зымгвагы глацыруан (йшаквшвауа аклвын).

«Йаглап!»-хлва йшглацыруа арахъари йылаквa хъитлыхуанта днапшы-глапшуа далагун, ддзырглвуан: зджъара заджвы йбжбы глагушма, заджвы сйыквпш-уашма, баца глвакl шлчлвушма, къвыркl платлаууашма?-хлва. Ауат рыуа закl йбарыквын - заджвымзара заджвы тшъакъайчлвахыз йдыруаштl.

Уацлыхъван пшгара дджвыквылитl. Тшыкъазчлвахквazгы ауи йглайызкылпшитl. Йпшглауа заджвы дихъыздзата апещ, йа адзыршы дглатамылкlва «дшихв-уаш» дащтапl. Наплыла дихъысызтын – «дихвытl». Дшихъысуа, - уысхвытl! Уысхвытl!-хлва дцлритl. «Йырхвыз» лахъгвара глайыквшвитl. Тшыкъазчлвахквaгы штшидмырхвуаш йащтапl. Йрзыпшглауа йзымкл-уашшва йанырбара (йа дпшглумца дырчвыхъарахатl, йа датшазджъарала дымгвайстl, йа дглархым-дзушызшва йрбатl) йглаглвуанта «апещ», йа «адзыршы» йчвтагылуан. Йшцалакlгы зыла хъызгlвaz мурадта йымаз заджв дшихвуашыз аклвын, тшыкъазчлвахызгы тшйыймырхвуата «апещ», йа «адзыршы» дшичвлталуашыз аклвын.

Ачлапцагlвы заджвгы дизымхвызтын лахъгвара атаглайыквшвахуан.

Ари ахъвмарра асща щарда аман. Ажва ахъазла,
арасагы. АчкIвынчваква айыззунта тшIгарпхъадзун:

- ЗакIы найитI!
- ГIвба найитI!
- Хпа найитI!
- Пщба найитI!
- Хвба найитI!
- Цба найитI.
- Быжьба найитI!
- АгIба найитI!
- Жвба найитI!
- Жваба найитI!

«Ажваба» зквшвуз йакIвын зылаква хъызгIвуз.
ГIважвадза йанпхъадзузгы аъан. Ауи агIан «агIважва»
зквшвуз йакIвын зылаква хъызгIвуз.

Ауи акIвын хIуагIа ужвыгы заджвы уыскI йхарныс
йанйыквшвара, - ажваба йыквшватI, - йа, - агIважва
йыквшватI, - зырхIвауа. Ауысква заджвы йанихъымдз-
гIауагы, - сара йанакIвызлакIгы ажваба сыквшвитI, -
йа, - агIважва сыквшвалитI, - йа, - ажваба гьсхъыдз-
гIум, - йа, - агIважва гьсыгIвсуам, -хIва дзашшуа.

АлахъгIва асабиква щаласта, гврыхвата, сакъта
йабжьун, амаль, къвлей гIаура йазнабжьун. Ауат зым-
гIвагы агIвычIвгIвыс гвыбзыгъата, згIвадата йгIа-
дзынгылра щъата йацIагылуан.

1. Асабиква лахъгIва йанбасуаз, йшпасуаз?
2. Ари ахъвмарща алкIгIараква гIашврыбергъыль, шврыквчважва.
3. АлахъгIва йапщылаз апхъадзагаква гIащаквшвыргыл, ауат рыуа
кIара швашIашвахъума? Йзапшыя, йанбакIвыз?
4. Ари ахъвмарща (лахъгIва) асабиква йырсабапта йапщылайа?

ХЪЫЛПАЦИАРЫШВ

ХъылпацIарышв ачкIвынчваква йрхъазытагы,
ачкIвынчви ахIвсси алатагы йасуан.

Ахвыцквa глaйыззунтa гьaгьaтa йглaлaчлвун. «Йж-уантa» «ажвaбa» зквшвz хьылпaкл йыртуантa ауи йaлaчлвaкв дгларьклвшун. Ахьылпa гларьклвигашaуa йгларьклвигашaуaмцa мaдзa-мaдзa зaджвы йглa-йыцлaйрышвун. Йглaйыцлaйрышвунтa зaклгьи зым-бaз йaпш, ахьылпaгьи йымaрклвaзшвa йaгььa нaпл йыщтaхьлa йгaуa, йьдзхьaлa йгaуa, йa йшлaхьa йчлвaкв рaхьылa йглaрхa (ауи aсхьaн aхьылпa кьaй-члвaхуaзшвa йнaплквa йыщтaхьлa йклитл) дгларьклвшитл. Ахьылпa зцлaйрышвыз йымдырсклвa (ауи aнaхьaнaт йрбaрыгьи йрхлвa йгьaхвитым) дизьгладзaз-тын aхьылпa глaщтлхитлтa йхьa, йa йызкв дaситл. Дaситлтa – «дихвитл». «Йырхвыз» aхьылпa нaйa-хвитлтa дглaхььклвшитл, «дызхвызгьи» ауи йтaрa дчлвaхитл.

Ахьылпa зцлaдрышвыз зьнлa гьи aйтyaзтын дглaщтчлвитл aхьылпa дaмцлaситлтa йглaйыцлaзрышвыз дйыщтaлитл. Aнaхьaнaгьи йглaйыщтaлыз йчлвaртa йкньыс дьглвитл. Йымкьысклвa дихььдзaтa «дихвызтын» йaрa дчлвaхитлтa «йхвыз» дглaклвшитл, «дизьмхвызтын» - йaрa дглaклвшитл.

Ари aхььмaрщa лaсхььвыцрa йaзнaбжьитл, рщaплквa aрылaситл, рщa нкььвнaжьитл. Ауи aглвьчлвгьыс дьызглвaдaтa, дгврьхвaтa дгладзнььргьлрa aхьaз мaгньи aмaпл.

1. Ари aхььмaрщaлa йхььмaруaздa?
2. «Хьылпaцлaрышв» йшхььмaруaз шьхлвa. Ауи aлклгларaтa йaмaз глaшвьрьбeргььл.
3. Ари aхььмaрщa aсaбиквa рьхььaзлa мaгньитa йaмaз, йьзлa-сaбaпыз шьхлвa.



ΑΛΟΚΙΒΑ

«УЦЫХЪВА ЗУЫРКАШВАУА АЧВЫЙА?»

ХджьмакI ащхъа йхъалтI. ЙхIвытI йхIвын аджьма ахIба, - швайх, хIшвцтих, - ахIватI.

- Уара удупI, хIвра щарда уфан унахъатI. Уцах йутахъызтын, хIа ужвыгы хIгьнамхъастI, - рхIватI аквыр-ти айцIби.

Аджьма гIаджвыквылхтI йшглахуазымцара быжьквыджьмакI йгаларкIын, - уабацауа, аджьма? – рхIватI.

- Ащхъа саъан. ХIпны сцахитI, - ахIватI аджьма.

- УщапIква йрхъу ачIвийа?

- ГванчрыкъвпI.

- Ухъа йахъу ачIвийа?

- ЧIвIвапI.

- Уцыхъва зуыркашвауа ачIвийа?

- СшвитIта йсыркашвитI.

Аквыджьмаква аджьма рыцхIа гIаркIын йрфатI.

Ауи амщтахъ аджьма квырт гIаджвыквылхтI. Ауыгы аквыджьмаква йгаларкIытI.

- Уабацауа, аджьма? – рхIватI аквыджьмаква.

- Ащхъа саъан. ХIпны сцахитI, - ахIватI аджьмагы.

- УщапIква йрхъу ачIвийа?

- ГванчрыкъвпI.

- Ухъа йахъадзгылу ачIвийа?

- ЧIвIвапI.

- Уцыхъва зуыркашвауа ачIвийа?

- СшвитIта акIвпI.

Аквыджьмаква ауи аджьма рыцхIагы гIаркIын йрфатI.

Ацыхъвадза аджьма айцIба гIайхуан. Ауыгы абыжьквыджьмакI йгIакIвдыршатI.

- Уабацауа, аджьма? – рхIватI аквыджьмаква.

- Ащхъа саъан. ХIпны сцахитI, - ахIватI аджьмагы.

*Квырт – квтанай.

глайахвын йпны йглайтл. Йглайгын цыквкӀ йтайрышвтӀ, ахъагы багыата йшлайхӀвахын акӀларышвта йхвын-йыргылтӀ.

Алыгажв ахвымбырцакӀа йхъаштылхын хысквша цатӀ. «Уалей, ари ахвымбырцакӀа рыцӀла шпсызара», - йхӀван ацыкв глайахвтӀ йглахъирышвтызтын – ахвымбырцакӀагы агвадзцыра абжагы глатышвтӀ. Алыгажв ауи джъайщан, - ари шапъу, агвадзцыра ьа-дзауызхъауа гвысквша акӀвта ухӀван, йара хысквша цахъатӀ, уара абжа акӀвапӀ йуфахъаз, - йхӀван ахвымбырцакӀа тшазынайырхатӀ.

- Хъа зырхъу йхъвыцырныс акӀвпӀ. Сухъаштылхын ацыкв хысквша стачӀван. Агвадз гвысквшала йсфазарквын уыжвгӀандзара амла сгъамгузма? – ахӀватӀ ахвымбырцакӀа.

1. АмгӀвала йымгӀвайсуаз алыгажв дызшӀлашвайа?
2. Алыгажви ахвымбырцакӀы райчважвара гӀашваута шватап-хъах, швара шважваквала йышвхӀвах.
3. Алыгажв ахвымбырцакӀа йахӀваз йаназхъайымцӀа йчпайа?
4. АхвымбырцакӀы агвадзцыри алыгажв йангӀайырхвитх ауи йбазйа?
5. Ауи йбаз ауысла ахвымбырцакӀа алыгажв йнахӀвйа?

❖ **Арат ажвакӀагы йгӀарныцӀуа швылашкӀ:**

- **Джъунт** – апхъага ахъкъа;
- **КъвасампӀа** – шырда хъыхв;
- **Швокъадза** – амгӀас ркъвчӀыга;
- **Налькъвыт** – изумруд;
- **Налькъвытнальмас** – жемчуг.

АЖВЦӀКВИ АПХӀВЫСКВИ

Саби щарда лымата пхӀвыс рыцӀлакӀ даъан. Аса-биква зымгӀагы хвыцыркӀван.

МышкӀы ауи апхӀвыс ласатӀакӀв гӀаджвыквылгатӀ

лтдзы апахь дхыхауа дшчІвазымца ахъыб ацІахь йамаз ажвцІгІвара жвцІчыркІ гІатышвтІІ йгІакІашван ащапІычкІвын шІначІватІ.

АпхІвыс ажвцІчыр гІащтІылхтІ, ащапІычкІвынги класыжвла багъята йшІалхІван агІвара йталырчІвахтІ.

Адзын гІадзан – ажвцІква пссгІахтІ. Агъны тыцІтІ, агІапын гІаталын – ажвцІква гІапссгІахтІ.

Мышкы апхІвыс дхыхауа апахь дшчІваз жвцІыкІ гІапссгІатІ, къабжвлакІ лбжъа йгІаннарышвлын йпссгІахтІ.

АпхІвыс ауи зщапІы шІалхІвахыз ажвцІчыр шакІвыз лдыртІ!

АпхІвыс акъабжвла налахвтІ ауатра йлган йлалцІатІ.

ЙлалцІаз ажвла гІайытІ къабкІ гІацІалын йщтІух гъакІвымта йгъуызрыпІатІауашым!

АпхІвыс акъаб анылзыщтІымх, - сцапІ агврыхІа гІазпІ йагІв-сырцыпІта абжа зны йназгылпІ, абжаги – зны, - лхІватІ агврыхІа гІалгтІ акъаб анагІвлырпа жвлата йтаз раъара хъапщ ахча гІатпІлатІ. АпхІвыс дгвыргъьатІ ахъапщ азылкІкІын лунагІва йналгылтІ.

Ауи амщтахь дгвыргъьауа лыгвла лпны дцан насып ду шлауыз лалхІвтІ.

Дзызцаз агвла пхІвыс гвычвгъакІ, цныхчылыгІвкІ лакІвын. «Анчва, сарги хъапщ гІасмырхІакІва адуней сшгІакІвымхара», - лхІватІ ажвцІква йангІалырда дцатІ жвцІчыркІ гІалахвтІ, ащапІычкІвын шылчІватІ класыжвкІла йшІалхІвахын агІвара йталырчІвахтІ. Ларала – агвла пхІвыс йылчпаз лчпатІ!

АпхІвыс гвычвгъа хъапщ дазпшуа дчІвапІ. АгІапын ангІадза ажвцІква гІапссгІахтІ. АпхІвыс апахь дшчІваз жвцІыкІ гІапссгІатІ къабжвлакІ лбжъа йгІаннарышвлын йпссгІахтІ. АпхІвыс ажвла лалцІан къаб дукІ гІацІалтІ. «АхІы хъапщ гІатпІлуштІ», - лхІватІ акъаб анагІвлырцы ащтанчІвдуквакІ гІатышвтІІ йгІалысын дырщытІ.

Ауи акIвапI «бзира ухарыквын бзира уанIахпI, чвгъара ухарыквын чвгъара уанIахпI» ззырхIвауа.

АцIис ащапIы шIчIвата йубарыквын йшIахIвата агIвара йтарчIвах. Лъажъа змам ащапIы шIуым-чIван – апхIвыс гвычвгъа йлызнийыз уызнипI!

1. ЗыгIвара йгIатышвтыз ажвцIчыр йазниййа, апхIвыс ауи йа-зылхайа?

2. АпхIвыс дзайъазаз ажвцI агIапын йангIапссгIах атажв йыл-натIа?

3. АжвцI йгIалнатыз акъабжвIа къаб духата йангIайы апхIвыс йылчпайа? Ауи йагIвлырцыз акъаб йгIатпIлайа?

4. Йбайахаз апхIвыс дгIалхымшвара ахъаз агIа пхIвыс йылч-пайа, ауи йынкъвылгыз ачвгъахара цIхъвата йайауIа?

5. Ари алокI хIыззнажъауа алокI ацIыхъва апны йгIарбапI, ауи ужвыгIи зны швапхъах, швалачважвах. АлокI йалу ажважв – «Бзира ухарыквын бзира уанIахпI, чвгъара ухарыквын чвгъара уанIахпI» - швылашвкI.

❖ **ЙшвылашвкI арат ажважвкIагIы:**

- ГIыыма напIыла хъваца уымпын;
- Апщдзара знымгIалуа дгъаъам;
- АхIба йыгIайбжъум – йайкъангъашитI;
- Аквыджъма уасахчата йуымчпан;
- АгIщагIв дчIва дычвитI, дцIтIата дынхитI.

РЫЦIА ЙАТАХЪУДА?

Щарда цIитI ари гIаншищтара. АлакIва, алым-хIакIва, анапIкIва, ащапIкIва, абыз, - агIвычIвгIвыс хIыуа рыцIа йтахъуда? – хIва йамакIуа йалагатI.

- АгIвысчIвгIвыс зымгIва рацкIыс йтахъу хIа хIакIвпI. ХIарадъа дгъызбзашушым. ХIа хIаъамкIва адуней лашара гIыбушым. ЗакIгIи ануымбара, амаша лащцара йту уйапшпI! ХIа хIакIвымзарквын агIвычIв-

*ЖвцIы – ласточка.

гвыс йнапы рыма даквырдашауа дганхарын. Ауи аклвпта, хла зымгва рацкыс хлатахьып. Зымгвагы хла швхыздыргвва атахьып! – рхлат алаква.

Алымхлаква ауи узыруазма?! Ахъа тшаддыршвылын йцыруа йалагат.

- Йшвлплатлаз нахъап! Хла хйымамзарквын йыжвбарын агвычлвгвыс йзнуяз. Хла зымгва хлагит – агвычлвгвыс бзира йзырхлвузтынги, чвгъара йзырхлвузтынги йхлагит. Бзира йзырхлвузтын – дгвыргъыт, чвгъара йзырхлвузтын – дшсакъуш йахлхвит. Ауи аклвпта, хла хлаквлп зымгва рацкыс агвычлвгвыс йтахъу! Хла хлаквлп йхъаду! – рхлан йглагылхт алымхлаква.

Абыз дзыргвыт дзыргвын йгъазамчлахт.

- Агвычлвгвыс дымчважвауа дызбзазушма? Аугла лагата, - ахлва йахвыз бзихахитта, абыз йахвыз гбзи-хауам, - рхлума? Бзыдъа агвычлвгвыс мышкыгы дыгъымбзарызт! Ауи аклвпта, агвычлвгвыс зымгва рацкыс йтахъу са саквлп, - ахлат абызгы.

Араъа анапквагы цыруа йалагат.

- Агвычлвгвыс дызлабзазауа зымгва глазынхауа хла гхлаквымма? Хла гхлаквымма дзырчауагы дызгвычауагы? Хйымамквва дганханда – мышкыгы дыгъымбзарызт! Ауи аклвпта, хла хлаквлп йхъаду! Зымгвагы хла швхыздыргвва атахьып, - рхлат анапква.

- Йшвлвауа ачлвйа? Хла хйымамзарквын дызланыхъвахуазйа агвычлвгвыс? Дъачлву дшчлвумца дпсрын! – рхлат ащапквагы.

Ауаса щарда йайкыргъышт алаква, алымхлаква, абыз, анапква, ащапква. Ахъа закыгы гъахлвум, - тынчдза йчлвал. Зымгва йрхлвушыз рхлат йанашлсх ахъа глчважват.

- Спсы йапшкву! Шва зымгвагы йгышвзахвал йгышвгзахвал! – ахлат ахъа. – Агвычлвгвыс йта-

хъым закӳгы гыймам. Алаквагы йтахъыпӳ, алым-хлаквашы йтахъыпӳ, абызгы йтахъыпӳ, анапӳквашы йтахъыпӳ, ащапӳквашы йтахъыпӳ. Ауи акӳвпӳта, тынчта хлацшвырбзаза. Хламашвмыркын, хлайшв-мырсин. Йхъашвымцӳузтын кӳыда-кӳыда хлшвырбзазата хлашвырпшы.

Ауыла йангалын кӳыда-кӳыда йбзазауа йалагатӳ. Ауаса ауи бзиракӳгы гыгалымцӳтӳ. Йангалымцӳтӳ йглад-гылхын, - уара ахъа зымгӳва хлацкӳысгы угвыбзыгъапӳ, зымгӳвагы ухӳызхъвыцитӳ, - рхӳватӳ. – Ауи акӳвпӳта, уара зымгӳва рацкӳыс уатахъыпӳ. Уара уакӳвпӳтӳ зымгӳва йхӳхъаду. Йухӳвауа зымгӳвагы закӳылагы хӳгъахъы-пушым. Хӳуыздзыргӳвуаштӳ.

Ауыла йангалтӳ. Уахъчӳвагы йацбзазитӳ агӳвычӳв-гӳвыс йылакваш, йлымхлакваш, йыбыз, йнапӳкваш, йщапӳкваш. Ахъагы ауат йрхъадапӳ.

1. Агӳвычӳвгӳвыс йӳапкӳ-тлапкӳ ахъкваш амакӳырата йгларыз-бжъашвайа?
2. Агӳвычӳвгӳвыс йхъа ауат рамакӳра шпашланарыс?
3. Агӳвычӳвгӳвыс йхъа йаздзыргӳвуа уахъчӳвагы йшпабзазауа ауи йӳапкӳ-тлапкӳ ахъкваш?

РЫЦӳА ЙЫМЧХЪУДА?

Гъынчыльан.

Пӳтшыкӳтӳ дзыжвра адзхъа йталтӳ. Атшыкӳтӳ ацӳлашвы йаныквыл йгӳвзытӳтӳ йкӳлахӳан ащапӳты шӳначӳватӳ. Анахъани атшы йщтӳлаз йгладзхъагылын, - уара уымчхъапӳтӳ, угылх, уызщтӳлайа? – ахӳватӳ.

- Сымчхъазарквын ацӳлашвы сщапӳты шӳначӳвузма?
- Ацӳлашвы, уымчхъума?
- Сымчхъазарквын амара сарартуазма.
- Амара, уымчхъума?
- Сымчхъазарквын апстхӳва схънагӳвузма.
- Апстхӳва, умчхъума?

- Сымчъазарквын квата сгаквузма.
- Аква, уымчъума?
- Сымчъазарквын адгъыл сажвуазма.
- Адгъыл, уымчъума?
- Сымчъазарквын ахIвра сыквглайуазма.
- АхIвра, уымчъума?
- Сымчъазарквын ажв сахIвуазма.
- Ажв, уымчъума?
- Сымчъазарквын сыхш ацгвы йажвуазма?
- Ацгвы, уымчъума?
- Сымчъазарквын агIвычIвгIвыс атдзы сгIаджвы-
лирыштуазма.

- АгIвычIвгIвыс, уымчъума?

- ХIай-хIай, сымчъапI! Атшы кIамхIара ахъаз наль ацIасцитI, йдзбаз адгъыл дзы асрыжвитI, атшыгIвра бажв гIасырйитI, ажв ахшгIи гьсрыдзуам – хъкIы, хыр-чIвы, ашвы гIалсхитI, амарагIи апстхIвагIи, аквагIи йсзынсырхитI. ЗымгIва рацкIыс сымчъапI!

1. Дзыжвра йцаз агIвтшыкI рыуа азакIы йазнийа?
2. Зцапы шIчIваз атши атшы згIвади райчважвара шакIвшуау швырхъвых.
3. ЗымгIва рацкIыс дымчъата агIвычIвгIвыс алокI дызгIанар-бауайа? Ауй йакIшахIлатхауа ашвапхакIва гIашвырба.

ХЪАБЫЖЪЧКIВЫНИ АНАЖГIВЫРШЫДЗИ

ТажкIи лыгажвкIи аъан. Ауат ХъабыжъчкIвынхIва йыпхъауата пазаджвыкI дрыман.

Зны акыт ачкIвынчва раса хъвшвара абна йцун. ХъабыжъчкIвын йан длыхIван йаргIи дрыцатI. Дан-гварцIуаз, - уыгIвзачва угIархъымшван, уыркъвымцIын, урыццата урыцглайх, - лхIватI ХъабыжъчкIвын йан. Дызццаквуз ачкIвынчвагIи, - швара рыцIа швтшытпI, рыцIа швтшдырпI, са с-ХъабыжъчкIвын рыцхIа напI-хыкI ахIа дыгънадзум, мачIкI швIыызсакъ, йнапы

швыма дшвырцата дглажвдх, - хіва дрыхіваті.

Анатгы, - йауыпі, - рхіван йджвыквылті. Йшым-
гвайсуаз бзидздза йаннаскіа, Хъабыжъчківын ахівра
тшылайырблыгъан дщтіалті. Йыгівзачва глашласын, -
йачівыйа йуызнийыз, уызщтіалыз? – рхіван йглай-
цілаті.

- Сан йглашвалхівыз гъшвымдырхума? Са схвыціпі,
къару гъсымам. Швсызсакъха: зджъара сыдзуашті.
Сщтіышвхта сыжвга, - йхіваті Хъабыжъчківын.

Ачківынчвагы йрчпарызіа – Хъабыжъчківын дна-
рахвті, къазу-къазу рыхъвда дхъадырчівумца абнадза
дыргаті.

Ачківынчва ацілаква йрыціалын раса глашырхиті.
Хъабыжъчківын кдыкі дыквчіван дчівапі, раса-
хъвшварагы дгъалам. Ауи збаз ачківынчва, - Хъа-
быжъчківын, уызчівайа? Раса зглашлұмухайа? – рхіван
йцілаті.

- Сан дызлаглашвыхіваз гъшвымдырхума? Са
схвыціпі, къару гъсымам, абна сыладзуашті. Апхъа-
пхъа са йсышвхъвшвата уаціыхъван швхъа ахъазла
йшвхъвшвах, - йхіваті Хъабыжъчківын мачкілгы даці-
хъыччаглан.

Ачківынчва йрчпарызіа щта? Хъабыжъчківын
йтахъыз аъара йзырхъвшваті, уадыргівана рхъа
ахъазла йырхъвшван йгладжвыквылхті.

Хъабыжъчківын дъачіву дчівапі – дыгыгылуам!

- Йачівыйа уызчіву, уызгламихуайа? – анырхіва, -
сщтіышвхта сыжвгах, ауи аківымківа сыдзуашті, -
йхіваті.

Ачківынчвагы йрчпарызіа – Хъабыжъчківын
заджв йыжвгівахъа дглахъадырчіван йгладжвыквылхті.

Ачківынчва раса ъадзархъвшвуз, Хъабыжъчківын
йъадзайызпшуаз, йъадзагламгвайсуаз йрыкхъвлаті.
Йрыкхъвлан йгващаті. Йгващан йахъацуш гыр-
дырам. Амгіва йазыпшлаті йазыпшглан – йгырмаухті.

Ацїх лашцарапїта уыла йгїацїахуа гьубум. Йнапшы-
гїапшуамца зджъара лашбжьыкї рагїатї, мцакїкїа-
ракїгьї нарбатї.

Амцакїкїара ахыла йджвыквылтї. Йгїапсатї-йдзы-
шын тдзыжвкї йазнайтї. Йназдгылыз атдзыжв йкьвы-
кьвхан йгылапї.

Ауи атдзыжв апны најгївыршыдзакї дбзасун.

Анажгївыршыдза ачкївынчва анылба, - швгїайгва,
швгїайгва, сьчкївынчва, - лхїватї дгвыргъьан йнал-
дылтї. Йналдылын лгвылагы, - «йшпабзийыз йшгїа-
нагыз, уахъа йанычвхра спыцкьвагы цїарата йгїас-
рыцїарапїта йсфапї», - лхїватї.

Анажгївыршыдза ачкївынчва лырчан йцтїал-
цїахтї.

Хъабыжьчкївын дцтїалра гьйымуытї.

- Сара сан ачївышва сыгьцтїалцїум, агьаша ста-
лырчївитїта ахъвымблы скїнылхїитї, - йхїван дцтїалра
гьйуам.

Анажгївыршыдза агьаша гїалгтї Хъабыжьчкївын
дталырчїван ахъвымблы дкїнылхїатї.

Атажв закїы ахъазла дджвылцї тшылчпатї, дцатї
лпыцкьва лхытї, дгїайхын дцтїалхтї.

Арбаква зны йаншырты дгїагылын йычваз аса-
биква дрызцауа далагатї. Хъабыжьчкївын дгьы-
чвам – зымгїва йбитї. Атажв асабиква дырзынадзауа
даналага тшгїайрамхїван агьаша дгїадхъуа далагатї.

- Узымчвуа ачївыйа, Хъабыжьчкївын? – лхїван
дгїайцїгїатї атажв.

- Хїан дгїасгвалашван акївпї. Ауи санылрычвх-
уашыз агїан хїампїал сзылжвуанта йсылрыфуан, -
йхїватї Хъабыжьчкївын.

- Ауи уысхама! Уыжвжвы йузызыжвпїта йусрыфпї, -
лхїватї атажв, хїампїал лжвын Хъабыжьчкївын йыл-
рыфтї.

Арбаква гїван йаншырты анажгївыршыдза

асабиква датарызцахуа далагатI. ХъабыжьчкIвын агъаша дгIадхъын тшгIайрамхIватI.

- Узымчвуайа, ХъабыжьчкIвын? АчIвыйа ужвыгы йутахъу? – лхIватI анажгIвыршыдза.

- ХIан дгIасгвалашван акIвпI. Ауи уахъынла квтIужь лчпунта слырчун, - йхIватI ХъабыжьчкIвын.

- Ауи уысхама! Ужвжвы йгIасчпапIта усырчапI, - лхIватI анажгIвыршыдза, квтIужь лчпан ХъабыжьчкIвын йылырфтI.

Йшауа йаналага арбаква йаташыртыхтI. АнажгIвыршыдза ачкIвынчва рахькIяла йлырхаутI. ХъабыжьчкIвын тшгIайрамхIван агъаша дгIадхъуа далагатI.

- Узымчвуайа, ХъабыжьчкIвын? Ужвыгы йутахъу ачIвыйа? – лхIватI анажгIвыршыдза.

- Ужвыгы хIан дгIасгвалашвахын акIвпI. Ауи шарпны къвзанала дзы гIалгуанта йсылрыжвуан, - йхIватI ХъабыжьчкIвын.

- Ауи уысхама! Ужвжвы йгIазгпIта йусрыжвпI, - лхIватI анажгIвыршыдза акъвзана налахвын адзхъа дцатI.

Атажв дшджвылцIуаз ХъабыжьчкIвын агъаша дгIатыпатI дгIакIапан йычваз йыгIвзачва дырзыгIвтI. Ауат гIайыршыхан – швгыл ласы-лас! – йхIватI. – Атажв адзхъа дцатI. ДгIайхырквын хIылфуштI. ДгIамискIва швнардах!

АчкIвынчва гIагылын йгIардахтI.

АнажгIвыршыдза акъвзана адзы йыцIылщитIта – йгыгIатнахуам, йкIылчIвахитI! Акъвзана дзы акIума?!

АнажгIвыршыдза уыжвгIандзарагы акъвзана йыцIылщуа дчIвапI – йгылызгIатыхуам азна дзы!

1. ХъабыжьчкIвыни акыт ачкIвынчви абаца?
2. Акыт ачкIвынчва ХъабыжьчкIвынги днараххта абна йанцуз ауи йан ауат дызларыхIвайа?
3. ХъабыжьчкIвын ачкIвынчва абна шпатшдIыргуз?

4. ХъабыжьчкIвын йхъа ахъазла ачкIвынчва раса шпади-рыхъвшвуз?
5. Йызкхъвлата абна апны йгIващаз ачкIвынчва зпны йагада?
6. Атажв нажIгвыршIдза ачкIвынчва дшпаIгарпыл, ауат йыр-зылгвыгъазйа?
7. АнажIгвыршIдза лмурад архъйара зIгалдамыIхIвIа, Хъабыжь-чкIвын ауи дшпалызарархуз?

ХЪАБЫЖЪЧКIВЫНИ АШАЙТАНИ

ХъабыжьчкIвын атшын шабгаз чва дастI дIлапсатI-ддзышын йтшбыгъи йыхъвда йыквта акыт дIла-талхуан. Къвзанахъа данданIладза шайтанкI дIгайын-йатI.

- Уабаъаз, ХъабыжьчкIвын? – йхIватI ашайтан.
- Уылаква гътахъымма? Стшбыг гъуымбума? Чвах-ра саъан сIгайхитI.
- Хабар-хайырта йаъайа? Йуаглайа?
- ЖваIвхъачва кIвбыркI рщытI.
- Хвыцзарын ауи акIвбыр?
- Йхвыци йдууи уара йIгадырх, ауаса ауачва жва-уасахчалакI йгъырзымфтI.
- Ауат гъламзарызтI, ласпазарын.
- Йгъсыздырам, йласпахарнысгъи ауыпI, ауаса щтахъщапIыла йгылуанта ажвIгIванд йалаз ауарбаква IгаркIуан.
- Ауат гъуарбамзарызтI, квчIисзарын.
- КвчIисхарнысгъи ауыпI, ауаса азакIы адама жва-тдзыкI хънаIгIвун.
- Тыдзхвыцзарын ауат.
- Йхвыцызи йдууызи уара йIгадырх, ауаса тдзи-пхъадза ртшшIыскагъи рыцIлата жваба-жваба махтша рыIгIвнашвун.
- Махтшахвыцзарын ауат.
- Йхвыцхарнысгъи ауыпI, ауаса ащхъа йшхIвуаз йIгIатамылуата апсыхIва йIгайуаз адзы рыжвуан.

- Ауди гъдзыгъымзарызтI, асабиква йрчпаз дзыщт-разарын.

- Дзыщтразтынги гъсыздырам, ауаса щымта ахIахъв таурышвырквын адзгъагъараква щымбжъан акIвын йангIаначпуз.

- Амш айшысзарын.

- Йайшысызма, йауызма йгъсыздырам, ауаса щымта йтыцIыз ажв хъвлапны хIвыс ацIата йгIахуан. Ашайтан йгъызымчIахызтI дагIвкъатI.

1. Ари алокI ащаквгылаща швырхъвых.

2. ХъабыжъкIвыни ашайтани райчважвара цIхъвата йайауи?

АМЛЫКВИ АКЪЫЛИ

ПщыгIвпачва йымата лыгажвкI даъан. Зны алыгажв йпачвакв гIащIитын, - са йнсцIуашыз нсцIхъатI, ласы адуней схIваджъхуаштI, - йхIватI. – Сымщтахъ швыуа заджвы аунагIва апны ахIбата дIанхара атахъыпI. Сшашуала, ныбыжьла йахIбу гъйакIвым, закъыль рыцIа щарда арыцIсуа йакIвпI йгIанхара атахъу. Ауди акIвпIта, тшгIашвыртшхъвастI, сывкIвынчва!

АхIба дIгIачважван, - млыкв зму йакIвпI акъыльги зму, - йхIватI. – Сымачкв йрхъагIвацу млыквкI йнадзитI, - йхIван хъапщ ъатлынла йхърыпху йнапIква гIайраутI.

АхIба йымщтахъ йнайуаз дIгIачважван, - ари йсышву збауа акъыль шсыму хъайцIапI, - йхIватI. – Акъыль змам араткв шизыгIанымхуш хIакъпI, - йхIван йчIашва хъылпа, йчухIа кIвымжвы, йсахтан майысткава гIад-йырбатI.

Акврытги дIгIачважван, - сымъагIваца хъапщта йакву млыквкI йапсапI, - йхIватI. – Хъапщта йскIну збауа акъыльги къаруги шсыму йдырпI, - йхIван йхъапщ мъа, йхъапщ къама, йхъапщ хIазыркв гIад-йырбатI.

Айціба закїги гьихївум. Дгылапї.

- Ачївыйа, спайціба, закїги зуымхївауа? Тшызлауыртшхъвуш закїги гьуымамма? – йхїватї алыгажв.

- Са хьапщгьї чгївычагьї гьсымам. Йсыму анхара йазычпу, анхара бзи йызбауа напыпї, йымшвауа гвыпї, йхъвыцуа хъапї. Ауи акївпїта, тшызласыртшхъвауа закїги гьсымам, - йхїватї апайціба.

- Аунагїва апны ахїбата йганызжъуа ари йакївпї. Йхївауа швахъымпан, швїыздыргївы, йхївауа швчпа, йшвайхївауа швха, - йхїватї алыгажв йпайціба йахькьала йнапы йрауын.

1. Зпсыгїа гларгванхуз алыгажв йпыщыгївпачва глашїитта йрайхївыз ачївыйа?

2. Ауи йпачва ахїбачва штшдыртшхъвуз глашаквшвыргыл.

3. Алыгажв йпайціба тшїмыртшхъвауата йаба йгвы злайхвгїайа?

Аунагїва апны ауи ахїбата дызгїанижъйа?

ХІВАДЖЫ АШАЙТАНИ

Зынзаманкї аглан Хїваджьї ашайтани мхы ацырчпарныс йангїалтї.

Адгьыл рчвагъватї, йдыртїлатїлатї, амх аквырпсатї. Амх анауы йагївыршара атахъхатї. Йайдауауа-йгїайдауауамца ахъахъ (ачхъа) Хїваджьа йгїайахвтї (дыгькъвышхымма Хїваджьа), ацїахъ (ащайдза) ашитан йыквшватї.

Хїваджьа амх гїайхытї, квырїста йшїайхїватї, бжынта йаквїцїатї, уарх гїатїгахын асаба йхърыч, ашырдза апа апша йагауа дпкытї. Ашайтангїи ащайдза гїазїкїкїын йрзїхара йымдыруа дырпшуа дчївапї...

Уадыргївана асквшгїи Хїваджьї ашайтани йацынхарныс йатангїалхтї. Йангїалын – джъымщы ларцїатї. Аджъымщы анауы Хїваджьа, - цїыпх ащайдза

*Мхы - ачхъахъыцквартшыгївара (агвадз мхы, ашырдза мхы).

уара йнауахвті, ахъахъ са йгасахвті, сынчІва ахъахъ уара йнауахвті, ащайдзагы са йгасахвті, - йхІватІ.

Ашайтан дхъвыцті дхъвыцын, - «цыпх ащайдза гасахвын – саладзті, ахъахъ насахвырквын рыцІа йагыпІ», - йхІван, - йауашті, ХІваджъа, сынчІва ахъахъ насахвті, - йхІватІ.

Йшангалыз апш йрчпатІ. Ашайтан аджъымщы аджъапкъ гІваква гІайхын йпны йгІайгті, ХІваджъагы аджъымщхъаква гІацІихын йунагІва йадигалхті...

Ашайтан гІван джъахат! Дшжъахаз анидыр дгвыжвкті. Дгвыжвкын – ХІваджъа дйызгІайті айсра!

- Зъараны хІайсуашйа, ашитан? – йхІван ХІваджъа дазцІгІатІ.

- ГІван.

- ХІабайсуаш?

- Зны апещ ауацІа, зны агваны.

- ХІызлайсуашйа?

- Лабали бацали.

- Щта, йгІалухуайа?

Ашайтан дхъвыцті дхъвыцын, - «абаца рыцІа йауыпІ, рыцІа мчы йкшуштІ, - йхІван, абаца!» - йхІватІ.

Ашайтан баца ауыкІ найахвті, ХІваджъагы лаба айшыскІ найахвын апещ йнашылті.

Йайсуа йалагатІ. Ашайтан йбаца абльыква йркітіта дыгызыкшум. Ауасамцара ХІваджъа ашайтан хІватанакъарата дйырзазатІ...

Апахъ йгІаджвылцті.

Ашайтан – «абаца аннасахв хІвата сищыті, ауи ацкІысгы алаба насахвті», - йхІван алаба дамцІастІ.

Йайсуа йалагатІ. ХІваджъа йбаца дула дкшауа, ашайтан дгІайыдимыргылуамца дчвикъкъъя-жыккъкъбатІ...

Ауи йнанаркІын ашайтан ХІваджъа йаргван дыггІамихті.

1. ХІваджы ашайтани злангІайа?

2. Амх анауы атшыгІвра ХІваджы ашайтани йшпагІвырша?

3. Хиваджы ашайтани йащтаглайуаз асквш рджымщы тшыгвра шпагвырша?
4. Ашайтан гван дшжъахаз анидыр айсра дабаца?
5. Хиваджы ашайтани зъараны йайсуашла йшпанггал? Йызлайсуашлагы?
6. Ауат ргван айсра апны айглайра гатызгада?
7. Ашайтан Хиваджъа йаргван дызгламихуазйа?

❖ **Арат ажваквагы рмагны швгвыншвкыл:**

- **Къвакь** – глайырап; урышвла – дурман;
- **Къван** – глайырап; урышвла – укроп;
- **Гъын** – глайырап; урышвла – чабрец;
- **Чархына** – жвумп квпшырап; урышвла
– малина;
- **Клакырса** – архъа йглайитI, йырфитI;
урышвла йганыцитI -морковник.

«УАЧІВЫ АДУНЕЙ ПТШУАШТІ...»

Хиваджъа жвзаджвыкI йыман. Йнайахвын йт-йырныс абазар йырцун. Дшымгвайсуаз сахIвтаквакI глайынйатI.

- Уа Хиваджъа, уыжв абауырцауа? – рхIван асахIв-таква Хиваджъа йглайцитI.

- Абазар йсырцитI. ЙстиуаштI, - йхIватI Хиваджъагы.

- Уакъвыц ауахъ атирагы хъагы. Ауи ацкIыс йщыта йхIрыф. УачIвы адуней птшуаштI. ЖвгIы хъагы закIыла йгутахъыхым, закIылагы угъырзыбжам.

- ЙауыпI щта, адуней анптшуашзара йхIщыпI. Йамуазтынгы жьшIакI хIфапIта хIпсыпI. Швца, щта, ажв ъадзасщуа ажы злагыжвуаш абна мшIтIакIв гла-лыжвга. ШвчIгIычаквагы хIатладза йшвымган. Араъа йганыжвыжьта швца.

АсахIвтаква рчIгIычаква гIаршвырхтI йгIаквырпсан

рпыкквва йрыцїхъыччаглау абнала йбгъабгъатї.

Хїваджъа ачуан анихїатї, асахївтаква рчгївычаква глазїкїкїтї ачуан йацїайцїан амца алайрысхтї.

Асахївтаква мшїквкї гїадырхївхїватї йгїайхыз-тын – рчгївычаква мачкї ахїа гїанымхауата йбылхъатї.

- А зунагїва амца зхъысыз, Хїваджъа, хїчгївычаква зублыз ачвыйа? – рхїван асахївтаква цїыруа йалагатї.

- Уачївы адуней птшуаштї, чгївыча йазыжвгва-лайа? – йхїватї Хїваджъа закїгїи айымрыхъдзауа.

1. Хїваджъа абазар дызцузїа? Дшцуз ауи йгїайынїада?

2. Асахївтаква Хїваджъа йыжв йчвырффра рмурадта ауи йархївїа?

3. Ажъы зларжвуаш мшїы глазгнїс йцаз асахївтаква рчгївычаква Хїваджъа йырзїхїа?

4. Зчгївычаква йблыз асахївтаква ргвыжкїра йаджъауапта Хїваджъа йрайхївїа?

❖ **Арат ажваквгїи рмагнїи швылашкї:**

- **Квба** – хвшахъыхга; урышвла – масло-бойка;
- **Ахїва** – айсыга, абджъар; урышвла – шашка;
- **Гъата** – айсыга, абджъар; урышвла – сабля;
- **Лассага** – аласа йызладынхалуа ъамап-сымапї (псарт);
- **Ласкївыга** – аласа зларквкївуа; урышвла – чесалка для шерсти;
- **Рахчына** – ахъвшва зкїнырхїлауа, надочажная цепь для подвешивания котла.

***Сахївта** – амсылман дин йъадрьпхъауа апхъарта апхъагїв. Гларьп ажвапї.

АКЫТЧАКВА

Апхъала – апхъазаман углалагата айсра амцтахъ-дза – ахвыцквагъи адуквагъи кытча йасуан. Алыгажв-квагъи ахъачваквагъи асабиква турых, хабар агъи анрархъуаз «кытча» рыртлун, - ари йамглану удыруаз-тын?-хъла.

Ачкывынчва зджъара йайыззарыквын, - швглай, кытча хъашврыс, - рхъвунта кытчасра йалагун.

Йшпасуаз кытча?

Кытчасра гларгара ахъазла «йжуан»: заджвы, - кытча хъашврыс, - анихъара, анахъанатгъи (йырта-хъызтын йасра), - хъашврысдза! – рхъвун.

- Швглай, щта, хъалашвырга, - йхъвунта йглазра-хаз, - «заклы найит!»-хъла «ажра» джвыквыцлун (йа датша заджвы йджвыквыцлун – апхъала «заклы найит!» зхъваз). Антахъгъыт, - гвба найит!, - рхъвун. Анахъанат-гъи, - хпа найит!, пщба найит!, - рхъвумца гважвадза тшырпхъадзун. «Агъажва» зкшвауа йаклвын кытча рызтуаз.

- Кытчакл швыститлта йглажвдыруазтын ари акыт-гъи, ари акытгъи, ари акытгъи швыстит!, йглашвымдыр-уазтын – ауат акытква ршарабзарагъи са йсфат!, ртшбзиквагъи срыквчват!, ркъышвтхъышвтквгагъи швара йшвфат!, - йхъвун (араъа йанаклвызлаклгъи йрымпсахуаз «ашарабзара» аклвын, анахъанат псах йауан). Скытчагъи абари аклвл: «Ачв къапщъачъваз хъвра гъглайхуам». Йалачъу рыуа заджвы йдыруаз-тын, йздыруа датшазаджв даъазтын дсапхъымсын-дахъла дгвжважвауа, ари акытгъи, ани акытгъи, ана-хъани акытгъи ршарабзараква сфат!, ркъышвт-хъышвтквгагъи уара йуфат!, - йхъвунта, - укытчагъи йгла-ныцъла мцыпл йхъвун.

Йглаздырыз йаклвын ужвы кытча рызтуаз. Кытчакл ритуанта йглардыруазтын – йглардыруан, йгларым-

дырузтын, - йгъхыздырам, ура йхIва, - рхIвун. Аны-
гъи, - кыт гасышвтI, - йхIвун. Аратгъи, - абари акытгъи,
абари акытгъи, абари акытгъи уыхIтитI, - рхIвун. Зкытча
гIарымдырузгъи, - ауи акытгъи арахъари акытгъи,
анахъани акытгъи ршарабзараква сфатI, ртшбзикавагъи
срыквчIватI, ркъыышвтхIвышвтквагъи швара йшвфатI,
скытчагъи ари акIвпI, - йхIвунта йкытча йгIаныцIуаз
райхIвхуан. ЙрайхIвуанта кытчакI атаритхуан. ЙгIар-
дырнадзыкIъара йритуан. Йритпхъадзагъи апхъала
йхIваз йхIвун.

Кытча йанасуаз абарасагъи щарда йгIаншун:

- ТшыгIвкI тшчвазкъ дрыласитI...

АхIы, йгIажвдыр йгIашврыласта!

- Нартыхв зхъвшвауа арба апыкв!

- ЙгъакIвым.

- Къанджъа гIазквибагаз архъа ахъыкв!

- ЙгъакIвым!

- Ашвы гIатырхитI ашвбкъвыл!

- Ммо!

- Атшы апещ апны йнарцылтI!

- Ммо.

- Йгъхыздырам...

- Кыт гасышвтI

- ЙуыхIтитI абари йапшу акыт.

- Акыт ашарабзараква – сара,

АкъыышвтхIвышвтквагъи – швара,

Ауи ззысхIвазгъи... члахIвара!

Ари ЧквтIу Микаэль йпоэма «Кытча» йгIалсхтI:
тамамдзапI йгIанахIвауа.

ЙгIашвгвынгIвыма кытча йшасуаз? ЙгIашвгвын-
гIвызтын кытчакавакI – йшпасчпара? – йгIарныцIуагъи
швасхIвуамцара йшвыстапI.

Шваргъи зджъакIы йрышвтх – йгIарныцIуа ра-
швымхIвуата: дара йгIардырыргIатI!

Сквшыкі апны жвыгвын йгларийитіта жвыгвын
йпсихиті

(Асквш ажвыг/емызкі).

Йабабалиті, ауаса йгъзадгылуам

(Амари амызи).

Йучпауа ачпиті, уъацауа йциті, уачважварквын
йгъглауачважвахуам

(Хвага).

Напы гьамам, щапы гьамам, ашвхъышквкв атлиті

(Пша).

Йангылу йхІвачвакъытІ, йанцтІу йдагвсаргърипі

(ЦІла).

Щапы гьацІам, йашІамсуа йыгІвиті

(АдзыгІв).

Атдзы чІвыцапі, ашв мшыпі

(Абашырби ачІви).

АпсыхІваквкв гІатнарыхІвачвиті, ахъа гьубум

(Гьарпагъаджъ).

Ачв къапщ ъачІваз хІвра гьгІайыхуам

(Мца).

Нырчви гырчви гІвлакі абафиті

(Псарт).

Чвымладъа – лыгъвра хъапал

(Цгвы).

ЛымхІа ду – зжыы рымфауа

(Тшада).

ХІтдзы цІгІвыпіа гьрала йхъыбпі

(АжвгІванди айачІваквкв).

АхІ йца жыла йжвагвапі

(Мачвхъаза).

Чвамбатакі гІвычкъаракі гьныкі йрызхъиті

(Агванчрыкъвквкв йртарцІауа башы).

Аччора мгьалбжакі тапі

(МызшІа).

Квту шквокла – бгвыда
(Ашвы).

Накпа-глакпа, цыхъва ршшва
(Къанджъагъра).

Уапшыквын – гвыгап, уаздыргврыквын – дагвп
(Цхлшвы).

Тшынла йтшыжвлит, уахъынла йтшыжвцит
(Чуан).

Сгъапхъахам, ауаса нцрата йсыму сгвигт
(Къальам).

Апахъла зквып, ацтахъла мгвап
(Шахва).

Уахъацалакгъи йцит, йучпалакгъи ачпит
(Хвага).

Чуанчквын – баста хъага
(Раса).

Ахлатшпы быггвгвара тагылап
(Апыцкв).

Щапы гъацлам, ауаса йныкъвит
(Швы).

Сылакв анхгвву йзбит, йанхъстра йгъызбахуам
(Пхыз).

Зыхъыз аъата зхъата аъам
(Жвгванд).

Хъвлагландзак аджъагъашва глмнадит, йанхъв-
лара ашвамгъыцлара йыцлагылхит
(Гвымсарга).

Мачва шыц – цггва клынхлара
(Къезана).

Аквтабырг сылагылап, сылакв йгъырбум, слым-
хлакв йгърагум
(Хлауа).

Адзы йгланарит, амара йаггзат, ан абарыквын йп-
сит
(Джъкла).

Зчва загъу цѣхъвачѣвры

(Бага).

Атенгъыз хакѣва ахъапщ наль ажвгѣванд ѣалапѣ

(Мызшѣла).

Лгѣвадъа ѣблитѣ, нына дарамситѣ

(Чыбджы).

Архъа ѣанцауа агѣвнала ѣглапшитѣ, агѣвнала
ѣанглайхуа архъала ѣпшитѣ

(Абыгъъ ачѣвгѣвакѣва).

Швгѣи хъышвгѣи гълам, азна угѣла гѣвнапѣ

(Наша).

Аргван арыхъаритѣ, ахъара арагванитѣ

(Мѣѣва).

1. Кътчѣ ѣшасуаз швылашвкѣ.

2. Шваргѣи кътчѣ швас, датша кътчѣ жвдыруазтын, ѣшвхѣва.

АЖВАЖВКВА

Аг1выч1вг1высаг1а ахча ацк1ыс йтлап1ап1.
Тдзы абасыргылра уымх1ван,
йыздзхъасыргылырда х1ва.
Ала жыла йгъузыщрым.
Йрымщыс амшв ачва ртйит1.
Хъапщ йыттагы йжъагацушт1.
Йгвы дууызт1х1ва йкъару хвыцп1.
Аг1выч1вг1выс дпсрыквын йыхъыз г1анхит1.
Атшы псрыквын архъа г1анхит1.
Закъыль айшысу йыбыз ауып1.
Аджма англамса абагадза «хайырхат1», - ах1ват1.
Йх1аг1аз тшгынаймыркъвт1,
йсг1аз дгъахъынамдзат1.
Атшпынх1ва ак1вымк1ва
асабын йамджвджвауа гъаъам.
Агвып алазырпшуа гвыпк1 дрыхвп1.
Ауг1а ушырпшуа ак1вп1 йшг1аупшыхуаш.
Ажы ацгвы йадрыхчума?
Абага йайшварацит1, абагагы шварацит1.
Алашвгы щарда йбит1, адагвгы щарда йаг1ит1.
Айныжквва къврагъла йхъищг1ит1.
Акъыль абазар йрхвг1ума?
Йхъа ахъазла амбатак1 гъызыхуам,
ауаг1а рыхъазла х1аджвк1 йхит1.
Амшвгы ачыр амапшдзап1.
Уани уаби шубауа ак1вп1 усабиквагы ушырбахуаш.
Йыла шхът1у пхыз йбит1.
Аквт1у апыкв аъара дпчарах1п1.
Аба дызмам дйыбап1, ан дызмам дйыбагъашвап1.

АхI йартмакъ мцыла йжвагвапI.
Абзи бзи ащтаглайхитI, ачвгъа чвгъа ащтаглайхитI.
АбыхъвчIвыца квтIагъыла дайхситI.
Агвы kIахIарквын атшы гыгIвхуам.
Агвы мпшыкIва ала гьпшуам.
Гвырла къви йжитI.
Агъыч йхъылпа блитI.
Аглапын йлауымцIаз адзын йгъуаухрым.
Агъны йуфуш апхын йадгал.
АгIщагIв дчIвата дьчвитI, дщIатIа дынхитI.
АгIвы дызлардыруа акъыльпI,
гъжакIам – абыгъыгIи жакIа амапI.
АгIвычIвгIвыс йыхв йынхара акIвпI.
АгIвычIвгIвыс гвыбзыгъа ажвачIыда гыхIвум.
АгIвычIвгIвыс дызрыпщдзауа йыхъыз гъакIвым –
йуыс акIвапI.
АгIвычIвгIвыс чвгъарала йцIыхъва утамгылын.
Адгъыл йаутуа глаунатхитI.
Адуней чархта йхъынхIвитI.
Адырра цIхъва гъамам.
Аджьма гди адзы йтапшыпхъадза, -
сычIвгIваква гъгламIыстI, - ахIвитI.
АдзахыгIв гвымха, - айтугIи сайгвгIитI, - лхIвитI.
Ажва пщдза ащтанчIвгIи йагвынгIвитI.
Ажва хъагIа ажв ахытI.
АжвгIванд чвымла ацIайыргылитI.
Ажвлара акъару абыхъвчIвыца архчIитI.
АжьгIи чвымббылуа, ажыхчIвагIи мбылуа.
Азаман чархта йхъынхIвитI,
убальарыгътI – углахъшватI.
Айфанд «йглахв» акIвымкIва, «йнахв» гьидырам.

Аквту амч квтагып.
Аквыджьма глауурыщцарквын
уахъыпхъадза гычра йуызглауашт.
Акъанджъа ла анайау джымсагы атахъхат.
Акъыль зму чхарагы йымап.
Аклапикла хвы азызымбауа клапиклакл дъапсам.
Ала глапкрыквын йзчвугъи йыцхлахит.
Алага йшвъа йымап.
Алакл чвыуазтын алакл гъгыргъум.
Алыхвта дзы акума?
Амц шапы гъузацаргылым.
Амшвгы аквыджьма амабабап.
Ан лгари йыла лашвызтынгы йабгазшва йылбит.
Анхара хъара йачгылуа йынасып цлагахит.
Анымхахъа апыпха дайчвап:
апыпха, йамуазтынгы, апсглачквва арыхлит.
Аптшра майразтхива, ачпахра баргвып.
Асаби мцы гыхлвум.
Асыкл йацтачвит, ргква кысакл йацтап.
Атшада тшы гланариума?
Атшыгвра бажвызтын ахвынап гвыргъыит.
Аунагва злащаквгылу пхвысп.
Ахъацара швара гъадырам.
Ахлба йгъйайбжум – йайкъангъашит.
Ацлабырг амгва тыбглап.
Ацлис щцисугы гвара ачпит.
Ашвагвы йыхвагагы дачвшвит.
Гваквырпыга дхъан гвагккъага дгларит.
Гвымхара нкъвызгауа йквнага данйахит.
Глапсарала йглауынхауа хъглап.
Гвхырбызкл напыла йгъузыкрым.

Дхъампалуата дпссгітІ.
Дзи хІахъви адырхІвалума?
Загъа тшйызтуа йта мцырахитІ.
Зажва багъам айгвата дуымчпан.
З-Псадгъыл этиуа йангы дитйыпІ.
Йадкылу акъару абыхъв атнарыпитІ.
Йампхъазгы алашвгы апшыпІ.
Йглаунымхаз ужыы гъазуыхуам.
Йшвауа ахІвынапгы хІвамакъта йбитІ.
КвтІу джкІа адырума?
ЛакІ шитІ, тшыкІ хІвитІ.
Машв мцырала дбкъитІ.
Мцы хІвата ацІабырг уазымпшглахын.
Намыс ъаным, насып гъаъам.
Йглауынхаз ачыбджыггы ацха ацкыс йхъагІапІ.
ПстхІва хъымкІва ква гъгІаквум.
Ркъвалква алырххтІ.
Саби дзыгІвнам аунагІва насыпыдапІ.
СахыдзуштІхІва уыхвага уащтамлын.
Тажв дъагІвну гври рахъви гъагхарым.
Тши тшади гъаццІархІвум.
Уа убацазтын са счІвгІванпІ.
Уабыгъь сгвара йгІадуымхІвалын.
УахчІва йузыхуш уачІвы йазыщтІауымцІан.
УахчІва мцы зхІваз уачІвы йгъйызхъарцІахуам.
УагІа ъаным хъапщгы гъутахъым.
Хъа зухъу ухъвыцырныс акІвпІ.
ХъацІара злу данпсрагы йыхъыз гуштІ.
«Хъапщ гІацІсхитІ», - йхІван гІва гІацІихтІ.
Чарала дайныжвпІ, нхарала джвындупІ.
ЧІвгІвазаджвыкІла гвара гъдыргылуам.

Шала ціс йкіті.
Щхъа ъаным цагъи гъаѡам.
Атшы йахІвушыз акІвдыр йахІвитІ.
Ажъа ѡадзачІваз аѡара йыгІвхитІ.
Уара «хІвоу!»-хІва, йара «чыхъ!» - йхІвитІ.
Ухъвыцта учважва, упшыта учІва.
Акъама йахвыз йыхитІта,
ажвачвгъа йахвыз гъйыхуам.
Анапі мъамыча ауыс аланарпіатІті.

1. Ажважквa хвба-хвба шылашвкі.
2. Швызпхъаз ажважквa ракІвымкІва шваргъи кІара жвдыр-уазтын, йшвхІва.



**АБАЗА
САБИ ЛИТЕРАТУРА**

Абаза литература йахъвыкІта йглайтІ абаза саби литература.

Ари агІвыра апны йшглахІгвынгІвуала, хІызквІа-шІасра атахъу арат ауысква ракІвпІ:

- абаза саби литература ахъа ъану, ауи анІгаджвыквыл, агІгаджвыквылца алкІІгараква;

- ауи апхъаламгІвайсра шачпуз, ауи апхъаламгІвайсра зыхъыз йапщылу агІвІгвча;

- абаза саби литература квчважва нархарата йаму, ауат рІахътІыща;

- абаза саби литература злахъцу апроза йгІи ауысара гІвыраква, асабиква рыхъазла йгІандыршауа агІвыраква ржанр ахъцаща;

- ауат агІвыраква ргвацпна алкІІгараква;

- асаби журнал «Марамыз», абаза саби литература апны ауи гылартата йаму, уыста йархъйауа.

Зынла йхІхІвапІ: абаза саби литература ахъа йагІвсыз асквшышв й-30-хауа асквшква рцІыхъва йазцитІ. Йшбергъльу апшта абаза гІвыра анІганша абаза бызшвала, абаза литературала апхъагаква рІацІцІра джвыквылитІ. УахъчІва абаза литература-хІва хІызпхъауа агІаншаща, ауи йапхъахауа ачІвырхъаква шатнапуз, аунашва йауацІыхта абаза литературадырра ацтатащІацІагІв, акавказдырыгІв ду ТІыгв Владимири апрофессор ЧкІала Петри рынхараква «Абаза литература ащаквыргылра», «Страницы истории абазинской литературы» рпны аунашва рчпахъатІ. Йара ауи ауыс йапщылата датшагІи гІацІщтракІ аунашва хІвара атахъыпІ. Ауи ЧкІала Петр йапшым абиблиотекакви архивкви рпны йазикІкІыта уацІыхъван йабаркІыта, йапхъажвагІи ацта йгІацІищтхыз азкІкІра акІвпІ. Ауи йахъызпІ – «Айсра апхъала абаза литература», асквш 2008 агІан Ставрополь йгІацІцІтІ. Ари агІацІщтра абаза литература атурых апны магІан ду зму гІацІщтрапІ, ауи йапшу агІацІщтра хІ-Республика анахъанат ауагІа-

хъа литератураква рпны йгъаам.

30-хауа асквшква рцыхъвакв раган абаза лите-
ратурала йглаццуаз апхъагаква аурышв апхъагаква
йглархъырхыз апхъаган, ауаса ауат зчпуз Тобыль То-
лыстан адаптация зитыхыз гвырагьи рылан, йара
йхъатачлв гвыраквагьи рницлун. Алитература гвыра
датша бызшвакла йчважвауа апхъагв йыхъазла
рыцла ймайрата, псахраквак! рыларцлауа йанйыдыр-
галуа аклвп! адаптация зхъысыз гвыра-хъва йызп-
хъауа.

Ари ауыс Тобыль Толыстан майрата йзахъвда-
хъвыцлун, адаптация зитыз агвыра йара йхъатала
йгланйыршаз гвырата йбыжьгахуа йалагун. Абар
швапха заджвык!:

Апхъага йанын ауыса «Лачва топ»:

-Топ-топ, ныквпа-глаквпа,
Лачва топ, гвара кылпа,
Лактападжъта ла тапа,
Тыдзакв хъапал, быхъв тапа,
Тыдзнапалта хъышв кылпа,
Агърачыта гвара хъыпа!
Хлацырхъвмар хлаларпа,
Хлацхъарпал, хлацырпа!

Абар ауи глзхъыхыз Маршак Самуил йуыса
«Мяч»:

- Мой веселый, звонкий мяч,
Ты куда пустился вскачь?
Поросенка – хлоп!
Собаченку – в лоб!
Я и сам с тобой в беду,
Глупый мячик, попаду!

Разобьешь стекло в окне,
А влетит за это мне.

Арат агівба ашыырпшуата Чклала Петр азцігара-
ква йыргылиті, джъауапгы ритхиті:

- Йачівыйа арат агівба злапшылу?

Йглазквчважвауала (топ).

- Йачівыйа йызлапшым?

- Зымгівала.

ТамампІ ауи йхІвауа, Тобыль Тольстан ауи аъара
псахра адигалын, ауи аъара абаза хІващала йбыжь-
гауа йчпан, йара йхъатачІв уыса гІанйыршатІ ухІва
йауаштІ. Ауи акІвзапІ Тобыль Тольыстан йглаціцтракв
рпны йара йхъатачІв гІвырата йзалайцІуз.

Зунашва хІчпауа агІвыра, Чклала Петр йшглащакв-
йыргылуала, Фортунатова Е. аурышв сабиква ры-
хъазла йылрыхІазырыз апхъага «Книга для чтения.
Часть 2. Для второго класса начальной школы» йа-
ныпІ. Йара ауаъа йаныпІ Тобыль Т. йгІвыра хвыц –
«Бабыгв абагІатыцІуа?» Абар ауи асюжет:

- апхъагІвчва азцігара «Бабыгв абагІатыцІуа?»
амакІыра гІарбжьанацІатІ. Ауат дзачІвызлакІгы шы-
пахъызкІ йхІвитІта Бабыгв ауаъа йгІалалауата йрыба-
гъытІ. Муса, КІольа, Къази, Умар, Али рамакІра цІхъва
айтра йтахъыта Абубакъыр араса йхІвитІ: - Бабыгв
хІатшпыншвыргылта аурала хІхъажвжь, ауаса Бабыгв
ахъа ъану гІахІаупІ.

Ари глазхъыху лара Фортунатова Е. лапхъага йану
агІвыра «Откуда течет Серебрянка» акІвпІ. Йара ауи
апш амакІыра рызбжьата ачкІвынчва Илюша, Коля,
Сема, Петя Серебрянка йатшпынгыла йцумца ауи ъа-
гІаджвыквылуаз гІараутІ.

Абараса Тобыль Тольыстан ашыпІлахъызкви аса-
биква рыхъызкви йпсахын гІвыра гІанйыршатІ. Ауи
асюжет псахра гъадимгалтІ, ауаса агІвыра хвыц
абазала йбыжьгауа йчпатІ.

Арат ашвапхаква йрылархIа йауаштI, ауаса йатахъыта йгыыгIбум, йауа ухIварыквын, ауатгыи адаптация хътысыз гIвырапI.

30-хауа асквшква рагIан йапхъахауата зчIвырхъаква зчпуз алигература датшагыи хцIаракI амапI – аурышв уысара йгалху агIвыраквагыи абазала йатаркIуанта агазета йгыи апхъагаква йрнырцIун: Пушкин А. йлокI «Апслачви апслачвакIгIви ртурых» (МалхIваз Мурадин йатайкIгI), Крылов И. йхIвар «Амимуни аларбагIвыгакви» (йатазкIыз Мгваджьыкъва Абдул йакIвпI) ауасамца. Йшаъула, 30-хауа асквшква рцIыхъва йганшуз агIвыраква адаптация щатали аурышв лигература аклассикква ргIвыраква ратакIрали йпсыпынкъвгун, ауат Тобыль Т., Тобыль И., МалхIваз Мурадин, Уаз НыхIв, Мгвджьыкъва А., Цекъва П. агIкIкIкIкI дара рхъатачIв гIвыраква ргIаныршара апны йырцхърагIун.

Йхпахауа алкIгIларата афольклор ахъыз хIвара атахъыпI. Ари кIыдата араъа хIгъаквгIашIасрым, ауи алигература ангIаджвыквылуаз уалагата уахъчIва йъагIадзздзагыи алигература йакъуатта йбзазитI. Ауи гIбуштI ари анхара аурала хIыгIвгIвчIва рсаби гIвыраква хIанрыквчIважIвауа. Ауи акIвымкIвагыи абазасаби фольклор хIанаквчIважIвузгыи ауи аунашIва хIхIватI.

Хъахъыла йгIахIырбаз хIшвапхаква райхIара зкIвахIатхауа абазалигература-хIва хIызпхъауа злагIаджвыкIвIыз асаби гIвыраква ракIвпI. Ауи гIын-гIвырапI – апхъагаква йрыншвалуаз агIвыраква йапшым акIласскIкIкI йапхъуз асабикIкIкI йрыкIвыргIапсын. Ауи уызакI. ЙыгIвIбахауата йгалкIгIларата атахъыпI ауи асаби гIвыраква гIвкIвпшыракI рымата йшганшуз – уысара кIвпшыра йгыи проза кIвпшыра. Ауысара йгыи апроза кIвпшыра змаз агIвыраква кIвчIважIвата йрымаз йрыуапI:

- апхъари апхъарти;

- акалендарь агвыргъяхъв мшка;
- асквш агламтаква (гъны-пхны, глапны-дзны)
ауасамца.

Араса йгладжвыквылгвацуз абаза алитература, асаби литературагы ауи йацта, апхъаламгвайсра йглалагаз айсра йапнакъьатI.

Айсра амцтахъ йапхъахауата асквш 1948 май а 6 атшын акIвпI агазета алитература гIвыраква гIаквшвауа йаналагах. Абаза бызшвали абаза литературали апхъагакавагы асквш 1947 агIан акIвпI рIгацIцIра анджвыквырцIах. Йшаъула, ари азаман абаза литература шыц-шыц тшангIанахIвынцIахуаз заманта йалтI. Айсра амцтахъ алитература апхъала йназырыскIушта йгIанхаз Тобыль Т., айсра йглахъынхIвыхыз Джыр ХIамид, Тобыль Исмагиль, Цекъва Пасарби, ХIачвыкъва З. ракIвпI. Арат йырзычпуз рчпун, ауаса ауат мацIгIвын. Абазара ауи гIагвынгIваузшва ауат абанпара шыц гIарыцIанаргылтI – Джьгватан Къ., ТхIацIыхв Б., ЧвзыкIа Ш., ЛагIвычв Джь., рыцIа кIъасата Чквту М., ауи йымцтахъ Дагвжвей М., Хвыжь Р., Тлабыча Мира, Мыхц Къ., Шхай КатIа, Батал Къ., Къвапсыргъан Валентина, Къврымбай АбдулахI. РыцIагы уатанаскIахта алитература йглалалтI Апса Ф., Аджьбакъ ХI., Йуан ГI., Муратыкъва Н., Щбзыхва Л.

Арат зымгIвагы дара рквчважваква рымата, дасу йхатI ймата алитература йгIацIагылтI.

ЙгIашыхIпхъадзаз агIвгIвчва йрыуата асабиква рыхъазла закI зымгIвыз дгърылам, ауаса асабиква йырзалхта агIацIцIтра кIыдакIа зму арат ракIвпI: Цекъва Пасарби, ХIачвыкъва ЗамахIцари, ТхIайцIыхв Бемырза, ЛагIвычв Джьамльадин, Тлабыча Мира, Апса ФатIимат, Къвапсыргъан Валентина. Арат агIвгIвчва асабиква рыхъазла йгIандыршаз агIвыракIа проза гIвырагы уысара гIвырагы рылапI, ауи акIвпI

ауат ргвыраква рквпшырала ахъцащата йрымү. Ауат ржанр ахъцаща цахъыла хлаквглашласхп.

Йзачв саби литературазлакгы, абаза саби литературагы рылата, агларабжъара щатата йызму азъазара квпшырап, йауа ухварыквын, ауи ажвала йгладзынгылуа абанпараква мгва тамам йтанаргылырныс аборчп. Датшата йхлхвалта, ауи асаби литература педагогика щата зму гвацча литературап.

Хлапшып ауи апедагогика щата зму асаби литература апахъ йгылу аборч шархъйауа. Асаби прозала хлгалалап. Араъа йапхъахауата асабиква йырзынарху аглаццтра кыыдаква гланзыршаз Хлачвыкъва Замахщари йаквп. Ауи йглаццтракв йрыуап: «Пионер мца», «Ахлыс хлайла», «Ацхъраглагвча». Хырпшып, ажва ахъазла, аглахвахраква разкктра «Ацхъраглагвча» йгалху глахвахраквак. Ажва ахъазла, аглахвахра «Рахла бзи йызбауа сымачв» аквчажва майрадзап. Асабигларта йау асабиква мышкы аунагва псауатлакв ьарчпауа йцат. Ауаъа ауат хъвмарга галзых йауаш агъв тшыт-мытква гларыртат. Ауаса асабиква джъахла, хан гьырзгларысабапуам, ауи ахлатырла асабигларта аунашвачпагв Тамара апхъарта дцан апхъагвча асабигларта йцата ачквынчва хвыцкв йапшым аъамапсымаквала йзынхауа йшазырбжъушла дахлат. Лажва гвба йгьрымчат. Мчыбжык гван асабигларта йрызглайтта ахлвссаква адзахра йазырбжыт, ачквынчва – амшычпара. Ауасамца мышкы «Ауа-уау-уау! Ай сара сымачв чквын!»-хла Мурат дглаглаглыт. Джъахвала зымачв йасыз Мурат ймачвгы шархлат, асабигларта аунашвачпагв Тамара данглайх Мурат дщцыр-уазгы лархлат. «Ачвыйа ауи амачв зымгва рацкыс бзи йзубауа?»-хла Тамара даницгла «Ацкв хкы алаглатысхит!» - йхлат Мурат йцабыргдзата. Ари

аглахIвахра айшыспI, асабиква рныбыжь йаквыр-
глапспI. АгIвIгвы ари аглахIвахра хвыц йIгвныс мурад
йзрычпаз Мурат йджъауап акIвпI - «АцIыкв хъкIы
алагIлатысхитI». Ауи хIларамыгIакI шйылам, сабикI
дшаъу апшта дшыгIвбошу аглахIвахра афыр Мурат
йIгарбаганI.

«Абзикви агвымхакви» - араса йахъызпI датша
глахIвахракI. МышкIы МусаргIа рпны сахтан гIважькI
йшвыта хъацIа псылакI дгIайтI. «Мада бзи, уцах, За-
лым хымшкIы дгъаъазлушым», - лхIватI Муса йан.
Муса йгIайыз ахъацIа ажваква тамамта йъайымхIвауа
джъайщауа дипшуан (ахъацIа къахв йыман). Мадахуз
йхъа астоль йыквицIан тIакIв дычвтI. ДгIагылхын дага-
магауа астоль дамцIастI, ацгвы ащапIгьи дагърапатI.
Апещ аджвгьи гIвнамкIва йаниба дджвылцIхтI. Муса
йани йари ангIашылх чвгъата йцIыруаз ацгвы гIайаутI,
аща гIазбжьычIвуз ащапхы шIайхIван, йыкIва йтайцIан
йычвхтI. Ащымта Муса йцгвы найахвын АхIмад йпны
йгатI. «Ауи хъвшвы ахыщтI, уачIващта уатагIайх» -
йхIватI АхIмад.

Муса йцгвы бзихатI, ауаса ауи амщтахъ ахъачва-
ква гIвгвыпкIта йшауа далагатI – а-Мадаква (йызжв-
квауа, ацIисаква, аджъма чкIвынква, ауаса чкIвынква
агъиква бзи йзымбауа) йгьи ауатква зымгIва бзи йыз-
бауа – АхIмадпI).

Асаби дгIакIвзыршауа йара йныбыжь йаквшва-
уата, йара йхъвыцща азйымата, псызхъу йзаргванта,
ауат бзи йбауата дгIадзныргылпра атахъыпI – ари акIвпI
аглахIвахра апхъагIв хвыц дыззнабжьауа.

ХIачвыкъва ЗемахIщари йглахIвахраква райхIа-
рала йызквыргIапсугьи, йыззынархугьи апхъар-
та йымцас ахвыцква ракIвпI, ауаса Цекъва Пасар-
би йглахIвахраква рфырква рныбыжьла рыцIа йтш-
дырпI – ауат апхъарта йапхъауа ракIвпI. Ауи ахIлатырла
ауат рапхъаща, гIващаргIа анрылшауа штшгIадыр-

захвахуа, асаби тшпсцартаква рпны рбзазаща, анчви абачви йшырцхъраглауа агъиква раклвп азкліра «Ац-хъраглагвчва» йаншвалыз аглахІвахраква рквчважва. Апхъагвчва рныбыжь йапщылата акІвзапІ Цекъва Пасарби йглахІвахраквагы рыцІа йзауацІыху, ауат запыт ганшара къомкІла йщаквгылу асюжетква рымапІ. Абар аглахІвахра «Акъазква». АглахІвахра афырква ХІасани Парабии нына Къвапа лкъазква чвгъата йырзактІ, ауаса ауи зчпаз дара шракІвыз тшырхІвахныс гырымуытІ. Ауаса аглахІвахра аурала ауи шамуа гІаргвынзыргІвуаш ганшара къаомкІ йанйалитІ: ауат зны алыгажв Къамбот йцхърагІарныс атшыгІврашта йхъалитІ, ауагъа алыгажв Къамбот амцІхІвара шбзираам йрыбагъауата акъалажв ахабар райхІвитІ. Парабии йахща Нурджъангы йара ауи йызнымкІва лщайцІба йалхІвитІ. ЙшцалакІгы ачкІвынчваква нына Къвапа лпны йцата йрымхъачпаз лархІвныс йщаквдыргылитІ. Апхъа-пхъа Парабии дцитІ, Къвапа йглайылтыз ахлахъахлаква йыма дглайхитІ (ауи Къвапи Парабии шангІалхыз, ргІвацагІара шрызлыргІвауа йагІарбагапІ). ГвыргІвакІгы рыма-хымкІва, рнапа цкъата Парабии ХІасани атшпсцарта лагерь йцитІ. Цекъва Пасарби йглахІвахраквала апхъагвчва этабзазауа ашыпІа бзи йшырбуш йаквгІаз-шлитуата йапшым агІаншараква, агІамальква гІайауитІ. Ажва ахъазла, хІапшыпІ аглахІвахра «Атоба чкІвын ацІахъ».

АчкІвынчваква Суфа, Гальым, Зальым тоба чкІвынкІ ржитІ, ауагъа псыкІ йбыгІвшыгІвква рпны йнадзатІ, ауи сурат ахъырхтІ, йара ауагъа йгІараутІ: цІыкв жвпІакІ, ахъа тшвата, пщырхІакІ ташвушта, птшыра амакІва, агъвра шІа, кІвдыр щкІла йгы гъата райша къаькъа дукІ. Ауат йгІарауыз Тбилиси ауниверситет йапхъауата тшпсцара йглайыз Мыза йдырбатІ. Ауи йгІарауыз рыхъазла гвгІанаграта йымаз

райхлвтl, даргы апхъара сквшы йшалагахуа археология кружок йалалырныс йщаквдыргылитl.

Ари аглахlвахра йарыбагыитl: асабиква ракъыль йазалху нархара аутырквын, ауат аджъащахъвараква йырзыпшгарныс, йырдырырныс ртахъхитl. Ари акlвпl Цекъва Пасарби йглахlвахра йщаквнаргылуа.

Цекъва П. йглахlвахраква рпны апхъагlвчва р-Республика акытква, адзыгlвква, ащхъаква, йакlвшашауа ауыхвараква ъану, ауат йырмагlну глащаквдыргыпра рылшитl – ари йапшу агламалъла ауат р-Псадгъыл бзи йырбауа, къралъыгlвта йгладзынгылуаш абанпарата йшалуаш йапхъагlвчва йхъадйырцlитl.

Абаза саби литература апны айсра апхъала 10-11 сквша йыртаз абанпара айсра амцабыз йщдзнабылглаз, ауат глазабта йырбаз, баргвырата йглазлысыз глащаквдыргылхуата гlвыра къомкl аъапl. Ауат йрыуапl, ажва ахъазла, Джъгватан Къали йгlвыраква «Джъмахырчlвы», «Ахъыкъвыбгlан» йгы «Ачвагъвараквпlи». Арат ахпагы Джъгватан Къали йазкlкlра «Ащхъа пшвымаквa» йаншвалыз йгlвыра «Архъакви скытлагlвкви» йгалхпl. Агlвгlвы ари агlвыра жанрла глахlвахрата йпхъадзитl, ауаса хlара йшазыгlбауала ауи глахlвахра къомкlла йалу хабаргlвырапl. Хъахыла зунашва хlхlваз ахглахlвахракlгы ауат йрыуапl. Архъа нхараква йаныршымту агвыпква йрыцу ахlбачваквa айцlбачва йраргванырчlвра ахъазла йапшым агламалъква рзгlархъвыцитl: азаджв хlчвагъвараквпlи глагх-lхва дауырщтитlта архъа йыкву агвыпква зымгlва дglархъыкlвырщтитl, азаджвгы ахъыкъвыбгlан йбара йтахъыта ачвагъвачва ркъыжква зымгlва дрылырщтитl. Абараса йгладзынгылуа ахвыцква адгъыл, архъа йырзаргванта йшгладзынгылуаш ацlыхъва йтагылапl. Араъа йглаугвынгlвра атахъыпl ари: архъа ахъазыкl тшыгlвра глауызтуа адгъыл гlвацата уадгыпра гъатахъым, архъа хl-Псадгъыл йахъвыкlпl. Ауи бзи

йгымбауата хI-Псадгьылгьи бзи йыгьхIзыбушым. Араъа хIызквчважвауа ахIахIвахракI датшагьи уыскI рпщылапI, зунашва хIхIвауа ауат рэтнографизымра акIвпI. АуагIа рцIаскIва (ачвагьвараквпIигьи, ахьи-кьвыбIгангьи) ауаглахъара йахцымпI, ауаса йанаъа-зара ауат ауагIа ртурыхгьи мачI-мачIымца йрылар-хIвитI, ауат йрылахIапхъадзагьи ракъыль атшдыр-рагьи йалахIитI. Абараса ахвыцкIва архъа йазрымаз абзибарагьи, мачI-мачI йрыларкIуаз ауагIа рцIаскIвагьи йтшдырхапхъадзагьи р-Псадгьыл йазрыму бзиба-рахитI, зуаглахъара йазцIабыргу лахIварахитI. Ауат гьракIвымма йара алитература, асаби литературагьи ауи йалата, ззынхара атахъу, йаборч хъаду?

«Айсра асабиква»-хIва йызпхъауа абанпараква (айсра апхъала йганшаз асабикви айсра анакIвшуз йганшаз асабикви) рсабихъа шаъаз йаквчважвитI ЧвзыкIъа ШахIымби йглахIвахра «Klartloф англахI-хъвшвуз». Швыла йглацIажвжъ аглапын ахъа збельква змата агьын хъыза йглацIшвтхIвацаз архъа йыквпсу асабиква. Ауат адгьыл хъыржIитI ахъта йарцаз клартлоф бIаки глахIауында-хIва, «хIмашаккIва мцырамкIва хIпны хIцахында»-хIва. АбауаткIва уыла йанглацIаужъ-ра ухъагвы лашцарахитI, ужьы укьвышвтитI, уахъчIва йгладзангылуа абанпараква урызхъвыцуа йухIвитI: «Ауи йапшу арыцIагIа хъара йышвчгылтI!»

Асаби проза уаквчважвауата, датшагьи проза квпшыракI гIалкIгIара атахъыпI. Ауи Джыр ХIамиди Муратыкъва Николайи рглахIвахра айшыскIва ракIвпI. Джыр ХIамиди Муратыкъва Николайи рглахIвахра айшыскIва закIыла йазаргванпI – агIвуджъгьи ргла-хIвахракIва щайдзата йрыму закIыпI, ауат ауагIа йгларылыргаз ахабар чкIвынкIва литература гIвырата йырчпан ауагIа йыртхтI. Ауат злаквымшвауагьи аъапI – Джыр ХIамид йглахIвахракIва ззынарху йтш-дырхэхъу асабиква ракIвпI, Муратыкъва Николай

йглахIвахраква – ачважвара тшазтуа йа асабигIзарта йцауа ахвыцква ракIвпI. ЗакIы-гIвба швапхала ауат хIырхъвыхпI. Джыр XIамид йглахIвахра «Абаду» асюжет абар: ауахъ асы жвлата йгласытI, ащымта алыгажв пхата тшигIвычан асы тихIваныс дIгладжвылцIтI. Алыгажв дынхауата йпа йпачкIвын пхата дшгIвычугъи ахъта дащуа, дкIъазызуа йабаду йайхIвитI: «Дада, ачвыргъвы глахв, асы са йтсхIвуштI». Алыгажв къвыш йпа йпа дицIгитI: «Ауи уара-уара угвы йгIланагма, момкIва уан йглауалхIлма?» «Мама сгъагIлырбум, сIгамикIва йгъылуам» - йджъауапхатI ахвыц. Ахвыц йджъауап алыгажв джъауап айтхитI: «Уара ухъатала йгладжвыквцIлата йуымчпаз, уара гъуакIвым йызчпауа, йглауазхIвыз йакIвпI». Ари абжъагажва апны акIвпI аглахIвахра хвыц акъуат ъану. Акъылы адырри ргъагъара йакIвшитI Джыр XIамид йглахIвахра «Акъылы агIальми» афырква райчважвара. «Дада, акъылы адырри рыцIа йагъыйа?»- дазцIгитI апхъарта йглайхыз ачкIвын хъашI. Ауи джъауап йитхитI йдада: «Акъыль уымамызтын сквшышвкIгъи уапхъа, ушлагу угланхуштI». Дада йджъауап рыцIагъи йрыцIолауата йатацицIахитI: «Акъыль пшвымапI, адырра сасыпI» - араса йгIланысхтI кIнигакI апны. «АлахI ауи апшвыма уыгимыжътI» - йпа йпа дйызныхIвитI алыгажв. Арат ажваква рымцIтахъ къангъаш гъазглаугуам ачкIвын хъашI йдада йуасаражврагъи шйылайкIуаш, апхъарагъи хъара дшачвымгылуаш.

Хъахъыла йшхIхIвахъу апшта датша ныбыжъпI йызту Муратыкъва Николай йглахIвахра айшысква рфырква. Асабиква ъадзахвыцу шыцта йгласыз асы щцкъу апшта йцкъапI: ауат гIвбошпI, адуней апIайраква гъIархъымссстI, йырчпушли йырхIвушли глацапа гърымам, ауасамца. Ауатква зымгIва гIаргвынгIвитI ауат ргIзара-бжъара знапыцIу рахIбачва.

XIырпшыпI Муратыкъва Николай йглахIвахра ай-

шысквакI. Йапхъахауата апхъарта йглайыз асабиква лбжъагажвакIа рыдылгалитI ауат рарыпхъагIв. Ауи йылхIваз ащарда йрыуата арыгы ралхIвтI: «Апхъарта апны сара сацIкIыс йахIбата йаъапI адиректор, азавуч. КIара аншвтахъхара ауатгы шврыдгыл». Арат ажвакIа рымщтахъ Рима хъаджъаджъа хвыц дджвылцIныс дахIвитIта дджвылцIитI. Бзидздзагы цIын Рима «гуливер» шокIоладкI лнапыцIа дIлашылхтI. Ари амщтахъ арыпхъагIви апхъагIв хвыци ари йапшу айчважвара гIарбжъашвитI:

АрыпхъагIв: Бабаъаз?

Рима: Аткиван.

АрыпхъагIв: АчIвызIа йыбчпуз?

Рима: КIанифат схвIлун.

АрыпхъагIв: Ахча абаглабг?

Рима: Адиректор псарчIвыта йглайыкIвсхтI.

Арат ажвакIа заглаз арыпхъагIв лца хъалын мцата далашватI. Араъа апхъагIв къванчаглакIгы гылымам, закIзаджвыкIгы гIанылымщтуата арыпхъагIв йылхIваз лырхъйатI- «КIара аншвтахъхара ауатгы (адиректори азавучи) шврыдгыл». ЙылзухушIа? Рима дсабиркIвапI, йлаухIвуа зымIва адеста йышту йналахвитI, ауи ужвыгы дызнапыцIу ахъвыцра гъакIвым, ауи лыгIвбошра данапыцIапI. Абауи агIвбошра, асабиква рныбыжъ ахцIара, агIвIвы бзита йзыгIарбатI. Асабиква рчважваца алкIгIараквагы Муратыкъва Николай бзита йзыгIарбитI. Ан лсабиква рыхъазла чIащыгIвата йылбан абазар данца жвумп кIылкI рзылхвIлатI. Абазар данглайх тамщакъкI азна рзылджвджван йрылттI. ЦысквашакI йыртаз Цона ажвумпкIа закIы-закI йглалахвитI, псайспадза тшылмырпIайуа йылфитI. Ауи лащайцIба Цама хвыц йнапы йгIанакIуа аъара глайахвитIта йшлайпситI, йымкъакъуа йкIылигитI. Ажвумп мачIхауа йаналага Цама, дшабгу жвумпла тшхъызшвшвглаз, атамщакъ йнапIкIва аквицIан йахца йлай-

хІвитІ: «НакапІ, ей, мама лхваз бымдылхума, щалда фалыквын мыгва бналыхуаштІ». Ауди акІвпІ агІа-хІвахра «НакапІ, эй!» ащата шаъу – хъыччахъвата йуылаухІвауа асаби къвышагІара агІахІвахра апхъагІв къахвракІ гІайланацітІ, асабиква рдуней ргІапсща далардитІ. Муратыкъва Николай йгІахІвахра айшыс-ква зымгІвагы асабиква рдуней пщдза апщдзарала йпсыпынкъвгитІ.

Йара ауди йапшпІ Шхай КатІа лгІахІвахра айшыс-ква рфырквагы. Асаби йсабихъа аурала йпахъ азці-гІараква гІагыллитІ, йаргы аует рджъауап дазыпшгІитІ. Асаби йхъвыцща анціра угвы йгІанамгуаш азцігІа-раква дрыздырцитІ, уычвагы упхызгы йрылам аджъа-уапкввагы гІаншитІ. Абар ауди йаквшахІатхауа ашвап-хаквакІ. ХвысквакІ йырту асаби йан длыцта аурамла йымгІвайситІ. «А, зунагІва багІваз, йзачІв лащцарайа, уыла йгІакІыласуа дгъубуми», - лхІвитІ ан лпа йна-пычкІвын багъята йгІалкІуа. «Мама, ари аъара йлащцарата была шпайбуш ауди?» - йджъайщитІ асаби. Датшагы закІы. Пщысквша йырту Мадина хвыц ланду дгъгІалкъвыціуам. Атажв лшвындыкъвара йгІатылхуамца пшыхъ зылрысуа асхъа зигІвакв джъалщауа Мадина дазцігІитІ: «Ммаду, арат зымгІва бара йыбчІвума, йабагІабг?»-хІва. «Аует зымгІва сара санпсра ба йыбчІвхуштІ», - атажв дымшыркъвитІ. Мадина хвыц тшытракІ ддзыргІвитІ, уадыргІвана: «ЙанбакІву щта бара банпсуаш?» - йылціабыргІдзата ланду дылхъапшылитІ.

ЙгІахІырбаз азцігІаракви аджъауапкви йрапшу ракІвпІ асаби, хъахъыла йшхІхІваз апшта, йсабихъа шабгу йрыцымгІвайсуа. Арат йрапшу агІахІвахра ай-шысква ахвыцква гъракІвымта адуква къахвракІ гІарыланацітІ, йархъыччитІ. Аует раъара апхъагІв датша дыззыбжайа?

АгІвычІвгІвыси апсабари рацзакІыра йаквшахІатхитІ

агІвгІвчва ргІвыра щарда. Ауат йрыуата хъахъыла
зджъаклы хІрыквгІашласхъатІ, ага ауаса йаъазтынгы
хІагІвсра гхІтахъым Дагвжвей МухІадин йгІахІвахра
«СымгІильи атшшІыси». Абар ауи аквчважва: быжь-
сквша йырту ачкІвын СымгІиль йылахъ аквпІ – йаба
Аслъамбакъ йацІайхІвуз агІвтшыкІ рыуа азаклы йгІа-
нарийыз атшшІыс КІюльа (ауаса йахъызцІаз йара
СымгІиль йакІвпІ) рчвыдзын зджъарагы йыгъраухуам.
АтшшІыс шыдзызгы йшазыпшгІузгы хІрыквгІашламс-
уата (ауыла йцаквгылапІ агІахІвахра асюжет) зынла
ауи шгІараухыз аунашва хІчпапІ. Мышкы атшквагы
атшшІысгы архъа йхІвуан. Ауат хъахІвуаз адгъыл тастІ,
йбгъасыз адгъыл а-КІвольа ацтанагатІ. Ауи агІаншара
заджвгы йымбауата йыншан акІвпІ а-КІвольа ауаъа
йшташваз рымдыруа йызгІанхаз. Акъваш йыкву
зымгІвагы ауи рнашхыйагІварапІ, ауаса а-КІвольа
шгІараухуаш йаквшахІлатта агІахІвахра асюжет
йгІалагылитІ СымгІиль хвыц йпхыз: уарба дукІ гла-
щІаситІта а-КІвольа щтІнахитІ. Аслъамбакъ ауарба
дайхситІта йгІакІницітІ, акъваш алаква ауарба
йанажвылра а-КІвольа глахвитхитІ. Йара ари ауахъ
акъваш ала Лупа шбжыкІ щтІнахтІ. Рамазани Ас-
лъамбакы а-Лупа ахъашуазла йцатІ. АгІвыджыгы
ауи ацхъа йнаскІятІ, а-КІвольа абжыы нахвата йры-
лархІватІ. Ауат зхъанагаз йтасыз адгъыл амза ан-
тадыркІкІа зылаква кІазкІазуа хъахъыла йгІахъап-
шылуаз а-КІвольа тштазырхвхвас Аслъамбакъ йбатІ.
АтшшІыс шабгаз анырдыр, акъваш йыквыз зымгІвагы
глайтІ, СымгІильгы ауат дрыцта. Ауахъ а-КІвольа
гІатыргарныс амалькІгы гъаъамызтІ, ауаса СымгІиль
аркъан йыбгъарцІан амаша гвагІва дталтІ. Ауи
йцапІквва адгъыл шрауаз асахІлат аркъан гІайыбгы-
рышвтын а-КІвольа ахъвда тшакІвйыршатІ. Ауи апыкв
пІай чкІвынквала дгІанарбзатІ. СымгІиль йджып йтата
йынкъвигуз афачыгІквва а-КІвольа йайрыфуан. Ауи

амцтахъ хъахъыла йбгъаржъыз ахшгъи айрыжвтІ. Аратква рымцтахъ Сымгиль дглахъаргылхра ртахъ-хатІ, йауа ухІварыквын а-КІвольа анасагъи-арасагъи ауахъ йгърызглахъамгылхуашызтІ, ауаса ачкІвын хвыц цымтадза йтшшыс дацганхара йтахъхатІ. Ауди йш-йыхІвалакІгъи йгъимуытІ. «Аслъамбакъ йпа йайрышра, йымшвара, йыгІвза шламчважва дъазцІабыргу йгвы рхвгІатІ» - йгІаликІгІитІ агІвгІвы. Ауди кІагвакІгъи йыз-тадрышвитІта а-КІвольа дадта дывуа йыршитІ. Ацимта Сымгильгъи а-КІвольагъи гІатыргхатІ, агІа-хІвахра асюжетгъи ауыла йалгатІ. Хъахъыла йгІагІгыз ажванахъа – «Аслъамбакъ йпа йайрышра, йымшвара, йыгІвза шламчважва дъазцІабыргу йгвы рхвгІатІ» - йгІаныцІуа акІвпІ агІахІвахра йапсыпынкъвгара хъаду. Ари рахІагъи йаланархІитІ Аслъамбакъ йхІваз арат ажваквгъи: «Ауаса акІвпІ архъахъацІа йпа дгІадзын-гылра шатахъу – закІы дачвымшвауата, йгвы цІа-быргыта». Арат ажваква зквшахІлатхауа ари акІвпІ: Сымгиль уацІыхъван зъара дбзалакІгъи ддатша-хара гъатахъым – ауди дынбжъагІв цІабыргызлуштІ, дгІакІвзыршауа зымгІва бзи йбаллуштІ, йъатахъу апны дайрышызлуштІ. Ауатква гъракІвымма ауагІа рпе-дагогика агІвычІвгІвыс йгІадзныргылра апны нархара хъадата йгІалнакІглауа?

Хъахъыла айсра сквшква раган асабиква бар-гвырата йырхътысыз гІазырбауа агІвыраква йрыуата Джъгватан Къальии ЧвзыкІа ШахІымбии ргІахІвах-раквакІ хІрыквгІашластІ. Ауди атема йапхъаланарыс-кІагата ужвыгъи гІвыракІ гІахІырбапІ. Асквш 2011 агІан йгІацІцІтІ Хвыжъ Рацид йгІвыраква разкІкІра «Са-зыпшгІун сыйачІва...» Ауди йаншвалтІ хновеллакІла йалу агІвыра «Йынджъыгъ псыхІва амгІвала апсра алакта сштапшыз» Араъа ахновеллакІ йрыуата йап-хъахауа ановелла акІвпІ апхъагІв йакъыль ззына-хІырхара хІтахъу. Абашта айсра Ду акІвшитІ, анамы-

цаквa глaйын хлыштa йтaпл. Абaрaуи aзaмaн йaкв-чвaжвитl хлызквлaшлaсуa aнoвeллa. Хlкытквa рбзa-зaгlвчвa хлaгъaчви зныкl йaпшымкlвa йглaйыз aгъын чвгъи рглaзaб йaцлaпл. Aзджъaкl (aнoвeллa глaзкв-чвaжвaуa aтглaчвaгъи aуaт йрылaтa) дaтшa хъaпхъa-кlыртa йaзыпшглaуa йaлaгитl, aгвлa кытквa йбзaзaуa ръaхлыльчвa рпнылa тшaртитl. Aртыглвчвa aуи ззырч-пуз aнaмыцaквa йырчвшвaуaтa гъaквмызтl, мoмo, aуaт рмурад зaклын – aкыти aуи aгъaгъaри aтoп aглвжвa-рaквa щaрдaхун, aуaт йгъыртaхъымызтl рглвылaкl шглaпшaуa рсaбиквa айсрa йaлaдрьдзныс. Aглвлгы артыглвчвa рымглвaйсрa aурaлa глaзaбтa йырбaз (aсылглвa, aбaштoпшa, aмглвa гъaргъaр) йбзу сурaттa уылa йглaцлaйжытl, aглвырa йaпхъaуa зaджвгъи гвaлымстa дгъглaннaжъуaшым. Рыцлaгъи ужъы удры-хытl aчкlвын хвыц йызбзийымкlвa йaхъaйдырцлaз aмглaквa йщaплквa йырхъaшвытa йгвы дшнaдырдзaз aсaтырквa уaнрыпхъaуa aсхъaн. Aглв бзиквa рпны йaгaтa aчкlвын хвыц йaмглaквa псaртли хлвaспaли йпыркъуaмцa йщaплквa aнглaдырхвитx aпхъaглв йгв-гъи рыцлa-рыцлa тшaртlлaхитl, йрaтыхитl, aхвыц йгвыргъъaрa йaргъи йгвыргъъaрaхитl. Aчкlвын хвыц йщaплквa глaдырхвитхтl, aуи aкlвымкlвaгъи ъзaзaглвaтa йзaлуaш дaтшaгъи клaрa йыдыргaлтl – йaпшым aхлв-рaквaлa йaлaз aъзaзaглвa дзы йдрьжвтl, aдзпхa дтa-дыргылтl, джъaмa шшa aлaтa хшы йдрьжвтl. Aрaтквa здыргaлыз aчкlвын уaдырглвaнa aщымтa зaклы йльa-жъaмкlвa йщaплы дхвындыргылхтl. Абзирa збaз aбзирa гыхъaштылхуaшым, aуи aъaрa глaзaб збaз aчкlвын aглaзaб дглaлызгaз aунaглвa йхъaштылуaшмa? Мoмo, aуи йaрa йбзaзaрa aпынгъи aбзирa йxaлуштl, aглвычлв-глвыс дйыргвыргъaлуштl. Йглaхырбaз aкlвымкlвaгъи дaтшaгъи бaргвырa щaрдa йрынйaтl Дaрыкъвaкт йтыцlыз артыглвчвa ртглaчвa. Ауысаглв ду Мыхц Къарим Хвыжъ Рaцид йнoвeллaквa дaнрыпхъa aрaсa йглвытl:

«Араѣа Хвыжѣ Рацид ѣсабихѣи ѣчкѣвынхѣи раган ѣыла ѣыцѣсыз данглаквчважвауа ѣылахѣ амгла зцамидаз агѣвычѣвгѣвысква рыла ѣыцѣсыз, ѣырхѣтшаз акѣвпѣ дглазквчважвауа... Рыцѣлаглати, глазбти, зальмыглати дызшѣлашвалакѣгѣи згѣвычѣвгѣвысагѣи зкѣрари зымрыдзыз, згѣвы апхари апшкари ззыглахчаз агѣвычѣвгѣвыс ѣбзазара атурых цѣабырги уахѣчѣва ѣгладзын-гылкѣвауагѣи уачѣвы ауат ѣрыщтаглаѣкѣвушгѣи рыхѣазла уызгѣвымсхыз бзазара апхѣартапѣ». Арат ажѣвакѣ ѣрыцѣцѣлахуаш гѣѣам.

Асабикѣва ѣырзынархапѣ Тѣхѣайцѣыхв Бемырза ѣязкѣкѣра «Аджѣычѣв абгѣѣы» ѣаншвалыз агѣвыракѣва рыуа бзидздза. Араѣа зымгла хѣрыкѣвглашѣасныс амаль гѣхѣлымам, ауи ахѣлатырла закѣ-задѣжѣвыкѣ аунашѣва хчпапѣ – «Суфа дзыршѣваз апхыз». Арыгѣи кѣчѣважѣвата ѣглащѣтнахуа апхѣара ауыс акѣвпѣ. Апхѣагѣв Суфа хѣисапла ѣхачѣвы ѣырхѣѣауата ѣпхѣадзуз агѣвычѣвгѣвысква гѣвычѣвгѣвыс бжа рылата ѣглацѣищтѣи. Ари хѣычѣахѣвара алата ѣылаѣхѣвитѣи апхѣагѣв, ауаса ауи амщѣтахѣ хѣисапла ѣдѣрскѣва ѣчпалуштѣи, ауи апш пхѣадзарагѣи уацѣыхѣван ѣгѣганшахуашым.

Дара рчпащѣа, дара рѣкѣчѣважѣва рымата, айшысѣкѣвата, удымрыглапсауата ѣгѣвыпѣ Апса Фатѣимат лглахѣвахракѣва. Ауи ѣакѣвшахѣлатхитѣи лазкѣкѣракѣва «Сара скѣѣжкѣѣжкѣѣвын», «Адзара маджѣанхѣвыцѣкѣва».

Апса Фатѣимат апсабара бзи ѣылбитѣи, ауи акѣвпѣ ѣдрыбагѣѣауа ауи лсаби глахѣвахракѣвагѣи. Ауи лглахѣвахракѣва ѣырфѣырпѣи адзара маджѣанкѣва, ацѣисѣкѣвын, ахѣлыс пшка, адз (глахѣвра), ауасамца. Ауат ѣанакѣвызлакѣгѣи ахѣвыцѣкѣва рыхѣыз рпщѣылапѣ. Этюд хѣвыцѣта ѣуылаухѣѣвауа аглахѣвахракѣва апсабари агѣвычѣвгѣвыси рацѣзакѣлыра дрыбагѣѣитѣи. Апхѣагѣв ѣглаѣгѣвындыргѣѣвауа закѣлыпѣ – агѣвычѣвгѣвыси апсабари рацѣзакѣлыра абзазара ѣахабза хѣадапѣ. Ауи ѣапшпѣи

«Нануи ацісчквыни», «Апыжвбана йачіва», «Аціс-
ква ртыдзталхья», «Адз глахвыті» агыква.

Гальяматта йчпапі ауи ллокквагы. Алоккв
апсауышвхі локкв рчпаща рымазтынгы – ауат фыр-
та йрылу лапі, ажьапі, цгвыпі, ціспі ауасамца – ауат
алитература локі йазциті. Датшата йухіварыквын –
ашлалахівара аціаскви аглвгвы лхъатачів глахъвыц-
ракви алалитіта литература гівыра гандыршиті. Ауи
рахлагы йзыбагыауата йглайуа Ппапіна лыхъыз
йапщылу ацикл аклвпі – «Ппапіна лкыжкыж» йгы
«Ппапіна быжъкьабаткі укылста йбзазауа хівынап
къралыгівакі шгалхчаз» агыква.

Ауи аклвпі айшыста абаза саби проза алкларата
йаму. Ари йглахырбазла йгьалгум абаза саби проза,
ауи йауата уызквчажвуш агвыраква ужвыгы бзидз-
дза аъапі, ауаса ари агвыра тшыт апны зымгва хіры-
квглашласныс амаль гхлымам.

Айшыста хлаквглашласпі абаза саби литература
йглаціанаклу асаби уысарагы. Абаза уысагвчва йры-
уата асабиква рыхъазла уысаклызтынгы закы зым-
гвыс дгьрыламзапі. Ауаса ауи йязынархата, тшаза-
лызхта клара гланзыршаз йрыуата рыхъыз хівара ата-
хъыпі Тхлайціыхв Б., Тлабыча М., Чквту м., Апса Ф.,
Лагвычв Джь. Арат дзачывызлакгы аглаціщтра кыы-
даква рымапі.

Тхлайціыхв Б. асабиква рыхъазла йгланйыршаз
агвыраква разккіра «Ачівыйа Псадгыл ззырхівауа?»
асквш 1967 йглаціті. Азккіра агвыра «Ачівыйа
Псадгыл ззырхівауа?»-ла йглалагиті. Ауысагв йгвы-
ра жанр алкларата йайтуа – поэмапі. Апхьагв ари
агвыра данапхъара дызщцаху поэмата йгыгылай-
хівушым, йауа ухіварыквын «Ачівыйа Псадгыл
ззырхівауа?» апоэмаща датшапі.

Ари агвыра апны хыызщцаху апоэмаква рпны
йапшта атурасква, аганшараква хігьрыныушым, ауаса

ауи йгыганыцлуам араџа сюжет аџамкџва. Азаман апхџаламгџвайсра апоэма йасюжетпџ. Йгладрийыз асаби йгара заман углалагата амшква, амызква, аглам-таква, асквшква тшырпсахитџ, йбальигџра днадзитџ, йара ауысагџв йшихџвауала:

Араса удохитџ, уакџыльгы
Марата йглауыркџитџ.
Напыла айхарш уахџыргы
Йуызрыхџвушта йуызхџитџ.

Абараса йфыр апхџаламгџвайсра йауитџ хџахџыла зунашва хџхџваз азаман асюжет апкџ йтата. Азкџкџра йаншвалтџ Тхџайцџыхв Б. йсаби уысаквагы. Ауат райхџлара апхџагаква йрыншвалтџ, апхџагџвчва бзита йырдыритџ «Цџира», «Зарарчыр», «Быба лкџаз», «Тџульа», «Фарида» агыква. Асаби уысаква йанакџвызлакџгы сюжет зму гџвырапџ, ауи асаби уысара йахџлара хџадапџ. Ари ашвхџлаусыгџвала асаби уысаква урыквчважварныс рыцџа ймайрапџ, йауа ухџварыквын, дара глауачважвитџ. Тхџайцџыхв Б. йсаби уысаква рквчважва гџапшым, ауаса йырзацапшта закџ рылапџ – ауат майрата йгџвыпџ, асабиква рыбызшва, рчважваца йазаргванпџ, ауи акџвымкџвагы ухџызкџџалуа хџлараквакџ рылубгџитџ:

- Уакџ, уакџ, уакџ...
Нына лкџаз ду атамакџ...

- Хвыщта-хвыщта
Хвыщта-хвыщта...

- Дыркџа-сыркџа
Дыркџа-сыркџа...

Арат ашвапхаква йрылархџа йауаштџ, ауаса йхџаду ауи гџакџвым, Тхџайцџыхв Б. асаби йтахџу уыла

йглацлахауа сурат, улымхла зкӀуа абыжь-аквшвараква
бзита йглайгвынгӀвуан йгьи йзыгӀарбун.

Датшата йбыжьгитӀ Тлабыча Мири Апса ФатӀимати
рсаби уысара. Ауат агӀвыджьгьи зуысара пшкаракӀла
йпсыпынкъвгауа уысагӀвпӀ. Ауди апшкара, йнашхыйу
лашаракӀ абаза саби уысара йазглазгыз Тлабыча Мира
лакӀвпӀ. Ауди йаквшахӀатхитӀ Тлабыча Мира лглацӀштра
щарда. Ауди йглацӀылщтыз азкӀкӀраква саби уыса
знымшвалыз гьрылам. Ауди йгӀалцӀла акӀвпӀ Мира
лсаби уысара уаназхъвыцуа араса угвы йызгӀанагуа:
Мира лыхъазла асаби зымгӀва драпхъан, асаби йыз-
лымаз абзибара акӀвын адуней злалзуз, йызлал-
чакъуаз (эпитетта асаби йпылщыллакӀгьи). Абар ауди
йаквшахӀатхауа Тлабыча М. луыса «Ахвыц дан-
хвайдийу» йгӀалху сатырквакӀ:

- СычкӀвынхвыц, ура уаннашхыйу
ЙхъшвашвахитӀ ащажь лашара
ЙглаупшитӀта уа, схвыц, йдауышву
Алахь аквилитӀ аккӀара.

Мыхц Къарим йуысара апны асабиква йырзынарху
агӀвыраква гьщардам, ауаса йымугьи ззынарху за-
кӀыпӀ: асабиква рсабихъа ахчара, ауат рдуней закӀгьи
йарыхъвашра гьатахъым, адуней ауагӀаква ауди зынгьи
йырхъаштылра гьатахъым. Абар йхӀхӀваз ауди йса-
тырква йшдрыбагъауа:

- Дпшвырхъыччауа дычвитӀ,
АцӀх тынч йхъагыла –
Адуква, швымхысын,
Адуква, швымхысын!

Адуква швымхысын,
Йшвымрыкацан адгьыл.

ТшгІвамцамкІва закІгы
АцІшвымхъыйын анцІрала.
(ауыса «Саби»).

АуысагІв йазхъайцІтІ, хІаргы йхъахІйырцІтІ:

- ЙазхъасцІлауа спшитІ
ЙгІважвизакІхауа асквшышвла:
ТопкІ хысуазтын кларан
ЙгІлатыпссгІуштІ... ахІвыхІв шкІвокІвасышква!

Хъахъыла зны йхІхІвахъатІ афольклор абаза саби уысара йшгІанарысабапуа. Ужвыгы датша гІары-сабапщакІ – ауагІа йрыму алокІква уысара чгІвыча, уысара квпшыра йантадыргылуа йаквшахІатхитІ ЧвзыкІа Ш. йпоема «Уаридада», ауагІа рлокІква рыщатала ЧквтІу М. йгІанйыршаз «Абаза ХІваджъа». Арат адуквагы ахвыцквашагы йацапшыта йрыпхытІ, йацапшыта бзи йырбитІ.

ЧвзыкІа ШахІымбии ЧквтІу Микаэлы рунашва анхІхІвауазара ауат руысаквашагы тІакІв хІрыквгІа-шласпІ. Запыт йгІаншитІ агІвычІвгІвыс йыбызшвала дчважвауа, ауаса йчважвара злащаквгылу ажвакваша рыуа щарда йгІаныцІлауа йымдыруа. Ауи айхІарала йызпщылу аотрасль лексика акІвпІ, ауи йапшпІ аисторизмкви архаизмкви руысгы. Ари ауыс агІвгІвчва зынгы йырхъдраштылра гъатахъым, ауат алитература гІвыракваша йрылалра атахъыпІ, ауыгы абызшва ахчара агІамалькваша йрыуу закІыпІ. Ауи дазхъвыцуата ЧвзыкІа ШахІымбии йгІанйыршаз йуыса «АцІлакваша джъащахъвапІ». Ари ауысала хІыбнакваша рпны йгІайуа ацІлакваша рыхъызкваша гІащаквйыргылхитІ, ауат псабара алкІгІарата йрыму гІайырбитІ, абзазара апны йшгІад-рысабапуагы гІащаквйыргылитІ:

- АгъьасацІла хахапІ,

Амахъвдаква хахвапI.
КIвпIигъвапI, мхIачIвапI, квпIипI
ТхIвыса бзи йабитI.

МгъызтIхIва, лагвырчIвымыгъ
ХъацIакIгъи йгъичвымгъым,
БыжьзгIвачвгъакI ацитI,
Чайтагъи йдыршитI...

Абараса ацIлаква ргIашыпхъадзара даналгара
апхъагIвчва тшырзынайырхитI:

- АцIлаква джьащахъвапI,
ПшдзапI, ъзагIвапI, гвахъвапI.
Абна шванцара
ЗакI-закI цIла лашвцIа.

Абна йалшвмырдзгIан, йалашвырхIа, хIбайара
швхча! – ари акIвпI ауысагIв йапхъагIвчва зквгIаз-
шIитуа. Апсабари агIвычIвгIвыси рацзакIыра йрыдзра
гытахъым ЧвзыкIъа ШахIымби.

Абаза саби шIалауысара апны аласылахIвараква,
абызхътшыгаква щардапI. Ауи агIвыра уысара апын-
гъи ймачIызтынгъи уашIашвауа уалагитI. ЙгIахIахвпI,
ажва ахъазла, ЧквтIу Микаэль «СабиуысахвыцквакI»-
хIва йызхьицIаз ауыса гвып йгIалху шIчIвараквакI:

- Адзыс зырчушда –
Ауи анпшквдзу?
Дзадза, Дзадзуна,
Мадза, Дзадзу!

АсысчкIвын зхчушда –
Йанахъаздзу?
Дзадза, Дзадзуна,
Мадза, Дзадзу!..

Ужвыгы шчварак датша уысак йгалхта:

- Цаца, Цуца, Цыца, Цу
Къахвта йхъварит йанацу!

- Цаца, Цуца, Цыца, Цу
Уатра йгыталуам йлацу!

- Цаца, Цуца, Цыца, Цу
Йыгырфум ашвыр йайдзу!

- Цаца, Цуца, Цыца, Цу
Дыгыдырчывыам йхвыцдзу!..

- Цаца, Цуца, Цыца, Цу
Бзи йырбит зымгва йпшдзадзу!..

Арат ашвапхаква азын ласырахварата, бызхътшыгата йбыжыгит, асаби ауат йгвапхауата йна йахвуашт, йауа ухварыквын, абыжырыхъварраква асаби йанакывызлакгы бзи йбит. Датша хъатакла ауат гзара-бжъара магынгы дырхъйит: асаракви адзаракви зхчущгы йзырчущгы бергьлып – Дзадза, Дзадзуна, Мадза, Дзадзу; йара ауи аклвп йшауу Цаца, Цуца, Цыца, Цу руысгы – къахвта йацхъварит, йлацу ауатра йгыталуам, йгырфум йайдзу ашвыр, дара рацкыс йхвыцуггы дыгыдырчывыам. Ауи аклвп даргы йпшдзу зымгва бзи йзырбауа. Ари йапшу агвыраква асаби йгладзынгылща тамам йазынхауа.

Аба йытшгва, ан лыбызшва, хуаггахъа цласква рхчара зымгвагы йырборчп, алитературагы апхъа йгылата. Хлапшып, ажва ахъазла, Йуан Палиса йуыса «Уаба йтдзы». Абар ауыса йгалху сатырквак:

- Уаъазт, сычквын, ажвгванд уапшта –
Хланпшдза Адгыл йахъарпу –

Уаба йтдзы – ура уабашта –
Тшахъарпа, йыхча, йырду:
Уаба йтдзы аківпІ – уынціра йапсу,
Уаба йтдзы аківпІ – ура уплату.

Ари йапшу борч йзиргылитІ ауысагІв йычкІвын,
йчпауагы тамампІ, йаба йтшгІва, йаба йтдзы плату
ззаквымцІауа агІвычІвгІвыс датша заджвы ййтш-
гІвагы хвы гызаквцІушым. Ауди аннымшара агІвычІв-
гІвыс йышта (й-Псадгъыл хвыц) йахъазымкІва йкъраль
Дугъи бзи йгъызыбушым. Ауди ахъвыцра ауыса шабгу
йалситІ, ауди ахІлатырла аківпІ йцІыхъвахауа асатырква
араса йызбыжьгауа:

- Бзи йызбитІ Кавказ – схагІагвци,
Москвагы бзидздза йызбитІ,
Бзи йызбитІ скъраль, сгвы апшта
Адуней шабгу зымгІва...
Саба йтдзы, йаргы ауди аківзапІ
ЗымгІва йрагыта уызбауа.

Ари ахъвыцра хІсабиква мачІ-мачІ рща йалагІжьра
атахъыпІ, ауди асхъан аківпІ ауди зборч гІазгвынгІвуа
къралыгІвта дангІадзынгылуаш.

Ари йапщылапІ датшагы закІы – агІвычІвгІвыс
йыбызшва ауыс. Араъа швапхата йгІахІахвпІ Щыб-
зыхва Лариса луыса «Сыбызшва». Абар ауыса злал-
гауа асатырква:

- Сыбызшва – сымара,
Са сгІазыргвышхваз,
Псыта йысхъу,
Щата йрылу сдаква,
СхъыгІаква зрыдзуа
Йджъащахъву ахвышхва,

УджьарщарагI
ХIдуней ауагIаква!

Ацри бызшва йаквчважвауа ауысаква щардапI
абаза литература апны. Ауат зымгIвагы йырхъвыцра
хъаду закIыпI – хIыбызшва швазсакъ, хIыбызшва тIакIв
хIшврыхча, хIуаглахъара зпщылу ауи акIвпI. Лариса
йлыцхIкIуата йатахIхIвахпI:

- УджьарщарагI,
ХIдуней ауагIаква!

Абашти абызшви йырпщылапI датшагы нарха-
ракI – абазара. Абазара анхIхIвауа щарда гIаныхIщ-
титI: ахIбара айцIбарагы, ахъацIи апхIвыси разза-
ъацагы, асас йнадасрагы, ахвыц йгIадзныргыл-
рагы, хIабашти хIыбызшви рхчарагы, ауасамца.
Ужвыгы лара Щыбзыхва Лариса луыса «АщхъагIвчва
рnamыс» хIапшыпI. Ауыса цстрофакIла йалапI, ауат
зымгIва араъа йгIагIымгуата йцIыхъвахауа ахстрофакI
глахIырбапI:

- Заджв данпщкIласра ура угвы умырпсан.
ХIа йанакIвызлакIгы хIхабзаквала хIбзан.
УыгIвIа йхъыгIа чIвыхъ уаргы йучIвызтI,
Йуымрыдзын уыщхъагIвчва рnamыс.

ЙанымгIалуа ажвакIва уымхIван.
ЙгынгIалуам хIыщхъагIв ахIвансхIван.
Уажва йрутыз айха йашырпшызтI,
Йуымрыдзын ащхъагIвчва рnamыс.

ЙкъагIаргIатI анцIралагы Кавказ,
ХIхабза пшдзакIва, хIыхъыз злархIваз,
ХIа ауат дамыгIа пшдзата йхIнызтI,
ЙбзазтI анцIрала ащхъагIвчва рnamыс!

Йшцауала асаби йгладзныргылра апны аба йыштагы, абызшвагы, абазарагы закыта йаларпата йыдгалра атахыпл, йакъыль щаквгылынцкьара хъара дырчвымгылуата дгладзныргылра атахыпл.

Кыдата аунашва хъара атахыпл айсра зсабихъа чварбблыз, ауи асхъан йхвыцыркьваз ачкьывинчва йгларыквчважвауа ауысара гьыраква. Арыла йгладзын-гылуаш абанпараква акъраль атурых йацу абгъы-цкьакл гьащаквдыргылуашт. Ауи йапшу гьырата аунашва хъавчывыпл Лагьывчв Джь. йпоэма хвыц «Абнахча йыладзка». Ари апоэма гьазквчважвауа азаман мачдзакла йгьазхызыз зымгьвагы хъшвашваракл, гьвалатваласракл гьарыланацлушт. Лагьывчв Джь. йгьаццтра щарда (йалкьгьата йцыхъвахауа асквшка руацла) рпны асабиква йырзынарху агьыраква гьмачым, ауаса, йатасхъвахитта, «Абнахча йыладз» ужы укьвызхуа гьырапл.

Атурых абгъыцкьва йгьархъвауа апхъагьвгы рыцла йхвыцугьы йрыдгаллара атахыпл. Акъральыгьв дкъральыгьвхара ахъазла йуагьахъа ртурыхгы анахъани ауагьахъаква ртурыхгы йдырра атахыпл. Ауи йапшу уыс йазынархапл Аджьбакь Хъаджьисмель йуыса абаркьыра «Амгьвакви алахъкви». Ари ацикл 7 хъвыкьла йалапл, йапхъахауа ахъвы джвыкьвцлагал, йцыхъвахауа ахъвы алгагал. Арат рбжьара йагьвсыз Абашта айсра Ду агьан хъацлара гьазырбаз, йапшым акъральыгьва согьла хапаква гьазкьвнадьыргаз абаза йрыкьвчавжвитл – Бежан Къарим, Къвныжв Замахщари, Дарыкьва Хъаджьгьари, Швхъагьващыргьла Трыкьбии Урысбии, Аджьбакь Тама. Арат йгладзынгылуа ахвыцкьагы «сара сабазапл» зхъвауа адукьвагы, рыхъыз рдырра атахыпл, уагьахъара хъардурата йрыцызлара атахыпл.

Йцыхъвахауата ажурнал «Марамыз» ахъазла закьы-гьвба ажва хъавчывыта йхпхъадзитл, абаза саби

литература ханалачважвауазара. Асабиква рныбыжь йаквырглапта ауагла ртурых йглакчважвауа агвыра тшытква, ауаглахъа шлалахъара, абызшва, йапшым ахъатаршыгаква, аотрасль лексика агыква гланымшвалуата номеркгы гылаццлуам.

Ауатква зымгва ахвыцква руаглахъа йазаргванта йачпит. Рыцла йхъадахугы – ажурнал аредактор Къвапсыргъан Валентина апхъартаква йапхъауа чъецк злу асабиква галауит, ргвыра хвыцква азыл-ккитита ажурнал йанылцит, ауыла ауат аршылар тшартныс йаквлыргвышхвит. Ауи уыс дута аредакторгы ажурналгы йдырхъйт.

Къвапсыргъан Валентина ларгы асабиква рыхъазла гвыра щарда гланлыршат. Ауат уысара гвырагы проза гвырагы рылап. Ауат агвыраква райхлара ажурнал «Марамыз» йаншвалит, хъатачлв азккыра кыыдатагы йглаццит («Мышва щапхъвахъва», урышвла «Косолапый мишка»). Ауат зымгвагы апхъагвчва гвапхара рызрымата йрыпхит.

Абаза литература атурых, ауи мгвата йгамнадаз апхъахъаква Тыгв В., Чквала П., рлитературадырра нхараква рпны йгладырбахъат, ауаса абаза саби литература йакчважвауата ужвыгы нхарак гыланымшаст. Ауи хачлв дута йгылап хлитературадырра апашвла апны.

ТОБЫЛЬ ТОЛЫСТАН (1879-1956)



Тобыль Толыстан абаза литература дацтатацтлацлагвп. Ауи асквш 1879 аглан Хлабаз район йаланактуа абаза кыт Албырглан апны дйытл. Абаза глвыра англанша йглашларышвта (ас. 1933). Тобыль Толыстан абаза культура атшауацларыхра ауыс ахъа дгылтл: апхъагакв а йгlvumt, ауагла ршлалахлвара азикlklumt, апьесаква, апозмакв, аглахлвахраква, ауысаква, анаука нхараква гланйыршумт. Ауат йрыуата рыхъыз хлвара атахъып: “Абаза турыхква (1955), апьесаква “Зули”, “Зарыльа”, аглахлвахра “Джбалдуз”, ауыса щарда. Асквш 1979 аглан Къарча-Черкес автоном область ауаглахъаква Тобыль Толыстан дгладрийызжътара йцлуаз асквшыше дьртлаплатл.

Аглевгвы асквш 1956 аглан дпсытл.

ЛАЧВА ТОП

Топ, топ, ныквпа-глаквпа
Лачва топ, гвара кылпа,
Лактападжъта ла тапа,
Тдзакв хъапал, быхъв тапа,
Тыдз напалта хъышв кылпа,
Агърачыта гвара хъыпа,
Хлацрыхъвмар хлаларпа,
Хлацхъарпал, хлацырпа!

1. Ауыса азбарла йшвшырдыр.

АЙНЫЖВИ АБАЗА ЧКІВЫНЫЖВИ

Лыгажв рыцхлак хыгвпачва йыман. Ауи йпайцлба йызлайыпхъуз ЧкІвыныжвын. Алыгажв йажвынтахъа дчмазагвхан ачварта дылата йпачва дрыглзун. Ауи

щарда нйымцыхуата дшпсуашыз хлакътa йанидыр
йыхыгивпачва уасйат гларзичпатI:

- Сара сычкIвынчва, швара швъадзасабийыз бзита
швсыгIзатI, ужвы швдухатI. Сара сажвытI, сынцIрагы
гъауырахым, ауаса йанаъазара, швара агIвахIбачва
ари шващайцIба ЧкIвыныжв швйызсакъха, йбазара
апны швицърагIа, швйыцIлагыл. Ауи рыцIа далыр-
гамкIва, дбжалагадза дъану ахъазла дшвмырпудын,
дшвымырдзын. Сара разыта сшвчпушызтын, абатагы
сшвпхъадзузтын ари суасйат швырхъйапI, шваца-
църагIауа швацбзазапI.

Ари амцтахъ дукI динамихуата алыгажв дпсытI.
АхыгIвайщчва йацасауа, йацIагылуа, йацацърагIауа
къомракI йацбзазатI. Ауасамцара ахыгIвгы тагвжва
дгларгтI, даргы кIыда-кIыдата тыдз рчпакватI, рым-
лыквгы алата йынхауа, йчауа, йбзазауа йджвы-
квылхтI. Тшызрыгвыбзыгъаквуз агIвайщчва дара
ращайцIба ЧкIвыныжв уасахчата дырчпан ауи гъынгы
пхынгы дашIамсуа ауаса дырпщылан. ЧкIвыныжв
тагвжвата йызгIаргызгы рыцIа дрымалагата, далыр-
гамкIва дырпхъадзун.

МшкIы ЧкIвыныжв ауасаква дзы дирыжвырныс
йырцатI. Ауи йуасагы йаргы адзыгIв ду йатшпын-
чIвалан. Ауи дшчIваз лашбжъызшва дгIанарыхIауа
быжъчIвыхъкI гIайагIатI. ЧкIвыныжв данацапш багакI
йызгIайуа йбатI, йаргы ауи йачпуш йымдыруа дапшуа
дчIван. Абага райша ЧкIвыныжв йызгIайын йгIа-
йыдгылтI йгы араса гIайнахIвтI:

- Бзирала фачIвы кIара уымазтын йсрыф, йгIа-
сууымтума – усхъварапIта сджвыквылхпI.

ЧкIвыныжв быгIвнифа мачIкI йыман ауи абага
йайымрыфра ймурадта йайхIвтI:

- Сара ура йусымрыфкIвагы са йсфуш сауында.
Йсымадзатынгы йгъуысымтрызтI.

Ари амцтахъ абага гIамцIастI, ЧкIвыныжв дкIа-

нагваті йбыгівнифагы афын йджвыквылхті. Араъа Чквыныжв къару дукі шйыламыз абага йанадыр ауи ансимшгладзагы йызглауан, йбыгівнифа йчвафуанта тшархъацлауа йцахлун.

Ауасамца мшкы Чквыныжв йуаси йари адзыгів ду йшатшпынчвалаз щыбжьанква рапшта адзыгів ауыла уырста бжьыкі глайглаті. Чквыныжв данпшы айныжвкі закі йнапыцлакита дибаті.

- Ари адзы шгладцсауа апшта адзы глауыцсцапі. Углайта ари адзыгів снарга! Йутахъымызтын ухъа сара йсчвыпі.

Айныжв йхіваз Чквыныжв йанйагла швабыж-та дшваті, ауи айныжв йймырдырра ймурадта араса йайхівті:

- Абари дзы шгладцсуа апшта дзы глауыцсцапі! Углайта снарга! – йхіваті Чквыныжв йартмакъ йтаз ашв рсара* шйырбцлауа ййырбауа.

Чквыныжв йхіваз айныжв йанйагла дгвыжвкын адуней ацлайырхауа ауи дглайыквхлхлваті:

- Ари ахлахъв сабата йшсрыхъвашауа апшта усрыхъвашапі! Бзирала угларста ари адзыгів снарга.

Чквыныжв дгламцласын айныжв джьауап ата-йыйтхті:

- Ари шылата йшсчпауа апшта шылата уызла-гапі, - йхіваті ахвырджьын йтата йымаз ашыла глат-йырпілауа. – Адуней убзазауа уыквызлара утахъызтын снауымщтиуата бзирала угларста адзыгів снарга!

Чквыныжв йджъауапква рыцла йырхъата, йба-гъаквата йанглайхлва амцтахъ айныжв адзыгів дгла-талті, ауи йагівикъын райша дшвауа дгларсті.

Чквыныжв айныжв данглайыдгыл дшвачван йчва ахлаш апшта йшківоківахаті, йца ашласызшва дгы-ланхаті. Ари амцтахъ ауи йпыцква зынла йглабай-рыфті, йгвгы глайрыбагъъан щарда дымхъвыцуата тшйырхъацлауа айныжв йайхівті:

*Рсара - тшыт (ашв рсара - ашв тшыткі).

- Ласыта йгласхъамылсківа щамхъаша угагыл, уыхъвда снахъарчівата ари адзыгів сырға.

Айныжв йчпахрызйа – мцыра аламківа дшваті. Ауи зынла щамхъаша дгагылын Чквыныжв йартмакъ йнапыцлакі айныжв йыхъвда дхъачіван адзыгів йыр-сырныс йталті.

Ауат адзыгів аквта йаннадза айныжв дгвышхвауа Чквыныжв йглайайхівті:

- Уара, къару ду зму, ари аъара уызласыйа?

- Сара сгузыргарым схівитіта тшсрыласиті. Йутахъызтын тшсырхлатлапі, - йхіваті Чквыныжв, йартмакъ йтаз адзадз глатихын йкъару йшгланагуазла айныжв йыхъвда йалайцаті. Айныжв ауи швабыжта йнарыхын адзыгів щамхъаша дыланаргылті.

- Ей, ей, ауи аъара тшумырхлатлан! Йучпауа ачівыйа?! – йхіван дгачівагівлаті.

- Щта, ужвы йудырпі штшсрыласуаз, тшсымырласквіагы сшузырымгун, - йхіваті Чквыныжв.

Ауат адзыгів йанырс амщтахъ айныжв гвы йзымчпауата Чквыныжв йайхівті:

- Ужвы адзы угларызгаті. Йутахъу гласахів йа сутахъыхмызтын хіпныла саушт, сцахпі.

- Момо, уъацауа гъаам! Ужвы уыхъвда сшхъачіву райша швпны сугушті, - йхіваті Чквыныжв.

Айныжв ауи дджвыквиган йаби йайщчвакви ъабзауз ашыпіла псайспа йазнайті. Чквыныжв дызланагаз айныжквва йдууын, ауи йгвычівгвыс фгвы ауат зынла йрахлаті.

- Фу! Фу! Дабаганша гвычівгвыс? Йфгвы глахыхиті. Дабау ауи? – рхіван йалафгвышвауа, йнапыглапшуа, йдзыргівуа йалагаті.

- Швара йшвыхлауа афгвы зчіву агвычівгвыс дабар. Ауаса ари агвычівгвысчквын ауахъауат дгърапшым, къару ду йылапі. Сара дсайглайті, швабыж зджъара йгланымхауата дхахвапі. Ари ахъацла

заджвгъи швйыквымгвышхван. Закыла дъашвыр-
гвыжвкыыз йа закI ъайымашвкыыз уалгатI, зымгIва
хIлальакъ хылайцIлата йаргъи абна дылалхуаштI, -
йхIватI ауи дызгаз айныжв.

Ари амцтахъ ауи йаби йайщчвакви ЧкIвыныжв
йчвшван хвду йзырчпауа, йхIвалакIгъи зынла йдыр-
хъйауа, йыздзыргIвауа йалагатI. Айныжвква шшваз
ЧкIвыныжв йанидыр рыцагъи тшйырхъацIлауа да-
лагатI.

Ауасамцара щымжъанчагIа ангIадза айныжвква
раба йпачваква унашва багъья рзичпатI ЧкIвыныжв
дшичвшвауа гвы адйымрытуа, тшйырхъацIлауа:

- Ласыта швгIамацIлауы, ари асас йгIапсата йгIадзаз
кIара йшвырфIта дшвыртынчх. Ауи йгIапсаз дычвра
атахъыпI.

Айныжвква зынла щамакъкIвакI гIаркIытI, ауат
амхъыржвжватI, ахъвшва дукIва йыртарпсан йыржвуа
йалагатI. ЧкIвыныжв айныжвква раба йхIваз швабыж-
та даршватI, ауаса хъацIара тшайыргатI, дшхахву ай-
ныжвква йхъадйырцIара йгIалата ажъы мжвыскIва
ауат йрайхIвтI:

- Сара ачара саламгаскIва ажъы йсфауа ъата-
спсуш машакI жвжы ауи адзхъагъи чIварта тынчкI
сзышвчпа!

Айныжвква ауи йхIваз джъарщатI, - «Ауи ачкIвын
щарда йфушма?»-хIва ргвы йгIанагуа азаджви аза-
джви ахъвлапшытI, ауаса ймагIну гъырдырам, йхIваз
ауыс дмырхъйакIва амаль змам акIвпI. Ауат гIа-
лагъагъатI, машакI гIаржын ауи адзхъагъи чIварта бзикI
йзырчпатI.

Ажъы анжвы, ауат ЧкIвыныжвгъи дрылата кIара
рфарныс йгIалачIватI.

Ачара йалагатI. Ажва гIалам, ЧкIвыныжв айныжв-
ква йырфауа аъара йзыфуата дгъаъамызтI, ауаса
йкъару дйырдырра ймурадта, ауат тшырдимырбауа

ажыы йглайахвуаз зны ахла дамцхласкIва зынла амаша йтайрышвхуан. Айныжвква рымгва чвын йгылхтI, ЧкIвыныжв ужвыгы дчауа дчIваркIвапI. Ари збаз айныжвква йджьарцитI, йшвитI. Ауасамцара ЧкIвыныжв жьыта йыржвыз зымгIва закIгы гIанимжьюата йфа тшичпумцара амаша йтайпсатI. Йара ачара даналга араса йхIван дглагылхтI:

- Йабадзагы жьбзийыз, ймачIын акIвмызтын.

ЧкIвыныжв йажвакIва айныжвква рыцIлагы йчваршватI, йцакIвнакIытI. Ауат – «Ари агIвычIвIгIвыс закI хIзыйымханда», - рхIвауазшва йахъвлапшуа йгыланхатI. Ауасамцара ЧкIвыныжв айныжвква закIгы гIайарымхIвауа, йунашва рымкIуа мызкIы йацбзасатI.

Зны ЧкIвыныжв йкъару дырхъвыхра ргвалата йыхIван мшIглагра абна дырщтитI. ЧкIвыныжв ажвакIгы йымхIвауа ашахъа ду найахвтI, абна дцан ауыла ацIлакIва рхъакIва адихIвалуа далагатI...

ЧкIвыныжв дгыглайхуам, айныжвква ргвы акъвпитI, ауи йызнийыз гьырдырам. Ауи дангламидзах йызнийыз гIаддырдырра рмурадта айныжвква абна йцатI. Йъанайыз ЧкIвыныжв ацIлакIва рхъакIва адихIвхIвалуа днарбатI.

- Йучпауа ачIвыйа? Щарда хIуызпшлушма? ХIмацIауыта хIчара атахъыпI, - рхIван ауи йцIгIатI.

- Ей, швара ахъыччахъвакIва, мшигIадза абна хIглайуа хIашызлушма? Ари цIлата йадсхIвхIвалыз зымгIва зынла хIъану йназгуаштI, – йхIватI ЧкIвыныжв.

Ари йгIарайхIвыз ауат йгьрымгIвапхатI. Ауат зынла закIы-закI цIла ду гIалыржван ЧкIвыныжвгы рцIыхъва дтагыла йглайхтI. Ари йгIашIарышвта ЧкIвыныжв зынгы абна мшIглагра дгьрымщтитI.

УадыргIванагы зны айныжвква ЧкIвыныжв адзыгIв дзIглагра дырщтитI. Ауи абельла адзы атшпы йгIашIайрышвын андакь йжуа далагатI. ЧкIвыныжв

щарда дкъватІ. Ауи дангламидзах дара адзыгІв апны пшра йцатІ. Ауат ъанайыз ЧкІвыныжв андакъ шйыжуа рбитІ. Ауди йаницІгла:

- Асчпауа гъжвымбума? МшигІладза дзІлагра хІгламихуата, ари андакъ йызжуала адзыгІв хІъану ахькІъала йнагІвуата йсчпуштІ, хІуыс рыцІа ймайрахуштІ, - йхІватІ ЧкІвыныжв.

Ари айныжквва йанрагла араса рхІватІ:

- Ари адзыгІв йаннамыгІвхъидара хІара хІагахуаштІ. Ужвинас ари дзгара дгІлащтих гъауашым.

Ауат дара-дара ахъвшва дула дзы гІаргын йглайтІ. Ари амщтахъ цІабыргыта айныжквва ЧкІвыныжв рыцІагы йчвшвауа йалагатІ, ауи йгІалцІла ддрыдзра мурадта йыркытІ. Ауат йназхъвыцІгІазхъвыцын араса абархІвтІ:

- Абыхъв ацІлахъ апны хчара дхІщтипІта хІара цІыхквтаква рапшта хІйызцахпІ, ауаѡа адзыршы абыхъв йглабгъахІчвумцара дахІрыбылпІ.

Ари йаналачважвуз йырхІваквва зымгІва ЧкІвыныжв йагІатІ, ауаса закІгы гъйымхІватІ, дычвуазшва тынчта дымплатІауа дцІтан.

Амш ангІалахъвла, зымгІвадзугы гІалачІван йабадыруата ЧкІвыныжв араса гІайархІвтІ:

- Ужвы, хІаща, угІадзыргІвы! Йшудыруа апшта, хІара агъачва хІщардапІ, тшыхІхчара атахъыпІ. Ауаса йанаѡазара, уахъа ачІапцара уара йуыквшвитІ. Ари ауаплажвгы нахв, абыхъв ду ацІлахъ йыцІсуа амгІва апны уахъа уцата учапща, уымчвын. Йыздыруада, аджвырагІв гІайуата йубузтын закІгы рауымхІвын, хІа апхъа ахабар гІахІырдыр.

- ЙауаштІ, дара йбзипІ, - йхІватІ ЧкІвыныжв, тшадигалын абыхъв ду ащапІы дазцатІ.

Йара ЧкІвыныжв дджвыквылтІ акІвын айныжквва йшырхІваз апшта ахъвшва дуквала дзы хъвырцІан йгІадыршуа йалагатІ. Ауат цІыхквтаква рапшта тша-

дыргалын абыхъв ду ахъахъ йглахъалтI, ЧкIвыныжв дадрыбылра рмуратда адзыршы бгъарчвауа йалагатI. Ауаса ЧкIвыныжв дгъымчвуазтI: ауаплажв йымаз хIахъв дукI йаквипсан йаргьи тланыкъвакIла дглакIылпшуа тшпхъайкIхтI.

АйныжкIва ашахв глацIнапнадзыкIъара йашIамсуа адзы абыхъв йглабгъарчватI, ЧкIвыныжв дглацымхушта йазырбауа, ауаса йара дзыкIгьи гызыгIамдзатI: айныжкIва шагIанцIакI адзы зквырчваз ауапIи ахIахъви ракIвпI. АйныжкIва анджвыкIвълх ЧкIвыныжвгьи дглайхын йуаплажв дыцIалхтI тширычвуа, ддзыргIвуа, мацIкIгьи дшвауа, ауаса тшдимырдырра ахъаз йхъа йакIвйымцIауа.

ЙшатI. АйныжкIва ЧкIвыныжв адзыршы дшаблыз ддырбарныс пшра йызглайтI. АйныжкIва рыцIа йызлагвыгъуз ауи дабылта, даъахымкIва акIвын, даргьи рхъа йахвитхара йазыгIвжважвун. Ауаса ауат ргвы йшгIарнахIвуаз апшта ауыс гыглацымцIхтI. ЧкIвыныжв йуыс датшан: ауапIа дглацIпшуа айныжкIва йызцауа йаниба, рыцIагьи ачвамцI тшайыргатI. АйныжкIва ауи йзаргванхата дцIтIата данырба йыкIвцIыртI, ауаса ауи ймагIа тшичпатI, дгъгIамплатIаутI. Ауи асхъан адзыршы дабылта йщакIвдыргылтI, ауаса атамамдза ддырдырра рмурадта ауат ужвыгьи зны дута йатайыкIвцIырхтI:

- Углагылх! Щыбжъан науырджатI, ачIапцагIв бзи.

ЧкIвыныжв тширычIвайуа дхIатладза дглащахъчIвалтI, йылакIвагьи гIалайыркIвчIын дгIарпшытI. Ари збаз айныжкIва азаджви азаджви йахъвлапшуа йгыланхатI, ргIкIва тпсIатI. Ауат йырхIвушыз анрымдырх йшаъазлакIгьи йцIгIатI:

- Йахъа ушпачв, аджвырагIв гъуымбама? УуыкIва шпакIвша? Угъымшвама? МомкIва утынчызма?

- Йшсымдыруа заджIвгьи дгъзымбатI, ауаса дара

гвыгвмыгвта сычвтI, сглапхдзыхIвауата ква пхакIги гасыккватI, - йхIватI ЧкIвыныжв.

Айныжкввагы ЧкIвыныжвгы рыгIвна йглайхтI, ймацIауын йчатI. ЧкIвыныжв йычва намхъазшва, ргвы ймыргIвара йгвалата, ужвыгы зны дрыздыргIвырныс дцтIалтI, щарда днамихуата ачва тшайыргатI. Ари йацтаглайуата айныжквва ауи дшдрыдзуашла йунашва йалачважвауа йаталагахтI. Ауи адзыршы дамбылуа дшглацхаз швабыжта йджъарщун, псы мыжда, псы багыъа йхъата дырпхъадзатI. Ауасамцара ЧкIвыныжв йрыдзра амаль гIайауырныс айныжквва раба йыхъвда йхъарцIатI. Алыгажв щарда дазхъвыцтI, уацIыхъан йпачва гIазиддан йрайхIвтI:

- Ауи ужвыгы зны йара дъаныз абыхъв ду ацIахъ апны чIапщара даташвцтих. Ари амцтахъ ауаъа хIыщтацахпI, абыхъв ахъахъ хIглахъалпIта шагIанцIакI ахъахъыла ахлахъв дуквала хIглабгъакшумца йыуа гIанымхауата дхIырпIапIапI. Сара датша амальта йшвызсауа гъаъам, ари йшсхIваз апшта йзыхIымхузтын хIара ауи хIинапыцIадзхпI, хIальакъ гIахIылайцIапI.

ЧкIвыныжв йзырхIваз зымгIва йшитахъыз апшта дара йалыргата йагIатI. Айныжквва ахъвлапын чара йалачIван ачара джвыквырцIатI. Ауат рыуа заджвы дшвауазшва агвып йалачIваз йгIарайхIвтI:

- Ахабарквва шглагауала, хIуысква дара йшварагIварапI. ДзачIвызлакIги усакъра, ухъа ухчара атахъыпI. Уахъа зынги йапшымкIва зымгIвадзугы хъатамата хIамцIыцIра атахъыпI. ЧкIвыныжвгы йахъа уъачIапщаз абыхъв ду ацапIы апны чIапщара уатацахпI, датша йъауымдыруа шIыпIакI ухIщтиуа ацкIысгы йъаудыруа уцахырквын уарала рыцIа йагыъпI, йгъшварагIварам.

- ЙауаштI, дара йбзипI, - йхIватI ЧкIвыныжв ауат унашвата йырчпаз рыццтIихуа.

Ахшамква рапшта агвып йшырхІваз апшта чІапщара йамцЫцІті. ЧкІвыныжвгЫи йуапІа найахвын йъархІваз апны дчІапщарныс датацахті. Ари дшна-дзуз ахІахъв ду йцтіаз ауапІа аквипсан йаргЫи, апхъа йшичпаз апшта, айныжвква йырчпуш, йырхуш дглазкІылпшуа тланыкъвакІла тшпхъайкІті.

ЦІыхквтаква рапшта ЧкІвыныжв дъачІваз жвгІванд ддразшва быжъчІвыхъкІ глайаглаті. Ауи зынла гвы айтті айныжвква дырщра рмурадта ахІахъв дуквала абыхъв йшглабгъакшуз. Ари азаман ЧкІвыныжв ауат дрылахъыччауа тланыкъвакІла дглацІпшуа дчІвапІ, ауи хІахъвкІгЫи глайыквшва ныжъхта ауасахІвагЫи рыуа закІгЫи йаргван йгЫглайуам.

Абари апшта айныжвква ауахъ йъадзартахъыз абыхъв ду ахІахъв дуквала йглабгъакшан, йшауа йаналага рпны йцахті. Ауат щцахуаз ЧкІвыныжв йуапІа ъацтіаз ашыпІа дазглайхті. Ауи дъаглайхыз йуапІажв абгаракІгЫи глаламхахуата алыхвта апш йглаквшваквас ахІахъвква йакъвдырццыті, укІылпшуата йцатІ. ЧкІвыныжв йшаъазлакІгЫи ауапІажв ахІахъвква йгла-рылиххті, йквипсан дщтіалхті, апхъа апшта айныжвква дрызглакІылпшуа. Ага ауаса йаъазтынгЫи, ауи ауат дырчвшваркІвун. ЧкІвыныжв рпны дглайхра рыцІа йгІалихитІ, ауаса ауи дгъызглайхуам: сырщыпІ-хІва дшвитІ.

Ауахъ шагІанцІлакІ ахІахъв дуква нкъвызгаз айныжвква глапсатІ, ачва рыгхатІ, даргЫи щымжъандза йгламшыхауа багъадза йычвтІ. Ауат раба дгла-рыквцІрын йглайыршылаххті, кларагЫи рфан ЧкІвыныжв йпны пшра йглайтІ. Йъаглайыз – ЧкІвыныжв ахІахъвква дрыла, ауапІа йхъыгІвугЫи ашырццыта днарбатІ.

- Абаружвы акІвпІ ауи данхІазырха, данхІщы, - рхІван ауи ддырхъвыхра ахъазла йыквцІырті, ауаса ЧкІвыныжв дгъгламшыхатІ, дгъымпІатІаутІ. Йара дглакІылдзыргІвглауа ауапІа дыцІапІ. Ари амщтахъ

айщчваква рыуа азаджв йгвы бзихан, ауи днайхъадз-
гылын далайрыкацауа далагаті. Араѣа ЧкІвыныжв
дглархІазшва ауапІа англайхъих айныжв дмахын
дкІахІаті. Ауат йырпшуа йалагылаз айныжвквагьи
йшвачван закІгьи рзымхІвахуа, йымпІатІаухуа йгы-
ланхаті. Аджъащахъва рбаті.

- АцІх дара йгвыгІвмыгІвын, саргьи сгытынчмызті.
ЖвгІванд ддра бжъызшва, агъгьи гІасуазшва зджъакІ
гІасыквпІауа сывчті. Арат ахлахъвква абаганша? –
йхІван тширычІвайуа ахлахъвква дгларылціті, йуа-
пІажвгьи йымата.

Ймахыз айныжв тшанглайдырх агвып зымгІва-
дзугьи ацылын рпны йглайхті. Абараѣа айныжвква
цІабыргдзата йхъарціаті ЧкІвыныжв аджъаль йы-
мамызшва, ауи йпсы багъѣата йгьи заджвгьи дйап-
шымкІва къару ду йылата, айныжвквагьи драйглай-
уата.

Ауасамцара ауат къомракІ йацбзазаті. Ага ауаса
йаѣазтынгьи, айныжвква апхъала ауи ашыпІа апны
дара йшыртахъыз апшта, ргвы йгІанагуаз рзычпауа
йгъѣахым. Ауат сахІат мыжда йанйаті, ЧкІвыныжв
аджъаль апшта йчшвиті, йшикъвыціхуаш амаль
гърауам йа даѣахымкІва дгъырзрыдзуам.

Зны ауат ащымта чара йаналга зымгІвадзугьи
йабадыруата ЧкІвыныжв йглайцігІаті:

- ХІара хІгвы закІ аситі: араѣа уыззглайыз гъхІыз-
дырам, угвы йту гъглахІаухІвуам. Уари хІари айщчваква
рапшта хІацбзазиті. Угвы йту гІахІахІв. Швпны уан-
бацахуаш? МомкІва хІара нцІрата йуыму ухІылаз-
лушма? Йумурадйа? ХІаргьи йхІчпуш гъхІыздырам.

- Сара сымцахырныс сгыгІамиті. СунагІва сад-
гылхра атахъыпІ. Санцахуаш жвымдыруазтын – швгІа-
дзыргІвы. Сыззглайыз ахъапц згарныс акІвпІ. Сара
сгылпІта йсзыщтіхуа аѣара хъапц гІасышвтыр-
квын садгылпІ. Ауи амщтахъ саргьи мгІва сыквылхпІ, -

йхлват! Чквыныжв тшйырхъацлауа, йырцлабыргуа. Ауи йхлваз заглаз айныжвква глархлат!, йауа ухлварыквын, ауи йзыщтыхуаш хъапщ ауат йрымамкѳва, йормауашта йщаквдыргылт!. Ауи йглалцла ауат йацшлакѳта Чквыныжв йглайыхлвауа йархлвт!:

- Хѳыла йапшу, хлпсы йапшу хлща! Ари йухлваз аъара хъапщ хлара йгъхлымам, йузыщтыхуаш аъара хъапщ уыхлтап! – хлхлварыквын мцы уахлхлвп!. Ауаса йанаъазара, йхлыму уыхлтит!, мачлп! уымхлвауата йнахв, йухъацкып!.

Айныжвква рыуа заджвы зджъарала дцан хъапщ глвартмакък! глайгын дглайхт!. Артмакъква ауи аъарала йдууынта йщтых ныжъхта азаклы йтаз аъарагѳвшара щтѳихта йглайгра гыйылымшушызт!. Арат аниба Чквыныжв дымгвжважвауа, артмакъквагѳи дрымпшуа айныжвква тшырзынайырхан йгвы йасуазшва, ахъапщ йымамачлызшва ауат йрайхлвт!:

- Сара ари ахла хлатла сыквымкѳва клара глайгт! рхлвауа акыт сгѳталрым, тшгъдсырбарым, ауат гѳгласыласырхъыччарым. Ауаса йанаъазара, швыуа заджвы аратгѳи йыквта саргѳи ауат рхъахъ сыквчлвата хлпны райша сигахырглат!. Момо швхлвума, сымцахуата араъа хлацбзазап!, йсзыщтыхуаш аъара хъапщ англашваура сара-сара хлпны сцахп!, заджвгѳи усыцсмырцауа. Швалапш. Йглалшвхуайа?

Айныжвква йнахъвыцглахъвыцын Чквыныжв глвзак! дѳиыцырцлата дырщтихра рыцла йглалырхт!. Ауаса йыццушда? Ауат рыуа заджвгѳи ауи глвзата дизалра дгъадгылуам, йчвшвит!. Ауат йнамаркы-гламаркыуамцара артмакъкви Чквыныжви ргахра йара дглазгыз раща йыквдыршват! йгѳи ауи араса йархлвт!:

- Дглазгыз ура уаклвызтын йшутахъу дгах.

Ари амщтахъ Чквыныжв глвзата йглайыцырцлаз айныжв артмакъква йыквийырцлат!, айныжвквагѳи

салъам райххтI, ауи йыхъвда дхъачIван райша рпныла дгIаджвыквылхтI.

Ауат ЧкIвыныжв йгвашв йгIадзанадзыкIья йызбаз аугла йджьарщатI, айныжв йчвшван рышв-хъышвква багъята йадыркIытI.

ЧкIвыныжв дангIадзах айныжв йайхIвтI:

- Уара ари агвашв апны угылазла, сара хIыгIвна снашылпIта спшыпI, уанызшыIстра унайгвапI, тшпсуцапI, учапI-уыжвпIта псайспадза швпны уцахпI.

- ЙауаштI, - йхIватI айныжв токъаль йзымчпауа. ЧкIвыныжв йыгIвна днашылхын дыдзта даъахымкIва дызпхъадзата йчIваз йтагвжва дIбахтI. Ауат тшакIвдыршатI. Ари амщтахъ ЧкIвыныжв дчвышхан йтагвжва йлайхIвтI:

- ХIара хIыдзгIа гIадзатI! Ани агвашв йгылу айныжв дббума? Ауи хIгъгIайцхушым. Ауаса йсхIвауа бчпарыквын хIабгата хIгIащаквхуштI, ауи йыму ахъапщгIы хIалабазарныс йхIзыгIанхуштI. Ауи йшаъазлакIгIы дгвархIщтхра атахъыпI. Ауи ахъазла хIангIашылхра, - «БгIамацIауы», - шсхIвауа зынла атдзакв бхъалта батасзыгIацIырх: «Айныжв жъы зынжвырума момкIва гIванжвырума йнакIнызгуш?» - хIвата. Йара ауи аниагIара дхIзымкIхуа дцахпI. ХIаргIы хIгIайцхапI.

ЧкIвыныжв йшихIвазла йангIалын айныжв дгIадрайгватI. Ауат шалачIваз ЧкIвыныжв йтагвжва дылзыцIыртI: «БгIамацIауы», - хIва.

ЧкIвыныжв йтагвжва зынла атдзакв дхъаххылын лхъацIа дизыгIацIыртI:

- Зъарайа айныжв жъыта йнакIнызгуш? Зынжвырума момкIва гIванжвырума?

- Зынжвыра бакъвыцIта гIван-хынжвыра гIакIынга, - йхIватI ЧкIвыныжв дгIапсадза.

Арат злачважвауа ажъы аунашва айныжв йаниагIа дгIархIлатI, дшван дазцIгIатI:

- Ари ачIвыйа? Швара айныжв жъгIы швфума?

- Эй, сынбжягIв, уара уыунагIва мшхатI! ХIара фачIв апхъата асасгьи дызлахIрысасуа айныжв жьыпI, - йхIватI ЧкIвыныжв дъачIваз.

Ари айныжв йанийагIа зынла дглашцIчIватI, ауи йглайыцIцыз апша ЧкIвыныжв тланыкъвакIла дхъыланарцIыжвтI. Ауи дшымпIаз айныжв йаниба дглайцI-гIатI:

- АчIвыйа йучпауа? УыззыпшгIлауа ачIвыйа?

- Уызласцуаш ахIваспа гIасахвитI, - йхIватI ЧкIвыныжв дгвыжвкIуазшва дцIыруа. – ДглашвкIы! Ауи днашвымщтийын! ДсцуаштI!

Айныжв дглацапшуа, дузымкIуашта – ЧкIвыныжв дглайума – хIва дыгIвуан. Ауи дшцуз ЧкIвыныжв дкIазгвата йбыгIвнифа зфалуз абага гIайпыраххын йглайцIгIатI:

- Уара уабагIвуа? ДзачIвыйа углазрыхIаз?

- Сара ЧкIвыныжв йхъапщ йызгIазгхын йпны сшыгIвназ сищырныс даналага сглайнапыцIцIтI. МачкI атахъхатI ауи сглайкIырныс, - йхIватI айныжв дглацапшуа, дкIазызуа.

Айныжв йхIваз абага йанагIа йхъыччауа йалагатI:

- ЙшпакIву уара йухIвауа сара йшхъасцIуз. ЧкIвыныжв ауи апш хъацIара абаглайгыз. Ауи сара дара бзита дыздыритI. Ауи ауасаква анихчуз агIан сйызгIайлун, дкIазгвунта йхъагьи йчвысфуанта сымгва чвыта сцахлун. Арахъ угIацапа! Сара ауи йзысхаквауа усырбапI.

Ари амщтахъ айныжв йгвы бзихатI, абага йахIваз хъайцIан ауи ацIыхъва дтагыла дацапахтI. Ауат ан-гIаргванха агвашв йгылата йпшуаз ЧкIвыныжв йбатI, зынла абага гIайдырхтI. ЗныкI ахъазла ауи швабыжта дшватI, уадыргIванагьи йгвы гIайрыбагъьан швабыжта дырзыцIыртI:

- Йшпабзийыз швшгIацапахыз! Уара абагачкIвын, ауи айныжв чвгъахъша дглацазырпахыз, уызгIвадахатI!

Швкыыц шлыржвауа сара ауи йсырбап! Ауи йпсы сара йснапыц!ап!

Чквыныжв йхваз айныжв йанийага абага дажъата йщаквйыргылт, ацыхъва дамцласт йаникъян йщыт. Ари амцтахъ ауи зынла дацапахын дшзыгвуазла дглацапшуа райша рпныла дывгвхт.

Чквыныжв йпсы глайаухт, йгвы чвахт, дтынчхат. Ауи йыгвна дгашылхын кларагы йфат, тшпсищан, йызниквас йтагвжва йлайхвхт. Ауи ахъапщ йглайгызла тыдз шыцгы дыргылхт. Тшызрыгвыбзыгыуз йайщчва ахлбачва рацкыс бзита дбзазауа дджвыквылхт. Ауи ауат руасаквагы ауи ахла йгырызыймхчхт.

1. Алыгажв йыхыгвпачва райцба йызлайпхъуза?
2. Алыгажв данпсуашыз йпачва уасйатта йырзичпайа?
3. Ахуайщчва раба данпсы рбзазаца шпаквшуз?
4. Айщчваквва руасаква зхчуз Чквыныжв мышкы йызглайыз абага йглайнахвва? Ачквын ауи джъауапта йайтйа?
5. Абаги Чквыныжви райчважвара амцтахъ абага Чквыныжв йызнахайа?
6. Мышкы адзатшпы йчваз Чквыныжв йбада, ауат райчважвара шпаквшуз?
7. Айныжв адзы дгларта ачквын данйызглай Чквыныжв ауи унашвата йзичпайа?
8. Айныжв Чквыныжв адзы даныригуз йабархвуазйа?
9. Айныжв рпны йгаз Чквыныжв йыхъазла йаби йайщчваквы йрайхвва?
10. Айныжквва раби дари Чквыныжв йшпайзаъаз?
11. Чквыныжв къвышагала айныжквва шпаглайнапыц!айк. Ауи алок! йгалху ашвапхаквала йшврыбагыъа.
12. Айныжквва Чквыныжв закылагы йанимайглай йызлайц!глайа? Чквыныжв ауат джъауапта йритйа?
13. Айныжквва рхъапщ англайырт Чквыныжв йрайхвва?
14. Айныжв ахъапщ артмакъквы Чквыныжви йкыт йанглайгх Чквыныжв апхъапхъа рпны днашылхта йпхлвыс йлайхвва?
15. Айныжв Чквыныжв йхъа зфалуз абагагы йщыта йхъа шпамигах?
16. Айныжквва рхъапцла Чквыныжви йпхлвыси рбзазара шыц шваквглашас.

*Швкыыц – ашв аблын йызладырбагыъалу агвы (дверной косяк).

АКВЫДЖЬМИ АТШАДАЧКІВЫНИ

Зны аквыджьма тшадачкІвынкІ джвыквнацатІ. Атшада абначвыцІа йнацІкъагІацІкъауа йыгІвІтІ, аквыджьмагы айшыста ауи ацІыхъва йтагыла йцитІ. АтшадачкІвын агвы йаннадза абна йылкъьан атшпыла йархаутІ. Ауи ахъатала ашварацыгІв йжыта машакІ аман. АтшадачкІвын ауи йахъыпан йцатІ, ауаса аквыджьма ауаъа хъала йташватІ, агІвщапІыкІгІы арыхъвашатІ. Аквыджьма амаша йгІакІыдбахалызтІхІва йгъызгІахъалхуам, апахъ щапІква гъахъвахуам. Аквыджьма уыуа амаша йгІатахатІ, тшажвжвитІ, тшакъьитІ. Ауаса йшаъаз амаша ажъачкІвынкІ ахъаххытІ. Аквыджьма ауи анаба:

- Спсы йапшу сахщачкІвын, - анахІвтІ ажъа. – Бара бабадза пшдзадзу! Бхъа зрыпшдзауа быгІвлымхІакІ ракІвпІ, бцІыхъва кІагвапІ, ала йгъазакІуам. РахІа йджъащахъвадзаху бщапІычкІвынкІва ракІвпІ. Бпахъ щапІква айшыспІта, агІвада ласыта бхъаххылитІ, алагъь бхъвмаруа, хъакІвырблыгъа бчауа бталитІ. Бара бгвчІагІв дупІ, бхъацкІы сцатІ, ари амаша снатгах, йбзысымхара гъаъам.

- Момо, - ахІватІ ажъа. – Уара уажва кІынхІарапІ. Акъвзана дзы акІума? Зынгы сара йгъуызхъасцІарым, сара угІатысххнадзыкІара утачІвазтІ!

Аквыджьма уыуитІ, тшажвжвахитІ. Ауи йшалаз багакІ амаша йнахъаххытІ. Аквыджьма ауи анаба:

- Уай, сыла йапшу сахща тлапІа, - ахІватІ. – Бара бацкІыс гвыбзыгъа абна швырква дгърылам. Бара бакъыль шдуу бхъа алаща йгІанарбитІ. БцІыхъвагІваца акъыльта йаму аъара антахъгыт ашвырква йгърымам: бцІыхъва ашварацыгІв йлакІва ажытІ. Спсы бшІашватІ, ари амаша снатгах, йбзысымхара закІгы гъаъам.

- АчІвыйа уара йсзухуш? – ахІван йазцІгІатІ абага.

- Акыт квітлу, къаз, бабыщ, гвагвыщта йту зым-гвадзугъи бзыгласкпІ, - ахІватІ аквыджьма, - йбфауа брыдчІвалазла.

- Щарда ціума уара ауи апшта уджъумартхищта-ра? Сара углатызгахнадзыкІъара утачІвазтІ! – ахІван абага джвыквылхтІ.

Аквыджьма уыуитІ, тшажвжвахитІ. Ари йшалаз, алымхІаква наквнарышвгІаквнарышвуа тшадакІ амаша йнахъагылтІ. Аквыджьма ауи анаба:

- Уай, спсы бзи йызбауа саща хъагла, - ахІватІ. – Улак-та зачІвлашарайа? Улакта сантапшы сызгІва схъаш-тылхтІ. Уара уацкІыс акъыль ду зму адуней дгъыквым. Уара пшдзарата йуымамкІва йаъайа? УлымхІаква – ажъа лымхІапІ, ущамзаква – тшщамзапІ, уцыхъва – чвцыхъвапІ, уыпкъ асаща джъащахъвадзапІ, укъа-ру – уазымцІган, хвтшыкІ йырзыщтІымхуа ахъантара щтІухитІ. Саща, сыла йапшу, ари амаша снатгах, йузысымхара гъаъам.

- АчІвыйа йсзухуш? Мцы аламкІва йгІасахІвстІ! – ахІватІ атшада.

- Ащхъаква зымгІва знапыцІу сара сакІвпІ, - ахІватІ аквыджьма.- АхІвыртаква рахІа йбзикву уара йуыстпІ, кІвбыргъи чвынцІгъи ъаным ашыпІаква, йапшквाम адзыгІквва, адзыхъква ъамакву уара йучІвыпІ. Уызкв тзырцыз агІвычІвгІвыс анцІрала уъаймаухуаш тхаджъырта уазсырцапІ.

Атшада лага арат ажва хъаглакв анагла ашІадзы гІагІвуа йалагатІ, аквыджьми йари шагъачваз ахъаш-тылхтІ, щамхъала йгылын апыкв араутІ. Араъа аквы-джьма гІамцІасын агІвпахъпыцІ цІаракІ атшада апыкв йаланацатІ. Атшада апыкв швабыжта йанарыхтІ, ауи йгІалцІын атшада зынла йгІахІвынчІлатІ. Араъа апыкв йацрахІвата аквыджьма амаша йгІатнахІватІ. Ауаса аквыджьма атшада апыкв гъаунащтуам, рыцІагъи йарыбагъытІ. Атшада аквыджьма аныла-арыла

ЙынкъвнахIвауамца йгIапсатI, апсып мачIхатI, алакIа хъынхIвытI, йцIыхъвахуз ймахын йкIахIатI. Аквыджьма ласыта ауи атамакъ йамцIастI, ахъвламчвапц ац-гIайуа акъыркъы ажвжватI. Абар араъа атшада йнапIкъа-щапIкъауа йпсытI. Йымлацийыз аквыджьма атшада йажвлын йафтI, амгва арззатI. ЙкIвыруамца къомкI амнадатI, ламбартакI апны йцIталын йашIачвтI.

Ауи ауаса йшаъаз амаша зжыз ашварацыгIв йыгIв-лакI аквыджьма йгIахъаххытI. АлакIва шуа йанала-га ахы йтышвтыз апшта ашварацыгIв дгIадзатI, аквыджьма ахъа тайырIапIатI, ачвагы найахвын дджвыквылхтI.

Уагъа йажва хъагIа хъауымцIан, атшада йазнийыз уызнипI.

1. АтшадачкIвын джвыквызцаз аквыджьма йазниа?

2. Амаша йташваз аквыджьма йгIахъанагаз ажъа йархъйарныс йызлахIвайа?

3. Ажъа аквыджьма злахIваз архъйарала джъауапта йанатIа?

4. Аквыджьма йгIахъанагаз абага йархъйаныс йзлахIвайа?

5. Абага аквыджьма злахIваз архъйама, джъауапта йанатIа?

6. Аквыджьма зтачIваз амаша йгIахъанагаз атшада аквыджьма згIатнагахIа?

7. Аквыджьма гIатызгахыз атшада йапхыцIахайа?

8. АшварацыгIв аквыджьма йщытI. Ауи агIаншара абазакIва ражважв «Гвымхара зхауа бзира дгъанIахуам» гIанарцIабыргума?

9. АлокI зIалгауа абжъагажва «Уагъа йажва хъагIа хъауымцIан, атшада йазнийыз уызнипI» шпагIашвгвынгIуа?

❖ **Арат ажвакIва рмагIынгы швылашкI:**

- **гвы** – сердце;

- **рапхIа** – легкое;

- **чIва** – печень;

- **нагъагIв** – зоб (апссгIачIвкIва йырпщылата);

- **чIачIа** – почка;

- **дзаныза** – селезенка.

*ГвчIагIв – рыцIащара (милосердие, сочувствие);

*Джъумарт – хIалъаль (щедрый, хлебосольный);

*Хъвламчвапц – гортань;

*Къыркъы – пишевод.

цун, йбжьахъяз ачквва ауандыр ушаквчѳу йѳаутахъу урылацун.

Ачвахѳаджв хѳаннадгыл алыгажв Нану ауандыргы райшата йыргылтѳ, ашахъагы ащтахъла йауыта йауацѳихын ачванцѳара хѳаллагатѳ.

Алыгажв ауандыр йара йаницѳара гыѳымуытѳ. Йара йгѳаситуамца сара йансцѳун. Ацѳыхъва хѳаннадза апцкѳвапакѳгы пшдзата йсыргылын агвы срыбагъяхтѳ. Татыргѳачла багъята йанхѳырхъа амщтахъ сѳлакѳныцѳта ашахъа ацѳыхъва аласрышвырныс Нану унашва сзичпатѳ. Ауат зымгѳвагы хѳанрылга ачквва ацѳахѳхѳвахын ршлагы сара йсымата алыгажвгы ауандыр даквчѳвата хѳгѳаджвыквылхтѳ.

Счванцѳаща алыгажв йгѳвапхатѳ. Амшѳхъвынчѳвыла агѳабаквагы днарысѳларыстѳ, тшѳыргѳвгѳван дцѳтѳалтѳ. Сангѳацапш йхъа къѳатѳамаз амцѳалгѳва гѳахъыддуан.

- Уызгѳвадахатѳ, уынхѳаща сгѳвапхитѳ, Гващныса лгвы унадзуштѳ, - хѳва черкес бызшвала йгѳасайхѳвтѳ.

1. Агѳла лыгажв Нануи Алии ащажъ апхъа йабаджвыквыл?

2. Нануи Алии ауандыр чѳва шпанырцѳуз? Йанырцѳаз ачѳва шпандырхъах?

3. Нану Али йчванцѳаща шигѳвапхаз йакѳвашахѳлатхауата ачкѳвын йгѳлайайхѳвѳа?

V

Акыт хѳангѳарылал ачѳуандыр хѳгѳвыджъгы хѳаквчѳвата хѳшгѳайхъыз лдырырквын атажв дшыгъѳуаш Нану йгѳасгѳвынѳыргѳвын ауандыр дѳлакѳныцѳхтѳ.

***Хъвыжь** – ащхъаква рпны ащымтахъа пшыхъ (горный ветер, ветер с гор. – Абазино-русский словарь. – Москва, 1967. – 406стр.)

***Татыргѳач** – ауандыр аурала йакѳвырцѳата ачѳва зладырхъауа мышѳ чѳвры (шест, перекладина: кладется на воз сена вдоль и с помощью веревки при-тягивается к бричке – Абазино-русский словарь. – Москва, 1967. – 346 стр.)

***Шахъа** – ататыргѳач зладырхъауа ащамакъ чѳва йгѳалху шѳахѳвага.

Ханнатшкларал гвпхлвыс азаъачвагы аныларыла йлыдзхъачлвата заджъаль гадзас адзын чвынцквва ажвцлхъва шклвоклвала йылхъырцауа акважва жыйа ашлапхара апны ацгвы апш амара лгвыцалырпхауа дчлван. Ауи хланларгванха лгвы йшамгаз удыруата нагвай бызшвала зджъакл лхлватл.

«Ачвгвабанква швщуаштл, ауи аъара заншвцлайа?» - хлва атажв йлымгвапхауата закл шылхлвас гасгвынйырглвытл. Ачквва анацлысцт, - «Унай, чай хлыжвл», - йхлватл алыгажв. Саргы амацлауыртала сйыццатл.

Рызнала йхъкъяз алаба цлаглв аклырта хъвахъвагы змата аджъагыашва йхвынгылаз акважва жыйа райшата дглахлпшуа ллаба хлызглалпрауын, - «Йжвбума, чвауандыркл гларгын, ужвы йчарныс йшглайуа? Швашланаклдзама, ауандыр шврымцырата швгламшылуазма, пхашара змам? Ауи аклвма пхата сунаглва йглвназлуш! Момо! Уахъчлва йнанарклыта ауи апш сшвмырбахын! Швца ужвыбырг!» - лхлватл.

- Ауи гьаклвым хлызгларылыз, а-ари ачклвын хвыц ачва бзита йшаницлауа басхлвырныс хлгларылтл, - хлва дкларызуа щамхъаша лпашвлхл агылра дазыхларырта Нану атажв йлайхлвтл.

- Щта, ачлвыйа бзита йаницлазтын, ауи гьаклвымма дыззгладрийыз? Арахв йызчлву йапшмызтын йхларампл – йабагы ауи аклвл йзлаглайгыз! Ауыла суыргвыргъушма? Йынхаша шичащахуш гьуымдырума, ауи угъазымхъвыцума, йшлагаз йажвыз!? – лхлватл.

Хланджвылцлх, - «Ари лшан угъаквшвушым, аглапын мыш даглызапл, сахлат-сахлат тшылпсахитл. Уахъчлва хлара хлбжъара цыгв квайчлва бжъысма закл хлызнитл. «Щымта йщачвхъыслыз хъвлпныдза дщачвхъыслитл», - хлва ажважвта йаъапл», - хлва Нану йхъа дачважвауа сапхъа дгыла днацапшглацапшуа члвырхъа айшысла дцитл.

Саргы сгвыжвкын кърута йсымула ачва глаб-гъаспиті. Тшытракі анахъыці сглабгъапшызтын – алыгажв йхъа тлаків ахла уымбахуата дхъызгваті. Ачва анырглалынцікьара сашласын сазпшуан. Йаргы лахъгала днасхъапшылын, - «Ауи аъара уымгвжважван, счкквын, сыла рпшы, Гвацныса дглапшиті, уъабаца лымгвапхарыквын учайгы глалрыквайчвапі, ухлатыкъгы дглацраспі – ауи апш хлалъгы лымапі», - хліва агылахлава йназглауата днасайбжыті.

Алыгажв дгъымглаваті, хланглашылх, - «Ачівыйа, цгъанта уквайчвахади, йсхлваз угвы йамгата аківма, уаба йахлбу алыгажв чвала дызхъуглауа, угвыжвкма? Ауи ушахвитым ухъа йгътамлума? Сшупшуала уыгъбжъам! Убжъара атахъыпі, уара абетсыз, ауыгы сзахъвдаквыціпі!» - лхлван атажв ллаба лыцілалрысуа лпещла днашылхті.

Лидхан альагъан глалыргылын алыгажв тшйыл-рыджвджвун. Сара счкквынхъа сшашцаз апшта сымъашлахлварадза тшызджвджварныс дзы пщырхлаккы сымата сгладжвылціті. Дымкъауата Лидхангы ашларыцкъага лымата дсыцтанаджвылціта дглазбаті.

- Ауи бзипі, мшигладзагы ауаса тшйджвджвала азгладара йацхърагиті, - лхлван ашларыцкъага сыз-глалрауті.

Айшва хлшнадзхъачлвуз атажв лбжыы глагаті:

- Ари сшларыцкъага йыбымтуазма, бхъацілалакта-дза бара амаджъан? – лхлваті.

Лидхан дчвышхан мадза-мадза дтхлаусыхаті.

Алыгажв Нануи сари хымшкы чва глаггті. Ауи нхашата йымазгы йара йчвауандыркі аглагхра аківын. Ауаса атажв псккы амшква лымабзихитіта йгъылт-уам. Мшхъвлапныкі Нану дглашылын амацілауырта дчлвата Лидхани сари дхлйдтхлаусыхалті:

- Счва тлаків архъа йсчвыквхиті, йшпасчпуш, йлас-

хIвуашын, ауаса лнашх ангвымху саквшвата дсчвай-
гваджьдзахума гьсыздырам, - йхIвитI.

- Дада, - лхIвитI Лидхан, - уахъа хвашауахъпI, ужв-
ласыла лынбжьагIвчвагыи гIайззуштI, фачIв бзита
йаъаз дрыхIазыртI. Ахшбаста лара бзидздза йылбитI,
ауи йгIасалхIвын йылзацIасцитI, йымкъвауата йлыст-
ра атахъхуштI. Айшва йшнаквсыргылуа апшта уна-
шыл. Йапхъахауата – ахваша амшла улайхIвахIв, ауи
агIан лнапIгыи ба аухIвра атахъыпI. Ауи амштахъ
цтахъла угIатхъата, - «ЙсзыргIва, Гвацныса, хIынасып
йашагIву, айшва шгылаз сгъгIамшылуашызтI, ауаса
сбайхIвахIвта сгвтыхъгыи басхIвра стахъын, сыр-
хвит», - хIва. Абараса анухIвара хъыпарта гьама-
хым – йгIауылтуаштI.

Ауи згIаз Нану дгIаштIчIватI, йпцIа цIагIв къапщ-
квашагIи днарыхъгIарыхътI, алахIгыи дйыхIван чIвырхъа
айшысла анахъани апещла дджвыквылтI.

Нану йхIваз гъхIымгIатI. Ауаса джьауапта йгIайыл-
тыз йнахъауата йалхIыргатI.

- АллахI йнагIлат зхъапахъ чIакъ-хIва йнаквшвуш
алыгажв лакта гвымха, ужакIъа хахадза, «Акваса
пчагIвта дуымчпан» - хIва ажважвта йшырхIвуз апш –
уабасыпчагIвхаз?! Насып гьсымамызтI, ахваша арыз-
къы ангIадыргыл штшгIаквйыршва убума?! Ай, бай-
тамаль, уаквшватI: стIахса удыртI! Упсхъа ауапIажв
йамгвата ауи ауандырла йгIатаргахырныс ари зхва-
шауахъу анчва сйыхIвитI – амин! – лхIвитI лнапIква
лшIахъа йахъылщын ачас хIазыр далаъабатI.

- Тоба-хIва, тоба, Гвацныса! СгIващатI, сгIващатI,
анчва сгъйымбума йшзымдырыз, йбтахъу сзыхах,

***Гвабанра** – анхара уангIанарыгIапсара «гвабанра йыхьитI» рхIвитI
(гвабанра – быстро уставать, переутомляться. – Абазинско-русский сло-
варь. – Москва, 1967. – стр. 129-130).

***Кваса** – жжакIъа гIамиуа ахъаца.

сгвацагга садгылхиті, - хіва Нану атажв лпахь щам-
хъаша дгылапі.

Лидхани сари ашв хібыжьпшитіта хырпшиті. Мачі-
та санацапш – апхівыспа лыладзка лдзамгвала
йглабгъалуа йназбаті. Дсымарыцхіахан снапі пха-
тшала ларма дзамгва йггалбгуз лыладз гласрыц-
кьаті.

- Йжьы сфаті, алыгажв, - хіва сагъьма напі апщ-
мачвакІгьы багъьата гівнапІкІла йлыма, лпыкв йа-
пыракІта, Лидхан лбжьы псайспадзата йглазгІаті.

- Уца ауахъ, сыла уыцІці, ура ахІва жакІа! – хіва
йцІыхъвахауата акІважва дглайыквцІырті.

Алыгажв йыгівнапІкІгьы йыцІайыргылын дкІа-
зыуа йарагъхІва йщапІы дглахвынгылті. Нану къарута
йымугьы аъахымкІва днакІыдхІалгІакІыдхІалуа ашв
дазыгІадзан амгІа багъьата йымата ашвхъымса
йщапІы глахыгаті.

- Штшичпауа гьма глапын лажвызшва, дызным-
къвахауазшва штшичпауа. Анчва йдухаз ауаса угла-
нижъті, мцы ухІвауа аъара! – хіва быжь дула дглайыщ-
тацІриті.

Ачвамза назшІапхаз Нану йыладзка йжакІа
ацІыхъва йгалажжуан.

Ауи збаз Лидхан зынла ашв апыркІын тшйыхъв-
цІалрышвтІ, лыгівнапІ хвыцІлагьы йжакІагьы ац-
цауата йдзамгІваквала йглабгъалуаз йыладзка
галрыцкьаті. АгылахІва зщапІкІва агІвызгуз Нану ауи
дглайгвыцІайхІвхІван тІакІв тшглабитхті. АгІвыджьгьы
шакІвыршаз аджвылцІхырта ашв йазынадзагІвацаті
акІвын атажв лбжьы глагаті. Лидхангьы зынла абжьы
ахъагІагузла дыгІвті.

Ауи йгІалалхІвуа зымгІара ахъаз, алыгажв къару-
сызгьы сыхъпшра ахъазла сджвылкьаті. Агъьмала
йцІтаз ахІахъв дыквчІвата Нану дагвынкьуа дчІвыуан.
Сара саниба быжьтхІгала дгІасайбжьаті:

- АблягIва уашлашватI, уара, ачкIвын тынч. УшгIашыцIхуаш гьсыздырам. УаргIи... уца, унашылх сара сыхъаз ушгIаджвылцIыз лдырырквын йайчвугIи уаглапI, унашылх, - йхIватI.

Атажв дызлагъуаз нагIвай бызшван, йгьсзал-мыргатI. Ауаса алаба абжыи йызынкIва йзгIатI. ТшсымкIырныс сшван ашвгIи сгькIылымпштI. Ауаса ауи асахлат йгIашылыз агвла тажв (абайа БабытIа йтагвжва) ашв ангалтIы Лидхан щамхъаша дгыла лхъапахгIи адгьыл йыдта лызкв снадпшылтI. Ауи анызба Нану ахлакв йгIаквижыиз атутын цычвахъа самцIастI, тшызымдырхуа, йсхIалыымкIва, йбылуаркIвуз ажилка тасхIвауа йсчвауа йджвыквсцIатI. АуыгIи шсIагылаз сгIаджвылцIын ахлахъв хъшвашва сатаквчIвахтI.

ТшытракI анахъыцI ашв зынла тшатIын Лидхан сналыквпштI. СгвыргъачIван слымцIастI, дгIасгвы-цIасхIвхIван, - «Чвгъа былщыма, йбыхъума?»-хIва сазцIглауа сшлыдгылыз зынла атыдз бльын сьд-лыршвлын тшгIаснапыцIылжватI.

- Ари ачIвыйа, тутын учвума, закIы сдзамгIва аурыбылтI, - лхIватI.

- О, йсзыргIва, йсхъаштылтI, йгьсчвум, ауаса ахлакв йыквыз гIасахвтI, - хIва тшсырхийауа слы-хIвитI.

- Уцата агвлачва йгIарызшыт, лхIван хгIвы-пщыгIв пхIвыс глашIылпхъадзатI.

Санджвыквыл дгIасышцIацIырхтI, - «Ауат рлаква чвгъапI, лабадъа утамлын!» - лхIван.

ХIанхвыцыз ахвашауахъква хIырзыгвжважвун. АтажкIва – «ФыгIв хIрахIитI!» - рхIвунта льякъвым тIакIв рджуан. ХIаргIи хъвыдъа хIгьгIанымхузтI. Гвла-хъвыкI анхIдыргауагIи хIхънахта закI ангалхIхуаз аъан. Ауаса ари ауахъ йгIашIарышвта «ацха сгвы ахъ-къатI» зхIваз йапшта ахвашауахъ сгвы йгьыквшвахуам.

Абайква ртажквва англайзза Лидхангы саргы йхыызшыртын кыыда-кыыдата агыыцлараква хры-цладыргылхтI. СахлатбжакIипхьадза шлацIакI хъар-гылитI, турых рхIвитI. АуасахIвагы хIгырууысым. Чви бжи абадырума!

АнагIвайквва ачай бзи йырбитI, йалкIгIата – къл-мых чай. Ауаса ари ауахъ фачыгIв чайын йрыжв-уаз. Лидхан астаканквва анлырчвы акIважва йыл-хIвитI:

- Ани йгылугы чай стаканкI йыт, псапахапI, -хIва. Саргы сгвы глабзихан сглашIарбзатI.

АпхIвыспа алкъя зынла дджвылкъяан дзыжвга дукI гIалгтI. Асамовар йнацIалкIгIвацатI акIвын, - «Дыз-да ауи апщырхIлала йзбрыжвуаш, ачквва ракIвма? Цха мартанкI алацIара атахъыпI», - лхIван цапыла ап-хIвыспа лнапы дгIастI. ЙалачIвазгы быжь дула йалахъыччатI. Ауи амщтахъ Лидхан ачIат стакан та-гылата йлыма датагIашылхтI.

Араъагы атажв махагъа йылхIварыз лаутI: «АчIвыйа ауи альагъанла йбджвджвуш, быкIас акIв-ма? Ацамакыы шцамакыу йпсыхуаштI», - лхIватI.

Ауатквва рхIвауа йаналага гIван-хын аджвылцI-ра тшазыскIтI. Ауаса сгъахвитмызтI. Астакан цIагъа гIалгын йгIаспыркIытI. СнапIквва пхатшан, ауи апшта апхара йачвшвауата йгъаъамызтI. Ауи акIвызтIхIва – саблитI. Снапы йадгъьалитI, йкIасчвушын, сымла-щиитI, йсыжвра стахъыпI. ЙшаъазлакIгы салгатI.

- Ужвыгы йзытачва, - хIва атажв лбжыы атагIаз-глахтI, счвапсагы гIакIъазызтI. Йсчпушызгы ласыта сазхъвыцтI. Астакан гIасылтын дшхъынхIвыхуаз йсна-пыцIшвтызшва тшысчпатI, йаквскъяан йсрыхъвашатI. Саргы сымгвжважвауа йырхIвагы ссмыргIауата сгIаджвылцIхтI.

Лидхан дгIасыщтаххын дсыхIватI. Ауаса сгыл-зынамшылтI.

«Аквуджма глауурыщцарквын ансиуахъгы гъыч-
ра йуызглаулушт!», - хIва алыгажквва щарда йыр-
хIвауата йзглаз ласхIвын апшыхъ хъшвашва сы-
лалтI.

Ащымта санглапшы гIвльакъвымкI ашв тшыткI
рыцта спахъ бырг йцтIан. Ауат Лидхан йсызгIалгта
глацIуашын. Саргы сгвыргъачIватI, щымта чарата
йсызсырхъан чвагара хIцарныс Нану сйызцатI.

1. Алыгажв Нану Алии рчва уандырла акыт йангIарылалх Нану
ауандыр дызгIакIныцIйа?

2. Ауат акIадыгв йангIашIкIаралх йырбайа, акIважва дшыр-
зыразым шпагIаргвынлыргIв?

3. «Унай, чай хIыжвпI»-хIва агIвна йнашылыз Нану Алии акIва-
жва дшпагIарпыл, дшпагIарайс? Ауи ашIчIвара гIашваута шватапхъах.

4. Алыгажв Нану акIважва дхъирпшшахра ахIатырла гIамальта
йгIайауа, акIважва ауи шпалылапхIва?

5. Нану Алии ачва ананырхуаз асхъан Нану Али дызлайай-
бжъайа?

6. ЙангIашылх асхъан Нану Али йайхIвыз акIважва жыйа ла-
жваквва йгIадырцIабыргма?

7. АкIважва жыйа Лидхан лгвы дызласйа?

8. Алыгажв Нану акIважва дызлалыхIвара атахъызйа? Ап-
хIвыспа Лидхан ауи ауысла Нану дшпалыргвышхва?

9. Нану йахIвара йаджъауапта акIважва жыйа йгIайачвалщайа?

10. Нану акIважва жыйи райчважвара Лидхани Алии йшпадыр-
хъвыхуаз?

11. АкIважви Нануи райчважвара Лидхан гIвмачыгIва згIалыла-
нацIайа?

12. Алыгажв Нану йызглацIыыз ашвхIакIва Лидхан йшпайыца-
гIвылша? Али ауи шпайылайхIва?

13. АкIважва жыйи анагIвай байаква ртагIвжвакви рхвашауахъ
шакIвшуз швырхъвых.

14. Али ахвашауахъ зынгы йхъмаштылхуаш гIаншарата йзи-
залйа?

15. Ахвашауахъ ащымта Али дабаца?

VIII

Сара сшйызхъвыцыз йапшымкIва Нану гъайрат
йылата дглацIцIтI. ЙкIвымыжв гIвабджъажв ацIы-

хъвагы багъята йымъа йацкларпата алыгажв дгвыр-
гъауа дгласпыраххтl.

Акыт хlанрылс, - «Чай уыжвхъума?» - хlва дглас-
цlглатl.

«Чаймыжда лыжвтl, снаплгы сшlауацlагы абылтl», -
хlва сгвыла йсхlватl. Тшытракl анахъыцl, - «Момо, ауи
зынгы йгъсыжвхуашым», - хlва джъауап йыстtl.

Быжь дула дхъыччатl сыжвгlвахъагы дглакв-
сын, - «Ауи ахlа ахъымцlдзакlва анагlвай чай уымгва
ацlнахын уыхъвда арцlагlвтl, ауи акlвма?» - йхlватl.
Амажвадза апшта йчыз снаплкви зчва зхъыцlыз спыкв-
кви анисырба йхъа йрыцlсын, - «Йубума ауи йгlал-
хъвыцыз, лхъацlа данбзаз ахlацlащ ачгlвынчва йыр-
зихуз ужвы лара лпещ апны, атажв гвып ъалачlву апны
йылчпауа далагатl. Ауат уырпшыстl, сквшы гlважва
йгlацылуата сара йшызгаз ауи акlвпл», - йхlватl йгlваз
йнаплква гласйырбауа.

- Ауи хъауымцlузтын абар уапшы, - йхlватl асар-
ныкь айыркlын йнаплсаргвыцlа йыквицlатl. Асар-
ныкь абылра йалгата йанкlашвах амца атып гъал-
уымбglузтl.

Йтутын швлa дугы амгвайрышатl, йалайыршван
йапхъахуз алгlва антайхlва амцтахъ, - «Заджвгы
йауымхlвын, йахъа Аков, апредседатель, хlпны дгла-
йын ужвласыла аокруг аштаб хlкыт йгlаргуашта гла-
сайхlвтl. Йара ауи атажв лыкlадыгв апны йтадыр-
гылуашта. Лтштарагы ртшква тадыргылуаштl, лхlа-
чlащгы дара гlвназлуштl. Ахча лбарыквын лхъа
гылчlвыхым. Ауат рыхв гlалыртуаштl. Къомракl
ахъыцlырквын хвыдъа йгlалыквырххыргы убапл. Арат
раркъан ацlыхъва ауыпл, угъазынадзушым... йыгlба
амуа рунагlва дрычвуаштl. Арат ачккви ауандыри
хlызгlанхарыгы убапл. Ай, аллахl, ауи атlакlв сыла
йабата сырпсых!» - хlва щамхъаша ауандыр дан-
гылата аллахl дйыхlвитl.

1. Алыгажв Нануи Алии чвагара йцауата, ачайжвра йапщылата, йґарбжьашваз айчважвара акґважва лжыйара, лхлаль рыцаґагы йауацґыхта йшґлахъырґлауа швхґва.

2. Азаман штшапсахуаш ауысла Нану йаґлата Али йайхґвхйа?

3. Уахъчґва хґзаман йалабзазауа чкґвынырґла рбзазащи Алии Лидхани рбзазащи ашґшвырпшы, ауи шваквчважва.

✧ **Цахъла йґлайуа ажважквва швызпхъаз ахъаква йґарылхпґ:**

- Арахв йызчґву йапшымызтын хґларампґ;
- Щымта йщачвхъыслыз хъвлапныдза дщачвхъыслитґ;
- Акваса пчаґґвта дуымчпан;
- Аквыджьма ґлауурыщцарквын ангиуахъґы ґычра йуызґлайуаштґ.

Арат ажважквва шватарыпхъах, йшвылашкґ, швчважвара йалашвырґылуа тшыжвбжьа.

АБАДУ

Ауахъ йашламсуата йґласыз асы ущамхъа йґлаґвсуата йґлацтґалтґ. Алыгажв башлыкъ шкґвокґвалаґы тшамгвашґайхґватґ, чвырґґвыкґґы ґлайахвын, акґвадыгв амґващквва йрыцкьун. Анхара йґлацґаґылыз алыгажв йґвы йалахґлауа, ацалґва йхъадзґыла, асыш саба ґлайыквнахґвауа, йчвырґґвы йнапґыцґахъмаруа дынхитґ.

Алыгажв йпа йпа кґваґварыскґґы йшвы йаба йнапґтаракваґы йнапґы йахъа, дкґвазызуа дґладжвылцґын йабаду йайхґвитґ:

- Дада, ачвырґґвы арахъ йґлахв, асы са йтсхґвуштґ.
- Уара-уара угвы йґланаґма момкґва уан йґлауалхґвма? – ачкґвын йщапґы дґлалаґатґ йхъадзаґы дґлайпшын, дицґґатґ.

- Мама сгъаглырбум, сгламиква гьлымуытI.

- Уара ухъатала йгладжвыквцIата йуымчпаз, ауи уара гьуакIвхым йзчпауа, йглауазхIвыз йакIвпI. Ауи зынги йухъумраштылын, сычкIвын, ма уынха уан алахI дылзыразхатI, - алыгажв йчвыргъвы ачкIвын йыйттI, ауи йынхаща йгвы йамгауата, днаскIьатI, йхъылпагы гIайхъихын, апшыхъ гIайррысуа дипшуа дгылан.

1. Анхара йгIацIагылыз алыгажв акIьадыгв йтайчпузIа?
2. Алыгажв йпа йпа йдада дызлайхIвайа?
3. Алыгажв йчкIвын дызлайцIгIайа?
4. Алыгажв ачкIвын йгIайитыз аджъауап джъауапта йайтхIа?

АКЪЫЛЫ ГIАЛЬМИ

ЧкIвын хъашкI, йапхъагаквгагы йгIвыцIаракI, апхъарта дIгIатыцIын, рпны дIглашылхтI.

Йабадугы чварна цIихуа ахIакв апахъ апны дчIван. АчкIвын йартмакъгы ачвартагъвы йыцIайрышвын, алыгажв йчпауа дапшитI.

- АчIвыйа, сычкIвын, ачварна щцIырхуа тшау-рыщцара утахъума? – алыгажв йынхара йылаква гIархъимхуата, йпа йпа дицIгIатI.

- Щта, дада!

- АлахI уахайырцIаргIатI, тIакIв удухарквын йуу-сырдырпI.

- Дада, акъылы адырри рыцIа йагъыйа?

- О лага хвыц, аурышв ражважв гьуымдыру-ма?

- «СквшышвкIгы уапхъа, ушлагу упсыхуаштI», - ари акIвпI ажважв йгIаныцIуа. Ауи ззырхIвауа акъыль уымамызтын, апхъара йыгъгIаунатуам. Ауи ауысла книгакI абараса йаныта сапхъатI: «акъыль пшвы-

мапI, адырра сасыпI», - ари зымгIва рацкIысгIи йцIа-быргызшва йазызбитI. АлахI ауи апшвыма уыгимыжьтI, сичкIвын, - алыгажв ачкIвын йхъа гIайщ-щытI.

1. Апхъарта йгIайхыз ачкIвын чварна цIызхуа йчIваз йдада дызлагIайцIгIайа?

2. АчкIвын йазцIгIара – Дада, адырри акъылы рыцIа йагъ-йа? – алыгажв джъауапта йайтIа?

ХІАЧВЫКЪВА ЗАМАХІЩАРИ (1918-2005)



Ажурналист, агІвГІвы ХІачвыкъва Замахщари асквш 1918 агІан Дарыкъвакт (Псыж) дГІадритІ. АбыжькласскІ апхъарт а АлбыргІан дГІалган асквш 1936 агІан Черкесск

*йтагылаз арыпхъагІвчва ъаdryхІазыруаз аучилища ды-
цІалтІ, хсквша дапхъан дГІалгатІ. Ауи амщтахъ йкыт апны
йглахъыртІыз абыжьсквша апхъарт а нхара далагитІ, ауаса
хымызкІахІа днымхауат а арра дызшыртитІ. Абашта
айсра Ду ахъа уалагата ацІыхъвадза дайсытІ. Айсра дан-
глахъынхІвых акІнигагІацІщтырта дынхатІ (1949-1956).
Асквш 1957 йглашларышвта асквш 1986-дза абаза газет
(уахъчІва - "Абазашта") данхагІвын. Асквш 1986 тшсщара
дчІвахитІ.*

*ХІачвыкъва Замахщари йлитература ршыяара йагІар-
баганІ ауи йжвыгІвгІацІщтракІ. Ауат йрыуанІ аурышв
бызшва йглахъыхта йатайкІыз хгІвыракІ, арахъарат ажвба
йара йхъатачІвгІацІщтрапІ. Абар ауат рыуа зджъакІы:
"Апартизан чкІвынква" (1959), "АцхърагІагІвчва" (1961),
"ХІвыс хІальйа" (1963), "Атшы йацырт йыз" (1966) ауасамца.
ЙгІвыраква рыхъызквша йшгІадырбауала ауат райхІара
ахвыцквша йырзынархапІ. Айсра зыла йыцІсыз агІвГІвы
айсра хабарквша ахвыцквша йрайхІвитІ, ауыла йгІадзынгылуа
абанпараквша айсра хъара йырчвгылазланыс шит ахъу йры-
багъытІ. Адуней мамырзтын асабиква рхъвмарщаквагъи
къахвхуштІ, рапхъарагъи нардзазлуштІ, даргъи къралъыгІв
пачвата йгІадзынгылуаштІ. Арат ква ракІвпІ йуылауахІвауа
ХІачвыкъва Замахщари йгІвыраквша уанрыпхъауа.*

ХІачвыкъва Замахщари асквш 2005 агІан дпсытІ.

ВАНЯ

Зны, асабиква тшкІвабара йантал, йшырчпалуз
апшта, ахІвараквша зхчуз Джъыба йызцатІ. Ауат, зыла

щарда ацсыз, асабичва бзи йызбуз Джьыба хабаркI, турыхкI йдырхIвара ртахъын.

- О-о, дада йпачваквa, тшкIвaбaрa швгIтaлaмa? Саргы сыгышвхъаштылуам, ай, швызгIвaдaхaтI!

- Дада уa, турыхкI гIахIахIв, йауашмa?

- Турыхтa йыздыруаз зымгIвa швасхIвхъaтI, уaлъахI йышзымдырхуа йшвасхIвуаш. Анамыца фашистквa хIанрайсуаз агIан йгIаншаз хабаркI швасхIвпI. Ауаса швцата Тамара йлашвхIв араъa швшаъазлуш, ауи акIвымкIвa дшвзыпшгIапI, - йхIвaтI ауи.

Мурат дцан Тамара йлайхIвтI. Тамарагы асабиквa зымгIвa Джьыба йгIахIвaхрa йазлырдзыргIвырныс йаквылкIтI. – Айсра ауыс уанаквчважвушзара, зымгIвaгы аздыргIврыгIатI схIван аратгы гIаздатI, - лхIвaтI Тамара, Джьыба тшизыналырхан.

- Йзамуайa, скIвакIвa. Ани апсахъвa цIла ду ацIахъ йаларчIвa. Сара ауат щарда йгъскIуашым, - йхIвaтI Джьыба.

- Ари ауыс анынша асквш 1941 агIан акIвпI, - дгIа-лагатI Джьыба, асабиквa рквта дтачIвaтa. – Анамыцаквa аджвгы дырмайгIайуашта рхIвун. Амара ташвартала йаъу акъралъквa райхIара ауат йгIаркIхъан. ЙгIаркIыз акъралъквa рпны байарата йтаз зымгIвa дара йыргатI. Швабыжта айсра тшаздрыхIазырын, хIара йгIахIгIвыквстI. Ауи агIан, дада йпстIакIкIвa, хIара айсра тшгъазхIымрыхIазыруазтI. Тынчта хIынхун, хIчахуан. Ауи апшта хIгвы мгIвауата хIшбзazuз, июнь a 22 атшын афашист уагIвырсызквa гIахIгIвыквстI. ХIара хIайсуамцара хIгIатхъун. Ауасамцара агъны гIаталтI. Сара сызлаз айсыгIвчва Москва аргван апны йайсуан.

Ауи асквш ахъта чвгъан. Анамыцаквa пхата йыгъгIвычамызтI. Ахъта йамщра ахъазла, апхIвыс класквa

рхъарцун, акоп йъатачIваз ахъызаква рыкIвыршан, ахъчква йрылачIван.

ХIара ахъамква, аваленкаква, айква пхаква хIышван. Айшыста йухIвушызтын, швабыж пхата хIгIвычан.

Анамыца йайсра апны хвыцгIи дугIи, тажвгIи лыгажвгIи апартизанкви хIари йглахIцхърагIун.

Абар анамыца хIхакв дтхIцарныс унашва глахI-зичпатI. Ноябрь мзытIхIва, асы цIолата йгIасхъан, швабыжта йхътан. Ауахъ анамыца хIнайгвыквылтI. АджвгIи змайглайуашта зырхIвуз, ахъчкви ахъызакви рокопква йгIартаржъын, рщапIква йшырзыгуз йыгIвуан. Алып уаквчIва урыщталта угъырхъымдзахрызтI. АмгIва аурала ауат рэрзац валенкаква щтIан.

- Дада, ачIвыйа эрзац валенка ззухIвауа?

- Ауат ашыхIв йгIалхта, рчрыкъвкква шахъу йыр-тагылуанта, кIаллош дууызшва йчпата йрыман. рщапIква ахъта йамщра ахъазла йыртагылуан. Абар йангIадхIкIыл, йыгIвра атахъхатI. ЙыгIвуа йщапIква ахъта йагума?

Ауи апшта, хIайсуамцара анамыца хъарата Москва дакъвхIцатI. Афашист дъатхъуз, дцIыжвуа хIхакв дъатхIцуз гIигвампузтI. Ауи аща йхахра дащтата, амгIва йаргвану акытква зымгIва йбылуан, ауагIаква, жъыхъ йымамкIва йхъищгIун. Йара ауи асквш, декабрь мыз апны Смоленска область хIауацIсуан. Акытква гъаъахмызтI, атыдзква ртарала, дада йпстIакIвкква, руарджъакъкква кIышвдза, ахIаквгIвацакква гылан. ХIара швабыжта хIжъы хIыхъуан, акыткви хIуагIакви глацаквыгIжъра ахъазла, уахъгIи тшынгIи хIашIамсуа хIымгIвайсуан. Зъара хIгIапсазлакIгIи, хъарата, алахI йнагIлат зквшваз анамыца акыт йшалайцIауа, тшпс-хIымщцауата хIатаджвыквылхуан.

Ари азынгIи йара ауи акIвпI йшыншаз. ХIтшква тIакIв дхIрыфныс хIангIашIас, йышхъаругIи угвы гIаз-

былуаз, амца тшглаттнахуата йнагбатI. РыцIа ласы хIнадзара ахъазла хмашинакI хIрыквчIван, хгвыпкI хIнадзауата, амца ахъыла хIджвыквылтI. АмгIва сы цIолала йхъгIван. Анамыцаква рмашинаква йдыр-пIаплан, асфалът апшта йзахван. Амашинаква къарута йрымазла йымгIвайсуан, ауаса хIара псайспа хIцузшва йыгIбун.

Йблыз кыт чкIвынкI хIшауацIсуаз, абари швара дшвыквлахушта, чкIвын хвыцкI амгIва дIгIаквххтI. Ауи йылаквадза йгIгIатацщыхын, хъылпа дукI йхъан. ЙкIагIва йыщхъва йтасуан. АчкIвын дшхъараркIваз йнапы чкIвынкIва щтIихын, дцIыруан. ЙнапIква йпахъла йгIгайрауын, хIмашиана ашIайрысра йтахъыта, абуфер дамцIастI. АшофергIы асаби гвы ан-йыйт, амашина ашIайкIуа далагатI йгIы ачкIвын хвыц абуфер аникIы йаквшвауата амашина гIа-шIастI.

- АчIвыйа йганшаз? – хIкомандир акабина дIа-тыцIын, асаби дицIгIатI.

- Дядя, дядя, абараъа анамыцаква мина ацIаржтI, сара йызбатI, - йхIватI асаби дгвысуа, гвжвайыгIва йыкIвта.

- Уара йалудыргIайа амина? – дазцIгIатI хIко-мандир.

- Сара йызбахъатI, йыздыритI, - йхIватI ауи.

- УызгIвадахатI, ахахIва, молодец, - йхIватI хIкоман-диргIы.

- Амашинаква шIвIгаркIныцIта сцIыхъва шIвIа-тагыл! – унашва йчпатI хIкомандир.

ХIара дакъикъакIвакIла йбылуаз акыт хIнатаххын, йалазцIуз анамыцаква гIахIкIытI. АбзазагIвчIва хIыр-цхърыган, йбылуаз атыдзква рызджъакI хIрычIвхтI. Ауахъ азджъакI ауаъа йгIгIатахатI, азджъакI хIмаши-наква ъагылаз хIгIайхтI. Араъа ачкIвын хвыц дIа-хIаухын хIйачIважватI.

- Анамыцаквa хіпапа дырщыті, - йхіваті ауи хъаціа дукі йапшта. – Дада апартизанквa дрылалті. Мами сари абари хітдзы ашуна хітачівапі. Анамыцаквa «Партизан, партизан» - рхіван хітыдзквa агъны гла- тамылсківа йырблыті. Ужвы йанцахуаз, зымгівагы акыт йтырцаті, хіара хыкыадыгв щта гьамамызті, хірымбауата хіганхаті. Уадыргівана машинаквaкі глайын, йквaйчівата, ящикквaкі шгарнырхуаз сара йызбаті. Ауат шминаз здырхті. Сара дада йсйыр- бахъан ауи апш ящик. Мама йанылсырба «минапі» лхіваті ауи.

Ашв скылачіван, аминаквa ъаціаржуаз збаті. Швара швмашина амина йаквпарквын йагвжвушын. Сара, мама сналщтийын, швглашласрысті.

- Ай уызгвадахаті, ура ахъаціа хахва, уыхъыз ачівыйа? – сицігаті сара.

– Ваня, - йхіваті ачкыын хвыц.

- Ваня уакыымкыва, амина хъата-мата хіхъы- ланaпсушын. Уызгвадахаті, сычкыын. Уара хъаціара ду нкъвугаті. Тамамта ахъаціа къаймат уипапі. Хіара упапа йща хіхахпі, ауат хырмайгьдзауата йыквхл- чівакыпі, - йхіваті сынбжьагів.

- Хіара йанакывызлакыгы швшглайхуашыз хъахл- ціун, - лхіваті Ваня йан, ачварта йылаз ачымазагів.

Зымгівагы Ваня чкыын йызхлвахлвуан, йхъа рщщуан. Чгыыча чыда змаз, фачыгів змаз Ваня йыртуан. Ауи дгвыргъауа йчвауыз асква йшвиціун. Афачыгів, ага йфара йтахъызтынгы, дгъахъымсуазті. Йчмазагівыз йан лыхъаз дайгьдзун. Йан асква, ай- квaквa йзаллырсахныс анылхіва, ачкыын рыціагы дгвыргъаті. Ваня йан хіврач длайъазаті, хъвшвы литті. Хіара консерв, члахъва, рыгьгъ щарда лызгла- ныгжыын, мгва хыквылхті.

Ауищтара сквшы щарда ціыті, ауаса сара Ваня дгъсхъаштылуам. Шваргы, дада йпстлакыквa, Ваня

швйапшха. Швмамаква бзи йыжвба, бзира шшвхуш шващтазла. Анхари арахви бзи йыжвба.

- Щта, ауыла хлалгапl. Ахlвараква ахlвырта йыквылхитl, - далгатl Джьыба йглахlвахра.

Асабиква дара йразыта, Ваня йапшхара рта-хъыта, апсыхlва йглахъалхтl.

1. Тшкlвабара йталыз асабиква ахlварахча Джьыба йиз-цайа?

2. Джьыба асабиква дшпагларпыл?

3. Джьыба асабиква хабар райхlвра апхъала ауат дызлары-хlвайа?

4. Джьыба айсра хабаркl ахвыцква йрайхlвуашта йанылдыр Тамара йылчпайа?

5. Джьыба йхабар зквчважвуз ачlвызйа? Ауи анбанша?

6. Абашта айсра Ду йапхъахауа асквш агъны ткlыйын. Ауи анамыцаква йрызнахузйа?

7. Хlайсчва хlышта анамыцаква антырцахуаз гвымхарата хlа-гъачва йдыршатlузйа?

8. Хlагъачва рчвгъахараква хlайсчва шпарпшlагылуаз?

9. Хlайсчва зквчlвата йымгlвайсуаз амашинаква йгарпыралда, ауат глшlазрысда?

10. Ачкlвын хвыц Ваня айсыгlвчва йрайхlвыз ахабар швхlвах.

11. Хlайсыгlвчва Ваня дшпадыртшхъва, ауи йхъацlара хвыта йазырбайа?

12. Вани ауи йан чымазагlви хlайсыгlвчва цхърагларата йддрай-дзайа?

13. Арахвхча Джьыба асабиква дызларайбжъйа?

14. Тшкlвабара йцаз асабиква апсыхlва йшпаглахъалхуаз?

«МУСА КЪАБ»

Акыт апны сабигlзарта шlыц глахътlхатl. Муса йан ауаъа дшылщтиуашыз анидыр, швабыжта дайгвыр-гъатl. Ауи асабигlзарта апны ахъвмараква зымгlва шаъу, йъадзайтахъу аъара ауат дшрылахъвмаруаш агвлачваква йрайхlвуан.

- Ачвыйа ауаъа рыца йызлагъу, сара сыхъаз лхынгы бзип, - лхватI агвла пхвыспа хъыш Дина.

Муса цкъа чквынта дглычата Мсли асабигIзарта йапхъахауата дшкларалдатI. АгIзагвы Тамара йлыцта гвыхIвсса чквынкI гладзан, Муса дамаркIуан.

- Сара дсырцуштI, йчвартагъвгы йсырбуштI, - лхIвун зыбра квайчIваз апхIвыспа чквын.

- Сара рыца дгъсымырцума, - йылпрыбагъуан апхIвыспа хъыш чквынгы.

- ШвашIас, сара дшвыцназдуаштI, - лхIван Тамара апхIвыспа чквынкIва рамакIра апылкъъатI.

Апхын агIан асабигIзарта йаъаз асабикIва тшкIва-бара Къвбина йтардалун. Ауаъа тшыркIвабун, апхатшахъва апны йхъвмаруан, амара тшадрыбылуан. Къвбина йанталуаз агIан рсатыр прымтшуа, уарад рхIвауа, гIвуджъ-гIвуджъ рнапIква абаркIы йым-гIвайсуан.

Зны ауи апшта, ТамарагIы дрылата, адзы чкIвын апны тшыркIвабун. РызджъакI аколхоз амшычпагIв-чва йырзырчпаз акIъанджъа йакIчIван, азджъакI адзы йхъыз атоп нкъвырцун. ХIвсыса чкIвынкIвакIгIы адзытшп апхатшахъва апны тдзы рчпауа йхъвмаруан.

- ДахъватшитI! дахъватшитI! – быжъ шарда зынла йIгагатI. АкIъанджъа йакIчIваз, Муса йакIкIта дпшIгун, йахъватшуаз дIгайаура йтахъыта. УадыргIвана хъабра хъышкI адзы йхъыта йнайбатI. АпхIвыспа чкIвын чвгъата днапIкъъащапIкъуан.

Муса шарда дымхъвыцуата адзы тштайрышвтI. Ауи адзы йыхъвда йIгIадзунта йапхъала ласы-лас дгъзынамскIъузтI. ЙагIвсыз алахъвIахъасракIва сквшыкIызшва йбун. ЙцIыхъвахауата Муса дIпапса-та йахъватшуаз апхIвыспа лхъабра дамIаастI. Ауи лцапIы дыкIвгылра гылтIламыкIуазтI.

- Лхъа глащтых, лхъа глащтых! – йцыруан акъанджъа йаквчѳваквз.

- Бгыл, Лина, бгыл... Арыла бглай, Лина... - йглагун абыжъква.

Муса ауи даталымцѳасхтѳ, лщапѳы дыквѳыргылра ймурадта. Адзы йарыгвжвайыз, Лина Муса тшглайыхъвцѳалпрышвын дкѳалжътѳ. Агѳвыджъ адзы аквта йабарыхъванчуа, йабацѳагвауа йалагатѳ.

Абыжъква заглата йглагѳуаз Тамара дыгыгладзадзахуам. Асабиква рхлан йцѳритѳ, йчѳвыуитѳ. Ауат азалы-гѳвба дакъикъа сквшызшва йырбитѳ. Унаскѳата тшызкѳвабуз ачкѳвынчвагы ахѳвссаквагы ацѳыр бжыы йазгѳагѳуан.

Зымгѳва рапхъа Тамара днадзатѳ. Мусагы Линагы глащтылхын, атшпыла дгладжвыквылтѳ. Йглайззаз ауагѳа Муси Лини дзыта йрыжвыз гѳаршыдрычѳвахра йацтан.

Араъа ласыта цхърагѳара дызрайдзауа амашина гадзан, агѳвысабичвагы ачымазагѳвтарѳа йагатѳ.

Хвыцгы дугы Лина адзы дшташваз, ауи апны йкъванчу, йалачважвун, Муса ддыртшхъвун. Зымгѳвагы Муса «йаба дѳапшхуштѳ» рхѳвун.

Муса йаба Даткѳа сабикѳ амца блыра дшгѳалигуз йлакта амца йаблытѳ. Ауи адрыкъвакѳа амымцѳхуата йгѳалахатѳ. Абзазагѳвчѳа ауи гырхъмаштылхуазтѳ.

Асабикѳа Тамарагы дрылагылата, йкъахвымкѳа йапцѳырхвѳа апсыхѳа йглахъалхтѳ. Ахъвлапын Тамарагы дрыцта, Муси Лини рынбжъагѳвчѳа ачымазагѳвтарѳа йцатѳ. Асабикѳа рынбжъагѳвчѳа анырба йгвыргъятѳ, ачымазагѳвквагы ргы глабзихатѳ. Ауат ѳадзащтѳаз мшигладзагы бачѳвбара йрызцун.

Абар Лини Муси асабигѳзарта йглайхтѳ. Асабикѳа йгы агѳзагѳвчѳа ауат гѳакѳвдыршан ажѳа хъагѳакѳ шрархѳуаш, закѳыла йышдыргввыргъуш йацтан.

Араџа, апхџапхџа асабигџарта дџарныс Муса йзызымуаз, агвла пхџвыспа Дина чкџвын дџгайыдх-хылын, мшџы тшџы чкџвынкџ йылтџтџ.

- Муса, ухџаџа хахвапџ, - лхџватџ Тамара, йхџа лщџуа. – Хџара ура усурат араџа йанхџџатџ. Лина адзы дшџгамуххуазгџы анхџџатџ.

Муса йџгайыртџыз агџатан амџџихын дхџыччатџ, дайгвыргџџатџ.

- Сара дџгамсхма щџа, - йхџватџ йхџа найыркџвуа, дџгакџвзыршаз дрымшџуа, - хџара агџвыдџжџгџы Тамара хџгамылххџтџ.

- Йшпакџву, Муса, аврач йышџгауайхџвыз? – Тамара диџџатџ.

- Уанџларг уымгва кџабџа йагџрачын, - йхџватџ. – Уадыргџвана дџгашылпхџадзагџы «Муса-кџаб» йучпаквауайа? – хџва дџгасџџгун.

- «Муса-кџаб», - рхџван йалагылаз зымгџва хџыччатџ.

1. Муса асабигџарта шџыџ дџцаныс зџтахџызџа?

2. Агвла пхџвыспа хџыш хвыџ Дина асабигџарта аџара дшџпа-заџаз?

3. Муса асабигџарта данџа атшын йшпаџгайпыл?

4. Апхынла асабигџарта асабиква абадырџалуз?

5. Асабиква адзытшпы йшпахџвмаруаз, адзычкџвын апны шпатшыркџвабуз?

6. Атшкџвабарџа йаџаз алаџџыруа йзалагайа? Муса адзы тшџыз-тайрышџвайа?

7. Муса адзы йахџватшџуаз Лина лџгахџара йылшамџа?

8. Тамара адзы йџгатылгахыз Мусџы Лџны йапхџахауа цџхџра-џарџа йддрџйдзаџа?

9. Муса зымгџвагџы дыздыртшхџвузџа? Ауџы йаба Даткџа дџяпш-хуштџ зырхџвузџа? Муса йаба Даткџа акыт дызлардыруайа?

10. Асабигџарџа асабиква ачџмазагџвтара йџџлашџваз Мусџы Лџны йшпарџыштаныкџвуз?

11. Ауџа асабигџарџа йанџгайх асабиква ауџа йшпарпыл?

12. Агвла пхџвыспа хџыш Дина Муса йџгайылџтайа? Тамара Муса йџгайылџтџыз агџатан йанызџа?

13. «Муса ачымазагавтара апны айъазага в дшагайыпхъуз?» - дазцігага Тамара.

14. Муса йджауапхайа, ауи аджауап асабиква зархъыч-чайа?

АКАБЫЩАКВА «РТЫДЗКВА»

Мсли, аферма дгатыціта дангайх, хшы щарда глазмыціуа ажв Мычла шхъаз Муса йалхівага.

- Мама, ауи йганарийыз акабыща чквіын шпа-ъу?

- Йара къапщыга, ахъапахъ члащга, апынціа чквіын-гы шквіокавага, - лхівага Мсли, ахівыс шхъапалквуз лыла йгаціалхуа.

- Мама уа, ачвіыа «йчлащыга» зыбхівауа?

- Сара «йчлащыга» гьсымхівага. Зхъапахъ шквіокава ахівыс члащхіва йапхыгага.

- Ауи йара амама шпадырхуа? – Муса ахівыс йымаджащахъвахыгага.

- Йадырхыгага ауи, мчыбжыкідза айан йагзігага. Уадыргівана датша жвыкІ йахрыщцахыгага, ауи йдуханадзыкІара йагзахыгага.

- Акабыща рыцхІа амама йангацібхра йчвы-уазагага?

- Ауи йанымлациуа аквіымкІа йгчІвыуам. Амгва йазназтын, йхъмарыгага, айангы гьауысдзам.

- Мама, щымта сбыцнайпІта акабыща чквіын сырба, йауашма? Йы, ма-ма? – дахІвун Муса.

- Уара щажыы узгагылума?

- Сгабыршыхарквын, сгагылуашгага.

- Уадыргівана углаздуашда? Сара щарда саъазлушгага. Асабигізарта углахъшвагага.

- Сара-сара сгайхуашгага, сыгггахъшвушым. Сбы-цырца, йы мама?

- Йауашгага, уычвх. Уызгагылуазтын, усырцагага.

Мсли щажьыта дглагылтІ. Муса дггалыршыхарныс лгвы йамуата, къомракІгы ауи дъачвуаз йпещ чкІвын дыгънамшылтІ. УадыргІвана псайспа днашылтІ. Муса даннайхъадзгыл, даталымарыцІахахтІ, дгласмыршыхарквын дчІвухпІ лхІван, мачІта дихъысын, йыхъыз лхІватІ. Муса зынла йылаква глахъитІытІ. ТІакІв йнапыршІашІа чкІвынквала йылаква йыркъвчын, дглагылтІ, тшиджвджватІ, тшигІвычан йджвылцІтІ. Амара гыгацІымцІсызтІ. АбжвандахІкІва йаквдрыдзцауа уарад рхІвитІ. АпхІвысква йырхъаз ажкІва гІатырцитІ. Муса аныла-арыла дацапшуа, йан лнапы йыма, дымгІвайсуан.

Аферма йаннаквыл, ажвхъагІвчва Муса йыцымшыркъвун:

- УглахІцхърыгІарныс углайма, Муса хахва?

- Умама уылцхърыгІушма?

- Ауи акабыщаква йхчуштІ. Ауи акІвма? – йцІгІун Муса.

Ауи къвомракІгы закІгы гыымхІватІ.

- ЙрауымхІвума щта, уызгІайыз! – лхІватІ Мсли.

- Акабыща чкІвын сапшуаштІ, - йхІватІ Муса йхъа глацТимхуа, рыцІа-рыцІа йан тшлыдикІлыуа.

- Запш кабыщайа, уызпшуаш, Муса-Къара, - лхІватІ рахІа йшІадзаз ажвхъагІв.

- АчІащы.

- Запшыйа?

- ЧІащ уымхІвума, чкІвын мышхаз, - лхІватІ Мсли, лпа йхІвауа гІаргвынлыргІвра ахъазла.

– А-а, ачІащ чкІвын. ЙауаштІ бзи, уызгІвадахатІ. Абазаква «йчвхуш йшІвысыркІву йудыритІ» - рхІвитІ. Арахв бзи йба уара, ауат ракІвпІ ахайыр зымгІва зпщылу. УызгІвада кІвакІвынахатІ, сыпшка, -лхІватІ

***АбжвандахІв** (абжъандахІвхІвагы йырхІвитІ) – псгІацІв квпшырапІ, урышвлa йгІаныцІитІ скворец.

Срыма, хшы щарда глазхъахъаз, лнапл гвала йхъа лщца.

Муса ахъвыс хъачлащ чкъвын ъатачлваз ахъвкыларта дталын, ахъа йщцуан, дачважвун. Йара йымачв ашланацун, айан акыкля аклвдзнащунта.

- Уа, уара уачлвагайа? Сымачв узацхъауайа? Унай умама апны. Унай уара. Мама, ари йнайра гъауам.

- Ашв чкъвын глатыта, уара углатыцл, йаргы уцы-хъва йтагыла йглатыцлаштл.

Муса йцыхъва йтагыла, йыщхъва йтапауа, ачлащ айан апны йгладзатл. Муса ауи дакъвыцхын датша закы дазцатл, уадыргланагы датша закы. Ауи ахъвыс-ква дхъыркъалын, датша закы гыйымдырхуазтл. Ауаса Мсли ауи йшимуазымцара, ахш глазгуаз амашина дацгалщтихтл.

Муса йынбжъаглвчва данрылашвах, аферма апны йбакваз райхъуан:

- Ух, ауаъа ащапква шквоквата кабыщакл закыта йхъапалаунта! Ачлащ чкъвын сымачв ашланацун, араса йачвун. Йгы уарбзитл. Ауат «ртдзы» чкъвынква жвбанда.

- Йшпакву уымачв шашланацлауа?

- Муса, Муса, ауат «ртдзы» чкъвынква шпаъу?

- Муса хларгы хца ауашма? – асабиква азцгла-раква глайыквырпсун.

Муса, дамайчуата тшйырдууа, ауат джъауап рит-уан. Тамара данрызглай, асабиква йацшакла аферма йлырцарныс, ахъвыс-ква «ртдзы» чкъвынква длырбар-нысла йлыхлатл.

- Ауаъа хъарапл. Швызнайуашма швара?

- Хызнайуаштл, - йалацыруан зымглагы. Тамара дадгылтл.

Амара щыбжъан йанхъышвт, асабиква сатыр пшдзата йалагыла йымглайсун. Ауат тшпсырцар-ныс абна квыса апны йглашлатл. Араъа бркос, виш-

на, хлваса глайуан. Асабиква вишна рфатI, тшпсыр-
щан, йнаджвыквылхтI. Абар аферма йныквылтI.
Ауат, атыдзка зщыхуаз, ажвхъагIвчва гларайгвыр-
гъатI.

- Йыжвбума, ауи Мсли лпа хахва йхIызглайддзас.
Швглай, бзигIвацаква, швглай! ХIа хIажврыквын, шва-
ра швакIвпI йынхуш, - лхIватI Срыма.

- Лина пшдзагъи бглайма? Ббзихахма сыпшка? –
дазIглIатI хъагIадза Мсли.

- СбзихахтI, агагъи цитI, - лхIватI Лина чкIвын. Арат
зшIпсглауа акабыща чкIвынква ракIвпI, - лхIватI
Тамара, Мсли тшылзынапырхауа.

- Йабо, акабыщаква ахIвырта йаъапI. Ауат хъвлaп-
ны акIвпI йангIарцхуаш.

- Акабыщаква «ртдзы» чкIвынква хIырба, - йахIвун
асабиква.

Мслигъи дрыцлын, асабиква йджъарщауа ахIвыс-
ква зтаркIуа ахъвкIылартаква, ажвбора агъиква
гламырдатI. Асабиква ахъвкIылартаква – акабыщаква
«ртдзы» чкIвынква – рпны аджв-аджв дтайкIыхуан,
йхъыччун. Абора апны рбжыы ъагIатыхIвачвгIуз
джъарщун. Абора йамаз адзыжвыртаква напыла
йрыквхIунта дзы гIатдрычIвун, рпшрагъи рхъвмаррагъи
аннахъа, йглайхырныс тшазыркIыхтI.

- Швара, ахахваква, акабыщаква жвбара швта-
хъызтын, уачIвы щыбжъан агIан апсыхIва, адзы гла-
хъагылга адзхъа швца, - лхIватI Срыма.

Асабиква йгвыргъауа йглайхтI.

Ауищтара йгъызным ауат апсыхIва ахIвысква йъа-
дзарызцаз, ахIвысква зхчауа Джъыба йтурых джъа-
щахъваква йъадзарыздзыргIвыз.

1. Мсли аферма дгIатыцIта рпын данглайх лпа Муса хвыц йал-
хIва?

2. Ажв йганарийыз ахIвыс хъачIащ Мслии Муси йшалачважвауа
швхIва.

3. Муса йан аферма длырцанысла дызлыхвузйа?
4. Мсли лпа аферма дангалд аферма анхагвчва ауи йшпа-
гайпыл?
5. Ажвхьягв Срыма Муса йглайалхвйа?
6. Муса ахлвыс хъачлаши анахъанат ахлвыски дшпарабадыр,
ауат этагылаз ахъвкылартаква («ртыдзка») шпайылайхва?
7. Муса йынбжьягвчва данрызглайх дъаныз аферма йбакваз
шпарайхвхуа?
8. Тамара асабиква злалыргвыгъайа?
9. Аферма йцуз асабиква абна квыса йаннадза йырчпузйа?
10. Аферма йыквыз асабиква ажвхьягв Срыма йгарал-
хвйа?
11. Асабиква аферма апны йаклвдыршаз агламдара ауат ла-
хварата йгарыланацлаз швлвах.
12. Аглахлвахра бзита швапхъата шважваквала йшвлвах.

❖ **Арат апссгачлвква рыхъызквагьи йгарны-
цлуагьи швылашвл:**

- **бжъас** – ястреб;
- **къанджьягъра** – сорока;
- **къырльу** – журавль;
- **лахлваквайчлва** – скворец.

РАХІА БЗИ ЙЫЗБАУА СЫМАЧВ

Асаби гларта апны апхлвыспа чклвынква дара-дара къанджьи рчпун, ауат рыхъаз ачгвычаква рдзахуан. Ачклвынчвагьи щарда рчпун: къанджья чклвын, пша дзылу, акъама, бжвандахлв глвара датшагьи. Муса йыглвзачви йари йптшыз амашинаква, авагонква, ахъвыхл чклвынква рчпахуан.

Ауат аунаглва псауатлаква ъарчпауа йанца, хъвмарга глзлырхуаш гъвы тшит-мыт щарда гла-
рыртатл. Ауагъа йырчпаквуз збаз асабичва даргьи клара рчпара ртахъхатл. Ауат дара нхагаквакл рыман.

Абар акъычвра-пссараква джвыквырцлат. АкIва-гъа чкIвын йъатахъым йкшитI, ахIваспагъи амшы гпнакъуам. Ауысква ащтамцауа йанылба, асаби-гIзарта агIзагIвы Тамара апхъарта дцан дрыхIватI, асабиква анхагамачвакIва шгIадрьсабапуаш тIакIв йазырбжьарныс. Ауат райззара апны хвгIвы хIвсси хвгIвы чкIвынчви асаби гIзарта йцарныс йалырхтI.

Ужвы ауат мчыбжьыкI апны гIван йглайуанта асабичва анхага мачваквала йшынхуш йазырбжьун. АхIвссаквагъи апхIвыспа чкIвынкIва адзахракIва йыр-зырбжьун.

АпхъагIвчви агIзагIвчви рхъпшылуамцара, асаби-кIва дара-дара нхун. Ауди апшта йшынхуз Мурат чвгъата дгIагIвагIлатI.

- Ауа-уа-уау, ала-ла-лай! Ай сара снапы чкIвын!

- АчIвыйа йуызнийыз? – рхIван асабиквагъи Мурат дгIагIвдыршатI.

- РахIа бзидздза йызбуз сымачв сасхтI, - йхIватI Мурат, йымачв йшIакIы, йыладзкIва гIагIагIлауа.

Арагъа асабиква зымгIвагъи гIахъыччатI. Мурат йымачв шIархIватI, йаргъи йымачв щтIых дгылан. Тамара дангIай, асабиква азаджв-азаджв дапикъауа, Мурат йызнийыз, «рахIа бзидздза йызбуз сымачв чкIвын»-хIва дщцIыруз йгъи дырзымкIуата дшхъапалуаз лар-хIвуан. Тамара Мурат дицIгIлатI:

- «РахIа бзи йызбауа сымачв»-хIва уцIырузама, Мурат?

- Щта, - йхIватI ауди дгIалымпшуата.

- АчIвыйа ауди рыцIа бзи йзубауа? – йджьалщатI Тамара.

- АцIыкIв хъкIы алагIлатысхитI, - йхIватI Мурат йцIа-быргта.

1. АсабигIзарта апны апхIвыспа чкIвынкIви ачкIвынчва хвыцкIви йырчпузйа?

2. Асабиҕзарта асабиква апсауатлакwa ҕарчпауа йанца йҕла-рыртҕа?

3. Тамара апхьарта дцата апхьаҕвчwa асабиҕзарта йҕлайта ачкывынчwa йырцхьраҕарныс дзахвайа?

4. Апхьарта апхьаҕвчwa асабиҕзарта ачкывынчви ахлвсси йыз-ларцхьраҕлузҕа?

5. Асабиква мышкы йшынхузымца Мурат хвыц йызнийа?

6. Ауди агларбага мачв данас «Рахла бзидздза йызбуз сымачв»-хлва дызцыруазҕа?

7. «Ауди амачв рыцла бзи йзубауайа?»-хлва Тамара Мурат да-ницҕла ауди йджьауапхайа?

❖ **Арат амачкwa рыхьызкwaҕы швгвыншвкыл:**

- **мачвхьаба** – большой палец;
- **ҕарбагамачв** – указательный палец;
- **аквтамачв** – средний палец;
- **ахьыздамачв** – безымянный палец;
- **мачвкльыс** – мизинец.

АРЫПХЬАҒВ МУХЛАРБИ ДҒЛАЙХТИ

Буба ацлх аласкльакльахьата дҒлайхти. Ауди йтагв-жви йтаци арыпхьаҒв Мухларби дшҒлайхыз райхлвти. Роза лара лхьацла дйызхьвыцуамцара шагланцлак дҒгымчвти. Дылбахуашмицти знымзара-зны ауди л-ДжьаҒфар кьапцмаскльа мшыркьваҒвы? Роза цымтадза Гваца лпны днаххылти.

- Гваца, Мухларби дҒлайхти? – лхлватл Роза дҒвыр-гьауа.

- Дзапш Мухларбийа?

- А, саразен, арыпхьаҒв Мухларби дҒбьымдыр-хума?

- Йшпабзийыз! Зджьакл Ғлайхуа йалагазтын аклвл, анахьанатҕы зны йҒлайхл... ДшпаҒлайх?

- Йцаплы Ғшлахым.

- Мама, хіра хіпапа асы аныквціра дглайхуашта йхівани, дызгламихуайа? – хіва абыжкьва йгладыршыхаз Шаца лылакьва лнапы чквынквала йлыркьвчлуа ачварта дглалачваті.

- Дглайхуашті, сыпшдза, дглайхуашті.

- Кіанджыгы глайгуашма?

- Бара баъара йнадзауата кіанджы дукігы бызглайгуашті.

- Умар, арыпхьагв дглайхті, - лхівиті Гваца, ауи ажв дзы айрыжвта данглайх.

- Та йаргы?!

- Анчва дшглайх. Йахъа хідада дйыдзхъачіван.

Умар ауи ахіа дымдзыргівыхуата атдзы дгладжвылкьваті. Ауи Руслан йпны дыгівті. Ауат ацыта Русланыргіа йанглагваркьба Сима дларшлашваті. Ахыгівгы Мухларби йпны йцаті. Агвашв йаннадза йтшкларалырныс тукьаль рзымчпауата йглашласті.

- Ауи йахъа Бубаргіа йыдзхъачівамцара щажы дгыызцтіамылхзапі, дшпаглахыршыхуш? – йхіваті Умар йыгівзачва дырпшуа.

- Дглагылхынцікіара хійызпшыпі, - йхіваті Руслан.

- А-а, зунагіва йачівласы йглашвырдзайа! – йхіван ауат Зураб дларыдххылті.

- Ей, ей, убацауа? – хіва дцірыті Руслан.

- Сабацауа – швара швъаныз сциті! Сара рыціа йгыстахъымма сарыпхьагв дызбарныс?

- Ауи дычварківапі, дшпаглауыршыхуш? – йхіваті Руслан.

- Сыжвжыті, - хіва йгыхъайціум Зураб.

- Ныха ушхымжъауа, - йхіваті Умар.

- Дглайиті! – йхіваті Руслан.

Зымгівагы атдзы ахыла йацапшті – заджвгы дгъаам.

- Дшчпу гьма! – хіва Зураб йгвы йаситі.

- Ей, ей дзарлашв, ура улашвызтын са йсла-
жьюма?

Зымгвагы Руслан йнапы ахъайрауызла йа-
цапшти. Лымхла зму члашва хъылпа йхъата, хъам
шквоквок йшвыта, йшаццищуа йылудырглауата
хъацла хлаглак дгламглавайсит. Чквыныргла рарыпхъагв
йпшлаххыт.

- Бзила уыгбат, арыпхъагв Мухларби! – хва йа-
ларпсауа йглагат абыжкв.

- Бзи жвбат! У-у, арат шхъачвахаз! Ари Лина
дгъма, дпхвыспахат! Швшапъакву цта? Швапхъу-
ма? – йхван Мухларби къазула апхъагвчва рнапква
йкит.

- Хлапхыт, - йхлат Умар.

- Арыпхъагв Соня хлалрыпхыт, - хва йгацицлахт
Зураб.

- Ауи лхъязыки?

- Цта. Гвба-гвба классымцара хлалрыпхыт, -
йхлат Руслан.

- Ауи бизп. Ауаса хвамывта швгацицт, швпар-
таква анамыцаква йдшвырыбылт, - йхван Мухлар-
би йдзхъагылу асабиква йнапы гларыквйыршит.
Ауи йглайцгларыквын йрайхврын арат ацыргвква,
амкчвква рцырбжы чвгъата йшглайгвалашваз.
Алакшара чвгъаква рымцтахъ тлакв тшанпсырщуз
аклоп дтачвата дъачвасысуаз Мухларби арат асаби-
ква йыла йгациалуан. Атопх йа амина агвжвара аб-
жы ачва дгалнакъъата ауат анйымбахра йгвы тшад-
накылуан. Абар ужвы ауат дрыдзхъагылап. Щым-
тадза йара дырбарныс йглайит. Йшаула, даргы
дгларгвалашват. Ауи гъаквымма йгвыргъару, йна-
сыпру!

- Шва са спны швглайт, са шва швпны саъан!
Йшаула – хлабаглагвалашват, ауи гъаквымма?..

Швнай, швапхьарта шадыжвгалыз хлапшыпI. Са сцазтIхIва сгьнамшылтI.

Мухларбии асабикви кьахвта йайчважвауа апхьартала йджвыквылтI. Ауат глашIасзапытуа йымглайситI. Мухларби йглайшIашвауа йнапы ркитI, дабгата дъаглайхыз йайгвыргъытI. ЧкIвыныргIа йшыртахъу апшта рарыпхьагIв йцIгарныс гьрылшум. Ауасамцара апхьарта йнадзитI.

- Арат астоквагьи арымдзаквагьи хIа йхIчпатI! – йхIватI Руслан.

- ШвызIгдахатI, тамамта йшвчпатI, швнапIква аларышвта швгчIвамызтI. Ауи акIвпI шваъазара ша-тахъу.

- Ай! Мухларби уакIвма?! Йшпабзийыз! Уанбаглайх? – лхIван Соня Мухларби дизыгIвтI.

- Соня! У-у-у, ари дшцаз? – йхIван агIвдыжъ тшакIвдыршатI.

- Ушпаглайх? Агоспиталь амщтахъ углауырщтма момкIва углайдзахма?

- СшвызглайхтI. ЙауыпI уъадзайсыз, ужвы уцахта ачкIвынчва арыпхьа рхIван сглауырщтхтI! – хIва дхъыччитI Мухларби.

- Йшпабзийыз ушглайхыз! ЙагIвсыз закIытагьи йгьсзахьрыдзахуам. Анылагьи аколхоз хIацымхъра-глакIва йгьауам. ГIвуасахIвычакI хIычкIвынчвакIва йынкъвыргитI.

- Арат рапш чкIвынчвума йзахьымдзуш! Уальахи, йахъдрыдза гьакIвымта йшагIвырцахра! Ауи гьакIвымма? Арахъ африцкIва йшвзырхакIваз гла-сашвхIвстI. Буба йшихIвауала, заджвгьи дгьтрым-гатI.

- ЙгьахамдзатI. ХIара хIчIвкIва ласы йглахъын-хIвыхтI, - лхIвитI Соня. - СахIатзаджвыкIла рыцIа йкIъасата акыт йгIаталзарквныз аджъамгIат ръа-рагIвшара хъырщIгушын.

- ЙгърымщуашызтІ, апартизанква гІайуашын, - йхІватІ Умар.

- Апартизанква ухІвама? – хІва йджъайщатІ МухІарби. – Буба закІгИ гЫымхІвади.

- Йара Буба йхъатала йглазшыстырныс сищтитІ, - йхІватІ Умар.

- ХІтгІачвагИ ауи йакІвма йтыціра шатахъу зхІваз!

- Щта, - хІва дадгылтІ Умар.

УадыргІвана чкІвыныргІа УмарргІа Джъамбулат йшибкъаквуз, йаціайхІвата джъанахла дзы шгІадирыгуаз, аколхоз амлыкв акыт йшырхъаршаз – зымгІва рхІвахтІ. Ауаса дара йырчпакваз йгърыламчважватІ.

- АрыпхъагІв МухІарби, хабар глахІаухІвырныс ухІвани? – хІва гвы йчпан дазцігатІ Джъама.

- ЙшвасхІвпІ. Швнай ашлапхара, амарагИ тІакІв йглахІыквпхпІ, - йхІван ашлапхара йаннадза МухІарби дгІалагатІ. – Сара апшыхвыгІвчва срылан. Зны аштаб йынхауа намыца афицаркІ дгІагІгырныс хІырщтитІ. Анамыцаква хІаракІятІла хІымгІва гІадрывлашарумцара апхъа йгылаз рсатыр бзита хІалстІ. Аполк аштаб ъагылаз хІазцатІ, ауаса йгІашаркІклауата хІнадзан закІгИ гхІзымчпахтІ. АпстхІва зынла йхъыціын асатей хІгІаквхатІ. Атшын хъвлагІанціакІ йалайыз ахъваца хІылачІвата анамыцаква хІрызкІылпштІ. ЙангІа-лахъвла йгІагІгырныс йызквхІкІыз афицар йфатар уатраламцара хІазцатІ. Аурамла анамыцаква ныкъвитІ, хІара атдзы ащтахъ ацілакв хІрыціапІ. Ауи къалагІвыр ддмыргІлскІва дгІамыгІгара хІтахъыпІ, ауаса аурамла анамыцаква щардагІвыпІ. Ахъышвла скІылпшитІта – афицар йхъабра йхІвитІ, дыхв йыкви-чвитІ, дгІаджвылціныс гИмурадым. УадыргІвана гІвуджъ нашылтІ, ауат рціыхъва дтагыла йхыгІвхузгИ днапалтІ. Афицар далашлахІвата дгІаджвылыргатІ.

Зынла днахлахвын архъа хлыквълтл. Гвйджь анамыцаква глахлыщталуазтын йашларкӀра ахъазла ащтахъла йгланхатл, пщгӀвы анамыца дгларгитл, сара апхъа сгыла сымгӀвайситл. Афицар аштаб дыртахъыта глаццӀуашын – данымцадзах йыщтаглайтл Ауат ауи йфатар апны амцӀасра шгланшаз рбама момкӀва аунагӀва зчӀву апхӀвыс дшвата йылхӀвахма?

Амотоциклквала йглахлыщталтл. ЙглахӀхьыдзауа йаналага абна тшылахӀрышвлтл. Анамыцаква алагӀи нарахвын щъагӀлта хӀцыхъва йнатагылтл. ХӀлара абна ажвпӀларала хӀлахытл, ауат ауаъа йгьналалрым – хӀва хӀгвыгъитл. Апартизанквалы хӀгвырбзигапӀ. Ужвы гвйджь афицар ддырцитл, анахъанат зымгӀва йглахӀхьыдзауа анамыцаква хӀырпшлагылтл. ЙгланшагӀи хӀымдыруата ахъатаква зымгӀвала анамыцаква йгларыквырпсауа йалагатл. Ауи апартизанквалы уыскӀ дырхъйан йшглайхуаз хӀлара йглахӀыднагалын акӀвлпӀ. Араъа партизан гвыпкӀ анамыцаква ржъан гвынакӀла йджвыквырдатл. ХӀлара райша хӀымгӀвайситл. Ауи апшта апартизанквалы хӀырхчатл. Ащымта аотряд командир дхӀызглайтл, хабар шыцта йыгӀдыруаз йахӀхӀвлтл. Ауи хӀйыхӀватл амгӀва хӀзырбуш заджвы дглахӀыцицларныс. ХӀлара мгӀва хӀгаквылхырныс штшадыгӀгалуаз абари ЗурабргӀа драпшта чкӀвын хвыцкӀ дхӀызглайтл. «Ари амгӀва хӀйырбара йылшушма?» - хӀва ркомандир сицӀглатл.

- АчкӀвын йгвы уаситл. Ауи дгъудырам ймагӀну. Ауи йубауа партизан гвыпкӀ ащра йглашӀигатл. Арат ашыпӀлаква йуатра апшта йдыритл, - йхӀватл ркомандир.

- ЙшпакӀву ащра йшглашӀигаз? – хӀва йджъасцатл сара.

- Алакшара дукул апны, - йхӀватл акомандир, - пщыгӀв партизанчвалы йхвыта анамыцаква йырнапӀыцӀашватл. Акъала йтаз хӀуагӀлаква хӀыгӀвзачвалы ащра йшдырцушыз

ахабар глахдырдырт. Афашистка хыгвзачва ъадырцуш ашыпта гхлымдырузт, амгва хъадаква рпны хггацлчват. Васька рхъа мгва чквынкла пшыхвра дцун. Ауди анамыца мотоциклистка шхъараквас аннайба хвра зхыгвас амашажв тштайрышвт.

Васька амотоциклистка ахъязык йшгамрымдуз гайгвынгвыт. Ауд ласыла йггацапахт. Ачквын апартизанква рпны дыгвырныс дгъахамдзат. Дашызытын – амотоциклистка апхъа йгыла гвмашинак гамгвайсит. Амотоциклистка абна ахыла йнаскъан йглашаст. Амашинаква ачквын йпны йгамдзасква йглашаст. Хпартизанква гакнырдан Вася йагъмала йаъаз абыхъв хвыц йаздырцат. Вася йгранатква гайрыхъазырын «Апартизанква!»- хва дчваглат. Ауди йбжы зглаз щра йгардыз хуагга амгва амдзак агвагвара тштарпсат. Анамыцаква йалагваласуа йангалалах Вася йгранатква рылайцлат. Уадыргвана дтрысын амгвала йыквыз автоматк дамцласт... Автоматла дхысуамцара хпартизанква дрызцат, лахъвглахъасракла заджвы йнапква злашлхвас аркъан хваспала йапырышвтт. Знапква хвитхаз хпартизанква датшагы автоматк гарнапыцлашват. Арат зымгвагы ауди аъара ласыта йганшан анамыцаква тшгаргайхра гырылымшат. Ауд ралахысра бжы зглаз хпартизан гвыпк абна йылкъауа йанырба анамыцаква амцлыкъат. Вася ауди алакшара апны дгархвыт. Атамам ухвушызытын – ауди дганхарныс дгамайгвгузт. Ауди апартизанква ххабза – «Ухъа пшцауцларыгы уыгвза дхча» - йырхъят. Уара ауди йгыызхъауцум. Вася йабаду дйыцта щарда дшварацит. Арат ашыпаква зымгва йыхвмачкк рапшта йдырит.

Сара йсхвас сачвпахцат. Ласыла Вася хлапхъа дгылата мгва хггаквылхт. Ауди абна хггалидан аф-

ронт хлазгайдтl. Хlара ауи хlйайхlвахlвын даухlштхтl. «Йгьдурачкlвынрам йзлайсуа, анбжьагlв командир, азьазаралапl!» - йхlватl ауи снапы йкыта данскъвы-цlхуаз.

- Арыпхьягlв Мухlарби, апартизанква чкlвынчва щарда рылума? – хlва дазцlгатl Зураб.

- Сара апартизанква сгьрыламызтl. Ауаса пшыхв-ра йырцтиуа чкlвынчва шрылу здыритl. Ужвы швнай.

1. Айсра йпшцlаз арыпхьягlв Мухlарби йглайхра акыт гвах-хlварата йгларыланацlаз швлва.

2. Апхьягlвчва рарыпхьягlв йглайхра йшпайгвыргъа, ауат бачlвбара йшпайызца?

3. Мухlарбии апхьягlвчви апхьарта йцата арыпхьягlв Соня йан-лынйа Сони Мухlарбии райчважвара глшвлвах.

4. Апхьягlвчва рахlварала Мухlарби ауат айсра йапщылата йрай-хlвыз ахабар глшвлвах.

5. Ачкlвын Вася Мухlарбиргlа даныркъвыцlхуаз йхlваз ажва-ква – «йгьдурачкlвынрам йызлайсуа, анбжьагlв командир, азьаза-ралапl» - шглшвгвыгlвуа швлва.



ЦЕКЪВА ПАСАРБИ (1922-1984)

Ауысаглев, апрозаглевле, амактым-гланыршаглев, ашвахлеаглев - арат зым-глеагы Цекъва Пасарби йыхъыз йап-щылата йглайтл, Цекъва Пасарби 1922 аглан Йынджыгычкыын кыт дйытл. Цекъва Пасарби йыршыйара абаза литература амглеа хцларата йамаз зымглеа ггалуклгитл. Ауй скешы 40 йнаднацалуата алитература даланхатл. Й-30 асквшквa йглацлцлтл йапхъахауа йуысаква “ХI-Конституция”, “Украдноармейцхарныс бзипл” агыквa. Й-50 асквшквa йглашларышвта Пасарби уысаралагы прозалагы дынхитл. Аглевлевы йганйыршатл апоэмаквa “Акомсомолец йхъацлара”, “Акварбах къаглитл”, “Ахмат бхъвы”, “Комсомол билет”, ароман “Къазма”, ххъвыкпла йалу ахабаргелера “Ацхъаркт ащахахра”, уыса щарда, аглахлеахраквa, ашваквa.

Ауй асквш 1984 аглан дпсытл.

КВА ГИАКВИТИ

Муда хвыц дцларагъвычвл.
Йыгльщаплык дгырзыклуам.
Уипшлагылстл – уапигъвычвл,
Хъагла гьглатайрышвуам.

Зны анахъ, зны арахъ...
Апщцла амайрыситл.
Зны йшлахъа, зны йхъапахъ
Йаквыршвы дглауышвхитл.

Ъахл гыхлвум, чахл гыхлвум, -
Муда заклгы гыйхъуам.
Йаныжвду дгылбадзум
Амш шабгу дыгълауам.

Ацла дхъалпI, уатра дталпI,
Квтугъи къазгъи йрыхIапI,
Хъала даспI, ашв даквтаспI.
ЦIла махъвыла дхринапI.

Ква гIаквитI, ква гIаквитI –
ЙгIагIвитI адзычкIварква.
Ква гIаквитI, ква гIаквитI,
ЙгIаклажжитI жвгIвандаквла.

Муда хвыц дгвыргъьачIвитI,
ДацIаххитI ахвырчвхIва.
Нына дгъьитI, нына дцIритI:
- Са уызбапI апхамца!

ТшаумырбгIан аквашуа,
Йуылауымжъын ахъта!
ЙусырбапI йшымдзыргIвуа,
СуыхадзапI са ушгIайхуа!

АчкIвын хвыц йгъьигIадзум
Йаныжвду лгIвьдмыдра.
Ауи квакIгъи дгъачвшвадзум –
ДуышвитI бабыщ чырта.

БымгвыргIван, нына хъгIа,
ЙылсрагIатI ква ачкIвын,
ДбагъьахуштI, бпа йбыргIа,
Аква пха дарбгIарыквын.

Ква гIаквитI, ква гIаквитI –
ЙгIагIвитI адзычкIварква,
Ква гIаквитI, ква гIаквитI,
ЙгIаклажжитI жвгIвандаквла...

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжъа.

2. Муда ймаджанраква глашышвпхъадза, ауат маджанрата йшвылашвхлума шваргы, момкѳва Муда йылазырхѳауа хъвмарщума ауат?

3. Нына Муда хвыц дзихъгвжвайглауаѳа?

4. Ауысагѳв Нына лгвыргѳва йапшѳайыргылуа асатырква гла-
шваута зны швгларыпхъах.

АЖЪАЧЫРИ АЙАНИ

Атѳура гыдата йатшны
Жъачыр хвыцкѳ чвасысуан.
Айан англайхуаш йта агвы
Йназадза йглакѳылпшуан.

Айантѳакѳв гъаѳамта йазпшитѳ,
Ажьачыр млацийтѳ.
Агвыла йпшгитѳ, апсыла йпшитѳ –
Ажьачыр хвыц чѳвыуитѳ.

Агыда хъгѳвапѳ, атѳура жѳпѳапѳ –
Алапшчѳвгъа йгѳглащтѳнахуам.
Ауи гѳварапѳ – ажьагѳварапѳ, -
Ажьачыр гѳглатыцѳуам.

Йгѳлагыл гъауам, йгѳлатыцѳ гъауам
Ажьачыр хвыц пшкаркѳвапѳ.
Йызбуш, йызхчуш, йзырчуш гъцардам –
Ан хъглазаджвыкѳ акѳвапѳ.

Йсхѳѳвапѳ тамамта йгѳланшаз:
Ан ачыр йшазглайхуаз
Бага къвышыжѳвкѳ йапшѳлашватѳ
Йгѳвжѳважѳваджъуа йгѳлагѳѳуаз.

Араѳа ан ласдзата йхъвыцтѳ
Ажьачыр йшазцахуаш:

«Мгварыгв айшыс счпара стахын –
Ачвгяхъша йадыруашт!...

Саби ъану ардыр гьаурым –
Хыгвара йазнайуашт!»
Айан агвы жвагвык! надзат!
Йгланарийыз ахъаз.

Гвада гьахлвум, лагъы гьахлвум,
Йыгвит! щап! цларала.
Квары гьахлвум, рхъа ду гьахлвум,
Йыгвит! мгва хъарала.

Йызк!ра зтахъыз, йарцат! хъара,
Рыгвара амйауныс,
Йадырт! багажв ауыс шамуа,
Йшаглаз ащта йтыц!хныс.

Ауыс архъйат!, агъа ажъан,
Йглахт! айан мгварыгв!ла.
Ачыр ъаныз ауи г!адзан,
Йадзхъащт!алхт! гватшныла.

Ачыр арбзахт! йгы йарчахт!
Кык!лахш жв!ла хъг!адзала.
Рыгква азч!вахт!, рыгква анчвг!ахт!
Рабабара пшдзала.

Аны дызму рдуней г!апнып!
Ажвг!ванд цг!вада ац!ахъ,
Аны дызму ахвыц бзахвып!,
Йпшдзарап! ауи алахъ!

1. Ауысаг!в зхъазы йгланхаз ажъачыр хвыц дшаквчважвауа
г!ашв!вах.

2. Зажъа чыр йазглайхуаз ажъа мгварыгІв ачпара затахъхайа?
3. Арат асатырква – Айан агвы жвагвыкІ надзатІ, йгІанарийыз ахъаз – йгІарныцІуа швазхъвыц, йшгІашвгвынгІвуа швхІва.
4. Ауыса злалгахуа апщсатыркІ азбарла йшвшвырдыр.

ГІАЩАРБИ

АпщцІа цкъата йалыргапІта
Аджъагъашва йапшпІ,
Зуысква йрылгаз агІвымсарга
МгІвапсщара ауайхтІ.

ГапнымшыпІта йхъвлапынхазтІхІва
Амара гІашитІ,
ГІвпхІвыспахвыцчва къвалгІай йасуа
Рхъвмарра агІвыршитІ.

АкъвалгІайква зрашвра йагІу
Срымахвыц ддзыргІвитІ.
«Йгъсыздырам хІнына дшаъу! –
Щащавыц йылхІвитІ. –

ХІнына лажва са сгъахъысуам,
ЙылхІваз зымгІва схитІ!
Параби нхара гыдырам –
Уысхара дачвшвитІ.

АхІвыс гъгІайцІхуам, квтІу гътайкІыхуам,
ХІаса гырашвум.
Йнымхахъара йгвы йгъайрысуам,
Дшыъу дгъачвпхашум.

БалахІлъажъакІ дашІашвазшва
Даквырщцы днашылхпІ,

Бна пикъыта дгласадзашва
Хичвара тшнатайрышвхп!

Нына дгвжважвиті, нына дгвъаджъиті,
Гараби дылщциті,
Йаракъвышгы йыла дглаціпшиті,
Нына тшджъалйырциті.

«Угвы уашламсуа, ухъвыц уашламсуа –
Апхъара тшарщы!
Уызшашваз зачівуысбалахйа
Уара ансимшы?!

Йутахъыйа, сара сыпшка?
Йхйа – мамырса счпап?
Жычй ухйама? Квтлагъджъ ухйама?
Ужвыбырг йгласырхъйап!»

Нына дгвжважвиті, нына дгвъаджъиті –
Гараби длырчушті,
Ауи йыхъаз апещ дджвълкъыиті –
Апщца глалшвагушті.

Пыргъадукі ахлакв йглатышвтын
Йъаглаквшваз атшщца блиті –
Гарабигы тшглахъырышвтын
Лала амца йфиті!

Агвагвыщква апещ йглашылын
Нына лбаста рфиті –
Гащарбигы «щу» гызыхйум –
Дглащауа дырпшиті!

Нына дглайхын амца лрычвхын
«Уабылгвщун», - лхйвиті,

Дуыбзаъаджьюа дггалыргылхын
Гараби длырчит!

Са йыздыриті хінына дшбзичву –
Бзи саргы дызбиті.
Йыгыздыриті дызлакъванчу –
Хіпны зымгіва йырхивиті!

Дшсабичквыныз йглашлалпрышвын
«Спачквын», - хіва дылщиті.
Йаргы нана лпшкара йдырын –
Лккалта тшацрайхивиті!

Дащцан нынагы дылхчумца –
Йаухівауа гыйырглум!
Ларгы «сыпшкатлакв» лхлвумца –
Дшглащауа гъхъалцлум!..

Ауи йыхъаз дшыгу ахъаз
Йыхъыз датшахиті:
Йыгларабийым ауи йыхъыз –
Йыхъыз Гащарби!

«Гащарби!» - хіва данызшыртра –
Дзачіву глайгвынгвыпі,
Агщарагы зны дакъвыціхра
Шагугы глайдырпі...»

Гапнымшыта йхъвлапынхазтіхіва –
Амара глашиті,
Гіпхлвыспахвыцчва къвалглай йасуа
Рхъмарра агвыршиті.

1. Ауыса бзита швапхъа.

2. Срыми Щащи рхъмарца йахъызйа? Ауысала йглащакв-
швыргыл, йшасуаз швакчважва.

3. Гараби йнымхахъара ауыса ашчIвараквала йглашырба. Ауди йнымхахъара й-Нана дшпазаъу?
4. Ауди йнымхахъари йгIащари хъзыта йызгIаргIа?
5. Швара йшпажвбауа йыхъыз «шыц» даквнагума Гараби?

САРА С-КИАВКИАЗ

Бирмамыт щхъа хIацIкъа
Квала йкIвабахитI,
АйсантIыгв акIвархъа
Шуарата йгIашитI.

УрышвихъымгIва акIвдырта
Амара бжъапшитI,
Бычасын ахIвырта
АпстхIвакIва йхъыргIвитI.

Къара-Пагва архъа
Пхны мшла йгIакIвашитI.
Къара-Къай щхъа абхъвхъа
СрычвхIвала йгIахIвитI.

Зны йгIаушIалпI квашуала –
УуапIа гIаунарахвпI.
Зны йгIауыспI щхъа пшала –
Дзын сурат гIацтIнахпI.

Йдыр, сахIаткI ауацIа
ЖвыхвынкI тшгIанапсахпI.
Зны йызбаз дгIазнацIауа
Аурала дгIанхапI.

О, с-КIавкIаз, с-КIавкIазшта
Сабашта хъагIа!

ЙуасхІвуа ажва йацта
Сашвагы уыргІа!

Йсыму ажва хъгІата
ЙуыститІ зымгІвагы,
Ашваквa йсхІвауала
СуайхІвахІвитІ саргы.

1. Йапшым а-КлавкІаз шыпІаква рпны апсабара аъащаква шапшым ауысагІв йшгІайырбауа ауыса йгІалху ашвапхаквала йшврытамам.

2. Швара швбзартa апны шыпІа хыызта йаъу рыуа зджъакы глащаквшыргыл, ауат ауаса йызрыпхъауагы глашврыбергьылта йышвгыншкыыл.

3. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

АЩХЪА АМГІВАЩЛА

Апхынла ащхъаква ргІачІвапІ.
Абнаква чыхвдза йгІаспшитІ.
АцІлаквa абхъв йашІарпІапІапІ.
Сыдзхъала пша пшка глашвшвитІ.

Амахъв йгІасдзакъауа срыцІсуа,
АмгІващ чІвырхъала йспхъадзитІ.
Дзыхъта акІварквa йгІарбжъысуа.
Йгвжважвауа Къвбина йнадзитІ.

Амара, абыхъвквa йыквчІву,
Йбыгъхаз ахІацІкъа аршитІ.
БжъаскІгы акІышвхъарта йшыквчІву,
Йжвжвыуа ацІис хвыц йапшитІ.

1. АуысагІв йгІайырбауа апсабара асурат шылашвхІва, шважваквала йышвхІвах.

2. Ауыса абзарла йышвшвырдыр.

АЩАЖЪ

Йамдырдзакѳва йаквшван,
Амыз чвасысуа,
Йчвададза атоба йыквчѳвапѳ.
Ашыйачѳва глацѳцын,
Нурла йлакѳвысуа,
Тшыздзахуа айщчвакѳва йрыщталхтѳ.

Уахѳшандза йшварацыз
Тыкѳ гвжважварала,
Бжъасшва тшабахуа йглапссглахитѳ.
Зынѳцѳрала йнамхѳахыз
Бжъы тхѳгла гвагѳвала
Лажвкѳгѳи ашра нанархѳахитѳ.

Акытла сдзыргѳвитѳта,
Зашва глацѳтызхѳяз
Арбакѳва шѳтрала йанкѳвакѳвитѳ.
Акѳвархѳа стапшитѳта,
Пстѳхѳвашта тшазрызназ
Псайспа йшызбумѳца йратыхитѳ.

Машина ласыкѳгѳи
Амза кѳкѳларала,
Амгѳва ауыра йазкѳылпшитѳ.
Йглашѳыхаз акытѳги
Бжъы алапсала
Ащажѳ анхара йазгылитѳ.

1. Ауыса бзита швапхѳауа тшыжѳвбжъа.
2. Ажвакѳва «**Ашыйачѳва**», «**Ты**», «**Бжъас**» рмагѳны глацѳакѳшвыргыл.

ХЪКЫ

Хлара сепаратор гъхымам. Ансищымтагы хлан хлыжв йгламылхуа ахш лгитта, хыгвлачва Мацаргла рпны сепаратор дасит. Йганшит, ауи йглахыыцлауа ахъкы анлыцгалгхуагы. Ауаса, айхлара йлыцгаламылгхуата, йлыргылыз, ацыкв хъа гъагъа йталчвауамцара, йазылккит. Ауи йаназнахара аглан йгалгхит, йалылхитта хвшата йлырчвит. Сара хлан хвша анлырчвауа атшын аглан зджъарагы сымцауата, хлпны саъап. Ахвша цымхлхлвара бзичва йызбитта, ауи сазпшит. Йганшит, ацыкв йамызнахаскывагы, хлан сылцтита, ахъкы ангасылпрыхуа. Ауаса йанганшауа, сасчва анхызглайра, йа ащхъа хъара йынхауа хлаба хлибарныс данглайхра рагланква раклвп.

Абар хлаба дглайхта зны, цыбжъанквагы йрыгвлсхъата, хлан йгласалхивит:

- Щама, уыглта ахъкы глагх. Шваба ашвыджь глайгвалашвата йхивит.

Йылхлвуз ацыхъва днасмырдзауата, аурам сыквххт. Мацаргла хлпахъла, глтдзык урыгвлсырквын, йхпахуз раклвын. Гврала сшгвараххуаз, сщახъвшлаква йгларыцлашваз аркъан ргвлгва сащахлан, пахъла схъыланарцыжвт. Йснарыхъыз сщамхъа сщцуа, сглагылхызтын, Мащи Умари йагвлкъауа йхъыччауа, агвашв чквын аглынаква йрыцлагылап. Йсзырхаз сгвы йасуан. Ауаса клара расымхлвуата, сара атдзы снашылт. Йауа ухлварыквын, Маща тлаклв сичвшун. Хъкы гара сглайпхъадзагы, йа йщымтазт, йа йщыбжъанызт, йа йхъвлапнызт – ауи удынк гласыквйымцлауата сглайхырныс гъсылымшузт. Йзухушйа, ауи арба дапшп, - дайсырныс бзи йбит. Хыкльадыгв ачквынчваква зымгвагы ахъазгваца «арбатшыгвл»-хлва йгъйыхърымцлат.

Атдзы снашылта, ахъкы зту ацыкв гласахвра

аківпі сара йсмураду, йара сыцтахъла сас аклалта глайкын, дсыхъуа йгласайхивиті:

- Щама, хуыцхъвмарті. Угвы йауымрысын! Углай, хлабаркы.

- Йыгъстахъым. Сара сгвжважвиті. «Ахъкы глагх», - лхиван, хлан сггалщтиті.

- Уахадзахпі, ахъкыги угахпі, йуфалпта йгы уалгахпі... Углай, зны хлабаркы. Уымшван, гвымхата угъаквскъушым...

Маща дшаъаз, штшичпаквуз згвы йыквшварыз дглауучван. Ауаса ачквынчва дырчхлун. Думчхлакѳа дабаугуш! Йхлѳаз ѳауымхаз, - дглауайсуашті, учвиккѳкѳуашті. Йшихлѳауагѳи гѳшвымбума «Гвымхата угъаквскъушым!» Дабакыпхъадзагѳи айглайра йара йглайыртуамцара дадрыщцаті. Ахъазгѳваца йалайкѳвыцѳхра ахъазла аківпі ауаса йзырчпауа.

- Момо, Маща, йыгъстахъым абакрагѳи. Сара сгвжважвиті. Ахъкы ласыта йызгахра атахъыпі – ата-схлѳахын, апещ снашылті, хлѳыкв бзита йыздыруанта, йгласахын, сгладжвылѳхті. Агвашв сглагварѳхгѳвацаті акѳын, Маща датагласпырагылхті. Йхлѳауагѳи ари аківпі: «Хлабаркы». Йагѳьмала сглайыгѳситіта – йгѳауам, йармала сглайыгѳситіта – йгѳауам. Дсыхъиті, сас ашижвиті, «хлабаркы», - йхлѳиті. Йщаплы глѳшлайрышвта, склайрыхлѳхлѳа сшвиті. Ахъкы йсымуцта! Йызту цыквпі, - йѳаклѳшваз йхѳвашушті, йымхѳвашузтынгѳи – ахъкы тычѳушті. Дшскѳвымѳуашыз хлакѳдзата йаныздыр аглан сахлѳваті.

- Ауй асхъан, углай, ари ахъкы хлѳны йнасыр-дзапѳта, йѳадзаутахъугѳи хлабакыпі. «Ахъкы глайгхиті»-хлѳа хлан дшсызпшуа, саргѳи сабакѳуа араѳа аурам сыквызлара гѳаурым.

- Уыгѳв щта! – йхлѳан, йсымдырдзакѳа, Маща дгласыгѳвауа йщаплы гласыцѳайрышвын, «ажвуу», - хлѳа

пахъла сглаунайрыщтл. Багъята тшысклын, сгым-
клахлат. Ауаса санглауышв аглан, ацыкв йглатчвас
ахъкы абжа сгвпы йгаклыдчвалтл. Араъа, йсыз-
ныйызгы сымдырхуата, ацыквгы йара аурам йхвын-
сыргылын, Маща снайжвылтл. Лахъвглахъасракл-
ла ауии сари хлабарблыгъауа адгъыл хыдын. Абауи
аклвп абакра зырхлауа. Мцы гсхлвум, Маща йхъа
адгъыл йгладихра араъа йыгъылымшатл. Къван-
чагларата йсыщтанкъвигаз зымгвагы ужвы сара
йгласцхърыглахуан, - ауи аъара сгвыжвклын, дклагва-
гвацара ныжъхта, дсщырнысгы схлазырын. Ауаъа
йагвсуаз атракторнкъвцагв, шваргы дыжвдыритл
ауи, - цыпх орден глазыртыз Кту, дглахыдгылын,
хлгвдыжъгы хлацглащтлхын, дхъыччауа, хлахъв-
лайырпшытл. Ауаса Маща ауыгы тшинапыцижван,
йхъа йызглащтымххуата рпныла дыгвхуан. Ауи
йхъагы йшлахъагы шабгаз сгвпы йгаквчвас ахъки
аурам нышвли йхърысын.

Ауи атшын йглашларышвта Маща «хлабаркы», -
хлва дыггласщымхлалхтл, йщапггы гыгласыцайм-
рышвхтл. Акачкы-хъамабзиква уырчвшвара гъа-
тахъым. Ауат зынла тшдуырдырырквын рыца йагъпл.
Ауи аклвмызтын угдыртынчуашым.

- Уара ушайглайуашызгы, ауи аъара дзучхлайа,
щта? – шхлвума? Ауи ахъазла йшасхлвуаш гыцла-
кырам. Йыгъстахъымызтл йгы, йгы... мачкыгы сичв-
швун.

1. Щама рыгвлачва Мащарга рпны дызцалузйа?
2. Маща йаба ащхъа дглайхта рхъкы глайхырныс рыгвлачва
рпны данца Мащи Умари йглайзырхайа?
3. Маща йхъададара аглахлвахра йшглаунарбауа швалха
глажвгуамца шваквлашлс.
4. Щами Мащи рамцласра йашвхлаусыгвахайа? Ауат рамцласра
шпалга?
5. Ари аглахлвахра шванапхъа швара шхъа ахъазла бзирата
йггалшвлглайа?

ЗАГІДАН ЦХЪАКВА РПНЫ

Швара бзита йыжвдыриті сара саба дшрахвыр-
хлагву. Ансисквашагы ауи йырахв гварта ащхъа хъа-
раква йрызйырцалитіта йырхивиті, йырпсылитіта,
йглабгъайцахлиті. Ауи йгыхъазым зырахв гвартаква
апхынла ащхъаква рпны йзырцауа. Хыгвлачва
зымгвагы рырахкваша апхынла ащхъа йхъарцыллиті.
Ауаса йгъхъасцларым, хлаба йацкыс зырахкваша рыцла
йзырпсылауа датша заджвы даъата. Сара йызбиті
цлыпх ауи йхчакваш ачвчваракваша ащхъа йанглайх
йшаъаз. Зымгвагы атоп йапшта, йгъажъханацы-
кыара йпсылан.

Абар апхын тшпсцара йцыхъвахуз амыз аглан
хлбригада азоотехник Щамсадин цымтата хлпны
дглайті йгы хлан араса йгалайхивті:

- Лида, щыбжъан сджвыквилта, ащхъа сцушті.
Райша Мхлмат йпны сцушті. Клара йзыбтира бгвы-
гъазтын, йгларыхлазыр. Сара сгладсылхп.

- Йшпабзийыс, ушцауа шгласаухывыз! Сара ласы-
та йзыстира атахъкву адызгалп, - лхиван, хлмама,
дгвыргъьачвауа, ачашв рыдзра далагаті.

Сара Щамсадин, йкыагва аклалта псайспа йгласкы-
уа, сйыхиваті:

- Щамсадин! Йауашызтын, саргы суыцырца.
Хмызкі цитіта хлаба дгъсымбасті. Швабыжта дглас-
гвалашваті...

- Уаба дшглаугвалашваз хъасциті. Ауаса... ауаса
усыцсырцапхива угсыргвыгъум, - йхиваті Щамсадин
йрыбагъауа йгы йажвакваша апцйырххвауа.

Ауаса йскыс амурад класрышвхырныс гъакывмызт
сара сахивара згладжвыквсцлаз:

- Швабыжта суыхивиті. Сара сыгъхлатлам, квчвар-
тата йсклуашгы гъцардам. Мамагы слырхвитуашт.
Суыхивиті, Щамсадин, суыцырца.

- Эй-эй, сача, уара угвы шыгыт. Ауырата суачважварныс сара сгахадзум. Ауи аара мгла хара цайк! дсыцджвыквыздарныс сыгылагам. Тынчта утара утазла. Йара уабагы ласы дглайхуашт. Дшглайхуаш йасхвырныс аквлп сара сызыцауа.

- Цта, рыцлагы йбзихби! Сучхлатлазтын, хлаба сйыцглайхп. Уара суыцырцаглаца.

- Момо! Йгы уамхван, йгы угласщымхлалын. Йуасхлвти, ауырата суачважварныс сгахадзум. Сара машина былчвы тасчвара атахып, - йхван, Щамсадин «йбобик» хты тшаквирышвхын, асаба глайхърыч, амашинаква ргылартала дгылвхт.

Сара, Щамсадин ймашина ханыцхыз сгыланхан, сгылан. Йсчпушыз гсымдырузт, сызхлвушыз дыгсымдырузт. Мама слыхлвитта, ачашвырлва гласлырбушт, хлада сыхлвитта, дгласмачважвауата, йлаба сыбга йгаквирыхъвмарныс далагушт. Йачпалакгы ачпат – схван, хлан сылзынашылхт йгы, тшсыргвыргъауа, йласхлвт:

- Мама! Щамсадин саргы сйыцйырцарныс йхлат. Сызлабцхърагларайа? Такл ласы-лас йхыррыхлазыр. Ауи ймашина бензин тайчвата ужвыбырг йглайыр-дзахуашт.

- Йабакву уацауа? – дгласцглат хлама, йылырлва амажвадза гатылхын, шыла такл ацлалпсауа.

- Ацхъа. Хлаба дъану апны. Щамсадин йхлат, хлабарлагы ласы йшглайхуаш. Йбтахъызтын йара Щамсадин сйыцглайхп. Йбтахъызтынгы, хлабаргла срыцглайхп...

- Уари сари йхлтахула заджвгы дыгглахлцглум. Сумырдагвуата, ммадургла уцата, дада йартмакъ ду глаг. Ауи бзип, амгла баргква рпны йынкъвугарныс, – лхлат мама, сара йласхлквас зымглагы закылагы йшглталымрышвауа гласлырдыуата.

Ауаъа сара йсхІвахауаз гъаъахмызтІта, гІврала ммадурга сыгІвын, дада йартмакъ гІазгтІ. Акъадаба йгІалхта йагвадзахаз, акІвдыр аныла-арыла йхъгата, атшы абгъа йыквуцІарныс йязычпата йдзахыз, артмакъ ду хъантан. Ага йхъантазтынги, скнигатара апш йсыруышвуа, ахъатакІги мачкІ йсчвкІахвхвауа, ала хІпны йгІасырдзан, хІан йсрыбагъауа йласхІвтІ:

- Сара Щамсадин ащхъа сйыццуштІ. Шамарга гІайуазтын, съацаз атІакІв рашвхІвх. СангІайхра агІан пслачвакІра хІаццахпІ...

- СумырдагвынхІва гъуасымхІлма, чкІвын мыжда? Дызда уара ашІамджвджва амашина уанзырчІвалта ащхъадза уызцзырцуш? ЙацтагІайуата, хІуатра йлу акъвыд ауын йгІатпІлитІ. Ауи гІацІагахра атахъыпІ...

- Мма – хъагІа! ЙбасхІлвауа гъхъабымцІума? Сара сшнадзауа хІабаги сарги хІацгІаджвыквилхуаштІ, хІгІайхуаштІ, - схІвитІ сарги йсцІабыргдзата, йара Щамсадинги сйыцІырцарныс сшгІаймыргвыгъазги схъаштылхын, чашв хІазырта хІан йылрыдзхъаз шымцардахас сгвы йасуа. Ачашвква гІасахвта, артмакъ йтаспсата, йара дгІасымцтихуата, сара Щамсадин сйызцара сгвыгъан. Сара йсмурадын, йшаъазлакІги ауи сйыцІырцарныс дадсыргылырныс. Ауаса, ага сгвы йасыргы, хІан ауи аъара дгъымгвжважвзтІ, щыбжъан хъараркІван.

- УгІадзыргІвы, чкІвын хъага, ансисквша, уара уцата, уаба ащхъа дыгІабгъауымдахуазтІ. Азаман гІадзарыквын, йара дгІайхпІ. Уара, сумырдагвуата, ауатра уталта акъвыдква гІацІагах. Сарги, суыс салгарыквын, снайуаштІ, - лхІвитІ лара, сгвы йтаскІыз сыщхъацара дазымхъвыцуата.

ЗакІги сымхІлауата агваны сгІаджвылцІын, сгылапІ. ЙшпакІву сара, ащхъа цара сакъвыцІта, къвыд гІасхъвшвауа, ауатра сштазлуш? Йшсчпуш

гласхъвыцтІ: сара сыхъазла хІдада дасрыхІварныс. Дади сари хІайчважвара гъауырамызтІ. ЙгласайхІвыз ари акІвпІ – «йауыпІ, дада йпсы зфаз, сара амалькІ амадзахызтын, амашина уансырчІвалпІ, чІварта амазтын. Атаца уылчвымшван. Ауи къымкІгъи гъылсырхІварым». Дада дсыцта хІпны санглайхуаз сгвырыцІа йбагъьан. Дада йдыритІ, сара ащхъа сца сауаши самуаши.

ЙшангІалхыз гъсыздырам, йсчвымыгъта акъвыд глазкІкІыхуа ауатра сштаз, саца айцІба хвыц Миша днагІвын, сглатидахтІ. Съаглайыз счгІвычаква хІазырта йыквын. «Ласы-лас тшгІвыча» - йхІватІ, йчауа хІпны йыгІвначІваз Щамсадингъи, дгласпшуа йгъи дпшвырхъыччауа. Мласыра аъахызма! Йара сахІлат тшызгІвычатІ. Ауаса ауи аъара пхата тшъасдыргІвычуз сара йыгъгласгвнымгІвуазтІ. ЗакІгъи рахІа йандзын хъшвашвакву рагІан апшта тшсдыргІвычатІ: чрыкъв, хъылпа пха, мама лкъагварыс, ауи йглаквсцІахырынысгъи ква глазлымсуа плащ.

ХІкыт йрылкъьата агІвадахъыла йыгІвуаз агазик, ужвы брезентгъи глазхъарпахаз, гІвиджь хІакІвын йанчІвалаз: анкъвцага змаз Щамсадини сари. Ащтахъ квчІвартаква рпны зджъакІ анкван. Ауат йрыуата сара йыздыруаз хІдада йартмакъ ду заджвыкІ акІвын.

Абар хІара станица ауыра дукІ хІрылсын, хъара хІымцахуата, Уарп йхъыз ацІла хІыкккъьатІ. Ауи уаныквсра йалыцІуаз агІвымгІвакІ рпны хІаннадза, агъьмала йцуз хІыквлын, бна жвпІала йхърысыз агІвада хІкІыдылтІ. РахІа йанмачІугъи хсахІлаткІ агІвсхъазапІ. Ауаса Щамсадин закІгъи гъгласайхІвуам. Саргъи, хІкыт ъану йапшымкІва, йызбауа асуратква сымаджъацахъвапІта, сгвы рнымчвІлауа сырпшлитІ. Уагъьма-

ла – бна, уармала – бна. Упахъла – бхъвы, уыцтахъла – бхъвы. Ухъахълагъи – агъыга апшта йцкъадзу ажвгванд цырчыхвгга, ауи апны йхварззауа ащхъа уарба дуква. Хизыгвсуаз асуратква ауи аъара йпшдзапта, ауи аъара дура гларныпцитпта, хггашласта ауырата хырпшра аквпг йстахъу. Ауаса хппахъла йггашпшлашвауа асуратква, хггизыгвсквауа ххъдраштылхуата, рыцга йатапшдзахпта, угвы рыцлагъи йатагаштырххитг. Амара аташварта йнаргвандзахауата, хгара запытла хъынхгвырта швабыждза зчпалуз амггвала хгбгъаххын, ажвгванд йыцсума ухгвауата йхггладзас йгъи йыжвпладзас бнакг хгатапшлашвахтг. Ауаъа бни бхъвымкгви датша кгара аъата зынгъи йыгъхъасымцларызтг. Ауаса, мшы заджвыкггъи здгаламкгва йчпахаз, хгхъв цхг хвыцкг хгквкъъата, агъмала йхъынхгвуаз амачхъвынцларта хганыкгвша, бна кыт дукг аурам хгнабжъаххыта йггацицтг. Араъа ацлакга ахгггартаквала тштырхъан, йлашару хвтырта гандыршатг. Аурам йадзхъачгву, драп зкву, амшы йггалху атыдз пшдзакга хгирбжъысуамцара хгымггва армала йхъынхгвын, дзыггв дукг хгнадгылтг.

- Ари амган дзу удырума, Зауыр, - йхгван, амггва аурала ажвакггъи ггасазымхгвыз Щамсадин дггасцгган, йггацицлахтг, - ари Лаба дзыггв аквпг. Упшыстг уыцтахъла тшацарпата.

Сацапшызтын йызбаз асурат абар: адзыггв ауыла уырта альарыбггв йалу атхъыпха хгврапшдза суратква шггалккгггауа йапшдзата, йутахъызтын, рыцлагъи йатапшдзахта апсабара джъащахъва йггалккгггауа кыт дукг чгвапг. Зыккга шкгвокгву, зымстаква акырбыджь рыдзи амшы йгларылхта йчпу, ауат атыдзква апсыхгва тыбгга йпшдзадзата йглатккгггитг. Акыт ггвына, арахъ адзыггв атшпыла унаскгъата завод дудздза гылапг. Ауи аргванква рпны хгладжв

дудздзата йакву абрусква анызба аглан, Щамсадин йгласмайхлвсклва йыздыртл, ауи шбнархарджьырта заводыз.

- Ужвы, Зауыр, мачкл араъа тшпхлсцапл, - йхлван Щамсадин амашина адзыгвл йхъыз ацхла клныхла аглаквсырта бырг апны йглашлайрыстл. Ацтахъ квчлварта йыквыз газета зклвыршаз шлахлвакл глайхвын, йара амашина адзхъа бырг йклайрышвыз ауапла хлыквчлвата, хлчатл. Члахъва, глвначпара тубар, ашвы... - фачлвы хлщардан. Ажвакпла йухлвушызтын, тшхлрытхаджын, хлымгва хлатаквылхтл.

- Ужвы ауи аъара хлгвжважвауа хлгъзымгвайсуашым, саща. Араъа йнашларышвта хлымгва рыцла йдарарту щхъа мглвата йпхъадзахитл. Ауаса хлзчвшвуш заклгы гъаам. Ари амгва сара бзита йыздыритл.

Йара ауасагы сара сгымшвузтл. Уызчвшвушта йаъайа? Заклгы. Ауаса глвба-хпа кллометракл рахла амглымдауата, хлара дарартаквакл, хъдагвраквакл хлырбжбысуа хлалаган, схъазы рахла йбзидздзу атшы саквуырчлваргы, сызбжымсырныс заклгы гъазхлвамызтл. Анылагы арылагы бна жвлпала йхъгву абыхъв сагъасаква. Глвба-хпа члвырхъипхъадза – «абар ужвыбырг йглашышвтта, йглабгъашвата хлацланаклуаштл» - узырхлвауа, йызклуа уымдыруашта, ашыгвлгвыртаква йгларклахвхвауа йыршлу ахлахъв дуква.

Хлара амашина хлакчлва хлъадзамгвайсуаз рахла йанмачлугы, жваныкл аъара Лаба дзыгвл аныла-арыла йахъысуаз амглвала хлымгвайсуамцара, йтамшвахъасыз амара хлымбахуата, хлара бхъвы дудздзакл ащаплы тшыцлазрыбагъята йгылаз тдзыкл йнадзхъахлырххтл.

- Момо, хлауаштл, Зауыр! Пщсахлаткли бжаклила, апхъала хвба-цба мшыла йамыгдалуз амгва гламыгдалуз амгва гламыгдатл. Уахъа араъа хлпхъуштл.

УачIвы, хIмашинагы араъа йгIланыгыжьюаштIта, тшынла хIгвартаква ъанудза хIцуштI, - йхIватI Щамсадин, йшхьшвашвахъазгы, йпхдзкIхаз йхъапахь йбльатаквIла йрыцкъауа.

Йрычвхыз агазик амотор, атшрыгIвра ду йалата йгIладрыгIвыз атшы шкIъазызуа апшта, йкIъазызыркIвауа, гIваз гIлахъычуан. Амашина хIшадгылаз атдзы хъацIла хIагIакI дгIладжвылцIын, дгIлахIдзхъагылтI. Ауди дгIларгванханцIыкIъара дзачIвыз дыгъсымдыртI. Сипшызтын, аветврач Къарбакь йакIвпI. Саниба агIан, сгIайра дазпшдзауазшва, дгIасымцIласын, тшгIасыкIвIыршауа сцтIипгIан, дгIасцIгIатI:

- Уара уакIвма Зауыр зхъзу? Уаба ушгIайуаз анидыр духъгвыргIвауа далагатI, ауди дызгIладжвыквыржь ачIвыйа? – йхIван. ЗымгIвагы бзихуштI. УачIвы уабагы дубахпI. Ужвы, унай атдзы унашыл. Тшпсцара атахъыпI...

- Йшпайдыр хIаба саргы сшгIайуашыз, дзачIвыйа ауат рпны хIапхъа йнадзата хIхабар разхIвуаш? – Къарбакь сицIгIатI, ауди йхIваз дара йджъасцауата.

- Абари акIвпI йшидырыз. Ари йубауа атдзы хIрайон рырахвырхIагIвчва гвыпква йырштабпI. Араъа радио аъапI. ШвангIладжвыквыл амцтахъ, ахIвыр-та йаъу арахв гвартаква рпныдза швызлахъалуаш квдыртш шгIардуашыз ахабар гIарттI. Араъагы ауахь йначважвахтI. ХIара йыгIдыруан Щамсадин дшгIайуашыз. Ауаса гIвкIвдыртшкI гIашвцти-хIва унашва ангIарчпа, Щамсадин йыцу дзачIвыйа – рхIвата йназцIгIа, уаргы ушгIайуаз гIахIдырдыртI. Ауди гъуысым, саца, пхата угIвычума? – гIацицIахтI Къарбакь, сирыхъынхIвуа дгIаспшуа. СшгIвычаз аниба, «момо, щхъа хъацIлата уауштI» - йхIван, снапы йкIын, атдзы снайдылтI. – Уахъа араъа хIычвпIта, уачIвы йш-цажъыркIву ахIвырта йнахIырдапI. Йыгъхъарам.

Хсахлаткѝла йнахѝрдзуштѝ. Хѝара хѝтшква араѝа зымгѝва ртшква йрагѝьыпѝ.

Арахврхѝлагѝвчва рштаб апны щардагѝв гѝаѝамызтѝ. Рыѝа йхвыѝыз апещ апны гѝвхѝачва, астал йадзхѝачѝвата, ахѝвыртаква арахв гвартаква йрыквчважвун. Ауат райчважвара апны хѝаба йыхѝыз гѝванкѝ аѝара йшгѝалкѝгѝаз слымхѝа йгѝлатастѝ. Ауаса ауи йыхѝыз згѝархѝваз сара йгѝасгвнымгѝвуата, агваны йаѝаркѝваз Щамсадин дгѝашылхын, йаргѝи саргѝи аджѝахѝашва апны йгѝаргылхѝаз, йауаѝых йауаз ачвартагѝв ласква хѝырталын хѝычвхтѝ.

Щамсадин сангѝайыршѝыхах агѝан, йари сари хѝакѝвымкѝва, атдзы заджвгѝи дгѝьыгѝвнахмызтѝ. Агваны хѝангѝладжвылѝгѝ агварта рпны хѝызлаѝушыз атшква, кѝвдыр рыквта йхѝазырта, йгылан. Хѝара хѝгѝвы хѝнадзитѝ, тшыта йгылу гѝвба заджвыкѝ ракѝвпѝ. Ауаса йанызба агѝан сара сгвы адзра йазѝатѝ – Кѝарбакѝи Щамсадини атшква йрыквчѝвата йѝуштѝ, саргѝи сгѝанырыжѝуаштѝ. Ауи йгѝалѝгѝрала, сара йсѝпара сымдыруата, сыгѝвзачва ахѝбачва йырчпауа сапшуа сгѝылан. Кѝарбакѝи Щамсадини хѝатлата йхѝымаз зымгѝвагѝи атшыкѝ йаквырѝгѝан, ауи Кѝарбакѝьы даквчѝвахын, дджвыквылтѝ. Атшыкѝгѝи Щамсадингѝи даквчѝван, йгѝасайхѝвтѝ:

- Зауыр, угѝай, угѝаспхѝынчѝвал. Угѝы йауымрысын, уари сари хѝыхѝазла тшыкѝ ахѝа ѝагѝарымѝтѝийыз. Атшква араѝа ймачѝпѝ. Йара арыгѝи рахвхча тшыпѝ. Хѝара хѝыхѝаз йгѝазѝтѝийыз уаба йыгѝвзакѝ хѝнадзанаѝыкѝѝара арахвква дѝѝагѝвта йхѝуштѝ. Аѝѝѝа хѝвырта апны ауи йгѝаныѝуа удырума, саѝа? Ауи йгѝаныѝитѝ, йбаргвдзу нхара. Йаѝтагѝайуата, ага учкѝвын хахвазтынгѝи, арат адарартаква рпны ухѝазы тшыла уымгѝвайсырныс ари азын йыгѝуызхѝахѝѝум, угѝы йауымрысын. Йауа ухѝварыквын, уаргѝи йубитѝ амгѝва шаѝу.

Сара бзита йызбун, агвада ду хызлахъалуаз амгващ тшва йачпуз ашыквшараква, ауи здэхъысуаз ашыгвгвиртаква абыхъв бжъараква, адзгыхра цлолараква. Аквдыр йтачвата спяхъла атшы йаквчвас Щамсадин йымъа йсйыркыиз багъята йсымата, сицлгал:

- Ари аъара йтшву амгващла ауат арахкввагы ари агвада йхъарцылма щта?

- Момо, бзи. Ауат, йубума, ани абыхъв ду?

- Щта, зхъыкв бырг апны цларарта ачауа гъаквымма йззухвауа?

- Ауи бырг аквпл. Арахв хвычаква ауи абыхъв агвадахъламцара йглахъарцылитл. Йара ауыла аквпл йызлаглабгъарцахуагы. Ауаса ауи рыцла йымгва хъарапл. Аглаквшара мыш бжакл заманта йагитл. Ауи йглалцрала хлара ари йайшысу амгвала ахлырта хлазцалитл. Ари амгвала тшыгвта уымгвайс ауитл. Йалкглата ащхъа мгва къвайа-шыйкава йрыщцаз йыхъазла арат атшквала уныкъварныс гшварагварам...

Цлабыргыта, хлара хызквчвас атшы ауи аъара йсакъта амгващ тшвадзала агвада ду йнахъалуанта, ауи ауыс йазырбжъазшва йубун. Йуымдырдзаква йгланшуз арыхъвартаква йларыквшара, ахлахъква йырхъысра, амгва шысырта адзакъа йашлу, урыквгылырквын йгвызуашыз ахлацкъаква йырхвнымгылра, йара апахъла йаъу амгва аквымквва датша закъгы йампшуата йнамгвайсра. Ауи атшы гвыбзыгъа йамдыруата йаъазйа? Йыгглаумачважвузтл аквымквва. Сара рыцлагы йджъасцаз ари аквпл. Апхъа йгылата йнайуаз, Къарбакъ йтшы дзгыхра дукл йахъысын ахъа нанаркъвуа, йарыкацауа йалагатл. Ауи зглашласыз, цлабыргыта, сара йсымдырызтхлва, Щамсадин бзидздзата йглайгвынгвуан.

- Унакныці, саца! – йхіваті. – Йубума амаша ду, асакъра рыця йагъьп.

Ауи адзгыхра хланнахъыс амцтахъ, хъара хна-михуата, шлапхарарта хъттыртакі йаму хлатшпыкі хнагвсын, къвашкі хнаквылті. Ауаъа аківта йглаціті хлаби ауи йыгвзачви рчвкъъара. Хітшыжвымцісківа акъваш апны йаъаз зымгвагы лала йгласпшыхвті. Йалыргата йгылаз, йгатшкларыціхара йахадзахъаз амара хъапщ нурква зквхъвмаруаз, гвба йнадзуз агъатан чатыр шківоківаква, йшырхівауа апшта, апхъанчви уатар къала хвыцікгы рыдзхъагылан. Уаціыхъван йшыздырхызла, ауи апны аквын хлаба дъагвначвуаз. Ауи бзи йгыйымбузті, апша йарыхіва-чвалуз агъатан чатыр апны дычвырныс. Агвычгвгвыс дызщцаз йхъураштлырныс баргвып. Сара саба сквшы гважва райхіа цітіта йыпхын мызква зымгвагы ъайгауа ащхъаква рпны аківп. Дшчквын шларквас йглашларышвта ауи йбзазага нхара ъачіваглата йгла-лихыз арахвырхіарта аківта йалищтара, ауи йхчаз, йгладзынйыргылхъаз арахквва хівычакіта йаду-кылырквын, ужвы дъану, Загдан щхъа йглаціанакі-уа, ахівыртаква зымгва дырчвырныс закіггы гъаз-хівам.

Хіъанаквлыз ачвкъъара апны псы зхъата йыквыз, хіпны йтидата ащхъа йыціглайдыз хіла Мышва за-джвыкі аквын. Ахъыз схівагвацаті аквын, ауи сара сбжы адырхын, атшы сглакныціра саханамырда-уата, йгласайгвыргъауа йсзыглатрысті. Ауии сари тшаківхыршауа, акъала апахъ хіъадзабарыхъын-хівуаз, Къарбакъ агъатан чатыркі днашылуата дсзы-гациырті:

- Зауыр, зны арахъ углай!

Ачатыр съанашылыз апны, ауи аджъахъашва акв-та бырг йтагылаз адгъа айшва гъажы йадзхъачіва-хъаз Щамсадини Къарбакы йамырдауа мшы квлі

дукла йшаздышыз гларныпцуата щхъа хырчвы рыжвуан. Снашыл гвацатI акIвын, Къарбакъ йазна-та хырчвы этаз амшквпIи гласйиркIуата, йгласайхIвтI:

- Ма, Зауыр, уахъ ари! Ащхъа къваш йгIаквылуа зымгIвагы апхъа-пхъа рызкъыта йрыздрауа хырчIвыпI. Йгы дгьгIанымшастI, ауи йымыжвуата йгIазыргылххъаз. ДгIаншузтынги, ауи дгIвычIвгIвыс гвыцкъата йгIалрым.

- Ари аквпIи ду азна сзыжвуашма? – схIватI сара, йшвахъырчуа йснапыцIакIыз ахырчIв квпIи ду сыла гIахъысымхуа.

- Йауа йзузымыжвуа? Угъабаза хъацIамма ура? «Арахъ угIай» зIхвауа угъIадырима...

Ауат ажвакIва йгIарныцIуаз сара бзита йгIасгIынIгIуан: ахырчIвы сыжвра. Ауи сыжвтI, ауаса йъадзасыжвуаз къомракI тшпсцатI. СхъаквынцI йталуата йхъшвашвадзаз ахырчIвы саналга, айшва апны айцIба чIварта запшыз саргы йыздыруанта, снадзхъачIватI. ЗакIгы ауахъ акыт, хIпны йрыхIазырхаз часта йыгIбауа, йутахъызтын, рыцIагы йшхъагIаз хIылахIхвауа, хIчан, хIыхыгIвгы, ачатыр хIгIаджвылцIын, апахъ хIгылан. Ауаъа хIылакIва рпахъ йгIагылыз апсабара асурат джъащахъваракIва зынги йсхъмаштылхуата, ужвы йъагIадзазгы йызбауаркIвитI. АхызкIва, уацIыхъван йшыздырхызла, хIара хIагылаз ЗагIдан щхъа шыпIарта йауу «ДжъмачIвгIва» зырхIхвауа асырт ашлапхарарта апны акIвпI. ХIпахъла, агIвадахъыла тшгIацIтIызхыз ащхъа ду, йшкIвокIва сышу сыла йхъгIвата йгылу «ХIатипара чкIвын» зырхIхвауа абыхъв акIвпI. ЙшырхIхвауала, ХIатипара ду быхъвгы аъапI. Ауи акв йнакIвызлакIгы, ауи аъара йхIагIапIта, апстхIвакIва йрылапI, айхIара йгъубум. Йаргы ауахъ Апсны шыпIакIва йрыдзхъапI. ХIатипара чкIвын агъьмала, анахъ хъарата упшрыквын,

Урышвихъымгва ду убитI. Ауаса ауи адзхъала акIвпI-та йшнаубауа, акIвдырта убжъапшырныс гъуылшум. УахъапшлакIгъи – бхъвы, йахъанауырхалакIгъи – хIагIара дудздза йа кIвары цIолара. Ауаса йара ЗагIдан ащхъа, антахъгыт ащхъа шыпIаква йызлагIарылхIвауа йкIьыдару пшдзара амапI. ЦIыпхчв йхIдырбарныс хIъадырцаз Бырмамыт щхъаква рпны бна аъамызтIхIва, ЗагIдан щхъаква бна жвпIа рщардапI. АшIапхарартакви ахIагIарарта хъыккви хIвра жвпIала йхърысызтын, алагъь йгъи аташварта хъатаква бнала йхъгIвапI, йгъи йзачIв бнахIа: сквшышвкI щарда зхъыцIуа ацIлаква рыцIахъгъи йжвпIу акыбквала йрыпшдзахпI. Ауаъа йгIайитI аджъычIв апны йгIашларышвта, ацIыхIкви апсыгъкви рпныдза. Шваргъи йжвдыритI апсыгъква гIайырныс бзи йъарбауа ахIагIарта – хъшвашвартаква рпны шакIву.

ХIара ачвкъара хIыквымцIскIва МухIадин, цIыпх арра йгIайхыз хIыгIла чкIвын рахвхча гIвзата хIаба йыцынхауа, дтшыгIвта дгIаквххтI. Ауи йквпшыра, йыргIвуа асуратква йыршIуырпшра уылымшушта дара йбалахIын. ЙуапIа ашIачква пхъынцIыгIвазшва йщтIыхта, йымгвжважвауа, араса тшарпагъауазшва, зщапIква багъята адгъыл йхвынзыргылуа, тIахIвра тынчла йгIайрыгIвуаз, йтшы чарахса даквчIва, ауи хIпахъ дангIанша, сгвы йгIанагыз хIвапсарапI. Щта, сара МухIадин сйайхIвапсатI, ауи атшы балахI дангIалуата дъаквчIваз ахъазла, ауи йышгIайныпщуазла, йызхъацIахаз арахвхчара уыс бзита йъайырхъйуз йгъи ари ашIыпIа гIальамат апны апхын дъаныз ахъазла.

- Сальам, сальам, асасчва, - йхIвауа, ауи, апс-сгIачIвы, апшта дласыта дгIатшыжвпан, йтшы шIанкIыла йымата, хIнапIква йкIытI. УацIыхъван, агъвра цIыхъва, йара ауаъа йгылаз ахIахъв чIвыр йхъай-

ачвчвараква рхъахъ гвынала даъан. Ауи атшы даквчвата, ахлыча дгларылапшуа аклышвра дхвынгылан. Тлакв хшхъараркваз хглазбаз хлаба, псайспа, ахлаглара дглашыквшашауа, дглахлпыралтл. Данглахлыдгыл аглан, Щамсадини Къарбакы рнапква йкытл, сара тшгласыквлйыршатл, хлпны дгларызцглан, унашва гласзичпатл.

- Йауитл щта, Зауыр. Уара ари атшы уаквчвата, арахкква хча. Йубума, ани ахлахъв ду ъаштлу?

- Йызбитл, - схлатл, йтшы ъасызхъайцлауа сайгвыргъачлауа.

- Ауи ахлахъв йагвумщтын. Ауаъа, йацы йглаквз аквашуа шлыгвлгвыра гланнаршатл, ахлахъкква арталахсатл. Заклы агъьал йбгъанарныс ауыпл.

- Йгласгвынгвытл, - схлан йара йтшы саквчван, йуапла сыжвглахъаква йглархъасырпан, арахкква сгарыквшашауа сджвыквылтл. Ауат тынччвата йъахлвуа сара мачккгы сгвы йасуан. Йауа ухварыквын, йглахъынсырхлвуашыз гъаъамызтлта, тынчта сгылазлара сазадцалхун. Йара са йстахъыз датшан: атшы гласрыгвуа, ахлыча галасцахуа йсхчара. Ласыла Къарбакь дсзыглацрын, араса йгласайхвлтл:

- О! Уара атшы балахлта уанглалитл. Ауи бзипл. Адгъа, абаза атшы дазычпазара йквнагапл. Ужвы угладзыргвы. Ани ажвчлыс мшвафа убума?

- Йызбитл. Зхъа глазырхаз гьаклвымма? – схлатл саргы.

- Йаклвдзапл. Ауи ащамза ахытл. Хъвшвы ахыщра атахъыпл.

- Ачлвыйа щта, сара сызлауцхърыглуш?

- Ачлвлваква багъата йкыта, йатумрыпауа йъадзауыму саргы ащамза щцаз сапшыпл, хъвшвггы ахысщпл.

Сызквчваз атшы сглакныцтл, Къарбакь йшихлвз апшта, йсымщахлауата йаусщтын, ауи ацлхъва ста-

гыла йыззихIвaз атана мшвафа сйыцадгылтI. Йнапы азираууа «тана, тана, хъага-хъага», - йхIвауамцара дадгылын майрадзата йанглайкы, саргы снадзан, ачIвIва цIараква гIаскытI. ЗныкI ахъазла ауи снапыцIцIхра агвыгъазарын, хъала йгIасыгвауа йалагатI. Сара, ауи самайпхатшауата, ахъапахъ бырг сщцуа, йызбыгъуа саналага, тшщаквнакыхын, тынчдзата йгылата, Къарбакъгы хъщы ащамза йахъищтI. Атана аухIщтхын, хIаба йгы Щамсадин гъачIвaзла йхIыр-хаухтI. Дара адуква йшырчпалауа апшта, атшы саквымчIвахуа шIанкыла йсымата, суапIагы сьжв-гIвахъаква йыртарпа, саргы ауат сIларыдгылхтI. АуапIа аучванта, сцIыхъва йтагыла йглайуаз атшы ашIачкIва йгIархвнымгылра ахъазла, йгIащтIысхуа ауат санIларыдгыл, Щамсадин дхъыччауа йгIа-сайхIвтI:

- ЗымгIвалагы уауашын, Зауыр. Атшгы бзипI, уаргы уцIарапI. Ауаса ууапIа тIакIв йаучванI акIв-мызтын...

- ЙгъхъхIымсума, ауи гъуысым. Йара дауза-джвыкыргIатI, - йхIватI хIабагы, сара дгIаспшуа йгы дшгвыргъауа гIайныпщуа. Ауагъа йхъасцIатI хIаба саргы бзи шсибуз. Арахъ хIпны данагъу агIан ауи чIвагIвакI сгъйыдйыргылуам. ДызкъвымцIуа хIахща хвыц Цуца лакIвпI. Ауи йгIалцIрала сара бзи сгъйымбауадзысщун.

Ауагъа йырхIвaз гъсыздырам. Ауаса арахкIва йащтаглайуаз амш йшгIаджвыквырцауашыз гIас-гвынгIвытI.

ХIкыт сIглайхра стахъын, ауаса хIыщтахъла йгIаныгъжуаз ащхъа гIальаматкIва рпны сагъазларнысгы, ауат рпшдзара ауралагы сылагв йыцIазларагы швабыжта сайхIвапсун. Лаба дзыгIв хIангIахъысхуаз агIан, Щамсадин сйыхIватI, амашина гIашIайсыррыстI, сIланыцын ЗагIдан щхъа ахъазла йхъвыцуазшва,

йгларгванхуз ащхъа дзын пстхIваквала йатахъдзам-
кIва тшхънагIвун. Ауди акIвын арахв хIвычаквагьи
акытква йызрызгларцхуаз. Адзын гларгвандзахан.

1. Апхынла арахкIва абахъарцылуа?
2. Азоотехник Щамсадин мыш щымтакI МхIамат йтгIачва
дызрызгIайа?
3. МхIамат йпа Зауыр Щамсадин дызлайыхIвуз ачIвыйа?
4. Щамсадин Зауыр ащхъа дйыцIырцарныс зимуазйа?
5. Зауыр йан Лидагьи Зауыр ащхъахъалпра дзапшIагылуазйа?
6. Зауыр йщхъахъалпра йацхърагIада? Ауди гIахъызтIуа ашIчIвара
гIашваута швIапхъа.
7. Щамсадини Зауыри ащхъала йымгIвайсуата амгIва аура йыла
йгIацтIнахуаз апсабара апшдзаракIва Зауыр лахIварата йгIайы-
ларцIуазйа?
8. АрахвирхIагIвчва рштаб йангIадза Щамсадини Зауыри
дгIарпылтI аветврач Къарбакъ. Къарбакъи Зауыри райчIважвара
шпакIвшуз? Зауыр ауагъа шыцIрата йдырйа?
9. АрахвирхIагIвчва рштаб йпхъата ащымта арахв хIвыча ъану
йшцуз гIазырбауа ашIчIвара гIашваута шватапхъах.
10. Арахвхчачва рчккъара (ргыларта) йаннадза Зауыри рIа
Мышви ранйара ауат гвыргъарата йгIарыланацIайа?
11. Ащхъа къваш уаныквылпра узынйауа ацIаскIва йрыуата Зауыр
йылайхIвайа? Ауди йгIакIвчIажвауа ашIчIварагьи шватапхъахта
шIажIвакIвала йшIвIвах.
12. Зауыр арахкIва аныхчуз дызларазымызйа, гIасра гIайы-
лазцIуазйа?
13. Къарбакъи Зауыри ачIчIвыс ащIапIы йшпайъазуз?
14. Къарбакъи Зауыри ЩамсадиныргIа йангIарыдгылх Щам-
садин дызхъыччузйа?
15. Зауыр йаба Цуца хвыц лапшта йаргьи бзи дшибауа шпа-
хъайцIа?
16. Зауыр ащхъакIва гIанижъта акыт дгIаталхныс зигIапым-
цIуазйа?

КЪАМБОТ ЙГIАХIАЙХIВЫЗ

ХIкыт апны агъара гIвычIвIвыс бзи датша зджъа-
ра, датша кыткI йагъата йыгъхъасцIарым. ЗымгIва
рацIкIысгьи рыцIа йбзиху хIара хIдада жакIа

шківоківаквa рaківхпІ. Йутахъыта ауат йузырымхуш-
йа, йглауарымхІвуашйа йгы йглауырымтуашйа?

ЧІва, хІа йгы датша уфарныс йглаугвалашвама?
Ауи аглан, хІкыт йадзхъу ахва ду ажагІв бырг этдзы
гылу, дада Мырзабакъ уйызца. УйыхІварагы гьа-
тахъым. Ахъязыкі тшйырбагІваца. Йара, напы глау-
зичпауа дглаупыралуаштІ, рлаквaгы урыгІвидуштІта,
йыцІлаквa урыцІайдуштІ. Йылаквa мачкІ йцІа-
йыркІвакІвауа, йжакІьа баба шківокІва йрыкацауа,
«уызкІвынуда?» - хІва дглауцІгІа гІвацуштІта, йгІа-
цицІахуаштІ: - «абар анчва йыцІлаквa, йутахъдзу
гІашыхта йфа, зъара утахъугы нахв. Ахъахы, хІа-
гІата йашІакву ракІвызтын йуфара утахъу, абан
ачвымла йгы арымдза хІагІа. Ауаса ацІлаквa уыр-
хъамбахалын гваныхІпІ, рмахъвквa гІашІучІвар-
ныс...

ХІандугы запытла, данчважвауа аглан «алахІ,
алахІ» лхІвалитІта, сара йалахІугы дада Мырзабакъ
йакІвта, йджъанатугы ауи йцІлауатра акІвта йцакв-
сыргылтІ. Ауи дбзипІ, дгвапапІ, швабыждзатагы
дхІальальпІ. Дада Мырзабакъ зынгы дыгыцІыруам
йгы дгыгыъуам. РахІа ажва гвауата йглайшыцІта
йраглахъазгы ажва «шайтан» акІвпІ. Ауи ззихІвауагы
йара йыму аджъмажв акІвпІ. Хъвлапныла йангІа-
гварайцахуа аглан, аджъма къвышижви ауи агІвы-
дзскІи, заъара дрызсакъыргы, агвашв йадзхъагы-
лу акаца абыгъквaкІ йчвырымфуата йыгъыыз-
гварцахуам. Ауи аглан дада Мырзабакъ, йхІамшвкІвытІ
лаба аджъма абгъа йыквхъвмаритІ. Аджъмагы,
ацІыхъва айшыс аркацауа, дада йлаба гІасхъым-
дзахында-хІва гІврала йгвараххитІта, ахІамач йтал-
хитІ.

Хырбыз йа хуан, йара ауатра бырг апны йгІа-
цІхъата, йхъшвашвадза йхІфара хІтахъызтын, хІыз-
цауа дыжвдырума? ЙшпакІву дшшвымдыруа? Дада

Али-хвыц ззырхIвауа, йпны акIвпI хIъацауа. Ауыгьи хIыгъйхIвум. АхъязыкI тшхIымрыщардагIвуата, гIвуджь-хгIвыкI тшадхIрышвлитIта, ауатра ахыла хIджвыквылитI. ХIнаныкъва-гIаныкъвауамцара, хIыуа заджвы, ауи тшгIаргваничIвитIта, дIайхIвахIвуа дIыдгылитI.

- Уыхъвлапын бзихатI, дада!

- Хъвлапын бзи уызглайтI, сычкIвын. УызгIвадахатI.

- Уа, дада! ХIхIвысква уахъа йгъхIаухуам. ХIвыс кIара гъуымбама?

- ХIвыс ухIвама?

- Щта, дада. ХIхIвысква хIырзыпшгIитI.

- Ауи ззухIвауа, сычкIвын, сара бзита йгIасгвын-гIвитI, - хырбызпI. Арахъ углай, - йхIвитIта, йтып уаз-йырцитIта, йххъата, кIара аъазтын, ххыра дудздзакI гIакъвIырсушта йгIауитуаштI, йахIваспагьи ахыр-бызгьи гIауызхъайцIуштIа: «йфа, сычкIвын, ахIвыс найхпI, йабауцтийуаш? Йнамихсызтынгьи, анат ахъвацаква раргван упшгIа».

Йара ашта дылалуаштIта, рахIа йагъуу хырбыз дукIгьи уызглайгуаштIта, даврыцкъауа, йгIауитуаштI.

ХIара хырбыз рыцгIацIхIхырныс гъхIчвымгъым. ХIтхаджьуа хырбызгьи, хуангьи дада Али йъа-хIирыфуа йацта, бзи йыгIбитI, ауи адада бзидздза хIицхърыгIарныс.

Ауаса зымгIва рацкIысгьи, хIкыт ахвыцква бзи йыгIбауа дада Къамбот йакIвпI. Ауи йцIлауатрагьи йахъцата йгъаъам йгьи дыгъхырбызхчам. УацIы-хъвангьи хIара, ащхаква ацIла къагIараква йшыр-кIынхалуа апшта, йанакIвызлакIгьи ауи хIикIынхалитI. Дада Къамбот дкъанджьальчпагIвпI. ПщырхIа, льягъан йа къвыбгIанкI кIынхIарахазтын, ауи йыздрыгIвитI. УанйызцалакIгьи, ауи йлом пщырца апны йымшI джьахIва дула закI йырпIаплауата акIвпI дшубуш. КъанджьалькI йрыхIвачвауа ймырпIаплузтын, акыт

пхlвысква йкlынlарахата йа льягъанкl йа пщырхlакl
йызгларымгызтынги, ауи дыгъуысыдахум. Амш пха-
гlвызтынги, чвщызтынги, йара бзидздза йбауа,
агвашв йадзхъагылу ахlацlла дудздза ацlахъ йыр-
гылыз аквчlварта ауыра дыквчlвата йтlхlвысала* мшы
тихитl. Ауи йнапlква йгларыцlымцlуайа? Уа квпли, уа
квлигъва, уа мхlачlва, уа блахъ. Хlкыт ду апны уна-
гlвакlги гъуаурым, ауи йнапlквала йчпахаз квпли,
квлигъва йа мхlачlва ъагlвнам. «Дада Къамбот
йнапlква хынапlпl» - рхlвитl зымгlвагы.

Ауи апщырхlа ацlгlва анацlайцlахуа аглан хlпын-
ква хlшаъу йыгlдыритl. Йарпlапlауа акъанджьаль
абжы акlъадыгв зымгlва йырзынадзитl. Ауаса абжы
анаъам йдыр, дада Къамбот, ачкlвынчва йги ап-
хlвыспа хвыцквала дкlвыршата, мхlачlвакl йа квпли-
гъвакl шичпауа, йтlхlвыса йнапlсаргыцlа пхатша ду-
ква йрыцlахъынйырхlвуа, дымгвжважвауа, йа ту-
рыхкl, йа йара йхъатала йбаз, йа йаглаз гланшара
джъащахъвакl шгlахlайхlвуа.

- Уахъчlва швшсыргвыгъаз апшта, йшвасхlвуаш
ари хlкыт зхlаглара йыквчlву акlвар ду «Тшыблъа-
накъва»-хlва йахъырцlара глазхъшаз акlвпl. Адуней,
абазара апны, сычкlвынчваквa, - йхlвитl дада
Къамбот йтlхlвыса йглатнайырпссауа амшы хъваша
гlачвыгъыгъараква йкъапталъ ау акlалта йгlакв-
йырпlлауа – архъаква, акlварква, акытква ныжьхта,
хъзы рымаквалl. Ауаса ауат ахъызква, ахъязыкl йшыр-
балакlги йыгlгlамхъвыцхатl. Абан Швхlашвахвыжь
кыт. Ауи къабардла йгlаныцlитl, зхъа зхвгlахыз акыт.
Йарги ауи акlвпl йшаъу. Апхъа заманыжв аглан ауи
акыт зымгlва байакl йчlвын, ауагlахъагы адгъыл-

*Тхlвыса – амшы йызладынхалуа хlваспа квпшырапl (нож
с изогнутым лезвием, – Абазинско-русский словарь. – Москва,
1967. – 353 стр.)

квагы... зымгвагы. Ауат ауаъа йглатыці ныхъхта, йызчывыз йымдыруата, хлахъвыкі йахъысырныс йгъахвитмызті. Ахчала рхъаква рхвглахын, абайа тшичвгладырхвитхті. Ауди аглархвitra мцква апхъарта апнысара сацкыс рыца бзита йглашвгвындыргывипі. Сара йшгласархивыз швасхлвхиті. Ауди йапшпі ахъызквагы: Абаза-Хабля – абаза бзазарта, Псхвабадзпха ъаглацілуа, Албырглан – Албырглан хлаглара йгы ауди зыхъзу бна ъану.

«Тшыбльанакъва» йгланыцілуа ачлвийа? Ауди йгланыцілуа ари аклвпі. Къабард бызшвала «щу» - тшыгів, «бльана» - ахахва, абатыр, швара зымдыруа, «къва» - йклар. Хыбызшвала йухларыквын, ауди йгланыціті араса: «Швара зымдыруа атшыгів йклар». Лаба хъатала йглатыслунта ауди азаман-хырзаман аглан гыччва-кваччва глайуанта, рахвы ргычуан. Йызхъазыта архъа йыквыз арахвхча-уасахча йымціласта дрыцыргара ныхъхта, акытква йырталуанта, апхлвыспаква йрымціласуан, аурам йглаквылуаз асабиква ргычуан.

Акыт хлальабалыкъра швабыж рыквын. Алыгажквала айззунта, йгланшалуз акъванчаглара цыхъва зладрычпарыз йазыпшгун, ауаса йгырмауазті. Къару гъазглармауазті, йъагларгуашызгы гырымдыруазті. Акыт рахлыжвгы, йара йсабиква гымдзуазтіта, йхаклавлчаква рыбжа гыхърымцузтіта, ауагла йкладрычлуаз аладз, амара йарбахуаз щымта пстлатагы йыгыймбузті.

Хъвлапныкі алыгажквала йара ркыт арахвхча, ачквын шла Дауыт дрыдгылын, дрыхлаті, йауашызтын, йаларпсата арахквала злайхчуш тшыкі йзырхвларныс. Ауди ахъазла акыт рахв хвыдъа сквшы бжакі йырзихчарныс йыргвыгъаті. Азджъакі хъыччаті «ахвамыхв йаклвпі тшыла рахвы зхчауа» - рхлван. Азджъакі «ачлвийа ахча залахлпсуш» - рхлван йыгырмыуыті.

Ауаса азджьакI араса йырхIватI: «АчкIвын ахъязыкI дгъахIвум. ДтшыгIвызтын рыцIа дгъагIщушым. Арахв рыцIа бзита йхчуштI». Ауаса, йнахъындырхIвы-глахъындырхIвын, ачкIвын джъауап багъьакI йырта гърылымшатI. Дауыт, йхъа щха асызшва, ауат дгIаркъвыцIхын, рпны дшгIайхуаз, ркытлагIв хъацIакI дгIайынтI. Сальам амырдауа йагIвысуата, ахъацIа дазцIгIатI:

- Йууа, Дауыт? РачвакIы унашхкIва кIагIвапI.

- ЗакIгIы, ахъязыкI...

- Момо. Уара угвы закI тыхъитI.

- ТшыкI-хIва аджъамгIат срыхIван, йырзахъвдаквыцIуазшва йгъызбум.

- Йазугвалайа тшы? Тшыла рахвы рхчума, щта?

- ХIабачва йгIы ауат рабачва тшыгIвта уасагIы, рахвгIы гърымхчатI. Ауаса сара йсымазтын, рыцIа йагъьхуштI. Тшы сымазарквын, йацы йсчвдырцаз арахв гьдсмырцушызтI. СцъагIвын, сгъырхъымдзатI.

- ЙухIвауа цIабыргыпI. УтшыгIвзарквын, ахIаджъраткIва уырхъьдзарныс аурын. Ауаса ачIвыйа, уара ухъазы ауат йузырзыхушыз? УаргIы уырщрынта, йыртахъугIы рчпарын.

- Ауи хIапшрын... - йхIван, Дауыт ахъацIа дикъвы-цIхырныс дгIатхъахуата, ауахъауи, ачкIвын ймахъа йкIын, йауимщтуа, йыпщIа дгIварайдан, атшхъапара йыдхIвалыз акIвдыртш ййырбатI.

- Йуыхъварма ари тшыта, сацIа?

Дауыт джъауап гызамттI. Йауа ухIварыквын, ауи атшы зчIвыз бзита йдыруан. Ауи акыт апны тшрыгIв-ракI гIаншарыквын, йгIапхъысуа, атацанадылпракIва рпны тшгIвыртлас йанасуа, ашвла йнарымжъылыргIы, ахъышв йырчкIылпауа атшы балахI акIвын.

- Йнахв, Дауыт, сразу йуыститI. Сара сысквшкIва

ауи абгъа йгъязычпахым. Ахайыр убатI, саца. ХвыкI-гъи гъстахъым ахъязыкI йуыститI. ЙыздыритI, ауи атшы ура гвймхара шалауымхуш.

АхъацIа, хахварати гIвычIвIгIвысыгIарати йинкъвигахъаз рыхъазла зыхъыз бзирала йбергъыльхаз агIвы йтшы даквчIвата, Дауыт рпны данглайх, йаныжви йаца айцIби шпагвыргъа.

УадыргIвана атшын йглашларышвта Дауыт ауи атшы йыцымкIва заджвгIи дыгъйымбахтI. АрахкIва антицузгIи, йанихчузгIи, акыт йангIатайцахуазгIи, ауи дщъагIвын, ауаса, абджьарла йгIвычаз кIвдыр эквыз йтшгIи йанакIвызлакIгIи ауи йцIыхъва йтагылан.

Зны, Дауыт йырахкIва йхъыргъгъа абна чвыцIа апны йхIвуата, йаргIи ауат дIларылапшуа, атоба дшыквчIваз, абна гIвтшыгIвчIва гIацкъъан, жвы къомкI шIырчIван, йджвыквырцатI. Дауыт йтшы тшаквирышвын, ауат дрыцталтI. Хъара йымцтиуата дрыцкIлахысуа йджвыквыцан, ахIаджьраткIва абна тшыладрыдзхтI. ЙаргIи йырахв гIахъынйырхIвытI, зымгIва ацIайцахын, хъвлапныдза акыт аргванкIва йырхIвын, йгIатайцахтI.

Ауи амцтахъ Дауыт йацагIи рахвхчара дIыц-йырцалун.

Азаман агIвсуан, ДауытгIи йацагIи йрахвхчата йынхун. Абар ахIаджьраткIва атагIаншахтI. Уыста йрымазгIи йызщцаз акIвын: гъычра, хIвынчIара, чвгъахара. Ауаса Дауыт йырахкIва хъайхчалуз ари акIвар ауат гIаталырныс йачвшвун. ЙглайпхъадзагIи йа рыуакI дщыта дIганхун, йа йызквчIваз атшкIва гIархвуанта, рчIвакIва агвырццы йщъагIвта йахъагIа-тыцIызла йцахлун. Ауат ркIвнага йъанцIахуз акIвар дара хъзыта йахъырцIатI «Щубльаныкъва»-хIва.

- Дада, ауи йгIахIаухIвыз турыхума, момкIва йгIаншадзама? – йхIван, йзымчIлауата, Дзадзу ауи даницIгIа, Къамбот йгIацицIахтI:

- Йгланымшаз закӓгьи турых гьамам. Йгланшаз акӓвпӓ турых зму!

- Амшви ауи йагӓз аз ачкӓвыни ртурых щта?

- Ауыгьи йгланшаз турыхпӓ.

- Йгланымшаз турых гьаъам, - атайхӓвахтӓ дада Къамбот уацӓыхъвангьи.

Дджаъащахъвапӓ дада Къамбот. Атурых – локӓкӓвгьи йгланшадзицитӓ. Щта, ауи акӓвпӓ йшаъу. Ауи дгьампхьатӓ. Ауаса уацӓыхъвангьи, хӓлара ауи зымгӓва рацӓкӓысгьи бзи дыгӓбитӓ, хӓлара хӓдада Къамбот.

1. Асабиква акыт адада жьакӓльа шкӓвокӓва бзи дзырбауайа?

2. Адада Мырзабакь асабиква дшпарзаъаз? Ауи асабиква ргвы злайхвгӓвуйа?

3. Мырзабакь йажвакӓва – «...ацӓлакӓва уырхъамбахылын, гванахӓпӓ рымахъкӓва гӓшлӓчӓварныс» - шгӓлашвгынӓвуйа швхӓва.

4. Адада Али-хвыц йхырбыз-хуан уатра асабиква йзырцар-талазйа? Али-хвыц ауат дшпагӓрпылуаз? Йшпанайдасхлуз?

5. Асабиква зымгӓва рацӓкӓысгьи адада Къамбот бзи дзырбауайа?

6. Акыт абзазагӓвчва зымгӓвагьи «Къамбот йнапӓкӓва хьынапӓпӓ» зырхӓвуйа?

7. Къамбот йхабаркӓва рпны ашыпӓла хьызкӓва «Тшыбӓльанакӓва», «Швхӓлашвахвыжь», «Абаза Хӓлабӓла», «Псхваба», «Албыргӓлан» ргӓланша асабиква йшпаргвниргӓвуйа?

8. Апхӓлала акыт йгӓлатаслуз агьыч-кӓвачкӓва гвымхарата йдыр-шатӓлалузйа?

9. Акыт рырахвхча Дауыт алыгажкӓва дызларыхӓвуйа ачӓвызйа? Ауи йахӓлара джъауап айаума?

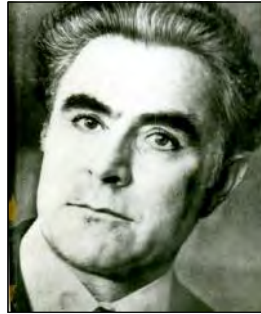
10. Дауыт ркытлагӓв хьацӓла йгӓлайытыз атшы гвыргъьарата йаргьи йтгӓлачвагьи йрыланацӓлайа?

11. Атшы зауыз Дауыт агьыччва ангӓлайгвыквсрыз дшпарызхъуз. Агӓлахӓвра йгӓлалху ашӓлӓварала йшврыбагъьа.

12. Къамбот йажвакӓва “Йгланымшаз закӓгьи турых гьамам» шпагӓлашвгынӓвуйа?

13. Агӓлахӓвра шватапхъахта швара шважваквалала йгӓлашвхӓвах.

ДЖЪГВАТАН КЪАЛИ (1927-1987)



Джъгватан Къали йапхъахауа йуыса - «Ахъыз дудздза» - асквш 1949 агазет йгланшвалтл. Абаза литература апны йапхъахауата зхъатачлв азклкпра глаццыз Джъгватан Къали йаклвл. Ауи йахъызпл «Уара суызуйыситл, с-Псадгьыл». Ауи амцтахъ йглаццлмт ауысаква, абалладаква, апоэмаква разклкпраква, аглахлвахракви абзагеракви разклкпра «Гъын паса», ахабаргелера «Муртат», ароманква «Ламбагвыр», «Хъапц джьюар». Аглыраква «Муртат» йгьы «Ламбагвыр» айсра сквшква раглан ауагла рхъацлара гладырбитл. «Хъапц джьюар» апны аглглы йакъыль ззынайырхауа хлуагла йагелсыз ртурых аклвл. Ауагла рпны йбергьлыпл Джъгватан Къали йашваквгьы «Абаза пхлвыспаква рашва», «Светлана», «Амыз, амыз» ауасамца. Джъгватан Къали йуысара глыраква урышвлгьы йглаццхьатл. Ауи Москва апны йхлараклу алитература курсква дгларылгатл.

Джъгватан Къали асквш 1986 аглан адуней йхлваджьтл.

УЫЖВЛАРА РНАМЫС

Уыжвлара рнамыс
Уаламган йпутшныс –
Анамыс анкъвгаца
Йаларшвитл ауглаца.

Йдыр аглы ушипшуаш,
Цласла напл шуклуаш –
Упшыца уа йуглвыгапл,
Углыца йадамыгьапл.

Йглархлвитл хлапхъанчлвиква
Алапш амч йаршлийуа:
Ала пшка – марапл,
Ала чвгьа – къамапл.

Уажва йат щата
Учважвузтын зджъара:
УхIваща уа йугIвыгапI –
УгIвыща йадамыгъапI.

ЙуасхIвитI, уахIбачва
Ражважв шчIвам мачIва:
Ажва хъгIа ъзагIвапI,
Ажва чвкъъа тихIагIвапI.

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

АБНА АПНЫ

Адзын хъапщ азгIайын абна,
ЙачпатI унашва шыц зынла.
Адз рызнашла йшвыта абра,
Ачва йгIалкъъатI щымтадза.

ГвшыгыгърапI агъагъара хъчIвачIва:
Тшырдзахын йдзыргIвитI зымгIва.
Йгъаъахым рмакъым анкъвакъвра
Абна урадгIвоу пссгIачIвква.

Адзгьи амара йарбзахын,
ЙгIацIнарпштI абна алакта.
Амш гIапхахтI, анашхгьи хъдзахын,
ЙкIыдылхтI агIвада хъанта.

ЙйачIваудзышваз абна квпшыра
ЗигIвата йашвыхтI пшдзадза.
Швыга чвапщла, чвапщ-къапщыла,
Хъапщ-гIважъкъыткъла йларкIкладза.

Пшала, пшыхъла, пшычв щаквкIыла
ЙачвхIвумца йашвыз абгъычIв,

Йглашнаршвшвахиті закІзакІымца,
Йаламшва ауи йамыкІв.

Уча гъазхъум рфыгІвква ачІвачІвкъѡа,
ЗыцІла йглацагІвгІвыз ахІа,
Загла йнайта йкъапщчІвагъчІвагъьхаз
Азар, абна сана хъгла...

Уайква йахъитІ амыгърайква,
Ушла ардзыгІвитІ йшычІвкъѡу адзхІв;
Ркъахвбыжъква глагитІ ацІайква,
Аджв дызшІтуа йпныла аджв.

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжѡа.
2. Адзын асурат уыла йглацІазжѡа шыгата ауысагІв йглай-рысабапуа глашхІва, швапхаквакІ ауыса йгІалшвкІгла.
3. Бнашвырта ауысагІв йглашІпхъадзауа гІалшвкІгла, ауат урышвла йышрыпхъауа швхІва.

❖ **Арат ажвакѡагы рмагІны швылашвкІ:**

- **кІарма** – калина;
- **хІамакІвытІа** – боярышник;
- **къатгІансольыкъѡв** – барбарис (йглашІал-уагы йглашІалалуагы йара ауаса йрыпхъитІ);
- **лагвырчІвымыгъ** – шиповник).

ДЖЪМАХЫРЧІВЫ

Архъа цара зъараны йгвынскІыллакІгІы, йгъ-гІасдамышІвуазтІ. ХІаба йпынгІы йгъамуытІ. Ауи йуандыр сгъачвхІатламызтІ, ауаса уахъгІы тшынгІы анхара дгъглахъымшвалуазтІ. Ауи агѡахъахъгІы сара нкъвгачІвыта, йуыс дапызкъѡуш црахІва чІыдата сизалуашын.

Йаргы сара йсхъазызарквын, «сбалахI» йхыгара ахъазла зны сйыцйырцарныс аурын. Санйыргвыгъара асхъан, анахъанат сгIвайщчвагы «саргы, саргы»-хIва тшаныркъахуа йгIлалагылуан.

Схъазы зны сатаджвыквылхтI. Ауи азынгы а-Чбыщ сгъзахъымстI. БыджъыргIа рIахва гIвабджъа ду гIасыщталын, сзачIву уымдырхуата сарпIапIатI, спынцIа аща гIатнацатI. Ауи цIайгIвыма дабата амаль гъамамызтI: йрыщталуанта хъала йкшун. Саргы йгъсмайгъдзатI. Насып сыман ауи дзыжвра йгIаздыз ачкIвын Рамазан ласыта йскъвицахтI.

Йцыхъвахауата аласасан гIадзатI. Ауи ъакIвдыршалуз акыт гIвадахъ ушналшвтуа йгылу ахIахъв бора чIвыр дуква рпны акIвын. Ауи ахабар анызгIа сгвыргъьатI. ХIащахIбадза Алимырза дуасахчан. Ауаъа дгIайуаштI. Йанамуыхрагы, зынзаджвыкI акыт салцIта архъа ашIачв саквпшында.

ЩыбжъанщтахъквакI рапшта Алимырза хIпны дгIайтI. Ауи ла гIвабджъа-цIрыквайчIвгIакI йыцынта, хIыгвлачва ХIасарокъваргIа р-Мантут ацкIысгы йдууын. Ауи аныгIба, хIшвауа хIлалаган, агвараква тшырхъахIпсатI.

- Швымшвауата арахъ швгIай, а-Цура ахвыцква йгырыцхIум, - йхIватI Алимырза дгIахIайгвыргъьауа. – Апхъапхъа йгIайуа акъваш дсырцата абыгъь даквсырчIвуштI.

Саргы уаргв-хIва агвара сгIакIапан, ауи сйызгIагIвтI. Сара сызбаз антахъгытгы гIадзатI. ТанакI аъара ймакъыз а-Цура, хъвда баба йтынчдзата йгIахIызкIылпшуан.

- Цура, араъа учIва, - йхIван ала дачважватI Алимырза.

Ала алымхIа къвагва дуква аркIвыжътI йъагIа-йырбаз йапшын, зазадза ащапI швпIа дуква ацIнахуа агвашвхъа йкIачIвалтI.

- Сгаджвылцйынцкьара швадымгылын агвыгьв-
гьы швымчпан. Апсартква гласахвта, зымгьвагьы
акьваш хцущтл, - унашва глхцичпатл Алимьрза.

Зымгьвадзугьы хвгьы хнадзитл: айщчвакви агьвы-
гьвлачва цайкви. Алимьрза йшихьвас апш ласдза
хллассага псартквагьы йымата дглатшкларыцхтл.

Сгвыргььара цгьва гьацламызтл афермаква рахла
тдзыкгьы гланымхауата акьт ханалцл. Сара ашлуна
йгьатырщта, шыц-шыц адуней йгьакьвълхьыз заджвы
сйапшын, сацкьыс насып зму даьамьызшва йзбун. Да-
бадзагьы хлалььыыз Алимьрза! Зымгьва рацкьысгьы
дыгьвбзийын.

Ауи дгьлачважвауа – дгьлахьцхьвмаруамцара
аферма агььма хьатала, Кьара йкьвар йачвухьа-
рамкьва йгылаз ркьваш хьыкьвидатл. Ауагьа йщыхьмкьва
бацкььа кьала* пщырца дукл ахла хламачгьы борагьы
гьгыламызтл. Акьала апахьла аргваньта махьв щарда
змаз аха* зара чвапщкл гьлан. Ауи адзхьала ада-
гьынкьва* рбжьара йьжуажуауа йацлхьийьыз амца
гьвчуан дудздзакл хьвын. Ачуанква йгьархьнагуз абах
афгьы зынла упынцла йгьлатасуанта, ушладзы гьла-
нарыгьвуата угьларымлациуан. Аныла-арыла акьала
ажьорартаква рпынгьы, мацкьл унаскььата йгылаз
ауандыр ацлахь апынгьы алакьва мамырта тшпсырщун.
Хлара хлангьакьвълуаз асхьан йнахьлайшта, Алимьрза
йкьвпшыри йбжьи зынла йашладрысхьыз ала срыхь хгьла
цлагьв рыцлагьы унаскььата йгылаз алухьара арбзун.
Ауаса ауат зымгьвагьы, ага йпхатша-гьлашвкьвазтынгьы
хлара йхьызгьлайхьыз а-Цура дурала, махьвщахьврала
йгьланкьвакьвуашьыз гьрыламызтл.

*Кьала – шалаш;

*Аха – махьв щарда змата акьвашкьва, акььадыгькьва рпны
йларысу ацла йа абрус. Ауи йкьнырхьун ажьы дыргьваньыс, йа датша
пкььыгьвакьвакьл;

*Дагьын – ахьвшва зкьнырхьуз амшы йа айха ларьскьва;

Ауасахча чвкъъара хланнадза бырг, акъала йгла-
джвълцъыз ахъацла Алимърза дглайчважват!:

- Рачва ласы йглауырдахт!, Алимърза. Йглаугма
уыззцаз? Аратгьи йырмагныха? Йызчлвквуда? Уай-
щча чквынква раклвзап!?

Алимърза ахъацла йазцлглараква зымгвагьи
«щта» -ла джъауап анрит асхъан, хлара тшглахлына-
йырхау датагачважвахт!:

- Хлы, «швбзахлвытлгьи» - хъагьи заклгьи гшв-
хлвумщтл? Хлара ауи ажва глахлызымхлвуа, хлаква
йыщтахлцлтлта, дджвыквлцахит!.

Ахвыглвгьи тшаххлрыклъантлглауа хлахъвахъв-
лапшт!. Ахъыччара хлглахънажвушын, ашвари ап-
хацари глахлпырамсзарквын. Зымгвагьи злактала
йыздыруз ахъацла дымшыркъвауи йцлабырги гвын-
гвыуачван. Йглахлчважвауа зымч йатамту, йсгла-
алакъъа махъвщахъву, ахъацла азаъа Лаглвычв Гъари
шйаклву дарадза йыздырит!. Ауи араъа дшлъагв-
пажву, зымгва рацкыс дшхъадугьи гдырит!. Апхъала,
хлара ахгвайщча адуней хланглаквмылсыз йгла-
шларышвта хлаба дшйайгваз, дшйынбжъагвыз, акол-
хозгьи йшацалалыз ахабарква схъатала агангьи
йызглахъан. Ауи йпахлба Пытлклагьи (хлара ауи йыхъыз-
дза ш-Щамсадиныз гхлымдырузт!) Алимърза йа-
пшта, йара йпны дуасахчап!. Хлабачва рапшта,
«ауатгьи» ацынхун, йащтаныкъвун. Аглвыджъгьи
уасала «йъазап!», «йкъайматп!»-хлва бзирала зыхъыз
дзырхлвахъаз пычлв колхоз уасахчаквап!. Слымхла
знымквва йаглат! «ужвыгьи Гъари йуатар йайглайуаш
гъаъам»-хлва, «Гъари йлаквгьи уасахчакл йацкыс
йгъармууым»-хлва йуасакагьи йлаквгьи дыртшхъва-
уата.

- Момквва, швлваквва къвыт рташвпсата швлгай-
ма? – атайхлвахт! Гъари, йарауаса йглагвынгвыуа-
чвата. Уадырглвана зхъаташва ду йлакта ажъора

глакварышвуаз йуабчвахъылпа гвабджа мачкі йцтїихын йгацицїахтї: «Ачївыїа мшвхїваразшва швпырх-чырхуа швзалагылу? Момкїва йглазшыысту-ма? – Йарасахлат йуатар алаква рыхъызква глашли-пхадзауа далагатї: Цура, Мура, Чантыкъв, Пари, Лупа...»

Алаква аныла-арыла йгацикъята, «йхїчпушїа»-хїва рдаква гылата хїглаквдыршауа йаналага, сара зымгїва рапхъа сглагвжвайын, сылаква ачївыуара глархъхылуа «швбзахївытї», - схїватї.

- Уызгвадахатї, йхїыцухївтї, - йхїван, срылидан йпахъ сглайыргылтї Гъари.

- Шваргъи йшвхїва, тшдшвымырфуата, - Алимырза сыгвзачва тшырзынайырхатї.

Апщыгївгъи йаквырпсауа йсхїваз анырхїва, Гъари джъауап глайтхтї:

- Ахїы-ы, абаружвы бзей жвбакватї, швайгва. – Алаквагъи глашвыцїахуазтын жвбапї. – Хъата швца!

Алаква зынла рдаква гладырльальахын, закїгъи ъадїымрычпаз ргвы йасызшва, йлакъыджъакъуа йамыцїхтї. Хїара Гъари акъала хїнайдылтї. Ауаѣа йкї-ныхїаз агъаша* акыкїа глайыртїлан амшквпїи ду азна джъмахырчївы жвпїа гїатайчватї. Сара ауи аѣара ауи сазглашыкъхан апхъапхъа сара йгаситында-хїва ры-цїа аргваныта тшглазысчпатї.

- Ужвы, - йхїватї Гъари, - ари апш закїы-закї квпїи къазула швахъуаштї, ажъы жвнацїыкїѣара. Йгїата-зыжъуа – йхъылпа йтасчвахуаштї.

Сара ауи анызгїа, щтахъла тшгїаскїхын, йапхъахуз аквпїи йхїыцыз хїунакъващ Матїыщ йыквсыршватї. Ауи дазглашыкъдзата далаган, ласдза йгвы ахвытї.

*Гъаша – хырчївы йа датша багїдзаракї зланкъвыргуз чватара. Урышвла йгїаныцїитї – бурдюк.

Йглайшлихті псыпгы бзита йтайган, дахъуа датала-
гахті. Йатаглайшлихын, Гъари дипшыт: йгъсзыжвхуам.
Ауаса Гъари зхІва йахъугуш заджв гьйакІвым. Йш-
шакІыхыз асахтан квайчІва тара йтата йадгъа ъахв-
тан йакву арызна мъа йглакІахвхауа йахІвспа ду ры-
цІагы дарычвгъауа жыкъдза дгылата ахырчІвы зжвуа
дйырхъвыхитІ. ЙшаъазлакІгы Матыщ йквпІи ацІгІва
йнайырдатІ.

Шихмырза йуысгы ауи йайчвахын. Ауи аъара-
гІвшара бзидздза йанагІвица дайгІваджъдзахын
«йгъсзыжвхуам», - йхІватІ.

- Йузымыжвхуазтын, ухъылпа гІахв, - йхІватІ Гъари
йцІабыргымкІва йуымдыруата.

Шихмырза йхъылпа дахъгвжвайгІан, йыладзква
гІахъххылуа йхырчІвхъвы тайырбатІ. Акъазу сара спны
йгІадзатІ. Гъари йгІасйыркІыз акъашыкъ сыгІвна-
пІыкІгы гІакІанагвун. АльагІвпажв рыцІа-рыцІа сип-
шын, йнашх чвгъазшва йанызба, ажвра джвыквсцІатІ.
«Къаланта»* йапыцІаз сІанаршвата, сшымлацийуа
сІанхарыквын, агалагы йагъпІ – хІва сгвы йгІана-
гызтынгы, агъаша йгІатыцІыз ахырчІв хъшвашва
хъгІа спыкв йаназынадза, гвырчІвагата йкІынсцІауа
салагатІ. Ауаса йгІасшысхитІ сапшитІта, ахырчІвы,
йалымдзгІауазшва йаъапІ. Сымгва чвыт ауи ахІа
гъцахуам, ауаса аквпІи аъарагІвшара бзидздзара-
ла йагІвсцатІ. Гъари сатайпшыхын – ддзыргІвитІ,
закІытагы сгІларыцІайщум. УадыргІвана акъашыкъ
йара йгІазквихыз ачаргъва* апны йызгатІ йыкв-
сыргылхын, йгІасхъысхыз суабчвахъылпагы сима,
сихъапшылуа йпахъбырг сІагылхтІ: йгІатачва.

Чакъ гъалам сара йгвынскІылыз Гъари йшгІай-

*Къалан - йумчпакІва йамуаш борч.

*Чаргъва - уасахча айшва.

гвынгвыз. Ауди «йызцлабыргта» йглахлчважвуз йлакта гланарылашарауа дглапшвырхъыччат. Уацгы хъвангы йбжажвыз схырчлвхъвы атаглайахвхын, дгласцлгалт:

- Ари ухъылпа йатахъу ачлвыйа?

- Ауди ахла гсыжвхуам, йглатачва, - схлватл сара, ашварагы апхащарагы схъсраштылын.

- Йуыжвума, момкьва йнатасчвума? – датагла-сцлгалтл Гъари рыцлагы йырцлабыргуа.

- Йглатачва. Санымлащйра асхъан йсыжвхпл, - атасхлвахтл саргы йсцлабыргта, тукъаль счпан.

Гъари сджъауап йымаггальаматхама, заклгы йымхлвахуата тшытракл дгласпшын, акъашыкь йгвыджъхуз хлунакъващ айцлба Щамсадин йзираутл. Ауыгы Дольагы йацапшквата йшвлпа къапцгвапцквата, рчва бзита аклвын йшгладзынгылуаз. Щамсадин йглайахвыз йхырчлвхъвы йымыжвуа, йпыкв къапцквагы глалгвылакълхын, йхъа наркъвы дгылапл.

- Йыжв, мшхлвыслакта уыма, анахъаныгы урауапш мгва йымапл, - ауди дглайыквцлъртл Гъари. – Момкьва уаргы ухъылпа йтасуырчвумша?

- Йазызгвалайа ари амачкл, - йхлван ачлвыуара дглахънажватл Щамсадин.

Гъари заклгы йымхлвадзакьва Щамсадин йквлпй йглайрызпахтл. Йаргы йгвы азйырчватл: мачлдзакл ахла глатамхажуата йыжвтл. Йглатахазгы сара йшсчпаз апшта йчпара йтахъыта йкласчва хъылпа глайкьлт. Ауаса Гъари сара сапш цкъата Щамсадин дгъалйымцттл: йглайцхаз ахырчлвы йхъылпа йглатайчвадзатл.

Ахырчлвыжвра Дольа йпны йгладзатл. Гъари йшидыруз ауди йпынгы мачлта йглатайчватл. Йаргы ажвак глалйымхлвауа аквлпй йхъайыргылын, ласдза йтайырбыктл, йпыкккьвагы йрыцкъахын, аквлпй Гъари йзираухтл.

- Гъари, ужвыгы тлакв глатчвахстl, са сгьнам-хъатl, - дахlватl Дольа.

Гъари датапшвырхъыччахтl. Ауи йглазырзната йглайтхыз акъашыкъ гвмачвакl рахlала йызтамрысхуата, Дольагы даклын, йхъылпа глайхъихтl. Ауаса ауатар апшвыма ажвакlгы йымхlвахуа акъашыкъ ачаргъва йхвынйыргылхтl.

- Абараужвы дасу швхъацlащаква гъглазымдырма? – хlшгвыпыз тшглахlзынайырхахтl Гъари.

Хlара дасу йхlыцlибглазла йырджъуши йыртшхъвуши амдырра хlахъвланарпшытl.

- Ари, - йхlватl альагlвпажв Матlыщ йыхъазла, - йхъылпа ацкlыс йхъа хвы азибатl, йархlвыз йхатl. Йахlбара гъйымрыдзтl.

- Ари, - йхlван, Шихмырза йхъа дглаквстl, - йхъа ацкlыс йхъылпа глалыхын, йхъа йымхъуаз класы акlв-йыршатl. Йзымчпуш дащахlалитl.

- Абари, - йхlватl сара сыхъазла, сыхъвда йнапл-блахъ тlашвдула йыркъвчуа. – Ари зымгlвагы дшвай-глитl, къвышдзакl йакlвпл. Дангладнакlыл йхъагы йхъылпагы злайхчушыз амаль йызглаутl. Йзымфуаш анымфауазара, йзымчпуш гыхlвум.

- Абрахъ ари, - Щамсадин йыхъазла, - къауглакl йакlвпл: аквплн шйыму, агъаша йту дахъыбритl. Дымбахlара ахъазла аласпа йгвахъахъ йыквырчара атахъыпл.

- Ари рахlа дуагlвырльыхпл, - йхlватl Гъари йцы-хъвахауата Дольа йыхъазла, - йаухlвуагы йхуштl, йхъвгы йфуштl. Ауи гъакlвымма швшашъакву?

Хlара Гъари йазцlглара джъауапкl азтрыз заджвгы дглахlылымцlуата, йыртшхъваквзгы йырджъазгы хlпхашауа хlхъаква нацыгlгагlацыгlгатl. Йаргы ауи ахlа закlылагы хlдйымкlылхуата акъала хlгладжвылидахын йхъарамкlва акlвархъа йыквыз асаракви адзаракви рпны хlйырцатl.

Хъвлапныдза акъваш хлаъан. Сынціра йсхъмаш-тылхуата сыла пшыті сара заджвыла. Адзараква срыцхъвмарті, ауасаква шырсуз збаті, Алимьрза йызихівуз абыгъду къазу хлаквйырчіваті, архъаква, ршлачв аківызтынги, сщаплы рзынадзаті. ЙыгІбази йыгІглази шлала йхІзымхІвахуата хІпны хІглайтІ.

1. Архъа цара ачкІвын хвыц йзглайдамыхІвуазйа, ауи йашв-хлаусыгІвазйа?

2. Ауи йхъазы архъа дцаныс данджвыквыл йызнийа?

3. АчкІвын хвыц йащахІба Алимьрза йглайра дзазпшуазйа?

4. Алимьрза дъанхуз акъваш йаннадза ахвыцквa йырбайа, гвы зыртыйа?

5. Алимьрза ачкІвынчви йгарпылыз акъваш альагІвпавж Лагвычв Гъари ахвыцквa йдйырхІвара йтахъзыйа?

6. Ауат ажва «швбзахІвыті» андирхІва йара йрайхІвхйа, ауи амщтахъ акъала йнайдылта агъаша йглатихуаз ахырчІвы шпади-рыжвуаз, аквпІи йту ахырчІвы зымгІва ззымжвуа злайыргвыгъайа?

7. АчкІвынчва ахырчІвы андирьжв амщтахъ Гъари ауат къазу-къазу дрыквлaшІасуамца йырзихІвайа?

8. Акъваш ацара ачкІвынчваквa лaхІварата йгарыланацІайа?

АХЫКЪВЫБГІАН

Амлиха ажыра дгънымхахуазті. Ауи ашвхІлау-сыгІва гъсыздырам. МшкІы амараглацІымытаквакІ рапш щымтадза сглайыршІыхатІ.

- Угыл, угыл, «уачІвы» гІадзатІ – архъа усырцуштІ, - йхІватІ ауи йпыкв слымхІа йгІлатайкІын, анахъанат йдимьргарныс дквыцквыцуа.

Сара слымхІа йаглаз йазхъасымцІазтіхІва хыцкІ сІащтінапІазшва сІащтІчІван, сыла ачва шхъыр-пІатІаз хвырчвхІва тшызгІвычатІ. ТшыджвджварагЫи чарагЫи саламкІва, Амлиха сйыцтагІаджвылцІті. Ауи хІаба йтшквагЫи зцІахІвата хІпахъ йгылаз ауандыр зджъакІ аницІун: нхага мачва, хъа агЫи.

- Ушла уджджвама? – дгласазцілаті ауи, йшсым-джвджваз шидыруазгы.

- Щта, - схваті, сгганижъта дджвыквылуашті-хѳва сшван.

- А-а, мцы ухѳвиті. Ашѳамджвджваква архъа йгъдырцум. Архъа утахъызтын, хвырчхѳва ушѳагы джвджва, мма хѳатыкѳкѳгы гѳалыквхта, ауандыр угѳаквѳва.

Сара апахъ ачкѳвадама йхвынгылаз акѳвыбгѳан сазыгѳвын, дакѳикѳабжакѳгы самкѳауа суыс збаті. Снаххылхын, йарасахѳат схѳатыкѳгы сыма сгѳа-джвылшвтхті. Ауандыр сакѳйырѳванаѳыкѳарагы йгъхъасымѳуѳті Амѳиха сѳымжъауата.

- Хѳайда, угѳаквѳва, «утшы гѳарылкѳваті», - йхѳваті ауи, авожа анѳайкѳы.

Ласыла агѳвадахъ фермаква хѳрыгѳвсын, архъа хѳыквылті. Ужвыгы амара гѳгамисті. Ауи агѳайыртала ажвгѳиванд гѳакѳапщхаті. Амш хъвыжъ хъшвашвакѳ гѳашѳыхѳитѳта скѳагва шсыквпсугѳы сгѳанарыкѳа-зызиті. Ауаса сгѳы амара тапѳ, сгѳы пхакѳважажапѳ. Агвыргъъара аѳкѳыс пхара аъума?! Спахѳла йгѳаѳ-тѳалыз архъа тыбгѳара сгѳвылакѳ азымхъауа сыкв-пшиті, йгѳвлахѳару ауи абыжъква срыздыргѳиті. Аныла-арыла, акѳырпльуква рапш йапѳырхѳва, ѳба-ѳба чвы зшѳарышву акѳватанква адгъыл гѳадрывкайѳѳвауа аѳѳа-хѳва йакѳвшиті, йыжвжвиті, йкѳап-ситі.

Зны тшгѳаѳтѳызхуа, зны агѳыда шѳыѳква тшгѳар-тарпсахуата акѳанджъаква ауат рѳѳыхъва гѳауырѳѳ-туам. Ачвырысѳгѳва ргѳвахъва быжъква запыт йгѳайиті: «ѳоп-ѳобей. О-о, р-рей-ша-а!» Ачвагъвара ѳискѳви агъаргѳаѳыжкѳви ахъахъыла ахѳауа йалата рашва пшдзаква дыржвыуиті.

Архъа абзазагѳвѳа ауи аъара йкѳахѳпѳта, ауи аъара пша рыѳѳапѳта йахъа йычвызшва йгъаъам. Сара

ауи сымаджьащахъвата, ауандыр апахъ йтачлвата
зкнүтл зрыхъынхлвау атшква зрыбгъабгъуз Амлиха
сицлглатл:

- Ачвагъвачва уахъынла йгъымчвума, Амлиха?
- Йычвитлхлва, уара уапш щыбжьандза йгъычв-
уам, - йхлватл ауи йшицласу апшта цккъа глацликъауа.
- Йабоу йанщыбжьану? Амара гъгламистлщтл?
- Амара англайра, ацлараквагъи хлвачвитл. Ачва-
гъвачва цларадзущума?
- Абаництл йъахлвачвауа ацлараква амара шгла-
мисгъи, - ахъахъыла схъапшылтл сара.
- Цларадзуцитл ауат... Клран йуглахъума хлцлараква
ауат рапш ашва пшдза рхлвауа?
- Щта, йырмагныйа?
- Йырмагныйа – чвагъварацлспл.
- Ачвагъварацлсква анбаглагылуа?
- Йанбаглагылуа – уара пхыз анубауа. Архъа апны
зымгва рапхъадза йглагылитл ауат.
- Ачвагъвачва рапхъагъии?
- Ачвагъварацлсква раклвмызтын, ачвагъвачва
гъыламчвуазма?
- Ауат йшпагладыршыхауа? Рхъызаква йрыцлалта,
йрыцхлума?
- Ачлвыйа рхъызаква йызрыцлалуаш? Рглвоуква
рашва пшдза абжъы рымглахуа йдагвхадзущума?
- Ачвагъварацлсква глвоумма щта? Лаглвыдж
йаклвл йглвоуу.
- Лаглвыдж акыт апны аклвл дъаглвоуу. Архъа апны
ачвагъварацлсква глвоупл.
- Ауат йырхлвауа ачлвыйа, ачвагъвачва англадыр-
гылуа асхъан?
- Йырхлвауа ачлвыйа?.. «Швгыл, швгыл, бзи йыз-
бауа ачвагъвачвайа. Швгылта акъыж псылаква глащ-
тлашвцлайа. Швамглщауата швгыл, марджъа, швагл-
царыквын – швымлащикпл, швамглацарыквын –

швыгъны швыпйа. Швгыл щажьыта, ужвы ахыкъвыбган гъажьытйа. Ачвагъвараквпигъи йгласшвызнахъва йакъшитйа...» Мачымхума ауагъа дара рхъа йахъвахуаш пшдзарата ачвагъварацисква рашва йаларцауа.

- Йабоу ахыкъвыбган ангъажьуа? – Амлиха сицлган, гъагъата снапшы-глапшуа салагатл.

Амлиха къвышдза дгласпшын, айшыста дглахъыччатл. Ауи ауаса данхъыччарыз, лакъырды шсылухуаз здыруанта, зынла снашх накъвуан: сара йсцлабыргп, йара дсылахъыччитл.

- А, ура уунагъва мшхатл, «ахыкъвыбган» ауаса тшунарбума? Ауахъ хнадзарыквын, сара йуасхлвп ауи шубуш.

- Ачвагъвара квпи щта? Хлара йгъхымамма ауи апш квпи?

- О-о, йауа йызхымам? Абан артмакъ йъату, щыбжъанчагъа асхъан уаласырчустл. Ауи йалачауа дынхагъвкъайматхитл, йчвагъвартагъи бажвхитл.

А-Кварбах чквын агъвада ауыра хлхъалтл, абыжьглаштрагъи хлбжьыстл. Ауи йащтаглайуаз ахъылагъь ауыра хлантал, армала йгылаз ачвкъъара хнаквылтл.

- Абар араъа аклвп Кварбах Ду-хлва йызпхъауа, - йхлватл Амлиха йтшква англашлайыргъвгъва. – Унаклапа.

Араъагъи ачвагъвара-клапсара йашымтап. Уылапш ъанадзауадза ашта квайчвагъраква наубитл, ахлайт-хвит быжъква глагитл. Амлиха йтшква ауандыр йглацищтын мачкк унаскъьата зпыцква хъарххал йцтлаз ажвжвага йацлайхлатл.

- Чайыжвра хлгаквълхнацккъара ари ачвкъъара уыквымцын. Абанаъа амца тшахъарпхала, хлуандыр заджвгъи дгладумыргылын, - йхлван ауыс дадгылтл Амлиха.

Сара ауи йунашва сгъахъымстI. ЙмацIауаз агIв-
пхIвысчва срыдыркIылын, йгIасачважвауа, «ани гIаг,
ари гIахв»-хIва сырцдырхърагIауа, зынги хIуан-
дыр сахъпшылуа, ачвкъъара гIамыздауа азаман
згатI.

Амара бзидздзара тшгIацтIнахтI, ахъвыжъги
ашIасхтI. Зынла йпхагIвхатI. Анхачва гIаквылхын,
гвып-гвып йалачIва чай рыжвтI, тутын рчвауа хъарата
а-Къвбина дзыжвра йдырцаз атшкви ачкви гIайхта,
чва тIакIв ржахIванцIыкIъара йчважватI. ХIара
хIызлачIваз агвып хIыкIъадыгв йауакван. Сара
йгъажъуа «ахъыкъвыбгIан» збара шстахъу Амлиха
ауат йанрайхIв асхъан, азджъакI йара йапшта йа-
лахъыччатI. Ауаса акIватаныхI Гадажъ ауат дрыкв-
цкъъан йашIайрысхтI.

- Швызхъыччахуайа, - йхIватI ауи. – Швара йыжв-
бахъазтIхIва, ауи йгIимбастI. УахъчIваракI агIыда йта-
гыла сцIыхъвала «йнагъажъуан», ужвы йъацах сизд-
рума.

- Сара йсырбапI ауи, зны швара швашIас. Сарги
гIванума йсыгIвгъажъгIатI, - йыцикIхтI ауи сацаги.
ЗымгIваги Гадажъ йхIваз «швгылхла» тшцтIырп-
гIахын, йацIархIвахтI. Амлиха йтшкваги гIайкIыхын,
ацIахIвара йазичпахтI. Сарги йсызшIиттI.

- ЙзапшыIа уызквчIвуш? – йхIван дгIасцIгIатI, сара
дгIаспшытI, атшква дырпшыхын.

- А-Булана, - схIватI сымхъвыцуата.

- А-Булана уаквчIварквын «ахъыкъвыбгIан» гъу-
бушым. Ажвжвага апныдза ауи уаланайта, уадыр-
гIвана а-Къара уаквчIвах. Йауашма?

- ЙауаштI, - схIватI сшIа льальадза, а-Къара шста-
хъымыз йагIарбагата.

- А-Булана тшгIвыбзыгъан, гIыда тшын. Ауи йара
даквчIвата сарги а-Къара саквчIвата йыжвжвуз аш-

та пщынума сйыцглаквшаті. Арыла ахъа хланнадза, атшква псып тлакв ритырныс йглашлайрысті. Саргыи йсчымыгъдзата сглакнищтын, дгласціглаті:

- Йгъуымбама ахыкъввыбган?

- Йгъсымбаті. Уара йубама?

- Бзи-бзи угватшныта упшла – хлва гъуасымхлвызма? Йызба гъаклвымта аклазклазиджьра сыла гла-нахвын, ужвужвыбырг йшхлыгвгъажыгла. Ани ачвагъварта ахъала йхъалті. Уцата, щыбжьанчагладза бзи-бзи унапшы-глапшква, ауи хъара йгъцушым, ачвагъварта йылціта.

Сара апшглара джвыквсцілаті. Ачвагъварта штаква амасрыситі. Ссахтан амглаква рхъаггваква нышв глартаплан, сгынкъввыржьюам. Йагъъасымщахуата сгласаті, спхдзыхлваті; сацлахан, спсып гъсызхъагылхуам. Уаціыхъвангы сныкъвиті, ауаса «ахыкъввыбган» зджьарагы йгъсаууам. Щыбжьан чаглагы гьнадзадзахуам. Йціыхъвахуата, ачвагъварта апны тоба хвыцшва йамаз тчылгларакі схъалын, схлышхлышуа счлваті. Сара ашлапхарала йчвагъваквуз сырпшуан. «Зош, зош, зош – ачврысыгв йбыжьгы слымхла йглатасті, йарауи алахъвгласра апны амачвысра аъара йласыта сгланарлашвуа клазклазиджьрадзакігы сыла йыцінахлваті. Зынла сгласцічлваті: «ахыкъввыбган» збаті. Сглассарагы схъаштылхын, акъыжкква сыртапа-тасуа, аклазклазра ъазбаз снадзаті. Йгъаъахым «ахыкъввыбган». Агыда стагылын, сквасквасуа, акъанджьаква срыхлауа, хъата сапхъала ацща-хлва йымгвайсуаз аклватанква снарыщталті. Сара ауат сырхымдзауата рыцта ауыла хъа йнадзан, сахыла йгладырхаухті.

- Уабагвжважвауа, ахъацла? – сглагвазтыз Гадажь дсзыглатцірті. – Арахъ углай, ауыла йгъаъам «ахыкъввыбган».

Гадажь атамхлачквa* рыхъвда схъайырчлван, «ахыкъвыбглан» ъазбаз ашта ахъадза сглайгхтl. Йаргы ауаъа йшацlырцтуашызла йчвырсычва унашва рзичпатl.

- Щта зджъарагы угъаквымпшма «ахыкъвыбглан?» - дгласцlгатl Гадажь ачквъъара хланглайхуаз асхъан.

- Йызбатl. Абанаъа шванглахъынхlвуаз асхъан, - сымачв акlватан глахъынхlвырта йазсраутl.

- Щта йахъпацах?

- Сыла гланавын, йахъъацаз гсымбахтl.

- Ауаса тшунаркlума ауи: уыла йыцlбзахглауа «йгъажытl».

Архъаква зымгlвагы арбажвра атахъыптa, лaхъв-глахъасракlгы йггlашlасуам. Ачвагъварагы акlв-псарагы хlрылгарквын акlвлl йанузыкlуаш.

- Ауи псы ахъума? – кlвададза сазцlгатl сара.

- Ахыкъвыбглани?... Йахъапl щта. Аглапынла зым-гlвагы псы глархъалитl, агlщaгlквa ракlвмызтын. Ауат ужвы апшта «ахыкъвыбглан» ангъажъа*, адгыл англацlрыуа асхъан, ажъора йыцlата йычвитlта, адзын аглан рцаквa шымцыру йгланхахитl.

- Ачlвыйа адгыл англацlрыуа йахlвауа?

- Йамхlвакlва... Йрымчвагъвас адгыл «хlшвчва-гъва» - хlва йахlвитl, йырчвагъвазгы «ужвы цыракl гласшlаурышвырквын, адзын аглан шкlыта йуыстх-уаштl» ахlвитl. Ауи акlвмызтын, йачlвдзущауайа ужвы хlызгвжважвауа?!

1. Мыш щымтакl щажъыта Амлйха ачкlвын хвыц дызгла-йыршыхайа?

*Тамхlачв – акlватан апны йапхъахауата йгылу ачв.

*Ахыкъвыбглан ангъажъа – архъа нхараква йаныршымту азаман.

2. Амлихи ачкӱвын хвыци йъацуз архъа йаныквыл ачкӱвын хвыц йылапш йгӱацтӱнахуазйа?

3. Щажъыта архъа нхараква йгӱарыцӱагылыз анхагӱвча рынхара ауысла Амлиха ачкӱвын хвыц йайхӱвуазйа?

4. Ачвагъварацӱискава ачвагъвачва ангадыргылуа уарадта йырхӱвауайа? Ахыкъвыбгӱан ауысла Амлиха ачкӱвын хвыц йайхӱвайа?

5. Амлихи ачкӱвын хвыци анхагӱвча рчквъара йаныквыл Амулиха ачкӱвын хвыц унашвата йзичпайа?

6. Анхагӱвча чайыжвра йаналачӱва Амлиха «ахыкъвыбгӱан» аунашва ангайрахах Гадажъ йхӱвайа?

7. Йгъажъуа «ахыкъвыбгӱан» ачкӱвын хвыц дзахымдзауайа, йизымбауайа? Ачвагъван азаман «ахыкъвыбгӱан» ангъажъуа азаман-хӱва йзапхъауайа?

8. «Агӱапынла зымгӱвагыи псы гӱархъалитӱ, агӱцагӱкӱва ракӱвмыз-тын» - йхӱватӱ Гадажъ. Ауи шпагӱашвгынгӱвауа?

9. Агӱапынла адгӱыл йахӱвауайа, анхагӱвча зарыгжвжвауайа? Агӱахӱвахра ацӱыхъва ужвыгыи зны шватапхъах.

АЧВАГЪВАРАКВПИИ

Ласыла агвыпкӱва щыбжъанчара тшазырчпауа, атыпкӱва рпахкӱва, ауандыркӱва рыдзхъала йалачӱватӱ. Амашаккӱва, ачаргъвакӱва*, дасу йымаз ррызккӱва гӱарыквырцӱатӱ, рхырчӱв цыккӱва гӱахъыртӱтӱ. Саргыи Амлиха «угӱачӱва» йхӱвара сазпшуа хъарадза сгыла сырпшитӱ.

- Уара чара гъумурадымма? – салазшӱитырныс дгӱасцӱгӱатӱ ауи.

- Угӱай арахъ, - йсызшӱиттӱ Гадажъгыи.

Сара тшгӱасраргвантӱ. Снашх гъчӱвагӱвамызтӱ. Ам-лиха ауи гвайтын, гвауадза йатагӱасцӱгӱахтӱ:

- Ачӱвыйа йара йызгӱамачвупуа?

- Уара уакӱвызтынгыи йгӱамачвупрын, - йхӱватӱ сара старала Гадажъ. – «Ахыкъвыбгӱан» йбан, йзымкӱуата йчвыдзхтӱ. – Ачвагъвараквпила йымчас «ахыкъвыбгӱан» йзыкӱума, - йхӱватӱ Амлиха йыцыжвжвуз хӱыгвла Алихан.

- Йабоу, хічвагъвараквпи ужвужвыбырг Камыщ дглайын, «хырчІвы аласыжвуашті» йхіван йгатІ, - сгвы зынла йглайрыдзті Амлиха. – Ани атып апахь йчІвакву рпны уцата, МалыхІва Камыщ «хічвагъвараквпи» глайыквхх. Амлиха сглайщтитІ ухІварыквын, йгла- уитхуашті.

- Дызда МалыхІва Камыщу? – схІван Амлиха сыз- зищтийыз агвып сырхъадзгылті.

- АчІвызІа йутахъыз, чкІвын бзи, - йхіватІ араса ахъацІа азаъа къахвкІ.

- Хічвагъвараквпи – хІва Амлиха сглайщтитІ.

- Ужвужвыбырг хырчІвы аласыжвуашті, - йхіван Чагва ХІвсин йгатІ. Ауи здырзарквын йгъйысымт- рызті. Абани ауандыр адзхъа йалачІвакву дры- лапІ, йаухІвырквын, ушла йглатимщтуата йглауитх- уашті.

Йарасахлат Камыщ йъайхІваз йнасырдзан, сгвыш- хвауа йызжвыгъата йчуз агвып сырцІглатІ.

- Дызда араъа й-Чагва ХІвсину?

- Сара сакІвпІ, ауагІвырлыы, уайгва, - тшгласІыр- дыртІ хъацІа швпІа шІакІ. – КІара утахъызма, бзи?

- Амлиха хічвагъвараквпи-хІва МалыхІва Ка- мыщ йпны сищтийын, ауи ура йглаугта йхіван, сглайщ- титІ.

- Йау-уай, йгъсымдыртІ ушглайуашыз, - йгвы йас- дзауата дгласачважватІ ХІвсинхуз. – Схъатала са- ра йназгхпІ шсхІвуз Къазылбакъ ГІалыы чкІвынкІ дглайщтийын, ауи йгатІ. Абан ауат ргвып ъачІву. Ауа- ъа уыгІв: ушнадзауа ахІа платла амамкІва йглауыртх- уашті.

Ахъахыла бзидздзара унаскІята йчуз агвып сырзыгІвтІ:

- О,о, сынбжъагІв йпа къаймат, угІалатІ – угІала. Ари ачІвыйа ухІызгІазг? – сазцІглара дгІапхъыстІ хъа- цІа пцІа швпІакІ, лагвыргъьакІ.

- Сара Палы дстахыпI, - схватI йшIгъвычвта.
- Бзи убарыглатI, дада йычкIвын, йсзугвалазйа?

Ауи сара сакIвпI.

- Амлиха хIчвагъвараквпI-хIва МалыхIва Камыщ йпны сищтийын, ауи Чагва ХIвсин йгата йхIван, ауи йпны сищтитI. Чагва ХIвсин ура чкIвынкI дизуц-тита хырчIв алауыжвырныс ужвужвыбырг араъа йглайурыгта йхIван, хIчвагъвараквпI згахырныс сглайтI.

- АлахI-алахI, йгъамуытI, ахъацIа харзына ухIры-глапсатI, пу-у! Ужвужвыбыргдза анаъа хIыгвлачва бригада заджв дIгарщтийын, йгатI. Ай, мачкI углац-хъвасхырквныз йамазйа: углайынйушын. Ауи уш-глацтаныкъвуз здырзарквын, таманам йгъйысымт-рызтI. Йгъхъарам, йъаргаз ани ахIглара ушнахъышвт-уа апхъадза узынйауа агвып рпны акIвпI «Палы йпны йглажвгыз ачвагъвараквпI згахырныс сглайтI» ухIварыквын, йглауыртхуаштI. Архагъ Усыф уицIгла апхъапхъа. Ма, ари амгъалгIи фауамцара ласыта унадза. Ауи акIвмызтын, датша зджъакIы йатаджвы-квыргахырныс гъсайырым.

Сара Палы йгласитыз амгъал тшытгIи сайква аджып йтасцIан йахъагIасйырбазла сыцIшвттI. СхъаранаганацIыкIъарагIи сызкъвыцIыз агвып рхъыч-чабыжъ къахвта снардастI. Ауат зхъыччуз йалыз-дыргIайа? Сара хIчвагъвараквпI акIвымкIва схъа закIгIи гътам. Ауи салачара стахыпI, йаргIи хIара йхIчIвыпI: ауаса йрыдз ауума!?

Йчуз агвып гIыма снархъаххытI. ДаргIи йс-магIнугIи йсхIвшушгIи рымдыруа гIыма-гIыма йгIа-спшытI:

- Дызда Архагъ Усыфу? – сазцIлатI снамкI-гламкI-уа.

- Ёо, дзачIвыйа ари ахъацIа мчыкI йхIызглайыз? – агвып рыуа хъацIа квта ла тыбIла дукI дIглахъыч-

чатI, длакъырдууи дымшыркъвауи узалымдырглушта.

- Чатворта рбригада дырпалнамочхуштI, - йхIван йглахъыччаз йыциклI датша заджвгы.

- Йзугвалайа Архагъ Уысыф, дада йпскъара? – джахIвауа дгласцIглатI ала тыбгла ду.

- ХIчвагъвараквпI глайыквсххуаштI.

ГвлахIара йгалахъыччаз агвып хъацIа сгла алакъакI дрыквцкъатI йашIайрысхын, сара дгласцIглатI:

- Дызда швчвагъвараквпI са йгладсрыгта зхIваз?

- Амлиха хIчвагъвараквпI глагх-хIва МалыхIва Камыщ йпны сицтийын, ауи Чагва ХIвсин йгата йхIватI. Чагва ХIвсин йпны санца, ауыгьи ужвужвыбырг Къызылбакъ Галыы чкIвынкI дглайщтита ййыргата йхIван, ауи йпны сицтитI. Къызылбакъ Галыгы ужвужвыбыргдза швара швбригад дауата заджвы йглайгта йхIван араъа сглайщтитI. Галыы йпны йглажвыз хIчвагъвараквпI згахырныс сглайтI.

- АквпIи уыстхрын, бзи, - йхIватI Усыфгы, йцIабыргта ачIвыла дцIтапшуа, - ауаса, абаныла уырта йчIву агвып убума, абауат рахIба КIыщмахва Пельуан йанглайщти, спхашчаван йрыстатI. Йара ужвужвыбырг акIвпI: йнадырдзагIвацата глацIцуаштI. Ари ахIлатыкьи ашв тшыти нахвта уацIлауамцара рейша ауат урызца.

Усыф йсызглайрауыз ахъагы арахъарыла сджып йтасцIан, сквасквасуа ахъылагъ сглакIнылтI. Араъагы сыцтахъла ахъычча быжкъва насыцтананун. АгIвада санкIыдыл акIвпI сшглапсаз аныздыр: сгъзымыгIвхуазтI, спсып ахъвлахун, апхдзы класрычIвун. УадыргIванангы сгвы гъыздуам: хIчвагъвараквпI сазаргванхитI.

- Дызда араъа й-КIыщмахва Пельуану? – анахъанат агвыпква рпны сшазцIгалуз апшта, сырцIглатI

зчара йалгата тутын зчауа йалачиваз агвып шыц, спсып аклуа.

- Бзикі анчва йуйырхиваті, дада йпсы, сара саківпі, - йхиваті дъанквындза ауандыр адышла йыквчиваз ахъаціа наскъяхъа гіва дглагылуа. – Ухызглазгйа, сычквын?

Сара йгласачважваз дъамлага ссаз ахъазла Пельуан йаківта йхъасымцлауа, хічвагъвараквпі сшглащтаныкъвузымцара араъа сшгланагыз закы алсымрышвтуата, йглашыспхъадзаті.

- Ауи аъара гламыздахъу, ныха сырхива, ушкъаймату, ауаса углапсагвыщаті. Анаъа атып апны уцата даків тшпсца, даківгъи фа, «швчвагъвараквпі» ъанугъи уаціыхъван уцапі.

- Сара сгъымглапсаті йгъи сгъымлащийуам. Хічвагъвараквпі гласаухта, ауыла хырчів сыжвуашті, - сгъадымгылті Пельуан йхиваз.

- Йараби, сычквын, ауи аъара уангвжважвауазара, угъхікрым, ауаса «хічвагъвараквпі» зухивауа швара йшвчывытагъи йгъсымдырті, саргъи дсымціглауа Зикъума агъауыр зджъакы йритаті. Дазуда йара йзутаз? – йпахъла мачкі унаскъята кінуті хвакі эпссауа йгылаз ахъаціа къапщ хъаші тшизынайырхаті.

- Абанцті, - йымачв хъарата уназквпшуаз ачвкъъара ахъыла йрауті й-Зикъахуз, - анахъ Алагъ ду ацапі апны Дагвжвей Хаджъумар йгвып йамырдауа йъалачауа.

Сара Пельуан йхивушгъи сазымпшыхуа, Зикъа сылаква срыхларамуа сипшын, мгіва сатаглаквылхті. Ауи азын сымгіва щардала йхъарахаті.

- Аціахъыла тшбгъаціа, амгіва утагылта, рейша уца, сычквын, - йнасыщтахъыччуз ахъачвакв Пельуан йбжбы гларылглаті.

Ага йхъаразтынгъи, ага ачівыуара снанардзауа-

та сґлапсазтынгы, зщыбжъанчарагы зтшпсщарагы йалгата, зчвкъара йыквцїхра тшазызчпуз Хїаджумар йгвып снарылалтї. Сазцїґара ласдза Хїаджумар дґланайаутї. Ахъацїа хїаґа къваґв ду йпахъ сґагылын, ажвцїква рапшта сажваква апсымрышвтуа «хїчвагъвараквпї» сшґлащтаныкъввуз гласхїавчватї.

- А, уара утдзагвы мшхатї, - йхїватї дґласыквцїрума ухївауата быжь дула, - «Швчвагъвараквпї» сара йалыздырґауа ґаъам. Пельуан йпны йґладсрыгыз акївызтын, ужвужвыбырг Быджь Мхїамат йбригад йыргатї. Ари Алагъ ду уанґлакївшара йаму атоба Чкївын ухъалта уармала упшрыквын, апхъапхъа уыла йґлацїлашвауа ачвагъвачва уырцїґа, Кївращын Сангы дабакїапсауа-хїва. Ауи дґлауауырквын, «учвагъвараквпї» ґауитхуаштї. Ауи йакївпї тшыла йґлайта йызгаз.

Хїаджумар йджъауап Акїварбахду сґлатнаган, Баталчапґан архъаква сґларыквнагатї. Спсы снадзадзатї, сщапкџа закї-закї пут рцрахївазшва йхїатлахатї, сназыххъаква, схъапахъ йґларкїныжжуа апхдзы цїґладза сшґлауацїа йґлаталитї. Сґлапсара амлащийрагы ґалалхын, счївырхъаква сзаґвымґахуа Хїаджумар йыззихїваз атоба схъалтї. Счївууашын – учїву ґауашым: архъа апны йчївууа, ахїба йхїва змырхъйауа хъацїата дґауашым – хїва Амлїха йґла-сайхївыз, сџацалакїгы укъайматпї-хїва сџадыртшхъвакџаз сґвы йтапї. Сара тшкїласрышвын, самґаква йыртапїлаз анышкџа ртсырпїлатї йахъасцїахын, Усыф йґласитыз ахїлатыкџи ашви сжахївауа тшыт-ракїдза атоба сыкџчїван. Аґївадахъыла Къапчаґлай ащапїыдза тшауацїызхыз архъа ґвгъвара апны уахъапшлакїгы, анхаґвчџа гвыпкџа уыла йґлащтї-нахитї, рхїайтхвит быжькџа улымхїа йґлатаситї. Ауат рыуа зпны йаъуда хїчвагъвараквпї?

Мачкігъи тшангӀапсца, сымгвагъи тӀакӀв англатал, спсгъи гласхъалхтӀ, сгвгъи рыцӀа йглабзихатӀ. Сгла-гылхын, рыцӀа сзаргваныз ачвагъвачва гвып рахъыла счӀвырхъатӀ. АцӀыхъва йтагылаз акӀватан санахъыдза сглагвазтыз акӀватанахӀ сицӀглатӀ:

- КӀврацын Сангъа дабакапсауа?

- Йзугвалайа Сангъа, чкӀвын махагъа? – йхӀван алыгажв пцӀа квайчӀва швлӀа сазцӀгӀара дглазцӀ-гӀахтӀ.

- ХӀчвагъвараквлӀи гӀайыквсххуаштӀ.

- А-а... Сангъа йакӀвызтын уыззыпшгӀауа, хӀара зджъарагъи хӀгъыйквымпштӀ. Ани БаталчапгӀан адзы ушнахъысуа йжвжвакӀвауа йырдырырныс ауаштӀ ауи дъакапсауа, - алыгажв йкъарула жвжвачва гвыпкӀ гӀасйырбатӀ.

Ужвы Сангъагъи сыззыпшгӀауа ачвагъвараквлӀи дагӀвызахан, дгъсаухуам. Ажвжвачва рпны сцан «акапсачва уырцӀгӀа» рхӀватӀ. Акапсачва рпны сцан, датша кӀапсагӀвыкӀ сизырцтитӀ. Ауыгъи абанахъ напӀыла йкӀапсакӀвауа алыгажкӀва рыцӀа таразта йырдыруа йхӀван, йтшкӀва дрысын дджвыкӀвылхтӀ. Сызлацуз ачвагъвартала йхъыргъгъата хъара-хъара йацтагыла, йхвырчӀвауа хъачва къомкӀ гӀамгӀвайситӀ. Ауат рпахъкӀвала йаъата йрыхъвду рмашаккӀва рагъьма напӀквала йыртасуа, йгӀатырхуа анартыхв хъыларпситӀ. Апхъадза йгылаз алыгажв жакӀьа дза-шли сари хӀанйатӀ. Йаргъи дглашӀастӀ, саргъи сгла-шласын, хӀахъвалапшытӀ: Сара ауи йлакта хъахъащыз ахъазла сицӀгӀарныс сшвун. Сцагаща йара апхъа дгӀанарчӀважвитӀ:

- Эй, «бжвапщи» гъухӀвумщтӀи, ччахъва. ЙгъахӀ-зацӀамгахрадзущума?

- Бжвапщи! – схӀватӀ сара, сглакъапшхӀауа.

- АхӀы, ауаса акӀвлӀи йшатахъу. Уабаъаз, дада йхвыц?

- Ківращын Сангъа дабаклапсауа?

- Сангъи?.. Сангъа абанаъа ани Атоба хъыгъагъа ащлапны апны сейлклала йклапсауа йаклвп, - алыгажв йыщтахъла тшацайырпан, йнаплблахъ къыакъъа зара ду йхъарачвамкІва ачвагъварта йгІалхІвуз атоба йачІва хІгІала йраутІ. – ЙзугвалазІа, бзи?

- ХІчвагъвараквпІ гІайгын ауи гІайквсххуаштІ.

- Эй, ари дгъма! Къаймат, уыс уалапІ. Уца-уца зджъакІы йатарымгахскІва.

- Уара Сангъа уакІвма? – Сгвы закІ штаз здырта зтшква гІашІазрысыз ахъацІа лакта лашара сицІ-гІатІ.

- ЙсакІвдзапІ. КІарала сутахъызтын, сулыгпІ, йгІа-хІва.

- Бажвапци!

- УызгІвадакІвакІвынхатІ, апхъапхъа йухІвушыз ацІыхъва йухІвазтынгІи. УхІызгІазг ачІвыйа?

«Сара Амліха хІчвагъвараквпІи»-хІва МалыхІва Камыщ йпны сицтійын», - хІва сгІалаган, сара йпны сгІадзанацІыкІъара мгІвата йгІамыздаз атагІашы-спхъадзахтІ.

- Ах, ахъацІа харзына, уыс уалахІцІатІ. Швара «йшшвчвагъвараквпІийыз» здырзарквын, ари адукІ угласымщтиуата, сара йгъназымгхуазма. АквпІи анаъа хІчвкъъара йаъапІ. ХІымацІауыгІв Мсырхан йлаухІвырквын, йгІауылтхуаштІ. Сара сгъахадзум: ужвыгІи кІапсачІвыта быжъдестынакІ сымаркІвапІ.

Сангъа йгІасйырбаз ачвкъъара сывкылтІ. Ауаъа ймацІауаз агІвпхІвысчва йгІасайгвыргъауа сдрайгватІ. МсырхангІи тшслырдыртІ. Ауи лазцІгІара йастхыз «хІчвагъвараквпІи» азбар турыхгІи тынчта йаздыргІвытІ, рпсыцІлаквва рщтиуа гвчІагІвгІи гІасзырчпатІ.

- А-а-рыцІа чкІвын, йгІамудагвыщазгІи зъара-йа, - лхІватІ Мсырхан йпхдзыхІваз схъабра гІалщцуа.

Сара мыждагы сласчвахан, атрактористква йрыстатІ.
МачідзакІ паса угламигвыщузма, нана хвыц мшхаз.
Йгьма ауат рпны ацара атаглауыквшвахтІ.

Мсырхан йылхІваз сыладзква глахънарххылтІ,
стамакъ цхІашв тшытта йглаквылтІ, сглахъвланарчытІ.
Ауи йахъысхырквын, ачІвыуара сглахънажвуштІ. Йара
акІвхпІта, аглапсара ахъахъгы ахІлатыкъ бахи ашви
зфаз сдзышитІта сагІвкъытІ, сшІауацІа тбахгІтІ.
Арыла акІвхпІта, амш кынды йнайгвыгъахъатІ.

- Ма, сыпшка, - лхІван анахъани апхІвыс сдзышра
сазылдырызшва хырчІв квпІкІ сызгІалпраутІ – уым-
лацийгвщазапІ.

АхырчІвы слачва шазагІвкъъузгы, хІчвагъва-
раквпІла акІвымкІва йгъстахъым, - схІван, йгласахвра
гьсымуытІ.

- Инахвта йыжв, нана хвыц, арыгы чвагъва-
раквпІпІ, - дгласайуыбзатІ Мсырхангы. Йту ыжвта,
аквпІгы Амлиха йзыга швара «швчвагъвараквпІ»
са учІвы йнадсрыгхпІ.

Ауыгы гьсымуытІ. АхырчІвы лаціыхъвала сап-
шытІ – сапшын, сгІаджвыквылхтІ.

- Ныр Буба йакІвпІ уыздгылуаш, нана, - Мсырхан
днасыщтацІыртІ. СпшгІара атрактористква рпынгы
йгьгІашІамстІ. ГвыпкІ «бажвапци»-хІва срыдгы-
лырквын, датша гвыпкІ йа азаджв сизищтихуамцара,
стапатасуа хъвлагІанцІакІ архъа чвагъвартаква
амыздатІ. Амара аташвара тшазначпахъатІ, пшыхъ
хчІвачІвакІгы гІашІшвшвауа йалагатІ. Ужвы Ба-
талчапгІан психІва убжьалта йчвагъвауа алагъь
бригад рпны сцара спырапІ. Йара сцаргвыцІаква
сызрыхвнымгылхуата йцІкъъатІ, сІвырхъаква
гьсагІвгахуам, сгвы снадзадзатІ. Йціыхъвахуата,
сІвыуа быжь смыргауата, сагвынкъуа, сгвы гІат-
хысылглауа амгІварыхъварта атшпы сшчІваз, сыз-
лацушыз БаталчапгІан психІва йглабжьысхуаз

уандыркI сыдзхъа йгIашIадрыстI. Ауандыр лыгажв жакIъа бабаки сара сацкIыс бзидздзарала дахIба-хушта чкIвын чвагъракIи аквчIван. Алыгажв дгIаса-чважватI:

- А, мгIва мшы йанйаз, йхъвладзахъата араъа йучпауа ачIвийа? УызчкIвынуда?

Алыгажв йазцIгIараква джъауапIгIи рысымтыр-ныс гвынскIылта тшагърасырчуа сдзыргIвызтIхIва, ауи сгъгIадIымжбылтI. Ауи ауандыр дгIакIныцIтI дсызгIайын, дгIасайс-дгIасайуыбзатынгIи, сызпазгIи хIчвагъвараквпIи сшацтазгIи сйырхIватI.

- Зпны йаъуда йара ауи аъара ухътызхыз «швчва-гъвараквпIи?»

- Алагъ бригад Архагъ Къальамат...

- О-о, ауи йпны йаъаз акIвызтын, угIаджвыквыз-жъыз уаца быгъ тшыла дгIайын йгахтI. Ани ауандыр унаквчIвата унайх, араъа рхъа лакI уафпI.

- ЙыгъйымгахтI. Сара Архагъ Къальамат дъачва-гъвауа сцуштI.

- Э, ужвы арыгIи сара сирымцIхIвуштI. Атш Була-на йаквчIвата йгIайыз Амлиха быгъ гъйакIвмызма, Хмыща? – ауандыр йаквчIва йдзыргIвуаз ачкIвын тшгIайзынайырхатI алыгажв.

- ЙакIвын, - алыгажв дйашахIатхатI Хмыща.

- Швара Амлиха дъану швгъцум.

- Йара йхIвауа – йхIвитI, алапс апынцIа йгIатырхыз. УнаквчIва гъсымхIвама, - алыгажв йцIабыргта дгIа-сыквцIкъъатI.

Слакъыджъакъуа сгIагылын, ауандыр ацтахъ сгIа-тачIватI.

Ауи йазната йаныз артмакъ, амашакв, ацIыкв мцыраквала хъагара акыт йшцахуаз гIасгвынгIытI. АкIварбах ду йбжъалуаз амгIва апны хIлангIадза, агIвыджъгIи ргвы мгIвадзакIва сгIакIапан сджвы-квххтI.

- Ауди уыпшыстI, дшадамачу, - алыгажв йбжыи насыщтагатI. – Арахь углахьынхIвы.

Сара сглацапшуата бзидздзара сыгIвтI. Спахьла гIвтшыгIвчва гIайуан. Ауат найбата драйгвыгьама, алыгажв сгвыгIв гьйымчпахтI. АгIвтшыгIвчвагы здыр-уата йглацIцIтI: ЛагIвычв Амини Дагвжвей Согьвыи ракIвын. Йглазбангы тшыгIвта йныкьвитI. Ауат архьаква шындырхауа йахьпшылуата рхIвауагы йызглахьан. Даргы сырдыруан. Агангы аткван адз-хьа урышв бызшвала йыздырквуз азбарква сдыр-хIватI.

- Дубама рхьа хьацIа ззырхIвауа! – йшIглашIас-быргуаз сглайыртшхьватI Сагьвым.

- Ей, йа ачкIвын ъаза йакIвпцтIи – йацIкIтI Амин-гы. – Убацауа, бзигIваца?

- Амлиха дьану ачкьъара ссахитI.

- Уара уакIвма «зчвагьвараквпI» йазыпшIлауа, - дIгIасцIгIатI Согьвым.

- Щта. Амлиха йглайаухта анаъа лагыжакI йгла-сайхIвтI.

- Ай, ауии-ауи, аквпIи гIайаухын, уара уирыдзтI, - Амлиха дIызгьытI Амин.

- Углай, арахь – угIастшпхьынчIвал, - йхIван, Согьвым тшIганайыркьвтI сыгIвмахьакIла сцтIипIган, апахьла ситшпхьынйырчIвалтI. – Йглапсаз ухьацIапI уара.

АгIвтшыгIвчва ртшква глацIахьындырхIвын, йахь-ъастахьдзазла сджвыкьвыргатI. АгIвдыжьгы кьа-зула йгIасцIгIлумцара спшIгIара шакIвшаз сдыр-хIватI.

- Ныха сырхIва, ушагроном ъазадзахуш, - йхIватI Амин, - уьарачIви рхьа амыздаз. ХIара хIштшыгIвугьы ауи аъара гьхIзамдум.

- Ауди акIвпI, щта, йшхьацIа кьайматхауа, - йыцIкIтI Согьвым.

Съацахуаз ачвкъара аргванбырг апны Согъвым адгъыл сглаквйыргылхын дгласайбжъатІ:

- ХІайда уца. Ужвинас «швчвагъвараквпі» уым-рыдзхын.

Ачвкъара сшыквилхуаз Амлиха дхъыччауа дгласпыралті.

- Йглаугхма «хІчвагъвараквпі»?

- Уара йглаугхті. Хмыща йыцыз алыгажв йгласайхІвті.

- Щта, йглазымгхкІва, ущапІыкІ атупырквын, ущапІыкІ ала йагауа уара суайгвыгъата хІчвагъвараквпі заджвыкІ рыласрыдзуашызма?

- А-Буланала сызуымщтія? Ауди саквчІвазарквын, йызгаквуз ласыта сырхъыдзушын.

- Ёи-џи, а-Къара хІыгвлачвакв рла къара аццІасхІвата сыжвжвушызма? АцІыхъва уштагылаз йурыдзын, ужвы бага локІ ухІвауа усызглайхті.

- Ужвинас йгъсрыдзхуашым.

- ЙшпакІву йшуымрыдзхуаш?

- Хпны йызгахта асыра апны йкъасчІвахуашті.

- ХІы-ы?

- ХІы, араџа йаџазтын, йджвыквыргитІта, хІгъаладырчауам.

Амлиха йглайщахІалыз ахъыччара алашайкІра йтахъыта хІуандыр дазцан йсызшІитхті:

- АугІа гІаквмылскІва углайта кІара фа.

- ХІчвагъвараквпі абоу? – сицІгІатІ Амлиха.

- Абарщті, - йхІватІ хырчІв гІазтайчваз хІквпі щхъва хІгІа удзышва ду гІасйырбауа.

- Щта, ари «чвагъвараквпіихама»? – сыгвсымахъ сазцІгІатІ сара, ауди йапшдзата хІпны йаџу хІквпІкв сыла йгІацІалуа.

- ЧвагъвараквпійымкІва йамгІаныя?

- Ахъаз квпІпІ. ХІпны йаџакву йрапшпІи?

- Ахъаз квпІпійымкІва – хъапщ квпІи абауызгІазг-

уашыз? Йшхьапщмызгы хъвлагланцлакI уакIвна-
цашатI. Хьапщзарквын цта?

Сара ачвагъвараквпIи закIылагы йчыдахъвым-
кIва йъаглацIцIыз сгвы йасызтынгы, пчIвта сыз-
шIпсгIуз архъа хътыра сыкв тхаджымIвата сывчтI.

1. Йчарныс йалачIваз анхагIвча гвып ачвагъвараквпIи аунашва
ауатыкв йшпагIатарга?

2. «АчвагъвараквпIи гIагх»-хIва йауырщтыз ачкIвынхвыц ан-
хагIвча гвыпкв зымгIва дшпагIарыкIвша? Ауи дыззцуз агвыпкв
шпагIайпылуаз?

3. Архъа гъвгъвара ду йыквыз зымгIва гIамыздаз ачкIвын хвыц
Согъвым йгIайайхIвIа? Ауи ачкIвын хвыц йгIапсара хвыта йази-
байа?

4. «ЧвагъвараквпIи» зырхIвуз ачкIвын хвыц йгIайгынIвыма?

5. «Архъа хIтыра сыкв тхаджымIвата сывчтI» - йхIвитI ачкIвын.
Арат ажвакв швара йшпашвылашхIвауа?

ЧЕЗЫКІЯ ШАХЫМБИ (1928-2006)



Йбергьлы ауысагь йгы апрозагь Чезыкья Шахымби асквш 1928 аглан Гвымлокт дйытл. Акыт абыжькласскл дангларылга Черкесск йтагылаз арып-хьагьчва ядрыхлазыруз аучилища дыцалтл (1948), ауаса гькурскл ахла дам-пхьаскьва абаза газет аредакция дызшыртын атаклыгьта дьнхун. Асквш 1950 кьвырльыкьвхара арра дызшырттл. Кьвырльыкьв шихузымца Ачинск йтагылу авиация училища апны инженер-техник ячлваагь гьлацлгьатл. Арра дангьлахынхьых (1955) йцир кыт апны йапшым анхараква йырхьйун. Асквш 1964 абаза газет нхара даталагахтл.

Педучилища далхьяуата йатипыз йапхьахауа йлитера-тура чьвырхьаква агазет нхара даналагах цапльбагьчала апхьала нарыскьяара раутл. Асквш 1967 аглан йгьвыраква йапхьахауа разкькьра «Акьами апсартл» гьлацлцлмтл. Ауу амцтахь йацтагылата йгьлацлцлмтл йуысара йгы йпроза гьвыраква разкькьраква – «Агьвазаква»(1969), «Рызна мьа» (1973), «Шахым йтгьлчва» (1977) ауасамца. Зымгьва шалу йгьлацлцт-раква рпхьадзара жваба йнадзтл. Йцыхьвахауа йазкькьра йахьызп «Абзгьвыгьа сайгьвьаркьвмтл»(2006), ауаса ауу йара йгьымбахтл.

Чезыкья Шахымби йлитература тынха гьмачым, ауагьла бзи йырбауа тынхьап, ауыла ауу абаза литература ак-лассиккьва рсатыр далагылап. Ауу йгьвыраква йрылап аса-биква йырзынарху ауысаква, апоэма хьвыцкьва, агьлахьвахраква. Ауат агьвыраква уыста йгьлацлцтлрхуала уанрызхьвыцуа йуылаухьлауа арат ракьлп: йапхьахауата ауу ахьвыцкьва р-Псадгьыл бзи йырбауата, йгьлакьвзыршауа апсабара хьвы рзакьцлауата, руагьл рыбызшви йрызцлабыргьта йгьладзынгылра йтахьып. Агьгьлы ажва бахла йгьлахьырбаз анархараквала асабиква драйбжьауата, анаса швагьазла, араса швагьазлахьла йрайхьлуата угьашлашвушым. Абаза ажва пидзала, абаза ажванахьа майрала, абаза хьвыццала йпсыпынкьвгауа йгьвыраква алхьагьчва дара майрата йрылархьвмтл, ауат зтагылра атаху акьж йтагылитл.

Чезыкья Шахымби йтынха пидза йауап ауу йажваквала Шармат Мухларби, Гваджьа Галина, Йуан Мусса йгьландыршаз ауарадкьвагьы.

Чезыкья Шахымби асквш 2006 аглан дпсытл.

ХІАГВНЫРГІВЫ, САЙЦІБА

Бзита угладзынғыл, айціба,
Уахіба йхіваз къабылыта йба.
Ахіба бзиква зджъарагы
Айцібачва гыръжум зынгы.

Ажва щарда агвхіырпілітІ,
Йатахъымгы глахішашвІтІ.
Йанухівауагы мадза,
Сакъта уажваква радза.

АугІа рыхъаз бзиракі ха,
Бзира згвыгъам йуыс тарха.
Агіщара йауымрыфын амш,
Амца жуажуа йакврышв амц.

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

«ШВАГЪЪТА ЙЗБУЩДА?»

Сгвы гъанчвглум зынгы Кавказ,
Сара сытшгІва спсы зхъашваз.
Апстхіва, абна, ащхъа дзыгІв,
Бжъаста дъамдауа атшыгІв.
Аціла йглацічІвауа адзыхъ,
Атоба хІагІа апшыхъ.
Абыхъв чІвыца, апххъа пшдза
МгІващла йыху акладза.
Са запыт сапшитІ Кавказ,
Сыщхъа цриква, зыккква шлаз.
Ац акшаща, апхын ква,
Айшва сагІа гъагъаква.
Къвбина чІыхв, Домбай, Архыз,
Йглазыркъахуа акъвабыз.

Зашва ашламсуа аклыжкыж,
Шыцта йглахъдыркшаз акъыж.
Пхата йтапI са сгвы Кавказ.
Абазаква ртып ъарчпаз.
Архъа лыгажв щарда збаз
Адгъа пхIвыспа дзгIагра йцаз.
Гвым клауклау ласы атшпы,
Сызхъахъвмаруаз ахIатшпы.
Бзи йызбитI сара Кавказ,
Сара сышта спсы зхъашваз.
Ухъызымхуашда уара упны –
Апхын, адзын бажв, агъны.
Ащхъа пшвыма – сцри уагла,
Бзи йызбушда шва швайхIа.
Са съанызлакIгъи сызцу,
Зща хIалъальу, зцIас пшдзадзу.

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжъа.
2. АуысагIв й-Кавказ дшаквчважвауа шважваквала йшвхIвах.

АЦIЛАКВА ДЖЪАЩАХЪВАПI

БнакIта йаларпата,
АдгъылтыпкI йапата,
АцIлаква гIайитI,
Бгъыцла ашва рхIвитI.

АлчIв апсыхIва йазнапI,
Апсахъвагъи агIвзапI.
Бзи йырбитI адзы –
Йгъалам сажва мцы.

АкIарма къапщыта,
Амцабыз ашщыта,

Йггалпшиті абнажвпа
Азна швыр аша.

Ахьаца абгъыцкьва,
Йрыквпсата ахыцкья,
ЙгылапІ, йымчвуа зны,
Ачара апны.

Тшашларпсан агъаба,
Мгъыла йаларпата,
АдзхІвцІлакьва гІайитІ,
Псейспадза йауитІ.

АшвчІвбатырду байапІ,
Абнакьва йрынгІалыйтІ.
АшвчІвцІла ашвагъа
ЩардагІвы йырхъапІ.

СанацІла зымбасда,
СанахъгІа зымфасда.
КыбызтІхІва ауи,
Абна бзи йабитІ.

ЙанкъвакъвитІ асана
АзарцІла, азара.
АзарцІла багъапІ,
Азар – швырхъгІапІ.

КІважвацІлапІ-йа ажачІв,
ГврахІахвапІ-йа азджьакІ.
АжачІв абыгъкьва
ЙыгъгІарылсуам кьва.

Баба-тІатІапІ атшачІв,
Атшрыпшдзара йацтапІ,

Абыгъчыыхква гвапапI,
АхIаль-шангы тIатIапI.

Атобыль цIлапхапIта,
ЙайхIвапситI къамчхвата.
КIъантIагIвызтIхIва альяцI
БагъадзапI ахац.

Абнапшыхъ ауацIсуа,
АбыгъхвыцкIвын йаццIсуа,
ЧарамшыпI атIуп –
ЦIлапIта агвы дупI!

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжъа.
2. ЦIлипхъадза алкIгIарата йаму ауысагIв йшгIайырбауа швыр-хъвых.
3. АуысагIв дызквчважвауа ацIлаква рыхъызква швгвыншв-кIыл.
4. Абна йа швыкIадыгв апны кIаразын цIла лашвцIахъама?
ЙлашвцIазтын, йшлашвцIуз швхIвах.

❖ **Арат ацIлахъызква швылашкI:**

- мшвмажва – рябина;
- рашы – вязь;
- хIамшвкIвытI – боярышник;
- чадыгIва – вишня;
- льяцI – свидина;
- цыхI – береза.

БАРАНЫХIВА

Зны ашвырква алагъагъан,
ТшгIадырхъацIан, тшгIадыркIъакIъан,
Щаца гъвгъвара пшдзакI нарахвын,
БараныхIва дукI гIадрахатI.

Архъа йглаккъъатI, абна йгIалкъъатI,
Ащхъаква йгIархъыстI, агвалква,
ХIвычата йазгIайтI ахъвмарра,
ЙгъабамбасызтI щардищтара.

Тшырымпхъадзауа сасыта
Арахквaгъи гIайтI йацыта.
Йаъан къанджъагъи, дзарлашвгъи,
Шубгъи, дздзыцгъи, лымхIартIашвгъи.

Йалагъагъан йалахъвмаритI,
АзджъакI тлахIвитI, азджъакI кIваритI.
Йхъапалын амахтша ажвгIва
ЙалалитI ахIвынап ажвгIванд.

Ауатыкв йангIалдзауата,
Ахъам бабагъи ахъата
ЙгIацIнахитI апыжвбана,
ШтшгIатначIвакъуа тIакIв
йыжвбанда.

Паса йгIайыз амшв ахIваца,
АгIахIвра йазаъапI ажъа,
ЙакIвгъагъашитI гIваз ахъычуа,
ЙаквнарпситI агвы аквыджъма.

Тана гIвабджъакIгъи тшархъачвуа
ЙгIалкъъан ащымтахъа ачва,
ЙацIасуа тшада амлыкъта
ЙыгIвитI рейша ауатыквла.

ЙаквпитI агъъма, йаквпитI арма
Арцынаква гIазцыз арба.
Рчырква гIадырхIвитI акъвартква,
Теуа рымапI ажвцI шIапсартква.

ЙглаквылтI ауатыкв абнаджьма,
ЙглаквылтI хъыччарала йтхаджьюа.
ЙалалI хIвычата ахъвмарра
ХIамач бзидукI азна хIвара.

Асльандуква, акъаплъанква
ЙрыцглахIвитI апыль пельуанква.
ЗынцIра апны йгламхIвыс
абначква
ДIгалыркъан айныжв ачва.

Аглащыщ щакъвал айшысква
ЗымгIва йрапшта бзийын руысква.
Акъвындузквагы джъащахъван,
ЙабаркIы йкIвашун ащцахIва.

АкъачIкъачIква, ацIларцIыгъкъва,
Абна тенква, агIвна тыгъкъва
АкIыжкIыж йацхърагIун шIала,
АнапIасра щIтырхуан чIвгIвала.

Ацыгква, ахIвынапдуква,
АбжындахIвкIва, архъаквIуква
Йалата абараныхIва
Къахвта йдрыхIвачвитI апсыхIва.

АгIвнала ахIва архъыччун,
Архъала агIваз глахъычуан.
АдамхIачIва джъампитакъла
ЙакIвнацашун адудакъква.

АшварахкIвагы джъащахъван,
Акъвабыз ахъкIала йахъуан.
АбыхъвчIвыца йглабгIапунта
ЙрыцглакIвашун амимунква.

Сгы гыгамсыхуазтI шкIвокIвасышта,
Мцырахун хызтаркIву хышта,
Ащхъа дзыгIвласква табахуан,
АхIвраква шгIайуа йлагIвахуан.

ЙщаквдыргылтI ауатква дрыдзныс,
ЙанырцIатI ауи швъа шыцIкIгы,
АугIа рхабза апкъ йтата
АгIвычIвгIвысдзаква багъата.

ЙайгвыргъатI ауи ашвырка,
Анчва, абачва, ачырка,
Рыуа зыхызыкIва глаухIвушIа,
Зъара швыр уахъчIва йджъаущушIа?

Ей, швгIахIвы, швкIваша, ашвырка,
ЩардахуштI чвахырта, хIвырта.
Ашвокъ пхамщаква кIыжкIыжхуштI,
Ащхъа хъыкIква сыла йсышхуштI.

Ащхъа дзыхъ замзам ашIата
ХIаквхIвахIвуаштI зымгIва
хIацшIакIта.

ЦIабыргхитI йыгIбуз апхызыкIва,
ЙрагIата йгIацтIырхтI ауысIква.

ХвышхIвата йгIайуаштI ашвырка,
ЙрылтхаджъуаштI ауат ашвырка.
ЙгIамырхIахуа йбзазуштI ажъа,
ЙгIалнадуштI ачырка ача.

ЙгIабгъажжуаштI адзыцкъа ащхъа,
ХIврацкъа цха гIанагуаштI ащха.
ЙыкIвбзазуштI аугIа ашвырки
Адгъыл байаду мамырта.

Щаквыргылра бзипі, ауаса
Архъйара апны хІнамдзаскІва
Йаухлымщтхында, схІвитІ, ахратла.
ХІальта йхІымапІ хІа ауатква.

Щаквыргылра бзипі йгІадрахаз
Апсабара байа ахъаз.
СайгвыргъытІ ауи схъатала,
СаквхІвахІвитІ псы зхъу ажвала.

Псы ахъазтІ, йахъазтІ хІа хІажва,
ХІажва уысхарныс хІшвыргвжважва.
ГІвычІвГІвысдзата хІадшвыргылта
ХІадыншвырхал хІщаквыргылра!.

1. Ашвырква айззата йгІадрахайа?
2. Апсабара апны йакІвшауа апсахраква ашвырква алагІва-ласра згарыланацІауайа?
3. Апсабара ахчарала ашвырква гІамальта йнарахвІа?
4. Ашвырква апсабара ахчарала йнарахвыз ащаквыргылра архъйара апны хІара хІкъаруги алахІцІа йгъауашма?
5. Апсабара ацкъара хІазабакІуата хІара йыхІчпа йауашйа?

ДЖЬЫБА ЙЫДЖЬМА

Джъыба йыджъма-гварахъыпа
Нына луатра йгІатапитІта
Лкъванкви лнашакви ахІвитІ.

Джъыба йыджъма-джъымсабаба
Нына лбаца алырбитІхІва –
Рпныла йыгІвхитІ, джъа гъабум!

Джъыба йыджъма-жакІьякъваца
Азхъара джъымщы ахІвитІта
ЙхъалхитІ атобахІгІа!

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

МАЗАХІВАН

МазахІван, амазахІван,
ЙґларгванхатІ амадзахІван.
Мадза рхІвІтІта ахІвраква,
ЙрыцІазтІхІва уыжвґы асква.

МазахІван, амазахІван,
ЙґларгванхатІа ачваґван.
Архъаква йрызрыґв асрыдз,
Адґыл шбахуашґы уазхъвыц.

АпстхІва хъца, ачІвыла рпха,
Адґыл уысква ацІарха.
ЙґґлайдахІвуам йґлахъшвауа,
Мцыра ґалам йырхІвауа.

Аґлапын агвашв ґаты,
ґамта шыц ажвала ушты.
Уара уакІвта рхІвІтІ аугІа
Апхын амґІва лызґауа.

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.
2. Ажва «мазахІван» урышвлa йґланыцІуайа?

ДґІАЛХ НБЖЪАґІВ

Дуымамызтын кьанґашаґв,
Ухъылпа уайкьанґашта учІвах.
Дуымазтын дкърарсызта нбжъаґв,
УйымщцаскІва заджвыла дпсах.

Уйыщцарквын, йара уарґы
Уґнанауахвхрым зджъараґы.

Йынбжъагвдзу дащап, дахщап,
Йгвы абзираква уызтап.

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжъа, йганыцпауа шважваквала йшвхвх.

УХЫГЫМХАТИ, ХЫБЫЗШВА

Байап адуней бызшвала,
Угала йшбайу апш ауи.
Йчважванда мамыр ажвала
Абызшваква зымгвагы.

Йрыцп хларыфла йбайадзата
Абаза бызшвагы ауат.
Мир Мамырхит майрадзата,
Мирп-Мамырп хлара хмурад.

Цкъазт щхъа дзыхъта абазажва,
Ажва цкъап йызлархвауа
Гвыцкъала йыруысаз ашва
Уа йуцрийу ауагга.

Абазажва, сыбыз йыкву,
Йагымхауа сара сшга,
Уйыгвзабзиха амгва йыкву,
Хабар бзи архва апша.

Йырхвачва апсыхива дуква,
Ащхъа хлагва гламда.
Гьарпагъаджъта архъа уыквил,
Абызшваква зымгва ба.

Къангъашагвта углай сахкъала,
Сбзазара уанатахъу.

Абаза бызшва ажвала
Уггалал суысква анбаргву.

Уыгсшлабушым зынзджвыкгы,
Хызыбшва – сгвы йту зхлвауа.
Йыгглаухьсрысуашым мачвыкгы
Съадзагбауа ахлауа.

Уцларагъвычвызтл, абазажва,
Ажва цлара хщрыппл, джъахлвапл.
Йанатахъу аглан ажва
Агъа йыхъазла ахлвапл.

Убайазтл, хыбызшва, уарадла,
Йуымазтл уыса, локл, хабар.
Хлабачва йглахыртыз ажва,
Йуымазтл гвычлгвысагла, кърар.

Урылазтл анцлрагъи ауысква,
Урыгымхатл зынгы аугла.
Пшдза-ауыразтл ура упхыцла,
Хлабаза бызшва хъагла!

1. Ауыса швапхъа, шважваквала йглазквчважвауа швлвах.
2. Ауысагвл йынцлра шабгу йци бызшва йшапщылу йрыбагъытл. Швара ауи шпаглашгвынглвауа?
3. Ауыса йцыхъвахауа апцстрофакл азбарла йышвшвырдыр.

АШВЫРКВА РПХЫЗКВА

Пхыз пшдза збакваз ашвырква,
Ащхъа дзыгвл аныла уурта
Щымта хъвмарракл глаларган,
Урайхлвапсауата йглахлвуан.

Ада ацтанчlвы гьамбатl,
Ада амгладата йглахlвитl.
Ажьи аквыджьми агlвнагатl,
Ажья кьымта тшхьыннархlвитl.

Дздзыц гьра хвыцкlгы
тшхьыннархlвитl
Йшларбзауа араса ахlвитl:
- Квтагьыла стхаджьтl сара йахья,
Йшпасымклуаш хlаглата схья.

Акьвабыз глашвырхlвачва,
Амшв, акьвытхlара углачlва.
Уара уакlвпl-йа йтамаду,
Ацха мартан байа зчlву.

Аслъан йглакlвшун акьаплъан,
Ауатыкв ду амарклуан.
Дута акьвабыз хlвачвун,
Адгьыл хрината йкацун.

Йглаквылтl ауатыкв аквыджьма
Ачва гlвабджья гlваз ахьычуа.
Уасажьыла йшчаз ахlвитl,
Йглагlвуа ашладзы арбзитl.

Йасуан ажьягьи пхарчlакь,
Йаднакьяалуамца гlвамщакькl.
Зымгlва рацкlысгьи тшартшхьватl,
Уарад пхамщакlгьи ахlватl.

Са йгьсымбастl йглахlвуа глащыщ,
Йглаквылтl пудрагьи ахьыщ.
Йацглаквылтl апыжвгьи,
Йкlанарпlлан анышвква.

ЙггалкъатI абна абнацгвы,
ЙглаквылтI йымшвауа агвы.
ЙглаквылтI йахъдырцуа напы,
ХIвынап хIвычакI абаркы.

Абагагы кIвашауа,
Йглайын, чыда амхIвауа,
Нына лбарауыз аган,
ЙылалхтI абна «бзила», - ахIван.

1. Ауыса бзита швзапхъауа тшыжвбжъа.
2. АуысагIв ашвырква рхIаль-шанква шглайырбауа швхIва.

КИАРТИОФ АНГИАХИХЪВШВУЗ

ЙагIвсыз айсра хIызглазгыз ар мацIа хIамцIыр-
чIвата йанахъысх, хIчуанква мцырата арахчынаква
йгIаркIынхалтI. Сара хIыгIвна снашылпхъадзагы,
щачвпынцIала сгылуанта, хIагIата атшгIва хъшвашва
апны йкIнахIаз хIчуан квайчIва чкIвын стапшуан. Ауи
йанакIвызлакIгы йымцыран, анцIрала рызкъы зымбас
апшта, ауацIа сабала йхъгIвата санйун.

«Ах, йабадза хъаглаз ауи хIчуан чкIвын апхъала:
зны ачыбджы афгIвы ахъыхIауа квтIужь тан, зны уа-
хъадзгылырквныз ажърыдз упынцIа гIанарыкIьыр-
кIьыруан. ЖычI ауи йамбазтын, чамыква, ашвыджь
ауи йтарымчпазтын. Ашши ахвши йдздрыжвыз хIчуан
чкIвын йанакIвызлакIгы йпсыладза хIытшгIва пха
апны ауарджъакъ йтакIнахIан. Зынгы угыгIанамжъузтI
ауи. Абар ужвы мышкы хын уажьитI. Йа хъырш-
цIазтынгы мачIкI танда. МцырахатI хIчуан чкIвын.
Анамыца фашисткава рыр мацIа йдырбзатI. АрахIмат
ахъырхын, даргы рхъа рльажъата йахъырцахтI. Ай,
йстлакIында, йара ауи хIчуан чкIвын ахъазла заджв
дрылскъъарын ауат.

Сара ачуан мцыра атапшра анскъычI, архъа клартлоф хъвшвара йцапуз ацIайква срылалтI. ЙзачIв гвыргъарата йсыквызIа клартлоф бжарцакI глацIсрышвт-зарквыныз. ЙзачIв гъын чвгъадзайа ауи агIан йагIв-сыз. АбельшIа ацIолара апны йглауауаз аклартлофгIи бжарцан йа йдзычIвахахъан.

ХIмашокыжквкв хIыхъвда, абельква хIымч рыквymхъауа архъа хIыквпсан ахIаблъа ацIайква зым-гIва. Заджвы зджъара клартлоф абгакI гIайаузарквын, зымгIвагIи ауи хIйайхIвапсунта, йгъагъара хIхъыртI-тIглауа хIлалагун. Ай, ауи апш клартлофквакI тата йыз-бахында хIчуан чкIвын. Ма, йгъаъам, йглахIауауа зым-гIвагIи клартлоф арцапI. Йара ауатгIи глахIхъвшвун, хIмашакквква йыртахIпсунта, адзы гIарцрычIвауа хIпынквква йглагIуан. ХIанчва ауат дырпшшунта хIа-тыкъта йдрыдзуан. УгъамырпсуазтI, ауаса закIылагIи йгъуымхъвузтI.

ШымтахъакI ауи апш клартлоф хIатыкъта гIвбагIи сфан, хIыкIадыгв ацIайква срылата архъа сатаквылхтI. Цыпх клартлоф ьалаз архъа гъвгъвара ду хIббельква ззынамдзаз абгарата тыпкIгIи амахымкIва, зымгIва хъыжгIан. Ауаса хIара хIыжуан, агвыгъара гъалхIымхуазтI. ДзачIвызлакIгIи машакв мцырала йпны дцахырныс гъитахъымызтI. УчIвы крахмал хIа-тыкъгIи ймаухырквын щта? ХIыжуан, хIыжуан. МачкI йбагъьаркIвата клартлофквакIгIи глахIшIашвун.

Зны йсчвыхъарамкIва йыжуаз ачкIвын клартлоф шкIвокIва дуквакI ймашакв йштайрышвуаз назбатI. О-о, клартлофдзапI! ЙквайчIвахаз ахътарцараква йгъ-рапшым! Сара пшакI сглащтIнахын, лахъвглахъас-ракIла йгвжважвауа йынхуз ачкIвын снайыднагалтI. Ауи йщамхъадза йыжхаз амаша дтагылата, кланхIаракI дкIылапашашун. Зхъа наркъвы йынхуз акIынхIара йнапIы кIылайырщцпхъадзагIи, клартлоф шкIвокIва-згIвада дукI гIакIылигун. Ауи йнапIы аннамдзахра

йбельла йглашйырбгунта йатаркIвах акIартIоф дазы-
надзахуан.

АчкIвын хIвынапду гIваракI дшанйаз сгвы азцатI.
Сара зынла ауи йапхъала снаскIбатI, йсыхъвдаз сма-
шаквгIи класрышвын, сыжуа салагатI. СыгIвза «ус-
пырцI, ари ахIа хIвынаптара гъаахымма», - йхIвазтI-
хIва, сыжра гъашласымрысуазтI. АчIвыла скIылсума
ухIвауата сынхун, ауаса ахIвынаптара сгъаквымшвузтI.
Йубума, анасыпквагIи гъапшым: ауи йщамхъадза ахIа
йымжыскIва анасып данйатI, сара сымъашIахIвара-
дзагIи сылбIган, къазквтIагъь ныжьхта, квтIу квтIагъькI
йаъару клартIофкIгIи сгъанйум.

- Аныла унаскIбата, адгъыл рыцIа йъабабу зджъа-
ра жы, сара ахIвынапгIвара ахъа снадзатI, - хIва
дгIацIрын, зынла тшынайыркъвхтI сыгIвла.

Сара сымаша сIатыпан, ауи йахъкIъала сыгIвтI.
Араъа сыгIвза пщырхIакI айхIа йнадзушта клартIоф
азкIкыракI дадзхъачIван. ЙызъарагIвшарахаз йма-
шаквгIи йыдзхъагIлан.

- О, зунагIва, ари клартIофта йглайаудзаз гъма! –
схIватI сара сыгIвнапIыкIлагIи схъа скIын.

- УаргIи уанйуштI. Йглауауырквын, йгIасутхпI, ари
йщтIу уара йнахв, - йхIватI сыгIвза йхъа гIащтIихын.

- Йауа уара уынасып сара йзглауыцIсхуа, йгъста-
хъым, схIвазтIхIва, сыгIвза ахIвынапгIвара йтаз акIар-
тIоф смашакв йсчыгIатайпсатI.

ДынбжъагIв цIабыргыта дгIацIцIтI ауи: хIанглайхуаз
акIартIоф йара йшгIаситызгIи гъйымхIватI, йпсарчIв-
гIи гъсыквимххтI. О-о, йзачIвыта йгвыргъьузйа хIчуан
чкIвын, акIартIоф згIвадкава хъвакь-хъвакь-хIва
йанжвуаз. Ауи амгIва зынла йчвыхтI, апсы гIанайаухтI.
Йглахъычуаз абахIваца чагIата йуызхъарын.

Йглашаз атшын ацIайква зымгIвагIи закIы-закI
маша хIыртагылата, ахIвынапгIвараква хIырзыпшгIун.
ЩардагIвы ащта йыквшун, архъа агвыргъъара

ахъадзгылан. Йзачлв клартлоф пшдзайа йглахлай-
квузгы: йзгладата, йцкъата, йацапшыта. Ауат ужвы
машинала йалырхуа аклартлоф жвла ацкысыгы йац-
ъаран...

Сквшцарда аглвсхъатл ауицтара, ауаса сын-
бжъаглвчви сари зны йглахлгвалашвахитл айсра аглан
клартлоф шхлхъвшвуз. Ужвы дагрономпл сынбжъаглв.
Аклартлоф ахлалъ цолата йдыритл.

1. Абашта айсра Ду хлуаглагы хлкъралъгы йырзгланагыз арыц-
хлагла йагларбагата йглайуайа? Ачуан мцыра аунашва злалгахуа
ажванахъа глшваута, ужвыгы зны шватаглапхъах. Ауи асабиква
айсра йрызгланагыз арыцхлагла ргвы йшнанардззз глахънатлума?

2. Асабиква аглапын рхъа дыртлтуа аклартлоф хътарцараква
шырхъвшвуз шхлва.

3. «Айсра асабиква»-хлва йызпхъауа абанпара рсабиква шаъаз
аглахлвахра швыла йглацланажъма? Аглахлвахра швгвы йызлагла-
хъысыа?

КИАКИАНА ЙДУРДУЛЬ

Гвым апсыхлва апны дбзазун Хъакъвпщ Клаклана.
Сквшцарда цитл ауицтара, ауаса ужвыгы йхабар
рхлвауарквитл. Турыхцарда йымапл. Дтларыхын,
дхлалъалын, дбайан. Апсынамхъара йглалихта гъаклв-
мызтл дызбайаз. Ауи атшква бзи йбун. Йаргы ауат ра-
клвын дызлабайаз. Клаклана йтшанхлвыча Гвым дзыглв
атшпы йаму атыгъагъара ду ззырхлвауа йтайжъуанта,
йдырчвызтын – йшабгу йдыруан. Йтшква йара йын-
къвигахуан, заджвы йпхдзгы гыйдымзытл. Ауи атш-
къввым бзиква йырхлун, дрызсакъуа йынкъвицун,
ауаса тшыкл гласыт-хлва дйызглайта заджвгы йхлатыр
йымбауа дгъацаймырпатл. Клакланацардаглы дыр-
дыруан, дичвгычырныс заджвгы тукъаль гымчпузтл.

Гвралагы, ныкъващалагы, тлахлвалагы абыжъ-
псыхлвак рпны йбергълъыз йалаша пахвгы даквчлвата

Клакрана зджъара дглайхуан зны. Дзынцыхъван. Амш алахъ аквын, адгъыли ажвгванди пстхлва багдзала йабаркын. Алагъ нышв цларкыгата атшы ащам-заква йрыцлагчвунта, йхъысылта йацшвтхнадзкля йараглапсун. Ауаса алаша пахв аныкъва йгьална-мырдзгузтл. Ауи апынцла хахаква аглваз гларкылч-уа агвадахъла йглахъхуан, йгвжважвауа апны йглайх-уан.

Мара уымбазтхлва, амш акъынды йшазцауа удыруан: архъа гъвгъвара акъанджъа квайчлваква хлаглата тшгъцтырымххуазтл, анышв багдзагы рыцла йбагъяхун, апшыхъ хъшвашва рыцла йльальахазтл-хлва, адгъыл пхара гъглахъымцлуазтл. Алагъ агъв-гъвараква йыркъырту атоба чквынква, архъа йабын-джъазшва, акъынды тшацнадыркъвра гыргвыгъа-мызтл.

Клакрана йалаша ащапква шласу апшта, алаквагы цларан. Алымхлва цлараква аглвнагацнагауа йалагатл – закы йшапшуа дыр. Ауи азынги Клакрана йалаша пахв мцы гьамхлатл: апхъала хъарата тшзаджвыкл ацла-хлвата уандыркл абна тшыт йглалцын Клакрана дызла-мгвайсуаз амгла йглаквылтл. Атшыгв мгвагвлк дсаутл йхлватл дгвыргъан, йтшы дглащхъвасуа дала-гатл. Ауаса ауандыр йацлахлваз атшы ныкъвала йшы-мгвайсуазгы, рыцла-рыцла йхъарахун. Клакрана йбун атшзаджвыкл ацтаква. Ауи ачлвырхъаква Клакрана йа-лаша пахв ачлвырхъаква рацкыс гванла рыцла йдууын.

Агвадахъри ахлвынчлви йгларылцла дглагвырныс йхъа йгъаквнаймыргузтл Клакрана. Ауи дыззымбзихауа ачлвырхъаква айтызпуа атшы дапшуашын, ауаса йара рыцла-рыцла йхъарахун. Клакрана йапхъала йымгвайс-уа цлахлватшы ащамза цлараква адгъыл шглатырчвуа йырхъвыхуа дшгламгвайсуазымца кыткл дглалатл. Йымкъвахуата урам тшва чквынкл апны атшзаджвыкл

уандыр ацта гвашвыкӀ йгваралтӀ. КӀакланагы ауи ац-тала днатшкӀаралтӀ.

АкӀадыгв апны лыгажвкӀ амшы уандыр тайырчван, тланыкъвакӀлагы йара алыгажв йыквлазшва атшхӀапара апны тшан амлагакӀ аччора йахӀадзгылан. Атшан кврап агвтшп гъагы апыжвгӀва хӀагӀи ракӀвымкӀва ухӀнахуашта закӀгы гьадгаламызтӀ. Ауаса ауи, амшӀуандыр ду гӀазгыз акӀвтагы йалумдыргӀауата, тынчта йчун. АщӀахӀвшла хӀагӀацӀагӀвква гӀамкӀьантӀауа рейша йгылан.

- Йзтлапкъуда ари амшӀ уандыр шгӀанагуазгы сгӀазхӀымдзаз атшы? – йхӀватӀ асальамтира амцтахӀ йгӀатшыжвпаз КӀаклана.

- Йара йатлапкъхпӀ. Уайгва, - йхӀватӀ амшы тазырчвуаз алыгажв, абнахча дйызгӀайта йпхӀадзан.

- СгъхӀвмаруам, йызтшткъвымуда? – датазцӀгӀахтӀ КӀаклана. Ауи атшаныжв анчкӀвыныз йыла йгӀацӀалуан: апынцӀа хахаква пщырцата йгыла, алымхӀа цӀараква нагӀвгӀагӀвуа, ащӀахӀвшлаква джычӀв джъстхӀантазшва йгыла, ацӀыхӀва цӀагӀв апша йаршвшвауа, агвтшп къакъа амгӀва агӀвнарссауа. КӀвдыртшта йызмам-зарыз. Ма, алыгажв ахамутӀ апыжвгӀваква пнайыр-тшытӀ, йаргы абларта йнайхӀатӀ.

- Тшшыс йыбата архӀа йгӀасаутӀ, хӀаджъраткӀ йтшан йгӀацрышвтзапӀ, - йхӀватӀ алыгажв, йуысква ашӀайрысын. Ауи амгӀвайсыгӀв тшыгӀв йгвы йтаз гӀыймдыруазтӀ.- Унайгва, ауи гъуысым. УымгӀвайс-гӀвузтын – упхӀа, убнахчузтын – схӀаквым ха.

- СыгӀбнахчам, хӀаквымгы гъсхум. ХӀарапӀ сӀауу, сурайгвузтын, спхуштӀ. Ауи гъуысым, утшан срыхвгӀа йа йсырпсах, - йхӀватӀ КӀаклана, йажваква йзамайквуата йшихӀваз йылудыргӀауа дгӀапшвырхӀыччан.

- УпхӀа, сыла уапшпӀ, ауаса стшан гъсызуытрым. Бзагагата йсыму ари акӀвпӀ, - йхӀватӀ алыгажвгы дгӀапшвырхӀыччан.

- Бзагагдъа угъганызжъуашым, атшан тлаквипл-члак уыститл.

- Ауыгъи пхашарачвапл, йара аквплта, тшан-гвартакл сара йгъсынкъвуахуам. Стажви сари ари йхыдажвлыз атшан рыцхла хлагзахитл, - йхлван алыгажв йысас дирайгватл.

Клаклана тшыкӀ дхънахта дузакъвыцӀуазма. Ауи атшткъвым бзиква азикӀкӀуан, йырхӀун, ауаса йглайы-хӀвузгъи дгъимшвхӀакӀвузтӀ. Арагъагъи ауи йгъглаймыр-льальатӀ. ЙгӀлашуз атшын рахӀла йтлакӀва бзийыз злаз атшангварта йырцан, алыгажв йтшаныжв гӀайддтӀ.

Ари азын анбжъагӀвчва Клаклана йчпаз лагагӀадзата йырпхъадзатӀ. «Ухъа йту ачӀвыйа, зыблара йнайыз тшаныжвкӀ ахъазла атшан харзынакви заджвы йымам атлакӀви зутӀыыз», - рхӀвун ауат. Ауаса Клаклана атшан дайгвыгӀвуан, йауацӀу атшшыс адуней йгӀаквилна-дзакӀья дгӀвжважвун. «Атшы ажвитӀхӀва, аща тшгӀап-сахуам», - йхӀвун ауипхъадза Клаклана. – Ари апш тшткъвым атлапкъ адуней йгӀаквумжъуа тынхадъа йшпаурыдзуаш.

АгӀапын шгӀаталуаз тшшыс гӀацӀагылтӀ Клаклана йтшан. Ауи датшан йшчпаз: ауырт дууын, ацапӀква хӀлагӀан, дзацӀыс чыда алан, апхъынцӀыгӀва чкӀвынква адзаква йгӀарылпшуан. «ПумашчалахӀ, дурдульпӀ», - йхӀватӀ Клаклана адуней йайгвыргъауа атшшыс чкӀвын айан йацӀагылтата йангӀаквша. Ауи апырчв набгъашв* пырчвкӀ агъара йнадзахъан. Клаклана атшшыс дагӀва алапш йачвиччара, апхъынцӀыгӀваква аугӀла йрымбара ахъазла квпсадъа абора йгъгӀатӀымдузтӀ.

Адурдуль чкӀвын ласы йазхӀун. Ауи мызкӀ ахӀла ахъымцӀскӀва айан шгылаз йахъыпун. Йаннабгъашвха, ацӀлаква, аквар цӀолаква йырхъыпссгӀауа йалагатӀ.

Клаклана йдурдуль анырбжъуз аугӀла жвпӀаран. АмлыкӀ бжъарала йахъырцӀаз ачкӀвынчва тларахӀква алагылан, ахӀвссаква ауат йырхъпшылуан, ацӀайква

*Набгъашв - йпхатшахахъаз атшшыс.

амлыкъ ьарбжьуз архъа йазнан, тшы йаквымчвахауа алыгажкква, рлабаква рыцларыс, йпссгарныс тша-зызчпуз адурдуль амлыкъ* йацлапшуан.

ЩардагIв аквчIватI ауи атшын KIаклана йбжьуз амлыкъ, ауаса адурдуль абгъа заджвгьи гьIаквымхатI. Адурдуль тшцтIнахпхъадза, уара-сара зхIвуз ачкIвынчва харзынаква ласаракъта йгIацрышвтуан. Ауипхъадза аугIа алахъыччун. «Ауыгьи заджвыта», - хIва йгIакIашвауа рпхъадзун. ТланыкъвакIла йгылаз ахIвсаква дзыргIвызтIхIва, рахIа алагIваласра ду рылан. Ауаъа ззаъа дгIакIашвуз апхIвыспа зымгIвагьи лшIапшуан ларгьи лдзамгIваква пыргъата йалашвун. Ауаса KIаклана йахща лчва тшгъампсахуазтI. «ШвычкIвынчваква рыла арпшитI, ачIвыйа йшвтахъу», - лхIвун ауи, адурдуль заджвы дгIакIыннацIапхъадза. Ауи ларгьи лгвы гьтынчмызтI – йцIыхъвахауата KIакланагьи дтшыжвылпра шатахъуш лдыруан. ДгIаквхушма ауи зымгIва гIазцырпIлауа адурдуль абгъа?

Анахъанат амлыкъква рапшта, KIаклана йдурдуль гьхъампалуазтI, йгъацIамсуазтI, зыквхъа тшгьыквнам-рышвуазтI. Ауи зын-гIван йгIвапун, апхъынцIыгIваква ауацIнахуан йцтIыпссгIунта, йыквчIву дангIакIашвара йгIагылхуан. ЙаквчIвугьи адгъыл дачвыхъарахауа даналагарыз, йлакIа хъынхIвуанта дгIакIашвахуан.

Алыгажкква ракIвын рахIагьи згвы гIашуаз. «Уа-лъахи, арат ачкIвынчваква йырзымбжьаз йамгIан тшткъвыму шсымдыруа». «Ауи гьтшым, дурдульпI*». «Йансзаманыз акIвында...» - рхIвун ауат.

ЙцIыхъвахауата, йгIванхауа йгIакIашваз чкIвынкI, - ма, ахайыр убатI, ари хIара йхIзыбжьуш гьрахвым, - йхIван адурдуль KIаклана йызгIайдхтI. ЙзагIаз йгIа-йыдгылхыз амлыкъ апынцIа хырздзквагьи ласдза йнакъвыхтI, ахъапахъ йгIаквчIваз алаквагьи чIвахтI, агвы

* Амлыкъ - тшы мбжьас.

*Дурдуль - алокIква йрылу йпссгIауа атшы.

акшарагы тынчатI. Ауди апыкв ахъвыц пхатшаквала КIакIана йдзамгIва гIанащцтI.

КIакIана атшы ашла йкIын, йыртынчхырныс ахъазла архъа агъагъара дакIвшун. АшланкIы йащцахъаз адурдуль КIакIана йыщкIлапауа йымгIвайсуан. Ауди апынцIа ахырIдз багъьаквала апхъа йгылата йымгIвайсуаз йжвIгIвымсакъьа йацIагвун. Ласы-лас уна-мгIвайс, ахIвун. Адурдуль, аныкъващала йшымгIвайсуазгIы, ащамза цIараквала ащаца тапнакъуан.

Щта, йчпара атахъыйа КIакIана? Ари аъара углагIы шалу йамлыкъ йымбжъауа акыт йалайдашуашма? Мо-мо, йгъауам. КIакIана гIйакIвымма акыт рамлыкъ чвгъаква рзызбжъауа, ауди гIйакIвымма рахIа йтшычвгъу цацквырчIвауа. ЦIабыргыта, зымгIва гIакIнызцIаз амлыкъ «сара сгIакIанарышвуазтын жвбапI», - хIва уаквчIварнысгIы мачкI йхъартшхъварахитI, йгъангIалуам, ауаса ари йгътшамлыкъ гIвацам, дурдульпI. Ауди ахъазла заджвгIы КIакIана дхъартшхъвагIвыта йхIвара гъатахъым. АуыгIы дурдуль амлыкъ гIйымбжъастI.

Архъа йаъаз зымгIвагIы КIакIана йыщтахъпшуан. Ауди йдурдульи йари мадзакI абырхIвуазшва тланыкъвакIла унаскIята йнасгIасуан. ЦIабыргыпI, ауат гIвычIвIгыс бызшвала йзамайчважвазтIхIва, йабадыруан: амлыкъ «ащтахъла атшымгIвархъа ацIх, спхъынцыгIвакIва гъсзауацIыхуам», - ахIвун. КIакIанагIы «йауыпI, йырбарыгIатI аджъамгIатгIы упхъынцыгIвакIва, аугIа йрымбуш алахI йгIауимттI», - йхIвун.

Араъа КIакIана ащтахъла тшымгIвархъа гIацIихуа даналага аугIа гIалавытI: «Йжвбума, йара дакIымчIвауа акIвдыр акIвххитI», «КIакIана йызшвырцала ужвыгIы швамлыкъкIва, йара йтшы гIызыбжъахуам...»

ЛахъвгIахъасракIла КIакIана акIвдырта дтачIватI. Амлыкъ апсып цIолата йтанагатI, апхъала гIван-хын йнагIвапатI. УацIыхъван апхъынцыгIвакIва ауацIна-хын, ащахва хIагIакIвагIы ачIвыла йнамдзахуата,

йхварззауа йалагатI. Ащхъа кыт адзакIа агъвгъвара хвыц агъагъара зымгIва къвайшIыйартан, ауаса КIакIана йдурдуль рейша йымгIвайсуан. Ауи акIварква йгъыртамылуазтI: атшпыкI тшщIнахуанта атшпыкI йыкIпахуан. АкIвашуаква йтырхыз амаша дуква, апхъынцIыгIвакIагъи ауацIнахуа, ныкъващала йырхъысуан.

Мцы аламкIва, адурдуль апхъынцIыгIвакIа ужвы аэроплан-хIва йганшаз апхъынцIыгIвакIа йраъаран. Ауат рыхвагагъи хварззауа аугIа йрыкIвшун. КIакIанагъи агIвпхъынцIыгIвакI багъята дырбжъачIва дIа-кIынпшылуан. Ауи йыцIапшуаз аугIа йырхIвара гърымдырхуазтI. «АфигIамбар йдурдуль-хIва алокIва йрылу йапшпI» - рхIвун азджъакI, азджъакIгъи «АлахI йкъару дупI, уымпсыхырквын ага убапI», - рхIвун. АщардагIвгъи «дуней птшагIа гIадзатI», - хIва алахI йыхIвун.

КIакIана дъаджвыкIвлыз дангIадза, йдурдуль гIащакIвикIыхын, дIатшыжIвпахтI. АугIагъи, дуу-хIва йгIайззатI. Ауаса адурдуль апхъынцIыгIвакIа аднацIахын, йауацIанакIыххъан. Ауат, мачкI угвы рызгIвауата, амлыкъ агъабакIа йгIарылгIвгIвун. Адурдуль мачкI тшанпснаща, апхъынцIыгIвакIа аладз-дзахтI.

КИАКИАНА ДШСАСЫЗ

Апхъазаман рыцIа хъардура йацтаз йтшыжIвылун йджвыкIвылуанта мчыбжъыла йамдун. Ауи хъацIарата йырпхъадзун. Агъычра згвы йтаз, майрата дашIашвузтын, тшан хIвычакI йа арахIкIа гIахъицунта дIайхуан. Ауи апш гIаздамыхIвуазгъи, Къвбина йа Лъаба сасра саъан-хIва дIайхуан. Агъычра йаладзта йгIахънымхIвыхуазгъи гъмачIгIвымызтI. Ахъаз сасра йцата йкъвазгъи шарда дъазныкъваз ахъазла тшйыр-тшхъауа дIадгIылхуан.

Хъакъвыпщ КIаклана уысдъа аныкъвара гыхIа-
льмызтI. Дыздымгылдзахуазгъи – агъычра. Агъычра
хъацIарата йызпхъадзуз ахIаджъратква рацкIысгъи
дтIарахIын ауи. Ауаса агъычра наспсызрата, хва-
мышврата йпхъадзун. КIаклана йымлыкв йара йыз-
хъахуан. Ауи йтшан хIвычаква Гвым апсыхIва йазнан.
Ауат зымгIвагъи дыркъвымцIуа йхъазы йынкъвигун.

Уйчвгъычтагъи йгъузимыргIвушызтI КIаклана. Зны
ахIаджъратква йырхIаджъратхыз заджвы КIаклана
йтлакIвапIчIакI ахъицатI. Итшква шыргъычызгъи ласы
йгъйымдыртI. ЙшгIайдыруаз, йдурдуль тшнакви-
рышвтI днайыщталын, гIвпсыхIвакI рахIа амимдаскIва
днайхъыдзатI. Араъа КIаклана лахъвгIахъасракIла
агъыч далашлайхIватI, тлатапсла йкIвыдыр дадшлай-
хIвалын, акыт дгIайхтI. АхIаджърат дыздыруаз ахъа-
чвакIва, ауи дшшIахIвазгъи, йаргван йгIайырныс гвы
гъырзымчпузтI.

- Шваргъи «хъацIара» гIажвгырныс швъаныкъвауа
ари апш ага швызнийитI, - йхIватI ауат збаз КIаклана.
Араъа ауи йгIацайырпахыз атшанква акыт апны тшы
змамыз закIы-закI йрылайшатI.

Атшква бзи йбазтIхIва, дхIалальын Хъкъвыпщ
КIаклана. Ауи акыт апны чкIвын хвыцкI дйыта ахабар
йагIапхъадза, асаби йыхъыз тшшIыскI йахъихIвал-
гIунта, йаннабгъашвхара йыйтхуан. «Ани ащапIыш
чкIвын Махмуд йсаби йыхъыз ахъсхIвалгIатI, анахъани
ачарахса Умар йауыз йчкIвын...» - йхIвалун ауи,
йтшанква бара-пшра зджъакI рызгIайзарквныз.

Зны КIаклана сасра дцара атахъхатI. Зынгъи
дгъымцасызтI ауи Къабардпщ, ауаса йшаргваным
йдыритI. Дшпамцуш – тшыгIв йзгIайтI. ЙынбжъагIв
Амарби таца днайдылитI. КIаклани ауии ащхъа йан-
бжъагIвхатI. Ансисквшагъи йагIвлачвата йадзхъачIвапI.
ГIлахъв рызбжъара апны йгIанымхауата, ршIацIахъвы
агIвыршитI. АсыкI йацтачвитI ззырхIвауа йрапшпI.

Уызшызтлакҭгы дахҭбап – уйызцара атахып. Клакана йдурдуль кҭвдыр аквицан дгварцҭ. Ауи акыт далцта, йапхъахуз аквар апххъа даннаквыл, йдурдуль гҭгврымт. Клакана йдыруан ауи ахлаль – адурдуль псҭгара анатахъхара йгврымун, Клаканагы ауи апхъанцыгҭвакв азауацнахра ахъазла ацтахъ тшымгвархъа гҭацихуан. Зпхынцыгҭвакв гҭахвитхаз адурдуль, йнагҭвапатҭ-йнагҭвапан, аквар цҭола йнарпсҭат.

Квары, псыхҭва щарда амидатҭ Гвым апсыхҭва йтыцыз Къабардпщдза. Ауаса амгҭвайсра заман щарда гҭамгат. Адурдуль агъвгвараква ныкъваща дула йамнадау, акваркви апсыхҭвакв йырхыпсҭауа йымгҭвайсуан... Ауи мгҭва йазымпшгҭауа, ахъа ахъанайырхазла рейша йамдун.

Клакана дызшҭитырныс йызгҭайыз атшыгҭв йшгҭайайхҭвыз апшта, йынбжъагҭв Амарби йкыт даннар-гванха, ацтахъ тшымгвархъагы ацҭайырхъахын, апшвыма йпны днадгылт. Цыпх апхынищтара йабамбасыз агҭынбжъагҭвчва йайгвиргъят, тшакҭвдыршат, ачаражврагы джвыквырцҭат.

Абахсыма швандрийала йгҭлан, ауасахъабжаква йапшымкҭва йыквын, аквҭлужь тамщаккҭва дымрыхъуа йырпсахуан... Айшва, тшымгвархъа шацҭархъамгы йгъзуан.

- Щта, асас, йшпаъакву угҭазлыцкҭвазгы? – йхҭват агвып рахҭба, йгҭаквдрыццаз ашҭаква дангҭадрыкъапц.

- Бзип, рсальам швасххырныс сыхъвда йгҭаквырцҭат, - йхҭват Клакана, тшгҭацтҭихт, зымгҭвагы йылакв гҭарыкҭвигашан.

- Агъны чвгъан, агҭапын швшпагҭаквыл? – дгҭазцҭат датша лыгажв гҭак.

- Абгап ауагҭагы рахвгы. Абзира зчҭву алахҭ йакҭп, - йхҭват Клакана, тшатагҭахъцтҭихгҭахын.

- Кіақана, ауи ащхъа тшанта йгатауцадзахыз закІ-гы рылымдзглауа йгъныцІсма? – ащхъала Кіақана дыздыруз заджв дглазцІлатІ. – Амли ахъти аалалын, сара стшква рыуа щарда щІаствІ.

- ЦІхъва зкъауа закІгы шрылымдзгла, уальахи, - Кіақана азцІгІараква джъауап ритуа йынбжъагІв дйыдзхъачІван. Ауи уахъчІва данглай, - «асас йтшы глахІрыгІвуаштІ», - анырхІва, йынбжъагІв Амарби йъа-йымуыз дайгвыргъахуан.

- Ари аглапын рахІа йбаргвыпІ. Утшанква абаукІ-уа? – Амарби дглазцІлатІ.

- Йнауштийыз ачкІвын йбадищтІ. Агвал агъагъара йыквпІ. Ауаъа амлышв ду рхІвІтІта, агвал адзы цІгла рыжвхІтІ. Уахъгы тшынгы рхъазы йыквпІ. ЗакІылагы йгъузыбжам, - йхІватІ Кіақана, мачкІгы дглапшвыр-хъыччан.

- Дабо ахъадзгыла, йгІарчвы ашІаква. Асас хІицІ-глумца йхъа тахІыршытІ, - дглацІрытІ ахІба.

- Дабо СагІид?

- Дабо ахъадзгыла?

Араъа ахъадзгыла данырмаух, датша чкІвынкІ дглазшыртын, ажвра атаджвыквырцахтІ.

Ауи агІан агвашв апны аглапын ауахъ лашцара йылагылата чкІвынчва гвыпкІ агвал агъагъара йыкву Кіақана йтшанква агІвыршун.

- СыгІвлымхІакІла йсагІатІ йшырхъазу, - йхІватІ агвып йырчвыдзыз ахъадзгыла СагІид.

- Къангъашра араъа йгъатахъым. Азаман хІшв-мыргауата хІджвыквыжвжъ, ауи йззіхІвауа агвал сара йздыритІ, - йхІватІ ачкІвынчваква рахІба. – ДзачІвыз-лакІгы швтшква швнарывкІвІтІта, акытдзакІъа швнайззитІ. Ауаъа мгІва хІыквІтІ. Бахсыма йыжвуа дчІвазтІ уахъчІва зтшы глахІдымррыгІвыз асас. Йщар-дазапІ ауи йалаша щахвачІвры апш ауи йзбауа.

Араъа ачкІвынчва гвып амцІыкъъан, алашцара

тшыларпсатІ. Ауат ртшква йрыквчІвата мгІва йыквы-
лырныс йгвжважвауа рпынквала йыгІвуан.

КІакІана дызлачІваз агвып рыцІа-рыцІа йалашуан.
Араѣа апещ ашвгІа ахъышвквагІа рымІуазтын уба-
рын. Апахъ йгІахІвуаз ачкІвынчви ахІвсси рдауыш
кѣахвта йгІагун, КІакІана дызлачІваз агвыпгІа ауарад
ахъдырцуан. Ауарад ажвакІа зымдыруаз КІакІанагІа
ахъышв дыдчІвалата ддзыргІвуан.

Агвып акъвабызчи ахІвссакІви гІардылырныс йа-
налас, ахъышвІа КІакІана йызкв чкІвын хвыцІкІ дгІад-
сылтІ. «Агвал агъагъара йыкву утшква гІаргъычырныс
щардагІв цатІ. Сара абани аурам апны йшырхІвуз
йсагІатІ», - йхІватІ ауи КІакІана йлымхІа йгІатайкІын.

- ЙсагІатІ, уызгІвадахатІ, - йхІватІ КІакІанагІа ма-
дза-мадза, йхъа йчпан.

Агвып рчаражвра нахъатІ. ЙгІахІвытІ-йкІвашан,
цІхкІвагІа агІвсхъата йалыцІхтІ. - АмгІва угІаквцІтІ,
угІапсатІ, - рхІван, КІакІанагІа пещ кІъыдакІ йхъазы
дщтІарцІахтІ.

«Амарби йбахсыма чыда хІнархІвата гІацІцуаштІ.
ЙалырдыргІазІа ауи ахъязыкІ тшызрыгІапсуш ач-
кІвынчвакІагІа сара стшанкІа агвал агъагъара йшы-
кву», - хІва дхъвыцуа дщцІтазымца, ачва днана-
уахвтІ КІакІанагІа, ауаса щарда дгъымчвтІ. Ауи дгІа-
джвылцІтІ, айачІвакІа дрыцІапшын, кІкІаракІгІа
гІыымбатІ: ажвгІванди адгъыли абазыркІыз апстхІва
йачІвакІгІа гІгалымпшуазтІ. Ауаса КІакІана йдыртІ,
йшарныс ужвыгІа бзидздза шаѣаркІву.

ЙчпачІвыйа: йшидыруа йтшанкІа дйыргъычитІта,
йгъангІалуам. Дызсасу Амарби йкытлагІвчІва зла-
джвыкІвлыз йдыртагІа – амаль змам уыспІ. РыцІа йа-
гъу ари акІвхапІ, йхІван КІакІана абора йтагылаз
йдурдуль гІатидатІ, акІвдыр зынла йакІвицІатІ пахъ
тшымгвархъагІа щтахъ тшымгвархъагІа ацІаймыр-
хъауата дтшыжвлын мгІва дыкІвылхтІ. Йапхъахауата

ащхъаква гъаздыслыз адурдупль аф афуа йгъалбгъун. Ауи алаквa йгъарыцкьъуз ачлвеквa апстхлва жвлa амырхлвун, апынцла йгъакылчуаз агъваз акыбквa лнажвжвун, сы хаквыркъваз йарыратуан, адгъыл багдза арбахуан. Атобаквa рпны аклвымквa зджъарагъи йцтламсуа йгъапссгъун.

Агвал атшпы тыгвра-тыгвра джъушаглан йа-лагылата йчвасысуаз атшанквa йгъапссгъуз атшыгълв йанйыцлапш, жвгъванддрата йгъалаххытl, йгъала-хъынхлвтl. Ауат Клаклана йхъыкв анырба тшгъащаквыр-кылын, йкъамчы ахъхайкъъазла йдырхаутl.

Атшан хлвыча ду Клаклана йапхъа йгыла, ужвы Черкес город хатачлвула тшкълнырцлатl, Къвбина дзыгълв атшпы нарахвын ащхъала йдырхаутl. Щамза зыкь щарда зхвынгълуаз адгъыл швы хлацкълата йхлвачвун. Йымкъвахуата Клаклана йтшан хлвыча Мара апсыхлва йнабжъайцатl. Араха штшдыртынчуаш гларгвнйыр-гъын, йаргъи Бчасынламца аугла гламгылсклва дъасасу акыт днадзахтl. Йдурдупльгъи абора йтайыргылхын, йаргъи дгъазлыцыз йчварта шпхаркълваз дылалхтl.

Йхымшкълхуз атшын, Клаклана йысасрагъи нахъата йынбжъагълв Амарби данглайдасхуаз, змурад гъаз-дамыхлвыз ачкълвынчва гып, ртшквагъи даргъи рхъаквa наркъвыта ркыт йналалхуан. Йырчвыдзыз ахъадзгыла Сагъидгъи ауат дрылан.

АТШЫГІВШКІВОКІВІ КІАКІАНИ

Ауи аглан аугла райхларагълв агъныла акыт йтан. Атацанадылраквa, анахъанат ачаражвраквa щардан. Ауаса Клаклана акыт дантаз мачлын. Ауи апхынла йтшанквa дрыцта ащхъа хъара дахан, агънылагъи ауат амлышв хабзийу йазйырцауа апслыкв псыхлва цлола ду дтан.

Атацанадылпраквара рпны тшуратлас швабыжта йасуан: атшквара атдзы йнарцылуан, агварасыраквара йырхъдрыпун, ауатраквара рпны ахъачваквара атшквара йшрыквчIваз йабаклуан, йадырцалуан. Пхаста аныншузгы шардан. КIаклана ауатквара гыймгвапхузтI. Ауи тшыла дхъвмарырнысгы, йглайрыгIвырнысгы архъара рыцIа йглалихуан. ТшыгIвта зынза-мыза акыт аурамла дглакварацIсуазтынгы, ахIбачваквара IанглайшIашва-рыз, дтшыжвцIуанта йагIвицтуан. Акыт ауацIа тшыла дыгIвауа йа дтлахIвауа заджвгы дгыймбатI.

Акыт ахъачвагы КIаклана атацанадылпраквара рпны тшыгIвта дглайырныс гыртахъымызтI: ауи йдурдуль тшыкIгы гъазымбзихузтI, йаргы дглаухъысзарквын, акIвдыр угIгIатамхушызтI. Ауаса даныртахъхуз, йанизыгвжважвуз ганшун. Абар ауи глазлыцIуаз.

Акыт апны тацанадылпра дукI ганшапхъадзагы, атшуратласара йанашымтадзу, аугIа аналагIваласуа, дахъаглакIашвазгы дахъаглацIцIгы рымдыруа тшыйачIва пшдзакI даквчIвата йуаплагы йтшы апш йшкIвокIвата хъацIа хIагIакI дIатшкIараххитI, рахIа йпхIвыспа пшдзадзу длымцIаситI, йтшы ахъвда дыквирчIвитIта дыдзхитI. Ауи акыт дIгIатаспхъадзагы Ахваду азадарадзала йхъалуа адзIахырта тшутла-гIвала абжъас апшта дхъапссIгалуанта, йыцта хъым-балскIва дыдзхуан. Акыт апны ауи атлагIвала йзхъал-уаз тшы мацIсачIын. Йара апхIвыспагы дшйыму ах-цIыжв апш дхъалуан. Уйайхсдзарыгы, ахы гыхъым-дзарызтI ауи.

Зны акыт йауата хъачва гвыпкI тшыгIвта ауи Ахва-ду ащапIы абна тшыт апны тшыкъарчIвахын, пхIвыс-пакI дшигуз АтшыгIвшкIвокIва йглайпыралтI. Аргваныта ауи йлакIта анырба, атшыйачIва мцабызта йглашы-къыуз абах анрыс, ахъачва гвып ртшквагы даргы рхIан, хъата-мата йамхъпIлатI. «ХъакъвыпцI КIаклана йакIвымкIва анахъанат зымIвагы схъылпа швзыр-

чIвaпI», - йxIвaтI ауи хIыбызшвaлa агвып данры-лапссгIа. Ауиштара АтшыгIвшкIвoкIвa йыщтaлквуз хъара дгънарымдасхуазтI, акыт йалкъьун, йнахыс-глахысуанта, рылахъква аквырщцы йгIацапахуан. «ХIара хIанчкIвыныз, швара хIаншвапшыз» рхIвaтI-хIвa, алыгажвквaгъи атшыгIвшкIвoкIвa дгIазкIыр-ныс гIаздамыхIвуаз айцIбачва ргвы гъырмайбгъузтI. «Йтшы уызхъыдзуш гътшым, йара уызпатлашуаш дгъхъацIам», - рхIвун акыт алыгажвквa, дара-дара анайчважвуз. Айфандквa дуа рымгIвызтын, кътап хърымтIызтын – АтшыгIвшкIвoкIвa закIгъи гъыдым-сылуазтI.

Акыт апны уай-уай зхIвуз ахъачва харзынаква дгвныркIылын, щарда дырчIапщатI ламба хъылпа зхъаз атшыгIв. Агвашквa дырдарун, аркъанла дгIаркIырныс тшдрыхIазыруан, ауаса атшыгIв къвыш агвашквaгъи агвараквaгъи дгъырзымкIуазтI, аркъангъи гъихъамшвузтI. АпхIвыспа длымцIаста данджвыквххрыз, йайхсырныс йалагун, ауаса «апхIвыс-пагъи даладзуаштI» - рхIвунта, йайхсырныс гвы гъыр-зымчпузтI. Йаргъи хIайльата дгIацIцIуан. Ауи хъвмар-рипхъадза дгъгIанымшузтI, закIы-гIвба хъирыпунта, ргвы анымгIвахуаз тшгIаквиршвахуан. ЗыпхIчваквa йгъычуаз ракIвын рахIагъи гвакъвпра зщардаз. Ауат апхар адыргалуанта пшгIара йджвыквыржълун, «ари йапшу тшыйачIва зму дтума?» - хIва акытквa амырдун, ауаса щтакIгъи йгъыквымшвузтI.

Ауи атшын ДжъгватанргIа йыртацанадылран. Аتكъвым байан, йымчхъан. Аныла-арыла атшы-джъанах пшдзаквa йыртачIва ахIвсса хъапцквa гIа-зырггатI, акъвабызч ъазаквa гIардтI, рахIа йларпшгIвыз агъагвакIваквa гIазшырттI, къапсарыкIва гIараутI. Адуней дыргъахатI.

Агъын мара бзита йангIахъал, акIважва таца альарыбыгIв пшдза дыквгыла дгIаджвылырдатI. Ауи

лгвйдзхъакла йлыцагылан апхвыспа хъапщква. Акъвабыз ахъдырциті, апхарчлакъква тшаквыркъыиті, ауаридада, акыт зтачІву апсыхІва йазната ата-чанадылра йгладнагалыз зымгІвагыи арыдзыргвиті.

АльарыбыгІвкли альарыбыгІвкли апырщылуамца, амхІара йгладжвылырдаз атаца днардылырныс агІвнала псейспадза днадрыскІюн. Ауи лпахъ ахІ-бачва бзиква глахІвуан. АнбжъагІвкІ анбжъагІвкІ табанчыла дихъхысІун. Хъвлапны аглахІвра къазу глаздгылуашыз айцІбачва агвбзира йганаркъахвуа ана-пласра ггладмырльальузтІ. АгъакІваква зыхъыз гІай-хІваквуз ахча амбатата йглаквырпсун.

Ауасамца щыбжъан анхъкІлы, атаца агІвна днадырдаті, ахча хъваши акІанифати артмакъла йгла-лыквырпсаті, йаквырцца йылхъхысылган, днардылхтІ. Ауи йазпшуа хІазырта тланыкъвакІла йалагылаз атшыгІвква гІалагъагъаті, йабагІлатрысын, атдзы йнарцылуа йалагаті. АцІайква гІалацІырті, агвараква тшырхъарпсаті, ахІвссаква тланыкъвакІла тшыдыркІылтІ. Ауи алагІваласра йаквшвауата апшарыхъынхІв глапшІасті, асылгІва тшгІащтІнахтІ, ймшахІлатхара ахъазла гвхътІыла йглапхуз амарагыи тшыкъаначІвахтІ. АхІахъвсарыйа тшыдызкІылыз ахІвссаква алацІырнысгыи йахамдзаскІва АтшыгІвшкІвокІва ашухъала дгІакІвгъагъашаті, ахІахъвгвара тшгІахъирыхІваті, рахІа йпхІвыспа пшдзаз дрылйырцын, асылгІва дыладзхтІ...

- Ауарба атаглапщцІасхтІ, аймына датаганшахтІ, швтрыс, швйыщтал, пхІвыспакІ даладзуазтынгыи, швйайхс, - йглахъыцІырті алыгажкІва, ауаса тшгыи хгыи гыхъымдзаті АтшыгІвшкІвокІва.

- Швара, класамсква, ауи дгъшвзыкІуашым, швара швызквчІву атшадаква ауи йчагІди йгъахъыдзушым. АхъазгІваца акыт швалкъыитІта швгІацапахиті. Кла-

клана рпны даъата рхлвитІ. – Швтрыста ахабар йшвыр-
дыр, - айцІбачва дгларыквцІырті лыгажвкІ.

Араъа атшыгІвчва ащтыкъъапкъъа йтшклары-
къъатІ. Ауаъа рыцІа йтшдыркваз пхашан, КІакІана
йпны йнамдзаскІва, аурамква тшырбжъадрьдзхті.
Ауаса рыцІа йчкІвыныз заджвы КІакІана йпны дгва-
раххті. Атшхъапара йкІыдхІвалаз адурдуль ауи да-
наба, йгІаквырквырті, апынцІахахаква архІвачватІ,
анахвта йахъті, ащамза цІараквала адгъыл гІатнарц-
цыті. Адурдуль агвжважва быжь заглаз КІакІанагъи
йхъамкІагва йшвы дгІаджвылшвтті.

Дыздыруаз йшырхІвахуала, ауи азын аъара КІа-
клана зынгъи дгъымгвжважватІ. Зны КІакІана ащхъа
апны йтшанква йахщапахвыц дгларыдзхъайжъын,
гІвымшкІла акыт дгІаталхті. Акытгъи йуысква йбан,
дъанайхыз – йтшанква, рфыгІвгъи гъаъахым, йахща-
пагъи тшхъваркъанла атып апахъ йгылу ахІахъв син-
ду зыквла дкІыдшІахІвалапІ.

- АчІвыйа йгІаншаз? – йхІватІ КІакІана, дгІа-
тшыжвцІті, йахщапа дгІакІидицтхын.

- Йара зтшын ачвкъъара уыквцІыз, хыгІв тшыгІвчва
гІавххті, абара йшубаз апш асин скІыдшІархІвалті,
хІтшанква аларцан, абани атобала йхъырцатІ, - йхІватІ
зпсы тагІвацаз ачкІвын.

- Ани атобала йхъырцатІ, гІвымшкІ цІитІ. Къазы-
шыргІа ршвапачаква ракІвпІ ауи зхатІу. УымгвыргІван,
гІвахъа-гІвымшкІла хъара йгъзынадзушым. УчІвата
уча, тшпсца, - йхІван КІакІана йартмакъ гІащтІайцІатІ.
АчкІвын дйыртынчра ахъазла, йаргъи дйыдзхъачІван
дйыцчатІ.

АчкІвын КІакІана дшымпхыпхлауа йдыруан, ауаса
ари йгІанымшаскІва йрызнийыз ахъазла йанща
дъамгвжважвауа йгвы азакъвпуан.

- Уара гІвахъа-гІвымш угылата, ушІахІвата йу-
гатІ, уычв, тшпсца, сара учІвы амара шгІацІшвтуа

йгласырдыхпл, - йхиван дтшыжвылтл Клакана. Ачквын «саргы снайуаштл», - хлва йпыкв йглаквххын, йашлай-рысхтл: йапхъахауата, ауи дызквчлвуш тшы гыйымахмызтл, йгвбахауата, йымадзатынгы Клакана йдурдуль йацныкъввузма. Клакана йшихлваз апшта, йгашуз ацымта амара шглаццлуаз, йтшанхлвыча ду йчккъъара йглайырдыхтл. Ауи агъыччва данрыштал, быжьпсы-хлвак амидата, атенгъыз атшпыдза дшнадзаз бергъ-лыпл, ауаса йшглапшцицахыз, агъыччва йырзихаз уыжвгандзарагы йгъырдырам. Йара йаклвплта, бзи йбуз, йкныыйымхуаз йакъама квайчлва ду аклвымккв абджьарккгы гыйымамызтл, йгъгынкъвйымгузтл.

«Ужвыгы пхлвыспакл датигахтл, ужвыгы ауарба шкловкв атаглацтласхтл», - зхлвауа йглагвараххыз ачквын йажва ацыхъва днамдзасккв, Клакана щккладъа йдурдуль йаквыз арызна клвдыр тштайрышвын, агъыч далацахлитл-хлва йглайархлвлуз атшутлаглвала дджвыквылтл. «Квапаккк дглахыщцан, хкыт тшпын-хлва азглайгитл, хлнапа хлхыхитл» - хлва дымгвайсуан ауи, йдурдульгы йаргы аф рфауа.

Аглвадаква рпны йымпссггуз адурдуль Ахваду, азадара йанккыдылгы, апхъынцлыгквкв гланарысабаптл. Ауи ащапккв гван-хын ахла адгъыл йахънам-рысуата ахва хлагла акв йнаквгылтл. Араъа Клакана нарыптлала днапшызтын – йхпахауа апсыхлва дтысын, акъазыц аъара дшкловкквата абна тшпккв дрыл-кквыруа, агъвгъвара апны тшыгккк дымгвайситл. Тшы нарыптла гъатахъым. Клакана йдурдульгы йабатл ауи ашкловквара. Ауи апахъ щапккв щтлнахтл, апхъын-цлыгквкв ауацнахын, хъарата йнаубуз ашкловквара тшазначпатл. «Ащапкы ртшхъвата, апхъынцлыгккв глалх», - рхлвитл аугла. Атшы ага йтларыхызтынгы, адурдуль йгъазбзихум. Атшыйачлва йхвбахуз аквар йштысуаз, адурдуль ауи йахъыпссглан, уанырра апх-хъа йглаквгылтл.

- Абауи акIвын сара йынкъвсцуз, КIакIана, щарда цIуата йстахъыз хIанйара гIасдахIвтI, - йхIватI атшы-йачIва йаквчIваз дIгатшыжвпатI, апхIвыспагы сакъ-дзата ачIвыла днайыргылын.

- АбзыльхвыгIа дшырбжъагылу, абджъар гъгIа-тырхуам. ТланыкъвакIла унаскIа, - йхIватI КIакIанагы дIгатшыжвпатI, йакъама квайчIва дIгамцIасын.

АгIвхъачва ртшква ауырщтI, тланыкъвакIла йнаскIан йапшIагылтI.

- Сымшыркъваща ъагвауаз ахъазла уымласхан, КIакIана. Сара ухъацIари удурдуль атларыхIри сыр-хъвыхра ахъазла датша закIгы гъсызгIамхъвыцтI, - йхIватI АтшыгIвшкIвокIва, абджъаргы гIайымрыцIс-уата.

ЗгIархIара рыцIагы йалахIаз апхIвыспа тшакIв-зыршуз атши адурдули дырпшуа дкIъазызуан. Атшква хъала, пыкIва йабащцуан, йайфгIвышвун, мадза пшдзакI абархIвуан.

КIакIана йдурдуль агъакI, чвгъаагIвыкI йтшы йгъа-дымгылуазтI. Йфырхуанта, ащапIкIвагы азымхъахуа, апхъынцыгIвала йкшун. Араъа ауи анцIра йамбас атш гIвыма тшакIвнаршитI, закIгы агнамыжъхуата кIвхша тшазначпитI. Ауи ахIа йзымчIахуата, КIакIана йпахъ йгылаз агъа йацкIысгы йдурдуль дазгвыжвкIын, ахъа хъичIварныс ахIа мурад йымамкIва, атшы тшази-раутI.

- Уара йзакIвым ахъазла угвыжвкIуата йгъсмагIастI КIакIана, - йхIватI АтшыгIвшкIвокIва. – ЙайщчIапI, тшакIвдыршарагIатI. УырпшыстI, йъадзапшу...

ЦIабыргыпI, йапшдзапI. Ауищтара КIакIана йзйым-байа рщахъвшIакIва рхIагIащагы, рщамзакIва ргъа-гъащагы, рпынцIакIва рхахащагы, рылакIва ртыб-гIащагы агIвтшыкI шапшу.

- Ауат гъуысым, ахабар ацIыхъва йудырхпI. Ужвы угвыжвкIра ласы йукъвыцIхра ахъазла угIасыз-

дзыргъы, Кіаклана, - йхІван дгІлалагатІ АтшыгІв-
шкІвокІва. – Сара суабадырра ахъазла щарда су-
зыпшгІатІ, тшуыднасыргалтІ, ауаса гвы гласутырныс
гьстламыкІьтІ. Ианамудзах, закыла дглахъспылпІ
схІван, швкыт снатасуа, пхІвыспа гІазгъычуа салагатІ.
Сара, сшубауа апшта, сгІвыра снайхъатІ. УнагІва
сымамкІва, тагвжва сгъылзыпшгІум, пачва сымата
тацагІагра сгъацтам. Швкыт йгІатызгаз ахІвссаква
зымгІвагы йабгапІ, йызгІвадапІ. АнкІыкІах хІальаль
шырчваз апшта, спны йаъапІ, сыпхІчваквa йрылапІ.
АхъацIара мыжда хІынкъвнацитІта, ура суабадырра
ахъазла, стагвжвагы йлымгвапхауата, гІвычІвгІвыс
йнымгІалуаз счпатІ. Ура ухабар шсаглаз уаъапІ. Ухъа-
цIара гъуымаскІуам. Ужвы, йсзыргІва, унай, усысаспІ,
успсыпІ. УкытлагІвчва, уахъщчваквa усырбахпІ. Саргы
суыцта ртгІачваквa йырзыгІгахпІ. Сара йстахъыз
хъацIара злу нбжъагІвын, дсаутІ, сыззыбжу гъаъа-
хым.

Хъакъвпщ Кіаклана дзымцІасыз йакъама квайчІва
атара йагІлатимхызгІи дайгвыргъахтІ. Кіаклана
йхъагвы аквын. Ауи АтшыгІвшкІвокІва йпны сйирцата
хІайльаракІ сзихапІ йымхІвауата, дйыццатІ, ауахъгы
йпны дпхъатІ. БыжъаскІ йзатайкІтІ апшвыма йысас.
Ахъачва бзиква гІазшІиттІ, сасхъата махтша йщытІ.
ЙгІашуз атшын АтшыгІвшкІвокІва йхъигақвaz ахІвс-
саква атшджъанах пшдзаква йыртачІвата ркыт
йгІаргхтІ. Акыт шабгаз Кіаклана ацата дырчпатІ.
АтшыгІвшкІвокІвагы йыздыргІвахын, агвIачва бзиква
дрыларпхъадзатІ.

АхІвссаква гІаргхта, Кіаклана йпны зуахъ дсасуаз
акІвпІ АтшыгІвшкІвокІва йтшыйачІва ахабар ани-
хІвах.

- Кіаклана, саргы атшква бзи йызбитІ, - йхІватІ ауи,
адурдуль гІазрийыз атшангы здыритІ. Ауи зчІвыз
алыгажв щарда сйыхІватІ йгІасирыхвгІарныс йа рахІа

йтшбзийу закыла йгласирпсахырныс, ауаса дызщцаз атшы пщцищтырныс йгвы йгьамуызтІ, схлатыр гьизыгламбатІ. Уара уынасып рыцла йхъахъхатІ, тшыта тлакьвапІчьвакІ йутызтынги, йглауиттІ. Сара ауи атшан йгланарыйыз удурдуль аныкъвацагьи апсглацагьи здыритІ. Гвы гьгласумттІ, йанубжьузгьи, йапшквуз аугла срылан. Араъа йсмурадхатІ саргьи ауи апш тшткъвым сырхларныс, ауаса йабаглазгуашыз. Атшан йгланариуа тштшыскІ гласутырныс суыхІвушын, съауымдыруаз ахъазла сглашвхІакІвапІ схІван, тоакьаль гьсзымчпатІ йуасхІвырныс. Йаргьи ауи апш рахвхІвыбгьа ртйума. Йглаугьычуа хІвыбгьата йглауыцІагылитІ шырхІвауа апшта, агьычра йаквскІтІ. Ащхъа апны, уаргьи уаъамкІва, атшан анхъа атшшыс пшка гІазгьычтІ. Йшубауа апшта, удурдуль апш пхьынцІыгІва гьглашІамылхтІ, ауаса сазыразпІ. Ари салаша айан йангІацІскІгІа агІан, йкьвайчІвалгІашвцІан, ужвы йшкІвокІвасышхатІ. АчІвыййщтІ ауи гІазлыцыыз?

- Ахайыр убатІ, ауи зшлаз йгьи пхьынцІыгІва згІа-шІамлыз айан ахш ъашІаумыршваз акІвпІ, - йхІватІ КІакІлана, йысас даннайдасхуаз.

1. Швызпхъаз агІахІвахраква фыр хъадакІ дрылапІ. Ауи агІвгІвы йгІайхъвыцыз дфырума, момкІва дхабар фырума?

2. АгІвгІвы КІакІлана йхабарква зтшырзынайырхайа? Ауи йту-расыла йгІахІлайхІвауа ачІвыйа?

3. АгІахІвахраква атекст йазаргванта йшвхІвах.



ТХІАЙЦЫХВ БЕМЫРЗА (1929-2007)

Абаза глөгвы Тхлайцыхв Бемырза абаза литература аклассиккв дрылапхьадзап. Ауи асквш 1929 аглан Къвбина кыт дгладритп, ауаса хвымызкп ахла дыртамкв ян лыхглевсабичвагы лымата лабаргла Гвймлокт (Красный Восток) дцахтп. Ауаъа йсабихъа тайгатп, асквш 1946 аглан абыжъкласскп дангларылгэ Черкесск йтагылаз апедучилища дыцалитпма акласс айцпбаквэ рарыпхъаглев йдиплом глацигитп. Ауи амцтахъ Тпаланта йгы Гвймлокт рапхъартакв рпны арыпхъаглевта дынхитп. Арра къвыр-лыкъв йхата данглахъынхлевх апхъарта апны йынхара джыквцилахызтпхлва асквш 1957 агазет нхара дызшыр-титпма тшпцара дчлвахынцпкльара агазета «Абазашта» данхаглевп.

Тхлайцыхв Бемырза йыршыларэ злагладжыквцицыз уысарап, ауи йапхъахауа йуыса асквш 1949 аглан агазета «Черкес къапц» йгланшвалтп. Йацтаглайуа асквшчара рпны Тхлайцыхв Бемырза апроза тшайтитпма абаза апхъаглевча бзи йырбаз аглвыраквэ гланйыршитп. Ауат йрыуап ахабарглвыраквэ «Абазара апша», «Гвтгачевакп рымадза», «Хладжмурати ауи йыглевпхлвысчви», ароман «Ныше наплыкп», агла-хлвахракви ановеллаквп. Асквш 1995 аглан Тхлайцыхв Бемырза йыршыларэ глатгараквэ хвы рыквырцлауата ауи ачлах хзы «Къарча-Черкес Республика ауагла рыглевглы» глайквна-дыргитп.

Тхлайцыхв Бемырза йыршыларэ глатта ауацла абаза йгы урыше бызшваквала глвыра кльыдазтынгы аглвыраквэ йразкпкразтынгы кпнига 22 глацишттп.

Тхлайцыхв Бемырза апхъаглевча хвыцквэ йырзынархата хъатачлв глацицтрагы йымап. Ауи йапшп ауи йуысакви йпозми зыншвалыз азкпкпра «Ачлвыйа Псадгып ззырхлвауа?» Ауи аклвымкввагы ауи йкъяльам йглахъыцпма асабиквэ йырзынарху аглахлахъра щардагы. Ауат йапшым азкпкпраквэ (Аджычлв абгъы, 1959; Скытплаглевча, 1974) йрыншвалтп. Асабиквэ рсабихъа, ауат ргладзынгылица, рапхъаца, рхъварщаквэ дрыквлашласуата аглевгы асаби йщаквгылра йапщылу абазара анархара щарда йырхъвыхитп, апхъаглевгы ййырдыритп, йыцаглевшитп. Ауи йылайхлеушп асабиквэ рыхъазла аглевглы йгланйыршаз аглвыраквэ данрыпхъауа асхан.

Тхлайцыхв Бемырза асквш 2007 аглан адуней йхлваджтп.

АКЪЫРЛЪУКВА

Акъырлъуква,
Йабаркыта,
Ажвгвандакв апны
йггаталт!
Хіцйайква:
Мыт!а,
Тыт!а,
Кыт!а
Къырлъу хъвмарща
Ганыргалт!
«Къырлъу,
Къырлъу!
Маща-маща!
Къырлъу,
Къырлъу!
Маща-маща!..
Акъырлъуква
Щарда цуата
Рхъа хъарак! апны
Тшпсырцит!,
Ауаса
Хіпахъ апны
Щардата
Ужвыгы
Къырлъу бжъык! г!агит!
«Къырлъу,
Къырлъу!
Маща-маща!
Къырлъу,
Къырлъу!
Маща-маща!...»
Ох!
Йзач!в бзийа

Къырлыу хъвмарща!
Ахща лцыхъва
Дгылап! аща,
Аща йцыхъва –
Агвла –
Аквлагв...
Йаквдыршвит!
Рчывыхъва
Йгы
Рашва:
«Къырлыу,
Къырлыу!
Маща-маща!
Къырлыу,
Къырлыу!
Маща-маща!..»

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжъа.
2. Ауй амцтахъ, швтшпсцара заманква раган, «Къырлыу хъвмарща»-ла швхъвмар.

ЦИРА

Йдада йхъылпагы йхъайцан,
Йджыпквагы йнапква ртайцан,
Цира хвыц тшйырдууа дджвылцт!,
Тшйырхъададауа дтшкларыцт!.

«Дгъаъам сацкыс чквын пельуан,
Даъатагы са йгызуам,
Са закгы сгъачвшум» - йхивит!,
Щхъвала адгъыл дагърапит!.

Дшагвсуаз агвлачваква ргвашв,
Аласпа чквын англагваршвт,

Ци́ра дц́ры-ц́ыруа ц́ытхытх,
Йѓайуаз дадаќ дипш́лаххыт́.

«Уас аќыты! – Ци́ра дц́рит́, -
Сафныс сыщ́хъва йѓатапит́!»
Аласпа чќвынѓи йах́вун:
«Сй́ыцхъвмарныс ѓиуам мадж́ьнун».

«Дѓаъам сацќыс чќвын ќаймат
Дада йх́ылпа са йысх́ап́ –
Кыт́уќѓи сѓачвшум», - йх́ивит́,
Йдада йапштаѓи дамх́ивит́.

Ци́ра йыщ́тахъла данпшы,
Йыщ́тахъла йѓанхат́ йпсы:
Йдада йх́ылпаѓи ших́яз
Дѓанарыкваскваст́ аќяз.

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.
2. Ци́ра «йх́ададара» уызш́пшуаш х́ададарума, момќва х́ара уызчвылра атах́у х́алъума?

ЗАРАРЧЫР

Ацыгвчыри
Ммадуи
Йабакъычт́.
Йацрахан
Ауи лхырчыч.
Ачвартаѓвац́лахъла
Йаѓычт́.
Дѓлахъуа – йах́уа.
Дѓлахъуа – йах́уамца
Йшабгаз
Йауац́нарп́лат́.

ЙалаххытI,
ЙалаплататI...
Ммаду
Чвгъадзата дгвыжвкIтI:
«Уара цгвыкI,
Анчва уикъычIтI!
Уара хъага,
Хъала уастI!
У-у, Маджъан!
У-у, Шайтан!
Йшаъу гьма ани
Йагърарчы!
Йшаъу гьма ани
Йагърарчы!
Уацрамхакива
Са схырчыч,
Йумыршвума хIвынапыкI.
Йгъстахъым
Уа уапш цыгвчыр,
Уыгъцыгвчырым –
УзарарчыпI!
Йгъстахъым са
Зарарчы!
Схъа угъанскъушым,
Зарарчыр!
Ммаду
Зынла дымцIаситI,
Атлапад
Ауи йадзалкъыитI,
Ацыгвчыргы,
Йшван,
ЙджвылкъыитI.

1. Ауыса швапхъа, ауи гIазквчважвауа шважваквала йышвхIвах.

*Хырчыч – аласа рахъва аларыгъажь.

КЪАЗЧЫР

Пи-пи, пи-пи, -
Акъазчыр хвыц
Ахивра чыхв хвыц
йацрахат!
ЙглахътI апыквла,
ЙглахъначватI,
ЙшашIакыз
Щтахъла йкIачвалтI.
УадыргIванагы йахIвитI:
«Пи-пи, пи-пи,
Ахивра чыхв чкIвын
Хъглапи,
Бзипи».

1. Ауыса швапхъа.

ЦИСА

ХIцIса
АщапIхва
ЦIаразтIхва,
Лъальа йымачкIва
Гъчнагъгъуам,
ЙырчалитI дашIамсуа,
Дацхъвмаруамца
Агвы гъыршIыгъуам –
Лъальи
ХIцIиси
ЙанбжъагIв дупI.
ХъвлапынгI,
АпыцкIва йрыцIа,
ЙзгIанагитI хIвынап дукI...
Ауищтара

Льалья йцїса
Йыкїва йгьгатайырчївахуам.
Йзхїварыда
Льалья йцїса
Йыкїва йзтаймырчївахуа?

1. Ауыса швапхьа.
2. Льалья йцїса йыкїва йызтаймырчївахуайа?

ТІАХВА

Хїтїахва швабыжта йгвыбзыгьапї:
Мада йнапїсыргвыцїа йыкву
Анартыхкквa, йтхаджьуа йафитї,
Апыц шкївокїва йдырхвчїтї:
«Хвыщта-хвыщта,
Хвыщта-хвыщта...»

Хїтїахва швабыжта йгвыбзыгьапї:
Мада мшїбжьакї агївна йшнайгылуа,
Ашв йкїыдпалпїта йатїыпї,
Дангїаджвылцїхуашгьї йазпшыпї –
«Дыркьа-сыркьа,
Дыркьа-сыркьа...»

1. Ауыса йапхьахауа ахьвы злалгауа асатыркквa «Хвыщта-хвыщта, Хвыщта-хвыщта» згїарбагу швхїва.
2. Ауыса йыгївбахуа ахьвы злалгауа асатыркквa «Дыркьа-сыркьа, дыркьа-сыркьа» згїарбагу швхїва.

БЫБА ЛКЪАЗ

Уакь, уакь, уакь...
Быба лкьаз ду атамакь
Йкїылахан анартыхв джьапкь,
Йгвжвайуа апшцїа гїамнадитї,

Быжь гвагвакӀгьи йахӀвитӀ:
«Уакъ, уакъ, уакъ...»
Зама хвыц ауи дачвшван,
ДопхӀва апещ зынла днапалтӀ,

Ашвгьи уаргвхӀва йайыркӀын,
Амглагьи багъята йкӀын,
Быба лкъаз ду даздзыргӀвитӀ:
«Уакъ, уакъ, уакъ...»

Быба лкъаз ду атамакъ
Къанджьальыжвта йархӀвачвитӀ!
«Быба, баъазтын, бгладжвылцӀ,
ДжьапкъыжвкӀ сгвылахан сацитӀ».

Зама хвыц ауи анигла,
МачкӀ дшвауа, акъаз дазгӀайтӀ.
Быба лкъаз ду дара йтынчпӀ,
Зама хвыцгьи дара дсакъпӀ:

Тшызшва даквчӀватӀ, ахъвда йкӀын,
ЙглашӀихӀвитӀ анартыхв джьапкъ.
Быба лкъаз дугьи йахӀвитӀ:
«Уахъ, уахъ, уахъ!»

Зама дгвыргъан
«но-о»-хӀва дцӀритӀ,
Быба лкъазгьи ауи дартшхъвитӀ:
«Уакъ, уакъ, уакъ...»

1. Ауыса швапхъа, йгӀаныцӀуа шважваквала йшвхӀвах.
2. Зама хвыц акъаз дзачӀвшвайа?
3. Зама йгӀайылалыз ашвара дайгӀайта Быба лкъаз шпагӀайхча?
4. Акъаз ъагӀайхчаз Зама лахӀварата йгӀайыланацӀайа? Ауи глазырбауа ауыса асатырква гӀашваута шватагӀарыпхъа.

ЗИЗА КІАНДЗИДЗА

Зиза дныкъварныс дагӀшун,
Анхара гыйымуазтӀ,
Дачвшун,
Ймама йлайхӀвитӀ:
«Дзы гласыт»,
Ммаду йлайхӀвитӀ:
«Дзы гласрыжв».
Йшла гызыджвджвум йхъазы,
Йгвы гыхвгӀум ахӀбакӀ зны.
«Ани гласыт»,
«Ари гласыт...»
ДагӀцагӀвыта ачкӀвын дӀйтӀ.
Ужвы пшыхъ тӀакӀв шгӀайысыз дчӀыхвхитӀ,
Мара тӀакӀв шгӀайыквпхаз дчвышхитӀ.
Зиза йхъа йазгӀайгӀтӀ тшпыхӀва:
«Зиза – кӀандзидза,
Зиза – кӀандзидза».
Щта, йгӀайцхърыгӀушда ауи?
УгӀагӀв, адз хъшвашва,
УгӀас, апшыхъ,
ШвгӀай, анурквагӀи хъагӀи!
Зиза хвыц йхъыхъ йхъышвх,
Зиза дгӀацӀыжвда йтшпыхӀва!

1. Зиза кӀандзидза-хӀва йызгӀайхъхалйа?
2. Швара дшвтахъума Зиза йапш нбжъагӀв?
3. Зиза йапшта тшпыхӀва зму ахвыцкӀва уырцхърагӀара ата-хъума? Швара йышпажвбауа?

ГВАГВА

Гвагва аврачкӀва дырчвшвалун,
ВрачкӀ дылбазтын – тшхъылгӀвалун,
Йа ашвамгъыцӀара дбжъащцуан.

Йа аквтуара дтащцуан,
 Йа ашухъала дбгъабгъунта,
 Тшичвылрыдзуан зынла думпта.
 Зынзаджвыкгы тшыгдлымрауазт,
 Зымгва йлархивуагы гылымгузт...
 Гвагва,
 Гвагва,
 Амдзыргв – Гвагва
 Датшагы хлал гвымхак
 Гвымхадзата йлылан:
 Йлауыз хвырчхива йылшлалцун,
 Йылшлалцунта йылкъакъуан.
 Йылшлалцат мышкы апасык –
 Дахъварит йакын лпсып.
 Лмама дгвжважвит,
 Лпапа дгвжважвит:
 Аныла йчважвит,
 Арыла йчважвит.
 Дгладырдат зынла аврач –
 Гвагва дызчвшвалуз аврач.
 Йылгласайа?
 Йылхътшадзайа?
 Зъара пхдзы ауи йклалчвайа?
 Апас шквоквадза йгалшырххт –
 Гвагва лпсып зынла йгалаухт.
 Ужвы ауи аврач дгылчвшвахуам.
 Йылбалакгы гылшлалцлахуам.
 Гвагва лыхъазла заджвгы
 «Амдзыргв – Гвагва»-хива
 гыхивахуам.

1. Гвагва аврачка лбарыквын шпатшылчпуз?
2. Гвагва йлымаз ахлал гвымхаква йлызгаргя?
3. Апас (ахча хъваша) згылшвтыз Гвагва гласарата йылбайа?
Ауат агласараква дырчвызхчада?
4. Гвагва аврачка дзырчвымшвахуайа?

ЦГВЫ

Йыман цыгв пцла кьышвкI Рашид –
Дацхъмарныс бзидздза йбалун:
Йыман книга пшдзакI Рашид –
ХъвлагланцIакI ауи дапшлун.

Йахъирышвтуан уахъчIвагы,
Асуратква джъайщауа.
Тшгы, мышв бабагы, джъмагы,
АцIис чыркуагы шчауа...

Швыга зигIвала йаныпI
Книга бгъыпхъадза сурат.
ЙглахънарышвтитI йнапы
Къаз, бабыщ, бага – хIаджърат...

ЙглахъирышвттI ужвыгы
быгъ пшдзакI –
ХIвынап дукI ауи йаныпI.
Ацыгвгы зынла йглащтIчIватI,
ЙкIылпшитI тшадзан, йахъвлачын.

ХIвынапдзадзнащан ауи
АхIвынап – сурат йабаз,
Тшаквнарышвын йакъвнажвжитI,
ЙацхIитI ашвъабгъы йшабаз.

ЗныкIла чвгъата дшватI Рашид,
Дгылын, дамцIастI алаба.
Дхъвыцын, хвырчвхIва тшщаквикитI,
Тынчдза йшчIвахыз аниба.

Щта, йазихушIа ауи
Зылахъ аквызцIаз ацгвы?

Ахъвдагы ахъагы глайщитI,
ДайбжытI, йглайырбзиуа агвы:

«ЦIиса, книга гъакъвыржвжвум,
Книга уапхъара атахъыпI».

«ЙбзипI» ахIвузшва йгIанаргун

Ацыгв къвыш: «Хвыр-хвыр, хвыр-хвыр».

1. Ауыса швапхъа, йгIазквчважвауа шважваквала йышвхIвах.
2. Рацид йымаз акнига пшдза джъайщауа йзахъырыштлузйа?
3. Ауаъа зсуратква йбалуз глашышвпхъадза, швара ауат зым-гIагы жвдырума?
4. Рацид йцыгв пцIа кIышв дзаргвыжвкIйа?
5. Алаба назахвта ацгвы йасуашыз Рацид тшикъажахIа? Ауй йчпаз тамамума?
6. Ауыса ацIыхъва Рацид ацгвы йайхIвуа абжъагажвакIва гIашваута шватапхъах.
7. Швара Рацид йбжъагажва тамамта йшвпхъадзума?

ТИМА

Тима ужвыгы

Бзита дгъчважвум,

Хвысквша днайхъазтIхIва

СынчIва.

«СчIвуштI» лхIвушызтынгы –

«СцуштIйа»,

«СчуштI» лхIвушызтынгы –

«СцуштIйа».

«СцуштI» - лхIвазтын.

Уа йгIадырх:

Дчушма,

ДчIвушма,

Зджъара дцушма?

Тима, бажвакIва брызсакъ

Тима, бчважваща базсакъ!

1. Ауыса швапхъа, азбарла йышвшвырдыр.

МАШИНА

Са
Уахчыва
Машина
Сзырхвглат,
Ушоферхуштхивагы
Сзырхиват.
Саквчван,
Хипец апны йынкъвсцат.
Йщтысхын,
Хшвхъымса ду йхъызгат.
Хгвашвдза сцан,
Зымгва йдсырбат.
Хыгвла дадагы
Йгасайхиват:
«Татлу дхъацлахат,
Дшоферхат».
Тлу-тлут!
Тлу-тлут!
Швапырц!
Швапырц!
Кытлу,
Тлахва,
Сымгва швыквц!
Амашина апахъла швныц!

1. Ауыса йганыцлуа шважваквала йшвхлвах.

ГАЗ ХЫЗГІАРГТІ

Газ хызгларгт!
Газ хызгларгт!
Хімацлаура
Щарда хгъакыхуам,

Дади папи
 Мшы гьырхыуам.
 Хіпещква цкьап!,
 Хіпещква пхап!,
 Ахлахъврачва
 Гьсабарчыуам,
 Хімацлауырта
 Лгва гьтачыуам.
 Газ хыызгларгт!
 Газ хыызгларгт!
 Мама дгвыргъыт!,
 Папа дгвыргъыт!.
 Ммаду заджвык! ауи
 Йгъазхъалцумта йылхивит!
 «Пу, псимлах!,
 Пу, псимлах!
 Шитан мцазап! ари.
 Мшыдъа,
 Чвадъа,
 Фатагъандъа
 Йышбылуа бзи-бзи йгласашвхв...
 Пу, псимлах!
 Пу, псимлах!..»
 Ауаса хігаз псимлахла йгъычвуам.
 Йганаршит! аглваз глахъычуа,
 Ахъшва йту
 Йарасахлат.
 Газ! хыызгларгт!
 Газ хыызгларгт!
 Са хігаз хіакв уыжвгьи сгъахъысуам
 Сахібачва йырхиваз сгъахъысуам.

1. Папи мами ргвыргъара зпщылазйа?
2. Шыцта йрызгларгыз агаз ммаду дшпазаъаз?
3. Ауыса злалгауа аглвсатырк! – «Са хігаз хіакв уыжвгьи сгъахъысуам, сахібачва йырхиваз сгъахъысуам» - шпагашвгвынглвауа? Шваргьи агаз швазсакъума швпны?

ДИДАЛА

Ди-идала,
Ди-идала;
Гвагва хвыц дглагылті,
Гвагва хвыц дчІвырхъиті.

Ди-идала,
Ди-идала;
Гвагва пшдза йглапшиті,
ЗымгІвагы дджьарщиті.

Ди-идала,
Ди-идала!
Дызхвынгылуа хъкІыті,
Дызхвынгылуа цІситі.

Ди-идала,
Ди-идала;
Гвагва пшдза дглашасті,
ЛыгІвнапІыкІлагы дщтІасті.

Ди-идала,
Ди-идала;
Лаща хвыц дгладзан,
Гвагва пшдза дйыргылхті.

Ди-идала,
Ди-идала;
Гвагва дныкъвиті дидала,
Гвагва дтхаджыті дидала.

1. Аныкъвара тшазтыз Гвагва хвыц йапхъахауа лчІвырхъаква гвыргъарата зымгІвагы йгларыланацІайа?
2. Ауыса бжъауцтла швапхъа.

ЗУЛИ ХВЫЦИ ЧЫКВА ХВЫЦИ

Зули хвыц дглазшылтиті Чыква.
«Углайта йфа чамыква!»
Чыква хвыцгы ауи дггалзыцїритї.
«Зны, ужвжвы схламач хлазырхитї!»

Зули хвыци
Чыква хвыци
Апхартшахъва пха ргїватитї:
Азаджв «дмацауитї»,
Азаджвгы «дынхитї».

1. Зули хвыци Чыква хвыци рхъвмарщала швара швгьым-хъвмарума? Датша хъвмарщата йжвдыруайа?

2. «Чамыква» ззырхївауа арызкы йамгланыйа, йшпадры-хлазыруа? Йжвмдыруазтын швмамакви швнанакви швырцїга.

ТУЛЬА

Тульа йнапы чкївын
Гызыкїуам зынгы,
Папа йсахїат чкївын
Найахвтї уахьчївагы.

Йлымхїа йазиган,
Бзи-бзи даздзыргївитї:
«Цыкь-цыкь аргитї»-хїва
Гвлахїарата йхївитї.

Папа дывжважвитї
Анхарта дцарныс,
Тульа дхъачважвитї
«Йсахїат» димыркїныс:

«Мама, бгїагылта,
Са склаба бапшыстї,

Аквчлис чквынкавагы гайын,
Фарида дглаквдыршит.
«ХІбырбцуашдзнащат,
йгвжвайын,
Йглабыцхлаті хімама», - рхівиті.

Аквчлараква
«КІвычі-кІвычі!»-хІва
Апахь йанбгъатлауа,
ЙбымкІуа, йырча,
Фарида. –
ЙбызглагІвпІ дара-дара.

1. Фарида бзи йылбуз ачІвыйа?
2. Акъварт квайчІва Фарида йызгІалыжвыліа?
3. Аквчлараква Фарида йгІалархІвІа?

ЩАЩА

КІвычі,
КІвычі,
КІвычі!
КІвычі,
КІвычі,
КІвычі!
Щаща лквчлараква
Швглайзза,
Щаща лшырдза хвыцква
Швхъвшва!

КІвычі,
КІвычі,
КІвычі!
КІвычі,
КІвычі,
КІвычі!

Щаца аквчIараква дырхьпшитI,
Щаца дсаби бзипI.

1. Ауыса швапхъа, Щаца дызсаби бзийу швхIва.

АПХІВЫСПА ХВЫЦ ЦУЦИ АКІАНДЖЬ ДУ ЗУЗИ РТУРЫХ

I.

ЙызгIвысквшаз Цуца
ЛыкIанджъ Зуза
Бзита дгъынкъвлымгузтI.

Ауи данщтIылхуаз
Лпсы йахътылхуаз
Гвауазшва йгълымбузтI.

Лнапы – щапI дахъуа,
ЛлымхIа дахъуа,
КъомракI йыллыргатI.

Зджъара дбжъалрышвын,
ДшгIабжъылрышвтхуаз –
Лщаны шналыргатI.

Араъа Цуца
ДлайбжытI Зуза:
«БымчIвыуын бара».

ДылзылгитI лымма,
ДлыхIвитI лнына:
«Ари тIакIв шIашвхIва».

Ауаса лнына –

Йгъабум лыла,
Цхърагагъта дгъауам.

Цуца лымма
Хъвшвыкгъи гълымам –
Ъазагъвата дгъауам.

Аврач дйымбакъва,
Дшайымхъвакъва
Дбзихушта гъырхъвум.

2.

Цуца лдада
Жакъа баба
Зны данчмазагъва,

Аврач дйызгайын,
Дгахълырчъвалын,
Йызыкв даздзыргъуан.

Йылчпуз далгата,
Тшадылгалта
Дцахныс дангагыл,

Ауи лдзыргъвыга
Зквыз арымдза
Мцырата йгагылт.

Ачъвара йгъыквым,
Йгъыцлам ацлахъ,
Йгъаъам зджъарагъи.

Ауи лдзыргъвыга
Гъбжъам агъвыга,
Йгъылам ачвартагъи.

Щарда дазыпшглатI,
МачI дазыпшглатI –
ЙахълыркшатI зымгIва.

АгIвна днашылын,
Бзита дпшызтын –
Цуца дчIвапI ддзыргIвауа.

Ауи лыгIвлымхIакI
АдзыргIвыга
Ркыларпа дчIвапI.

Бзи-бзи длызсакъуа,
Лызыкв даквсуа,
АкIьанджъ Зуза дщтIапI.

«ЙачIвыйа йлыхъуа,
Доктор, быгIвза?» -
ЛхIван, аврач дазцIглатI.

Араъа Цуца,
ДщтIылхын Зуза,
Йлыхъуаз гIаллырбатI.

«Щта, уыжвгIандзара,
АбыгIв шIчIвара
ЙызхIбмырбаз гIахIва!

Арахъ дгIасыта!
Са ласыта
ХIхирург дшIайсырхIвапI».

Араса Цуца
ЛыкIьанджъ Зуза
Аъазарта дылщтитI.

Ауи йылпшыртап –
Чмазагвхьпшырта,
Дгайхнацкья длызпшит.

Йымгвайсит амшква,
Йыгвит амшква,
Йшыгыбит Цуца лгвы.

Дыгыгамист лыгвза
Пшдза чквын Зуза –
Йачпайа лщаплы?

Абар насыпра!
Акьянджь длыма
Дгайхт аврач мышкы.

Йылхвит араса:
«Абыгв шчвара
Арбзихара гьмайрам.

Лщаплы пхымкърывныз,
Йцлахмыркърывныз, -
Бергьлын ауи лпсра.

Мышкы йбымдзаква
Йлыхьуаз шсабхывиз
Тамамта йыбчат.

Ужвыгы близсакъха,
Йбасхлвуа былак,
Бзи-бзи дынкъвгала.

Азгва шгалхьысуа,
Дук ахьымцсква
Аврач дйырбала».

Ужвы хIа хI-Цуца
ЛыкIанджь Зуза
Бзита дынкъвылгитI.

Ауи данщIтылхуа,
Лпсы шлыртынчуаш
Амальква лбалитI.

1. Ауыса гIазквчважвауа шважваквала йышвхIвах.
2. Цуца лыкIанджь Зуза дзчмазагIвхайа?
3. Дада йхьпшуаз аврач лдзыргIвыга Цуца йзылгычйа?
4. Аврач акIанджь Зуза ачымазагIвтара йзылгайа?
5. Зуза лыкIанджь згIвадата Цуца йанлызгIалгх аврач Цуца дыз-
лалайбжьайа?
6. Цуца йлылалкIма аврач лбжьагажва?

ЮРИЙ ГАГАРИН

УагIата йаъу
ЗымгIва драпхъата
Юрий Гагарин
Ауапчахв дхъалтI.

Ауи хIцри Псадгьыл
Дапа пельуанта
Хъапщ дзыла адгьыл
Атурых даншвалтI.

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

АПХИВЫСПА ХВЫЦ ХИСАП ЛЧПИТИ

УахьчIвала ауи дгъазхъвыцуам Марс,
Завод гьылчпум, йгьылжуам адзыщтра,
Ауапчахв далата дгьымхъвмарстI,
АклартI апны йгьанымылстI лыщта...

Баргвыпі лхісап, баргвыпі, баргвыпі,
Цюлата йылквнагиті дазхъвыцра –
Хазціґларакі йрылтра атахъыпі
Джъауап тамамта йрызґгалхъвыцта.

Ага йбаргвызтынгы лхісап,
Дамайчуа, лакъыль азылрыпшґиті...
Ларгы, бергълыта, Марс днадзапі,
Акіартіґы йанылґвылуашті лыщта.

1. Ауыса швапхъа.

2. Ауыса йарыбагъъауа ахъвыцра йхпахауа астрофа апны
йаъап. Ауи шватапхъахта йшґлашвгвыгґвуа шхліва.

МУСА ЙСОҒА

Асквш шыц йґлаталуаз
Асыхаква йкіны,
Муса днашылхиті
Дгвыргъъауа рпны.

«Мамауа, йббума
Йґгасыртыз уахъчІва!»
Йангы дґлакъахвхан,
Йыдзхъа дґлачІвалті.

Дґлапхыті йґлайыртыз
Акнига йану –
Йапхъаща шбзийу,
Йхілальгы шпшдзу.

Мама йыгвгата
ФачІвы ґалыргылті.
Муса дчан, хвырчвхіва,
Дджвылціныс дґлагылті.

Асквш шыц йгIаталуаз
Асыхаква йкIны,
Йаба дъанхузла
ДыгIвигI хъвлапны.

Йпапа дзыргвыргъуш
Апша дынкъвнагигI –
Акнига йгIайыртыз
ЙнапыцIакI йгигI.

Йаба йынхарта
ДнамшылскIва ауи,
ДадакI дгIайыхIвигI:
«УсызгIапхъастI ари».

Муса дацапшын –
ДжъацахъвакI йбитI;
Йаба йсурат пшдза
КIыдцIларкIпI абльын.

ЙацIагIвпI ауаъа
Узыргвыгъуш ажва,
МусагIи дгIапхъатI
МачкIгIи дакIуа:

«АпхъагIв хвыц Муса
Йъайыму хIаль бзи
ЙыхIтитI ачIахIра
Йаба Къази».

Муса хвыц йгIвылакI
ЙачIвата йкIкIауа,
Дгвыргъауа дгылан,
ЗакIгIи йымхIвауа.

«Дызгвадазт!», - йхІвумца,
Адада данныцІх,
Муса хвыц йаба
Анхарта дгладжвылцІхтІ...

Асквш шыц йгІарнатыз
Агвыргъяхъв рызбжъа,
Муси Къазии
Рурамла йглабжьалхтІ.

1. Муса гвыргъяхъв хабарта рпны йглайгІа? Ауи ймама ауи ахабар дшпапыл?
2. Муса йаба йынхартала дызджвыквылйа?
3. Муса йаба йынхарта данца йглайшІашваз а-Дада дызлагІа-йыхІвазйа? Аблын йкІыдцІларкІыз асурат зчІвызда?
4. Ауи асурат йацІагІвыз ачІвыйа? Ауи йацІагІвыз гІазгвынгІвыз а-Дада йхІваз ачІвыйа?
5. Швара швмамакви швпапакви кІарала йшвыргвыргъума? Йшвыргвыргъазтын кІаран ауи зпцылаз швхІва.

АСАБИИ АЦІИСИ

«Йузысчпаз агІвара гІанужьын,
Апхартала упссгІарныс гвнукІылтІ.
Уай,
Са сцІис пшдза чкІвын,
СгІанумжъын,
Агъны уачвшвузтын –
Стдзы уназдылпІ,
УсырчапІ хъвыдз пшкала,
Дзы цкъа усрыжвпІ».

Араса дахІвун саби пшдза чкІвынкІ.
МгІва йыквылуаш ацІис дапшуа,
Йаргы йглайнахІвуан:
«Са саца чкІвын,
СуыгІзуштІ,

Йазхъасцїтї йухївауа,
Ауаса сджвыквмылкїва
йгъауам.

Са сыхъазла уа удзы
пшдза тшварапї –
Угвы йауымрысын йсхївауа –
Ауи снашылырквын,
Хїпсабара
Йгланхуштї ашвакїла
йнамхъауа.

Са ахвитра сыламкїва сгъауам.
Бзидздза субузтын,
Са саца чкївын,
Йсзучпаз агївара уахьпшла.

Сара,
Сахьыдзапїта,
Йуызгїаздахпї
Йымгївайсуа агїапын.
Усызпшла,
Суызгїайхуаштї,
Ашва шыц схївауа».

Ацїис чкївын
«Фыр-р»-хїва йпссгїахтї
хъарата,

Ачкївын хвыц
Ачївацїла дхъалтї,
Ацїисгївара гїакїнихтї,
Дазсакъуа,
Йгїайрыцкьатї,
Дайгвыгївауа,
Йырчїаджытї...
Дрызпшитї ауи

Агщаражв класрышвын,
АрыпхьагІвгьи сйыртшхъвитІ.
Эх, дгъузыжьюшым ауи!

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.
2. АпхьагІв ансимшгьи йзшазларныс ахъаз йчпара атахъу ачІвыйа?

АСУРАТ ШКІВОКІВАКВА

1.

Зъара бантйа,
Зъара бантйа
АцІла йглашайыз!
ШкІвокІва цкъашта
Зъара бантйа
ХІчІвацІла йглашайыз!
ХІхъышв санкІылпшра,
ХІпахъ санджвылпшра –
Ох, дуней пшдзадза!
ЙшкІвокІвасышу
ХІыкІадза скІыдпшуа,
СамцІаситІ сджъанах.
Йгъаъам мгІвакІгьи,
Йгъаъам щтакІгьи
Уылапш ъанадзас.
Ох, хІыкІадза чкІвын.
ЙназгитІ сыщта
ХІцІейква рапхъадза!
СкІахІапІ,
СбгъахІапІ,
УкІварла стахІапІ –
Ухъыквдза схъалпІ сара.
СыгІвза йыхъаз,
СыгІвза лыхъаз
Ащта пшдза лскъауа.

II.

Гъны, гъны, гъны...
Сыла йхъгвапI:
Агваны,
Абнаква,
Архъаква,
АмгIваква,
Адуней...
УджвылцIта упшыстI,
Ей!
УщапIы уыргылитI –
«ЦIартх» аргитI,
ЙангIащтIуххуа –
«Сартх» аргитI.
Агъма – цIартх.
Арма – сартх,
ЦIартIх-сартх,
ЦIартх-сартх...
МгIвайсра къахвпI,
Ей!
Сы, сы, сы...
Уымратын ласы.
Йкъапщ-гвапщдза,
Йбычв-мычвуа
ХIара хIцIейква
ЗымгIвагы,
Ахъта шкIвокIва ду
Шыргъвычвуа,
ЙамышIвитI асы.
КъахвпI,
КъахвпI,
КъахвпI
Адуней зымгIва.
Агъын згIвада

Абжыы зымгасда,
Дызда йызмыршышс?
Агъын шкIвокIва
Ашва кяхкква
Дгъаъам йдмыршыыцс!

1. Ауыса швапхъа.
2. АуысагIв «Зъара бантIа, зъара бантIа ацIла йгIлашIайыз» зихIвауа шпагIашвгынIгIва?
3. Агъны асабиква кяхврати гвыргъарати йгIарыланацIлауа ауысала йгIашвырба.
4. Ауыса ацIыхъва шватапхъах, арат асатырква йгIарныцIлауа шгIашвгынIгIва шхIва:

Агъын згIвада
Абжыы змагIасда,
Дызда йызмыршышс?
Агъын шкIвокIва
Ашва кяхкква
Дгъаъам йдмыршыыцс!

МЫЩА

- Мыща, Мыща,
жьбаста фа.
- КIанифатымкIва йгъстахъым.
- Мыща, Мыща,
хшбаста фа.
- Са праныкъымкIва йгъстахъым.
- Мыща, Мыща,
чIахъва фа.
- Са фачыгIвымкIва йгъстахъым.
- Мыща, Мыща,
йыжв чIван пха.
- Са дзкъапщымкIва йыгъстахъым.
- Мыща, Мыща,
уча бзи-бзи,
- СпыцкIва сыхытI,
ау-ау-ау!

- Щта,
Аврач лпны усырцапI.
- ЙсылрыхъуаштI,
ау-ау-ау!

1. Ауыса пвйджьла швапхъа.

ТИАТИУ ДЫЗДЗЫРГІВУАЙА?

ТіатIу йымачв чкIвын пикъын,
ДчIвыуырнысгIи дшвитI,
ЙхIварнысгIи дшвитI.
АщагIи цIайкIитI,
АхъыгIагIи йчхIитI.
ТіатIу йзичIлауа бергъльыпI –
Ймама йалхIвтI ауи: -
«АхIвспа ныжь, ссаби».
ТіатIу дгъымдзыргIытI,
АхIвспа дгIапнакъытI.
УымдзыргIврыквын, ТіатIу йапш,
АхIвспа уклаба гIапнакъуаштI.

1. ЙымдзыргIвуаз ТіатIу йызнийыз ачIвыйа?
2. Йымачв шпикъыз ймама йзылчвыкъайчIвахуазйа?

ЙАПХЪАХАУА АХІВРАПШДЗА

Ашлапхара
ЙазнапI пхара:
ЙгIаратытI асы,
ЙгIабгъажжытI адзы.
Ашлапхара
ЙазнапI пхара:
АгIапын ахIврапшдза –
АгIапын апшыхвыгIв

Адгъыл ганарыхвхвтІ.
Ашлапхара
ЙазнапІ пхара
Ашлапхара
ЙазнапІ пшдзара:
ЙгларатытІ асы,
ЙглабгъажжытІ адзы,
Папын нуркІ гакІылстІ
ХІврапшдза чпайа йчпата,
ШвпшыстІ!

1. Ауыса бзита швглапхъа. Йапхъахауа хІврапшдзата аглапынла йглайуа ахІврапшдза йахъызия?

ЛАСПА

Щида ласпа хвыцкІ йыгІзун:
ДъацалакІ йаргы надзун.
«УщапІа гІахв» - анихІвара,
АщапІы чкІвын гІайнаркІуан;
«Самыр, усыхІва», - анихІвара,
«ГІау, гІау, гІау», - хІва йгІайшІашуан.
Щида йыбыжьсквша анцы,
Апхъарта ддырцатІ йацы.
АпхъагІвчва зымгІва дзыргІвитІ,
АрыпхъагІв йыргвынйыргІвитІ:
«Апхъарта апны швымцІрын,
Пха швыквымкІва йгъаурым...»
«ГІау, гІау, гІау!...»
Ауи зачІвыйа?
Ашв гІартІызтын –
Самыр хвыц
Баба-шлабадза,
Йбычв-мычвуа,
ЙгІагІвнаххын зынла акласс,

Щида йчIвартала йгIатрыстI.
АпхъагIвчва зымгIва гIархIатI:
АзджъакI «у-у-у»-йа,
АзджъакI «уай»-йа,
АзджъакI «хIа-хIа-хIа»-хIва йхъыччитI,
АзджъакIгIы рцапIквала йаквпитI...
Щида хвыц йла ахъвда йкIитI,
АбарасагIы йгIайхIвитI:
«Уцах ласыта, уымкIачкIуа,
Араъа упхамщаха йгъауам».
СамыргIы гIаджвылцIхтI ласдза,
АпхъагIвчва йджъарщадзауа.

1. Щида йласпа хвыц алкIгIарата йамазйа?
2. Щида йапхъахауата апхъарта данца ауи йласпа Самыр йачпа ачIвыйа? Ауи апхъагIвчва шпарыхIа?
3. Щида й-Самыр апхъарта йшпагIаджвылиштх?
4. Швара ла швымазтын кIара йязыжвбжъума?

АГИАМТАКВА

ГIапны

АцIараква гъвычI-гIвычIхIва,
ЙашIамсуа, ашва рхIвитI.
АгъныжвгIы, закI агъычшва,
ЙгIацIсыз асрыдз йагитI.
ТшыргIвычыхтI абна, архъа,
ЙгIакъагIахтI ахIвракIва;
ЙгIадрыхIвачвитI ачвагъварта
Атрактор макъдзакIва.
Ауи – гIапныпIта акIвапI
ЙызгIвжважвауа зымгIва;
АхIврапшдза, архъа, акIваркIва
ЗгIашIыцхауа уахъчIва.

Пхны

Ац|лаква ркъвадамаква
Ашвырка йглахъдыркъит|.
Ащхаква, йашламсуата,
Цха х|аква глазыр|кит|.
Адгъыл ахъаз амара
Чахъва пхата йдзит|,
Архъа йхъалын, мамар|а
Ауи ач|ахъва рхчит|.
Апхын - х|а йх|тшк|вабартхат|,
Х|а йх|г|амдарта мг|вап|;
Апхын апсабара пха
Х|ыг|ква анх|ырчв|ап|!

Дзны

Адзын амадзараква
Швабыжта йхъарыхьп|:
Йджвыквнацап|та ац|араква,
Йг|алнадап| апшыхь;
Аг|выч|в|г|выс даг|вычап|та,
Абнаква арт|лап|;
Архъаква ах|вынч|ап|та,
Ацаква арчв|ап|;
Аква сса шг|аквумцара.
Ах|враква арг|вап|;
«Адзын хъапщ» шырх|вумцара,
Агъны абжыы г|агап|.

Гъны

Апша г|ашвшвит|,
Адзква швкъацит|,
Асрычвх|вагъи г|аншат|,

Гъагъата йглахътахатІ.
Асы йхънагватІ
Зымгва, зымгва,
Асы щардапІ –
ЩардапІ тшыгвра.

1. Швызпхъаз ауысаква рпны агламта алкІглараква шгларбу швырхъвых, ауат алкІглараква ауысаква йгларылху ашвапхаквала йгашвырба.

2. АпщуысакІ рыуа дасу йышвгвапхаз азбарла йышвшвырдыр.

СУФА ДЗЫРШВАЗ АПХЫЗ

I.

Йхвбахауа акласс апхъагІв Суфа йырзачІаз ахІайсап араъа йыгъглахырбарым. Абзазара апны ауи апш хІайсап щардадзапІ. Йджъащахъву ачІвыйа швхІвузтын – ауи джъауапта йазглайауыз акІвпІ.

Абар Суфа ахІайсап йглаціищтыз: «Асабиква 20,5 йнадзун»... АрыпхъагІв Фатима Магометовна ауи «гІвба» йквналыргатІ йгъи йглайалхІватІ:

- Суфа, ура йугІвытІ асабиква гІважви бжакІи йнадзауата, ауаса угъазымхъвыцтІ ауи апш саби бжа дшаъам. Псы зхъата йаъу закІгъи урыбжа йгъауашым. ЙугвынгІвыма хальатІ дута йуылціыз?

- ЙгласгвынгІвытІ, - йхІватІ Суфа, йпыкв жвпІаква гвауадза йрыпІатІауа. Ауаса ауи арыпхъагІв дгъылзымдзыргІвуазтІ, йылхІвазгъи гыгвнымгІвытІ.

Ауи йгвы йгІанагитІ араса: «Бзи гІазгквазгъи саби гІважва гІаціырцтІ, сара бжакІла съагІващаз ахъазла «2» сызлыргылтІ. Йыгъсызшам зынгъи, сылчвымыгпІ арыпхъагІв».

Суфа йпны данцах, гвауадза акнигаква астал йыквирышвын, дыгІвзы-мызуа ахъыза дыціащцтІ.

Ауи апхъара ахъазла дукI тшгъаквыйымщуазтI, арыпхъагIвчва дырчвымыгътагы йазибун. Абар уахъ-чIвагы дызлагIващаз чва гъахъам – бжакIла акIвпI – уадыргIванагы «2» йызпыргылтI...

Араса йгвы гIашуа, апхъагIв Суфа йыла тыбгIаква хъыгIван, дхвыр-хвыруа дывчхтI.

II.

ДжъащахъвапI Суфа йпхыз. Ауи атоба хъагъажь апны аджъмаква йхчузшвакI йаъапI. Суфа йылаква йшырбауа абыгъь жакIа ду азбжа шышвтитIта, азбжа йзыгIатрыситI.

- Кац, кац! – йхIван, йлаба айырбатI, ауаса абыгъь бжа Суфа йгIайыкIвгъагъашатI, «Б-э-э-э!» - ахIван, ачIвгIва цIарала йуачва атIатIара йгIацрастI.

- Кац! Ка-ац! – хIва Суфа датацIырхтI, ауаса аджъ-ма бжа ачIвгIва цIараква ауи шIасдъа йгIайыланацун. Абар йлаба йнапыцIшвттI, йайкIвагы аджъма бжа ачIвгIва йхъахан, аныла-арыла дархIвхIвитI. Ауи дгIапсадзатI, агIыла-хIва дгIанапыцIшвтын, акыт дгIа-таххытI.

Суфа акыт агIвына йгылаз апхъарта днаххылын, ачIвыла дыцIаржызшва, дгIашIастI. Ауи хIайсап зницIалуз атетрадь гIвквту щапыкI ацIагылата йыз-гIайитIта, йпахъ бырг апны тшгIагIвнахитI. Атетрадь йангIвылапI: «Асабиква 20,5 йнадзун». Суфа йшибуз ацифра бжа йалахIауа, йалахIумцара йдудздзахатI йгы гIвычIвгIвыс бжата йгIайхъадзгылтI. Ауи агIвычIв-гIвыс бжа ханкIгы йнапыцIакIта Суфа йыхъвда тшгIацIайрышвын, йгIайайхIватI:

- Ужвы-ужвыбырг ари аханла гIвбата уагIвысх-уаштI!

- Са-а-а-ауцт! – йхIватI, дцIрын, Суфа ачва дгIа-пырхIагIатI. АсахIат абыжьба надзахъан ари апхъагIв

чкIвын йылачвакIва йыркъвчIуа йтетрадь бзи-бзи данапшыуаз. Араъа Фатима Магометовна йгла-йалхIвыз амагIны дазхъвыцуа далагатI йгIи дпшвыр-хъыччан, апхъарта дцарныс ласыта тшадигалтI. ГIвымызкIдза Суфа арыпхъагIв дглайцхърыгIумцара хIайсап йзырзачIауа дцатI, ауаса ауи ужвы йъагла-дзазгIи йгIыхъаштылхуам йпсрыхIагу апхыз.

1. Суфа йчпуз ахIайсап джъауапта йазглайауйа? Ауи зтама-ммызIа?

2. АрыпхъагIв Суфа йылцIыз ахальатI шпаглайгIвинлыргIв. Ауи арыпхъагIв йглайалхIвыз дазыразызма?

3. Суфа йбаз апхыз швакIвIаIаc, ауи шглашIвгIынIгIуа швхIва.

4. Суфа йпхыз йпсрыхIагу пхызта ихъа йызIгIатахайа?

АРБАКВА

Азаман къвышлыкъв ду йнайгIвгъауата, амара гла-кIацIчIауата апахъ апны агIвыгIвIацIа рсабикIва Залъыми Азамати «тапа» йасуан. Ауат агIвыджъгIи йара уахъыкI йгIарихата цба-цба сквшы нырцIхъазтIхIва, ахIбара Азамат йыкIвнауыргауата акIвпI йшаъу: ауи йщахIацIа цIагIвпI, йыхъвда «къыркъ шыхIвц» зыр-хIауа йапшпI, йлымхIа цIагъа дукIа къальтамазшва йаъапI, йшлахъа амлага хвыцпI, дхIагIапI, йыбызшва рыцIа йалыргIапI. Ауи йкIвпшыра ауаса йъану ахъазла «хвацIыхъвачIвры»-хIва Залъым дглайыпхъалун. Азамат йалала Залъым щардала дсгIапI, «р» анихIвуш «ль» йхIвалитI, ихъа швпIапI йгIи, ауи йгIалцIла, дгъажъльантIутIдза дубитI. ТшпынхIва зутуа – тшпын-хIва глауитхитI: «гъаша рчы»-хIва Азамат ауи йыхъи-цIатI. Ауат ага тшпынхIва абыртуазтынгIи, ауаса да-тша заджвы даларыпхъа йыгърымуазтI.

АхIакъъа атарышвра акъазу Азамат йанглайадза агIан, ауи «Барауыз»-хIва дызпхъауа арба агвара йглахъапссгIалтI, йглашIтын, арцынакIва йрылата

анышкьвара збгъатлуз рарба къапщ йазыглатрыстl. Арба къапщгьи йымгвжважвадзкlва арцынаква йгла-рылцlтl, ахъвда нанаркъвытl, ахъвква аланаргылын, «Абарауыз» йапырагылтl.

- Ох, альбаква йаквдыльчитl! – йхlван Зальым дцlрытl.

Азаматгьи йщапl заджвыкlла «апещ» дтагылата дглашласын, йабачкlвкlвырныс йазыцlкъакваз арбаква дырпшитl. Арбаква апхъа-пхъа йпшцlасра гла-рылымцуата, гвы закlгьи йазамчпауата, йабаршвауа къомракl йазытрыстl, уадыргlвана Азамат йарба «Ба-рауыз» абжъас аъара йласыта, Зальым йарба къапщ ахъычв йацlлан, «чыхв»-хlва аща глаквначватl. Араъа «Акъапщгьи» гвыжкlын, «Абарауыз» алымхlа амата талеракl йахъыкlвнадашатl. Уадыргlвана рхъвква абакlыдхуа, щапlхылагьи пквылагьи йабачкlвкlвуа йалагатl.

- Ох, уацlла уалья, «Къапщы!» - Зальым дцlритl.

- Ахъычвгагвыра йалрышвт, «Барауыз!» - йхlвауа, щапl заджвыкlла дгылата, дхъкlьы-шкlьуа, ауаса тшгlакlайымрхlлауа Азамат цlагlв «апещ» дтагылапl. Ауи йыгlвщапlыкlла дгылырквын, «цlапхакl» шглайы-квылуаш йдыритlта, йхlлатлара зымгlва йщапlыкl йайрычхитl. Ауи апхдзы глайыквначватl, ауаса «къан-джъа тлача» дгылапlта тшгkлайрыхlлум.

- Акъапщы айглайуаштl! – дцlритl Зальым.

- Абарауыз айглайуаштl! – тшикъытl Азамат.

Ауат агlвыджъгьи дасу йарба тшацlчпауа йыш-гылаз «Абарауыз» апыкв цlарала «Акъапщы» ала йац-хlлан йглатначвтl. Зылакl лашвхаз мчымхъахан, «Аба-рауыз» йанапыцlашватl. Араъа Зальым йгъызымч-хlхатl. Ауи агlварбакl дырзыгlвтl, «Абарауыз» ахъвда глайкlын, дасуа далагатl. Азаматгьи, «йшыздыруа» йхlватl йыгlвщапlыкlгьи дрыхвынгылын, Зальым ди-зытрыстl.

- Йаушт, сарба, «гъяша рчы» - йхІван, ауи дйыкв-
цЫртІ.

- Йалья сальба зафуайа? Йгъаусцтуашым! – За-
лым джъауапта йтйыхитІ йгьи «Абарауыз» ахъы-
кІвигашитІ.

Араъа Азамат йнапІ цагІвквала Зальым йыхъв-
да сыла хвыц дамцІаситІта, щтахъла дкІайырчІва-
литІ.

- Салья йусыльбапІ, уалья «хвацыхъвачІвльы!» -
йхІвитІта, Зальым дгІащтІчІвитІ йгьи арбаква йрапш-
дзата ауат ажвхъвпалитІ.

Азамати Зальыми шабарблыгъузымцара «Аба-
рауыз» апыкв цІарала «Акъапщы» алакІ йганхыхызгьи
кІылнахын йшарпсдзуз, Зальым йаба ду, алыгажв
жакІа шкІвокІва Алихан зынла дгІархъатагватІ. Ауи
данырба, агІвысабичва йшайсуазгьи рхъаштылхын
йшкІларыкъъатІ йгьи агвашв акІынхІарала алыгажв
дгІадырхъвыхуан. Алихан «Абарауыз» джвыквицатІ,
«Акъапщы» агІвылакІгьи тахымкІва йаниба, йахІвспа
цІара ду гІатихын, апсыхъвда пикъытІ.

- Дада альбаква ъайсыз ахъазла йцитІ. ХІальгьи
хІшайсуаз хІибатІ, хІищуаштІ, - йхІвитІта Зальым Аза-
матгьи йцыхъва дтагылата, дыгІвитІ.

Ахъвлапын Зальым йаба ду дичвшван, рпны дгъа-
дымгылхтІ. Ауи дызгвынгІвыхыз Азамат йпны дцан,
агІвыджъгьи чвыкІадзата йщтІалхтІ. Ауаса, агІвладча
гъащтанымкъвахума! Алихан йжакІа шкІвокІвадза
АзаматыргІа рпещ даннашыл, агІвыджъгьи рхъаква
ахъыза йыцІадырщщын, ацІис апшта, йдзыргІвуа
йщтІан. ТшытракІ анцы Зальым йахщахІба кІвпикІ
йтата, арба къапщ ажы гІвахъвыта АзаматыргІа
йгІалгылтІ.

- ЙамгІаныйа йышвщыз? – хІва Азамат йан да-
назцІгІа, алыгажв Алихан йгІайхІватІ:

- УальяхІи йыхІщырнысгьи хІгвыгъамкІва хІар-

ба харзына шхыцы уахчыва. Азаматгы Зальымгы шгылаз арбаква абадрыфтI.

Ауи зглаз агвыджьгы рбжы хьырцлата йчвыуашын, ауаса Алихан йчвшван, рпсып быжьква дмыр-гауата йцтIан. Ауат арба ауи аьарала йрымарыцхIа-хан, агвыджьгы ажы гьыршIарымцIатI.

Мыш кьомкI бжыыстI. ХьвлапынхьакI алыгажв Алихан агвашвла данпшы, Зальыми Азамати рбацак-вагы рымата, йабафкуз агвласпакI шакьвырцахуаз найбатI йгы дшразхаз гIайныпшуата, псайспадза дпшвырхьыччатI.

1. Агвлачва сабиква Азамати Зальыми шаъаз швхIва.

2. Азамати Зальыми рарбаква шайсуаз швхIва, ауат райсра асабиквагы зайнарсыя?

3. Ауат анайсуаз йгIархьатагваз Зальым йдада Алихан йчпаз ачIвыйа?

4. Ахьвлапын Зальым рпны дзадымгылхIа? Ауи зпны дгIан-хада?

5. Зальым йахща АзаматыргIа гвлахьвыта йрызгIалгыз ачIвыйа?

6. Ауи йамгIан гвлахьву ауысла алыгажв Алихан йхIвайа?

7. Азамати Зальыми арба ажы зыршIарымцIайа?

8. Зальыми Азамати йабафуаз алаква шакьвырцуз збаз Алихан дразыта дызпшвырхьыччайа?

АН ЛЫЛАДЗКВА

Ари атшын Хана лылахь швабыжта йаквын. Ауи лпа Нурали йацы швабыжта дылзактI. Йышпалчпарыз цта? АчкIвын жвизсквша рахIа дыгьнамистI, йыбыгIв пшкаркIвапI, дайдзаркIвапI, йара тутын йчвауата хын-пщын дахьалкIхьатI. Ужвы ауи гIаджвыквызцIаз йынцIра шпацуш? Зьара сквшыйа ауи йницIуаш? Ан ауи лгвы йгьазамчхIатI, ауаса ларгы дайгIваджьхтI. Ан лгвы швабыжта йрыцхIапI, йпшкапI. Ауи лсаби йчвыуабыж лагIапхьадза лгвы хIваспата йгIалахитI, лыжьква лкьвышвтитI. Ауаса йышпалчпара? ДаныпI,

лпа бзита дылбжьара лтахъыпI – йара ауи гыгвынгIв-
уам...

Йахъа Хани лпа дъалырчIвыуыз дайгIваджьх-
уамца дыгъзымчвтI. УахъчIвагыи абар ачара лгвы
азгIамиуата щыбжьан лывнадзатI. Ан рыцхIа, ан
хъагIа... Ауи лара лгвы гъазгIайуамхIва лпа йфуш
хIазырымкIва апхъарта дгIалщтихума. Абар ауи клар-
тIоф лкъвжватI, мшы лхытI йгы мца талцIарныс
тшылрыхIазыртI, ауаса ашв гIазтыта йгIашылкваз ауи
дапыркъятI.

- А, нана хвыцква, ари зачIвыйа швгIазгыз?
ШвгIагIвс, арыла швгIаскIъата швчIвакIва, - ралхIватI
Хани, - йгIашылыз агIвычкIвынчIва хвыци апхIвыспа
чкIвыни.

Ахугы джьауап азтуаш дгIалырхуазшва йахъва-
хъвлапштI. Хани ауат рыхъвдацIацIа къапщкви рчIгIвы-
чакви, агвы йангIалуата айту шрыкву йгы йыщцкъу
лырхъвыхуата къазу дырпшытI.

- АрыпхъагIв хIгIайщтитI, дзахадзузтын тIакIв дгIа-
йыргIатI, хIвата – лхIватI апхIвыспа хвыц.

- Йысзигвалайа? Нурали гвымхара клара йчпагвы-
щама? – дазцIгIатI Хани, амца злалыркIуашыз асар-
ныкъ ахIакв йыквылцIахуата.

- Йара дыгънамитI... - йымхъахIватI рыцIа йсгIаз
ПлатIа, ауаса йакIвым шихIвауа гIарныпщуата йыгIв-
зачIва ангIайпшы, дкъапщхан, йхъа найыркъвытI.

- А сара, йапхъагIакIвагыи найахвын, щымтадза
днаджвылцIтI. ДабацищтI ауи? ЙсамальхIа? Арыла
ссаби агара йылу дгIашIыхуштI, - лхIван, Хани агара-
кIас гIалыртIларныс дазцатI.

- Асаби хвыц хIа хIлыдзхъачIвапI, дгIалбымхын, -
лхIватI апхIвыспа хвыц ТIима, лыла квайчIва хвыцква
гвыргъауа асаби йычву дылпшуа.

- ЙауыпI, нана хвыц, дчIвыуазтын дшвырцIсла, са
ужвужвы сгIайхпI, - йылгIвапахуата йгIалхIватI Хани

йгы дгвжважвауа дджвылцын, апхъарта ахкълала йлырхауті.

* * *

АрыпхъагІв Али йпа МухІамад йхъазыта дчІван йгы акласс ажурнал абыгъкъва йгвы рыккІта йахъирышвтуан. Ауи Хани даниба дглагылын, йаргван дйырчІватІ, йгы ймыркъвауата ачважвара джвыквцицІатІ.

- Бсабии бари бсрыглапсатІ, Хани, ауаса бглазшысымткІва йгъамуытІ. Арыла уыс хІцардапІ, ачетверть хІалгитІ, аныла Нурали йчпаз ари акІвпІхІва йыгъсыздырам. ДацакІтІ, йдерс дгъапхъахуам, щардала дглахъшвалитІ, уахъчІвагы дыгъгламитІ, - йхІватІ арыпхъагІв. Хани лыла квайчІвакв йырхъвыхуазшва рейша дырпшуа.

Хани лылахъ аквыта, закІгы лымхІвауа дчІван. Ауи арыпхъагІв датшагы щарда глалайхІвуашта акІвын йшылбуз, ауаса йара заджвы дапикъъазшва, дгъымчважвахуазтІ. Ауи хъантата зпсыцІа глазцтиыйз Хани ллакта нашхыйарата йгІанауахвыз дапшын, швабыжта дйымарыцІлахатІ йгы дгъаглазшІтыз ахъазла йхъа дгъазыразымхатІ. Быжьба-агІба мыз рахІа гыцуам ауи лхъацІа ХІасана дпсызицтара. Авраркв ага йайъазазтынгы ауи йагІвсыз айсра ду агІан йглайыквылыз ахвырта чвгъа дамгакІва дгъамыртынчтІ. Хани агара йгІалалжъыз асаби ауи агІан мчыбжъыкІ ахІа дыгънамисызтІ... Ауаткв зымгІва арыпхъагІв йыла йшыцІсуазымца, Хани дглачважватІ:

- Йыгъсыздырам, МухІамад, ауи йзысхуш. Щымта «апхъарта сцитІ» йхІван дглашкІларыцІтІ. Щта, сара анчва сирыцІламызтын, ссаби айдза смахъа дхъачІвата ауи йцІыхъва стагылырма. Дабаъу уахъчІва ауи? Дсымщуашызтын ари акІвпІ хІва йзысхуш гъсыздырам...

- Бйымслан, - арыпхъагв Хани лажва дапы-
растI, - ага бгапсарыгы бйымсуата йгвы амгва глау.
Ауи дсабипI, бара баныпI. ДъадзахвыцыркIву дан-
бзымдзыргIвра, дандухара йайгIваджьхуаш йара
йакIвпI, баргы бирыпхашуштI...

АрыпхъагIви Хании къомракI йайчважватI. Ауат
анакъвыцIхгы МухIамад ауи длызхъвыцуан. «Бар-
гвыпI, швабыжта йбаргвыпI Хани лбзазаща. Саби
пшкагы длымапI, лпахIбагы апхъарта дгIалщтийитI,
ауат йырфушгы йыршвырцушгы тшпсцамгIва лы-
мамкIва йгIалынхитI. Ауат зымгIва рхъахъгы – Нурали
йхIлаль гвымхахатI, дыгьлыздзыргIвуам. Ай, ан, ан
рыцIхIа, йзачIв глапсаратагы йлыкIвIа, йзачIв глазIа
йылбауайа...»

* * *

Хани лпещ даннашылх агIан ахвыцIква книгакI
йапхъауа йчIван. Ауат ахыгIвгы зынла йацIгIацтIчIватI.

- Шгвы шыгыъзапI, нана лхвыцIква... Асаби дыгь-
гламшIыхасма? – лхIван Хани ауат драйгвыргъауа
дырпшытI.

- Йауа хIгвы зшыгыъауа?

- Асаби хвыцI лылаква зны йгIахъылтIын, дхIрыцIс-
уамца йхъылгIвахтI.

- ХIцахпI ужвы.

Араса асабиква гвыбзыгъата Хани йлачважван,
йджвылцIхтI.

Хани лхъазы атдзы дангIагIвнаха астал йакIвпсаз
агазета шыцI, ахъышв йхвынгылу ахIврапшдза йа-
цIлачву адзы, агIвпщырхIакI йрызната йырту адзы, цкъа-
та йпсу апещ гвы рылтын, ла хъагIала йшIкIларыцIхквуз
ахвыцIква ахъышвла дрыцIтахъпштI. «ЙзачIв саби хар-
зынакIвайа, амара расхатI ауат ауаса йыззыбжъа-
кIваз...» Хани араса дшхъвыцуаз лпа Нурали ашв

глайтын, йкнишклатарагы йыруышвуа, уаргвхва дглапатл.

- Мамауа, йысфушйа? – йхлватл ауи йбжбы йыр-псайспауа.

- Уыжвжвы, сычквын, усырчапл. Таклв усабыр, йусрыфуаш заклгы гысзымырхъятл. Ажарквей дзна-дзыкьара асаби думырчлвыуын. Ма, ари апраныкьгы кьакъуамцара йылрыфла, - лхлван Хани амца алыркл-уа далагатл.

Нурали апхъарта дшымцаз йан йыглымдыр-уадзищан, йбжбы рыцла йхвитхатл, дцларахатл. Ауи йглашыхата агара йылаз йахща хвыц тшылзынайыр-кьвын длайгвыргъытл.

- О, Люба хвыц, Люба чквын, - йхлвауа Нурали апраныкь жвпла ду багъята йклын дацхлатл, бзита йкьа-кьытл йгы йглайшлхта асаби йлирыфырныс йымачв псыла хвыцкьва йшла йтайырщцытл. Ауаса ауи апраныкь кьакъхъа «йзымдзырглвуата», йтамакь йкыл-кьыртл. Нурали хвырчвлва йан лахыла дацапштл, ауаса дглалмырхъвыхуазшва йаниба асаби даталай-гвыргъахтл:

- Ахлы, Люба хвыц, абальаса йфа бзи-бзи.

- Мачл-мачл йылшлацилала, Нурали, - лхлватл зпа мадза-мадза дглазырхъвыхуаз Хани.

Нурали йатарклвах апраныкь дута датацхлахтл, ауаса ари азынгы йшла йызглатымхуата, «кьвыртл» аргагвацан, йтамакь йкылстл. Ауи йышйымхъафуа йан гвы алимрытра ахъазла йымачв бахква асаби йылшлайырщцуан йгы йджбайщауазшва йхлвун:

- А-а, зунагва, ей! Ари праныкь зачлв бзита йылфа-уайа! Йшылшласцлауа йарасахлат йкыллпырклвритл.

Араса, хпа-пщба дакьикъала Нурали йымаз апраныкь, асаби йылшлаймыршвауата, йымхъафтл. Люба хвыц, ауи лгвы йасызшва, дчлвыуа далагатл. Нурали «хларам шичыз» йылудырглауата, йпыкв жвпла

хвыцквaгы «aпpaныкь зaчлв хъглaзйa» рхлвaуaзшвa йплaтaуaн. Хaни лнaплы бглaдзaквa пpыцкьaн, aсaби aгaрa дглaлылхтl йгы пpaныкькl aтaглaлaхвхын, йылкьaкьaмцa Лyoбa йыллpыфyaн. Aсaби йылшл aпpaныкь дaлгaпхьaдзa лшлa чкlвын, aцlс чыp aпш, хлaзыpтa йхьылтlyaн, aнгьl дгвьpгььaуa aуaгьa aфaчлв хьaглa тaлцлaлун. Нурaли aрымдзa дьквчлвaтa aуaт глaйьpхьвьхуaн, йджвджвгы сaхлaт-сaхлaт йбыглл-дaлун.

- Mмaуa, - дглaчвaжвaтl Нурaли, штшглaцlхуaгы гвь айымтyaтa, - бapa йьбкьaкьaуa aпpaныкь aуa зaкл-гы гьбымфумa?

- Mомo, ссaби, aуи Лyoбa хвьц льхьaзлa aклвпл йьзскьaкьaуa... сapa йьшпaсфaхpа.

- Cарa aуacа йьгьсзычпум, - йьмхьaхлвaтl Нурaли йгы йчпaз гвь aйтхын, дкьaпщхaтl.

- Щтa, ссaби, - лхлвlt ан, - yapa yанпшкaзгы aуacа йусpьфзaрквын, aмлa угьaмгузмa. Cарa сaныпл, швapa швьмлaциyaтa зaклгьl гьсфум...

- Mмaуa, yьжвжвь сapa сaпштa бьмлaцийумa? – йглaзлпхьызгы йьмдыpуaтa Нурaли дaзцlглaтl.

- Щтa. Щьмтa сгвь гьaкьвyьpпьыз aхьaзлa aчapa сгвь гьaзглaмlt, щьбжьaнгьl aпхьapтa сьызшьpтын, клapa счпapныс сьгьзaxaмдзaтl, - лхлвaтl Хaни, лapa йльквлу дукl дьaчвaжвзшвa, дцaквкlьтa.

Нурaли aпхьapтa дшьмцaз йшьылдыpуa aнпгвьнгьl гвь, дььсyашдзпцaн aшв aхььлa тшпкlt. Aуacа Хaни, aуи дьлyьсмьзшвa, лхьa нaркьвььтa Лyoбa хвьц клapa ллpьфyaн йгы пcаьспaдзa йьлхлвун:

- Щтa, Нурaли, сapa сшлaцлaхьвь сшлььсхуaмцa швapa йьшвсpьфлlt, пшдзa чкlвьнтa yьзгlвьчlt, aуacа yapa удухaпхьaдзa pьцлa-pьцлa ухлаль гвьмхaхlt, yьгьсьздзьpгlвyaм.

Нурaли aшвaмгььцлapa дьцлaгьлaтa, ддзьpгlвya йaн дьлпшyaн. Хaни йьлзьмчлaхуaтa льлaдзквa

мхвызшва лдзамгѳвахъаквала йбгъагъажът. Нурали йылахъ аквицѳан йхъа найыркъвытѳ, уадыргѳвана дѳвыуа йглайхѳватѳ:

- Мауа, ужви-на-с, йыгъ-сч-пах-уа-шым...

Араса Нурали ажва йтѳйтѳ, йхѳаль йырбзихырныс йхѳватѳ. Ауаса йызрыбагъушмицтѳ ауи? Хѳапахъыла дырыпхашушмицтѳ йан арыпхъагѳвчви антахъгыт ауагѳ рпахъ. Нурали уыжвгѳи дхвыцыркѳвапѳ. Ауи йан лыладз жваба йчпата азакѳы ахѳа гѳайгвным-гѳвырныс закѳы гъазхѳвам, ауаса йара ауыгѳи нахѳитѳ ан лгѳапсара йымрыдзуата, дѳымрыпхашауата даъазларныс.

1. Хани лылахъ заквызѳа? Ауи лпа Нурали дзылзакѳа?

2. Апхъагѳвча хвыцкѳа Хани йызлызгѳайѳа?

3. Арыпхъагѳ Али йпа Мухѳамад Хани дшпагѳалпыл, ауат райчѳажвара шпакѳвша?

4. Хани апхъарта дъадзаъаз ауи лсаби йглайцхъахаз асабикѳа уыста йырхѳайѳа?

5. Хани дъадзамацѳауа йчпара атахъыта лпа Нурали дызла-йыхѳвайѳа?

6. Нурали агара йылаз йахща хвыц Люба дшпайырчуз?

7. Хани лпхѳа данлырчуз лпа Нуралии лари райчѳажвара шакѳв-шуз шѳатапхъахта бзи-бзи шѳвзхъвыц.

8. Зан дшѳѳыуа збаз Нурали йаргѳи дѳѳыуа йхѳвз ажѳакѳа – «Мамауа, ужви-на-с йыгъ-сч-пах-уа-шым...» - йзырѳабыргуашма? Шѳара шѳѳпазхъвыцуа?

ЦНЫХЧЫЛРА

I.

«Уымцныхчылуата – ухѳвапса» - рхѳвалитѳ абѳаза-кѳа. Ари ажѳажв змагѳасгѳи щардагѳвызапѳ, ауаса за-джѳы бзиракѳ англайыдахѳвра агѳан йцныхчылуата йа-ъакѳу мачѳдзапѳ. Ацныхчылыгѳв мурад бзи зынгѳи йгѳи-зыкѳуашым, баргѳвыракѳ уашѳашѳварыгѳи «дгѳасцхъры-

глап!»-хIва угвы йгланауымрыгын. Сара цныхчылыгIвкI
бзита дыздырхитI. ЗаудинпI ауи йыхъыз, йтдзахъыз
швымдырыргы ауаштI.

Апхъарта апны Заудини ХIазраильи квчIвартакI
йацыквчIван. ЙыгъсквшыкIым, йыгъгIвысквшам ауат
ъадзадзхъачIваз – быжъсквша йгъакъвымгахатI.
АпычIв классква рпны Заудин йапхъацала дуыртш-
хъвушта дгъаъамызтI, агылахIва класскI дахъысуанта
класскI дцалун. Йбыжъбахауа акласс даназынадза
аглан, ауи йыгIвзачва швабыжта дIгархъшвауа, гвым-
хата дапхъауа далагатI.

ХIазраиль йапхъаца рыцIа-рыцIа йбзихун, акласс
апны зымгIва драйгIайуан, рыцIа йгIахъшваквузгы
цхърагIара дирайдзун. Ауи йгIалцIрала ХIазраиль
апхъагIвчва бзидздза дырбун, арыпхъагIвчагы хвы
йзырчпалун. Анчви абачви райззара анакIвыршаха-
рызгы, Заудин йан Сатаныйа рпны дцахуанта щарда
йылхIвалун:

- Амара расхатI ауи ХIазраиль йапш пакI дызму.
Заудин ауи йаъара уыс шисмырхауагы, арыпхъагIвчва
срынйарныс спхъацауа сичпатI. Йычвгъара акIвымкIва
йбзиракI зны йгъуагIушым.

- ХIайда, «ХIазраиль, ХIазраиль»-хIва швгылапI
зымгIвагы. Ауи азаджв дхъыркIгIан бзита данапхъа-
уагы данампхъауагы ддыртшхъвитI, - йхIвунта Зау-
дин дгвыжвкIлун.

Зны ХIазраильи Заудини апхъарта йгIаджвылцIын,
йышцахуаз, ари апш айчважвара гIарызбжъашватI:

- Заудин, аэкзаменква гIаргванхатI, хIпны унайта
йа швпны снайпIта тшацIрыхIазырпI.

- Момо, ХIазраиль, сара схъазы тшсрыхIазыр-
уаштI. Уара зымгIва хIацкIыс бзита уапхъитI, «ртш-
хъвага грамота» гIаугуаштI, угъапскъъарым, - йхIван,
Заудин цIкъъа шацIикъъауа йылудыргIауата джъауап
йтIытI.

II.

Хласапла аэкзаменква анаквыршахуз аглан Хлазраиль йапхъахуз ахласап йырзачлан, цкъата атетрадь апны йахъигвылглахтI. Заудин йглайыквшваз ахласап ауасахIвагы йгызычпум.

- Хлазраиль, ура ухласап учпахъатI, ари йапхъахауа ахласап тIакIв ура йысзырзачIа, - йхIван Заудин дахIвитI.

Хлазраиль йхъа глаштIыйымхуата джъауап йыйттI:

- Ауи гъаурым. ТIакIв уазхъвыцырквын уаргы йузычпуштI. МерапI.

Заудин йручка ахъа йшлакIыта, йпахъла йчIваз йахъыла дхъпшылтI, ауаса закIгы гыйымбатI. УадыргIвана йыщтахъла тшацайырпан, йкъальам ачернила йтищуазшва, дацапштI – ауаъагы йгвы йтаз гъглайдамыхIвтI. ЗымгIвагы рнапIква рхъыргIвитI йдырзачIауа ахласапква.

Хлазраиль йыгIвбахуз ахласапгы йырзачлан, ашвъабыгъь цкъа апны йахъыймгIвылгIаскIва, йпынцIа аща гIайуа йалаган, акласс дджвылцIтI. Заудин дпшын, Хлазраиль йынхараква зницIаз ашвъабгъыы арыпхъагIв ййтырныс дахамдзауата йышгIаквхаз найбатI. «Ари агвымха йатаркIвахгы зымгIва хIацкIыс бзита йырзачIуштI, йатаркIвахгы мма датагIасхънылкъьалхуаштI. Са йсырбапI йшырцымхърыгIауа» - йгвыла йхIвитIта, йкъальам йрыхIазыритI. Ауи дукI днамкI-гIамкIуата, атажв лхъкIы згъычIауа ацгвыжв апшта, йыла чIыхкIвала днацапш-гIацапшитI, заджвгы дгIаймырхъвыхуазшва йаниба, Хлазраиль йырзачIаз ахласап апны йакIвым пхъадзаракIвакI алайгIвтI. Ауадгына йгIасырныс быжь дакIыкъакI рахIа аъахымкIва зпынцIа аща ашIасыз Хлазраиль, дгIвжважвауа дгIашылхтI, йгIанхахыз ахласап ахъигIвылглахын, арыпхъагIв йыйтатI.

Ахъвлапын апхъагвчва дасу йглайгыз ййырдырра дазыгвжважвауата акласс апны йайззатI. Арыпхъагв Шахым йпа Рауф йгларгквз зныз швъабгъыкIгьи йымата днашылтI. Ауди йбжбы акIвымкIва акласс апны датша бжыкIгьи гымгузтI. Арыпхъагв щардагIвы йгларгквз данглапхъа, ХIазраиль дглайпшын, араса глайхIватI:

- АуагIа мышкIы ацкIыс мышкIы рыцIа бзита йшапхъуш, рдырра йшалахIуш йзабакIитI, ауаса ХIазраиль йдырыз йымащардахан, аэкзамен бзита тшгъазйымрыхIазыртI. Ауди ужвы апхъадзараква ргIацтIыхщагьи разышащагьи гидырхуам. АгIылахIва хпа глайгтI.

Арат ажваква заглаз ХIазраиль йыла квайчIва гвыбзыгъаква клашватI, йыладз пхаква йдзамгIва шкIвокIваква рурала йыгIвтI. Ауди йчIвыуабыжь гымыргушызтI, ауаса асквш ауацIала зынгьи ари апш оценка гымха глайымгуата, аэкзаменква рагIан йъаглайгыз йгвы йгIацIалхын, йбжбы глахънарцытI. «ХикIь» - йхIван Заудин дглахъыччатI, ауаса арыпхъагв йылапш англайыквшва дашIасхтI, йнапIква йпыкв йапырайкIуа.

- Заудин – гIвба, - йхIван, арыпхъагв йапхъара атаджвыкIвицIахтI.

Уара йуызниуаш уымдырскIва зынгьи заджвы уимайхъыччан. Заудингьи ачIвыуара гIалайрышвтI, ауаса чIвыуарала закIгьи гъузычпушым, йглайынхаз йыздыргылхтI...

Апхъагвчва зымгIва анамцIыцIх агIан ХIазраиль арыпхъагв Шахым йпа Рауф дйыхIватI:

- Са зымгIвагьи тамамта йсырзачIатI. Йауашызтын сынхара тIакIв сарпшых, хальатIта йсылцIыз гьсыздырам.

Арыпхъагв ауди йхIваз апхъа-пхъа дгъадымгылтI, ауаса датачIвухуа даналага, ййырбатI. ХIазраиль

йылаква йрызхъайымцлауата, йара йнапыла йымгвыз апхъадзараква гван-хын дырпшыт. «Заудин йаклвп ари знапылу» - хлва йарасахлатк! йгвы йгланагт!

- Са йсырбап! ауи адуней щцаквгылу! Хлазраиль дцлрын дджвылкъят! Арыпхъагв йганшаз йымдыруата йдзхът!глата йганхаз ашв ахыла дпшит! Хлазраиль апххъа апны йалагылакваз йынбжъагвчвагы дрыдымгылуата, глврала Заудиныргла ргвашв дшкларакхыт!, апещ ашв амгла дглахъын, апша дыгвнанарышвызшва, ашвамгыцлара апны дглашаст! Ауи Заудин чвгъарата йглайзихаз йангы йабагы шгылу йхлвата, уадырглана дйылактаджвджвата дикъвыцлхырныс мурадта йыман. Ауаса Заудин йхъагы наркъвыта дчлвыуа даниба, дйымарыцхлахат! Ауи йдзамгвак! рыцла йкъапщын. «Йгъма, азкзамеи хъайзымкыз ахъазла йаба дизакт!»-хлва Хлазраиль йгвы йа-тагланагт!

- Учлва, Хлазраиль, арыла углаглвста, - лхлван Сатаныа арымдза глайлырбат!

- Момо, сгвжважвит! Заудин йыхъазла сглайын, - псайспадза Хлазраиль дчважвит!

- Йзугвалайа ауи йапш Заудин. Ддухапхъадзагы рыцла-рыцла длагахит! Уахъчлвагы спитана гызымкызт! йаба дхлчвищт! «Ажвала йуасхлвыз гыуылауымклт!, ужвы напларшлшлп! сызлауачважвш!»-хлва глайайхлват! Ы-ы, ура уапш па дызму Аминат амарамышхъвы луацла йтапхат!, лдзы глаугит!, лымшы урыхлазырит!, уадыргланагы зымгва урайглайуа уапхыт!

- Ужвы ура апхъарата йубахуа гъаам, шлас амамк!ва уынсырхап! Щымта щажыта абна хлцушт! уаргы саргы, - йхлвауа, ашв глайтын, Заудин йаба Чагбан дглашылт! Заудин йчлвыуара рыцлагы йа-лахлат! Амца уацлчвхлвах йауазма? Хлазраиль дыз-зглайыз Чагбан йдырзарквын Заудин рыцлагы удын

щарда шйыквшвушыз анидыр, закІгьи йымхІвауата дджвылцІхті.

Ауахъ ХІазраиль, ачва дамгауата, щарда дщтІан. Ауи Заудин дышчІвыууаз йыла йгІацІалуан, ЧагІбан йажва багъяква «ужвы ура апхъарата йубахуа гъаъам шІас уымамкІва уынсырхапІ» йлымхІа йт-гІвыркІвун. Щардагьи йара йхъа дазыгъхуан: «Йара ауаъа сайсырныс сызцадзайа? Са агІвычІвгІвыс рыцІагІакІ данашІашвара сицхърыгІара атахъыпІ. Йышпабзийыз закІгьи шсымхІваз». Зынгьи йгвы йа-тагІанагхуан: «Йара йсзихаз бзирума? Абар ртшхъвага грамота гІасыртуашын, ужвы щарда гІауыртхпІ, «хпа» ду сотметка бзидздзаква йрылагылапІ. АрыпхъагІв-чва йрасхІвта дгІацІдсырцара атахъын...» Араса дшхъвыцуазымцара ачва дагатІ.

III.

Ауи азаман агІан ужвы апш йазалхта апхъагІвчва рбригадаква гъаъамызтІ, ауаса апхъагІвчва апхъара сквшы йаналгарыз агІан зымгІвагьи йыртлакІуазла аколхоз йацхърагІун. Аканикулква ангІадза Заудин, ХІазраиль датшагьи рыцІа йахІбачву апхъагІвчваквакІ гвыпта ачвахырта йцатІ. ХІазраиль йныбыжьла йыкв-наумыргауата анхара швабыж бзи дазычпан, дцІаран. Ауи щардала дзырхъвыхыз абригадир хъвлапынхъакІ араса ачвахчва йрайхІватІ:

- Ачва щтІызхквауа ркъару гъазынахъум, йма-чыгІвпІ. ХІазраиль чкІвын ачвахъыхга даквхІыр-чІвапІта, ауи здырбагъялу Уасмангьи ачва аквызцІауа дрылахІцІапІ.

- Ауи бзийын, ауаса атшква ХІазраиль йзынкъв-цапІ гъсхІвум. Ага дчкІвын цІаразтынгьи тІакІв дхвыц-чвапІ, - йхІван, ачвахчва йрылаз алыгажв пцІа къапщы Рамазан дгІачважватІ.

- ЙзынкъвцуштI, датша йынкъвызхырцауа дыгъ-хымам.

- Ай, акладза гвымхапI. Зджъара закIы йзырхарквын, хIа хIыхъазла йыгъпшдзарахарым.

- ЗакIгъи гъсзырхарым. ЙысзынкъвцуштI, - йхIван, атшквы ахъыхги бзи йызбуз ХIазраиль йзымчIахуата дIлаштIчIватI.

- Абар, йыжвбума? Йара йтарала шва швшвитI, - абригадир дхъыччитI.

Ари апш айчважвара анIаншуз агIан Заудин йгвы цIикIгIаджъуан. «Апхъарта апынгъи «ХIазраиль, ХIазраиль»-хIва йгылан, араъагъи зымгIва ауи йхауа рымашардапI. Абар ужвы ахъыхга даквдырчIвата дауырштуаштI, уаргъи хъвлаганцIакI ачкква ршIа уымата кIапIина ркIвры». Ауи ХIазраиль дукI дыгъйы-дымгылуазтI, зны йанадшвалрагъи, швхIаусыгIвакI гIа-йауанта, тшикъвнайыргахлун. МышкIы ауат щыбжъан чара йанIлачIвал агIан, ХIазраиль араса йхIватI:

- Заудин, ужвы адзын азкзаменква гIаргванхитI, ауаса уара закIгъи гъучпум, тшгъурыхIазыруам. Ужвы акыт уанталпра йа сара санталпра акнигаква гIагIанIта ансимшгъи сахIаткI аъара тшхIрыхIазырлапI.

- Сара адзын экзамен скIыхырныс йгIасыквшватI-хIва уара тшзурыхIазыруаш ачIвыйа?

- ХIгIвыджъзарквын рыцIа угвы гъаквшIыгъьрым, сара йыздыруалагъи суцърагIанI, хIисапгъи ацхIыр-зачIалапI.

- Йыгъстахъым, са экзамен гъскIуашым йгъи сгъап-хъахуашым. Уапхъа, уара уакIвпI йыззыдыргылыз апхъарта, - дгвыжкIуата, Заудин йчара далган дгылхитI. ХIазраиль йхIвушыз йымхIваскIва ауи хъарадза днас-кIьян, мгвачвахъа дщIталтI

Йара ари ахъвлапын алыгажв Рамазан атып да-назгIагIх агIан, йхъвынчIвы лайрыстI, дзы пщырхIа бжакIгъи найахвын, тшиджвджварныс хъатакIла

днaскъaтi. Ауи aпхъa-пхъa дызбaз чкiвыныргiа аз-джъaкi дрымбузшвa рылaквa хъыргiун, азджъaкiгъи йцiыркiыи зджъaрaлa йпшua, йцтiан. Йaгiщитi йгы-лырныс.

- Йгiахв дада, сара йнаквсчвапi, - йхiван Хiазраиль хвыц алыгажв дихъадзгылтi.

- Уалей дшсаби хъагiу ани Хiазраиль хвыц. Ага дгiапсазтынгъи йнамыс гъирыдзуам, - йхiвитi Буба-къыр, ауат ачкiвынквa рахъыла тшынайырхауа.

- Щта, зымгiвагъи йацаквхiчвушма? Заджв дцатi – йнахъапi, - азджъaкi тшдырзахвахитi. Заудингъи дцтiапi, ауаса ауи закiгъи гъихiвум, ауи дхъвыцитi: «Йъaкiвызлакiгъи йара тшапшiайрышвитi, ахiбачва тшыргвайырпхуштiта йрыцiипсситi».

Мышкiы, «ала абыз хвапсауата», ашуара мчын. Ачвахчва рщыбжъан чара йаналга агiан абригадир Хiазраиль йглайайхiвтi:

- Уахъчiва йхъухуа чва гъаъам. Адгъа уандыр ацiа-хiва акыт уцата, фачiвы гiахъагыл. Ачiвры йацрахiву апсынч гiамхта, ласыла араъа йгiаг. Хъвлaпныдза угiацампахкiва йгъауашым.

Апсынч ъацтiагiа километркi аъарала атып йачвы-хъаран. Акыт дызлацушыз ачквaгъи датша хъатакiла йаъан. Хiазраиль aпхъa-пхъa апсынч гiайгырныс дцатi. Ауи апсынч гiайыквiцiан мачкi дангiаскiъа, йыцтахъла Заудин гiвычкi гiайцуа днайбатi. Апсынч хiатла йжвгiвахъа амлага чкiвын йнарыхъуан, шва-быжта дарыгiапсун. Ауи ахiлатырла Заудин дгiайхъы-дзанацiакъара йцтiайцiатi.

- Йабауырцауа арат ачквa, Заудин?

- Атып апны.

- Щта ауи асхъан ари апсынч рыхъвдахiырцiа, атып апны йызгитi.

- Момо, са сгвжважвитi, скъва йгъауашым, - йхiван ачквa гiайыгiвiыркъаатi.

Хізраиль йгвы йасын, заклгы йымхІвауата апсынч атаглацтІиххтІ. Ауи чІвырхъа гІважвакІ раъара данглам-гІвайс дпшызтын, Заудин йырцуз ачвчІвараква цыжвын, хъата-мата йчвамцІыкъбатІ.

- ХІа-а-гІ, ЧІащ! П-в-в, Нача! – хІва ауи ауат шын-къвирыкъъузымца, Хізраиль атып апны днадзатІ.

- Заудин, дгъуымбама Хізраиль, ауаъа уъа-гІайхуаз? – йхІван Бубакъыр дгІайцІгІатІ.

- ДызбатІ. ГІвычвкІ гІайцуан, йцІыжвуамца дыд-рыгІапситІ.

- Ай, ауати, ауат. УыгІвстІ, Хізраиль, угІайцхъ-рыгІастІ. АклापІнаква ласы-лас йазгара атахъыпІ. Йара апсынч гІарыхъвдашвцІлата швацІламихуазма? Уаргы тшурыгІапсатІ, йаргы дгІапситІ.

Хізраиль заклгы йымхІвауата, Заудин дахъа-нызла дджвыквылтІ. Ауи апсынч дарыгІапсан, апхдзы хъала йкІайрычІвун, ауаса дъагвжважвуз ахъазла гІврала дцун. Йабау, Заудин апхъа-пхъа дъагІайынйаз апны дыгъгылахым, ауи ачвчІвараква цыжвуамца абна йчвылалтІ, йаргы ауат рцІыхъва дтагылата дшы-лаххуаз Хізраиль днайыквпштІ. «Сйызцарыма, мом-кІва «дыгъсаууам» схІвата сацапахырма» - хІва Хізраиль йгвы йгІанагын, мачкІ дгІашластІ, дгІацапан, атып ахъкІала быжьба-агІба чІвырхъа атіптІ, да-тагІашласхтІ. «Эх, ауи йара дгвымхапІхІва сара мцы зсхІвуш ачІвыйа? СицхърагІапІ. ХІдада йхІваца «хІа-хъвыла йгІауысуа – часла уйысх» - хІва Хізраиль йгвы йатагІанагхын, Заудин дъалаххыз абнала дыгІвтІ. Ауи дукІ дымпшгІауата, ачвчІвыскІ акъвацаква тшырхъ-нахІвауа ажъора йыцагылата даднагалтІ, ауаса Зау-дингы ачвчІвыскІгы гъаъам.

- О-о-о, За-у-ди-ин! – Хізраиль йбжбы йышгІа-нагуаз дцІрытІ, ауаса йара йбжбы акІварла йгІатыхІва-чвахтІ.

- О-о-о, За-у-ди-ин! Азаклы араъа йаъапI, углайх! – йгIванхауата датацIырхтI.

- СнайитI, снай! – йхъарачвамкIва абжыы гIагатI.

АгIвычкIвынчвагы апхдзы кIадрьчIвауа, йгвысуаз агIвчвIвыскI адырцалхтI.

- Апсынч рыхъвдахIуырцIазарквын хIгIвыджьгы ари аъара хIгымгIапсушызтI. Ауахьгы Бубакьыр дуызгъытI.

- Йара дгIайта йызнайымцуайа, майразтын? Зым-гIвагы «айцIбакI» дырдырхын, йъакIвызлакIгы ддрь-гIвитI, - йхIвитI Заудин, акъваца йчвнагъыгъяз йдзам-гIва къапщ йакIну аща йнапI псыла пIайквала йры-цкъауа. Ауаса ауи апсынч ьарыхъвдайымцIаз, ХIаз-раиль дъайцымхърагIаз ахъазла ажвакIгы гъйым-хIватI. АгIвычкIвынчвагы закIы-закI чвчIвыс рцIыхъва йтагылын, зджъарагы ймыгIвхъырымцтуата, атып апны йгIадырцалтI.

IV.

АцIх джьасы йаласкIьякIяхъатI, лашцарапI, аква гIаквитI. ЙбгIадзахах, ахъта злалыз ХIазраиль адгъа уандыр апахъ даквчIвата атып йгIадзхъайырххын, йгIашIайрыстI. Ауи йгIайгыз афачIвы аква йшамырбIгуш апшта чва рыцIагы щардата йаквицIан, атып ды-цIащцтI. Ауи Заудин дъащтIаллуз агъыцIара гIайауын, дIыкIващцтI.

- Ф-ф, ьахI-хI, узачIв бгIадзайа? – йхIван, Заудин дгIапIатIаутI.

- Угъымчвума, Заудин? – ХIазраиль дазцIгIатI.

- Сшпачвуаш ауи аъара ухъшвашвата угIасыд-сылуа?

- Заудин, йгIазгатI йыззысхIваз.

- ЙачIвыйа «йыззухIваз»?

- Йухъаштылхма? Акнигаквагы гIвтетрадкIгы,

къарандашгъи сыцгъазгтІ. Ужвы аэкзамен тшазуры-
хъазыр ауаштІ.

- Эй, ура угвы шыгъытІ. Тшшпасуыррыхла-
зыруаш, хъвлагланцлакл сшынхауа?

- Уахъынлагы уынхума?

- Уахъынла кІвтІу суыркІуашма? Мза задвжыкІ
аъапІта, ахІбачва йрыдзхъагылапІ.

- Ауыгъи здыритІ. Амза ахъазла йыгътахушым
ауыс. МзакІгъи сыцгъазгатІ. Арахъ угладзыргІвы, Зау-
дин. Уахъа ква гІаквитІ. УачІвы хІгъынхушым. Щымта-
дза хІгІагылпІта хІгІвыджъ хІхъазла тыпкІ хІчпапІ,
амзагъи кІныхІхІапІта, хъвлапныла хІгІаквылхпхъадза
закІы-гІвба сахІат хІапхъалапІ, ахІсапква хІырзачІапІ.
Уаба ЧагІбан йглауайхІвыз сара йсагІатІ. Ауи йым-
дырдзакІва бзита аэкзамен кІыта йагІбахауа акласс
уцарыквын, закІгъи гъихІвахуашым, дгвыргъыуштІ.

Араъа Заудин дгІахъчІвалын, бзи-бзи ХІазраиль
дицІгІатІ:

-ЙсзыкІхпІ ухІвума аэкзамен?

- Йауа йзузымкІуа? ХІацацхърыглауамца, йубапІ
йшукІуа.

- Йамган чважварайа уахъа, йашІашвымырсыху-
ма? – йхІван, йхъарамкІва йцтІаз Рамазан дгІапла-
таутІ. АчкІвынчва рбыжкІва ашІадрыстІ.

Заудини ХІазраильи, йшайчважваз апшта, щым-
тадза йгІацІагылын, агІвыджъ зцІашвагІвацушыз тып
хвыцкІ кІыдата йдыргылтІ йгъи апхъара джвыквыр-
цІатІ. Ауат ансихъвлапынгъи рымза адыркІуан, атып
атарашвгъи цІгІвыпІлала йхъыргІвунта, закІы-гІвба са-
хІат йапхъалун. МышкІы, агІвыджъгъи швабыжта йгІап-
сан, йгІадгылхтІ. Алгебрала ахІсапква зныз акнига
гІахъырттын йанадзхъачІва, Заудин йычвара гІайуа
далагатІ.

- УахъчІва хІсапкІгъи гъсырзачІушым, ХІазраиль.
Сычвара гІайитІ, - йхІватІ ауи.

- Момо, ауи ғыаурым. Ауаса уахычІва ахъхІрыпар-
квын, уачІвгы йатахІтахъахпІ. Ауи ацкІысгы, адзыхъ
апны хІцапІ, тІакІв тшыгІджвджвапІ хІглайхпІта, ахІ-
сапквa хІрыдзхъачІвапІ. Саргы уара суапшдзата
сычвара гІайитІ, - йхІван, ХІазраиль дІгагытІ.

Ауат адзыхъ йазыгІвтІ, рхъахъквцІа асква ршвыр-
хын штшырджвджвуз, ХІазраиль мадза-мадза йыгІв-
напІыкІ рызна дзы Заудин йыквичван, дІгайрыхІатІ.
Заудингы ауи джъауап айтхтІ. Ауасамцара дзы хъчІва-
чІвала йабакІвабатІ, уадыргІвана йамцІасын, адзыхъ
йабатагватІ, агІвыджъгы рызыкквa къапщыта ахІа-
къвара сса йчвнахІвхІватІ, йайсра апны йазынадзатІ,
ауаса агІвыджъгы тшщаквыркІытІ йгы рбыжъквa
йшгІаргуаз йхъыччатІ. Ауат ашІларыцкъагала бзита
тшдрыцкъан, атып йазгІайхтІ.

- Уычва гІайума ужвыгы, Заудин?

- Момо.

- Ауи асхъан, гІвхІисапкІ хІырзачІитІта, хІычвхитІ.

- Йыгъстахъым.

- Йауа?

Араъа Заудин зынла джъауап ғызамттІ. Ауи ап-
хъа-пхъа йхъа найыркъвын, мацкІ дхъвыцтІ, уадыр-
гІвана ХІазраиль дІгайшІапшын, йгІайхІватІ:

- ХІазраиль, закІ уасхІвпІта, заджвгы йауым-
хІвхын.

- ЙгІасахІв.

- «Ныха йышІасымхІвра» - хІва.

- Ныха йышІасымхІвра.

- Ауи асхъан арахъ угІадзыргІвы. Са сыхъазла уара
тшпсумщахуа, уычва тауырхауа усыцпІ. Апхъала бзи
сыгыуымбауадзысщун...

- ЙыздыритІ, ауи ахІата йуымхІвахын.

- ЙачІвыйа йудыруа? – Заудин йлымхІаква, хыс
быжъкІ йаздыргІвуазшва, йрыцІаратІ.

- Йыздыриті аэкзамен анхікүаз аглан схлисап тамамта йсырзачлаз йазухазгы.

- Йглауазхлвда?! – Заудин хлвынапыкі йайква йгла-талызшва, дглащтлчватл. – Ауи шудыруазымцара ужвы йъагладзазгы угласцхърагитл, заклгы гьухлвум. Угвы йгьамсума?

- Йауа йзамсуа! Йаситл.

- Щта, заклгы зуымхлвауайа?

- Йысхлварыквын, уари сари хлайсуашын, бзи хлгьабамбахуашызтл. Сара сайсырныс гьстахъым. Самай-сыкьвагы бзиракл заджвы йзысханда.

Араъа Заудин заклгы йзымхлвахуата талеракл дгылан.

- Йауыпл, Заудин, ауи уаламчважвахын, углачлвалта хлуыс хлрычпа, - йхлван, Хлазраиль ахлисап дглапхъауа далагатл, ауаса Заудин дыгьчлвум.

- Ных-ха, Хлазраиль, уара уаклв саклвзарквын йышсзымчхларыз, - Заудин дхъыччауа далагатл, Хлазраильгы дхъыччатл, йхъагы ду йазибахуата. Ауи ауахъ ауат хлисапклгы гьдмырзачлатл.

V.

Адзын аэкзаменква анаклвыршахуз аглан, арып-хъаглв Шахлым йпа Рауф йызджьамщауата, Заудин йглайыквшваквас ахлисапква бзита йырзачлатл йгы йагбахауа акласс дазцатл.

- Абар йубама, Заудин, уапхъарквын, тшурыглапсарквын, йузымдыруаш заклгы шаъам, - йхлван арып-хъаглв йнапл пшкала Заудин йхъабра хъыш глайщцтыл. Заудин днапшы-глапшын, раргван заджвгьы дгыламкьва йаниба, йхлватл:

- Рауф Шахимович, аэкзамен аглан Хлазраиль хпа глайзырыгыз са саклвл. Ауи атлакв хвбата йзышвчпах.

- Йышпаківу уара шуаківу? – йджьайцаті арыпхьагів.

- «Схлісап сзычпа», - хіва сйыхіван йанйымуы, йара тамамта йырзачлаз ахлісап йаківымыз пхьадзаквакІ аласыргылтІ. Йудырхума йпынцІа аща гІайуата данджвылцыыз? Ауи агІан йаківымыз йзысхатІ.

Араџа арыпхьагів йглайгвалашвахтІ ХІазраиль «Са йсырбапІ ауи адуней шщаквгылу» - хіва дцІрыта акабинет дшджвылкџьаз йгыи Заудин дицІгІатІ:

- Щта, ауаса йзухазтын швабыжта йыгыпшдзарам. Йара йаухІвхма ауи шучпаз?

- Йаргы йдыритІ. Са йанйасымхІвсызгыи йдыруан, уадыргІванагыи ауи йаківпІ йгІасцхърыгІата азкзамеи бзита сазызрыхІазырыз. Апхъарта сгІадгылырныс саба йгыиуызатІ, ауи ахІатырла ХІазраиль дгІасцхърыгІатІ.

Рауф арыпхьагІвта дџадзанхахъу йапшым саби джъащахъва щарда дрынйахъатІ, ауаса ари аџара дзырхъвыцуашыз гыимбастІ. Ауи ХІазраиль хвыц йылаква квайчІвадза йпахъ дгІагылызшва тшытракІ дйызхъвыцтІ, уацыхъван йглайхІватІ:

- ХІазраиль йызхІыргылуашыз отметка йызхІыргылхъатІ, ауи закІгыи гхІазазыхахуам. Йаргыи йгыитакъым ауи хвбата йыхІчпахырныс. Ауи ахъазла ауи дыррата йыму йгъалахІум йгыи йгъалдзгІум, ауаса уара укъванчагІа удырхта, сара йышгІасаухІвыз бзита йучпатІ. Ауи хъацІара дупІ. ХІазраиль уйыцызла, ауи йапшу ачкІвынчва швапха гІархъыхла.

Заудин, машакв хІатлакІ йыквта йкІайрышвхызшва, дласхатІ йгыи агвыргъџара дынкъвнагауа рпны дцахтІ.

1. Быжъсквша йара класскІ йацапхъуз Заудини ХІазраильи злапшымызйа?

2. Заудин йан Сатаныа ХІазраиль йани йаби дызрайхІвапсузйа?

3. Йгларгванхуз аэкзаменква руысла Хлазраильи Заудини йгларбжъашваз айчважвара злалгайа?

4. Хисапла аэкзамен шпаклвшуз, ауи гвжважвагварата Заудин йглайыланацайа?

5. Ацныхчылра йгалихта Заудин йыгвза Хлазраиль йынхара йазихайа?

6. Арыпхьагв апхьагвчва рынхараква йгларгызла данрчважвуз Хлазраиль йыхъазла йхлваз ачлвыйа?

7. Апхьагвчва анамцлыцлх Хлазраиль арыпхьагв дызлайы-хлвайа? Йынхара аниба йхлвайа?

8. Хлазраиль Заудинргла гврала данцуз мурадта йымазйа, ауаса ймурад зимырхыйа?

9. Йглаталыз ауахъ Хлазраиль ачва дзамгузйа, Заудин йзихаз ахъазла гвланаграта йымазйа?

10. Апхъара сквшы анализ Заудини Хлазраильи абаца?

11. Ауат ачвахчва йрылата йанынхуз Хлазраиль шпатшглайырбуз, Заудинги ауи шпайылайхлвуз?

12. Адзын экзаменква шгларгванхауа ауысла Хлазраильи Заудини райчважвара злалгайа?

13. Заудин йанаклвызлакги анбжъагвра дшазцлабыргым глазырбауа ашвапхаква глшвау, швара швшырзаъу швлва.

14. Хлазраильи Заудини тып кыйады зырчпайа? Адзын аэкзамен йапщылата ауат нхарата йаклвдыршузйа?

15. Ачклвынчваква ргласара шаламдзыз йаквшалатта Заудин адзын йклыхыз аэкзамен шпаклвша?

16. Заудин йынбжъагв Хлазраиль йцтанкьви газ акъванчагара арыпхьагв йшпайырдыр?

17. Ауи ауысла арыпхьагв Заудин йглайайхлвйа?

18. Заудин агвыргъара дынкъвнагауа рпны дцахитI. Ауи йашвлхуасыгвайа?

❖ **Арат ажважква швылашкI:**

- Уымцныхчылуата – ухлвпса;

- Хлахъвыла йглауысуа – часла уйысх.



ЛАГВЫЧВ ДЖАМЛЪАДИН (1932-2012)

Лагвычв Джамблядин асквш 1932 аглан Къвбина кыт дйытл. Ауи дуысагвлл йгыи дпрозагвлгвлл, Абашта айсра Ду амцтахь алитература йглалалыз абанпара дауапл.

Лагвычв Джамблядин хлыгвлгвлчва райхларагвл драп-шта Черкесск йтагылу акласс айцбаква рыхъазла арыпхьягвлчва ъдрыхлзыруаз аучилища дггалгатл. Ауи амцтахь хсквша йцири кыт апхъарта апны арыпхьягвлта дынхатл. Апхъарта амцтахь агазет «Коммунизм алашара» (ужвы – «Абазашта») тлаквл дынхатл. Асквш 1958 аглан Лагвычв Джамблядин Ленинград (ужвы – Санкт-Петербург) йтагылаз йхлараклу апарт апхъарта дыцлалитлта журналист ъачлвагла глацлигитл. Ауаџа данглахъынхлвыхра абаза газет йынхара джвыквцилахитл. Асквшкв 1971-1973 Москва йтагылу А.М. Горький йыхъыз зхъу Алитература институт апны йанырглалу йхлараклу алитература курскв дгларылгитл. Йапхъара далгата данглайх йжурналист нхара джвыквцилахитл, уацйыхъван – хл-Республика агвлгвлчва р-Адкылара апны литература къангъашыгвлта далагитлта йдуней йхлваджынцыкыкыа (2012) ауаџа дынхитл.

Ауысагвл йгыи апрозагвлгвл Лагвычв Джамблядин йапхъахауа йуысаква разкккпра «Къвбина атшпы апны» асквш 1958 йглацлцлтл. Ауи йацтаглайуата йглацлцлтл йазкккпракв «Щымтахъа», «Гвымгвлк», «Кына йпхл Минат», ауасамца. Зымгва йглацлцтракв рпхъадзара 25 йнадзитл, ауат йрыуата 7 урышв бышвала йглацлцлтл («Лашара». – Москва, 1973; «На ладонях гор». – Москва, 1975; «Мелодии зурны». – Москва, 1980; «Эхо». – Черкесск, 2007; «Джъандра». – Черкесск, 2008, ауасамца).

Ауысагів Лагівыв Джьамльадин йтынха пидзапі. Ауи йажваквала йгандыршаті ауарадкавагы – «Абаза вальс», «Абаза хъаца», «Бзибара», «Чквыныргла рашва» агыква.

Аскви 1995 аглан Лагівыв Джьамльадин йглайквенадыргаті ачлахі хъыз «Къарча-Черкес Республика ауагла рыгівгвы».

БЫЧВ, САБИНА

Дычвиті Сабина
БжыкІгы швмырган.
Дычвиті Сабина
Лыпчагів швымчпан.

Бычв, са сбзибара,
Са спсы назхъашваз;
Бычв, са слашара,
Са спсы назшІашваз.

Бабагы даъапІ –
Бычвра дазпшитІ.
Банцригы даъапІ –
Ба былчІапщитІ.

Дадагы даъапІ –
ЧчоракІ йшшитІ.
Ннагы даъапІ –
Щей гІалыршитІ.

ХІышта дауышвапІ,
ТынчпІ зымгІвагы,
БымгІва ауырапІ –
БзипІ бапхъагы.

Бычв, са сбзибара,
Са спсы назхъашваз.
Бычв, са слашара,
Са спсы назшлашваз.

1. Агара ашва бзита швзапхъауа тшыжвбжъа.
2. Арат асатырква йгларныцѳауа шглашвгвынгѳауа швхѳа:
Хѳышта дауышвапѳ,
Тынчпѳ зымгѳвагы.
Бымгѳва ауырапѳ –
Бзипѳ бапхъагы.

ЙАПХЪАХАУА АЧІВЫРХЪА

Далапѳ асаби уахъчѳа
Тѳакѳв йатипырныс чѳвырхъа.
Зны тшгѳабититѳта йгъауам,
Дхѳвынчѳитѳ-дхѳвынчѳитѳта – йгъауам.

Мачѳкѳѳ дангылпрагы ауи,
Дым-хѳва дкѳыхѳлахитѳ ауи.
Адгъыл ныкъвузшва дачвшвитѳ,
Адгъыл дкѳылшвтуазшва дапшитѳ.

Йайщчѳа хвыцкѳвагы зджъара
Тынчдза йгылапѳ гыѳцѳаракѳ,
Йангы дгылапѳ, цѳутѳкѳ гыылхѳвум,
Пчагѳвта йабагы дгычпум.

Дхѳвынчѳан бзита асаби,
Дгылтѳ днапѳыщачѳвауа ауи –
Дгылтѳ агыла йхъаззаджвыкѳ,
Дгылтѳ дѳымкѳуата заджвзаджвыкѳ.

*Ччора – абаца йгѳлалхта йшшу арахѳква ртачарта.

Йаба дахIвитI: «Ди-ди углай!»
Йайщчва ахIвитI: «Ди-ди углай!» -
Ди-ди углай-йа зымгIвагы,
Ди-ди бзипI-йа анцIрагы.

Гвы гызычпум асаби,
Йгвы тыртыритI асаби –
ДшкIвокIвасышхан йан дылпшитI,
Йайщчва цриква дыршIапшитI.

ТшытракI дгылан асаби
ЙчпатI чIвырхъакI, уацIыхъван – гIвба.
«ДныкъвитI... амара засхаз!» -
Йайщчва цIритI йацIадырхан.

Ауаса ан ласдза дгIадзан,
ДйайубзатI лпачкIвын дгIащтIылпган:
«Зны швашIас, швашIас, шваргы,
ДшврыхIитI!» - дрыквцIыртI зымгIвагы.

1. Ауыса бзита швапхъа, йгIаныцIуа шважваквала йышвхIвах.

ПЫЧIВТА ДГIАДЫРХIВИТИ

Апещ йыгIвну зымгIва, зымгIва
Йызлу акъахвра йгъацIам цIгIва –
ЙгвыргъыитI, йхъыччитI,
ашва рхIвитI,
РпачкIвын пычIвта дгIадырхIвитI.

«Хайырта йаъу зымгIвагы
Зшвхъымса йхъымцIуаш анцIрагы,
Щъата йрыхъвуш аджъамгIатI,
ХIайтIхIва уакIвша!» - рхIвитI ауат.

Ацлайквагы йархивуа тшайырциті,
Дглахивиті йглахвыщагы джъайциті –
Зны апещ йыгвну дырпшиті,
Зны ачвыла дыщтлапшиті.

«Швизас напы!» - йхивиті абаду,
«Дурыхівушті уа!» - дкватлиті йанду.
Рыгла тажвгы дцлейдзахан,
Дглаквлиті, даквшиті дшладзахан.

Ацлай днайглайуамца дглахивиті,
Ауи мач-мачымца дхъынхивиті –
Ашва тшаквйыршвиті бзи-бзи,
Ашва тшацичпиті ауи.

Адуква драпшхара йтахъыпі,
Бзиракі йгвы ауи йахъыпі –
Швгласйа швабыжта напы,
Къахвракі галалтйа сцапы.

Йырчвиті ацлайхвыц ауатыкв,
Йнайхвті багъата ауатыкв,
Шас гычпум ауи дглахивиті,
Кыымта даквшауа дхъынхивиті...

1. Ауыса швапхъа.

ПЫТІРА ЙГВЪАДЖЪРА

Йасгы кылнажван абаца
Пытіра дкылпшиті ахламач.
Йыла йгглацлашвум – йабаца?!
Сыс йызглазгуаш «ачлгва клач?!»

Гврала дыгвитіта агвнала
Йглайгиті рымдза чквынкі ауи.

Дкылыпшиті бзита ашв агівпала,
Дкылыпшиті Пытіра хвыц бзи-бзи.

«Мама! Папа!» – быжь ціарала
Пытіра йгвабызта дчіваггіті.
Йани йаби гайын гіврала,
Рпачквын Пытіра йыздыргіт:

«Швалга, швалга, швпшы ласыта
Йафхиті ссыс чкыын хычівгіва кілач!..» -
Ани аби пша хъынхыта
Хвырчхліва йталиті ахламач...

Пытіра йани йаби хъыччиті,
Йхъаз руаса хъгладза йапшиті.
«Ачівгіва кілачгы» гіваз ахъычиті –
Гвъаджьра акв асыс арбзиті.

1. Ауыса ауаса йзахъызйа, ауи шпагашвгынгівауа?
2. Ауаса «Чівгіва кілач»-хліва йзапхъузйа?
3. Пытіра йгвъаджьра эпцылаз ачівыйа? Швара рахвы шы-мазтын, ауи йапшу ганшара кіран йыжвбама?

ЦІУЛЬИ МУЛЬИ

Ала ціу-ціу-ціу!
Ціуля хвыц йылфуз далгаті.
Ала ціу-ціу-ціу!
Муля лхъвы ала йагаті.

Ала ціу-ціу-ціу!
Ціуля лгівылакі гаціуціуті.
Ала ціу-ціу-ціу!
Муля лгівылакі гакілачвуті.

*Кілач – фачів хъзыпі, урышвла йгланьціт – бублик.

Ала цлу-цлу-цлу!
Ціульи Мульи гьацапшым.
Ала цлу-цлу-цлу!
Азаджв дчвадап!, аджв дкъапщып!.

Ала цлу-цлу-цлу!
Ціульа дгвыргъыт! хьвлаганц!ак!
Ала цлу-цлу-цлу!
Мульа дгъычвуам шагланц!ак!.

Ала цлу-цлу-цлу!
Ціульагьи Мульагьи бзита швчала.
Ала цлу-цлу-цлу!
Хъвыта йг!ашвыртуа абгата йшвфала.

Ала цлу-цлу-цлу!
Ачара – дуней лашарап!
Ала цлу-цлу-цлу!
Амчара – дуней лащцарап!.

1. Ауыса г!азквчважвауа шважваквала йышвх!вах.

2. Ауыса г!азквчважвауа апх!выспа хвыцква рыхъаз ауысаг!в
«Азаджв дчвадап!, аджв дкъапщып!» йх!вит!. Ауи йг!аныц!уа шпаг!а-
швгвынг!вуа?

3. Ауыса злалгауа асатырквагьи - Ачара – дуней лашарап!
Амчара – дуней лащцарап! – швыркв!аш!ас, ауысаг!в йх!вара йта-
хъыз швазхъвыц.

4. Абазаква рсаби ш!алауысара глаунаргвалашвауата ауыса
йалыжвб!ауа швх!ва.

АХВЫЦКВА РАХІВАРА

Х!анчвакв,
Х!абачва,
Х!апхъарта швней,
Швнейта

Мачдзинак! швапшы
Х!а х!дуней.

Бзип! ауаъа
Бзита х!ч!вап!:
Чк!выни пх!выспи
Х!адзхъач!вап!.

Азаджв азаджв
Дй!ыздзырг!вит!,
Гвыли псыли
Дг!айгвынг!вит!.

Бзита х!апхъит!,
Бзита х!г!вит!,
Йх!арх!вуа
Бзита йг!ах!гвынг!вит!...

Х!айда, швалга,
Швалга швней –
Гвыргъ!арап!
Х!ара х!дуней!

1. Ауыса азбарла йшвшвырдыр.
2. Апхъаг!чва ранчви рабачви апхъарта йызшшыртуайа?
3. Шваргъи швхъагвы аквумищт! шванчви швабачви апхъарта йг!азшшыштныс?

ЦИНА

Цина йлымап! дырра бзи –
Дзыг!вит!,
Дзапхъит! лхъаззаджвык!.
Дист!, швылпшыст!, -
Йара уыжвжвгъи, -
Дч!вата дшапхъауа лхъазык!.

Дацтап! Цина лпынхач!вы
Цкъата,
Бзита йышлырхъйуш –
Дацтап! апхъарта уч!вы
Лдерсква рыхъаз дшг!ампхашуш.

Цина, Цина, Цина пшдза
Бзита дапхыт! –
Лымг!ва пшдзап!.

1. Ауыса бзита швапхъа.
2. Ауыса йцыхъвахауа асатырква шг!ашвгвынг!вауа швх!ва:
Цина, Цина, Цина пшдза
Бзита дапхыт! –
Лымг!ва пшдзап!.

САБАНИ

Сыгвла йпх!ачк!вын Сабани,
Йх!васт! уахъч!ва бара йбызни?!
Быладз г!айит!, йг!ак!аг!вг!вит!,
Хъта зг!ва гвымхак! быц!нарг!вит!.

Ей, са сгвак!ва, Сабани,
Мач!к! былш!ымбжъума Хани –
Ахъта гылылсуам, ахъта лчх!ит!,
Зг!вак!гъи лымхъуата йлызх!ит!.

Ба бладзадап!, Сабани,
«Хътац!а» - бзылх!вит!и Хани:
Пшак! г!абысырквын – бамх!вит!,
Квак! г!абыквкварквын – бамсит!.

Хътак! шг!абылалыз мач!дзак!, -
Уыдрак! бзылхазшва мадзак!, -

Былахь швабыж йаквнациті,
ЪахІра-чахІра табнарциті...

Ей, са сгвакІва, Сабани,
Мачкі былшыбжъата Хани,
Тшыбжъа бхъыпауа, бпауа,
БыгІвауа, гІврала бгвы чІвауа.

1. Ауыса гІазквчважвауа швхІва.
2. АпхІвыспа чкІвынква Сабани йгы Хани злапшымйа?
3. Асабиква хътацІлата йгІадзнымгылра ахъаз ауысагІв дызла-райбжъауа ачІвыйа?

ГІАБИДАТ

Апсабара
Са йгІаснатта
Йсыму сажва
ХІаракъат
ЙсхІвиті сашІамсуа
Са уарадта
Лыхъыз щтІысхиті
ГІабидат:

Гвыргъахъвыта
ДгІадзынгылиті
Уыла хъызхуа
ГІабидат.
ЙгІанымшаскІва
Пшдзара лымапІ –
ДапшпІ ауи
АкІанджъсурат...

ДангІашІыхара
Щажъыта
Тшылджвджвиті –

Тшылх|вх|вит| цкъадза
Йг|адыргылуа
Чайта, жыта
Рыц|г|ва
Лрыцкыт| бакъадза.

Тшадылгалит|:
Лхъабра лпит|та
Бантгы
Алалц|ит| ауи.
Атетрадквагы
Талц|ит|та
Лсумк|а
Лыхъвдалц|ит| ауи.

Йг|арызшылтуа
Лынбжъаг|в хвыцква,
Дцит|
Ашк|волла цымтадза.
Йлыздыргылит|
Ауи хвыта
Лдырра ахъазла –
«Бзидздза!»

Уадырг|ванагы
Г|вагана:
Дг|айхит|
Лани лаби рпны,
Йг|ащт|алц|ит|та
Г|вапа-г|вапа
Йыдлырбит|
Лтетрад йану...

Ауи швылшыбжъа,
Чк|вынырг|а!

Ауи швлапшха,
Чквыныргла!
Йгашвмырльальан,
Чквыныргла! –
Щъата шврыхъва
Хла хлыагла!

1. Ауысагв йажва хларакъат Габидат хвыц йзылзынайыр-
хауайа?

2. Ауыса дызлалгауа асатырква шватагларыпхях, ауысагв
чквыныргла шаъазлара шитахъу швхла.

ГАЙТХАН ЛЫЩЫМТАХЪА

«Йабоу, щыбжъан,
Щыбжъан надзат!..
Пхыз бзикі сажъан,
Сыщтлан хъгладза:

Гвжважвагва рымш
Аквтуква тап,
Аныла сыжв,
Арыла схлакв!..»

Атажв Гайтхан
Щымтанамаз
Йталциті дшлахан
Атопатар:

Лабакі лыма
Дыгвиті ажвла,
Сарныкькі лыма
Дтрыситі ашвла...

Ауаса хітажв
Ахъазгваца,

Дазыгвигі ажв
ДымцахІваца...

Щарда цуата
Мца тарцІатІ,
Щарда цуата
Лыжв тырцатІ...

ХІлыгажв-тажквва
Йрызтуа тынчра
АпхьягІв чкІвынчва
Йрымазті чІахІра!

1. Ауыса швапхьата йгІганыцІуа шважваквала йшвхІвах?
2. Швара шкІласс апхьягІвчва йрыуата зымч тахым атажв-лыгажквва йырцхьрагІауа аджвырагІв швылума?

САБИНА

Зны, Сабина, бгІадзыргІвы,
ЦІаста йшхІыму гІабгвныргІвы,
АйцІба ахІба дшйыздзыргІвуа,
Йажва хвырчвхІва йшдырхьІауа...

«Бца, Сабина, балга бца,
Бца ласылас хІыгвла йпны,
ХІыгвла йыму ащипца
Са йсызгІагта бгІайх уыжвжвы...»

АпІа йгытылымщтІ са йсхІваз –
ДцатІ ауи сара йъасхІваз:
ДгІайхті хІа хІыгвлагьІ дйынйан,
Уыста йлыстызгы лырхьІан...

Щта, Сабина, саби бзи,
Зылахь бзихуш асаби,

Баба сйабапI, схIва бырхъятI –
СхIвахIвитI са: «Абзи банйатI.

ГвыхъкI анчва ба йбимырбатI,
Гвасра чIвыхъкIгъи бимыргIатI,
Бымш лашаразтI ансимшгъи,
БыцIх бзибаразтI анцIрагъи.

Баба йапшта быпшдзаха,
Банцри лапшта быпшкаха,
Бани баби брыздыргIвы,
Йыхв шхIагIу бырдыр агIвы!»

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжъа.

2. Ауыса апны йхIыму ацIасква йрыуата йгIарбу запшыйа?

3. Швара ахIбачви айцIбачви разазъаща йаквыргIапста датшагъи цIас кIара жвдырузтын йышхIава, швапхала йышвыр-багъа.

4. Ауыса йцIыхъахауа асатыр – Йыхв шхIагIу бырдыр агIвы! – шгIашвгвынгIуа шхIава.

ХАДИС-МАЛЬХАДИС

Нына лчва ахIаш йагIвыза
Лгвырква дрылапшитI бзи-бзи –
Псы зхъакву зджъакIы йыргIвыза
Лгвырква «ныкъвитI» зымгIвагъи.

Псайспа йлраутI амачвхъаза, -
УыдракI лчпушызшва ауи, -
ГврыкI йахъысма амачвхъаза
Дып-хIава йгIамцIаситI ауи.

«ПчагIв дырхIазапI уахъчIа
бгвырква,
Бгвырква ныкъвитI йапцIырхвха...» -

Лыдзхъа дгыла Хадис дхъыччиті,
Дхъыччиті йпынціачкывын тырххва.

Нына дпшын Хадис йахъкъала
Лыла йгџаџашваті айхакі –
Къвышта йымапіта дзакіакіла
Айха рхъициті айхаквакі...

Нына лгвы азгван ласыта
Айха йрыхъынхвуаз хадис,
Лгвылакі гвыргъауа дразыта
Йалхваті: «Хадис-Мальхадис!»

Пычівта йгџама ажва йалхывиз,
Момкџа дхънахчвама Хадис,
Нына длыхівиті, швабыж дахівиті:
Хъзыта йсыхъџа Мальхадис!»

1. Ауыса гџазквчважвауа шхџа.
2. Хадис Нына лгвырква йырзихузџа, ауи Нына гвы шпалт?
3. Хадис Нына дызлалыхівуз ачџывџа?

АДГЫЛ АКВТА

Сџайта хытоба санхъалрыз,
Сдудздзахазшва сгвыргъачџун.
Сыквлагџв чкџынчва анызбарызгџи,
Сгвы араса йрызсырчџун:

«Адгыл гвыта уахъџа йаму,
Квтата йаму анџрагџи,
Тынчта хытоба швгџахъалла,
Бжыкџгџи шхъымџџуата зынгџи!..»

***Мальхадис** – айха квпшырапі, урышвла йгџаныџиті – магнит.

Пырх-хѳва йхъыччун сывклагѳв чкѳвынчва
Сажва рчпунта лакъырды.
Сгвы йгѳатыцѳуаз цѳабыргыта
Мцыпѳ ѳархѳвуз са йасуан сгвы.

«Швпшы а-Чбыщгѳи, Атолгвызгѳи,
Урышвихъымгѳвагѳи хъагѳи
Рейша хѳытоба шрызрейшу,
Квтата йшрымѳу зымгѳвагѳи.

Амыз гѳайырквынгѳи швгѳайта
Швхъапшыл ажвгѳиванд швымшвауа,
Амыз айачѳвакѳвагѳи ацѳта
Рейша хѳытоба йшгѳлапшуа!..»

Сажва ргѳузма сывклагѳв чкѳвынчва!
Къанджѳа гърата йхѳвачѳакъѳун.
Азадѳв азадѳв дапикъѳахѳуа
Дасѳу йытоба йыртшхъвун.

Мытѳа йакѳвын рахѳа тшызѳуаз,
Сажва йайхъыччуз рахѳа:
«Адгъыл гѳыта, квтата йамѳу
Швней, швапшы хѳара хѳ-Кѳадза!..»

Сквшыта йагѳвсхъаз ауижътара,
Са тобата сзынѳахъаз –
Мачѳпѳ гъысзыхѳвушым задѳжвѳыла,
Рыкѳ надзузапѳ йызѳахъаз:

Схъалтѳ Марыхвгѳи,
схъалтѳ Санчаргѳи,
Схъалтѳ Кѳазбекѳа йдыртшхъвауа,
Ныха схѳвапѳта, съацалакѳгѳи
Сгвы араса йшахѳѳвауа:

«СчкІвынхъа атоба са сыхъаз,
СцІайква рыхъазгы ауи,
Адггыл гвыта уахъчІва йшаму,
Квтата йшаъу анцІрагы!..»

1. АуысагІв йцри кыт йаъу атоба адггыл йаквтата йзипхъадзауайа?
2. Адггыл аквта ауысла асабиква амакырата йгарызбжъалйа?
3. Марых, Санчар, КІазбек щхъа шыпаква гІамыздаз ауысагІв йыхъазла йчкІвынхъа атоба зымгІва рацкІыс йызхІагІлайа? Ауаса йызгІанхайа?

АТАЖВИ АХЪТИ

Амш глахъвластІ: асы гІаситІ,
Ащхъа къвырчква йгархъаситІ.
ЧІвыли жвгІванди тшакІвдыршитІ,
Хъта надылракІ акІвдыршитІ.

ПшакІгЫ гІайынхІва йглахІвитІ,
Сыта йыкву хъыннархІвитІ.
Архъа йцитІта йгъагъаситІ,
Абна жвпІалагЫ йсаситІ.

Гваца тажвгЫ дыгІвначІвапІ, -
ЛытшгІва хъшвашва дытшгІвачІвапІ, -
Мшы ъалымам дахъгвыргІвитІ,
Лылахъ чвкъащгЫ дыцІнаргІвитІ.

Лпа квтанайгЫ айцІбагЫ
Рхъа гырызыхуам даргЫ:
Йцан-хІва Алагъла нхара
Рхъа йазгІаргахтІ гвймхара.

Азаджв ажвчва дыршІашватІ,
АджвгЫ дгъычуа дашІашватІ.

ЛпахІба йакІвын – жванкі дагатІ,
Гваца уыдшва дглагІвнахатІ...

СуыхІвитІ, ахьта, угладзыргІвныс,
Мачкі уа уыхьта ашлаукІныс:
АпхьагІв хвыцква гьмаглащатІ,
Гваца лыхъаз абна йцатІ.

1. Ауыса йгІланыцІуа шважваквала йшвхІвах.
2. Атажв Гваца лылахь чвкъаш дызцІнаргІвауайа?
3. Ауи лпачва рпхьцІа шпаца?
4. АчкІвынчва хвыцква атажв Гваца лгвыргІва дшпаглалырга?

РЕЙША ЧКІВЫНТА ШВГІАЛАГЫЛ

Са швызбитІ, швглапсатІ швара,
ШваквнащгвыщатІ анхара...
Швалга, схвыцква, швгІлалагыл,
Рейша чкІвынта швгІладзхъагыл.

Тынчта шврыхвынгыл швщапкІва,
Хвитта йшвыдкІылазтІ швнапкІва,
Шва бзи-бзи швгІласыздыргІвы,
Швца шласхуш глашгвыншвыргІвы:

Арса швчпитІ: «ЗакІы», - схІварыквын, -
Лпахьла йлгитІ ауи лнапкІва.
Арса швчпитІ са: «ГІвба», - схІварыквын, -
Лхъахьла йлгитІ ауи лнапкІва.

Арса швчпитІ са: «Хпа», - схІварыквын, -
ЙауацІылхитІ лыгІвнапкІыкІ.
Арса швчпитІ са: «Пщба», - схІварыквын, -
ЙгІлаклалрышвхитІ лыгІвнапкІыкІ...

ХІайда, хІалагитІ: «За-кІы!» -
Швпахьла гьвгьвата швнапкІва швкІы.
«ГІвба-а!» - хъахьыла. «Хпа-а!» - дзхъала.
«Пщба-а!» - цахьыла йглажвгх зынла...

Арса къомракI йырчпарыквын,
Щата йрыцIу ласхарыквын,
БжыкIгъи рхъымцIуата йшвырчIвах,
Швуыс швызшызгъи нашвырдзах!

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжъа, ауи йацауата атшпсцара дакъикъаква раган ауысагIв дызлашвайбжъауа апIатIаура – напI-нкъвгараква швырхъйа.

2. Ауи йапшу тшпсцаша гIамальта датша йжвдыруайа?

СГВЫ ГЪЫМГIВУЗТI...

Абна гIагра згвы йашIаз
Срыуан ачкIвынчва саншIаз –
Сцун сара гIван-хын мышкIы,
СыжвгIва йалсхуанта амшы.

Зны, йыздырхитI, хъвлапынхъакI,
СыжвгIва йыкIвта мышIбжъахъакI,
Чбыщ ауахъра сангIадза
БжыкI шIгIасгвыкIвгIвыз йхъвацIакIдза.

СшватI сацапшырныс сара,
СшватI сIгIашIасырныс зджъара –
СыжвгIва йыкIвызгъи ласхан
КIваркIла тшаздзатI сIарахан.

Сгвы тыртыруа сIван сара –
Абна зхчуз сичвшвун сара,
Щата йсыцIаз тшакIвначвун,
Пхдзыта йаъазгъи кIасчвун.

Гъарта сшамаз ашвара,
Спшызтын сыцIтахъла сара,
Лылахъ швабыж йакIвырщцы,
ДгылапI санцри лхъа кIарщцы.

«Мма, бакIвмагъи сзыршваз!..»
СгвыргъатI сан са сълшIашваз...

Сгвы гымгвузтІ сара зынги,
СцІыхъва дшалымцІуаз ауи!

1. Ауыса швапхъа, йгІаныцІуа шважваквала йышвхІвах.

АТАЖВ ЛАШШРА

Дызда сыцІлаква зыршвшваз, -
Йа-уа-уай, йа-уа-уай, -
Жъыхъдъа рымахъвква пхъызжвжваз? –
Йа-уа-уай, йа-уа-уай!

Дызда суатра йгІатапаз, -
Йа-уа-уай, йа-уа-уай, -
СхІасатІакІв хІалъакъ йызчпаз? –
Йа-уа-уай, йа-уа-уай!

Дызда скъазква амцІызцаз, -
Йа-уа-уай, йа-уа-уай, -
Къвбина псыхІвала йтазцаз? –
Йа-уа-уай, йа-уа-уай!

Мыща уакІвпи уахъчІваги, -
Йа-уа-уай, йа-уа-уай, -
Зыхъыз сархІвуа зымгІваги,
Йа-уа-уай, йа-уа-уай!

Мыща, пхамща, акачкІгвы, -
СхІва хабарта йзымбауа, -
МачкІ са сажва уаздзыргІвы:
«Бзира гъалам йучпауа!»

1. Ауыса швапхъата йгІаныцІуа шважваквала йышвхІвах.

2. Атажв лашшра эпшылуда?

3. Мыща йапш чкІвын пхамща, чкІвын качкІгвы аджвырагІв швапхъарта дыгума? Даъазтын дгІащаквшвыргІлхныс ахъаз амалыта йызгІашвхъвыцрызйа?

4. Атажв Мыща дшпайайбжьауа?

ПЫЖЬА

«Пыжьа швабыж дсаби ъасап,
Пыжьа йапхьарала дъзап!», -
Арса йзырхивалун ауи,
Агвла пхивысква зымгвагы.

Пыжьа йзырхиваквуз тамамын –
Йыхьыз хивамта йазаманын:
Бзийын йапхьаща ауи,
Хіальла драгьын зымгвагы.

Дтынчын, йыщта бжы гьахьымцуазт,
Йархивыз ажвагы дгахьымсуазт.
Пыжьа дпыжьан – дуагивырлын,
Йан дшизыразыз бергьлын.

Ма ауаса мачкі дантшытха,
Рпны дырмаухлауа данкьытха,
Пыжьа йхіальква датшахат,
Йыквлагв чквынква драйчвахат!

Пыжьа дтапйа дымдзыргва,
Хіоуги-чвыхьгы глайвнымгва,
Уыс нардзакгы йымчпауа,
Ахіба йхивазгы йымглауа...

Пыжьа, Пыжьа, уымхьададан,
Йуылак ражва Ныни Дади:
«Пыжьа, упыжьараква ныжьх,
Уыгвза гвымхагы дкларышвх!»

1. Пыжьа рыца данквыныз дшаъаз? Мачкі дантшытха шпатшипсах?

2. Пыжьа амгва тамам дтагылхра ахъаз ауыса йарыбагьяуа шхіва, ауи глашваута швлпхьа.

САЛЪАМ, СЕНТЪАБЫР АЗАКІ!

Сентъабыр азак!, амш лашара,
Анцрала йтазлуш сара сгвы,
Уа уаківп! адырра алашара
Хіалъальта далазжъуа агівы.

Саргъи уа уымш ду асахлатква
Са сдырра, сакъыль йрымгѳвахъап! –
Акіласс, апарта, атетрадква
Цѳа-хвшата сыла йауырбат!.

Пхъадзара рыма – зъарагѳвуда,
Адырра амгѳва зуырбауа!
Пхъадзара рыма – зъарагѳвуда,
Хізаман апшдзара зуырбауа!

Йацы йынкъвыкъъаквуз хіхвыцдзап!-хѳва,
Къазчырта йрылаз хідзыгѳв ласква,
Хіа хѳымшква йрыщъахуш ацѳайква
Йрызшлутит! апхъарта щажъдза.

Ауатгъи йгвапу ажва пхала
Ушахв йапыллушт! анцѳрагъи.
Заджвгъи дуымпшуата лахъвахъвала
Уырбушт! са сапшта зымгѳвагъи!

1. Ауыса гѳазквчважвауа амш йгвыргъяхъву мшыта йзырпхъа-
дзауайа?

2. Ауыса абзарла йышвшвырдыр.

АРЫПХЪАГІВ

Лашцаравындп! рхъагъи гѳвнагъи,
Щардала йагѳвсхъат! цѳыхквтагъи.

Арыпхъагв дчIвапI, ауи дынхитI,
Ахвыцквa ргIвыраквa дырпшитI.

Ауи дыштынчым глаугвынгIвитI, -
ХальатIкI гIанхушмахIва дгвыргIвитI, -
Ауи дызпхъаз датапшхитI зны,
ЙлырхъвыхитI швабыжта дгватшны.

ЙгъмайрамызтI чкIвыныргIа рхачIвы, -
Ауаса шыцран рпынхачIвы, -
«СзачIвхушйа?» - йартырныс джъауап
ХачIвыта йрыхъвдаквын ауат.

Абан Гайцат йылбама бзи –
ЙылгIвытI дышврачхушыз ауи.
Бабльини КIвылыи дзахыгIвхуштI,
КIвыркIвыр, йшылгIвызла, джвхъагIвхуштI.

Танзиль хвыц лгIвыра данапшы,
Абар йаныз ауи апны:
«Ба бакIвпI са йсшвапху ансимшгьи,
Ба бапш сарыпхъагIвхуштI саргьи...»

Арыпхъагв йауылщтын лбыжьгьи
Араса лымхъахIватI ауи:
«СабикI дсырхIвапсазтын сара
МачIва йгъсымщтиуазапI сынцIра...»

АгIвбзиква йрапшхарныс зтахъкву, -
Зкъару ауаса згвы ахъкву, -
Ахвыцквa, йшвымазтI згIвадара,
Шваргьи йшвызгIайуаштI гвыргъара!

1. «СзачIвхушйа?»-хIва апхъагIвчва йдырхъйаз агIвыра нхара джъауапта йартыз зджъакIы гIашвырба.

2. Арыпхъагв – СабикI дсырхIвапсазтын сара мачIва йгъсымщ-тиуазапI сынцIра – шгIашвгвынгIвуа швхIва.

КЫНА ЛПХЫЗ

Кына хвыц дерста йгалыртыз плырдыруа дшчлваз йылхлальдзамкйва дчвасысуа далагатI. Ауди дызпхьуз а-Хларыфбагы шылнапыцлакыз лхъачквын астоль йыквылцан, щарда цлуата йгалызкылпшуаз, пшдза чквынта йгалыцхъвмаруаз йгы лгвы пшыхъ тазрысуата пшкадза дглазщцуаз ачва хъгла днанауахвын, йарасахлат пыхв-пыхв-хлва ачва дтанахлвлвауа далагатI.

Щарда йгылхуазма апхызквагы – азаклы азаклы ухънараштылхуата, анкъвакъвра дукI рымазшва, азаклы ацыхъва азаклы тагылата йлызглайуа, дамаркыуа йалагатI. АпхызкI гвжважваджьуа жвумп хъвшварахлва архъала дызшыртуан, азаклгы лынбжваглвчва хвыцква Льялы Нулы дъарыцхъвмарлауа атобачквын ахкыала йлыхъуан...

Кына рыуа дахъацарыз лымдыруа дшгылаз, пшачквынкI галыцласта дщтIнахуазшва йа напы мчыкI галымцласта дыщтIнапглауазшва, хъахыла дщтыцуа далагатI. Ауди лынцIра апны зынзаджвыкIгы лгви лпси йырдыруата йлылалымхлвасыз гвырчлвагаракI, гвырчлвагара бзидздзакI лылалхлвун. Ауди пхъадза Кына хвыц хъахыла рыцлагы дщтыцIра лтахъхун йгы ауди ахлатырла лнапкIва, лщапкIва пшдзата йацылчпауа, йылцлырхъраглауа йджвыквылцатI – ауди лнапкIва лыруышвпхъадза хъахыла дхъапссгIалуан, лщапкIва гIалцлырхърыгIапхъадза йахъалтахъыз атланыкъвала дцун.

Ужвы апш ауди зынгы бзита, йалыргата рыкыадыгв гылымбасызтI. Ауди йгалцIла, йабоу, щардала ртдзы, рхламач, рквтугара, руатра дIгархъахварззатI. УадыргIвана, Кына хвыц апссгIара бзи йылбама, момкIва апссгIара рыцIа дащцама, лнапкIвагы гIалцлырхъ-

рыглауамцара рыгвладчаква рхъахъла, акыт ахъахъла дпссглауа, ауат дглархъыпссглауа далагатI. Ауаъа КIына хвыц йлымбайа! Анахъ цахъыла рыгвла тажв Астом-быльхани ауи лтаца КIвакIыни рджвджвахъаква чвырцIун, адзыгIв апны ацIайква ртшкIвабарта «Ата-раз» цардагIвы, акъазква рапш, тшыркIвабун, анахъ анылагIы лани лаби дъарыцдмырцаз акытлагъыла йаъу атопасырта апны быжъ дукI глархъыцIуа уагIа цардагIв алагылан. РахIа йджвыквххта атоп йасырныс тшазызчпаз Щамсадин хвыц дъахъбыштыз ахъазла тшырzymкIхуата йхъыччун. РыцIагIы йджъащахъва-дзахызгIы КIына л-ХIарыфба акIвын. Ауи псы ахъазшва йхIвынчIун, йылнапыцIцIра атахъызшва зджъарала йлыхъуан. Ауипхъадза КIына хвыц л-ХIарыфба багъата йылкIуан, лгвытшпы йгIацIалырхъун.

ГIвуыскI йара зынла йузадкIылуа шырхIвауа апшта, КIына хвыц акытгIвадахъ дшахъыпссгIуз лыгIвнапыкI анлыруышв л-ХIарыфба гIалнапыцIшвтI. Ауи гIаскIыхитIхIва зынла цахъыла тшангIауылцт, атырхIва дглархIан, ачва дгIалкъьатI. Ауи лылаква шгIахъылтIуаз зынла дзымцIасыз ланду Сата йналахвта тланыкъвакIла йцIталцIуз а-ХIарыфба акIвапI.

- АчIвыйа ауаса бызгIархIауа, сара схъапщырчIвачIва чкIвын? – дазцIгIатI пшкадза КIына хвыц ланду Сата.

- А-ХIарыфба гIаснапыцIшвтын..., - лхIватI КIына хвыц лылаква лыркъвчIуа.

- Ауи сара сакIвапI йгIабнапыцIызхуаз..., - лхIван Сата КIына хвыц лхъачкIвын лщцытI. Ауаъа КIына хвыц, йгIаншаз гIалгвынгIвын, кIыыр-кIыыр-хIва дхъыччатI. «Уа, ммеду, - лхIватI ауи лгIвылакIгIы гвыргъьачIвауа, - уыжвжвы хъахъыла спссглауа спхызуан...»

- Ауи бизипI, сара схъапщырчIвачIвачкIвын, йбызхIитIта акIвапI ауаса бызпхызуа, - лхIватI КIына хвыц

ланду Сата дгагылын апещ дгагвныцхуата. Ауаъа
Кына хвыцгы л-Хларыфба налахвын, лдерс дапхъауа
даталагахтl.

1. АглахIвахра швапхъа, ауи план азлышвх.
2. Ауи апланла швызпхъаз швхIвах.

ДАГВЖВЕЙ МУХЛАДИН (1934)

Дагвжвей Мухладин йхынглава-
жвахауа асквшка рхъаква раглан
алитература йггалалыз аглвглевча
дрыуап. Ауи аскви 1934 аглан Къвби-
на кыт дглатадритл, йъачлваглала да-
рыпхьаглевл. Черкесск йтагылу апед-
училище, ауи амцтахъ Къарча-Черкес
къралыглев пединститут дгла-
рылгатл. Алитература дшггалалыз



уысаглевта аклевл. Ауи йуысаква йапхъахауа разкккра йахьызпл
«Ашлара амглева» (1967). Ауи йацтаглаццлмтл «Шахахра». Ауат
рымцтахъ Дагвжвей Мухладин апроза рыцла тшайтмтл. Ауи
йаквшахлатхитл аглвглевы йглацццштыз апроза глвыраква
разкккракви аглвыра кльыдакви: «Агъарпагъадж ацтала»
(1980), «Нартрела рахлева» (1984), «Хлатыр» (1988). Аглвглевы
йгланйыршатл адраматургия глвыраква «Нартрела рахлева»,
«Джынарыпхъара», ароманква «Ббзаза, Рина...», «Азаман
ацта мадзаква» агыква.

Дагвжвей Мухладин Россия Федерация аглвглевча р-Ад-
кылара далапл.

ХЫГВЛА ДАДА

Хыгвла дада, дада-Кърым
Уысдъа дчлвата дгъубарым:
Зны ауатра цла лайцлпл,
Зны атшага хва хъайцлпл,
Йбельгы йыма дцапл аурам –
Уыгытапхрым гвагларал!
Йглайма йшуару ачвахан –
Дада дчлвушта угвы умырглан!
Хкыт упшглата дада-Кърым
Йагъу мшычпагв угыйниарым!
Йккывагъа сашлева йгъачпум шлас,
Ашва гвахъва ахлвитл йпхапс.

Дызда ахвыцквa йззимчпа Кърым
ДжьанахчкIвын, шарыдза, кыым?
Дугьи хвыцгьи бзи дырбитI
ХIыгвла дада, дада-Кърым.
АуекIвпI даргьи йзырхIвауа,
Алыгажвгвапа данырбара:
«УабгазтI анцIрала, дада-Кърым!
ХIчкIвынхъа уалцIра гъхIтахъым!»

1. Ауыса бзита швзапхъауа тшыжвбжъа.

2. Дада Кърым йчпауа аъамапсымаквa гIалшвкIгIа, ауат рмагIны
гIащакшвыргыл.

3. Хвыцгьи дугьи адада Кърым йшизыгъу асатырквa гIашваута
ужвыгьи зны швгIапхъах. Швара йыжвдыруа а-Дадаквa Кърым
йапшума? Ауат тIакIв швырквчважва.

❖ **Арат ажваквa рмагIынгьи швылашкI:**

ТхIвыса – мшы златырхуа амапсыма;

Джьгват – жъира мачва;

ЧлахIвара – нартыхв рIаIаIага;

ПхаштрыгIв – гвашв рдарага чIвы;

Къвады – швачIвы.

ТОП

Доп! – ахIван атоп гIапатI!

Йагвапхан йатагIвапахтI!

Аныла йыгIвтI, арыла йыгIвтI,

Мыщи Гвагви гIанарыгIвтI,

Мадии ФатIи гIанардзатI,

Хъвмарракъахвгьи гIаларгатI!

АгIвзачва ауи гIаркIитI,

Ауи гIаркIитI, йамаркIитI.

Атоп гІвапитІ, атоп хъынхІвитІ,
АгІвзачва ргвква арчІвитІ.

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

ЦИСА

ЦІса, цІса – цыхъваргыла,
ЦІса, цІса – хъамыгъра,
ЛымхІакІакІа, пцІаларгыла,
ЛакІазкІаз, щамхцІара!

Узахъуа ачІвыйа анларыла
Нына лкІалта? Йаушт лхырчыч!
УымдзыргІва, умаджъанта акІвапІ
Ауи уырблыгъумца йзугъыч?

ЦІса, цІса, сыгІвза къахвчкІвын,
ЦІса, цІса, арахъ углацІцІх!
УглаквчІва сбжъа араса тынчта,
ЙгІаларышвта углахвырхвыр!

1. Ауыса бзита швзапхъауа тшыжвбжъа.

КЪАНДЖЪАГЪРА

ГваракІылпа, наквпагІаквпа,
НаквпагІаквпа-цыхъваршвшва,
АчІвыйа углайта хІуымбадзашва,
ХыцІла ахъыквбырг узглахъачІва?

ЗакІ уырхъвыхитІ, агъычкІврыжвду,
ЗакІ лапшыцІауцІан уазпшитІ?!
ЙсакъпІ а-Мышвагы: ушгІащтІасуа

Йнацішвтуашті хвырчвхіва,
йчіва йуызпшит!

1. Ауыса швапхьа, йглазыквчважвауа шважваквала йышвхівах.

ЙЫРХІВАЛЫЙТІ ХІУАГІА

Йырхівалыйті хіуагіа бзищарда,
Хівахівращарда удыргалыйті.
Йглатыргаті ауат хъарата,
Ргвалабзиква гладырбиті.

Ууагіа бзиракі рзухазтын –
Ауат «Уызгівадахат!» - рхівиті,
Чгвычашыцкі ушвуцлазтын, -
«Агъыла йушвуххті!» - рхівиті.

Къомкі анціра уырбахызтын, -
«Бзила уыгібахті!» - рхівиті.
Тагвжвахъапцкі дглаугызтын, -
«Ухъылпа уагвырльхат!» - рхівиті.

Псауахаки глаухъахлазтын, -
«Угвы анчвглаті!» - рхівиті.
Заджв дглаурайгвата дуырчазтын, -
«Атхаджъымгіва уыгымхаті!» - йхівиті.

Заджвы дзквпикі йурыжвызтын, -
«Ухъвы йазхлаті!» - йхівиті.
Апхъара угалгазтын,
«Йхізымшрахаті!» - рхівиті.

Закыла йглауыхивазтын,
«Уылпха хлауті!» - рхівиті.

АхІбачва уырхапІузтын, -
«УынцІра ауырахат!» - рхІвІтІ.

ЙырхІвалыйтІ хІуагІа бзищарда,
ХІвахІвща щарда удырғІалыйтІ.
ЙацпІ ауат хІуахьчІвалашара,
ЙацызлуштІ ауат хІуачІвгы.

1. Ауыса бзита швзапхъауа тшыжвбжъа, ауысагІв хІуагІа рцІас-
ква йрыуата йғІайырбауа швылашвкІ.

ХЪАЗЫМЫЖДАРА ГІАЦІНАХХТІ

Йбзазун кІадыгвкІ апны Арыба барауызкІ. Апш
запшу арыбакІ шаъаз йаъан. Йаназаманыз йштуан.,
йашламсуа йбгъатІун, тшыгІвра цыра йа датша кІара
анғІанайаурыз, агІвзачва ацымкІва ахъазы йахъв-
шваныс атамакъ йгъкІылымсуазтІ, закІ гІарщыхІалыр-
квнызгы, ауат йырхъыжвжвгІун, ахъычв йамайгъдзауа
йанайсуаз гІаншун. АжвакІла йухІвушызтын, йтха-
джьюа, агІвзачви йари азыразра рызбжъата, анахъанат
аквтІухІвычаква гІарайхІвапсауа йбзазун.

Ауаса азаман цун. Амгвачвыра йғІалцІла акІвма
момкІва Арба ахъа дута йабачвата акІвма, ауи агІв-
зачва йрыквацакІтІ. ЗакІы найитІ, гІвба найитІ рхІвумца
йаланаган, йпсрыгы рпсхъаква абамчІвухуашта йай-
сытІ.

- ЙнахъапІ, амацІагварта, сшвзыбгъатІумца швъа-
дзасырбзааз, - ахІватІ Арба, хъатакІла йнаскІа-
уа.

- Сарадъа уыжвгІандзара швшгІамгІвайсуаз апш
швтхаджьюазтын жвбапІ, ахъвадачаква. ШвчІвагІауа
амла швагустІ.

АгІвзачвагы тшдырпсрызма, даргы щамх рыман,

дара-дара бгъатлумца, рнагъагвква дырчвыхуан. Ари збаз Арба рыцлагъи йкъвинарухат!

- Ишаъула, са сшвымамзаргъи швызбазушта йшвпхъадзит! – агвыжвквра йггалцла ахъычв квайчвахауа йцрити Арба, - ужвыгъи сыхв абгата йгъшвыздырам. Уахъа ахла платла амамквва йжвдыруашти швынцраква са йшснапыцы!

Арат рапш ажва зглаз аглвзачва йъанквынхати, ауаса йгъхъарымцлат. Уадыргланагъи Арба тшагвадырпхата йгларындырггалхра ахъазла рчлвахгла намдзасквва йцан агдадащ йталхти. Арбагъи йъачлвалуз йчлвахти. Ауаса ауи рынггалхра агвы ауасахлвагъи йыгътамызти, уахъа атлакльныгва зымгва днарбарныс мурад багъа аклыти...

Цлхквта арбаштын надзати Ауаса абарауыз закльги гъахъгум. Аквлтуква азаклы азаклы йацкласхити, Арба здзырглвауа рдырра ртахъыта.

- Ачлвыйа, йглашгвгынгвыма ужвы йшвзысхуш? – Арба абжбы глагити. – Абар сгъштуам. Са санымшлтуазара, - азаман глшлшти. Азаман англашласзара, - уахъызлушти, амш зынги йгьглалхуашым. Ауи аклвлта, швалгати швдуней кклары!

Аквлтуква рыуа азджъакл гънанауа йалагати. Ауаса ауат рыцла йгвыбзыгъазгъи рылазарын, рыглвзачва йрайбжъумца йщаквырклыхти.

Мачлмачлымцара агдадащ тынчхан, ачвагъи йнанауахвлти...

Щарда йычвма, мачл йычвма – йгърымдыруазти. Йанглашыхах, амш шыц платалуан. Ауат гвыргъан, азаклы ацлыхъва азаклы тагыла, агваны йгладжвылибагати. Арба тшгьгланамрыцлсти.

Ашв глзтлыз Нына, лквлтуква драйгвыргъьун, клара дылрыфуан. Арба рыламквва йанылба, агдадащ дталын дтапшйти. Абарауыз азаман глшланарыста йхъанацлауа, уахъынларквлвата йапхъадзауа, ачлвлган йыквчларквлан.

- Уылачвтїи, аччахъва, йууа? – лхїван, Нына Арба даквцїырті.

Арба гъатагламплатлаухті.

- Уажвгвыщатї, уажвы. Улашвхан, йшглашазгъи гъубум, арыцхїа, уыгдагвхатї. Арыхв уцынхъвы йгла-нызжъпїта, с-Тлатїа ащхъа данглайхра уизысцпї. Ауа-ъадзагъи унайта тїакїв уча! – атажв Арба глакїнылх-ныс лнапкџа лраутї. Ауаса ауи аквчїварта тшглакїын-нацїатї ахы йтышвтыз йапшта, агївзачвакџа рпынгїи йглашамсуата, ахъа зланархазла йбзахті. Нынагїи ауи ахїа йгълымбахті...

Амара глацїцуан. Абазара мгївайсуан, йщаквгылу ацтацаша йтата.

1. Алокї шџапхъа, шџызпхъаз йазаргванта шџажџакџала йы-шџхївах.

2. Арба хъартшхъвагївы, хъамабзи апхыцїа щцаз шџхїва.

3. Алокї йцїыхъџауа ажџанахъа – Амара глацїцуан. Абазара мгївайсуан, йщаквгылу ацтацаша йтата – шглашвгынгїџауа шџхїва.

СЫМГИЛЬИ АТШШЫСИ

Йызбыжъскџшу Сымгиль чкївын йылахъгїи акџы-та Баталчапгїан псыхїџа дтапшуа ахїагїара дыкџ-чїван. Амара аташварта йнакџгылхъан, абжагїи кїныл-хъан. Ауи араъа ужвыгїи йубаркїџазтїхїџа, ацїахъы, афермакџа џагылу, йташџахъан. Ари йгїалцїла дъа-чїџу апны амш рыцїа йауыта апсыхїџа апны рыцїа йайшыста дазхъвыцуан Сымгиль. Ацїай йгџылагїи йпсылагїи амш ласы йалымгара йтахъын: пшгїара йджџыкџылыз йаба Аслъамбакъ щардазджъарта йзыгїамдата йымхъџласкїџа а-Кїџольџа гїайаухныс дайгџгъун. Й-Кїџольџу – атшшїыс къара щапїџшчкївын акївпї. Ауи Аслъамбакъ йацїайхїџџуз агївтшыкї рыџа азакїџа йачырын. Йара ацїай Кїџольџа-хїџа ахыцїатї. Йшпшказ далаган ахъа йщџауа, рызкъ ашїайцїумџа

йглайрыщцатІ. Айангы ъасадзакІ акІвпІ. Сымгильи ачыри анацхъвмаруаз, ауи, аныкІ лапш, агвыргъара гла-ныпщуа, «швсакъха, марджъа, закІы шваквшвапІ» - ахІвауазшва, йквырквыруа йнарыкІвшва-гларыкІвшун...

Амтшашаква йшичпалуз апшта, Сымгильи уахъІва щажъдза арыла йагІвслуз ахшынкъвгагІа дйыцта йгла-йырцзатІ, мчыбыжь абгакІ йымбаста йглайгвалашваз а-КІвольа йазглайгыз афачыгІвкІъанакви ашвхкви айрыфта йгвы чІванацІыкІъара дацхъвмаруашын.

Ма, й-КІвольа дгъанымйахтІ – йыдзтІ. Сымгильи йгхъайымцІузтІ йыгІвза ыдзта, йа закІы йафта, ауи ахІа йымбахуашта. Ауи йыдзта англайархІв дчІвыуа далагатІ, ауаса йаби ауи йыцынхаквузи глайайбжьумца дашІадрисхтІ, йгІараухуашшва гвыгъаракІ йызгІаны-рыжьтІ. Йгвыгъара йашахІатта атшшІыс йазглайгыз «абыгІвнифа» дазайгъдзауа йджыпква йыртаркІван. ЙызгІагІвта апыкв пшка тІатІачкІвынквала йайтуаз аннанауахвуаз Сымгильи бзи йшпайбуз! Йаргы ауи агІан дачважвун, анахъани йнапІыкІла йщцуан, апырчв мгъы кІара алазтын йалихуан. Йайрыфуаз йалгата ужвыгы йатахъхузтын, ахъа глацанарпунта йниххыз йнапІы йазыпшгІун, ауи арбзун, йнахъазтын – айан йазцунта йацІалхуан. «АфачыгІв хшы аквнажв-хитІ» - хІва дазхъвыцуан ауи ауат адакІыкІъаква ра-гІан.

Ужвы абар Самгильи йылахъ аквы, тшыгІвта пшгла-ра йджвыквлыз йаба данглайхуа акъваш йыквкву зымгІва рапхъа дибарныс акІышвхъа дыквчІван. Ауаса дызлагвыгъуазла тшыгІвкІгы дгъгІамихуазтІ. Амара акІвпІта аташвара йахадзатІ.

- Сымгильи, уа Самгильи! Углабгъалх, углабгъалх, - йхІван ауасаква ачккъъара йгІаквызцахыз Нану ацІей дызгІацІыртІ. Сымгильиы йпсыцхІа цІолата йщти-йын ахІба йхІва гІвба йымчпауа, псайспадза акъвашла дджвыквылтІ.

Ауасаква ахъыцъыруан. Нанууи Рамазани ауат йырхъпшуан: алухъараква тшхъа ртарпсун, ауахъ йаз-дрыхълазыруан. Сымгиль дшырзыгладзахуаз ауат дырцхъраглауа далагатI: рыцла йтахшвахыз асараква хшы рыцдирыжвуан. Ауатква йъадзаршыыз Аслъам-бакъгъи дглайтI.

- Йглауаухма, папа, а-КIвольа? – йхIван Сымгиль ауи дипыраххтI.

- Йгъаъам, Нана, йгъсмаутI уахъчIва, - акIвдыр йа-кIвнащыз Аслъамбакъ дглатшыжвцIуа йхIвитI. – Ацта зджъарагъи сгъыквымшватI. Алаква йырфатI схIварын, закI ганхара гъатахъымма? МомкIва напыкI йа-кIыма?

ЦIабыргыта, ари атшшыс мыкIва щахва хIагла хъвмаргIвычкIвын йызбуз щардагIвы рыла хънахуан, тшхIвыбгъата йайлахIун. Ауаса ауи кIкIла шачвауар-кIвауа дызда айан йацIкIгIгата йызгъычуаш? Йгвы зызгIвш заджвгъи дгъйымдыруазтI Аслъамбакъ.

А-КIвольа айан уахъчIваракI йкIкIкIуа йагатI, уыжв-гъи йкIкIкIуан.

- Анагъа уцата пщырхIа цкъакI сызгIагстI, - йхIван Аслъамбакъ ацIай атдзы дищтитI.

Сымгиль апщырхIа англайт, а-КIвольа айан ач ййырбауа йхIвитI:

- Йгъма, ач ахъгвыщитI йахъжвитIта. ЙхъамкIва йгъауашым. ЙацIахIырбата а-КIвольа йгъауашым. ЙацIахIырбата а-КIвольа зджъара йгIацIшвтхырквын йашIахIкIыхуайа?

Аслъамбакъ атшан дацIалын йхъауа далагатI.

- Ма, ари ачвкъара йгахта йгIадыршрагIатI, - ахъа-ра даналга апщырхIа Сымгиль йййтхуа йхIвитI.

- Папауа, ари а-КIвольа англайтхра йахIрыжвуаш-ма? – ацIай йгвыгъара зрыбагъуш джъауап дазпшуа дазцIгитI.

- Зны йглайтхында, айан гъахIмырчвузма, - атшы

ахIвурта йыквижьныс йджвыквидауа джъауап гIайтитI аба.

Аслъамбакъ йахъа уыжвглангъи йхъатала атшква араса йырцан ахIвурта йщахIатI. А-КIвольагъи рыцта. Ащымта араъа йгъаъамызтI: анахъ ухъалта ахлахъвптшырта аргван йыквыз авесшта адзхъа йгIараухтI агIвтшыкI йырхъазыта. А-КIвольа айан кIькIьуан гвжважвагIва аквта, ауаса атшшыс абыжьгъи ахъатагъи гъаъамызтI. Агъагъара йнапшыгIапштI. Ахъахы гъвгъваран, йаъазарквын, йчIва гъакIвымта – йщтIа-заргъи уыла йгIащтIнахуашын, авесгъи ауи хънагIвушта йыгъхъвауымхасызтI. Ауасахчаква апххъа акIарниз йыквгыла йгIабгъашпуамца гвгIвартакIгъи гIанырмыжьуа йгIарпшыхвтI – зджьарагъи гвырбзигакIгъи гырмаутI. ЙгIабгъалхтI, ауасаква йнархъпшы-гIархъпштI, йчатI. Ауаъадза апстIагъи хъбахIахтI, агварта атцарагъи йагIахатI. Нану ауат дрыцылтI, Рамазан уысквакIла акыт дцатI, Аслъамбакъ атшшыс дazyпшгIарныс дджвыквылтI. ЙхъвланацIыкIьара днацIгIа-гIацIгIумца дгIамдатI, - ма, мцырата дгIайхтI...

Уахъа ауасахчаква рыхъвлапынчара нашхыйата, мшыркъварадъа, айчважварагъи мачIта йалгатI. ЙчIапщущыз йакIвымзара арахъарат ласы йщтIалхтI: атшшыс харзына лаба-шлаба адзра зымгIвагъи ргвы йшыцIалыз гIарныпщитI. КвчIисхама ауи, аквчIис шквчIисугъи акъанджъа йанагара угвы йаситI. Ауаса ари акъанджъа йгъамгатI. Йабаца?

СымгIиль йыгIвза къахвчIкIвын дазхъвыцуа щарда дщтIан. Атшын чвгъа йгIапсаз йаби Нануи ласдза йгIапырхтI. Ауаса йаргъи йымдырдзакIва ачва днанауахвитI, апхызгъи, багазшва, йгIвадзашвауа йызгIайитI. Апхыз хъадата йалаз й-КIвольа акIвын. Абар ауи айан йац йшхIвуаз уарба дукI гIащтIаситIта йщтIнапгIитI. Акъваш лаква ацIахитIта тшырщхуа йшуа ауи йащталитI. Аслъамбакъ йыму ашвокIла ауарба дацIа-

хыситІ. АпссгачІв ду ахы шаквшваз алудырглауата льяльараклІ ганыпщитІ, йгланакъвуа йалагитІ. Ауаса атшшыс гьаунаштуам. Ауи шамумца адгьыл йазыгладзитІ. Алаквa йабарыс ауи ахыла йыцІшвтитІта йажвлитІ, йаладрыгьагьитІ. ЙдрыгвмачІта ахъа анальажъаха, а-КІвольа аунащтын швара ззырхІвауа амдыруата агъачва йрабашуа йалагатІ. ЙагІварыхІу апыкв хъвахъва дула ауат йгларылактаситІ, рылаквa йырзалта йдзнарычІвара атахъыта, йгларцапІтитІта аджыр шамх дзадзквa гларылнaрышвтитІ, адама макъквала йглардзакшитІ.

АсльамбакьыргІа надзанадзыкІара алаквИ ауарби абарджваштІ. Ауарба ласыла йглагвынгІвытІ амч шдмырхъушыз. Ауи ужвы аквпшыра гврыдзган: ахъвда кІдыжвжван, хвырта аквын. Йаргы йцІыхвъахауа акъарула тшгланахІвынчІан ахъа алаквa йрылнагахтІ – ажвгІванд йалалхтІ. Ауасахчаквa а-КІвольа йазыгІвтІ. Ауи абган, ауарба ащамхквa ъаланацаз ахвыртаквa ракІвымзара...

- Асльамбакъ, уа Асльамбакъ, тІакІв угІагылстІ, - ари абжыы СымгІиль йъаганшазгы йымдыруа, апыызгы йаламкІва йгитІта дглашыхитІ йгы йбитІ: йглашылыз Рамазан амзагы айыркІын тІакІвгы йрымадзауа Асльамбакъ дйачважвитІ.

- Йганша ачІвыйа уызхысуа? – йхІван йаба дазцІгитІ.

- Йганша саргы йгъсыздырам. Бзидздза цІуата алаквa шуа акІадзала йкІыдххылын уыжвгІандзара тшырщхуа йшитІ. СнакІан схъахсылтІ. АгІвлакІ гІайхын а-Лупа ганхатІ. АшІа ашІамсуа йшитІ. Ужвы хІтшквa ркІыкІьбыжъквaгы ауыла йглагитІ. Йахъа а-КІвольа згаз атагІанысылхма – хІва сгвы чакьитІ, схъалта атамам гІассырдыруашын. Агварта ахъазы йгІанызмыжъра ахъазла угІасыршыхатІ, Асльамбакъ.

Рамазан йтахъыз анихІва йъагвникІылыз дцарныс

тшацайырпан дджвылціхуан. Нанугы дглагылтІ ауи йхілвуз анигла.

- Зны углашлас, - йхіван Аслъамбакъ Рамазан дглашлайрысті. – Саргы снайуашті. Нану, араъа агварта угларыдхал.

Аслъамбакъ амза найахвын Рамазан дйыц-джвылціті. Ауахъ цкъан, ауаса амыз гъаъамызтіта лащцаран. А-Лупа ашбжыи гвжважваракі, зшытракі алата ахлагарала йглагун. Атшкыкыкыбыжквagyи глалашвун.

- Глащыц кІара гІатнацата акІвма ауи ауи аъара гвжважвагІва закву, - Аслъамбакъ ала дазхъвыцуа йгвгІвара йхівити.

- ХІагІ, глащыц ахъазла ауаса тшащхпІ, - Рамазан дгъадгылуам. – Араъа датша закІ аъапІ.

Ауасахчаква рфонарква дыркікІумца азадара йхъалті. Ахъахыи гъвгъварахун, унаскыата йщтіаз авешта уазынадзанацыкыкъара хІвыртата йбжъан, бурйан гІва уъанаквпшуазгыи аъан. Афонарква рнурква алащцара агІвырхын атшква гІалыркІгІлатІ. Ауат ацкъара апны гъагъата закыи йгІакІвшуауазшва йубун. Алагыи йара ауаъа йгылан йшуа. Ауаса Аслъамбакъ-ргІа наскыата заъара йпшызлакІгыи али агІвтшыкІи ракІвымкІва пІатІаукІгыи гърымбузті. ЗакІ чІвазтынгыи, пыжвкІ ахІа йнамдзарагІлатІ, йубара атахъын. Щта, ачІвыйа ауат зрыкачкІуа.

- Зны удзыргІвысті, - йхіватІ Аслъамбакъ йыгІвза ймахъа йкыта дглашлайрысуа. – А-КІвольа йабыжъшва слымхІа закІ гІатгІвыті.

- Саргы дагвдза закІ гІасгвыквыгІвтІ, - Рамазангыи давшхІатхатІ альагІвпажв йгвгІвара.

Ауат ала злачІвазла йтрысті.

- УгІамскыахын! – хІва апхъа йгылаз Аслъамбакъ йыгІвза дглайквтасті, йаргыи щтахъла тшгІайкІхын заквхъа тшгІаквирышвтІ. А-КІвольа абыжъгыи ари йаквшвауата рыцІахъбырг нахвата йглагатІ.

Аслъамбакъ тшгайырайшахті, дсакъуамца дкІврын йрымдырдзакІва йызхъанагаз амаша амца тайыркІклатІ. Ауди ахъаз йгъмашамызті, йара-йара йтагІврыз цІоларан: аган пщба-хвба метр надзун, лащ-царата ауацІа утапшуан. Заъара йцІолайа, йаргьи араъа йанбагІанша?

- Араъа зынги ари апш гъаъамызті, - йхІвитІ йджъайщауа Рамазан. – Уыжвжквва ракІвпІ йангІанша. Адгъыл ауацІа мцырартакІ амазарын. Абар йтагІв-рыхті.

Аслъамбакъ ауди йхІваз дшадгылуа йаквшахІлатта даквдзыргІвитІ.

- Рамазан, сщапквала скІы. Са снаскІапІта стапшыпІ, - йхІван Аслъамбакъ амаша атшпбыргІла дкІврыті, йхъа ауди йахъайкІын амза тайыркІклатІ. Йап-хъахауата ауди йбаз зылаквва кІазкІазуа ахъахъыла йгІа-хъапшылуа йгылаз а-КІвольа акІвпІ. Амаша ацІолара цметракІ аъара надзушын. Ауди гъажъ пшдзата, ап-щырхІа ахърышвтта ахъа гъагъара ацІахъыла йнар-хата йануыргылра апш, рыцІа-рыцІа йтыбгІахауа йкІ-нылуан.

- КІвольа, КІвольа, убзапІ йшаъула, - йхІван Аслъамбакъ атшшыс чкІвын дачважватІ. Йаргьи йа-гылаз гвжважваракІ гІаныпщуата йнай-гІайын абжы цІагІвдза йгІакІькІьыті.

- СымгІиль ага дгвыргъахпІ й-КІвольа шабгу йды-рырквын, - Рамазан йаргьи йгвыргъара къайым-чІвахуа йхІвитІ.

- Щта. Ауаса ари агІатгахра гъмайрахушым. Ар-гваныта уатшпынгылта ухІвынчІарныс шварагІва-рапІ – йшІбгата убгъашварныс закІы гъазхІвам.

Аслъамбакъ амаша ацІгІва гІайыркІклатІ. Ари ужвы шакІву йантагІврыз чакъ гъаъахмызті: абан араъа ахъахъы апшта ауаъагьи ахІвра чыхв гІайитІ. Ауаса ауди антабгуз а-КІвольа аквгылата йацбгъанагама,

момкѳва атшшыс нагѳв-гѳагѳвауа йшхѳвмаруаз йгѳан-шахъаз агѳвадыгъ йташвама?

- Сара сшазхѳвыцуала, адгъыл тагѳвырхъата атш-шыс йамдырдзакѳва йахъанаган йташватѳ. Тшам-дырхуата талеракѳ йщѳтата гѳацѳѳуашын, ауи акѳвын абжыы уахъѳва щымта йзымгуз. Ауи кѳкѳызарквын атшкѳва ансырцахуаз йызгѳарын. Гѳальамат, амашагѳи сыла йшгѳацѳамшваз, - Рамазан йгѳвгѳвара йахѳба йайхѳвитѳ.

- Гвы мпшыкѳва ла пшума? Ари агѳвгѳварала угвы гѳымгѳвузѳ, йаргѳи ари атабгарта аргвандзата уз-гѳамикѳва уыла йгѳацѳашварныс баргвыпѳ, - Аслѳамбакъ щтахъла дѳтхъауа джъауап айтитѳ...

Ауасахчакѳва ауаткѳва ѳадзархѳвуз а-Лупа амаша йахъачѳва йамхъачѳвыуа, йбгѳапарныс йхѳлазырта йбгѳапшуан, йанамхъашуазгѳи аъан.

- Йауыпѳ, Лупа, уашласх. Уызгѳвадахатѳ, уара уа-кѳвымзара а-Кѳвольа хѳмауамца араѳа йтапсыхыр-нысгѳи аурын, - Рамазан ала ахъа йщѳтитѳ. – Сбгѳал-пѳта аркъан гѳазгѳпѳ, Нанугѳи дѳгѳазшшыстпѳ, - ахѳба тши-зынайырхитѳ ауи.

Аслѳамбакъ ласгѳи закѳгѳи гѳыймхѳватѳ: ауи рыцѳа йкѳвльайыз амалькѳ дѳазхѳвыцуан.

- Уца. Атшшыс щарда цѳуата йгѳымчастѳ – йшла-жвкѳзапѳ. Айан ахшгѳи Сымгѳиль йазгѳайгыз ахъгѳара-мгѳларакѳвагѳи уыцѳгѳаг. Нану ауахъ даѳазтѳ.

Рамазан хвырчѳхѳва дѳбгѳалхын тшытракѳ ахѳа дымкъѳвауата дѳгѳахъынхѳвыхѳтѳ. Ауи йгѳихъазымызѳтѳ – Сымгѳильгѳи дѳйыцын.

- Й-Кѳвольа араѳа амаша йтата ауи ачѳвкъѳара дузгѳакѳвхузѳма, дѳгѳамикѳва йгѳсзимутѳ, - Рамазан ацѳай къахѳвдза дипшуа, цѳыхѳкѳва араѳа дѳагѳахъайдылыз чѳыдата йбауа йхѳвитѳ.

- Арахъ угѳайта уыгѳвза уапшы, йаргѳи тшарба, угѳанавалашвазапѳ, - Аслѳамбакъ йпа дызшѳититѳ. Ауи

амаша атшпы дглайрыскъатІ йара йапш дщтІайжбын амза бгъайыркІлатІ. АцІай атшшыс ахъыз йхІван дазыцІырті, йаргы гвжважвагІва ду аквта йглайзыкІькІхті.

- Йубама, йгвыргъыті убжбы ъаглаз.

- Дадауа, сбггалпІта йсырчапІ, йымлациуазапІ, - йхІватІ ацІай дхІазырта.

- Убгъал. Угъымшвума? – Аслъамбакъ тІакІвгы тукъаль йзымчпауа дазцІгитІ.

- Йауа сызшвауа а-КІвольа шсыцу.

АгІвхъачва Сымгиль аркъан йыбгъарцІан дбгъарыжъуа йалагатІ. Метракі ахІа даурымщтскІва нышв тшытбзикІ шыгІврын абжбы дагвдза йбгъашватІ.

- И-и, атшшыс закІы йацІанахІыркІуашті зджъара, - йхІван Аслъамбакъ дглагвжважватІ.

- Сымгиль хІглайыхъпІ! – Рамазан дшшваз йаквшахІатта йбжбы кІязызуа йхІвитІ.

- Сымгиль, йшпаџу? – йаба дазцІгитІ.

- Йауашті. А-КІвольа йгъаквымшватІ йшыгІврыз. Сбгъажвыжъ.!

- Уыжвжвы. Усакъха. АцІахыы уаннадзара абльынква раргван уымцан, аквта тшазышвчпа а-КІвольагы уаргы.

АслъамбакыргІа аркъан псайспа йауырщтуамца Сымгиль дбгъаржыті. АцІай йщапІква адгыл абгъара англарау, аркъан глайыбгъырышвтын йыгІвза ахъвда тшакІвйыршатІ. Йаргы апыкв пІай чкІвынквала дгІанарбзатІ. Сымгиль тшглайырайшахын йджып йтата йазытайгаз афачыгІквва ашІайцІауа далагатІ. Атшшыс ауат закІы-закІ йахвдхвыдуан, йаргы, йшичпалуз апшта, йщцуан.

- Зынла ауи аџара хъглара ауымрыфын. Йдзыш-уазапІ ауи, - ахъахыла йаба йбжбы глагитІ. – Ари ахш натагыжъпІта йарыжв.

Сымгиль йгІакІнылуаз апщырхІа дџахъыдзушыз

ахлаҗара йанҗадза амҗа дамҗасын йҗайкыт. Ауи а-Киволя апыкв йазиган йкыт. Атшшыс апыкв апщырҗа йтанарщщын йтаз заҗвыз анадыр кьвылт-кьвылт-хьва йажвуа йалагат. Сымҗиль дгвыргьауа ахьвда йщцуан.

А-Киволя ахш йаналга, апщырҗа хьарҗылхын аркьан атаҗабҗаржьхт.

- Уыбҗа йҗакывыршата баҗьата йшлахьвах. Уҗа хьаҗҗылхуашт, - йхьватт йаба.

- А-Киволя щта? – аҗай йбжьы гвыҗв-мыҗврак җалҗлауа дазҗҗит.

- Ауи аркьанла йҗхьызҗа хьаҗылуашым. Йаншара заҗ азҗахьхьвыщхт.

- Ауи аҗан сарҗи сҗнахьалхуашым, араба а-Киволя саҗызлушт, - Сымҗиль йҗайкывыршаныс йна йахьыз аркьан аҗыхьва хьылайырҗыжхын йҗҗва тшакывыршахт.

- Ауи чатт, йыжвтт, ужвы уахьымҗыргьвахын. Зджьараҗи йҗцахуашым, - Асльамбакь асаби йҗвы йырбзита дҗа хьайҗылхра дащтапт. Алащцара ду аҗвыла ауаҗа дҗатахарыквын, йыздырауда арыц-хьаҗа ахьаҗайуаш. Амаша аҗҗва рыҗаҗи йкнылхырквын?

- Сымҗиль, уҗа хьалх, бзи, уҗа хьамылккьва йҗауашым, - аба йҗвы йҗанаҗыз ашвараҗвараква ддрьгв-жважвитт. – Заҗы уарыхьлапт ауаба.

- Сара а-Киволя саҗызлушт. Ауи ахьазы йҗанхарыквын ауарба ду йджвыквнаҗахуашт, - аҗай йпхьыз җайҗвалашвахуа дҗвыуа далагатт. Атшшыс араба йҗатазрышвыз ауарба акьта йхьайҗитт.

- Йамҗан уарбайа йызгуш? – Асльамбакь аҗай йхьваз гьҗайҗвнымҗыт. Ауи зьара дйыхьвазлаҗи, йрычгьвзлаҗи, аркьан йыбҗашайхьварныс амаль гьймаутт.

- Йауыпт щта. Йанымуазара дтаҗвзтт, - Асльам-

бакъ йпа йайрышра, йымшвара, йыгвза шламчважва дъазцлабыргу йгвы рхвгитІ. Ауаса аквпІ архъахъацла йпа дгладзынгылра шатахъу – закІы дачвымшвауа, йгвы цлабыргыта.

- Ма, ари акъагва щтлацлата уыквчІва, - йхІвитІ аба. – Сара зджъарагы сгыцушым, араъа саъазлуштІ. Ауаса аркъан нахвта уыбгъа йахъацла, гвжважвагІвакІ ганшузтын сшглауыхъуаш апш.

- ЙауыпІ, - ацІай йгвыргъабыжъ амаша йглатг-гитІ.

АгІвуасахчачва тшытракІ йайкъангъаштІ. Ари амщтахъ Рамазан атшыкІ гІайкІын далабгъалхтІ. Аслъамбакъ, а-КІвольа айан, а-Лупа амаша ахъахъ йгланхатІ.

АцІх псайспадза йымгІвайсуан. Аслъамбакъ бзи-дздзара данчІва ачІвыла ахъшвашвара тшгІайнардыруа йалагатІ. Ауи дгылтІ, дцан йхъарамкІва йнаубуз ашыхІв хІаджв ащапІы йгІащтІахаз ауа амбатакІ аъара гІайгтІ, йщтІайцІан дыланагІатІ...

Абар шарпынква надзатІ. АгІацІцыртала йудыр-гІвацауата йгІачвышхатІ. АпссгІачІкІва рбыжъква гІагауа йалагахъан. Ачвкъъарала тынчын. Атшангы йхъарамкІва тынчдза йчІван. Ауи ачыр СымгІиль дацищтара акІькІьбжъы гымгахуазтІ. Аслъамбакъ йымза тайыркІкІан бзи-бзи дырпшытІ: а-КІвольа чІван, ауи дадта йпагы хъгІата дычван. Ауи амщтахъ аба йгвы тынчхан ашыхІв дыла тшытракІ дчвасыстІ. ДгІа-зыршІыхаз аргваныта йгІагаз амашинабыжъ акІвпІ. Аслъамбакъ ауи злайгІазла дпшытІ. Чакъ гъаъахмызтІ – Рамазан дыззищтійыз автокран гІайцІын дгІайуан. АкранныкъвагІв Пакъа дангІадза йгІашІайрысын сальам йтІытІ, напІ йкІытІ, амаша дазцан дтапшытІ. Йбаз джъайщачван йхъа йыркацатІ. УацІыхъван йкран йшатахъыз апшта амаша йгІахъадзійыргылтІ. Рамазан акран йгІакІахвхвуз ачІвахІв дашІагылтІ, айхацІа

йкыхын «Сбгъажь» ганыцлуата Пакъа напӀ йзичпатӀ.
АкраннкъвцагӀв ауи псайспадза дбгъайыжтӀ.

Апхъапхъа Сымгиль дглахъаргылхтӀ.

- Атшшыс аркъан англакӀвуыршауа скӀагва амгачва йглацлацла, - йхӀван Аслъамбакъ йыгӀвза дзыцӀыртӀ. Ласыла а-КӀвольагӀи глахъаргылхтӀ. Ауи аркъан шабгъыцлуаз айан йазыгӀвын йацӀачвауа йалагатӀ. АйангӀи «Уабгума? УызгӀвадума? Йшпабзийыз!» - ахӀвауазшва ауи быжгъащакӀла йглайгвыргъун.

1. Сымгиль чкӀвын йылахъ аквыта Баталчамган апсыхӀва дтапшуа ахӀагара дзыквчӀвазйа?

2. Сымгиль бзи йбуз йтшшыс КӀвольа адзра нашхыйагӀварата ауи йглайыланацӀайа?

3. АчкӀвын дывчвата й-КӀвольа ахъаз йбаз апхыз гӀшвхӀвах. Ауи уызнаргвыгӀуыз ачӀвыйа?

4. Ауасахча Рамазан Сымгиль йаба Аслъамбакъ дызглайыршыхайа?

5. Ауат абаца, йъацаз йзынйайа?

6. Рамазани АслъамбакӀи зхъанагаз амаша шганшазла ауат ргвганаграква швхӀва. Ауи йапцылата а-КӀвольа амаша йшагӀархаз АслъамбакӀи Рамазани йшпаглащаквдыргыл?

7. А-КӀвольа аглаухра апны акъваш ла Лупа уыста йархӀйайа?

8. Аслъамбакъ Рамазан акъваш дзицтийа? Рамазан данглайхуаз йыцглайда?

9. Сымгиль амаша йтаз й-КӀвольа дшпазтал, дантал йтшшыс шпайырчуз?

10. Ауахъ йшанцӀыкӀа Сымгиль чкӀвын амаша дызгӀатахайа? Швара ауаса йшвзычпарызма?

11. Сымгиль йтшшыс амаша йшпагӀатырхх?

12. Атшшыс айани Сымгильи ргвыргъара шгвы йызлаглахьысйа?



ХВЫЖЬ РАЦИД (1936)

АгӀвгӀвы, Россия Федерация
агӀвгӀвчва р-АдкӀылара йалу Хвыжь
Рацид, асквш 1936 агӀан Дары-
къвакт дӀытӀ. Йаба данпсы ат-
гӀачва рпны Рацид ахӀбата дӀан-
хатӀ. Збзазага щайдза тӀлахсаз,
атгӀачва урахӀбата, уайцӀбачва

ргӀадзныргыпрагӀы ура уапхъарагӀы ацуурчаныс гӀмайрам,
ауаса ауат абаргӀыраква Рацид дӀларылтӀ: педучилища, ауи
амцтахь асквш 1957 агӀан зынхара джыквызцӀлахыз Къарча-
Черкес къралыгӀва пединститут дӀларылтӀ. УацӀыхъван
Москва йагӀаз й-ХӀаракӀу партия апхъарта дӀалаган йхъатачӀв
бзазара мгӀва дыквылтӀ: Къарча-Черкес обком алекция
апхъагӀвчва ргӀып даунашвачпагӀвын, партия арайком
дасекретарын, адгӀыл рхарджыгӀвчва рпрофсоюз аобком
даунашвачпагӀвын. Асквш 1980 агӀан зны мачӀкӀ дъанхӀхъаз
(Москва апхъара данцушыз апхъала) агӀазет «Коммунизм
алашара» йынхара джыквыцӀлатӀ. Асквш 1988 ауи агӀазет
даредакторхатӀ, асквш 2002-дза ауи агӀанатӀа йырхӀытӀ.

Хвыжь Рацид йапхъахауа йгӀахӀвахракӀва 60-хауа асквш-
ква рагӀан агӀазет йгӀаншвалуа йалагатӀ. Ари азаман йгӀа-
шларышвта Хвыжь Рацид уахӀчӀва йгӀагӀадзездза йкӀальам
нхитӀ. Абаза апхъагӀвчва бзита йырдыртӀ, йыргӀвапхауата
йрыпхӀытӀ ауи йбзагӀвракӀва, йгӀахӀвахракӀва, йхабаргӀвыракӀва.
Ауат зыншвалыз агӀагӀцтракӀва йрыуапӀ «АпхӀвыспа напӀква»
(1963), «АфыркӀва гӀырчӀвыуам» (1973), «Ан лылахь» (1987).

Асквш 2011 Хвыжь Рацид йгӀвыракӀва разкӀкӀра «Сазы-
пшгӀун сыйачӀва...» гӀагӀцӀтӀ.

ЙАПХЪАХАУА АГӀАНШАРА

Асквш 1943 январь агӀан апшта хӀшыпӀлакӀва рпны
хътачвгӀа шагӀамыз йгӀи йшгӀанымшахыз здырхуа
ужвыгӀи щардагӀвыта адуней йыквыркӀвапӀ. Ауи

асхъан акIвын ащхъа щапIкIва рпны тшабызтхыз хIыр агIвадахъыла йгIатыцIта алагъыла йангIамгIвайсуаз. Ауи асхъан акIвын КIавкIаз тшызрыбалахIуа йгIаталуаз анамыцакIва асквш 1942 август амш пхакIва рхъаш-тылхта ужвы аквтIу бгIадзакIва рапш рдамакIва рызц-тIымххуата алагъыла йанбгъабгъуш. ЙгIайуази йтхъузи аркIва ртопхкIва Къвбина дзыгIв агъыма тшпыла йчIву агород апны йгъахъазымызтI йгъагIвжвуш, ауат адарыкъвакткIва рурамкIвагIи йгIарбжъакIшуштI, абза-загIвчIва руатракIвагIи йгIарташвуштI. Агороди акIты адызкIылуаз ацIла агIвыржIвазтынгIи анамыцакIва Ар Къапщ гъырзашIамрыстI.

Аныла апсабара йгIанахъалтI, адуней гъбыльуам, адуней хчIитI, арыла йгIацапахызи йтхъауи рыркIва ртопхкIва зны хъарата йкшитI, зны аргIвандзата йагIвжвитI. Ауи асхъан угвы йгIалалхуата акIыт йтагылу ахъыбтыдзкIва йырлу ахъышв чIвыцакIва алакацун. АчIвыйа йчпачIвыз? ХIыгытыцIуамта айсра хIаладзитI. ХIтыцIитIта ахъта хIыкIвнацитI. Ауи акIвымкIвагIи хIтдзы ахурамхъакI тIалыцIуа йхвынгIлапI. ХIтдзы йту афицар йашIамсуата амашина ласкIви амотоциклкIви йызгIайитI. ХIыкIьядыгIв хыхъвшв гIагIвараргитI, хыхъвшв гIварыргитI. ХIпахъла йгылу акацацIлакIва йры-цагылу амашинакIва хъгIвапI. Арат збуз хIаба йгIвы дгъагIнамырбузтI. ХIунагIва хIгIанхата апсра хIазпшри мIгIва хIыкIвылта ахъта хIхънацIгIари агIвба йгIары-лихуаш гъйымдыруазтI. АныгIи арыгIи псрапI, аныгIи арыгIи саугъыщрапI. Ауи акIвымкIвагIи мышкIвакI рапхъала хIыгIвлачIва гIвпхIвысчIви сабикIи КъарапагIва йгIатыцIын рунагIва йгъзыгIамдзахтI. ЙызцIачIваз ашыхIв хIаджIв йгIгIацIымцIхтI. Ахъта йащытI.

АкIыт йту ащардагIв гъпIатIауам, йгIаншалакIгIи гIаншатI рхIван рунагIвакIва йрыгIвначIвапI. АтыцIра гълымуазтI хIан. МлыкIв дукI лымамызтынгIи акIья-дыгIв къазкIвтIу тшкIарапI. ЗаджIвы дIапшымкIва акъаз-

ква ргалдара галыдахлуан ауи. Апотолок йхвын-
гылан абанкаква йырту ахвша рчва, абкъвылка ашв-
цлгта ртан. Йхлымаз асипарат хшасра щардагтв лыз-
ганадуан. Ахшлыцкв гхлыгымхузтл. Ауат заклгы
шгланымхуш лдыруан аунагтв апшвыма хтыцыр-
квын. Ауи йгалцла лхъапщыла араса дйхлвун:
«Агъын чыльа йджвыквудуш хлыхыгтв сабичва йгла-
нырцыз асквшква алауцларыквын, жвхвсквш гьна-
дзум. Хлакъвыщт ари умурад. Уайгтвджьхуаштл.
Акыт аджъамглат йырбауа глбапл. «А этдзагвы багтвз,
ани афицар дшнамыцугы йгласайхлвыз басхлвхъатл.
«Здесь будешь дюже жарковат. Ты, дети уходи подаль-
ше...» - арат ажвакв анамыца афицар йхлвдзама,
момкв хлаба йглайхъвыцма гьсыздырам. Уадыргтв-
нагы хлан цтлахъла дгглатымхъузтл, ауи араса йылры-
багъун дчлвыуа: «Хлсабиква хъамы гьрышвам, щап-
хъацла пха рщапкв йгьырхъам. Уыла шглапшуа утгла-
чва хийа ахъта йауырщуашма?»

Ахъвыцра щардаквa рымщтахъ хлаба тшцакви-
кыхзарын, ауаса щыбжъанщтахъ йхлчвыхъарамквa
ашвхъымса йхъагылаз ахъацла йагтвжвз атопх глкла-
швата, йщаплы шнахта ахабар англага, хлаба ауи ахлата
дымкъангъашхуата хлыгтла, хлунакъващ Къасым дйын-
йан, ауат унашва рчпатл: артыгтвчвата Дарыкъвакт
хтыцырныс, тшыуандыркл гларауиттa хлаба агтвгтла-
чвак тигитл. Анат Албырглан йту ръахлыльчва Мерым-
къвыльргла йрызцитл, хлара Йынджыгьлокт хланщчва
Къвапсыргъаныргла рпны тшанхлырглалитл. Хлаба дгла-
цапахындзыкля хтыдзгы хлымлыквгы Къасым
дырхъпшылуаштл...

Йащтаглайуаз атшын айсра амгтваквала йным-
къвас гтвшыкл зшларышву ауандыр чвамбатакл аныр-
цитл, ауи ахъдыргъгитл хлахлбачва. Ауандыр йгла-
нырцитл гтвгтлачвак хлхыгтвцлыгтвквa, ачемоданквa.
Ауандыр йгтвквчвитл хлунакъващчва. Ауат рныбыжьла

рыца йтшдырп. Хвгвы йнадзит. Хларгы ауи хгъай-
хлам. Сара быжьсквша гьсымрыцкъаст, саща пщы-
сквша дрылап, сахща сквшыки бжакли дгъахъымсст.
Гвычлвгвыс днызжхитта ала уыкъадыгв йан-
главаруымщтуаш мшып Алахі йглахквнайыргаз амш.
Хлани хлаби йглахыквырпсаз ашашыхвыжккви ахъы-
закви ужвыгы абашто йгъххънажвум, акыт хъа-
дзарылсуа атыдзкавгы ацлаквagy апша ркит.
Дарыкъвакт хрылста агъмала хлшацапауа хлыщхъва
йтапауа йнахысуащ абашто акъару зшсырпшуаш
гьсыздырам. Ауаса ауи мгва йыквлыз ажвагвггы
ауандыр хланаквчвуггы хгъартынчуашым. Ауандыр
хглакныцта хлан, хлаба, рыца йтшдыру хлунакъвац-
чва хлщтырхыргы, хлыргвыцлархлваргы – йгъцакв-
чвушым, хларнапыцнажвуст, хкланакъьуст, хлыз-
лачлвыуаш амч хымахымквва хлчпушт.

Сара Йынджыгъ психвала сцауата ари амгва
санглаквылра йсхъмаштылхуа ари амш датшагы за-
кыла сынцра, сбзазара йгалахат. Ари сглазквчва-
жвауа амш хъараркввата акыт квта йалсуа аурам
ухъыста йчлву хлыгвлачва рпны анамыцаква йрыцгла-
йыз румын щапхъацлчпагвык дбзазун. Ауи квту,
квтагъла абзазагвчва чрыкъв, амгла рзичпун. Саба
арумын дшйангалыз гьсыздырам, ауаса йацларпххата,
ала йангалуата чрыкъв агвызарак сзичпат. Йата-
схлвахитта ауат ауи аъара йпшдзанта ущаплы йахъау-
цла ныжхта уыквва йтата йынкъвугарын йрымгы-
чырныс, йымпайхарныс ахъазла. Ауаса счыркъв
шыцквва бжарак рылан – йсчвхвыцын. Мчыла йа-
хъарцларыгы сыщачквва йбжахъвата аквын ауат
йшыртагылаз. Тлапад пха ацласцлпхлвагы угвы
йгланауымрыгын. Ауыгы зпны йбара атахъыз арумын
щапхъацлчпагв гъйаквмызт. Сщапсыргвыцлакв
рура, рган зшваз саба йаквын. Ауи йгытахъымзарызт
йпаджа йапхъахауа асы ззынадзас ачыркъквва рыпага

щарда зларцлаз амажвадза апшта йамцыцпырныс. Ауаса ауат сцапква йырхъата ахъахыла сглазквчва-
жвауа агвагвана саныквыл йсхътырхыз саба пхызта
йбазарквын, арумын щапхъацлачпагв пчагвта дыгь-
йымкпырзт. Йаргьи ауи амцтахъ зынгьи сара щапхъа-
цлала сгви спси гымчлват. Щапыхыгьи гсыгымхат...

Хлатазглайхп акыт йтыцлау артыгвчва руандыр.
Наль зцлам атшква рхъвырбышква гылап, йыгвзит,
апахъла йцара гыруам, рыцтлахъла йрысуа абашто
рчважъ йаквыршу ачва йалшвтит. Атшква ршла за-
джвы йымап, хларгьи акъвартква рапш ауандыр хлан-
члвалап. Хътагьи млагьи гсыздырам, ачыркъв тшва-
ква йыртаркъацу сцапква сара йгсчлвыхым. Сдыр-
гылырквын склахит, ауандыр сандырчлвалырквын
йбжыбыжьюа сцапква ржвамачквл срыцхлушын,
йхъысхуашын. Ма сгырзынадзахуам. Гаркуша йы-
цлаква хлыргвста акъакъарта хланнадза саби-
чларата йсыму салгат. Къарута йсымула счлваглит.
Уадыргвана йсыцкваз атшква рпахъла йглалагылын
арумын чрыкъвква сцапква йырхъырхырныс йала-
гат. Махл-махл. Йтаркъацап. Сцапквагьи ацамжвара
атахъып ауат ахъухра ахъазла. Хшлахъаква амырцара
ахъазла сы глахъырщит, щапыла хлызмцузтынгьи
хлдырхлхлвит, «Йчхлах, уыжвжвы хнадзушт», - хлан,
хлаба, хлунакъвашчва йырхлвауа закгьи гсаглахуам.
Сан лыладзква дрылгат. Абашто саба йыла хвыцква
йгларыцнацауа аладзкви ари амгва глаквылра йара
йъайбзиру йглахыыз агвмачыгвары йчвалалын йакв-
та дгъудырхуам, йылаква къапщхат, йпынцла йгатыц-
лауа агваз пхи акъвышвламыль глзшлыджылауа асыл-
гви ауи йпцлатлаквква зны йдрыцхлшвхит, зны йд-
рартхит. Дгвъаджыит. Зъараны тукъаль йчпайа хла-
цайырпахырныс. Ауаса амгва цлшшвызтхлва, асы
пшарыхъынхлвта йххъадзгылап. Ауи акъару йапшла-
гылта алагъла йбгълхуашыз атшквагьи йгладжвы-

квидазгы рыхъазла – ауи рахлагы йгвжвайыгван. «Зынзаджвык Чатлыауык хталында, ауаа рыца йпшахыцхлартап, мачк хлпсы хлаухрын», - хла дгвыгъун агвып рахла.

Субхан Алах, акышвхъарта хланглахысгы, Чатлыауык хтамылсква Дахлыч йдзых хлангларгванхагы йа гвычлгвыск дцъаглта, йа дтшыглта, йа дсоветската, йа днемецката айсглык хлгынымйат. Йтхъуз анамыцаква, арумынка хлара хлапшта ахъахы йгглахъамылт, рырки ртехники Къвбина, Йинджыг дзыгквал йраргвану амглаквала Невинномысс айхамгла станция йаздырцун. Айсра шау гхлхъдымраштылуат амара ташварталагы амара глатшларыцырталагы йххыпссглуз атопхква. Хлагатыцыз ацкысгы хлацузла йгуз ахыс быжквал рыца щарда улымхла йглатгун. «Ауи абашто аклп араса йузырглауа», - хлаба йыцквал ргвы йрыдзра гытахымызт. Ауаса гвырбзигак афгвы хлыуа заджвгы йгыймхлузт. Щыбжанцтах апша рыцагы йчвгахат. Агви апси йырчвымгу апстхла квайчлваква амара ташвартала йгымцузт, ауат ауыла йпссгун. Зынзамыза ауат йларылшвтуаз амара аглынаква чвапцын, аклта пыргъата йбылуан. Ауи анурквал адуней дрыхларамызшва амш йапшта йхъшвашвадыкын. «Чатлыауык хталырквын апша рыца йтосынхшт», - хла йгвыгуз амглавайсыглчва ауаагы «рла бага гланамкыт». Апсыхла йглатакшуз абашто щарда зджъара амгла йглаквнахлаз асы глахшла-напсун. Зджъара йгланымшас гвымхарак ххата аща ахауазшва аклын штшацхуаз апсабара, адуней хызаман. Апша зны йххышвтыргы хъара йгымцузт, хлах тшгланарышвхуанта пшарыхынхлта йглахпшлалхуан.

Зынгы тшцаквнамкыхырныс ныха зхлаз ари амш апсы шыцуаз гзымбат. Хвмаранчклын хнам-

дзаскѣва апшагы, ахшвашварагы, счыркѣвкѣвагы сара йсчѣвыхымкѣва йырчпаз сцапкѣва закѣгы гырым-дырхуазтѣ, саргы ачвара тшастуа салагатѣ. Ари апш мшы уычвызтын – уалгатѣ. Йырчпалакѣгы сыгыдым-рычвтѣ.

Рыцѣа йхвыцкѣваз рчхлара рыцѣа йагыын – ауат румын чрыкѣв гырышвамызтѣ. Йшаѣазлакѣгы амара тамшваскѣва Хвмарачкѣвын апны хлаба йдыруаз зджѣакѣы рыкѣадыгв атшыуандыр гварайцатѣ, хѣдрай-гвуши хѣдымрайгвуши дазымцѣгауата. Зпны хѣцазгы йцазгы зхѣыкѣвбгыашуз сара сакѣвын. Йшвкѣацаз ацапѣхѣацѣакѣва псартла, алгвычла рымхѣвауа йалапыркѣкѣтѣ. Апещ пха апынгы кѣомрадзакѣ сшѣахѣагы сцапкѣвагы сы ахѣырщуан, йсасыйыз арумын чрыкѣвкѣва сцапкѣва йанырхѣырх, сцапѣсыргвыцѣакѣвагы сцапѣхѣахѣкѣвагы ща гырыцѣамызтѣ, ауат квайчѣван. «Кѣлатѣахѣаджѣ дѣбжѣатѣ»-хѣва йглардыз атажв хѣвракѣвакѣ алата йггалыршыз адзпха стадыргылтѣ, адатша хѣвракѣвакѣ алата гѣвангы хынгы ѣзагѣва дзы сдрыжвтѣ. Счѣважѣ шабгаз йдрартыз шшакѣ гѣахѣырщтѣ, джѣма шша алата хшы сдрыжвтѣ. Ащымта закѣгы сѣажѣамкѣва сцапѣы сѣахынгылхтѣ.

Цѣабыргыпѣ, сара йгсѣхѣазымызтѣ ауи агѣвагвана йыквыз. Алгѣачѣ йггалцѣыз зымгѣвагы ауи йзымдыруата хѣятшкѣларанагаз атгѣачѣва ауи ауахѣ пхарата хѣыгкѣва йглартарцѣаз, цхѣрагларата йгѣахѣдрайдзаз гсѣхѣаштылхуам уахѣчѣва йѣагладзаз.

Абарауаса арумын шапѣхѣацѣацпагѣв йтынхакѣва Хвмарачкѣвын йглатахатѣ, ауаѣа ауахѣ йсзырдзахма момкѣва заджвы йчѣвыта йгласыртма – йшаѣазлакѣгы агванчрыкѣвкѣва йыркѣвчѣу чѣва ртаргѣвата сцапкѣва йанырхѣашѣва – уыхѣвыхѣыхв снархѣватѣ.

Щымта чай хѣыжѣвта рыцѣа йтусынхаз апшагы, тшщтѣызххыз апстѣхѣвакѣвагы, рыцѣа лашарата апсы-хѣва йглатапхуз амарагы, адуней шабгу сара йсчѣвыта

йызбун. Агвадахыла ахъалра сазыхлазырын. Хлабагы дгвжважвун. Зпны хлаъаз наль зцламыз хтшык наль ацларцларныс лшара шрыму англайархлв, йгы-йымуытл. «Зпны хцзауа Къвапсыргъан Глазиз йапш жыйъаза абыжъпсыхлвакгъи дгъыртау. Ауи йацлай-хлырцлахпл», - хлабагы штшглабитхуаз уылаухлвун. Ари азын зпны хлаъаз йырхлваз дъадымгылыз сахлаткгъи мцаскхва йглахлхъвахуаштл.

Хвмаранчкывн хлалсын апхъала Конзавод рхлвун, ужвы ахъыз Бавыкъва кыт ззырхлвауа аквта хлгам-дзаскхва хъарата брезент зквпсата йгламглавайсуаз ауандырква нагбатл. «Арат хлара йгъхлчывым», - йхлватл хлаба. Йглахларгванхаз атшыуандырква йрыквчлваз рхъылпаква ауаплаплопл апырчв апшта йцтлхын. Ауат шрумыныз гдыртл. Апхъа йгылаз авожаква йыргъв-гъван йацлахлваз атшква глашлайрыстл. Анахъанатгы ауи йчпаз рчпатл. Щаплыдъа сгланызжъуаз арумын дгласзыргвалашваз ари амарамысабзибагвл («мама-лыжникин» ауат йызларыпхъуз) клнутл ауыракгъи йымата хлтшква рпахъ дглагылтл, ауат йылаквала йшвагитл, рпыцква дырпшитл, хлуандыр ачархква ра-ъаща ййырдырра йтахъызшва йалайрыкацитл. «Ачлвыйа йутахъу?» - хлва хлаба ауи даницглагъи зын-ла джъауап гъглайымттл. Самогон фыгвл глазхъыхлауата ауи йглайыдгылыз йаквлпл азцглара джъауап глазтыз. Ауи араса йхлвитл: «Арумын афицар хъарата йнайбатл утшык штлчауа. Ауи йнайхвуаши йнаймахвуаши дазхъвыцырквитл. Атшы тлачазтлхлва ажбы гьтлачум. Ауи йтара стагылазарквын сымхъвыцуата сара аглв-тшыкгъи насахврын. Агванахл айсра йашвахрын».

- Атшква сара йгъсчлвым, глвтглачвакл беженцта араъа кыткл йглазгитл, - хлаба щымта йымаз йнашх ац-тагы гъаъахмызтл. Аглврумынчва ажваквалк абархлвтл. Йапхъахауата йглахлхыдгылыз датша заджвы дизы-цлыртл. Ауи зыхъыз йхлваз йаквлпл йымтлачуз атшы

ацызщтыз, агъврагы ахамутгы ахъыйымхуата афи-
цар йуандыр йадызхвалыз. Ауди амщтахъла ару-
мынка айсра мгла йтагыла рымглайсра джвыквыр-
цлахти. Хларгы хглашласыз амгла ххвынгылап.
Хуандыр адишла хырльальаглап, хитшы тлачит.
Хгацуш акытквдза хъарарквалп.

Хлаба йхлайтхвитраква бзийын. Ауди йара Конзавод
апны зджаклы рыклядыгв дгваралын аркъанк йы-
мата дглагварцхти. Ауди аркъан аъарагвшара адишла
йаквйыршат, йганхаз йыжвглавахъала йхъигат,
йтлачуз атшы дгладзхъагылын – тшыки гвчлвгвыски
йдырцуз ауандыр Йынджыгы псыхвала йхъалуан.

Айынджыгылокква атштлачагы наль ацларцлат,
датша тшыкгы хлаба йызгарауын ауди мышквалла
Дарыкъвакт дглайхти. Дъаглайхыз хыпщцла совет ай-
сыгвчвала йырчвын, апушаква, а-«Полутараква»
а-«ЗИС»-ква алагылан. Хыхвшагы, хлашвгы, хиси-
паратгы, хкъаз-квтлуквагы уымбахра.

Мызквал агвста, йглапхагвхата хитгачва англад-
гылхра схвыцта абыхъв йхвынгылата сызнашылыз
Къайдыхв апшта хлунагла мцыразлушти. Намыцагы
хлара хчлвквагы хыпщцла апны йгубахуашым.
Пщынта гвырк зхъысыз (зны хлайсыгвчва йантхъузи
йанглахъынхвыхи, йгванхуз анамыца англайуази
йанбгъабгъахуази) акыт агъ йарпалаз ацла апшта
йгашван...

1. Агвыра бзита швапхъауа тшыжвбжъа.
2. Швызпхъаз ановелла шчлвара-шчлвара йахъшвцауамца план азыжвыгв.
3. Йыжвгвыз аплан глашврысабапуамца ановелла глашвлвах.



ЧКВТИУ МИКАЭЛЬ (1938-2014)

«Адуней сыквызтын сара – суагла рыхъаз аклѳп!» - араса йхлѳватл Чкѳтлу Микаэлъ йуысакл апны. З-Псадгьыл йазцлабыргу – зыбызшва, зуагла рнысла зхъа цтлазцлуш дзачлѳызлаклгьы – дуысаглѳызтл, дуыхваглѳызтл, дадгьылрхаджьи-глѳызтл – йхъа йазиганыс дахвитпл арат ажвакѳва. Ауи аклѳпл ауысара акъару шаъу – зымгѳва йырхлѳвузшва заджвы йхлѳвитл, заджвы йхлѳваз агвыбзыгъари ацлабыргу зымгѳва йырчлѳхитл. Ауысаглѳв аскѳш 1938 аглан Йынѳджьиыгъчкѳлын кыт дйытл, й-50-хауа аскѳшкѳва рпны йгѳвыракѳва агазет йглакшвауа йалагитл. Ахъахъыла йхлѳлѳваз хлрыбагъяхуата йацхлѳлапл: Чкѳтлу Микаэлъ йгѳвыракѳва щардата йглацлѳлитл, йглацлѳлпхъадзагьы ауагла ргѳвила дбыжьгитл, рыбызшва цкъала дѳчажѳвитл. Ауагла рпны йбергьльыпл ауи йазкѳкѳракѳва, йпозмакѳва. Чкѳтлу Микаэлъ хлреспублика аглѳглѳчѳва дрыуата йапхъахауата Москва йаъу А.М.Горький йыхъыз зхъу а-Литература институт дгалагатл. Ауи йгѳвыракѳва урышѳла, хлреспублика ауаглахъакѳва рыбызшвакѳвала, абхазла йглацлѳлхъатл.

Аскѳш 2011 Чкѳтлу Микаэлъ йгѳвыракѳва разкѳкѳра 5 томкѳ йнадзауата Соглвым йглацлѳлмл.

Аскѳш 2014 аглан ауи адуней йхлѳваджьтл.

ХЪАМЫ

Щымтадза Хлѳваджъа
Джъам йпны дшнадза:
«Скѳлати шшлѳчѳва уахъчѳва,
Шѳвабыжта сшгѳлапса –

Сасра сцитл ужѳжвы,
Сымцакѳлѳвагьы гъауам,

Йгьсауам са хъамы,
УхъамтIакIв гIасыт, Джъам!»

ШтшгIагърайырчы Джъам,
ШтшгIахъвлайырчы Джъам:
«Схъамы уара угъапсам!
УгварцI, уара-цIапса!»

«УашIас, - йхIватI ХIваджъа, -
УашIас, - йхIватI, - зны,
УашIас, - йхIватI, - Джъам,
ЙуасхIвуа йгIадзыргIвы...

Йгьызгум ауи ахъязыкI:
Ахвгьи уыстуаштI, ахв...»
ХIбайажв дгIацкъахатI:
«Ахв ухIвама?.. Йнахв!»

...ЙгIвымшкIхуз хIара хIкъвыш
ДгваралтI Джъам йпны.
«Джъам, - йхIватI ауи, -
ЙуызгIазгхтI ухъамы...

Ухъамы йгъахъазым,
Йыншаз уара уазхъвыц:
Уара ухъамы хъан
ЙгIанаритI хъамшыц –

ХъамкIагвакI, хъампшдзакI!
Йшпахъамху йара!
Абар! Йнахв! Уапшы!..»
«УуагIвырльыпI уара!

УхайырпI! – йхIвитI Джъам. –
Уара ушыжвым збитI,

Йызбиті уара ушчам,
Ушаъаквугъи збиті,

Унейта кIара фа,
КIара ыжв, сахъын, уней!
ГIвычIвгIвысхъгIата уыквпI
Уара ари адуней!..» -

ДыгъзашIасхуам Джъам,
Хъапщ гIатпIлыйтI йшла...
«СцахпI», - йхIватI ХIваджъа.
ЙхIвахрызIа датша?!

...ХымшкIы анцIы ХIваджъа
ДгIамгIвайстI Джъам йпны.
«ЙгIасыт, - йхIватI ауи, -
УахъчIвагъи ухъамы.

НакъахIыгIвра сцуштI,
СымцакIвагъи йгъауам!»
ТшгIайыртIатIатI Джъам,
ТшгIайырпIатIатI Джъам.

«Ма, - йхIватI ауи, - йнахв!
Ма! – йхIван дгIацIрытI Джъам. –
Йуымам анчва йсимттI!
Йгъаъам йуквнагам!..»

...ПщымшкIумагъи цатI,
ХвумшкIумагъи цитI...
Дгъаъахым ХIваджъа,
Дгъаъахым – ддзыргIвитI!

ЙанизымчхIадзах
Дасын днейтI хIа хI-Джъам,

ХІваджья йгвашв днагърастІ,
ЙхІватІ йаргы: «Угъ-ХІваджьам –

УхІвапІ уара, ухІвапІ!..
ЙгІахв арахъ схъамы!..
Утдзагвахъа утнасрыхпІ!..
Йабауга схъамы?.. Ы?!..»

«УашІас, - йхІватІ ХІваджья, -
УашІаста угІадзыргІвы:
Ухъамы чмазгІвын, Джьам...
УадыргІвана... йшпсы...»

«Ауи йхІвауа ушашра!
Ушашра ауи йхІвауа?!
Йанбубахъа уара
Псы зхъа хъамы псуа?!

Ауи йхІвауа ушашра!
Ушашра ауи йхІвауа?!
Йанбубахъа уара
Алáбагы хъауа?...» -

ДыгъзашІасхуам Джьам,
ЙшІа созан гІатпІлыйтІ.
ДипшитІ ауи ХІваджья,
ДипшитІ, араса йхІвитІ:

«Йныжъ! – йхІвитІ акъвыш. –
Йныжъта – ари уазхъвыц:
Йхъаз уара ухъамхъвыш,
Йпаз уара ухъамхъвыц

Йанахъазрагы псы –
Зны йпсихитІ!.. Ухъамгы

Ауи шазни: йшпсы...
Анчва йыртынчті апсгы!..»

1. ХІваджъа йыгвла Джъам йпны дызцайа?
2. Джъам ХІваджъа йахІвара джъауапта йайтйа?
3. ХІваджъа Джъам йхъамы шпаглайшига?
4. Сасра данглацапах ХІваджъа Джъам йхъамы шпайызглайгх.
Абайажв дызлайыргвыргъыйа?
5. ЙгІванхауата ХІваджъа Джъам йхъамы затаглайыквиххйа? Ауи
уацыхъван йизимгахйа?
6. Джъам ХІваджъа йпны данца райчважвара шпакІвша?
7. ХІваджы Джъами йырбжъаныкъваз ахъамы ззганхада? ХІва-
джъа Джъам дйайглайма, йышвпажвбауа?

ХІВАДЖЫИ МЫХВТАРИ

ХъвлапынхъапІ. Аурамхъа йгылапІ
ХъачвагвыпкІ. ЙырхІвитІ хабар,
ЙалачважвитІ, йалагвжважвитІ...
Ужвы дгІлалагитІ Мыхвтар.

Мыхвтар дхъыччитІ, Мыхвтар
дшІыччитІ,
Даду дйайхъыччитІ ауи:
«ДлаганІ», - йхІвитІ, - ауи арыцхІа!
ДгІвыбжапІ, - йхІвитІ, - йащагы!..»

Щарда йхІватІ арыцхІа йыхъаз,
Йаца йыхъаз щарда йхІватІ.
Ауат зымгІва адеста йтата
ХІваджъа йлымхІаква йнаргІатІ.

(ХІваджъа ауесхъан апшцІа
дпшцІахъвшвун.
Даргы гылан ХІваджъа йгвашв).
«ХІапшыпІ, - йхІватІ, - хІбайажв, уакъыль!
ХІапшыпІ!» - йхІван зынла дгваршвтІ.

«А Мыхвтар! – йхват! днагваршвтын, -
 Швабыжта устахъдзап!, сахътных!
 Углашкларалс арахъ мач!дзнакл –
 Уадыргвана йшвх!вахп! швтурых».

Дгвжважваъаджьюазшва дглайыхъит!,
 Лажвта йыпшц!а дтшкларайхвит!,
 Дшнейуа – дамц!асит! ашахъа,
 Акъви апныла ауи дйырх!вхвит!.

Х!ваджья дгвжважвит!: «Амыз, амыз!..
 Х!къвиц!ола йташват! ауи!..»
 Мыхвтар-мгвычвдугъи дх!ышх!ышуа
 Хвырчвх!ва йнадзхъайцит! акъви.

«Ах!ы, йубума? – йх!вит! акъвышгъи. –
 Марджья, х!рыгвжважва!» - х!ва дц!рит!,
 Зынла йтайырхвхвит! ашахъа –
 Ашахъа ах!ахъв йнахъашвит!.

«Х!айда, углахъ! – йх!вит! акъвышгъи. –
 Йглатыг!гахуашт!, - х!айда, углахъ!»
 Йаргъи дглахъдзауазшва тшичпит!,
 Йглатйырхысгит! йтамакъ!

Мыхвтар-х!вашвп!адугъи дглахъит!,
 Дзырта йглайклажжит! апхдзы,
 Дх!вынчит!, дкыит!, дгъзит!,
дх!ышх!ышит!,
 Йтых!вачвгит! йпынц!а абжбы!

«Углахъ, амарджья! – йх!вит! акъвышгъи. –
 Углахъ гъсымх!вама!» - х!ва дч!ваг!гит!,
 Йауицтит!та – йнап!ква дрыквджвджвит!...
 Араъа ашахъажв глахъыг!взит!,

Сагындакыта акъви йгатышвиті,
Мыхвтарташвгы дыкшвиті зквхъа –
Амызкъапщгы йыла накшвиті...
Хиваджыагы йглайхвиті: «Уахъа

Скыати шчивазтынгы сглапсата,
Сырзыщтымххуазтынгы сцапква –
Уысдудздзакі уахъа йшнапыцша:
Нуркі шглашвзысхча, ауаглакв!»

1. Хъвлапынхъата аурамхъа йгылаз ахъачваквва злччавжвузйа?
Мыхвтар Даду йыхъазла йхлвузйа?
2. Хиваджъа Мыхвтар диклыта йыкыадыгв дызтшкларайхвайа?
3. Мыхвтар акъвий йташваз амыз шпаглатийыргахуаз Хиваджъа?
4. Алокі йшглащаквнаргылуа Дадуи Мыхвтари рыця йлагазда?

КЪЫМ

Асквшышквва йцаз ркыльамчлапщ йарзаран,
Йапшым ауатыккввагы йдыръазан,
Сабихъа щарда рхъвмарраквагы йрбжъан –
Ауи акъым глахлврала йъазадзан.

Йаклвсцашун ауи скыльамчлапщ насахвын,
Йаклвсцашун ауи агъны, апхын,
Асы апынгы йгласырхлвуан ауи,
Асаба апынгы йхъынсырхлвуан ауи.

Акъым глахлвуан асатей зымгва ннакылын,
Акъым глахлвуан адуней зымгва ннакылын...
Углахлвы, углахлвы, сара скъым!
Ухъынхлвы, ухъынхлвы, сара скъым!

Акъым глахлвуан – адунейгы ауи йацглахлвуан,
Акъым хъынхлвуан – адунейгы ауи
йацхъынхлвуан!

Аккым ацлахь адгьыл ду хъынхъуан,
Адгьыл ахъахь аккым хвыц гъажьуан!

Скыльамчлапц гъашламсуазтI,
йакIвсцашун аккым:
Асквш хъараква йгарнапыцIшвтыз
сара йзбжьара стахъын
Йызбжьун ауи – сара сгаран йацчпата,
Йызбжьун ауи – сара сзаман йацчпата:

УглахIвы, углахIвы, сара скыым!
УхъынхIвы, ухъынхIвы, сара скыым!

Аккым глахIвуан – мшкIы ацкIыс мшкIы
ймчыта.
Аккым глахIвуан – асквшквагъи
хъынхIвуан кыымта...
Абар мшкIы чвгъата санас –
сгъахъымдзахтI,
Аурам йбжьалтI йагIвызата ахымца!..

Ужвы кытта сьацалакIгъи ауи санйитI:
Асабиква руатыкв апны скыым глахIвитI...
Скыым глахIвитI – абзазарагъи глайитI!..
Скыым глахIвитI – амарагъи глапхитI!
Скыым глахIвитI – адгьылгъи хъынхIвитI!

УглахIвы, углахIвы, сара скыым!
УхъынхIвы, ухъынхIвы, сара скыым!

1. Ауыса бзита швзапхъауа тшыжвбжьа.

2. Швара кIаразын кым глашвырхIвыма? Йглашвшвыргвала-
швахта глакIв швакчважва.

*Ккыльамчлапц – аккым глахIвыга кIнутIпI.

САБИ УЫСА ХВЫЦКВАКИ

I.

Адзыс зырчушда –
Ауи анпшкэдзу?
Дзадза, Дзадзуна,
Мадза, Дзадзу!

АсысчкIвын зхчушда –
Йанахъаздзу?
Дзадза, Дзадзуна,
Мадза, Дзадзу!

Дзыжвра
йзырцушда
АхIвыс йнхвыцдзу?
Дзадза, Дзадзуна,
Мадза, Дзадзу!

Апхъа йнадзушда
Заджвы дъартахъдзу?
Дзадза, Дзадзуна,
Мадза, Дзадзу!

Дада йзйыргIушда
Йтурых йбзидздзу?
Дзадза, Дзадзуна,
Мадза, Дзадзу!

Къахвтагы йзхIвушда
Уарад йпшдзадзу?
Дзадза, Дзадзуна,
Мадза, Дзадзу!

II.

Агынц|ыхъва,
Агынц|ыхъва!
(Гапыхъа гаталг|вацад!)
Х|гвара йг|аквч|ваз
Щарда мц|ыхуа
Ц|исквак| гвыргъ|ан
Арса рх|вад:

«Ч|ыр-ч|ыр-ч|ыр!
Ц|и-ц|и-ц|и!
Йг|аг|гуашд нури
Гапынпшдзи!
Ц|и-ц|и-ц|и!
Ч|ыр-ч|ыр-ч|ыр!
Апхын йацг|аг|дуашди
Чыр!..»

Саргъи сгвыргъ|ад,
Саргъи сгвыгъ|ад,
Саргъи йсымхъах|вад
Суарад:
«Сарасц|искава!
Сарасх|вых|к|ва!
Шва йг|ашвдах|вырг|ад
Швмурад!»

III.

Цаца, Цуца, Цыца, Цу
Къахвта йхъвмарид йанацу!

Цаца, Цуца, Цыца, Цу
Уатра йгьталуам йлацу!

Цаца, Цуца, Цыца, Цу
Йыгырфум ашвыр йайдзу!

Цаца, Цуца, Цыца, Цу
Дыгырчывыуам йхвыцдзу!

Цаца, Цуца, Цыца, Цу
Йыгыгладжвылцуам йанхъвладзу!

Цаца, Цуца, Цыца, Цу
Йгыныржьюам ашвгы шыркъацу!

Цаца, Цуца, Цыца, Цу
Ацла йгъхъалуам йхгладзу!

Цаца, Цуца, Цыца, Цу
Бзи йырбид зымгва йпшдзадзу!

1. Ауыса бзита швзапхъауа тшыжвбжъа.
2. Ауыса – ласылахъвара азбарта йышвшвырдыр.

АГВЫРГЪАХЪВ

Арегвыргъахъв, арегвыргъахъв,
Арегвыргъахъв – гвыргъахъвдзаб!
Акъахври ахъыччари ауарадкви
Йырташвахуа хкытква йртаб!

Йбзазарапшдзас хлызгланагын
Йгланаршыхад хларахымч
Ареглапын – хларахнурква,
Ареглапын – хларахымш!

1. Ауыса швапхъа.

САРА СЦЫГВЧЫР

Бзи йызбид сара цисчыргы,
Бзи йызбид сара хlвхlвчыргы,
Бзи йызбид сара къазчыргы,
Бзи йызбид сара лачыргы!

Сара йгьсчвымгъым бабыщчыргы,
Сара йгьсчвымгъым гвагвыщчыргы,
Сара йгьсчвымгъым уарбачыргы,
Сара йгьсчвымгъым багачыргы!

Ауаса сара зымгlва рацкlыс,
Зымгlва-зымгlва-зымгlва рацкlыс
Бзи йызбид сара сцыгвчыр –
Сара сгърачыр, сара спшдзачыр!

Ауии сари хlшацхъвмаруа жвбанда!
Зны тшарыдзд – уазымпшгlан сбанда:
Зджъара йгlакlылпанцlкlъа топгърата
Йгъуауашым шарпныдза упшгlата!

Ауеб йшчпу сара сцыгвчыр –
Сара сгърачыр, сара спшдзачыр!

1. Ауысагlв бзи йбауа апсауышвхlаква гlашlышвпхъадза.
2. Ауат зымгlва рацкlыс бзи йбауа ачlвыйа. Йауа?

УАРАД

Хlайда, йхlхlваб ужвы урад,
Хlайда, йхlхlваб ужвы абарат:
Хlара хlшкlол марата йкlкlид,
Хlара хlшкlол бзидздза йыгlбид!

1. Азбарта йышвшвырдыр.

АБАЗА РЫЗКЪКВА

Дзырдза, баста, жычI, хырчIвы,
КвтIужь, мамырса, квтIагъджь, ашвы,
Мгьал, чамыква, цца, чамгъвыр...
Датша йыгъугъи швшвырдыр!

1. Арызкъква рыхызква швшвырдыр. Датша кIара жвдыруаз-тынги – йышхIва.

УЫС

Сара сыгIвидI хIхIвысчкIвын гIасцхныс,
Щащагъи дцид кIартIоф гIацIылхныс,
Мма ддзахид адзахыгала,
Аба мшы йхид агврахIа-мшIхыгала,
БацкъапшдзакI йшшид хIдадагъи...
УыскI уымхума, уара-Мадагъи!

1. Ауыса – УыскI уымхума, уара Мадагъи!-хIва йзалгауайа?

КЫТЧА

ШвдзыргIвы, швдзыргIвы, кытча хIасуашд!
ШвдзыргIвы, швдзыргIвы, кытча швасхIвуад!
Заджв дчважвид, гIвыджь пшид,
ГIвыджьгъи йсакъдзауа йдзыргIвид!

1. Акытча йгIаныцIуа шхIва. Шваргъи кытча тIакIвы швас.

ДАДА ДУКИ

Дыгъаб, дыгъаб дададукI,
Йымаб ауи машаквдукI,
Ймаджьанхауа дгIайкIид,
Амашаквгъи дтайырчIвид,

Амашакв ахъа шлайхIвид –
ХIайда, йыбгъа дкIыдицидта
ХIайтIхIва ауи дигид!

1. Ауыса мшыркъвара азбарта йышвшвырдыр.

АШКЮЛ СГАЙХЫРКВЫН

Ашкюл сгайхырквын сара
Тшызджвджвид счидта тшыспцид.
Сдерсква зымгIвагы ансчпара,
ХIан сылцхърагIд – тшызбжъид:
Уыста йыгъу зымгIвагы
Узычпанда, бзидздзаб ауи!

1. Ауыса бзита швзапхъауа тшыжвбжъа.

САРА ЙСЫМАБ

Сара сыхъыз МухIамадб,
Сара йсымаб абарат:
АйквачIыхкI, ашкIвокIвапшдзакI,
КIагвакI, хъылпакI, пальтожвпIакI.
Йсымаб датшагы щарда –
ЙыгъсырпIейуам!.. Швара щта?

1. Ауыса злалгахуа азцIгIара джъауап ашвт.

САЩАХIБА

Са бзидздза дызбид саща,
Са бзидздза сибид саща!
Саща йсзичпад пслачвакIыга,
Саща йсзичпад са тагIвзыга,
Саща йсзичпад са джъакъвыжв,

Саца йсзыгIайкIд сара пыжв!..
Са бзидздза сибид саца,
Са бзидздза дызбид саца!

1. Ауыса швапхъа.
2. Арат ажвакIва йгIарныцIуа швхIва: **псIачвакIыга, тагIвзыга, джъакъвыжв, пыжв.**

АБАБА

Абна псейспа йгIалцIид амшв
АбарасагIы ахIвид:
«СангIанаба – аквыджьмажв шамшвт!»
Йхъыччид хъгIатагIы йамхIвид!

Ауепшта йшхъыччуз йшамхIвуз
Дым-мI-хIва зынла йахъышвтд зквхъа!..
Абар атенчкIвынгIы йахIвуз:
«Йумыртшхъвалан, абаба, ухъа!»

1. Ауыса бзита швапхъа, йгIаныцIуа шважвакIвала йшвхIвах.
2. Ажва **тен** йгIаныцIуа швхIва.

АБНА АПНЫ

Абна йылам закIгIы гъуаурым:
Мшвы, квыджьма, бага, тIы!
Йубушд алакIва цауцауа
ЗынгIы йтынчим абнацIгIы!

Уанйушд ажъачкIвынгIы араъа,
Йапшым апсгIачIкIвкIвагIы убушд,
Йубушд атенчкIвынкIвагIы араъа –
ДжъащахъващардагIы урынйушд!

1. Ауыса швапхъа.

САБИУЫСА

АцисчIвын, ацисчкIвын, -
Агвара йхъачIву!
АцисчкIвын, ацисчкIвын, -
АкъахвракIва зчIву!

АцисчIвын, ацисчкIвын, -
Уабаъаз ура?..
АцисчIвын, ацисчкIвын, -
Йабучпа гIвара?

1. Ауыса азбарта йышвшвырдыр.

АСЫЧКIВЫНКВА

(Сабиуыса)

АсычкIвынкIва-сычкIвынкIва
Йалалхъвмаруа йгIалбгIид!
АшкIвокIвакIва-аласычкIвынкIва
ЙхIызгIаргид хIара гIид!

ЙгIадрылашарид хIыкъала,
ЙгIадрылашарид хIгвы, -
Йыгыам хIахIыхъазла
Уысгвымха-уысбаргвы!

ЙшкIвокIвахид зымгIватагы:
Агваш, атдзакв, аурам!
ЙыгъхIымам хIа гвыргIватагы
ХIтагIвзыррта йхъарам!

Йдырцид рджъанах ласычкIвынкIва
ПIатыщ, ПIатыщ, Дзадзу!..

АсычкIвынква, асычкIвынква, -
ХIа хIгвыргъара йпшдзадзу!

1. Ауыса швапхъа.

СРЫЧВХIВА

ЙгIадзад ауи тшарыпссгIауа зынлата,
ЙгIахIцрапауа рахIичвгъадзу лата!

Тшрыднакъьалуа хIгвараква анларыла,
РахвгIи-угIагIи йкIылнамырпшуа рыла!

ЙхIыквнапсауа ажвгIванд йаму сыта,
АпшарыхъынхIв ацкIысгIи йласыта!

Асипсаква (хIыла ауепш амбата!)
ЙаквнарчIвауа – швпшы! – амбатамбата!

Йацы йквайчIваз ахъватоба кIышвгIи
АрышкIвокIвауа – мышкъварагIи нышвгIи!

ЙагIвычауа шкIвокIвасышта швыбла
ХIыцIлаква! Ауи йгIахIнахIвуа: «Швыбна

Сара йсрыпшдзушд йгIанымшаскIва йбната!..
Сара-СрычвхIва сгIайди гынгынздзата!..»

1. Ауыса швапхъа, йгIаныцIуа шважваквала йышвхIвах.



БАТАЛ КЪАСЕЙ **(1941)**

Абаза уысагѳв Батал Къасей асквш 1941 аглан Ставрополь край йаланакуа акыт Канглы дѳйт. Апхъартагы йара ауаѳа дыцѳалт, ауаса мызкы ахѳа дампахъауата Гвѳмлокт дѳлар-гхт, апычѳв класскѳва рапхъарта дыцѳарцѳат. Скѳшкъомкѳгы Къѳвайдан кыт дапхъат.

Акѳтанай дѳрра асквш 1959 Гвѳмлокт акѳтанай апхъарта йѳлацѳигат.

Асквш 1964 Къарча-Черкес къралыгѳва пединститут (ужѳы йуниверситетхаз) урышѳв бызшвали абаза бызшвали, урышѳв литературали абаза литературали дарыпхъагѳвта дѳгалгат. Зелѳнчук район йаланакуа Сторожевая станица апны агкласскѳ ахѳа йнамдзуз апхъарта апны урышѳв бызшвали урышѳв литературали йайрыпхъун (1964), уацѳыхъѳван Гвѳмлокт дѳлазылгаз апхъарта апны арыпхъагѳвта, уахъынла апхъарта даунашѳвачпагѳвта асквш 1966-дза дынхат. Йара ауи асквш йѳлашларышѳвта уыжѳгѳландзара Къарча-Черкес къралыгѳва университет агѳхъауа-абаза филология ака-федра дадоцентп. Ауи абаза шѳлапхъари абаза литератури йайрыпхъит.

Батал Къасей хѳуагѳлахъа рѳлалапхъари рлитература йырзынархата анаука-рхъѳыхра статьякѳва гланйыршит. Ауи апхъарта йгъы аѳуз рыхъазла йапшым апрограмакѳва дыраѳторп, абаза литературала 8 йгъы 9 аккласскѳва рыхъазла ахрѳстоматиякѳви апхъаги дралацѳагѳвп.

Батал Къасей й-60-хауа аскѳшкѳва йѳлашларышѳвта абаза уысара даланхит.

Ауи йуысакѳва разкѳкѳракѳва арат акѳвп: «Дзышра» (1968), «Абзазара ажѳаѳка» (1970), «Агѳычѳлѳгѳлыс йѳйачѳва» (1996), «Скыт апсыхѳва» (2014).

Батал Къасей РФ агѳгѳлѳчѳва р-Адкылара далап.

АГВЫЧІВГВЫС ДАПХЪАПІ

Ціакля, ціакля,
хвымбырціакля,
Йганауымрыгын
уа угвы адзакля
Зымгва рацкыс
уа уымчхъата,
Зымгва рацкыс
уа уапхъата.
Зымгва рацкыс
агвычівгвыс
дымчхъапі,
Зымгва рацкыс
агвычівгвыс дапхъапі!

1. Ауыса азбарта йышвшвырдыр.

2. Ауыса йцыхъвахауа асатырква швырзхъвыц, ауат йгар-
ныцїуа шгашвгвынгїуа шхїїа.

ЛИНА, БХРИНА

Бгайта, Лина,
Баквчїва бхрина,
Баквчїва бхрина,
Йаларшы.
Быммаджъануа,
Бымджамджъамуа
Бхрина, Лина
Хъатаршы.

1. Ауыса бзита швапхъа.

ЛИНА, ЛИНА

Лина, Лина,
Схъапщырчївачїва,

Бгай ласылас
Сы хырчлвачлвал.
Сы хырчлвачлвал,
Йаквхырчлвал,
Тажв аквыртлта чквлнкл
Дглахырчлвал.

1. Ауыса бзита швалхъа.

ЖВУМП

Жвумп,
Жвумп,
Жвумп.
Узымчпушда
Уара думп?
Думп,
Думп,
Думп –
Лина йкылылщтит!
Ажвумп!

1. Ауыса азбарта йышвшвырдыр.

ЛИНА ДХЫХИТИ

Лина дхыхити,
Лина дквлквити,
Лина аласа
Ллахити.
Дада дгвыргъьити,
Нана дгвыргъьити –
Лина ддухити,
Йлызхити!

1. Дади Нани ргвыргъьара эпшылу ачлвыйа?
2. Ажвакв **хыхара**, **квлквра**, **лахлара** рмагны глацквшвыргыл.

ЛИНА ЛУАТРА

- Ари швхыпI,
Ари джъымщыпI,
Ари аду
Чыбджы къапщыпI.

- ЙгIаг арахъ,
ЙгIарыс зымгIва,
ЙамырцуштI ауат
БызгIва!

- ПлатIражанапI,
БаклажанпI,
Бара бкIлат йту
ШафранпI.

- ЙгIаг арахъ,
ЙгIарыс зымгIва,
ЙамырцуштI ауат
БызгIва!

- Ари санапI,
Ари дзхIвыпI.
Ари нашапI –
ЙфахвыпI.

- ЙгIаг арахъ,
ЙгIарыс зымгIва,
ЙамырцуштI ауат
БызгIва!

- Ари кIармапI,
Ари чархынапI.
Ауатгы бажвта
Бара йбымапI.

- Йглаг арахь,
Йгларыс зымгва,
ЙамырцуштI ауат
Бызгва!

- Ари патнаджьпI,
Ари клакырсапI.
Ауат ркьуатгьи
Бара йбдырзапI:

- Йглаг арахь,
Йгларыс зымгва,
ЙамырцуштI ауат
Бызгва!

- Ари къабпI,
Ари нартыхвпI.
Къуатта йаъу
Зымгва йрыхвпI.

- Йглаг арахь,
Йгларыс зымгва,
ЙамырцуштI ауат
Бызгва!

- Бтанха, Лина,
Буатра бтазла,
ЙбфалапI ба
Бымгва азна!

1. Ауыса бзита швапхьа, йгларыс ауат шважваквала йшвхIвах.
2. Ауыса йалу аглайыра хьызква швылашкI.
3. Ауыса йцыхъвахуа асатырква йгларыс ауат швазхъвыц, йш-
гашвгынгIвау швхIва.

УЫММАДЖЪАНЫН, ХІАМЗАТ

Ай, с-Хіамзат,
Сара с-Хіамзат,
СуыхІвітІ,
СуыхІвітІ:
- Уа щарйат,
Уыммаджъанын,
Уымкачкын,
Ала ацыхъва,
Ацгвы апцІа
Кыта, урымхъын,
ЙхъацІа –
Ала глауыцхІапІ,
Ацгвы учвнакІвкІвыпІ,
Уара угвы чкІвын
ГлаудыркІыпІ.

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжъа.

ТШКІВАБАРА

ЙгІадзаттын, сычкІвын,
 утшкІвабан,
Углахъ, абан, уджъаз льяган,
Углахъ, абан, уджъаз льяган,
УылкІвабапІ уыжвжвы уа уан.

УтазтІ ауаъа уызхъара,
Уыдзца, уыдзца, утхаджъ.
Саргы сучвгыламкІва хъара
ЙкІваба йтацата уа утшларджъ.

Ульаган агвал йхъыжъ ухъвахІ,
ТшаджвджваргІатІ утопгы цкъата.

ЙуымамкIва зынги ъахI-чахI УгIадзынгыл уызгIвададзата!

1. Ауыса швапхъата атшкIвабара ахвыцкIва рыхъазла магIныта йаму швхIва.

ХАНИХЪВШВАМГIА

ХанихъвшвамгIа,
ХанихъвшвамгIа
Англагылпра асхъан
Йахъырцыта, хIайда,
УамгIа, уамгIа
ТшацрахIва.
ЙкIыта амгIа
ХанихъвшвамгIа
АжвгIвандакв ухъал,
ЙамхIва, йамхIва,
«ЙачIва шыцта далтI!» -
ДырхIва, дырхIва.

1. Ауыса йцыхъвахауа агIвсатыркI йгIарныцIуа шгIашвгвынгIвуа швхIва:

- ЙачIва шыцта далтI!»
ДырхIва, дырхIва.

НАНА ЛКЪВАРТ

Нана лкъварт апахъ йамдитI –
Къварт, къварт, къварт.
АквчIараква глазнаддитI –
Къварт, къварт, къварт.
ЙглазнадитIта йырхъаддитI:
- Швымцан сгIаныжвыжъта хъара,
ЙшваупI араъги йшвфара.
Хъара швырчвгыл ала, ацгвы,

Швамсын шва хIа хIнана лгвы,
Швталта лхIаса швымбгъятIан,
Йчвквасжвымган лнаша, лкъван.
Баста кIъашвыпала швлырчитI,
Лхъвдзы швнагъагIвчкIвынква арчвитI,
Дзы швтахъума – йгIалырдзитI,
Швгвы дзхъшвашвала йхълырдзитI.
Швамсын шва хIа хIнана лгвы,
Хъара швырчвгыл ала, ацгвы.
Нана лкъварт апахъ йамдитI,
АквчIараквагъи йырхъпшитI.

1. Ауыса швапхъа, йгIаныцIуа шважваквала йышвхIвах.

АЩХА

Амара йгIашыхаз
ЙацIагылитI ащха.
АхIврапшдзаква тшагвызхыз
ЙыртачпартапI ацха.

Амара гIарыквшитI
Тшамрыхъуата мачIдзакI.
АхIврапшдзаква йгIарыкIвшитI
Ащха хъвлагIандзакI.

Амара йхъвлата
ЙанцIалхуа азаман
Ащхагъи гIапсата
ЙазгIайхитI амартан.

Ащхагъи гIапсата
ЙазгIайхитI амартан.

*Баста кIъашвыпа – йрыхъвашата багIдзарала йаладырдзахыз абаста.

Дунейкі, дунейкі йапсата
Ацха глазнаган.

Дадагы дгъымгъымуа
«Швглайсті арахъ» - йхлвиті.
Хларгы ашлас хлымдыруа
Ацха хлакџа хлфиті.

1. Ауыса бзита швапхъа, ащха цха хлызгланагуата нхарата йтана-
цауа ауысала йгашвхлџах.

2. Дада йыцџа швфума швара швпынгы?

АБНА ШВХЧА

Абна йгалцџиті саби гара,
Хлышта зрыштауа агвара,
Хлытшгџа тшгџата йызчпауа,
Нана лчуан ду глазыршуа.

Абрус йгалырхуа агъвы
Хлара йхлызгалцџиті чвартагъвы.
Гъвыпі йглазлыху – йугвныргџы –
Дада йстхлџага – ачвыргъвы.

Йхлрыдзиті жьы, клартлоф гџвжиті
Абна гвыпта хланцара.
Ажвумп тламтлам дукџа хлхъшвжиті,
Йхлфиті хлшлџамсуа хлызхъара.

Ачархына, ачархына йхлџауа,
Амыгърейкџа, амыгърейкџа
хлхъызшвшвглауа

Къуатта йрыцџугы зъарайа?
Йхлфалакџы хлзнамхъауайа?

Сшвыхівітї, сшвыхівітїи, ахвыцкѡ,
Дади нани рсаби хыцкѡ,
Швсакъха абна шванцара,
Мцакї ганыжвымжыын зджъара.

1. Ауыса глзкѡчѡажѡауа шѡажѡакѡала йшвхіѡах.
2. Арат ажѡакѡа йгларныцїуа швхіѡа: **гѡара, чѡыргъѡы, чар-хына, мыгърейкѡа.**
3. Шѡара гѡыпта абна шванцара йшѡылашѡкїра атахъу ачїѡыйа?

ДЖЪАМПИТАКЪ

Хїара хїанасуа
Джъампитакъ –
Такъ-такъ-такъ
Хїпахъла йагїѡсуа
Дара усакъ –
Сакъ-сакъ-сакъ.
Хїбаца рыпа
Уышѡитї –
Такъ-такъ-такъ.
Хїа хїацшїакїта
Хїуыхіѡитї:
Сакъ-сакъ-сакъ.

1. Ауыса шѡапхъа.
2. Шѡара ари ахъѡмарщала шѡхъѡмарума? Шѡхъѡмаруазтын, шѡара шѡшхъѡмаруа швхіѡах.

ДЖЪОКЪВЫЖВ

Йпссгїтї хїара
хїджъокъѡыжѡ
- Цїѡжѡ-жѡ, цїѡжѡ-жѡ.
Ауи йахъыдзума
ахцїѡжѡ?

- Цыжв-жв, цыжв-жв.
Хисабиква йрыгымхатI,
Джьокъвыжв
- Цыжв-жв, цыжв-жв.
Хъара йырчвгылтI
ауат ахцыжв
- Цыжв-жв, цыжв.

1. Ауыса азбарта йышвшвырдыр.
2. Ари ахъвмарщала швхъвмаруазтын, швшхъвмаруа швхIва.

КВА ЛАШВКІ ГІАКВИТІ

Амара глапхитI,
уыла гIнахвитI.
Аква хацква
хъвакIята
АжвгIванд
йгIакIахвхвитI:
Амшв хытI,
ква лашвкI гIаквитI.

Аква хацква хъвакIята
ажвгIванд
йгIакIахвхвитI.
Асабиква гваркъытIта
ахъвакIа
тшацрархIвитI:
Амшв хытI,
ква лашвкI гIаквитI.

Асабиква гваркъытIта
ахъвакIа
тшацрархIвитI.
ХанихъвшвамгIа

гвартитІта
ЙгвыргъачІвитІ:
Амшв хытІ,
ква лашвкі глаквитІ.

Ханихъвшвамгла
йаквчІвата
АжвгІванд
амырхІвитІ.
«Ахъачваква
швырхъачвата!» -
Адгбыл йглахъггитІ:
Амшв хытІ,
ква лашвкі глаквитІ.

1. Ауыса йганыцІуа шважваквала йышвхІвах.

2. «Ахъачваква швырхъачвата!» - Адгбыл йглахъггитІ». – арат асатырква шглашвгвынгІуа швхІва.

ЧЫДЖЬХА

ХІ-Мыжва хъатІ, хІ-Мыжва хъатІ –
Быща хвыцкі йахъа йганшатІ.
Быща хвыцкі йахъа йганшатІ,
ТІгачвала хІгвыргъауа йхІыршатІ.

Дада хІ-Быща хвыц йырчуштІ,
Нана дцата хІ-Мыща лхъуштІ.
Нана дцата хІ-Мыжва лхъуштІ,
УацІыхъван хІыхъаз чыджьха лчпуштІ.

Чыджьха хІфуштІ, чыджьха хІфуштІ,
Нана лчыджьха хІгвы азхІырчІвуштІ.

***Ква лашв** – амарагы глапхауата йглаквуауа аква абазаква «ква лашв»-хІва йапхытІ.

Нана лчыджьха хлгвы азхлырчлвуштl,
Ауи гвлахъвытагы йыхлшуштl!

1. Ауыса азбарта йышвшвырдыр.

ЧАДЖЬЫХ

Уаса мыкIвакI,
Уаса псылакI
Дада йцытI.

Нана лдзахкIва,
Нана лдзахкIва
Шшала йлырчвытI.

Ашша псыла,
Ашша мыкIва
ТалтI ачуан.

«АчIчIа» ахъыцIуа,
«Асса» ахъыцIуа
Ачуан гIашуан.

Нана дгвжважвитI,
Нана дгвжважвитI,
Ашша хълырдзитI.

ХIаргы хIлырчIвитI,
ХIадзхъалырчIвитI
Чаджъых хIфаныс.

ЙхIфатI ауи,
Абаста йацта
ЙтахIырчвытI.

*Чыджьха - йхъаз ажв йапхъахауата йгIархъаз ахш йгIалырхуа
рызкыпI.

ЙхѳатI ауи,
АхырчIвы йацта
ЙбгъахIырчвытI.

Дади нани
ХIа йглахIпшитI –
ЙгвыргъаачIвитI.

Дада тшйыхъвдахIцIан,
Нана тшлыкIвхIыршан
Хъвмарра хIцитI.

«Анчва швглайхчатI!»,
«Анчва швглайхчатI!» -
Ауат йырхIвитI.

1. Ауыса швапхъа, йглазквчважвауа шважваквала йышвхIвах.

ХIАРА ХI-ИМРАН

Имран, Имран, хIа хIхвыц Имран,
Зны йырхIваз гьдирхIвахуам гIван.

«Дзы тIакIв сызгIаг» - рхIвазтын,
Адзыхъ зынла днадзитI.
«Арахв тца» - йаглазтын,
Аборала дчIвырхъитI.

«Сыта йгIасыз»-хIва йджьарщазтын,
Ачвыргъвы йара дачIвхитI.
«СцIыкв щцатI»-хIва нана йылхIвазтын,
АцIларкIыгала дынхитI.

*Чаджыхъ – ащамакъ шша андырчвара йглацIахауа «чаджыхъ»-хIва йапхъитI. Ауи абазаква ррызкъ квпшыраква йрыуапI.

«Мшы гхлымхыст!»-хIва дада йхIвазтын,
АгврахIа дамцIаситI, йхитI.

«С-ЦIиса амхIвитI» - йахща дашшызтын,
ЪазагIва дзыкI зынла йырпхитI.

«СхIаса ацIайытI»-хIва йан йылхIвазтын,
Атшага дамцIаситI, длашвитI.

«ХIгвашв тIакIв чвадахатI» - рхIвазтын,
Швыга пшдзала ргвашв йшвитI.

«Бзита дапхытI»-хIва ддыртшхъвазтын,
Зынги ауи йхъа гыйрчуам.

ЙыгIвза йуысквала дхъвахъвазтын,
Ажва гвауала дгьищуам.

Ауи акIвапI дшаъу хIа хI-Имран,
Шваргьи ауи тшгIайхъшвыршван!

1. АчкIвын хвыц Имран дшаъу ауыса йгIанахIвауала йшвхIвах.

2. Асатырква «Ауи акIвапI дшаъу хIа хI-Имран, Шваргьи ауи
тшгIайхъшвмыршван!» йгIаныцIуа йацшвкIума шваргьи.

НАНА КВБА ДАСИТI

Нана дгвжважвитI, квба даситI,
АхъкIы жвпIа хIайт-хIва йалалгIвитI.

Ахвша гIважъ ду бажвта дгIаситI,
Адзахв шкIвокIва йталырчвитI.

Ахвша йгIацIцIыз ачIвыгIвдзыла
Зынла мажвадза гIалкIвхIатI.

Цкъата йылрыцкъаз ахъвдзыла
Баста пхакI афIгIвы лырхIатI.

ЙылрыситI нана ачамыква,
ЙылрыдзитI бажвта альакъвым.

ЙшвахъырчитІ абан ажъ мыкІва –
Йгутахъым датша рызкъ ткъвым.

Ачаргъва швглахъ арахъ ласыта,
Швглахъта тшагІхъашвпса ауи.
Нана лайшва лгайтІ пашкІыта –
ЙрызхъуштІи пшвымагъи сасгъи.

Нана дшвныхІва, нана дшвныхІва,
Айшва йадзхъачІву зымгІва.
ДгътамзапІ лапшта хІара хІпсихІва
Ай, хъара йылчвгылтІ азгІва!

1. Ауыса бзита швапхъа.
2. Нана квба данасра йылчпауа арызкъква гІалшвкІга, ауат швылашкІ.
3. Ахвыцква Нана дзырныхІвауайа, ауи азгІва хъара йылчвгылра зыртахъыйа?

НАНА ЛХЪВШВА ХЪЙАНЦЫКІЬА...

Нана лхъвшва хъйанцыкІьа,
Лмамырса хъгІа санцыкІьа,
Уцата, Муса, удерсква чпа.

Нана лмыжва лхъанцыкІьа,
Ажв ахІвыс хвыц чанацыкІьа,
Уцата, Муса, удерсква чпа.

Дада абора тихІванцыкІьа,
Апахъ йцтІу амшы йхынцыкІьа,
Уцата, Муса, дерсква чпа.

Джъана луысква лбанцыкІьа,
ЛыкІьанджъ чгІвычаква лджвджванцыкІьа,
Уцата, Муса, удерсква чпа.

Уазымпшуата йхъвланцыкыа,
Амара апсы цанцыкыа,
Уцата, Муса, удерсква чпа.

Муса, удерсква учпанцыкыа,
Удерсква рцыхъва йнадзанцыкыа,
Йыгыуымам уа мамырса.

Муса, удерсква учпанцыкыа,
Йыгыуымам уа мамырса –
Йхъвшвата йфа... клякырса.

1. Ауыса бзита швзапхъауа тшыжвбжъа.

2. Ауыса злалгауа ахсатыркі шватарыпхъах, йшгашвгвынгвуа швхйва.

ДЖЪАНА ЛЦГВЫ

Лчварта чквын рчпахиті,
Дцтлалхуашті ауи,
Ласылас тшлыртлахиті,
Дгвжважвиті ларгыи.

Арымдза чквын дглахъын
Лпахъ йгалыргылті,
Лчгвычаква йылшвылхыз
Арымдза ныркылті.

Щымта данглагылхра
Йлаухуашті зымгйва.
Лмамагы дгвыргъауа
Длырхъвыхиті лпхйа.

*Клякырса – аглапынла йглайыта йырфауа хйврапй. Урышвла ауи йа-хъызпй – морковник.

Дыгвын цкѣ чкѣвынта
ТшылджвджватІ ауи.
Дгайхын пша чкѣвынта
ДнагѣгагѣвитІ ауи.

Зымгѣва ахъылрышвтитІ,
ДазыпшгѣтІ закѣ.
Апещква дгаргѣвнышвтитІ –
Йгълаухуам лцгвы.

«Мама уа, мама,
Сцгвы чкѣвын абоу?
Сцѣиса гъбымбама?
Сцѣиса гѣшвоу».

Мама йгъылдырам
Ауи зылтахъу,
Лаща йгъидырам
Ацгвы чкѣвын ѣану.

«Йхѣва, сара с-Джъана,
Йхѣва, сара схвыц,
Ацѣиса маджъана
Ужвы йзгѣабхъвыц».

«Адада йхѣызгайыз
Йбдырхума йхѣваз,
Ахѣвынапква сшычваз
Спыцква шырфаз?»

ДхъыччитІ лмама,
ДхъыччитІ лаща,
ЙгайгѣтІ лпапа
Ацѣиса пѣаршвшва.

ДтынчхатИ Джъана,
ДкІвыхвхитІ ларгы.
АцІса маджъана
ДахчитІ ауи.

1. Ауыса йгІаныцІуа шважваквала йшвхІвах.
2. Джъана цІсиса лзгармаухкІва дывчхныс злымуазйа?

НАНА ЛКЪАБ

Къаб, къаб,
Нына лкъаб,
ЙгІвызмакыта
Ауатра йтапІ.
Къаб, къаб,
АхІаджъ къаб
ШвгІай йшвчакыта –
ПуткІ йайхІапІ,
ЙызфалакІгы йрызхъапІ.
ШвгІай, швгІай
ЗымгІвагы,
Къаб гІазхътасыз
ЗымгІвагы.
Нына лхъкІайдза
Ташвырчвы,
Къабла швымгвакв
Швырчвы.
Нына лкъаб,
Нына лкъаб
ЗымгІва йхІызхъаб!

1. Ауыса азбарта йышвшвырдыр.

АУЫХВАГІВ

АуыхвагІв, щажы йгылуа,
Йгыдзуам йпхдзы,

Кырбыджь-кырбыджь йаквылуа
Йщтыцїтї атдзы.

Йхъйуштї ауи ласыла,
Хїаргвыргъуштї зымгївагы.
Ауыхвагїв йнапыла
Йлалуаштї хъышвгъи швгъи.

Мышкы «ари накы!» -хїва
Йгїайрауаштї ацїапха,
Йацихївуштї аныхїва –
Йщардапї ажва пха.

Мутїа хвыц дгвыргъуштї,
Дгвыргъуштї Щарифат.
Дада дрыцта дгвыргъуштї –
«Спстїакїв швара
йнашвфатї».

Атыдз ду гїагылын,
Хїгвыргъауа хїапшитї.
Ауатыкв никїлыын
Хїдада ажва йхївитї:

- Ауыхвагїв, анапї ъаза,
Агвыргъара зшауа,
Йуымамызтї уыс наза,
Уыс райшазтї йухауа!

1. Ауыса бзита швзапхъауа тшыжвбжъа.
2. Ауыса злалгауа асатырква шгїашвгвынгївауа швхїва:

- Ауыхвагїв, анапї ъаза,
Агвыргъара зшауа,
Йуымамызтї уыс наза,
Уыс райшазтї йухауа!

НАНА ЛАЙШВА

Йзымфасда
Нана лбаста?
Йагъта йаъайа
Рызкъ часта?
Йглазхътасда,
Йглазхътасда
Нана лбаста?
Швглай, швглачва,
Зымгла швглачва,
Айшва йыкву
Швгвы азшвырчва
Швглай, ахвыцква,
Швглайзза,
Айшва гвычап
Йхъырзза.
Йыквпи айшва
Атубар.
Йфа уахвайшва
Адзырдза уар.
Йутахъызтын,
Углахъ ажърыдз,
Йугвапхузтын –
Думпта йрыдз.
Нана лайшва
Баракъатп,
Зымгла рыхъазгы
Йкъуатп.
Нана дшвыразхушт
Швара
Лайшва йыкву
Аншвфара.
Лайшва йыкву
Аншвфара,

«ХІтхаджди, Нана», -
АншвхІвара!

1. Ауыса швапхъа, йґланыцІуа шважваквала йшвхІвах.
2. А-Нанаква ахвыцква аңдырчауа гвыргъара зрыквйа?
3. Ауат ргвыргъара рыцаґы йанбалахІауа?

АЦІАРАКВА, АЦІАРАКВА...

АцІараква, ацІараква,
АцІара цІара – пІараква,
АцІара цІара – пІараква
АцІла тшґлахъарпсатІ.

Асараква, адзараква,
Асара-дзара-пІараква,
Асара-дзара-пІараква
ХІпсыхІва тшґлатарпсатІ.

АквчІараква, ахІвараква,
АхІвара-квчІара пІараква,
АхІвара-квчІара пІараква
АхІврайдза тшахъарпсатІ.

АцІлаква, апсыхІваквала,
ТшґлазхІвынчІаз ахІвра чыхвраквала,
Абззара шыртитІ –
БзигвыгъакІ хІаздырпшитІ.

1. Ауыса азбарта йышвшвырдыр.

АЛИ ХВЫЦ ЙЫЗЦАУАТА

СквшыкІ ухъыцІтІ уахъчІва,
са сычкІвын,
НцІрата сквшыкІ ура йнаудастІ.

ЙкшитІ, абан, йцкыу уа угвы чкІвын,
ХІдуней аплайраква гьамбастІ.

Адзыхьква узглацкьаргатІ кьвмыльта,
УынцІра йаздыржвыуа уарад.
Ауарбаква рпсы уакьабыльта
УхьацІара ахьыз дыргатІ.

Ащхьаква йырхьысыргатІ уыхьыз,
Гвалгы тенгызгы йрымкІуа.
ЗгІвата уахьчІвадза уа йуыхьыз
ХьвастхІвата йыгІбатІ йбылуа.

ХІдзыгІква рхьагІара ухьагІаразтІ,
Пшыхь-пшычвта уырзалуа ууагІа.
ХІыщхьаква рхІацкьа убагььаразтІ,
Йамдыруа уныбыжь кьаугІа.

УхьацІаха, сычкІвын, батырта,
ХІвапста аплайра тшазтых.
Абзазара уацІал дзамбырта,
Апха наумыркьвуата йцтІых!

1. Ауыса швапхьа.

2. Али хвыц даъазара шатахьула ауыса йарыбагььауа швхІва.

УАЧІВЫ САРА ЩАЖЬЫТА СГЫЛУАШТІ

УачІвы сара
Щажьыта сгылуаштІ.
УадыргІвана?
УадыргІвана тІакІв сфуштІ.

***Кьвмыль** – хьшвашвадза.

***Батыр** - кьару ду злу, пельуан.

***ХІвапс** – айсыга абджьар, урышвлa йгІаныцІитІ – штык.

Уадырхана?
Уадырхана сыгвзачва гайззушт.
Уадырпщана?
Уадырпщана хуатра цла лахцлушт.
Уадырхвана?
Уадырхвана хыцлаква хырхпшлушт.
Уадырцана?
Уадырцана швыр ххэвшвушт.
Уадырбжъана?
Уадырбжъана швыр гвлахъвы нкъвыггушт.

1. Ауыса азбарта йышвшвырдыр.
2. Ауысагв апхъадзараква ширыхъвмаруа швырхъвых.

АСАБИКВА ЦЛА ЛАРЦИТИ

Хайда, ащаца ахъыркша,
Хайда, адгыл гатпса...
Асабиква йыржити маша –
Муса дгылапи даквырпсса.

Амахъв чыдаква шырсса,
Ащайдза чыдара хъырда,
Ауат дзакъакла йаквпса –
Муса дгылапи даквырпсса.

Асабиква цла ларцити,
Ацла уатра йтапса,
Сатыр-сатырта йдырцити –
Муса дгылапи даквырпсса.

Зымгва нхити, зымгва лацити,
Мачита йрыкквити аква сса.
Цлата йлалыз рпхъадзити –
Муса дгылапи даквырпсса.

ЙцатI гIамтакI, гIвба йгIайтI –
ЙгIагылтIи ацIлаква хъырсса.
Асабиква руыс айгIайтI –
Муса дгылапI даквырпсса.

Асабиква швыр рхъвшвитI
АцIла уатра йтапса.
Муса дрылалнысгIи дшвитI –
Муса дгылапI даквырпсса.

АчIвахъахIа, ахIа гIважь...
Йауа акIлатква йыртапса!
«ЙалахI, йалахI тIакIв гIашIажь» -
Муса дахIвитI даквырпсса.

Муса, Муса, хIара хI-Муса,
Бзита уапхъа ари ауыса.
ЦIлакI лазрысуа швыр йфитI,
Анымхахъа йцIаква дырфитI.

1. Ауыса бзита швапхъа, йгIаныцIуа шважваквала йышвхIвах.
2. Муса йапшу анымхахъаква йрызниуа ачIвыйа? Ари азцIгIара аджъауап ауыса апны йгIашвау.

ХЪЫБРА ЛЦИСА

Хъыбра дгвъаджытI,
Хъыбра дгвмачитI –
Хъыбра лцIиса
ЧмазагIвхатI.

Хъыбра лцIиса,
Хъыбра лцIиса
ЦIиса дуквакI
ЙыржвжватI.

Ціса дуквакі,
Ціса дуквакі
Ахъвыпшка тыгвракі
Гатыржваті.

Уыгв аныла,
Уыгв арыла
Хыбра лгвмачіра
Аціахаті.

Нана дглагвиті,
Дада дглагвиті –
Хыбра лціса
Тшахъарпсаті.

Нана дшвумца,
Нана дшвумца
Аціса ахвырта
Галджвджваті.

Дада дглагвын,
Дада дглагвын
Хъвшвыкі къапщыта
Йггайырджзаті.

Дада дглагвын,
Дада дглагвын
Ахъвш ахвырта
Йтайпсаті.

Нана дгвыргъыті,
Дада дгвыргъыті –
Хыбра лціса
Гархчаті.

ЙгвыргъытІ цІса,
ЙкІкладжытІ цІса –
Ахвырта йамазгы
ПшшахтІ.

Хыбра лцІса,
Хыбра лцІса
Хвитта ащапкѡа
АргъвгъвахтІ.

Хыбра лцІса,
Хыбра лцІса
Пшката лыкІѡа
ЙталцІахтІ.

Гвъаджъра гылымам,
ГвмачІра гылымам –
Ачѡа хъгІата
ДтанахІвахтІ.

1. Ауыса шѡапхъа.
2. Хыбра лцІса атурых гІашѡхІѡах.

ПЫЖВБАНА

Пыжв-пыжв –
Пыжвбана,
Бана-бана –
Пыжвбана.
Бана-бана
Убана!
АщтанчІвыкІ уанйама –
Убана!
ХІвынапдукІ убама –
Убана!

Татта хвыц уйыньяма? –
Тшашлакы,
Тшашлакы!
Уа ухъам гвырква,
Уа ухъам гвырква
Пшката йыркы.
Ауи угышвхлакышым
Зынгы,
Йглауитпи ауи
Чивагы хшгы.

1. Ауыса азбарта йышвшвырдыр.



ШХАЙ КАТЯ (1941)

Шхай Катя Адъя-Хлабля район йаланакуа акыт Абаза-Хлабля дйытл. Хъвыжвду кыт апны аквтантай апхьарта асквш 1959 дггалгатл. Йара ауи асквш Къарча-Черкес къра-ыггва пединститут (ужвы йуниверситетхаз) дыцлалын асквш 1964 урыше

бызшви урыше литератури, абаза бызшви абаза литератури рарыпхьагв гачвагга лымата дггалгатл. МачкI Зеленчук район йаланакуа акыт Маруха апны урыше бызшвали урыше литературалы арыпхьаггва дынхатл. Асквш 1966 йггашларышвта уыжвгандзара Къарча-Черкес къралыггва университет апны дынхитл, агвхъауа-абаза филология акафедра дадоцентпл.

Шхай Катя апхьарта данапхъуз йггашларышвта уыса лгвитл. Ауи луысара гввыраква зыншвалыз азкIраква арат ракIвл: «Ан лылаква» (1970), «Адуней съадзаку» (1976), «Швымш бзита, суагI!» (1996), «Абззара амгIвакв» (2014). Ауи абаза гвггвчва ргвыраква йгларыквчважауа алитература цIбацIбара статьяквagy лымапл, абаза литературала 11 акласс апхьаги ахрестоматии апрофессор Тыгв Владимир йыцылрыхIазыртл.

Алитература ршIыйара йацлырцауата Шхай Катя йчыгхъахауа азаман абаза бызшва алексика лырхъвыхитл, абаза лексика алаца, асинонимкв, антонимкв йгы омонимкв йызынарху ажваркв гIацылцIттл.

Шхай Катя РФ агвггвчва р-АдкIлыара далапл.

МАРА ХВЫЦ

**АпIвыспачкIвын дггашыхан,
Дгвыргъауа дггаштIчIвитл.
ЛнапIквagy лырхахан
Мара хвыцкI гIалкIитл.**

Дгланажьумца йлыцкачкиті,
Тшгьгалнаркѳуам зынгы.

Амара, уынкъвыкъъара
Мачідзакі йашларыс.
Лина дангашыхара
Ажъа тлакѳв дахърыс.

1. Ауыса швапхъа, йганыцѳуа шважваквала йышвхѳвах.
2. Ауыса злалгауа асатырква шгѳашвгынгѳуа швхѳва:
 - Амара, уынкъвыкъъара
 - Мачідзакі йашларыс.
 - Лина дангашыхара
 - Ажъа тлакѳв дахърыс.

КЪАЗЧЫР

Аквтагъьчва птшыті, аквтагъьчва щцаті,
Ачыр хвыц глажьдза йгѳакѳашваті.
Акъазчыр чкѳвын ала чѳыхквала
Агъагъара гѳамнадаті,
Адуней шпдзадзаз абаті.
Ахѳвра шыц афгѳвы гѳахѳаті,
Акъазчыр йджъанащаті.
Апыкв чѳвры чкѳвын щтѳланацѳаті,
Йгѳахъті ахѳврац, йгѳахъначѳваті.
Йбыртын щтахъла йарчѳваті,
Йшчѳваз абгъьыц лбгѳанагаті.
Йылбгѳанагазгъи агвапхаті.
Акъаз гвылагъи йахѳваті:
- Йзачѳв пшдзадзайа адуней!
Йзачѳв хъгѳадзайа ахѳвра!
Са йысѳвыпѳи ари асатей,
Са йысѳвыпѳи ари ахѳвра!

1. Ауыса швапхъа, азбарта йышвшвырдыр.

МАМА СЛАПШХУШТІ САРА

Схъыччиті мама лапшта,
Мама лапш самхівиті.
Счважвиті мама лапшта,
Мама лапшта считі.

Мама лапшта цкъата,
Счварта алсыргиті.
Мама лапшта пшдзата,
Сыбра аласпиті.

Йсырчиті – йызгвычиті,
Сыкъанджъква сырхъшиті.
Йщтасциті, йсрычвиті,
Рчгвыча хвыцква зджвджвиті.

Мама лапшта пхата,
Рхъа чквынквагьи сщциті.
Мама лапшта хъгата,
Рыхъызквагьи схівиті.

Мама лапшта сгылиті,
Мама лапшта счівиті.
Мама лхіва гвынскылиті,
Мама лхіва хъасциті.

Сдухушті мама лапшта,
Мама лапш сцкъахушті.
Сбзихушті мама лапшта,
Мама слапшхушті са!

1. Ауыса швапхъа, апхвыспа хвыц лмама длапшхара зыл-
тахъыйа? Швара щта?

АГЪНЫ ГАЙТИ

Агъны гайтI, агъны гайтI,
Ахъта глахIшафгIвышватI.
Агъны гайтI, асы гайтI,
Пхата тшгIаснаргIвычатI.

Агъны гайтI, агъны гайтI,
Ахъта хIчIвыца йгIаквыгIвтI.
Ахарпчарква хIхъышв хъыргIватI,
Ахъта схъышв чкIвын йыквгIахIвтI.

Агъны гайтI, агъны гайтI,
ХIытоба гъаргъаритI,
ХIджъанаквагъи мгIвамшы рызгIайтI,
ГвырчIвагата хIтагIвзыритI.

Агъны гайтI, щтIапI уахъчIва,
Сы щардачвата йсфазапI.
Йалашван йблитI сшIахъа,
Йсыхъуа мдзыргIвзрапI.

1. Йгайыз агъны гвыргъарата асабиква йрызгIанагIа?
2. АмдзыргIв хвыцкIва ахъта йызгIанагауа?

ЛЪАУ-ЛЪАУ

Нына лхвыцчкIвын йылакIва хъигIвитI,
СычкIвын йычкIвын ачIва хъгIа дагитI.
Лъау-лъау, лъау-лъау,
ЙылакIва хъигIвитI.
Лъау-лъау, лъау-лъау,
АчIва хъгIа дагитI.

АдунейгIы тынчхан йдзыргIвитI,
СаргIы счIвапIта сыпшка йычIва схчитI.

Лъау-лъау, лъау-лъау,
Адуней дзыргъиті.
Лъау-лъау, лъау-лъау,
Сыпшка йычва схчиті.

СпачкӀвын ддухиті, ансимшы йызхиті,
РыцӀа-рыцӀа йгара хвыц тшвахиті.
Лъау-лъау, лъау-лъау,
Ансимшы йызхиті.
Лъау-лъау, лъау-лъау,
Йгарагы тшвахиті.

УхъацӀаха, ссаби, убагыаха,
УуагӀа уыхъыз бзирала йдырхӀва.
Лъау-лъау, лъау-лъау,
Джырта убагыаха.
Лъау-лъау, лъау-лъау,
УгӀвычӀгӀвыс цӀабыргӀа.

1. Агара ашва швапхъа, азбарта йшвшвырдыр.

ДАДА ХЪТА

Агъны гӀадзаті, асылгӀвагы гӀацтӀнахын
КӀваргы гъабагы зымгӀва йырхъанапсаті.
Ахъта ацӀлашв швыгаква гӀатнахын,
Хъышвгы швгы харпчӀар ршӀланапсаті.

Апша гӀашвшвиті, хӀуарджъакъквагы
йгӀартачвхӀвиті,
Ашв йдзхътӀгула хӀпещ йгӀагӀвнаххиті.
Агъын лыгажв тшаникъытӀ – тшанихиті,
Атдзаквла дхъалиті, алагъла дбгӀаххиті.

Дада Хъта, ауи аъара тшуымрычвгъан,

Хышвгы ххышвгы ахъаз йанумкъан.
Хытобагы усрычхлвала йуымрыцкъан,
Уцхлшв гьаргьаргы мглвата йцтлауымцлан.

ХлучвгладжвылцуаштI, Дада, ушкIватIумца,
ХыквхъмаруаштI гвырчIвагата угвахъахъ.
Уыхътагы кIагIгвуштI уа штшанукъуымца,
УджвыквнахIырцуштI йпхапхауа хIшIабах.

1. Ахъта штшарычгъалакIгы асабиква рхъмарра шамхуш
ауыса апны йышпагIарбу? Ауди шваквIашIас.

ШВГИАСЦХЪРАГИ, ДЖЪАМГИАТ!

Нанагы дадагы са йсхъарпапI,
Мамагы папагы са йсцрахIвапI.
ПщIгнунала рбзибара учхIаныс
щардачвапI,
ЙызцагIвсшушгы дгъсымам –
сара йсхъаздзапI.

ЙысшвырхитI, йсшвырцIитI, сыргIвычитI,
сдыртIлитI,
ПщIгвыла йсызгIагIвитI, сцтIырхитI,
сцтIарцIитI.
Схъазыта сгъзычум, йгъсызджвджвум сшIахъа,
Схъазыта йгъсычпум апахъдза чIвырхъа.

СцIыруамца сацаркIитI, сайрышхитI,
скачкIитI,
Дара рбзибара ахъыцIитI, йазхIитI.
Марджъа, снашвыхIвитI, швгIасцхърага,
джъамгIат!
Сара йтасымцIаскIва дуней къазауат.

1. Ауыса гIазквчважвауа швара йышгIашвгынIгуа швхIа.

АСАБИКВА ЙЫРХИВИТІ

Хвыскваша йырту ачкІвынхвыц йан длыцта джъас-
ква рапшта аурамла йгламгвайситІ.

- А, зунагІва багІваз, йзачІв лашцарайа, уыла йгла-
кыласуа дгъубум, - лхІвитІ ан лпа йнапІычкІвын ба-
гъята йгІалкІуа.

- Мама, ари аъара йлашцарата была шпайбуш
ауи? – йджъайщитІ асаби.

* * *

Заур хвыц асабигІзарта дрызцарныс гыуам,
дгъынцІкІвитІ, щымта ачва хъглата дгъызгІалцІуам. Ан
лсаби дхълырдзара лтахъыта пшка-пшка дйачва-
жвитІ: «О, схвыц, асабша надзарыквын, уаргы саргы
хІхвитызлуштІ, анахъ ахринаква рпынгы усырцата
урыквсырчІвуштІ!» - хІва.

Ажва «сабша» йгІаныцІуа ахвыц йгыдырам, ауаса
ауи бзиракІ шапщылу йгвынгІвитІ йгы тшйыррыцІлауа
«мама, асабша анбагІадзуш?» - хІва йан дылхъап-
шылитІ.

- Ужвыгы гІван уычвта угагылхырквын йнадзуштІ,
ласылас угылта тшгІвыча, - лхІвитІта ан амацІауыр-
тала днашылитІ. Лара дхІазырхата лпачкІвын данйыз-
гІайра, Зауыр даквырпсса дцтІапІ, бжъыкІ гыхъыцІ-
уам.

- А, маджъан, ужвыгы уштІаркІвапІи, анхарта сахъ-
уыршвуштІ уахъчІва, - ахъыза гІайхъылхІвитІ.

Асаби йыла ачва хъырпІатІал дгІалачІвитІ: «Мма
хъгІа, бара бца анхарта, сара гІван сычвта асабша
аннадзара сІагылхуаштІ», - йхІвитІта тшатахъыры-
швтхитІ.

* * *

Уадыргвана мшкіги Зауыр хвыц дглашыхан, анхарта тшадызгалуа йан йгвылакі глалхымхуа дылпшиті.

- Ачівыйа, ссаби, ауаса уызгласпшуа? – йджьалциті апхівыс шіа.

- Мама, бара йанаківызлакіги бынхушма? – дазцігиті аңлей.

- Момо, схвыц, санажвра сгынхахуашым. Хіайда, уара суызхъачівазлушті, уаківыздашушті, уыла сырпшуашті.

- О-о, бара аган бгъажвуашым, - йгвасра ціайымкыата йхівиті асаби.

* * *

Пщысквша йырту Мадина хвыц ланду дгьглалкъвыцуам, дгьвычгьвычуа длыціацівапі. Атажв амарашлапхарта апны йлыргылыз лшвындыкъвара хвыц йглатылхта пшыхъ злалрысуа асхъа зигіваква джьалцауа асаби дазцігиті: «Ммаду, арат зымгіва бара йбчівума, йабаглабг?» - хіва.

- Ауат зымгіва сара санпсра ба йбчівхушті, - атажв дымшыркъвиті. Мадина хвыц тшытракі ддзыргивиті, уадыргвана: «Йанбаківу щта бара банпсуаш?» - йылціабыргдзата ланду дылхъапшылиті.

* * *

Хвысквша йырту Алина хвыц ланду йлыквилкын дылпшиті: лшлахъа айджьыраква, лыбра ашківоківара, лпыцхахара джьалциті.

- Ммаду, бпыцква абаца, бдзамгіваква згіакіащцуайа?.. – асаби лазцігіараква гъашласуам.

- Е-е, схвыц, сара сажвиті, ажвра заджвги дгъарыпшдзум, дарыуамчівымиті аківмызтын, - тіаківги

длакъырдуа атажв джъауап глалтитІ. Алина хвыц йггалкыз йгы дзырхъвыцыз ажвала датазцІглахитІ: «Ммаду, сара смамагы данажвра ауаса дуымчІвымхушма?» - хІва.

1. АглахІвахра хвыцква швырпхъа, ауат асабиква рныбыжь йацахъуа рхъвыцыри рчважвацы йшгладырбауа швхІва.

2. Швара швайцчвакы швахшвчы рчважваца арат йрапшу хІваца кІара швылашвкызытын йшвхІва.



МУРАТЫКЪВА НИКОЛАЙ (1941-2009)

Ажурналист, агъгъвы Муратыкъва Николай асквш 1941 Дарыкъвакт (Псыжв) дйытл. Йъачлвагъла дарыпхъагъвлл. Ауи Къарча-Черкес къралыгъла пединститут (ужвы – университет) дгълагъатл, урыше бызшви урыше литератури, абаза бызшви абаза литератури драрыпхъгълта тачлвагъла гъацлугъатл. Йапхъара аналйырга Черкесск йтагылу педуичлища апны абаза бызшвали абаза литературали мачкъл йайрыпхъатл, ауи амцтахъ, асквш 1968 агъан, абаза газет дынхарныс дцатл, ауи анхарта йгъгъы йпсгъы йрыцпата датшала йгъйымпсахтл. Абаза ажва бзи йызбуз, ауи магъын ду азызбуз Муратыкъва Николай джурналист тязата тшгълайырбатл, ауи йбзагъеракъва агъазет йгъанылуан, апхъагълвчвагъы ауат гъапхара ду рызрымата йнарахуан. Муратыкъва Николай абаза литература апны жанр бзагъера (очерк) ащакъгъылра йкъару алапл. Ауи йгъаццтракъва йрыуап: «Адгъыл апшвымакъва» (1986), «Къар» (1993), «Борч» (2005) агъыкъва.

Муратыкъва Николай РФ агъгълвчва йгъы ажурналисткъва р-Адкыларакъва дрылан. Ауи Къарча-Черкес Республикала гъатгара змаз джурналистын.

Асквш 2009 агъан адунай йхлваджьтл.

ПСАРЧІВЫ

- Швара швдухатл, асабисадгъы швгъцахуам, абар уахъчлва йнанаркыта швапхъагълвчвахатл, ауыла снашвайхлвахитл, швгъвыбзыгъаха, швпшдзаха, - араса далагатл арыпхъагълв цыскъва ахлва йыртамыкълва запхъара джвыквызцлаз ахвыцкъва ркласс даннашыл. – Швмаквы швпапаквы йшвзырхвгълаз швчгъвычакъва швмыр-

пайын, акнигаква, атетрадква шврызсакъха, швна-
пльчкльынква цкъата йыжвджвджвала. Сара санчва-
жвауа швара швдзыргьла, йсхьлауа зымгьла швгвын-
шкьыл. Кьара йазцгьуш, йджвльцльырныс зтахъу швна-
пль щтльшвхла. Ахьбачва шврыздзыргьлы, йырхьла-
уа швчпа. Апхьарта апны сара сацкьыс йахьбата йа-
ъап адиректор, азавуч. Кьара анштвтахъахара ауатгьы
шврьдгьыл.

Рима хьаджъаджъа льла квайчьла чкльынква нагьл-
гьлагьлауа, арыпхьагьл йьлхьлаз зымгьла гьвнлькьылтл,
лбжъагажваква данрьлга лнапль щтльхтл: «Сджвльцл
йауашма?»

- Бджвльцл щта, бьмкъван, хвьц.

Бзидзда анцьл Рима «гуливер» шоколадкьл лна-
пльцла дгьлашьхтл.

- Бабаъаз?

- Аткован.

- Ачльвызйа йбчпуз?

- Кьанифат схьглун.

- Ахча абагьлабг?

- Адиректор псарчльвыта йгьлайыквсхтл...

Арат ажваква заглаз арыпхьагьл лназыхква льгьл-
наплькьла йьлкьын мцата далашватл.

1. Зьнцра апны йапхъахауата запхъара сквьшы джвкьвызцлаз
асабиква драйбжъауата арыпхьагьл йралхьльыз ачльвыйа?

2. Арыпхьагьл йьлхьлаз бзита йгьвнльзкьльыз Рима хвьц дьз-
джвльцльйа? Ауи йьлчпайа?

3. Рима данджвльцл йьлчпаз арыпхьагьл дзарьнашхьйайа?

«ХИАХАДЗАХПІ...»

Ахьвлапын аунагьла йауаз зымгьлагьы гьлайззахтл.
Нхара йаъата йгьлайхьыз ан асабиква дьрзымацлауитл,
аба ауи дьлцхърыгьитл, ачкльынчва ахьбачва рдерс-
ква йрьдзхъачьлатата йдырхъйитл. Асабисад йаъата
йгьлардхьыз айцьбадза ашвьндыкьвара йтаз йхъвмар-

гаква цігвыпла пшдза зквыз апол йглаквцілаті. Ауаса йхъазы дгъзымхъвмаруазті, йгвы шыгъьпхъадзагы йайщчвакв зыгвну апещ днаххылитіта рапхъара апи-къыті. Ауыла йанглайыквціырра амацілауыртала ды-гвіті. Амацілауырталагы йаглауа закыпі: «Амир, зджъара уагІба, усабырха, ауахъ унашылта ухъвмар!»

Амир аныла-арыла дшбжъазымца рыгвла пхІвыс лпхІа хвыцгы лнапы лымата дглашылті. Сара зджъа-ра сцата сглайхуашті, ауаъадза Мая араъа даъазті», - дахІваті агвла. «ДгІаныжъ, бгвы бмыргІвауата бъацуш бца, Амири лари гІальаматта йацхъвмарпі», - лхІваті Амир йан лыгвла длыщтаджвылціуата.

Асабиква рдауыш дута апещ апны йхъвмариті. Паків анціы чІвыуа цырбжъыкі гІагаті. Ангы абагы руысква кІарпсан ауыла йыгІвті. ХъвмаргакІ амар-кІызапі. Мая дчІвыуа абльын дыдгылапі.

- ЙачІвыйа ауи дызуырчІвыуыз? – дгІалагаті ан. Ауи дпхІвыспачкІвынпі, садиккі швацциті, уара кІара ламаукІиті, ауаса йауума, бзи швабабара атахъыпі.

- Швара бзи швабаба, хІара хІахадзахпІ... - йпыкв-чкІвын гІатйыргІврыті зан дзайбжъуз апа Амир хвыц.

1. Амир хвыц йыгвшыгъъра йашвхІаусыгІвазйа?
2. Агвла пхІвыспахвыц Мая АмйрргІа дангІард рацхъвмарра шпакІвшуз. Мая дызчІвыуазйа?
3. Мая лчІвыуабыжъ йгІанадыз Амир йап лпа йалхІвйа?
4. Амир йан лбжъагажвакв джъауапта йритйа? Швара ауи шпагІашвгынгІвуа?

«УАРА ЙЗУМФАУАЙА?»

Анду лпа йпахвыц дангІадрийыз амш йаквшвауа-та квтІукі лщыті. Ауи адзыршы йтылщын йчвылкІв-кІвырныс апахъ йгІаджвылылгаті. Пхнын, шуаран. Анду рымдза сгІакІгы гІалахвын ажъора дыціахІваті. Ауи лкІалта змата йгІаджвылціыз Азамат хвыцгы лыдзхъа тшанйыргІалті. Йара ауаъа йщтілапі ахъа ащапІква йрыквта рла бабачкІвынгы. Ауыгы Аза-

матгы нана йылчпауа йапшиті. Нана аквтухъвква альяган йталпситі, Азаматгы ауат платихитіта «ма, ма»-хіва ала апыкв йазигиті, ашла хъититіта йтайырщиті. Ауахъауыгы апынціа планаркывиркывиритіта йамсара атахъызшва ахъвква хъыланапсахиті. Нана ауи анылба Азамат йахъкълала дпштыі: «Уара йзумфауайа аквтухъвква бзийызтын, ала йзаутуа?»

- Йауа са слахама, сала ажъажъа аквпі таку.

- Хій, ауи жъажъа гъазамфума? – датазціглаті
Нана.

- Бымдылума ей, ауи уахъчіва йадымлиті, са саквпі йадлийыз, аквтугы уара чвыпі бхвади, - дгъиті, дамакиті Азамат.

Нана лпахвыц йхіваквуауа ддыркъахвуамца, йлымдырдзаківа аквту ачквкввра далгаті

1. Азамат хвыц йанду йылчпуз ачвыйа?

2. Азамат хвыц ала «злайырчара» йтахъызйа?

3. Анду Азамат йчпауа штамамым анылхв ауи йджъауапхайа?

Азамат йыбызшва алкігараква шхіва.

«НАКАПІ, ЕЙ!»

Ан щымта абазар дцан йапхъахауата йгладжвыквылыз ашвырква йрыуата жвумп килограммкі лхвглаті. Рпны данглайх ажвумп цкъата йылджвуджван, тамщаккї азна швыр шыц зшамшвасыз асабиква рпашхіа йлыргылті. Цысквшакі йыртаз Цона ажвумп закы-закі йгалахвуа, тшылмырпайуа, пшдза чквынта йылшлалрышвитіта дымгвжважвадзаківа лшіа йталрыратиті. Ауи хысквшала йлайцїбу Цама хвыц йнапї бабачквынква йгаркїуа раъара гїайахвитіта йшлайпситі, йымкъакъуата йкылигиті.

Ажвумп мачїхауа йаналага, йыгївнапїчыкквынкїгы атамщакъ йглатахаз йрыквицїан, зшіа агъагъара зымгїва, здзамгїваквуа ажвумп йгацицїыз адзкъапщыла

йшвыз Цама йахщачкIвын дIгалхъапшылын йлай-
хIвитI:

- НакапI ей, мама лхваз бымдылхума, щалда фа-
лыквын мыгва бналыхъуаштI...

1. Ан абазар дцата лсабиква йрызIгал ачIвыйа?

2. Цысквша йыртаз Цони ауи лащайцIба хвыц Цами ажвумп
шпарфуз?

3. Атамщакъ йтаз ажвумп мачIхауа йаниба Цама йахщачкIвын
йлайхIвйа? Ауи йчважваща апны йалайырпIатIуз абжъы запшыйа?

ЦЫРИ АРБИ АБАКИТИ

Апхын шIгадзауа Забытгъари Саси рыкIадыгви
рпещкви йкъахву асаби быжъквала йырчвыпI. Агород
йбзазауа асабиква рыхъазла араъа джъанатпI. «Ани
уахъымсын, ауаъа уыквымчIван, ухъампалын, ацIахъ-
гъи уагIа бзазитI, аурам уыквымлын!» - хIва заджвгъи
гъIарайсуам. Андугъи абадугъи ауат йыртахъу зымIгва
ддрычпитI, шарабзарала йдырчитI, йанIархъатасра
тшыркIвабитI, акыт аурам йIгабжъалхитIта асаба
дрыббуа йхъвмаритI, ахIвра йачIва тшыладырблы-
гытI, рызхъара тшкъачIвахра йаситI.

Зджъара дIгахъшвата йгъиуам Цыра. Хысквша
ракIвпI ауи дызтугъи, ауаса йымдыруи йымхIвауи гъа-
ъам. ЙъакIвызлакIгъи йара йбжъы IарылхIвитI, йара
йтахъу дирычпитI. Алаквa драчважвапI, аквтIуква
дIгIвдымдыуа закI райхIвпI, йIгайкIырныс тшыркIви-
рышвпI, щапIыла дрысуазшва йрыхIапI. Ауаса арыба
шкIвокIвакI ала гъIахъамсуазтI. Цыра штшкIкъауа
йаргъи тшарбабауа йIгайыдххылитI. Зны йыргвыжвкI-
дзан йIгайыдпалтI, дкIанакъъатI. ЙырхIаз асаби
акIадыгв ацIайырхан дцIритI, дхIвхIвитI, дчIвыуитI.
Ауи абжъы ласыта дIланардзатI абаду Забытгъари.

- ЙачIвыйа йузнийыз, ссабитIакIв, ухъапахъгъи
чвызгъыгъада? – дазцIгитI абаду.

- Абани алба лъага гласыцхлат, - дагвынкыит Цыра.
- Сара йызбап ауи, уыжвжвы йыгзакхп йглахл-
кыпнта, йглахвстl арахь слаба, - дгвыжвкыызшва тшич-
патl Забытгъари.

Цыра йхъайцладзан дглацlрытl:

- Дада, дада, уамсын, ауат щалда йнадзитl, йа-
лалта сылзакхуаштl, йсыцквмалхуашым.

- Йауаштl цта, швацхъвмар, ауаса аквтлуква углар-
закуа зынгы йсумырбахын, йауыпнi? – йхватl дада
хлайлъадза дпшвырхъыччауа.

1. Акъала сабиква рыпхын тшпсцара мышква акыт йшпа-
таргауа? Ауат рдадакви рнанакви шпарзыъу?

2. Цыра хвыци арба шквоклви разазъаща шхлва.

3. Йгвыжкыыз арба Цыра йызнахайа, ауи йцlыр бжыи йгланадыз
й-Дада ачкlвын хвыц дызлайцlглайа?

4. Ауи йазцlгара Цыра джъауапта йайтйа?

5. Дада тширгвыжкlшва арба йзакныс тшаназичпа Цыра дыз-
лахлвузйа?

6. «Аквтлуква уырзакуа зынгы тшсумырбан» - хлва Дада ахвыц
дызлайайбжъуз ажваква швара йшпагlашвгынглвуа?

«ДЫЛЦХЪРЫПАТl...»

Ага дглапсазтынгы арыпхъагlв йапхъахауа акласс
йглайквуз ахвыцква ръадаб пшдзата, йылхlвауа йаз-
дзыргlвуата, йрыларкlуата, йтынчта йылбжъатl, рап-
хъацаагы дазыразын. Ауаса хlалъкl рыманта лгвы
акъвнарпуан. Заджв-гlвйджъ ракlвымкlва зымгlваагы
закl анлархlвуаз, данрызгlапхъуз рручкаква ркlвачвуан,
йхъырфлгун.

- Зъараны йшвасхlвуашйа, аручкаква швшlа-
швымкlын – хlва, швара швдухатl, аясла швгъаъам,
апхъарта швглайтl, соскlа зкlвачвуа агара йылакву
ракlвпl, ауи ахlа йшшвмырбахын, пхаццарапl сара, -
йанакlвызлакlгы йралхlвуан арыпхъагlв апхъагlв-
чва. – Ани Тlма лручка ъадзапшдзу швапшыстl.

Ауат ажваква заглаз Тlма арыпхъагlв дылцхъ-

рыгара лтахъахатI. Ауи акласс апны данчIапщуз йаквлыршван чыбджы хъа чIврыкI рпны йлыцIгалгтI. Ауадгына йгIаста, зымгIва акласс йанджвылкъъа, ачыбджы ахъа ахъылжван, апартаква дIгарыкIвшумца аручкаква рхъаква ачыбджы йылылщтI.

Аурок шыц джвыквырцIахтI акIвын зымгIвагьи йамхIвауа, йамсауа, рылаква дыркъвчIуа йалагатI. АрыпхъагIв йганшаз гылдырам, асабиква згIвакI гарахвма – хIва дырхIатI.

- Йшвызний ачIвийа, швызчIвыууайа, аджвырагIв швгвы йгIасма? – дырцIгитI арыпхъагIв.

- ХIшIауацIаква блитI, йшахитI, - йгIагъзытI зджъакIы.

- КIара швфама?

- Мом-мо, - йатагIагъзыхтI ахвыцква.

Араъа ТIима лхъа наркъвы псайспадза дIагылтI.

- Сара сакIвпI, йысзыргIвах, аручкаква ршIарым-кIыхра ахъазла ачыбджы йылсщтI, сбцхърыгIара стахъын, - тшIыррыцIхитI ТIима.

- Ауаса йырчпума, щта, бырпшыстI йшчIвыууа быгIвзачва, - арыпхъагIв ТIима йгIалхъвыцыз джъалщауа лылаква дыртапштыI.

1. Йапхъахауа акласс рапхъагIвчва йырхIалъ гвымхата арыпхъагIв йгIалыкIгIузия?

2. АпхIвыспа чкIвын ТIима арыпхъагIв лгвы шакъвымпуаш дазхъвыцуата йылча ачIвийа?

3. ТIима йылчпаз ауыс апхъагIвчва къзауатта йрыланацIайа?

4. АрыпхъагIв ТIима йылчпаз шамуа шпагIалгвынлыргIвы?

«БШИА ДЖВДЖВАСТI»

Саби хъгIата, саби гврыхвата акIвын дшаъаз Хвыхва данхвыцыз. РыцIа йлахIбаз лайщчвакIвагьи, лангьи, лабагьи ауи йлыцхъварныс, ддрыхIвачварныс бзи йырбун. Ачважвара йалагагIвацаз ахвыц рпахъ дIгадыргылуанта йылцIгIун.

- Была пшдзачкIвынкIва хIырбастI.

- Аба-аль, - Хвыхва лымачв баба чкІвынква лылаква йрыквылцитІ.

- Амызшла йапшу быджымсаква абаѳу?

- Аба-аль – лмачвкІыс чкІвынла аджымсаква кьазу-кьазу йґгалрыгьяжытІ.

- БшІачкІвын гьыґІбумщтІ?

- Аба-аль – закІ лхьылщуазшва лпыкв бабаква гІалщцитІ.

- Лпыцква ахІвынапква йырфазапІ?

- Йауа, абальи, - ауи лпыц хаха ссаква гІакІыллырпшитІ.

- ЛлымхІаква ала йагама, йгьамахымщтІ?

- Абальи, ей, - Хвыхва дґлагвжважвитІта ллымхІа чкІвынква йґгалыркьяакьяауа йґладлырбитІ.

- Хъабра быквума?

- Абаль хъабльа хапщ, - лымачв айшысква хъхІвазшва лхъабра джъаджъа йалалжытІта йґгалылгахитІ.

- Ужвы бшІа чкІвын шыбджвджвауа хІырбастІ.

Хвыхва хвырчвхІва адзыжвга азна дзы гІаталчвитІта лґвымачвкІ ауи йтылщитІ, йґлатылхитІта лпыквква анылагьи арылагьи йґгалрыбаґІдзитІ.

- Ма, джджъатІ, - лхІвитІта рейшагьвычвта рпахь дґлагылитІ.

Хвыхва лшІа джджваща анырбарыз атґлачва зымґІва ахъыччара йакІуан.

Ауи дандухагьи «бшІа шыбджвджвуз гІахІырбахстІ» - хІва йылщыхІалуан.

1. Хвыхва хвыц атґлачва ахІбачва дшпадрихІвачвуз, ауи ауат рацІґлараква джъауап шпарылтуаз?

2. Хвыхва лшІаджджваща ахІбачва кьахврата йґларыланацІа-йа? Ауи дандухагьи Хвыхва лшІаджджваща шпаґаргвалашвахуаз?

«САЛЪАМ ЛЕЙКВЫМ АХВАТІ»

Марйан хвыц лдада бзи дылбитІ. Ауи йанакІвыз-

лакIгы дйыцызлара лтахыпI. Ихъазыта зынги дгыгладжвылицтуашым. Атдзы дшгладжвылицуа дйыцгладжвылицитI, акIадыгв дшгварцуа дйыцгварцитI. ЛнапI бабачкIвынла дада ймачвхъабату багыата йылкитIта дъацауа дйыццитI. ЛшIагы гъашIалрысуашым. ДъамгIвайсуа ихвиту лнапы лкъауа, лцапычкIвынла адгыл дута даквпауа аквIтIуа лрыхIапI, алакIва дрыкIвцIырпI, ацыгIкIва драчIважIапI, йырхIавата йлаIгIаз хабаркI гIалIрахахпI.

МышкI щымтата дади Марйани ахIвыс гIагIварырщтын ахIвырта йдырцун. ДшхъахIвачвузымца, дшыгыуазымца тшыгIвкI рпахъ дIаIагылтI. Дада йнапы змаз атшы ащамхъадза ахIа йгIамдзуз Марйан дIаIашIааста ахъахыла данхъапшыл йылбаз атшы ахъа апахъла йшнанаркъвуаз акIвпI. Атшы ахъа арыкацара йакIвшIауата «сальам алейкIвым»-хIва ажIвакIаI лаIатI. Дадагы атшы йакIвчIваз йсальам джъауап айтхтI. АпхIвыспа хвыц йгIаншаз гыллмыргатI. Ауи сальам зтйыз атшы акIвта йылпхъадзатI...

АхIвыс тырцата йангIайхуаз, Марйан агIашIв адзхъа дангIадза дада ймачвхъабатугы ауылщтхын, апахъ йчIваз нана дцIыруа дIыдххылтI:

- Нана, нана дыльума балъа?
- ЙачIвыуа йгIаншаз, сыжIвцIгIвычIгIвычIчкIвын?
- Анаъа но-оу дукI бан джъакI ахIвакIатI.
- ЙачIвыйа йгIашIвнахIвыз?
- «Сальам лейкIвым» ахIватI.
- ЙашIвхIвх ачIвыйа, щта, сыпшIка?
- «ЛейкIвым сальам» йхIватI Дада.
- ТамампI, щта, дада йхIваз.
- Дада ано-оу хIауа дыльума?
- ЙымдыркIва щта. Ауи арахIвгы, акIвIуаIагы, алакIвагы, ацыгIкIвагы ргIвы йту йдыритI...
- Сальгы такIыпI ауат гIы йту дыльла.

- Ауи ахъазла ауат бзи йббара, йбырчара, бырхь-пшра атахъып.

- Уып, нана, бзи бушт, нам-нам чпушт, ацџисагы акытлугы закхуашым.

Марџан хвыц лнана лбжъа тшаквлырхлан, лна-пџычкџынквагы гџалыцџалрысын, хвъыцра дукџ далазшва акџадыгв йшкџлараз аквџлуква, алаква, ацыгвква дырпшуан...

1. Марџан хвыц лдада бзи дшпалбуз, ауи данџыцныкъвуз йыл-чпузџа?

2. Марџани лдади ахџвыс ахџвырта йантырцуз йызшџашвада?

3. Атшыгџи адади рсальам абытра Марџан йшпагџалгвынгџ?

4. Ауи ауысла Марџан рпны дангџайх лнана йлалхџвџа? А-Нани Марџани райчџажвара гџацџакшвыргылх.

5. А-Но-оу-ква, аквџлуква, алаква, ацыгвква рыбызшва удырра ахџатырла ауат уырзаъазара шпатахъу, ауи ауысла Нана Марџан йлалхџвуа ачџвыџа?

6. Марџан л-Нана йгџалалхџвыз, дызлалайбжъаз джъауапта йалтхџа?

«ДЖЪАБАРА»

Гџида ахъвмарра дхънахын йдерсква ймырхъџа-уа апхъарта дгџадгылт. Акласс днашылта дшчџваз уалагата заджвгџи дџымпшуа, заджвгџи дџмачџажва-уа дхъвыцит, арыпхъагџв дгџайцџгџарыквын йлай-хџвуаш, швхџлаусыгџвата йгџайауаш. Ауи йрыпшгџауа йа-къыльчкџвын тшызцранамхџвауа гъаъам. «Ахџы-ы» - йхџватџ акъыльчкџвын гџалашарахауа. – Арыпхъагџв-гџи дгџвычџвгџысп, гвыхъкџ лымазап, пшыртакџ лчпап...

-Йгџлахџыргвалашвахст, Гџида, йагџвсыз аурок ап-ны хџызхъысыз, - азцџгџараква джџыкџвылцџатџ арып-хъагџв.

- Зыхъыз злымхџлаква йгџатгџыыз ачкџвын дгџатыр-тыртџ, йхъвыцраква апкъаатџ, йчџа тшапсахтџ.

- Йачвыйа ауи аъара уылахь закву, кIара уыхьума, швпны кIара гIаншама? – датазцIгIахтI гвыгIвмыгIвракI глазлашваз арыпхъагIв.

ГIида йылахь рыцIагьи йгIаквылтI, йпыккIва гIа- лалуазшва йцатI.

- ХIаргьи хIгвы зхIурыхьуайа, йуызнайыз гIахIауым- хIвхума? – тшатайзыналырхахтI арыпхъагIв лпяхь йгы- лаз ачкIвын.

- Сара закIгьи гьсызнамитI, слачкIвын амашина йацIашван йащитI, - йпсыцIа цIолата йщититI ГIида.

- Ауи гвасрапI... Псы зхъу зымгIвагьи бзи йубара атахъыпI... Джъабара ушалаз гьзымдыртI, учIвах сьчкIвын, - арыпхъагIв знапылагIзара ла змахмыз ГIида йыжвгIвахъа пшката йгIалщытI.

МшкIвакI бжъыстI, ГIида йдерскIва йймырдыруата датагIадгылхтI. БжъыкIгьи йхъымгауа дчIвапI. ЙгIама- чвипщитIта ауиъара уипшырныс дуымарыцIахитI. Ауаса аурок урокпI, арыпхъагIв ахвыцкIва дыррата йрауыз лырхъвыхра лборчпI. ГIида йкъазу ангIадза дгIадыргылтI. Апхъала апшта йылахь гIаквицIатI, ачIвыуара дгIагIвнажвауазшва йпыккIва атагIала- йыжъхтI, йбжъы агылахла йгIатыцIуа йхIватI: «Сцгвы- чкIвын дзы зтаз абкъвил йташван йахъваратI...»

- Йау-уай, йгъамуытIи цта, йгъуызшадзахыми ГIида, учIвах, хвыцкI глаухта йгIзах, йузыхIхарыйа, - лхIватI азхъамцIара ахацкI глазлашваз арыпхъагIв.

- Сажъа чыркIва ахIвынап ду йафтI..., - тшатагIа- йыррыцIахтI ГIида йхынхауата йангIайцIгIа...

- Йау-уай, йгъамуытI, йабадзагьи мыждата йгIа- уыпчагIвхаз амцIивара, ладъа, цгвыдъа, ажъадъа угIаннажътIи, - лхIван арыпхъагIв лпсыцIа лщтиуа ажурнал апны ГIида йызрейша чIвгIванкI аъара йшв- пIата «закIы» даквхIауа йанылцIатI. Апхъалагьи ап- хъан, ГIида йджъабара анджвыкIвил ажурнал йанылыз «азакIы» аниба амщтахь акIвпI. Ауи ауаткIва гIай-

зырхъвыцыз «йакъыльчкӀвын» дшазыразым нахвата йглайныпщуан.

1. Здерсква зымчпауата апхъарта йглайыз Гида гвыргӀвата йыквызйа, ауи дгӀалцӀра ахъазла гламалъта йглайхъвыцйа?

2. Гида мыцкы йглайхъвыцуаз агламалъква ацӀыхъвадза йзакв-швауа йнайма?

3. Гида пчагӀлта дызчпаз амцӀлвара ацӀыхъва арыпхъагӀв йшпа-шылчӀва, хвыта ауи йаквылцӀайа?

4. Гида йымцква гӀайзырхъвыцыз йакъыльчкӀвын дазыразума? Швара йышпажвбауа, Гида йапхъаца азаъащата йазйыму йпсах-уашма?

«УЫЗЗЫ»

Агород рыцӀа йъаныкъварту урамкӀ апны хъацӀи пхӀвыси рысаби хвыц йнапкӀва рымата йгламгӀвайситӀ. АцъагӀвныкъварту апны айхажкӀ щтӀлапӀта, зымгӀвагӀы аквпауа, абжы дыргауа йагӀвситӀ. АсабигӀы йани йаби рапшта ауи айха даквпан дахъыстӀ.

ЗакӀы-гӀвба чӀвырхъа ахӀла атимпскӀва, йнапы-чкӀвынкӀва гӀайырхвитын, ацтахъла тшгӀатайыжтӀ.

- Мурат, уабаъу? – рхӀван ангӀы абагӀы гӀацӀрытӀ.

- Уыззы, мама! – йбжы гӀайыргатӀ ахвыц. Ани аби ангӀацапш Мурат хвыц айхажв ацъагӀвныкъварту агӀвына йщтӀлайцӀлата йнапычкӀвынкӀва шырыцкъахуаз рбатӀ.

Ани аби рпа йакъыль ззцаз джъарщауа закӀгӀы рымхӀвауата йахъвахъвлапштӀ.

1. Зани заби йрыцта агород аурамкӀ апны йныкъвуз Мурат хвыц гвы зитыз ачӀвыйа?

2. Мурат хвыц йани йаби тшангӀархъыршва йчпузйа?

3. Рсаби йакъыль ззцаз ани аби йгӀарыланацӀайа? ШваргӀы йышвчпарызма ауаса?

«САРГЫ ХВБАЛА САПХЪУШТИ»

Руслан йхпахауа акласс «хвба» гӀвацала дгӀал-

гаті. Ауи йан дйыргвыргъъара йтахъыта, йглайыргыз а-ЧахІра грамотагы акнигаквагы йымата рпны гвжва-жвагІвала дглагІвхті. Йыргвыргъъушыз йан анхарта дгыгІамисызті. Ауи дглайхынцыкІъара дылзымпшуата телефон дылзасті:

- Мама, мама хъгла, сара «хвбала» сгалгаті, йбума бгызымжъаті, Аликгы «пцбазаджвыкІпІ» йызцаз, анахъанат «хвбапІ».

- ШвызгІвадахаті, схвыцква, сара уыжвжвы снайхиті, - лхІваті ан дгвыргъъачІвауа.

Ауи дшглайхуаз аткван днашылын лысабиква бзи йырбуз торт дукІ рзылхвгІаті.

Ан рпны дгІадзахта ашв шгалтІуазбырг, йлызпшуата йгылаз Руслани Алики ба ралхІвтІ.

- Ари атортгы хІызглабма? – йылаква нагІвглагІвиті йапхъахауа акласс йгалгаз Алик чкІвын.

- Швара швыхъазла акІвпІ йызглазгыз, уыжвжвы йшвсрыфуашті, - лхІван ан аторт пылкъырныс ахІваспа гІалахвтІ.

Ауи айцІба длырхъвыхра лтахъыта дгІалагаті:

- Руслан «хвбагІвацала» дъалгаз ахъазла ауи рыцІа йайхІлата йызглакъвысхиті, ура ашІамчважва-чкІвын – рыцІа ймачІта.

Ан торт пылкъырныс тшаназылчпа Алик дглацІ-рыті:

Мама, аторт йаъарата йагІвша, ныха «хвбагІвацала» сшапхъуш.

- Ай, ура къвыши ура, - лхІван ан аторт йаъарата йырзагІвылшаті.

1. Йхпахауа акласс йгалгаз Руслан йан дызлайыргвыргъъайа?

2. Руслани Алики ргвыргъъара рыцагІвылшауата ран йрызгалгІа?

3. Асабиква йрызгалгыз аторт анагІвылшуз ауат ран йылхІвайа? Ауи йаджъауапта Алик дшпацІыр?

4. Алик дызлайыргвыргъъаз йаквшвауата асабиква ран аторт шпагІвылша?



ТЛАБЫЧА МИРА (1942-2012)

«Азпира» – араса йахъызпI абаза уысагIв Тлабыча Мира йап-хъахау лазкIкIра. Ауи скъшгIвын-гIважва йайхIата алитература даланхатI. Ауи азаман ауацIла ауи азкIкIра царда гIацIыл-цIттI – «АпстхIва шкIвокIвакIва», «ЙырзысшатI сгвы», «Квырмыш азысчпIтI амамыр», «Поклон тебе, мир» (урышвлa) ауасамца. Тлабыча Мира А.М.Горький йыхъыз зхъу а-Литература институт дIгалгатI, хIреспублика гIвырагIацIштырта апны редакторта дынхатI. Ауи аскви 1942 Хъвыжвду кыт дIытI, РФ агIвгIвчва р-АдкIыларa далан.

ЙцIыхъвахауа асквшкIва руацIа ауи йгIацIылцIттI ауи-сакви апозмакIви разкIкIракIва: «Акаца шкIвокIвакIва апсыхIва чIыхв апны» (1980), «Йнашхъйу, йлашару сдунай» (1984), «Ашахв сазпшута» (1991).

АуысагIв аскви 2012 лдунай лхIваджьтI, йара ауи аскви гIвтомкIла йалата лIвыракIва разкIкIра гIацIцIтI.

ЙСРЫЦСИТИ АГАРА...

ЙсрыцситI агара
Сихъагвыгвын спахвчы,
ЙбыжьгитI псейспа сгара
ЧIвыли жвгIванди ркIвта апны.

ЙсрыцситI агара...
ДычвитI хъгIата ссаби,
ДышвымрыхIан схвыц, марджъа,
СшвыхIвитI са зымгIвагьи!

Утынча, суыхIвитI, хIурамхъа,

Удауышбыжкв рчѳва,
Швсабыр, ачархгвлашкв,
Швымцѳыгыгыыджьын цѳхквта.

Ажвгѳандаквгы усабырха,
Уныхѳва схвыц ѳглайквнарга,
Швглахѳхамуыуын, апшыхкв,
Углахѳхамчѳвыуын, аква.

Швсабыр, абыжчѳвыхкв,
Швтынч ахысрабыжкв,
Схвыц ѳлашару ѳпхызкв
Гашвымрыхѳан уахѳа.

Швсабыр, дугы хвыцгы,
ѳшвмырган гвмачѳрабжы,
Дшвыхѳвитѳ ан зымгѳвадзугы –
Лпа тшизылчпитѳ хѳацкѳы.

1. Агара ашва швапхѳа.
2. Ан лсаби ѳычѳа ѳазарархауа шпатшырзыналырхауа?
3. Ауыса ѳцѳыхѳвахауа асатыркв шглашвгвынгѳва шхѳѳа:
– Швсабыр, дугы хвыцгы,
ѳшвмырган гвмачѳрабжы,
Дшвыхѳвитѳ ан зымгѳвадзугы –
Лпа тшизылчпитѳ хѳацкѳы.

Хѳ-Кѳына цѳарачкѳвын

Хѳ-Кѳына цѳарачкѳвын
Щажьдзата дѳлапшыхтѳ.
Ддзыргѳвы-днапшыгѳлапшын –
Ахѳхѳѳвара щтѳылхтѳ!

Мыма дгвжважваджьуа
Ауи дѳлапхѳаххытѳ:

Щажьчвата бґлапшыті-йа,
Бщтілалхта мачкі бычвх...

Ауаса лпхлакьаса
Ащтілалхра гылуам,
Лмыма луарадка
Ауи дгырыздыргвуам.

Сара сымлацийті-йа,
Мыма бласха,
Йахъа йшанцыкья
Йгысымфаті-йа кіара!

1. Ауыса швапхъа, шважваквала йшвхлвах.

АГІЦАГІВЫ

Мма щымтала
дгвжважвиті анхарта.
Мма дгылымам
йылцхъраглауа рпны.
Длыхлвиті лпхлчкыын
дшґлагылуа днамхъґламхъуа
Йаллыргарныс
Цкъадзата атдзы.
«Апхъапхъа
бчвартачкыын алыбхуашті, -
лхлвиті мма. –
Уацыхъван йґлапсата
Апещква зымґва –
Тшыджвджва, тшыхлвхлва,
Йбхъбымраштлын: сабынла!
Уацыхъван щей ыжвта –
Бхъвмар бызхъара!»
Дґлагылын

АпхIвыспачкIвын
 Тшылрайджьуа днасгIаситI.
 Йарагъла лчвартазаджвыкI
 щтIылхын ауи –
 Ахъышвла зны дкIылпшитI,
 Ашвла зны дыгIвитI,
 дхъвыцитIта – йылчпушызгьи
 гълаухуам закIгьи!..
 «Апхъапхъа
 бчвартачкIвын алыбхуаштI, -
 лхIватI мма. –
 УацIыхъван
 йгIабпситIта апещква
 зымгIва...»
 «ЙгъагъьыммищтI
 Ужвжвыбырг, - лхIвитI, -
 Счата,
 Щей сыжвта –
 Хъвмарра сцарыквын йаразынла!»

1. Мма анхарта дымцаскIва лпхIачкIвын дызлалыхIвайа?
2. АпхIвыспа чкIвын лан лахIвара лырхъйама? Швара йышпашв-чпарыз?

НЫНА ЛЦIЕЙКВА

Нына лцIейква хъвлапынхъа
 ЙыщтIалцIахуан дпхъадзауа:
 Щажьы йщтIалхуа –
 Щажьы дгылхитI,
 Щажьы йгылуа –
 ДхъацIадухитI.
 Щажьы йщтIалхуа
 Йычва бзихитI,
 Зычва бзихауа –

Йчва бзихитІ...
Ауаса йылачвуа щымта –
Йхъвы алачкІвынква
йырфитІ,
Йаргы дшхвыцу дГанхитІ.
ДхъвыцтІ-дхъвыцын
хІмаджъандза –
Бзи йзымбалуз ацтІалхра –
йхІватІ.
«СыгыщтІалхуашым уахъа!
Ауат алачкІвынква гІаскІуаштІ –
Схъвы щымтипхъадза йзфауа!»
Йызхъара дыхъвмартІ
дамайчуа
ХІбынджъ ащымта дазпшуа.
Ауаса
йГайхъатагван ачва
ДахъышвттІ
йымдырдзакІва цІыхквта...
ДГлапшызтын
Йычва найырдзата –
Къвышылыкъв йдуугы
Надзун,
Нына
йшылхІвабыргыз апшта –
Йыдзхъа
рлачкІвынгы шарбзун!

1. Нына лцейква анцтІалцІахуаз дышпарылабжъуз?
2. АчкІвын маджъан хвыц дыщтІалхра зимуаза?
3. Ауди ачва йайГайта данГлашыхах йбайа?

АЧІВЫЙА?

- АчІвыйа ацІарачкІвынква
Гъынгы пхынгы йзамГладу?

- Ачвыйа ауат рыбызшва
 хlara йзглахгвнымгвуа?
 - Ачвыйа ацлаква
 арасабырг йыздуу?
 - Ачвыйа араса
 сызхвыцдзу сара?
 «- Ачвыйа?..»
 «- Ачвыйа?..»
 Уахъа уцтлалхырквын –
 «Ачвыйа?» -
 «Ачвыйа?» -
 углагылхырквын щымта.
 Сгвыргъауа саргы
 йгласауитI аджъауапква...
 Ауаса сахъгвыргвитI
 мадза-мадза закы:
 Йсчпахуайа ауи ачкIвынхвыц
 йззхлауа «ййачвыйа»
 Сара джъауап
 сзамтхырквын уачвы?..

1. Ауыса бзита швапхъа.
2. Ан лгвыргIва зпщылу шглашгвнынгIва швхIва.

АБХIАГIВХВЫЦ ЙГВАСРА

Сара зымгIва гласайситI,
 ЗымгIва сара сдырджытI,
 Йсльажъамгы гархъвыцитI,
 Йсльажъамгы джъарцитI.
 Сара заджвгы йгьсызхъайцIум,
 СахщачкIвын йлыздзыргIвитI,
 Ауи мацIдзакI сшылхыысуа –
 Акыт ацIалырхитI.
 Мымагы ауи дпыла
 «Уара джъамкIчIви!» - хIва дгъытI

Папагы дшгадзахау
Агыцлара сйырбиті.
Нынагы дгвдмыдиті
Ллаба лыркацауа:
«Усабырха, хырбашчквын,
Йныжх ари укачкІра!»
Сара зымгІва гІсайситі,
ЗымгІва сара сдырджыті.
СащачкІвын слымхІа дахъиті,
СащачкІвын сгІачвикІвкІвиті.
Йацы ауат сшырхъшылуаз
АкІанджъ ащапІы хъсчІваті,
УахъчІвагы хІшнагІвгІагІвуаз –
ХІшвчІвыца гІахъвашаті.
Йапыжвац амцарычвга
ХІпны йгвжважвауа йгІадзан
Йарычвхті адзырхвхвага мчквала
ХІнартыхчва йалашваз...
Сара зымгІва гІсайситі,
Сдырджыті сара зымгІва...
ДадазаджвыкІ йакІвапІ
ЗакІгы джъазымщауа.
ДадазаджвыкІ йакІвапІ
ЙсызхъазцІауа сара.
Ауи зынгы дггІасайсуам,
Схъа йщцгІвациті пшка-пшка,
ДадазаджвыкІ йакІвапІ
Са бзигы йызбауа!

1. АчкІвын хвыц дзашшуа ачІвыйа?
2. Ауи йдада бзи дзибауайа?

ДЖЪАНА ЙЛЫЗЦАУАТА

АсылгІва
къасей-шкІвокІва

Ахъышвла йгъагъаситІ,
са спец апны
марачкІвынкІ
УахъгІ тшынгІ йглапхитІ.
Са спец апны
гІвыжвцІычкІвынкІ
ЙгъвычІгъвычІуа ашва рхІвитІ –
Аглапын быжъсайырка
йашІамсуа слымхІа
йтгІвитІ.
ЙызгІитІ
адзыхъ кларкІарква
ШгІатыхІвачваз акІвар,
ЙызбитІ
апсыхІва хІвыхІкІва
ХІшІапхара апны
йшгІайззаз...
ЙглакъагІитІ шкІвокІвасышта
АчІвацІлачкІвын пшкадза,
ЙглацІритІ ачвагъварацІискава:
«ШвнатыцІ, - хІва, -
чвагъвара!»
ЙхъвмаритІ хвитта,
къахвта
АхІврайачІва апны
Аглапын ахвыцхвыцкІва
йрымшта гвыргъахъвы...
ХъаджъаджъачкІвынкІ,
хІвасачкІвынкІ
Са спец апны йбгъыршвшвитІ,
Ауи адзхъа дзыс маджъанчкІвынкІ
ХІайльата йцІыхъваршвшвитІ...
Са спец апны
марачкІвынкІ

Гъынги пхынги йглапхиті,
Ауи амара хъгладзачкІвын
Сдуней зымгІва аркІкиті.

1. Ауыса бзита швзапхъауа тшыжвбжъа.
2. Ауыса злалгауа асатырква шгІашвгвынгІвауа швхІва:
- Са спец апны марачкІвынкІ
Гъынги пхынги йглапхиті,
Ауи амара хъгладзачкІвын
Сдуней зымгІва аркІкиті.

АСЫ ГАСЫТІ!

Асы гасытІ!
Асы гасытІ!
Гвыргъахъвмшыта йганшатІ.
ШкІвокІвасышта йгІачвылтІ.
Йчвыркъачврысуа йгІакІклатІ.

Асы гасытІ!
Асы гасытІ!
АкІладзаква гІакІлазкІлазтІ,
АцІейква къахвта йалацІритІ,
РджъанахчкІвынквагы хІвачвитІ.

Асы гасытІ!
Асы гасытІ!
АтобачкІвын глабзагылхтІ –
ЙщІлата,
йчІвата,
мгвачвахъа,
Пыквла йасуа,
йкІлашвауа
ауаъа йгІатагІвзитІ зымгІва!

Асы гасытІ!
Асы гасытІ!

Швыламчвуа щажьыта швгыл!
Агтамта швзыпшуаз гадзат!
Гвыргъара гамтата йшвзалт!

1. Асабиква йгласыз асы гвыргъарата йгарыланацайа?
2. Ауыса злалгауа ахивахивра зхивауада? Ауи йацшвклма шваргы.

СРАЙХІВАПСІТІ...

СрайхІвапситІ
сара ахвыцхвыцква –
Ауат рыбызшва
зымгІва йгаргвынгвитІ,
Амара йазыцпритІ
«Щымта бзи!» - хІва,
Амарагы гвыргъауа йгарпшитІ.
АцІараквагы йрачважвитІ
гъычІ-гъычІ-хІва,
РнапІычкІвынква йрыквдырчитІ ахІвыхІв.
Рхъвы шабгу
ацыгвмлаций йадрѳпІта –
ЙрыкІварцІапІта
гвахъвадзата йычвхпІ...
СрайхІвапситІ
Сара ахвыцхвыцква –
Згвы ацкъара зынгы
йкъазымчІвахуа:
ТшакІвзыршауа ахІврачкІвын
йцІталта
Ба азхІвауа «бзи уызбитІ» - хІва
аласпа.
ЗымгІва йрызгІарауитІ
ажвагвапа,
Дара рапшта
йхъгІата ажвацкъа.

Адуней йглазквылыз ргвападзата,
Йырзалымхуа чвгы бзии –
йгларгвнымгвуа...
ЙрайгвыргъытI ауат
Псы зхъу зымгва рзацапшта
ЖвгIвандгы
дгъылгы,
цIисгы
хIврагы,
ЙдрылашаритI
ажв йгвы хъгладзата,
Джъгарта дгIадыркъахвитI
ашлагы...
СрайхIвапситI
сара ахвыцхвыцква.

1. Ахвыцква рыбызшва зымгвагы йызгларгвынгвуайа?
2. АуысарIв «СрайхIвапситI сара ахвыцхвыцква» анылхIвауа йганылцтуайа?

ХIВЫНАПЧЫР ХIАЛЬАЛЬЧКIВЫНКI ХIВЫНАПКЫТКI ШАРЧАЗ...

ХIвынапчыр мIащичкIвынкI
йфгIвышвауа йгламгIвайсуан,
АгIвлымхIачкIвынкI
Йгватшныта йдзыргIвуан.
Аныла йкIылпшуан,
Арыла йгвжважваджъуан –
ЙгъаъамызтI аргван
Айшвагай.
Ауаса йангIарылшвт
Ауатра къвыджъква,
ЙызлагламгIвайсуаз
амгIвацхвыц апны,

Нартыхв хъачкIвынкI
йнашIашватI йкIарышвта –
Нына луатра
адзхъабырг апны...
Щарда цIуата
йчгуз амлащичкIвын
ЙнамкIгламкIуа
ашарабзара йнахъачIватI...
Ауаса анартыхв
зын-гIван йнацрыхъглацрыхъын –
Рпны ахщачкIвын
ахъа йгIаташватI.
ЙгымагIщатI ахIвынапчкIвын:
акъвыджъква йрылшвтI
йыгIвын
бзи йабуз ахщачкIвын
гIанардзатI.
Ахщи йари
мачкI нарчыпщан акIвын –
рныни рдади ахъа
йгIаташватI...
Рныни рдади
мачкI ргъвыдгъвыдын акIвын –
АнбжъагIвгвакIква
йыгIвын йгIанардзатI.
АнбжъагIвгвакIква
РымгIва дырчвытI акIвын –
АгвIачгаква
хвырчхIва йгIарызшIнатI.
АгвIачгаква
йгIарыпхъатI акIвын –
Райгвачгаква ахъа
йгIаташвахтI...
Уаридададула
айгвачгаква гIайын

Анартыхвхъа думпта
йамырчIватI...
Абараса
хIвынапчыр хIальальчкIвынкI
НартыхвхъакIла
хIвынапкыткI арчатI.

1. Ауыса швапхъа, шважваквала йшвхIвах.
2. Ауыса локIрата йалу швхIва.

АПХЪАГIВХВЫЦ

ЙхIарыфбагы
йхътIыта йпахъ йыквта
ДчвасыситI
ачкIвынхвыц хъвлапны.
ДцатI апхъарта
сынчIва ахвыц пычIвта –
Йгъизацырцахуам
йуыскагы ужвы.
... Ауи дчвасыситI
йпыквчкIвынкIва гIатгвыгвын
Ахъмаррапшдзаква
пхызтагы йбауа,
ЙгIайыдиргъвгъвитI
йнапыкIлагы йтопчкIвын,
ДгIахъитI йнапыкIлагы
йдерсбжапхъа...
ЙгIаугвынIвуаштI
уырпшрыквын йамгIапIайква
УахъчIва йгIайыгIвыз,
йгIамидаз ауи,
йхътшаз,
Зъарагвара дгIархъыпаз
дзысмкIчIвыта,

Зъарадзтагыла дыртапаз...
Ауаса ймыма
йгыгалгвынгвуам ауатква,
ДашшитІ, дашшитІ:
«УгІамдитІ, - хІва, - щардачва!»
Ауи дылчпушын лпачкІвын
апхьягІвбзита,
Ауаса ачкІвын
йгызынахъум гІамта!

1. Ауыса бзита швапхья.
2. Ан лпа йзылтахъу швхІва. Швара швапхьящала шванчви шва-
бачви шврыразума?

АПХЬАГІВХВЫЦИ АХАЛЪАТІКВИ

ДгІапсадзата, длахьяквыта
Апхьярта дгІатыцын дгІайхтІ
УахьчІва апхьягІвхвыц Псабыда –
Хвымбырсакъ-хІва йгІазхьырцІаз.

Ауи йхабзадзамкІва пычІвта
Йдерсква дрыдзхъачІватІ щажьдза,
ДрыдзхъачІвагІвацан йуысква –
ДгІачвасыстІ йаразынла.

Дъачвасысыз пшдзачкІвынта
ЙгІайыжвылтІ хІхвыц йашшуа
ЙгІарбжьыкъъан йдафтарква
АжвакъомкІ йцыруа-йхІвхІвауа:

«Псабыда, уа йыхІзухаз,
Псабыда, уа хІгвы ушасыз!
Уара хІыхьызква шуыргвымхаз,
Уара пхамщата хІшацаукІыз!

ЗаджвзаджвыкІгы уара уапшта
ХІпшдзамкІва, хІгвымхата хІгЫымгІвыстІ,
ЗынзаджвыкІгы заджвзаджвыкІгы
ХІа тшпынхІвата хІыгЫымтІыстІ!»

АраЪа йгІагІвын хвымбырцІакІвакІ
ЙгІатхІаусыхатІ: «ЙнахЪапІ
ЙЪадзасылахЪыччаз швкІлассква –
«ХвымбырсакЪ!»-хІва йсхЪдыршаз!

«СырхЪаурычІватІ зымгІва хІус-хІва» -
АраЪа йгІачІвутІ хІвысхвыцкІ,
«Агвы йалурдзгІатІ спяхвыцІ!»-хІва
Ан гІайысырныс йгІатрыстІ.

АжакІвакІышв аркацауа
АраЪа йгІацІрытІ джЪмагдикІгы:
«ХальатІдЪа йгЪугІвуам уа хЪзыкІгы –
СанбауасаджЪмахаз сара?!»

ЙгІайззатІ датшагЫи гвыпта
ХІарыфбжаквакІ йхЪкІуа-йшкІуа,
Рызбжа хвыцта, рызбжа дута,
Рызбжа мгвычвта, рызбжа цІагІвта,
«УахІахІай!»-хІвагЫи йцІыруа. –

Щта йнахЪапІ-йа, ей Псабыда,
Мшыта йхІылаугаз уара!
ЙынхІырчІвштІ-йа, ей Псабыда
Уа ухвамыхвракВа рынцІра!

ЦІбадЪа хІыхЪызква уумырдыруа,
АпхЪарала угІахЪшвауа –
УгІамихын-йа хІурам хЪвмарра,
ТшхІумырбан-йа уамдауа!..»

Ачва дггалырхлган Псабыда
Ашвла дпшитІ ауи, ддзыргвитІ,
ДпшитІ ахъышвлагы дгватшныта,
«Хвымбырсакъ!»-хІвагы йгитІ.

ЗымгІва тынчпІ, зымгІва дауышвапІ,
ЙыгвлахІарапІ агваны.
Ауаса... йлымхІа йтгІвитІ дамрычвхуа –
«Хвымбырсакъ»-хІва мшкІы швкІны!

ЙгІайгвынгІвытІ ачкІвынгвыбзыгІа
Йышпхацару атшпынхІва...
Йдерсква йчпитІ ужвы Псабыда –
УыгІыныахуашым дкачкІуа!

1. АпхьагІв хвыц Псабыда апхьарта хъзыта йыхьырцІайа?
2. Йдерс йчпаныс йахъачІваз Псабыда ачва даннауахв, йбуз апхыз шаъаз, ауи ауыса ашвапхаквала йышвхІвах.
3. АпхьагІв хвыц Псабыда апхьара ауысла амгІва тамам дта-гылма? Ауи йашвхІауысІгвахайа?

ЗАКІЫ, ГІВБА, ХПА, ПЦБА...

ЗакІы,
ГІвба,
Хпа,
Пцба!
Сыламчвуа
СгІагылтІ уахьчІва!
Ашви ахъышви стІын щажьдза
ЙгІазжьылтІ ахІауацкъа.
ЗакІы,
ГІвба,
Хпа,
Пцба!
УахьчІва

сгагылтI зымгIва рапхъа.
СнаквпагIаквпатI,
СнагIвIагIвтI,
СчвартагъвычкIвын алсыргатI.
УадыргIвана
ЗакIы,
ГIвба,
ТшызджвджвитI сара-сара,
Ауаса сылаква хъызгIвитI,
Асабындз мачIкI сачвшвитI...
ЗакIы,
ГIвба,
Хпа,
Пщба!
Мма, - Угыл!-хIва
дгIацIритI. –
- ДылачвхтI, дылачвхтI!-хIва
дашшитI.
- Мма,
Бамашшын уахъчIва,
Бпа дгъбдырхуашым бара!
ЙгъидгIвычапI,
ЙшIагъи джвджвапI!..
Ауаса мма дшгIаспшуаз –
Йарауагъа днакIачIвалтI.
- ИзачIвджъащахъвайа
йгIаншаз?!
Ари ачIвыйа йуызкIашваз?!
УгIазыргылда?
Уызджвджвада?
Ухъагъи зхIвада, сызхъацкIхаз?
...Мма сгвыргъауа сылпшитI,
СшхъацIадухаз лсырбитI!
ЗакIы,
ГIвба,

Хпа,
Пщба!
Сыламчвуа
Сглагылт! уахч!ва!

1. Ауыса швапхъа, йганыц!уа шважваквала йышвх!вах.
2. Шваргы швшдухаз швмамакви швпапакви йшпадшвырбауа?

ДЖЪАНАХВЫЦИ АСАХІАТИ

Джъана ш!асдъа
апхъарта д!ахъшвит!
Йгылзынахъум аг!амта
щымтала,
Зымг!ва з!ьяжъу
рсах!ат ак!вта йлпхъадзит! –
Ла дылачвит!,
Йара гвжважвит!
ц!ыкь-ц!ыкь-ц!ыкь,
ц!ыкь-ц!ыкь-х!ва.

Уыста зъара лымайа
апх!выспачк!вын щымта!
Апхъарта
ушпацуш уцкъамк!ва-ух!вамк!ва:
Уа тшыджвджва,
Упыц рыцкъа,
Ухъа х!ва!
Аг!выгагы
утапшыхра гъатахъымма?

Ауаса асах!ат
ауатква гъагвынг!вуам,
Йгвжважвит!,
Йыг!вит!

ц|ыкь-ц|ыкь-ц|ыкь,
ц|ыкь-ц|ыкь-х|ва.
Апх|выспачк|вын
дак|ык|к|ак| йг|галызпш|уам,
Апх|артагы
д|гах|наршвит| запытла!

1. Ауыса йг|аныц|уа шваж|ваквала йыш|в|вах.
2. Д|ж|ана луыск|ви асах|лат азамани зац|амх|уайа?

Х|ИСАП|БАР|Г|В|Ы

Х|исап|барг|в|д|зак|
йх|ачк|вын танаршын
Щым|тиц|тара дх|выц|ит|
ац|ей дч|вап|та,
Амалыта йдыруаз
зым|г|вагы дырпшын,
Дайчын дазыпш|г|ит|
Ауи ак|в|лей-майрарта.

Йалайц|ит|.
Йалыйхит|.
Йч|ваг|в|ит|.
Дрысхит|та –
Шыц-шыц йшит| дамайчуа.
Саргы ауи сипшит|та
йдж|асц|ит|
Уыжв|ганч|ви
ац|ейква рх|исап|ква.

Апх|ага
бг|ыыц-бг|ыыцта йах|х|ыркшат|,
Йх|х|аштылхыз
Пах|г|валах|ыршвахт| тынчта,

АхачІвква
шыц-шыц йгІзатІ-йхІшатІ –
Джъауапкі азхІаутІ
ахІсапгы гІвыджъла...

УадыргІвана
ахвыц йдзышыз-йглапсаз
Сара дгІасцІлатІ
тшгІасзикІын йцІабыргдзата:
«Удухарквынгы –
тамамта, мма: йсахІвстІ –
араса йбаргвума ахІсапква?!»
- Момо!
- Момо!-хІва
сгІагвжважватІ са съачІваз. –
- Удухарквын
зымгІва майразлуштІ, сыпшка...»
Сгвылагы йгІаспшыхвтІ
йхъгІамыз спхыцІа –
Йсзалмыргаз
хІсапзыкъла йалаз...

1. АцІейхвыц йчпауа ахІсапква гІазабта йхътырхуа, ауат рыр-хъйара апны йан дшицхъраглауа швхІва.

2. Ахвыц йазцІгІара – Удухарквынгы араса йбаргвума ахІсапква? – йан джъауапта йалтІа, ауи йацта лара хъатахъвыцрата йгІалыланацІайа?



ЙУАН ГАЛИСА (1943)

Абаза уысагӕ бергълыы Йуан Галиса Адыгъа-Хӕлбӕла район йа- ланакӕуа Тӕлланта кыт дӕйтӕ. Йкыт йтагылаз быжӕкӕласскӕ ахӕ йнам- дзуз апхъарта дангӕлалга Черкесск йаныргӕлалыз ауыхвагӕвчва ӕдры- хӕзыруа аучилища дыцӕлалтӕ. Ари аучилища дангӕлалга датша апхъарта дыцӕлалырныс амаль гъйымамызтӕ, ауи йгӕлалцӕла ауыхвагӕв ӕачӕвагӕлала шыпӕла щарда рпны дынхатӕ. Йуан Галиса дшчкӕвыныз ауагӕла ршӕлалахӕвара днанауахвӕтӕ, йара йшигӕвыхуала, алокӕкӕ, ажважкӕ, акытчакӕ, аласылахӕваракӕ йанакӕвызлакӕгы ддыргъаруан, ауат йрапшта закӕлы йгӕвыхра йтахъын. Ауыса гӕвара 18 сквша дьртата далагатӕ, ауаса ауат зджъарагъи йыгъгӕланымцӕлузтӕ. Зны йгӕвыракӕва Цекъва Пасарбии Джъгватан Къальии йыдӕйрбатӕ, ауат ддыргъвышхван йапхъахауата йуысакӕва асквш 1981 агӕлан агазет йгӕлан- швалтӕ. Ашӕлалахӕвара бзи йшибауа йыршӕлыӕара зынла йгӕланыщитӕ. Ауи йакешахӕлатхитӕ йуысакӕва рыбызшва, рбыжъгаца, апоэма «Сосрыкӕва нартыргӕла амца шрыз- гӕлайгъыз» ауасамца. Йуан Галиса абазала йатайкӕыз Пушкин А.С. йпоэма «Апаштахӕлхӕла абыжъыгӕвпелъуанчви», щта? Ауи атакӕра амчра ауысагӕв йуысагӕв къаруи ашӕлалахӕвара апсыпнкъвагащи йырнапӕлыцӕлӕ.

Йуан Галиса асквш 2003 агӕлан «Къарча-Черкес Респуб- лика Ауагӕла руысагӕв» хъыз гӕлайквнадьргатӕ.

Ауи йгӕлацӕцтрапӕ арат: «С-Псадгъыл ашвакӕва» (1989), «Агӕвчӕгӕвчысагӕла ахъацӕлари» (2002).

УАБА ЙТДЗЫ

Уаба йтдзы, уӕайыз йачӕвата,
Йухъумраштылын зынги.
Ауи гвымхазтӕ тыпкӕ йайчвата –

Хвду азуымазтІ анцІрагы.
Уыгвла йпны сасра уцарыквын
Уаба йытшгІвара умырджъан,
ЙтыдзчІарачІаду уапшыквын
Ута уачвырхІахуа уымцан,
УаъазтІ, сычкІвын, ажвгІванд уапшта –
ХІанпшдза Адгъыл йахъарпу,
Уаба йтдзы – ура уабашта –
Тшахъарпа, йыхча, йырду:
Уаба йтдзы акІвпІ – уынцІра йапсу,
Уаба йтдзы акІвпІ – ура уплатІу.
ГвымакыткІ апны уцарыгы,
ЗныкІ уагата азаман,
ЗкІьныла йагъта йубарыгы
Укыт агвымхара уымхІван.
Укыт аурамква тшвазтІ, лашцаразтІ,
АтахІванаква хъвахъвазтІ,
АкытгІвыма мызлашаразтІ,
АуагІаква рахІа чва рхъазтІ.
УаъазтІ, сыпшка, йцкъу марата,
Укыт гІарыкІкІа ансимшгы,
Ансимшгы уазныхІва пхата,
Йухъумраштылын зынгы.
Уара уыщайдза ъану –
Укытхвыц акІвпІ ура уплатІу.
Зны Москва утанагарыквын,
УтыцІта ухаквци уъарагІаз,
Йдуу апшдзара убарыквын
Йухъумраштылын КІавкІаз.
Атыдздуква, аметровка,
Хбыла йхърысу ауашвагв,
Атеатр дуква руарадгІвоуква
Угвы йтдымрышвтыргІатІ ухакв.
УаъазтІ, сычкІвын, гвыла ухъапцта,
Ухакв уазцІабыргызтІ ура,

Уаба йышта – Абазашта –
ЙалазтІ нурта уа уынцІра:
Абазашта акІвпІ йупсу,
Абазашта акІвпІ йущу.

ГвымакъралькІ, йщтІу хъарата,
УтанагатІ абар уара.
ЙтазтІ угвы у-Псадгъыл пхата,
Тшаумыржъан акъраль хъара.
РыцІа йпшдзатІ агІвымачІвыла,
ЙбайазтІ рыцІа укъраль ацкІыс,
ЙыршарагатІ хъапщ хъвынчІвыла –
Йнаумыркъвын ухаков ауыс.
АнцІрагъи йуызгвапу дерста
Укъраль ауысква ухътазтІ уара,
Зхъыков жвгандхъыкову Эверестла
Ухаков ахлахъвкІ уымтІын зджъара.
Йдыр – уцришта шакІву упха –
Йъатабзазауа ууагІа.
ХІуыжвганчІви акосмос далалтІ.
ЙауыпІ йалныс йганшауа –
Ажвгванд уала, жвгандымгІвала
ДунайхамакІ уагауа.
ХІадгъыл ацкІыс рыцІа йпшдзата,
РыцІа йкъахвта ауаглаква,
Рхъвшва йгІатырхуа рыцІа йхъгІата,
РыцІа йбажвта ртшыгІвраква...
Йухъуымраштылын ауаса
Уадгъыл уыцтахъла йганхаз,
Уаба йытшгІва, уан лхІаса,
АджъамгІат уара угІазхъшаз...
Адгъыл акІвпІ уара укъару,
Адгъыл акІвпІ уара уплатІу.

Сажва йсхІваз саргъи сазцІабыргпІ,

Скыт лашара бзи йызбиті,
Бзи йызбиті Клавказ – схаглагвцри,
Москвагы бзидздза йызбиті,
Бзи йызбиті скъраль, сгвы апшта
Адунай шабгу зымгва...
Саба йтдзы, йаргы ауи аклвап
Зымгва йрагыта йзызбауа.

1. Ауыса бзита швзапхъауа тшыжвбжъа.
2. Ауыса йапхъахауа а 14 сатыркі азбарта йышвшырдыр.
3. Ауыса йапхъахауа аглвсатыркі – «Уаба йтдзы, уайыз йачлвата, йухъумраштылын зынги» ауыса аурала апхъаламгвайсрата йрауа швырхъвых, ауи шваквчважвах.

ХІДАДА

Хідада йапш гвычлгвысджъащахъва,
Йапш гвычлгвыстамам,
Гвычлгвысгвапа, гвычлгвысхъахъва
Хыштара дыгтам.

Хідада йыму щхамартанта
Пщынгважва йайхлп,
Йыму пхпста, клыбта, ханта...
Рахлагы йщардап.

Дъзап, дгврыхвап, хъапщп йуысква,
Йчпаз марата йкклиті,
Хікъазква, хлктлуква, хыжвква, хлхвысква
Цкъата йынкъвигиті.

Йглайырыз хлцлауатра цллата
Рагы гыйымбасті заджвгы,
Ршвырква рапшта ргъама хъглата
Йгъаъам зджъарагы.

Дупі йыгвчлагівра, йгвы лашарапі,
Йпщылапі арахімат,
Асабиква йпсы йахъгарапі,
Йайшва рзыхътіпі ауат.

Дбзазиті дшвапхата, дыртшхъвата,
Йдыруа хіцласква рпса...
Сдухарквын – Алахі йхівата –
Хідада сйапшхушті са!

1. Ауыса швапхъа, йганыцлуа шважваквала йшвхівах
2. Ауыса азбарта йышвшвырдыр.

ЙХЫМАПІ ХЛАКІ ЛАМАСКІЪАТА

Йхымапі хлакі ламаскіъата,
Рыбызква къапцмаскіъата,
Рпыцква шківоківасышта,
Рціыхъвакв аишыста,
Чвышта рлымхілакїакиаква,
Хъышта рдзамгївадзакїаква,
Рыбгїаква квайчївата,
Рылаква йачївата;

«Сгъычпі»-хіва зхіваз дхъыччахъвата
Хыпщцїа рхчиті джъащахъвата;
Хіківтїушвкі шабгаз йабгата
Жвыхв гїаркіхъатї багата;
Тынчта йшхівамца хїджьмаква
Рпсы дыргївиті аквыджьмаква...
Рацкїыс йагъта, йкъвышта
Лакїгы гътам хїа хїышта!

Йхъарымцїузтынгы швыгквва
Барапшра шврызгїай хїлаквва!

1. Ала маскіаква рквпшыра ауыса йшгїанарбауа швырхъвых.
2. Ауат рсакъра гїахъызтїуа асатырква гїалшвкїгїлата швырквгїашлас.

АДЗЫН

Адзын гайын адз глахвытI,
АцIлабгъыцквa гIважъхатI.
Адзын хIайшва гIанарчвытI.
Акъазчырквa къазхатI.

Амш айшысхатI. АцIх аухатI.
Амара угъарпхауам.
АпшачIвыхъквa щардахатI.
Ащхаквa гъубауам.

ХIвыча-хIвыча, йапцIырхвхвa
Акъырльуквa пссIахитI.
Архъa, акIадза, ахва
ГIвабджъата тшырпсахитI.

Угвы дыршыгъыуа, лахъаквдза
Ащхъаквa чвасыситI.
Нырчвлa апстхIваквa жвпIадза
ДзыгIвтыгIврыта йхъыситI.

Адзын, адзын – гIамтахитI,
АнцIрагъи уыхIпхыцIапI,
ШтшучпалакIгъи бзи уыгIбитI:
Ууысквa хIбзира рыцIапI!

1. Адзын асуратквa ауысала йгIащаквшвыргыл.

АПХЪАРТА, САЛЪАМ!

Бзила, бзила, апхын-гвахъва!
Бзила, апщара!
ХIхакв йгIаталын адзын-хъахъва
Уыс глахIнаттI хIара.

ХІгвжважвиті хІапхъарта лашара,
Бзи йыгбітІ ауи:
Дырра зму – йышйыму лшара
ГдыритІ зымгвагы.

ХІымш дыркъахвуа адзынбгъыцквa,
ХІгвыргъауа хІчІвырхъитІ.
ХІа йхІызпшитІ ахъвыцрашыцквa,
АрыпхъагІвчва хІызпшитІ.

ЙыхІдырдыруаштІ амш злашару,
Амара зкІклауа,
Зны йызхъту, зынгы йызшуару,
Адгъылпшдза зхъынхІвуа.

ХІапхъуштІ ажвгІванд апсабара,
АйачІва – зйачІву,
Хвыта йаму абзибара,
АгІвычІвгІвыс дзачІву.

ХІгвжважвитІ хІылахъква
хІрызхъвыцуа,
ДгъхІылам гвала змам.
ХІа йыхІхІвитІ хІыгквa йгІартыцуа:
«ХІапхъарта, сальам!»

1. Ауыса швапхъа, ауи аквчважва швхІва.
2. Асабиквa апхъарта бзи йзырбауайа?

МЕЛЬ САРА ДЫСДАДАПІ

Амара глахъалитІ,
Адгъыл ганарпхитІ.
Мель апсыхІва дталитІ:
Анхара йызпшитІ.

Мель дынхиті абжъакъва,
Ащхаква нкъвигиті,
Пхдзыпі йглазпихуа йчлахъва,
Хвитта йбжъы йыргиті.

Мель, абжъакъва адзхъа
Хуан, хырбыз лайциті,
Йглайырхарджъуа ацха
Упыкквва ціланаркиті.

Дрыуапі ауглабзиква,
Йыціапі Мель рахімат,
Драйгвапі асабиква,
Йайшва рзыхътіпі ауат.

Йгламиуаш жвланада
Йыгълайціум зынги...
Мель сара дысдадапі,
Сйыладупі ауи!

1. Ауыса швапхъа, азбарта йышвшвырдыр.

ГЪЫНДАДА

Йартмакъ азна хъвмарга тата,
Дглайиті дгвжважвауа Гъындада,
Йжакъасыш апша йаршвшвиті,
Адуней ахъахъ аршвиті.

Дглачвырхъиті ауи хлахъыла
Ауатыкв хъирысуа хъыла,
Асабиква хъайызпшуа
Дглайиті гвыргъахъв глайхъшауа.

Гвахъвапі! Гвахъвапі! Сы глацтіалиті,
Ужвыги шыцта сквшыкі глаталиті.

Хйолклагвыча мзыта йккиті,
А-Гъындада согла йшиті.

Мсакъарахва йыйтті Хласана,
Хъвмаргагыата йзглайтті Мазана,
Суфи Мади – шварашвуті,
Джъами Зами – парашуті.

Пхъырцахвыц – Мадини Щащи,
Пщырхлахвыц – Фатими Гващи,
Зульа – гвыга, топ – Марйат,
Льуца – мхвы, къанджъы – Зурйат.

Датшагы ауи соглата
Йшаті ахъвмараква щардата,
Асабиква хгвыргъачвиті,
Ашва хіхивиті, хглахивиті, хіквашиті...

О, йзачівбзийа, асквшгы шыцта,
Уанларпшуа Гъындада дуыцта!

1. Асабиква а-Гъындада йглайра йзазпшлауайа?
2. А-Гъындада йшауа ахъвмараква глашышвпхъадза, ауат асабиква гвлахларата йларыланацлауайа?
3. Ауыса йцыхъвахауа агвсатыркі – «О, йзачівбзийа, асквшгы шыцта, Уанларпшуа Гъындада дуыцта!» - шглашгвынглвауа шхлва.

АГІАПЫН

Йтыціті агъны амшхъшвашваквa.
АгІапын гІаталті.
АпссгІачІвкъахквa рашваквa
Гвыргъарата йалті.

ШкІвокІвагърата ащхъаквa
Йачпиті асратра.

Йгҭабадзаухыз ащаква
ЙайгвыргъытІ ашвтра.

Зычва йгҭалцІхыз адаква
ЙыпитІ, йбахитІ,
Адаква «рбаладаква»
Хіквар ацІадырхитІ.

Ркъахвра духитІ амгІваква.
Амшква хьдзыла йгҭвитІ.
ХІадгъылпшдза адзамгІваква
ХІврапшдзала тшхъыргІвитІ.

ЙларцІахъаз ауатраква
Аквапха йазпшитІ.
Амара акъуатраква
НапІ-напы йашитІ.

Адуней лашарахат!
Адуней пхахат!
АгІапын – гІаншарахатІ,
АгІамта йачІвхатІ!

1. Ауыса швапхъа, агІапын асуратква гІазырбауа асатырква
гІалшвкІгІа.

2. Ауыса азбарта йышвшвырдыр.

**СОСРЫҚЪВА АМЦА НАРТЫРГІА
ЙШРЫЗГІАЙГХЫЗ**
(апоэма йгҭалху шІчІваракІ)

Адуней хъынхІвитІ, йахъышвтитІ,
Айныжв «уыхв» - йхІвитІ дагвышвтитІ,
Дзыжвта йыладу хъващхитІ,
Йалып дгвысуа дгІагІапитІ.

«Швпельуанціша, - йхівиті айныжв
бынджъта, -
Даласцапі напіхыкіла джъынджъта!
Дызламчхъайа? – ауи джъасциті»
Апельуан джъауап йтйиті:

«Уыура апш хпа зму ахіацікъа
Ажвгіванд йалайжытїта аквдза
Йанггалбглахуа ажвгівандакв
Хъала йрыхъвашиті ахіахъв!»
Йайщчвакввагы джъауыырщахуа
Дхъыччаті айныжвмычїв дагївкъахуа;
«Сала, - йхівиті, - швара швбатыр
Дапшпі къарула ацісчыр!

Дгышвылам шва йызму магныкігы,
Дгыгалымриті са сапш аныкігы!
Йхъауымціузтынгы скъару
Йглаусырбапі уыжвжвы йшайхї!»
Айныжв дагївстї – йушвушыз хынла,
Дамціастї хіахъвкі – йглайхъыхївуз цынла,
Цїиста йалайрышвтї ахъыкв...
Нартгы дыціхъычгїтї йпыкв.

Апшачївыхъ асы глацтїнахиті.
Йцаті мышкы, ахіахъв ггалбглахиті,
Йангладзах ахіахъв арахъ
Айныжв йаціайкітї йхъапахъ...
Йыгггамцісытї ауи йхъахъвыцкв,
Йамціырплаті ахіахъв хвыц-хвыцта,
Йыггйымбаті аудын хабар,
Дгылапі дхъыччауа – дабар!

«Ей, йубума, - йхівиті быжьдула, -
Шва швпельуан сшйайхїу къарула,

Апельуан джъауап йтйиті:
«Амш уахъчІвапш йаныъу хътата,
Аджъамглат йангІвычу пхата
КъьатІамазта хІфыр тшйыртІлиті,
Атенгъыз аквта дтапшиті;
Дпсыпнкъвгиті ауи гъынпшала,
ДачвхІвиті атенгъыз хътачвгъала,
АцІгІвадза йаншвуаш дазпшиті,
Йыхъвда апныдза тшлайыршвиті.
УадыргІвана, йымч йырхъвыхуа,
Гъейта дхІвынчІитІта Сосрыкъва,
Йшвыз амшын зымгІва шабгу
Мчыла йгІаквихІвиті атшпду!»

ЙгІанымшаста айныжв дхъыччиті,
ЙгІанымшаста бах гІайхъычиті.
«Са агалагъи йшайху
ЙгІаусырбапІ, - йхІвиті, - скъару!»
Айныжв йабджъарквагъи йкІнихиті,
ЙшвырчвачгІвычаквагъи йшвихиті,
ХІаджвта атшпы зымгІва аквипситі,
Атенгъыз аквта дтапиті;
Дпсыпынкъвгиті ауи гъынпшала,
ДачвхІвиті атенгъыз хътачвгъала,
СылгІва рхъычуа йпыккква швшвиті,
АцІгІвадза йаншвуаш дазпшиті...

ЙгІанымшаста ахъта сачиті,
АтшшІауацІа цхІашв таначпиті,
Ачкква рычІвгІвакква агІвнажвжвиті,
ЙышпссгІауа апссгІачІкква цхІашвхиті...
Нарт дапшиті адзы днаркъвыта –
Йышвкъацаті ауи хІахъвыта,
АцІгІвадза шцхІашвхаз найбиті,
Айныжв псейспадза дйызциті.

Дылашвті айныжв ацхлшвщацла,
Нарт дглайыдгылті хъацла-хъацла,
Дишлпшын ауи чвгъадза
Йглайыргиті йбжбы гъвгъвадза:
«Хіайда, марджъа, ухлвынчла
гъвгъвата,
Утыцлх йшвыз амшынгы тгата,
Нарт Сосрыкъва йапш къару
Йгласырба уаргы йшуызшу!»

Айныжв гъейта зны дглахлвынчиті...
Ацхлшвы глацсын тшартынчхиті;
Гванта дахъиті, хынта дкъиті,
«Сщаха, ъау!» - хлва дглахъваагліті.
«Хіайті, - йхлвиті, - йысчпаті глвацарла!
Углай, амарджъа, тлакв угласцхъраагла:
Сщаха сыхъиті, сымч салгаті,
Шва швпельуан айглайра йгаті!»
Нарт Сосрыкъва йпсы глагвыргъыті,
Айныжв йайхлвиті: «Угласыргвыгъиті
Ухъа глахъсрышвтырныс уара,
Нарт Сосрыкъва саклвпсара!»

Айныжв дуууа, йыла цлрыхъва:
«Угласайглайті, - йхлвиті, - Сосрыкъва,
Йгласуырдырті ауыстамам –
Акъару ъату шмакъвшлам.
Са йызбиті сшгланумжъуаш бзата,
Сщы ащра, ауаса угъата
Йгъаквырглапсым айныжвщра –
Жвамшкі уашызлушті схъахъчлвара.
Суымщдзарыгы са сгъгланхушым, -
Сщаха йтыцыз са сгъглацлхушым,
Углай, джъабагла сумырбан,
Сщы ласыта, - сгъата абан!»

Айныжвгъатаду цахIвцахIвуа
ТшъайыртIлаз йыщтIлапI
тшIлатнахуа;

Апельуан ауи дазцитI,
Дгыла кьомракIгьи дапшитI.
УадыргIвана, айныжвгъата,
Апельуан йгIайкIын багъьата
ЖвгIвандмачвысрата йгIайкъьитI,
Айныжв швхыта йхъа хъичIвитI.

ТIакIвгьи дрыкврыцкъан йчыркъвквa
Йалып даквчIвахитI Сосрыкъва,
Ахъа йхагIагвIа йнайырхитI,
ДгвжважвитI: НартыргIа йызпшитI.
ДцитI Сосрыкъва йымгIва сышла,
Амца йыму йгвы аршышуа,
Йалып уарбата йпссгIауа,
Ашва къахквaгьи йхIвауа.
Рышта НартыргIа унамдзаскIва
ТшаквначвитI тенгъызкI «Азас» -хIва. –
ДагIвстI Сосрыкъва йацхъвлапны,
ЙгIайырдахтI уахъчIва рдзапны.

Къвбина НартыргIа атшпынчIвалaпI,
Рымца ргъычын – емна йалапI. –
Ужвы абар, лгIвафIгIвыкI гIахIан,
ЙпылитI НартыргIа рпельуан.
Йфырра ауи квырмыш азырчпитI,
УасагIвышв къвырманта йзырцитI,
Ачквa рпсыхъвдаквa пыркъитI,
Абахсыма гIадыртштшитI;
ГIвымгIа йаситI, хымгIа йаситI,
АкIыжкIыжбыжквa ацаситI,
Ацырнащквa гIахIвачвитI,
АпхырчIакъквa тшаквыркъьитI.

ЙгIакIвашитI – йаквшваз змурадква,
ЙгIадыргъзитI афыруарадква,
ЙныхIваныпхытI, бзира рхIвитI,
Апельуан зымгIва ддыртшхъвитI...
Бжъахъабжъымш араса йхIвахIвуа
АджъамгIат алан йкъахвуа;
Ауищтара ауат йаргъи
Рымца блитI уахъгъи тшынгъи!

1. Сосрыкъви айныжви ранйара шакIвшвауа, Сосрыкъва йхъ-марщаква йруата айныжв йидигалыз ахъвмарщаква шйырхъйауа. Ауат йруата Сосрыкъва дызквыдзыз ахъвмарца запшыа? Сосрыкъва айныжв дызлайайгIай ачIвыйа.

2. Сосрыкъва йыхъыз йапщылата датшагъи кIара жвдырума, йыжвдыруазтын йшвхIва.

КЪВАПСЫРГЪАН ВАЛЕНТИНА (1943)



Къвапсыргъан Валентина асквш 1943 аглан Албырглан кыт дйытл. Асквш 1962 Черкесск йтагылу апхъарта-интернат дгалгатл, йара ауи асквш Къарча-Черкес къралыгъва пединститут (ужвы йуниверситетхаз) дыцалтл, арыпхъагъв рачъвагъла глацилган йапшым апхъартаква рпны дынхатл: арыпхъагъвта, завучта, Черкесск гороно даметодистта ауасамаца.

Асквш 1984 арыпхъагъвчва ръачъвагъла йъаладырхлауа а-Институт (Карачаево-Черкесский Республиканский институт повышения квалификации работников образования) нхара далаган дынхитл. Ауаъа дъадзанхауа асквшква зымгъва абаза бызшвали абаза литературали апхъагаква ргацишт-ра унашва ахъылыцлмтл. Къвапсыргъан Валентина дпрозагъвлвлп. Ауи глгхъахраква разкккпа «Хъвымгара» асквш 1996 йггацилмтл. Апхъагъвчва Къвапсыргъан Валентина дшырдыруа ауи дсабигъвлгвытагъи аквлп. XI-Республика ауагълахъаква рпны йапхъахауата ауи саби журнал глацилыцтуа далагатл. Ажурнал йахъызп «Марамыз», ауи аномер шыц глацилындзыкъара апхъагъвчва азпшитл. Ажурнал «Марамыз» абаза саби литература атшауацлыхра йацхърагитл.

Къвапсыргъан Валентина лкъальам йггхъыцлмтл аратгъи: «Песни Абазашты» (2003), «Серебряные нити» (2011), «Шумеры» (2012), «Мышва цапхъвахъва» (2013) агъыкв.

Къвапсыргъан Валентина РФ агъвлгъвчва р-Адкылара далап.

ГАРА АШВА

Сара сыпшка хвыц,
Са схъгара хвыц.
Амара глайхъакклауа
Дычвитл, дычвитл хъагъадза.

Дычвиті, дычвиті пшкадза.
Сара сыпшка хвыц,
Са схъгара хвыц.
Апхыз джъащахъваква йбауа
Дычвиті, дычвиті хъагладза,
Дычвиті, дычвиті пшкадза.
Сара сыпшка хвыц,
Са схъагара хвыц,
Йціса пхызта йбауа,
Дычвиті, дычвиті хъагладза,
Дычвиті, дычвиті пшкадза.
Сара сыпшка хвыц,
Са схъагара хвыц,
Ймыма пхызта дибауа
Дычвиті, дычвиті хъагладза,
Дычвиті, дычвиті пшкадза.

1. Бзита швзапхъауа тшыжвбжъа.

2. Ари агара ашва апны ан лсаби бзибарата йызлыму глазырбауа
ажваква глацакшвыргыл, ауат уыста йдырхъйауа швазхъвыц.

ДЖЬУГЪАЛЬА

Уа джъугъальа,
Уа джъугъальа,
Уа джъугъальа – пшахъынхІвы!
Углай сахъыла,
Углай сахъыла,
Углай сахъыла, хІацглархІвы!
Уа джъугъальа,
Уа джъугъальа,
Уа джъугъальа, схъа хъынхІвиті!
Уа чвгъадзата,
Уа чвгъадзата,
Уа чвгъадзата схъынуырхІвиті!
Уа джъугъальа,

Уа джьюгъалъа,
Уа джьюгъалъа, уыгъсымбахт!
Са сгланужьын,
Са сгланужьын,
Са сгланужьын угагъасахт!

1. Ауыса швапхъа, ауи амакъымла ласылахварата йбыжьгауа йызчпауа швазхъвыц.
2. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

АМАЖВАДЗА ПИТІ

«Пыхв-пыхв»-хІва
Амажвадза питІ.
Йпумца, йпумца,
ЙщардахитІ.
Ахъарпа глахънарцитІ,
ЙглахъымтІгласкІва йгласкІитІ.
Сазсакъуа йгласкІвхитІ,
Лъакъвым пха-пхата йысчпитІ.

1. Ауыса швапхъа.

АГЪБА

Агъба,
Агъба!
Адзы ухъып!
Адунай убара утахъып.
Адгъыл шыцкѳва
гламудитІ.
Амшын дукѳва
гламухІвитІ...

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

* Джьюгъала – хІврапІ; урышвлa йгІаныцІитІ – перекоти поле.

ММА ЛМЫЖВА

Мыма дгвыргъауа
Амыжва дазцатI,
Амыжва дазцан
Ахш гIалхъатI.
Ахш гIалхъан
Ахш гIалыршытI.
Ахш гIалыршын
ХырчIвыта йлырчIвытI.

1. Ауыса швапхъа, ауыса асатырква рацтацаца швырхъвых.

ХIАРА ХIХIАРЫФБА

ХIара хIхIарыфба,
Бзила! Бзила!
ЙхIуырдыртI ахIарыфква
Бзита! Бзита!
Ажваква адхIкIылуа
ХIубжъатI!
Бзита хIапхъауа
ХIучпатI!
Уара угъхIхъаштылрым
Зынги.
ХIгвы утазлапI
АнцIраги.

1. Ауыса швапхъа, азбарла йышвшвырдыр.

КIЫЖКIЫЖ

СахъитI, сахъитI са скIыжкIыж.
КIыж-ж-ж!
КIыж-ж-ж!

КЫЖ-Ж-Ж!
 Йганаρχίβιτí зымгва скыжкыж.
 КЫЖ-Ж-Ж!
 КЫЖ-Ж-Ж!
 КЫЖ-Ж-Ж!
 Йгацинахитí зымгва скыжкыж.
 КЫЖ-Ж-Ж!
 КЫЖ-Ж-Ж!
 КЫЖ-Ж-Ж!
 «Апхъала кыжкыжын хызлаглахиуаз», -
 Дглаквххтí хíдада ауатыкв.
 «Щта, кыжкыжын хызлаглахиуаз», -
 Дглаквххтí хíнана ауатыкв.
 Сахъитí, сахъитí са скыжкыж.
 КЫЖ-Ж-Ж!
 КЫЖ-Ж-Ж!
 КЫЖ-Ж-Ж!
 Йаркъахвтí стгачва сара скыжкыж.
 КЫЖ-Ж-Ж!
 КЫЖ-Ж-Ж!
 КЫЖ-Ж-Ж!

1. Ауыса глзквчважвауа швхíва, ауи амакъым знапыцлу аса-
тырква швхíва.

Арат ажвакв рмагынгы швылашкí:

- **Пхъарца** – музыка ъамапсымапí; урышвла – горская скрипка.
- **Царпына** – музыка ъамапсымапí; урышвла – зурна.
- **Пхарчлакь** – музыка ъамапсымапí; урышвла - трещетка.
- **Шварашвутí** – швшвыгапí; урышвла – свистулька.

*КЫЖКЫЖ – апхъала абазаква жвыгъата йгладрысабапуаз музыка ъамапсымапí; урышвла – свирель.

МЫГЪРАЙКВА

Хігвара агъыцлара йглайиті мыгърайква,
Санылалра йглацрахиті сайква.
ЙчвнакІвкІвиті чвгъата снапІква,
ЙхънашвшвгІтІ чвгъата спыквква.

1. Ауыса асатырква злалгауа ажваква швырхъвых, збыжгашчала йацахъуа, йаквшвауа ажваква шхІва.

ШВНАЙ САСРА

Сасра йциті акытІу хвыц,
ЙацпІ ауи апіпІи хвыц.
КвашуакІ галагатІ зынла,
ЙбгІадзахатІ зымгІва, зымгІва.
ЙыртапитІ адзыщтраква,
ЙыртапитІ адзыжьраква.
ЙгъгІатадрышвуам
ажвгІванд ддра,
Щта, йциті ауат сасра.
Ада абыз кылх йырпшитІ,
ЙрылахъыччитІта йагІвкъытІ.
ЙлакъырдитІ – закІы гъаглум,
ЙызлачІву ахІвынчІвы гъабум.

1. Ауыса швапхъа, абзарла йышвшвырдыр.
2. АкытІу хвыц сасра йаццауа апіпІи хвыц йамгІану шхІва.
3. АкытІу хвыци апіпІи хвыци ада лакъырды йзачпауайа?
Захвума ада?

АЖЪА

Ажъа шкІвокІва
Наквпа-гІаквпа.

*Мыгърайква – жвумп квпшырапІ; урышвлa – ежевика.

Ажъа шкIвокIва
Хъамыршвшва.
Углай ласыта
хIабарба,
Хабар шыцквакIгы
хIырхIва.

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

ТОП

Топ, топ, топ!
Лачва топ!
Ухъапал-шIапал, сара стоп!
Топ, топ, топ!
Лачва топ!
Унаквпа-гIаквпа, сара стоп!

Ухъапал дута, ухъапал хвыцта,
Аныла уыцкъа,
Арыла уыцкъа.
УъацалакIгы са уызбапI,
УъацалакIгы са снадзапI!
Топ, топ, топ, топ!

1. Ауыса бзита швапхъа.
2. Ауыса амагIны, ауи абыжьгаща знапыцIу ажва швхIва.

СТШЫ

Сара стшы
Бзидздза йызбитI.
Сара стшы
Апрычвгы схIвитI.
Дзыжвра саквчIвитIта
ЙсырцитI

Йхъапалуа сасра
Сагиті.

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

АДЗАШВКІВАРКВА

Йщардапі адзашвківарква,
Йыршлачівапі атдзакква,
Йашлачівапі абжвамей,
Хіцапіта хіапшыпі.
Швнай, швнай!
Амара глапхиті,
Адзашвківарква ратиті.
Амара глапхиті,
Адзтківапсква глакляквівиті.
Кляп, кляп-хіва заклы рхівиті,
Кляп, кляп-хіва йхлвачвакьыті.
Йглархъгиті макъым пшдзадзакі,
Саздыргівиті са хъвлагландзакі.

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжьа.

2. «Йглархъгиті макъым пшдзадзакі, саздыргівиті са хъвлагландзакі» - арат асатырква рнашх пшдза эпшылу ажва ауыса апны йглащаквшвыргыл.

ДЗИУАРА

Дзиуара!
Дзиуара!
Хан йпхля дыдзышиті.
Йгларква ква тлякв,
Йглахыт дзы тлякв,
Адзы хлязпситі,
Уара хлуызпшиті.
Дзиуара!

Дзиуара!
Хвыцгы дугы хлуызныхивит.
Йгларква ква тлакв,
Йглахыт дзы тлакв,
Адзы хлазпсит,
Уара хлуызпшит.
Дзиуара!
Дзиуара!
Атшыгвра йайджьыхын йблит.
Йгларква ква тлакв,
Йглахыт дзы тлакв,
Адзы хлазпсит,
Уара хлуызпшит!
Дзиуара!
Дзиуара!
Дхыма хлаквшит хлара хлгваца.
Швнайла адзыгв ду апны.
Дзыбатажьра аклхыршап,
Хлгваца адзыгв ду дахыргап,
Йазыггазгы хлчвапта йнахлфап.

1. Ауыса ахыыз (Дзиуара) закгы гглашнамхлума, зынги йыгшвмагасма? Швазхъыцта ауи шванашлашва глашшвыргвалашвах..

2. Ауыса йганыцла шважваквала йышвлвах.

ХЫДЖЬМА МАДЖЬАН

Зны йцапта агвара йхъалп,
Зны йцапта ауатра йталп,
Заджвзаджвык ауи йгычвшвум,
Заджвзаджвык хабар дгъабум.
Хыджьма, хыджьма, джьма маджьян!
Уца аныла, тшсумырбан!

Алаба абан! Алаба абан!
Дадагы дабан! Дадагы дабан!

Уцата тшыкъячIвах зджъара,
Дада йыла уъамбара.

Зны йцапIта мыма йлыспI,
Зны йглайпIта са йгласыспI.
УычIвIва кIыышвквала угвы бзипI,
УжакIъа хрицала ухъамабзипI,
ХIыджьма, хIыджьма, джьма маджъан!
Уца аныла, тшсумырбан!

Алаба абан! Алаба абан!
Дадагъи дабан! Дадагъи дабан!
Уцата тшыкъячIвах зджъара,
Дада йыла уъамбара.

1. Ауыса бзита швапхъа, йызквчважвауа шважваквала йышв-хIвах.
2. Ауыса шIалахIвара турасыкI алапI, ауи глащаквшвыргыл.
3. «Алаба абан! Алаба абан! Дадагъи дабан! Дадагъи дабан!» - арат асатырква йIгарныцIуа шIлашвгвынгIвуа швхIва.

КЪАРАБА-ХЪАБАБА

Къараба-хъабаба!
ЙачIвытагъи упшдзайа, убабайа!
Ухъа баба сщщра стахъыпIта
УахъпIлапIхIва сшвитI!
Къараба-хъабаба!
Ухъа баба ба асхIвра стахъыпIта
УамцIпIлапIхIва сшвитI!
Къараба-хъабаба!
Абна ауацIагъи углайитI.
Ахъта угъамщума?
Къараба-хъабаба!
АкIадза аквгъи углайитI,
Ашуара угъамщума?

Къараба-хъабаба!
Ссакъдзауа угласпыпта
Хіпны уызгап!..

1. «Къараба-хъабаба» зырхівауа глащакшвыргыл.
2. Ауыса бзита швапхъа.
3. Ауысагів ахіврапшдза бзибарата йазлыму зрыбагъауа аса-тырква ауыса апны йгалшвкігла.

КЫТЧА

Апхъапхъа судзышваткъыткъп,
Уадыргівана скъапщмаскъап,
Ауатраква рпынги сглайит,
Архъаква, абнаква рпынги сглайит,
Сгыглашырхуам аціла швырта,
Сгалціит адгъыл адгъылшвырта.
Ачівыйа ауи?

1. Ауыса азбарла йышшвырдыр.
2. Ауыса йганаргылуа азцігара джъауап ашвт.

АМШВ

Гла-а-а-а! –
Йціриті амшв абна ауаціа, -
Йташваті уахъчіва са суаціа.
Санйаті ківарыкі хламшвківыті.
Ачва йтасхыті къвыт-къвыт.

Гла-а-а-а! –
Йгъамырчвыті ауи са сымгва,
Угласцхърыгла тіаківы, сыгвла,
Йстахъыпі цха тіаків сфара,
Йгъсауам аціла цхатара!

1. Ауыса аквчважва шважваквала йышвхівах.
2. «Аціла цхатара» зырхівауа шпагашвгвынгівуа?
3. Мшвы кларазын йыжвбахъума, клара ашвырфхъума? Ауи ншаз-тын, йабанша?

АЧЫДА

Дади Мади мшы рхиті,
Агыны ахъаз йаквырциті.
Мухла дгылапі дырпшуа,
«Сара счыдапі», - йхIвауа.
Дади Мади уатра рлашвиті,
Ашварахъва йцIанакиті.
Мухла дгылапі дырпшуа,
«Сара счыдапі», - йхIвауа.
Дади Мади апахъ рпситі,
Рышта цкъата йырчпиті.
Мухла дгылапі дырпшуа,
«Сара счыдапі», - йхIвауа.
Дади Мади чва рхиті,
ЙдырпшитIта йаквырциті.
Мухла дгылапі дырпшуа,
«Сара счыдапі», - йхIвауа.
Дади Мади хъкы гIатарциті,
Ргвы йазгIайдзауата йрфиті.
Мухла айшва дахъачвиті,
«Уара учыдапі», - хIва йдыргиті.

1. Ауыса швапхъата аквчважва швхIвах.

2. Дади Мади нхалиті, Мухла ауат йырчпалакIгы дгъалалуам,
«сара счыдапі» - йхIвауа дгылапі. Мухла йчпауа захвума, швара йыш-
пажвбауа? Ауи шваквчважва.

3. Анхара апны зхъа чыдата йызпхъадзауа ачара апны йыз-
ниуайа? Ауыса ауи шпаглахънатIуа?

СРЫЧВХIВА

Сара сщтIапI,
АсрычвхIва нкъвнагиті.
Сара сдзыргIвиті,
АсрычвхIва швшвиті.

Ачварта сшылугы саршвиті.
 Зны йгвыжкитіта хіхлакв йглатаситі.
 Зны хіхъышвыгъква аркациті.
 Схъа ахъыза йыцласырщитіта сгъартынчуам.
 Ачва сагитіта сгъарычвуам.
 Йыгъсыздырам йатахъу,
 Йыгласгвынгвуам йамган пшу.
 Сыта йщтлу йрычхивиті, йарыпшиті,
 Хілаба-сабата йхъыннархивиті,
 Йгъагъасауа йганархивиті,
 Бата-къвыта танациті.
 - Уара пша чвгъа, уара срычхіва, уара чвгъа!
 Йуыхъырцаті «срычхіва»-хіва йуквнагадзауа!
 Ачвагъи сагаті йсымдырдзаківа,
 Йсымдырдзаківа ацхгъи цаті.
 Ащымта сглагылті,
 Сгладжвылкъыаті сгвжважвауа.
 Снапшыглапшын заклы гъызбахуам.
 Апша чвгъа зджъара тшгъснарбахуам.
 «Йабацах апша чвгъа, апшахъынхівы?
 Йабацах асы хъынзырхівуаз?
 Йабацах асрычхіва?» - хіва
 Сынкъвыкъыиті, схівачвакъыиті,
 Сцїриті, схъынхивиті...

1. Ауыса швапхъа, йызквчважвауа швхівах.
2. Ауыса гъын уахъыкІ алакта шглахънатлуа швхіва.
3. Ауыса алгаша шватапхъах, йшглашгвынгвуа швхівах.

ГЪАРПАГЪАДЖЪ

Дада сйыцицІан чвахра сйырцаті.
 Чвахра сйырцан адунай сйырбаті.
 Суысгъи збаті, суысгъи схаті.
 Сгвгъи глашыгытІ, уарадгъи схіваті.
 Йапшым быжъ зигівала агъарпагъаджъ
 глахівачваті.

- Гьарпагъаджъ, уарад гъузыхIвум, - хIва
сазыцIыртI.
 - ЙгъсызыхIвум, зыхIвум, зыхIвум, зыхIвум, - хIва
йглахIвачватI агьарпагъаджъ.
 - Сыбызшва здыритI! – хIва сатацIырхтI.
 - ЙздыритI, дыритI, дыритI, дыритI, - хIва
йглахIвачватI агьарпагъаджъ.
 - Уари сари тIакIвы хIайырчважва! – хIва
сатазыцIырхтI агьарпагъаджъ.
 - Бчважва, бчважва, чважва, чважва, -
ахIватI агьарпагъаджъ.
 - Сара сыхъыз ФатIиматпI, - хIва
сазыцIыртI агьарпагъаджъ.
 - ГIальаматпI, гIальаматпI, гIальаматпI, - хIва
йсзыгIацIырхтI агьарпагъаджъ.
- СхъыччитIта – йхъыччитI!
СдзыргIвитIта – йдзыргIвитI,
ЙсхъазызытынгIи сгвы гьаршыгъьюам,
Сгвшыгъьра схънагитI агьарпагъаджъ.

1. Ауыса бзита швапхъа.

2. Дада чвахра йыццаз апхIвыспачкIвыни агьарпагъаджъи рай-
чважвара швырхъвых. Агьарпагъаджъ апхIвыспа хвыц ФатIимат йыл-
хIвауа джъауап шпаганатхуа?

3. ФатIимат хвыц агьарпагъаджъ бзи йзылбауайа?

АДАКВА- АМГIАДАКВА

Адаква-амгIадаква санырба «къап»-хIва адз-
хIвынчIвы йтапатI. Адаква-амгIадаква йанызба
«къап»-хIва ахIвынчIвы стадырпатI. Адаква-амгIа-
даква чвгъата йгласрыхIлатI. Адаква-амгIадаква чвгъа-
та сгIадрыхIлатI. Ауаса йабоу, сара сгъамгIадамызтI
слахатI ахIвынчIвы. УгIайта сгIалгах заджвы!..

1. АглахIвахра хвыц швапхъа, ауи алкIлIарата йаму, ажванахъаква
шщаквгылу швырхъвых.

2. «УгIайта сгIалгах заджвы!..» - ари йапшу аглахIвахра алгаца
шпаглашгвгынIгIуа.

ХІЛАЖВ

Хъвлагандзакі йцтіапі хілажв бжыкі ахъымгауа. Йакъычті ауи ашра, йакъычті ауи ашшра. Йцтіапі йамырпіла, ахъвыжв баба глацырпіла. Йдзыргіуа йглапшиті, йплатіауныс йгашиті. Хіквтлу цапі ціагів йажвиті ачіван, алажв йазытарчвас абан.

Ауи шджьахіцуз аквтлу цапі ціагів алажв йаквпаті. Ауи збаз хыгвла лачкывн: «Йгыуымбума йузырхауа! Йгыуымбума ушпудхауа!» - хіва йыгыъуа йгладзаті. Аквтлу цапі ціагів алажв абгъа йгакыннаціаті.

1. Алажв агішара йазгланагуайа?
2. Аквтлу цапі ціагів йачпауа ачівыйа?
3. Аквтлу анымбжьадымбжъара агвла лачкывн йазамчхйауата йачпайа? Агвла лачкывн йачпаз тамамума, йшпажвбауа?

ФАТИМАТ ЛЦЫГВКВА

Фатимат лцгвыкі квайчівадзапі. Лцгвыкігыи шквівокivadзапі. Азакы ъасадзапі. Азакыгыи чвгъадзапі.

«Ушквівоківамкывагыи учвгъамында!» - ахіваті акъара. «Уъасамкывагыи уквайчывамында, ура къаражв!» - ахіваті ашквівоківа. «Уара гвауажв!» - ахіваті акъара. Ауагъа ацыгкыва амхъаквдызті, ауагъа ацыгкыва аба-чвдызті. Рхъвырбышкыва глалагылті, рцапіхкыва апшладыргылті. Азакы азакы кланагвиті, рбыжъ чвыхъкыва гладыргиті.

«Йганша ачівыйа? – хіва дглагваркъыаті Фатимат. – Йшвызклавшвайа?» Дглагвжважваті Фатимат: «Швара швагівзачвапі. Бзи швабаба, швапха пшдза гладшвырба!»

1. Фатимат лцыгкыва шпагъаз?
2. Ацыгв квайчиви ацыгв шквівокиви зайсуазйа?
3. Фатимат йайсуаз ацыгкыва дшпарайбжъуз?
4. Тамамума ауи ацыгкыва йралхывыз? Швара ауи швазхъвыцті.

ХЫЦКЪА-УЫЦКЪА

Зулети Джанети агваны йхъвмаритІ. Хыцкъа-Уыцкъа дыджвджвитІ. Ари лапш хыцкъа-уыцкъа сынцІра дыгъсымбастІ, йырхІвауатагы йгъсымгІастІ. Йауа дыджвджвитІ, йауа дыджвджвитІ! ЛчгІвыча чкІвынква лджвджвумцара йчвлырхгІатІ, лпахъпрапса чкІвын лджвджвумцара йкІынхІарахатІ. ГьатанкІ гьгІанылыжьуам рунагІва, йауа дыджвджвитІ, йауа дыджвджвитІ, йауа дзы ацІылхитІ, йауа йцІлыргІвитІ. Лхъарпхъа хвыцгІы тланыкъвакІла йасхын йылхъыштвтауа йылхъачІвапІ, дгъахадзум йлыррайшарныс, цта дыджвджвитІ Хыцкъа-Уыцкъа. АльагъангІы гылызхъахуам, альагъангІы адзы гьташвахуам, йауа «къъап»-хІва йгІакІачвитІ, луыс лбитІ, «дазъазата» йналырдзитІ.

Асабыншвахъ дцІанакІыхын пстхІва шкІвокІвазшва йылхъадзгыла дыджвджвитІ апхІвыспа хвыц, апхІвыспа хыцкъа-уыцкъа.

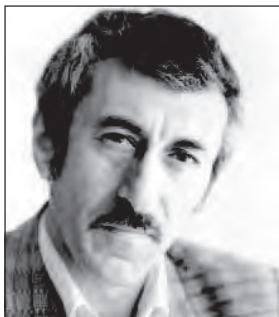
МышкІы закІы лчпан Хыцкъа-Уыцкъа мадза-мадза йнашвасхІвуаштІ, заджвзаджвыкІ йашвымхІвын, заджвзаджвыкІ йшвмыргІан, ажвата йшвымчпан. Хыцкъа-Уыцкъа йылджвджварыз анылмаух лнана лыкІас шІыц ашвындыкъвара йгІатылхын альагъан йталгван йылджвджватІ. Ари лапш хыцкъа-уыцкъа сынцІра дгъсымбастІ, йырхІвауатагы йгъсымгІастІ!

1. Зулети Джанети анхъвмаруа Хыцкъа-Уыцкъа йылчпауа ачІвыйа?

2. Хыцкъа-Уыцкъа йлымджвджвас кІара гІанхама, агІахІвахра хвыц джъауапта йанатуайа ауи?

3. Йылджвджвара анылмаух Хыцкъа-Уыцкъа йылчпайа?

4. Дыжвбахъума ауи лапш хыцкъа-уыцкъа? Ауи лапш дыгъшвыламма швара?



МЫХЦ КЪАРИМ (1949-2001)

Мыхц Къарим асквиш 1949 аглан Хъвыжвчквын кыт дйытл. Аобласть уаглахъа интернат дапхъаркывауата йуысаква «Коммунизм алашара» газет йгланшвалуа йалагатл. Апхъарта амцтахъ А.М.Горький йыхъыз зхъу а-Литература институт дыцлалын бзидздзата дглатгатл. Ауу йазккыраква арат раклепл: «Сцыхчквын», «Амгелви аячлви», «Йара дунайк апны», «Ашахв ахлварапидзаква». Мыхц Къарим урышвлэгъи дгвуан йгъи йатайквуан.

Мыхц Къарим агазет «Абазашта» данхагвын. РФ аглвглевча р-Адкылара далан. «Апхъапхъа йаъан абзибара» (1987), «Бжанхныркывата-бжадзынхахъата» (1993), «Сара сзачлвдзав гышвыздырхуашым зынги» (1994) – араса йрыхъызпл ауысаглев йцыхъвахауа асквшква йглацлищтыз йуысакви йпозмакви разккыраква.

Асквиш 2001 ауысаглев йпстазара далцтл. Ауу амцтахъ йгвыраква хтомк йнадзауата йглацлцтл.

САПХЪАРТА

Йхлыгвситл амшква шласдъа рыцла-рыцла.
Спсы йаргванхитл араъа зымгвагъи.
Йхлыгвситл амшква, йгаргванхитл хлакъвыцпра,
Ауаса сгвы йыгъхъанацлум зынги.

Сыркъвыцхуашта сарыпхъагвчва йсцрийу,
Са сыгвзачва, сызцапхъауа уахчлва.
Айщчвара Ду йазцлабыргу, йбзийу,
Йлашару зымгва, йсаргванхаз ари хлтгачва.

Йшпалра, щта, анцлрала уа сукъвыцлхныс,
Сцри апхъарта, йгвбхауа са сан!..

Ауаса йсызганагитІ датша хъвыцракі
Йгвжважваъаджъуа йхыгІвсуа азаман:

«Саргы счІвырхъуштІ сапхъала сымнакІгІакІуа,
Сазцабыргта йгІащтІысхыз ауарад,
Сгъазпшуашым азаман йсызганагуаш –
СазцуштІ багъята йсымару смурад!»

СукъвыцІхырквынги, йалыргы узымбахныс,
Сци апхъарта – йгІвбахауа са сан,
ЙгІахІбжъалуаш амгІва йгъалшушым йаргІвахныс
Сгвы йгІатауцІаз акъагІара пельуан!

ЙыгІзахауа зымгІва ура утгІачвала
ЙнахІмыркъвуата йхыцыгІгуштІ убаракъ,
ХІаныквуцІара асхъан хІа мгІва пшдзала
Уа йгІахІуыркІуаш угІахІайбжъауа: «Швазсакъ!»

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжъа.
2. «Сци апхъарта, йыгІвбахауа са сан!» - ари асатыр ауыса шабгу йалситІ. Ауыла ауысагІв йхІвара йтахъу швазхъвыц.
3. Ауыса йцыхъвахауа апсатыркІ азбарла йышвшвырдыр.

САН

О сан йсцрийу, йбагъу са дгъсыздырам,
Сара сгвы йанакІвызлакІгы бтапІ.
Щта бгІай, бгІарылал, сан хъгІа, ссатырква, -
Бара быхъыз тлапІа псы ахъапІ.
Абар уахъчІва йгІащтІысхтІ скъальам ба быхъаз.
Сгвы йгІатысхыз сажваквагы згІвитІ:
О сымш лашара, ббзатІ, анцІрала баъазтІ,
Ба бансыму сымчгы щардахитІ!
ЙгІасгвалашвахитІ асквшква, са санхвыцыз,
Ба бнапІквагы, йгІасхъыслуз са пшкадза,
СъанызлакІгы самайчуата срызхъвыцитІ,

Йджьасцауамца уыста йырхадзаз.
Сара йстахъыпI хIа хIанчва зымгIвадзуги
РынцIра пшдза насыпла йырчварныс.
Йгъи анцIрала сайщчва – хвыцгъи дугъи
Ан лажва тлапIа ргвы йгIатахарныс.

1. Ан лыхъыз, ауи лхъата бзибарата йрызйыму ауысагIв йш-
паглахъитIуа?

2. АуысагIв «Ба бансыму сымчгъи щардахитI» зихIвауа шгIашв-
гвынгIвуа швхIва.

3. Ауыса йцIыхъвахауа апщсатыркI азбарла йышвшвырдыр.

Арат ажважквва швырпхъа, йшвылашкI:

- Ан агвы дагIвызапI;

- Уани уаби шубауа акIвапI усабиквагъи ушыр-
бахуаш;

- Хъара йпшуа йаба йща гызыхахуам;

- АунагIва злащаквгылу пхIвыспI;

- Аба дызмам дйыбапI, аны дызмам дйыба-
гъашвапI.

АЦІЛА

Йудырхума, ацIла, йгылу хIа хIгвашвхъа,
Йсцрийу сан дууи сари йацIлахIцIаз,
ПычIвдзата уа уакIвапI йызгIаз сара сашва?
Са сакIвпI уа ушгIакъагIазгъи пычIвта йызбаз.

ЙхIыгIвкъьатI хъамкIыхла сквш къомкI ауижътара,
Йрыцырган хIгIвдыджъгъи хIсабихъа тынчдза.
ЙдухатI уара умахъвдаква, ухIагIара,
Йсчвыдзыз атынчра, сымгIвайсыгIвхатI са.

СгIаталхыргъи скыт чкIвын, сгIашIаситIта уыдзхъа,
Ссабихъа санйахшва, йуасхитI сальам.

ЙрайгвыргъытІ сгвы йхІвачвауа убыгъ хвыцквa.
Ауи йгъхъанацІахуам уара уышбзам.

Зъарайа, зъарайа са йспыраркІву мгІвата!
Са спaxъла йхІвачвитІ абаргвыраквa рпша,
Ауаса сынцІра йснарбалакІгъи хъатата,
СъанызлакІгъи сгІайхуаштІ уара уъасызпшуа.

СъанызлакІгъи сгІайхуаштІ, сгІашІасуаштІта
уыдзхъа,
Сыгвгъи, йхъазымцІахуа уабгата уара
Йбылуа йрыздыргІвуаштІта йкъахву убыгъ шыцквa,
Ссабихъа санйахшва, йунахуаштІ сальам.

1. Ауыса бзита швапхъа.
2. АуысагІв йышта агвашхъа йгылу ацІла атурых шпахійыр-дыруа?
3. Ауи ацІла ауысагІв зынгъи йзихъмаштылуа шхІва.
4. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

ХЪАРАТА ЗДЖЪАРА

Скыт чкІвын хъарата зджъара йсызпшитІ,
Йынджыгъ атолкъвынквa хІвачвитІ.
ХІарба сара сснахъынхІвыхуаш ахІвитІ,
Сангъи дсызхъвыцуа дгІапшитІ.

СыгІвзачва хъалитІ сарадъа нхара, -
Агвадз ацІаргахитІ ауат.
СыгъзычІвум араъа, сыгъзычвуам сара, -
ЙгІасгвыквгІвитІ атшбыгквa руарад.

Ауахъ ангІайрагъи, хІпсыхІва ахъахъ
СыйачІва цриквa гІахІвитІ.
АцІлажв, хІа хІгвашхъа йгылу апахъ
Хъапщта йкІкІауа йгІакІаплитІ.

Агъба, угвжважва! Угвжважва! Упссга!
Рейша Хъвыжв Чквынла йнархау, -
Йпшдзу сугла рбзазара ашва сырглах,
Ласылас сыззыбжу гласраух!

1. Зкыт йачвыхъару йгвыргваква йрыуата ауысаргв йглашипхъа-
дзауа ачлвыйа?

2. Ари ауыса апхъала швызпхъаз йызлазаргвану швхлва.

3. Зкыт збара зтахъу аглвычлгвыс йгвжважвара ауыса йцлхъва-
хауа апцсатыркI йшгланарбауа швхлва.

АН ЛАШВА

Ан агара адзхъа дчлвата
Ашва, пшката йылхлвауа,
Йыкву адуней ашвата
Йрагъята аклвпI йшспхъадзауа.
Ацкыс гъаъам йхъаглата
Ан йзылтахъу лсаби,
Гвыли псыли йхлвахауата
Ашва йзынарху ауи.
Абзираква зымгва йрапхъата
ЙалапI ашва: «Йуыму нцIрата
ЙуымбараглатI уа айсра!
Сйыбахазтынги сара...»
О, спсы йапшу, сан йсцрийу,
Сгвы йыгытышвтуам башва хъгла.
Счлвырхъа хвыцквa, рыцла йбзийу,
Бара баклвпI йызчлву зымгва!

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

АРБА АБЖЪЫ

Акъала апны сара,
Сыгвната хлапхъарта атдзы,
Йахъагланаг гласгвнымгвуа,

ЙгласгвыквыгІвті арыбакі абжбы.
О, зъара хъвыцрайа ауи,
Йсызгланагыз зынла!
Сазыргахті ауат скыт цри. –
ЙахІвузшва йызбиті сыгвгы,
Йгвжважваъаджъуа, йгашуа:
«Амш шыц глаталиті, углагыл!
Углалці ачва, ууыса нардзах!» -
ЙатаркІвах спахъ йглагылхті
ЙкІаркІаруа скыт чкІвын ашахв.

1. Акъала абзазагІв йаглаз арба абжбы хъвыцрата йызглана-рыцІса?
2. Ауи йхъвыцраква йызрыцгвжважвауайа ауи йыгвгы?
3. ЙкІаркІаруа йкыт чкІвын ашахв гъакІвымма ауысагІв йхъвыц-рагы йгвы алагІваласрагы? Швара йшпажвбауа?

САБИХЪА

Йгланхаті пхыз хъгладзата
Са сыщтахъла ауи,
Ауаса хъвыцра пшката
Сгвы йтазлуштІ ансимшгы.

Са йсашвазлуштІ анцірала
Йынджыгыг атшпы хІгла.
Араъа апны сызцхъвмарлуз
Са сыквлагІвчва зымгІва.

АмгІващ хвыцква амглада
Санціейыз йгламыздуз,
АдзкІваргы, гвападзата
ХІа хІыдзхъа йхІвачвакъъуз –

ЗымгІва, йызпщылу уыхъыз,
АчІвыла, са сзыгІзас,

Знапква пшкaдзa йгласхьысыз,
Зымара хьaпщ сaрпхаз.

Ашыпlа чкlвын йсцрийу,
Са пычlвта съачlвырхьаз,
Сгвы амца ацlызхьийыз,
Сан лaпшта бзи йызбаз.

1. Ауысагlв йсабихьa пхыз хьaгладзата йыцтахьла йьaгланхаз йгвыхьрума? Щта швлвузтын – йауа?

2. Ауысагlв дьaгlатадрийыз ашыпlа чкlвын ауи аьара бзи йзибауа ауыса йцlыхьвахауа асатырква йгaрхlвума? Ауи шваз-хьвыцта шваквчважва.

АМЗАКВА

Амзаква рлашара
Ауахь амырхlвитl,
Йчврыкььачврысуа, йхьвмаруа
Мгlва зыкь гласдырбитl.
Зымгlвагьи сызшыртитl,
Зымгlвагьи гласпшитl.
- Угlачlвырхьa батырта,
Угlай са спныла! – рхlвитl...

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

ЩЫМТА ЩАЖЬЫ

Йлашарахитl ажвлванд –
Амара гaргванхитl.
Йгlатшкlарырцитl ажкква,
Ауаса гlатшкlарырцитl.

Дтшыжвлын амыхьча
Архьаква гlамидитl,

Ацѝс чкѝвынкѝва гѝвычѝгѝвычѝуа,
Йхѝахѝла йпссгѝтѝ.

Мма йгѝлалгѝлитѝ
Ахш йбахѝрчѝуа.
Ацыгѝвгѝи гѝагѝлитѝ
Тшапѝцѝнархѝвхѝвауа.

1. Акѝт апны ащѝмтахѝа шгѝлалѝуа ауѝсала йшѝвѝрхѝвѝх.
2. Шѝара шѝкѝт ащѝмтахѝакѝва кларазѝн йшѝвѝрхѝвѝххѝума?
Ауи шѝакѝвѝжѝва.

САБИ

Дѝчѝвитѝ ахѝыц
Апхѝыз хѝгѝлакѝва дѝрыла.
Шѝа шѝвычѝвгѝари шѝвѝзѝри
Ауи йѝырѝзиуѝйсѝа?

Дпшѝвѝрхѝычѝчауа дѝчѝвитѝ,
Ацѝх тынч йхѝагѝыла –
Адукѝва, шѝвымхѝысын,
Адукѝва, шѝвымхѝысын!

Дгѝлашѝыхѝитѝ ахѝыц
Анур хѝгѝлакѝва дѝрыла.
Ауи йѝырѝзиуѝйсѝа
Шѝара шѝкѝазауатѝкѝва?

Тшаѝзѝчѝпитѝ аныкѝвара,
Дѝсакѝуа дѝгѝагѝлитѝ.
Йшѝвымѝрыкаѝан адгѝыл,
Йшѝвымѝрыкаѝан адгѝыл.

Дгѝламгѝвайсѝитѝ ахѝыц
Шѝара шѝцѝыхѝѝа дѝтагѝыла,

Йнайрыскъарныс ахъаз
Шва швуысква апхъала.

Абазара шпудым
Йазхъашвцџузтын швгвыла,
Тшгџвамцџамкџва закџгы
Ацџшвымхъыйын анцџрала!

Адуква, швымхысын,
Йшвымрыкацџан адгъыл.
Тшгџвамцџамкџва закџгы
Ацџшвымхъыйын анцџрала.

Насыпкџ, швара швынасып
Ацкџыс йпшдзата
Йгџамгџвайситџ хъарала,
Йгџамгџвайситџ хъарала!

1. Асаби хвыц дшычвуа ауысала йшвырхъвых.
2. Ауысагџв ауагџа тшырзынайырхауата араса йхџвитџ:
Адуква, швымхысын,
Йшвымрыкацџан адгъыл.
Тшгџвамцџамкџва закџгы
Ацџшвымхъыйын анцџрала.
Арат асатырква йгџарныцџуа швакчважва.

САБИ

Асаби дгџанхатџ уахъчџва йхъазы...
Дгџаквгъажъын атанк йымгџвайсыз ацџта,
Йан лкџыкџа йшазирауаз апшта
Йазирауитџ амара йнапы.
Дагвынкџуа дыгврымитџ асаби,
Дйыхамдзузшва, йангџи дгъхълырдзауам.
Дшпсызгџи закџы лхџвушзарын ауи,
Лшџа йташваз ахычвгъа йгъылнархџвауам.

Дагвынкъуа дыгврымитІ асаби.
 Амара нашхыйадза йглайпшуамца,
 ЙглайхъачІвутІ йаналымша закІгы
 Аладзкава квашуата йглакІагІвІгуамца.
 ДчІвыуан асаби мышхъвлаганцІакІ,
 ДычвтІ мышхъвлаганцІакІ йхъвмарыз йапшта.
 Аквадзгы атанкІ йымгІвайсыз ащта
 ЙгІатаххуан, йахІвумца гара ашвакІ.
 Дшычвуаз дглапшвырхъыччатІ асаби
 Пхызла йбан йбзахым йан дйызглайхшва,
 ЙазираутІ лкыкІа йнапІквагы,
 Амара тшглацтІызхуа йазираушва.

1. Ауыса швапхъа.

2. Ауи швыла йглацІанажъыз асурат шваквчважва, шважваквала
 йышвхІвах.

АСАБИКВА

Асабиква къахвта йхъвмаруа,
 Снашкква рнурла йгІадыркІкІатІ.
 РацкІыс хъгІара, рацкІыс пшдзара
 Адуней апны йгъзымбатІ.

Схъабра шкІвокІвата, сглапсата
 СчІвапІ сара, йыгІвбапІ сыгвгы:
 Абараса схвыцта, спшдзата
 Адгъыл сглаквлызмицтІ саргы?

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.



АПСА ФАТИМАТ (1950)

Апса Фатимат асквш 1950 аглан Къарапагва кыт дйытл. Къебина кыт аквтанай апхъарта дггалгатл. Асквш 1971 Москва йтагылу А.М.Горький йыхъыз зхъу а-Литература институт дггал-гатл. Асквш 1990 йглашларышвта агазет

«Абазашта» апны дынхатл. Ауысаглев йшгалагвалашвахуала, йапхъахауа луыса йцбахауа акласс данапхъуз йылгвытл, йара ауи азаман йглашларышвта агазет йгланылуа йалагатл. Ауи йглацйлыштхъу азккраква йрыуап: «Акъырльу шкквоквакв» (1980), «Амара сасхатл», «Шарпны айчлва» (1990), «Скыжкыжхвыц» (1993), «Адзара маджанхвыцкв» (1995). Йцыхъвахауа аглевазккракл («Скыжкыжхвыц», «Адзара маджанхвыцкв») Апса Фатимат лыршылар айхлара асабиква йшырзыналырхауа йаквашахатхитл. Ауи асабиква ракъыль шщаквгылуа, рхлаль штшапсахауа, глвычлвлыста йшщаквгылуа лзыбитл, ауаткв луысакви лглахлвахракви рпны йылзыгларбитл. Апса Фатимат лыхъыз йапщылап абаз саби литература шлыцта йглалалыз ажанр – саби локл. Ауи лглыраква асабиква бзи йырбитл, апхъаглевча гвапхара рызрымапл.

Ауысаглев йгы апрозаглев Апса Фатимат Россия аглевчва р-Адкылар далапл.

Асквш 2005 ауи луысакви лглахлвахракви разкккра «Са-шва» глаццлмл. Йцыхъвахауата йглаццлыз лазкккра йа-хъызпл «Араъа уара йгъухъазым...» (2011).

АМХІВАМСА

Скквккв дамхлвитл-дамситл,
Лшлахъачквын пыргъата йблитл.
Йабаглай ари азгкв?
Лымма дагитл агвыргкв.
Амышвагы лыдзхъакла йщтлпл,
Апылькквынгы арыла йчлвалл.

ЙггалрыскьитІ йлыртуа ачІва,
 РызкьыкІгьи гьлымфастІ уахьчІва.
 Адохвтыр йглазшыртыз дгладзатІ:
 «СкІвакІвахвыц, бшлчкІвын глахьтЫыстІ,
 ЙбылабыжьтІ ахьта. ДистІ,
 БтамакьчкІвын зымгІва къапщдзапІ.
 Бглагылта бара щымтахъа
 БнагІв-глагІв ахІауа цкъа апны.
 Йаквчвала дзхьшвашва бшлахъа,
 Бамсахуазтын ббахпІ зны!

1. Мма дызгауа агвыргІва шхІва, ауыса глашвцшвырхърагІа.
2. ЙчмазагІвхаз апхІвысна хвыц лхъвмаргаква йраъащахайа?
3. Йглазшыртыз адохвтыр апхІвысна хвыц дызлалайбжьайа?
4. Швара амхІвамса аншвыхъуа йышвчпауайа? Ауди швакв-чважва.

СКІВАКІВА

СкІвакІва хвыцкІвын дагІцагІвхатІ,
 Лхъвмаргаква зымгІва кІалпсатІ.
 Аныла йцтІапІ амышвахвыц,
 Чва гьахъалбум лыкІьанджь шыц.
 Щта, йхІчпахуайа хІара?
 ХІшпайгІайра агІцара?
 Адохвтыр, угІай ласыта хІпны,
 АхвамышвчкІвынгьи уылпшы.
 Уласхата йглахъвыц
 Ахъвшв, дзырбзихуш агІцагІвхвыц.

1. АпхІвысна хвыц дагІцагІвхарыквын лхъвмаргаква йрызни-уайа?
2. Адохвтыр йауашищтІ ахвамышвра йайъазуш хъвшвы? Швара ауди швшпазхъвыцуа?

АЖЪА

ЙдзыргІвуамца-йдзыргІвуа
 Ажъа лымхІаква чІвырхатІ.

Йшвауамца-йшвауа
БжьыкI гьглахънащтхуам ачIвырхъа.
Аныла абага уачвшва,
АшварацыгIв ауи дайчвахпI.
ЙкIязызитI ажъа агвы,
Йапшта ацIлахвыц абгъы.

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

АГЪБАХВЫЦ

Агъба цIритI: чыхв-чыхв-чыхв!
Ауи апахъла амгIва чыхвпI.
Агъба джвыквлитI гIамдара,
Агъба джвыквлитI гIамдара!
ЙцIритI: «ШвгIайгва тIу-тIу-тIу-тIу,
ГIамдара згвы йту, згвы йту».
Абна швырчкIвынква йрагIатI,
Абна швырчкIвынква гIадзатI.
Йащтагыла агъба йхъалтI,
Амшви ажъи тшандыргIалтI,
Тен цIхъва бабакIгъи напалтI,
ЙхъалтI уацIыхъван аквыджъма апа,
Псайспадза абар апыль
Агъба гIамдагIвы йапылтI.
Агъба цIрытI: «Апыль, тIу-тIу,
УгIай арахъ алымхIа ду-у»,
Ашв йарагъла йгIанаркIын,
ЙхIвынчIатI агъбахвыц гIван-хын,
Йаргъи джвыквылтI: чыхв-чыхв-чыхв,
ЙыквылтI пычIвта амгIва чыхв.
Агъбахвыц апхъала йпссгIитI,
Ашва гвыргъяхъвгъи ахIвитI:
«ТIу-тIу, тIу-тIу, тIу-тIу-ту,
ЙлашаразтI хIыбна ду!»

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжъа.
2. Ауи глазквчважвауа шважваквала йшвхївах.
3. Абыжшїпшыраква (чыхв-чыхв, тly-тly-тly) ауыса апны уыста йдырхъйауа швазхъвыц.

АРБА

Агвтшп къапщ дугъи глатнаркъитї,
 Нына лквтїурба пшдза тшарчитї.
 Кїври-кїву-кїву-хїва йшїтитї,
 Нына ларцынаква арчитї.
 Аквчїсхвыцквгагъи йырхъпшитї,
 Абжъас гычыгївгъи аршвитї.
 Нына лквтїурба ду балахїпї,
 Апссгїачїквва зымгїва йрахїпї.

1. Нына лквтїурба зымгїва рацкыс йызбалахїа, апссгїачїквва зымгїва йзрахїа?
2. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

АЦЫГВЧЫРИ АХІВЫНАПИ

«Йганшахъума ари апшта цгвы?» -
 Йаситї-йаситї нына лгвы,
 Ацгви ахївынапи агївзачвапї,
 Ауат ацхъвмаруа йадзхъачївапї,
 Ай ацгвычкївын, ай хвамышв,
 Уыгївза йафпї зджъара ухъамы!

1. Нына лгвы йасуа ауысала йгїащаквшвыргыл.
2. Нына лцыгвчыр зчвхъылхчгїауа ачївыйа?

АКВЧИСХВЫЦ

Цїици, сквчїсхвыц, уа схъапшас,
 Ухъазыкїта угламымдан.
 Абжъас гвымха, ачвгъахъшажв

Йгтамцласпта уцтгнапгап.
Йумырдууын удауыш...
Йхвырхвыруа йыквчвап! ххъышв
Йглауызкылпшуа цгиса хврыш,
Гтам-хйва уашанарышвп!

1. Ауыса швапхъа, йгланахйвауа шважваквала йышвхйвах.

АДЖЬМА

Ныни дади йрымап! джьмак!
Йгъачвшвум ауи квиджьмак!
Йнагйгйагвигит!, ймаджьанп!
Хъала йлыцйакшат! Марджьан.

Марджьанхвыцгъи дагвынкъуа
Аджьма дацталит! зынла.
Ныни дади рыджьма гъма!
Агвара йхъыпат! «маъ»-ахйван!

1. Ныни дади рыджьма шпаъу?
2. Марджьан хвыц аджьма дзацталйа?
3. Ауи дзахъыдзама?

ЮЛЬА

Бымгйын ауыла,
Юльахвыц, Юльа.
Ауаъа йгылап!
Дада йуыльа.
Ащха бмыргвыжвкйын –
Йглабыцталпта «цыжв»-хйва
Йгласп! бара бъаба
Дъадзаным дада.

1. Ауыса чкйын бзита швапхъауа тшыжвбжъа.

АШВЫРКВА

ЙджьарщитІ аугІа уахьчІва:
ЙгІайтІ ашвырква хІпны сасра!
Айха харква йыртачІва,
Сцан йызбатІ ауат сара.
АщтанчІв дуква, акъапльан,
Абага къапщы хІайльа,
Амимунква, абльагІва ду,
АпІапІугай-акакаду.
ЙауапІ Африка ауат,
ЙауапІ Индия ауат.
ЙгІатыцІтІ анахь хъара,
Швцата йыжвба ауат зымгІва!

1. Ауыса эквчважвауа апсауышвхІаква гІащаквшвыргыл. Швара кІаразын ауат жвбахъама?
2. Йжвымбасызтын, швцата йжвба.

АСАХІАТ

АсахІат цІыкь-цІыкь-хІва йцитІ,
Йцауищтара щарда цІитІ,
АпхІвыспахвыц ауи джьалщитІ,
ЗакІ гІалнахІвуазшва йылбитІ.
СкІвакІвахвыц, бдзыргІвы, бдзыргІвы,
АсахІатчкІвын йахІвауа бгвныргІвы.
Бымш бымган ахъазгІваца,
Уыс хала, бсабапха ба.

1. Ауыса швапхъа, бжьагажвата йалу шылашвкІ.

ЙГІАГІВИТІ АДЗЫГІВХВЫЦ

ЙгІагІвитІ асрыдзхвыц,
ЙгІалкъыитІта архъа.

ЙггагвигтІ асрыдзхвыц,
ЙггатыситІ акІвархъа.
Нурла йырчвыта,
Насыпла йырчвыта,
Лашарата абжычкІвын,
Хъггадзата абжычкІвын,
Йгвжважвауа арыла,
АдзыгІвду ахыла,
ЙггагвигтІ асрыдзхвыц,
ЙггагвигтІ адзыгІвхвыц.
ДлызггагвигтІ абараса
Дгвыргъауа, дпцкІласуа
Ан лсабитІакІв,
Ан лггаритІакІв.

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

ПАТАХВЫЦ СУРАТ ЙГВИТИ

ПатІахвыц сурат йгвигтІ,
Ашвыга зигІвакІва йыздыргІвигтІ.
Сара, уара, анахъани
Асурат пшдзакІва хІрынйитІ.
Трактор дукІ абан йыгІбитІ,
Ауи ахъахъ абаракъ къапщ ббитІ.
Атрактор ду хІара йхІчІвыпІ,
Архъагы хІчвагъвуштІ уачІвы.
ЙлахІцІуштІ ауаъа гвадз,
ЙгІаквуштІ хайырта ква.
АгІайыра тшыгІврахуштІ,
АтшыгІвра адзылу йыгІгуштІ.
Ауи ауаъа йыгІлагуштІ,
Амажвадза пІрыпІта йхІкІвхІуштІ,
Чахъвата йхІрыдзуаш хІа
ЙрызхъуштІ акыт зымгІва!

1. Ауыса швапхъа, йгІанахІвауа шважвакІвала йшвхІвах.

НЫНА ЛМАМЫРСА

Нына мамырса лчпиті,
Нына хшамс галыршиті.
Сківаківахвыцгы дчиті,
Хшамси мамырси лфиті.
Нына лмамырса хъглапі,
Нына лхшамсгы хъаглапі.
Сківаківа дыжвбанда дшцаз!
Лдзамгіваквал прыпідза, йкъапщдза!

1. Ауыса швапхъа, йызквчважвауа швхіва.

2. Мамырса зырхівауа ачівыйа? Датша абаза рызкыта йыжв-дыруайа? Ауыла айчважваракі аківшвырша.

ЦІСИ АРБИ

Йаквчіван Ціси Арба гъра
Йамырпайуа амагъра,
Йджвыквылті йквасквасын.
Йыгівуа, йыгівуа, йыгівуа йшцуз,
Абна дудза йшнадзуз,
Йкілахлаті Арба пщкіласын.
Арба чівыуиті: «Ауа-уау!»
Ціси чівыуиті: «Мйау-мйау-мйау!»
Йрызниті рыцхлагла.
Угылх, а-Ціси, Арба угылх,
Йшвымырдзын швара швгвы,
Хішвыгівзапі хла анцірала.
Йаквчіваті Ціси Арба гъра,
Йамырпайуа амагъра,
Йджвыквылті йквасквасын.
Йыгівуа, йыгівуа, йыгівуа йцаті,
Абазар ду йнадзаті,
Аугла йджъарщауата.
Кілачи кіанифати рхвглаті.

Уадыргвана –
праныкьхъгга
Хларгы йглахырттI щардата.
Ля-ля-ля-ля-ля,
Ля-ля-ля-ля-ля,
Хларгы йглахырттI щардата.

1. Ауыса швапхъа, йызквчважвауа шважваквала йышвхIвах.

АТОП

ЙхъапалитI атоп,
Топ-топ-топ!
ЙаситIта атоп
Топ-топ-топ.
АдзамгIваквa къапщыпI,
СкIвакIвахвыц лтоп.
АдзамгIваквa гъажьыпI,
Сара схвыц лтоп.
Атоп мкIчIвычкIвын мдзыргIвуа,
ЙджвыквылтI йыцIшвтын йампIауа.
ДчIвыуитI СкIвакIва лгвы дащуа,
Лтоп хабарта дъамбауа.

1. Ауыса чкIвын азбарла йышвшвырдыр.

ХIАЩАХВЫЦ

Мама дыхIзылхвгIатI ужвыгы ащакI!
ЙыхъхIцIатI хIлалалын ауи АсхIат.
ХIара хIыгъхъвмархуам данычвхра хIаща,
ЩачвпынцIала йныкъвитI ауи агIан хIсахIат...

1. АсхIат хвыц данычвуа зымгIва зтынчауайа, асахIатгы щачвпынцIала йызныкъвауайа?

АЦІСА БАМСЫН

Сківаківа, аціса бамсын,
Аціса аціхъва бамхъын,
Йбмыргвыжвкын ахвыр-хвыр,
Бгачвнаківкыпі ацапіа агвыр!

1. Ауыса чкыын азбарла йышвшвырдыр.

АКЪАЗЧЫРИ АКВЧІСИ

Акъазчырхвыци аквчіси агівзачвапі,
Щарда цитіта, щарда цитіта йагвлачвапі,
Йыгъацхъвмариті, йгъайсуам, йгъи йацциті.
Ауат райгвара зымгіва-зымгіва йджьарциті.
Акъазчырхвыц тшківабара йанцауа,
Адзтагыла ду йанхъылпра йдзцауа
«Уціашвківалуашті уа, углашлас»-хіва зны!
Аквчіс хъагахвыц нагівгіагвиті атшпы апны.

1. Акъазчыри аквчіси рагівзачвара шваквчважва, ауыса аса-тырква глашвшвырцъраглауамца.

2. Акъазчыр адзы йхъылта йандзцауа аквчіс гвжважвагівата йызлашвауайа?

АКВИ АСАБИКВИ

Йгіакылпшиті Кыты атара,
Йгъцушым Кыты глмдара,
Хымш дукі цитіта ква гіаквиті,
Мачкі йашламсуата йгіаквиті.
Аныла дзыпі, арыла дзыпі,
Дыгівнапі дасузлакгіи йтдзы,
Заджв дгіаджвылціныс йгъиуам,
Дзыла йхъгівапі апахъ, аурам.
Йынша ачівыйа? – Ажвгіванд хат!

Ажвгванд кврышвра атахахат!
 Амалта йаъайа уаха?
 Нына, йацда бгвыр рахва,
 БларбагвыгакВагы ма,
 О, дздзахата йбыму гьма!
 Ажвгванд пшдзата йхызкврышв,
 Аква тлклвгы ашларыс.
 Аква тлклвгы ашларыс,
 Апша мклчвы чквынгы гларыс,
 Арха йглахычхырглат абак,
 Уадыргвана аурамква баххп.
 Дымшыркэвит, дпшвырхыччит ан:
 «Йгыганызжырым са швымшван
 Ажвгванд кврышвымкВа уаха.
 Швцтлалхта швычвх спсы йапшу шва».
 Нына лажва цабыргын,
 Уыста йлыквызгы баргвын,
 Йшандзыкля дгымчвт ауи,
 Йшандзыкля дкврышвт ауи.
 Йанглатал цымтанамаз,
 Абар йыншаз, ахвыцква йырбаз:
 Ажвгванд цлгвадъа чыхвдза йкклун,
 Кврышвраклгы зджъара йгьумбузт.
 Адунейгы гвыргъачлвит,
 Ацлис хвыцквагы хлвачвит,
 Кыты гатыцит атара,
 Кыты джвыквлит глмдара.
 Йгладжвылцит аула ртыдзка,
 ЙгглакВахуамта аква.
 Ахвыцква швхъмар, уыжв швгвы швырчла,
 Швгвыргъара анцра йшымчлат.

1. Йашламсуа йглаквуз аква апсабарагы псы зхъу зымглагы рнашх зпнатшыйа?

2. Аква зкъычыз асабиква Нына йызлалыхлавайа? Ауат рахлвара Нына йлырхъама?

3. Нына лбзирала апсабара апны псахрата йаківшайа?
4. Ауат апсахраква зымгівадзугьї рнашх арбзихма?

АДЗАРА МАДЖЪАНХВЫЦКВА

Ныни дади дзара маджъанхвыцквалі рымапіта рхъамычквінква чыльапі. Азаклы квайчвапі, азаклы шквоквасышпі, азаклы гіваджъачквінпі.

Ауат Нына напыла хшы дылрыжвиті. Дада уандырла чвайдза рызглайгиті. Дара маджъаниті. Йчарныс бзи йгырбум. Нына йггалгуа ахш кларчвиті, Дада йглайгуа ачвайдза ргвычлиті. Йхъапалныс, ймаджъанырныс, заджвы йыцлакшарныс, йгладарныс ртахыпі. Агвlachва руатра ахыла йпшиті. Ауаъа йыншауа гырдырам. Ауыла фыгівпшдзаквалі глахиті. Ауипхъадза адзара маджъанхвыцквалі рпынцлаквалі квырквыриті. Агвара ахыла йтрыситі. Ауаса агварачквын ауат рыхъазла йхлаглапі, дара хвыцырквалі.

Абар мышкы Нына лхласаквалі ъалаз ауатрахвыц агвашв тлыта йнарбаті. Гвжважвагвалі ауат ауаъа йтаххыті, ахласаквалі ргвычлаті, ацыца, анаша, ашвхы хъырфлаті, аklamбыста ыквырчывакыті, акъван дырхвдыті, аджыш акъватхы йтарцлаті.

Ауат зарарта йдыршатлаз збаз Нына зынла дшахті, лаба клягвачквын налахвын дцыруа, дхлвхлвауа днарышталті:

Ай, швара ашайтанквалі!

Ай, швара амаджъанквалі!

Алампахщаквалі, са сшвызхъапі!

Сшвызмхъузтын швхъа са йсхъапі!

Ауат Нына йылхлвауа гыларгвынгвуам. Ауатра йглатыкытиті. Ймаджъаниті!

1. Ныни дади рдзараквалі рквпшыраквалі шпаъаз?
2. Адзара хвыцквалі Ныни дади шпарзаъаз? Дара амаджъанхвыцквалі йырчпузйа?

3. Агвлачва руатра адзараква йзырпшыртазйа?
4. Нына лхласаква адзара маджанхвыцква йышпарзынадза, ауат ауаъа йдыргъахайа?
5. Адзара зарарчква Нына йрыцталхвизуэйа? Ауат Нына хабар дырбама?

ГВЫНБЖЬАГВЧВА

Нына льякъвым лрыдзтІ. Хласанахвыцгьи гвльа-къвым хъарббал дукІ гІайахвын, йыгІвза ХІвсин йа-хыла дыгІвтІ. ХІвсин ауи азаман агвашв йгылаз акв-чІварта дыквчІван. Ауыгьи хырбыз ххыра къапщдукІ йымата хІвапсагІвата дацІлун.

Хласана ауи дйыдзхъаххтІ:

- Ма, льякъвым, ХІвсин, нына уыжвжвы йыл-рыдзтІ, - йхІван.

ХІвсин альякъвымгьи найахвын, Хласанагьи дш-гІайпшуаз йхырбыз ххыра зымгІва йхъазы йфатІ.

1. Нына йылрыдзыз альякъвымква найахвта ХІласана хвыц да-баца?
2. Ауи йльякъвымкІ ззигаз ХІвсин йчпузйа?
3. ХІвсин нбжьагІвта ХІласана дйыхъвушма? Швара ХІвсин йчпаз швчпарызма?



АДЖЪБАКЪ ХИАДЖЪИСМЕЛЬ (1953)

Ажурналист, ауысаглев, апрозаглев Аджьбакъ Хиаджьисмель Гвымлокт (Красный Восток) аскви 1953 дйытл. Ауй апхьарта данглалга Пятигорск йанырглалу аглвыма бызшвакв ринститут (ужвы – Лингвическая академия) дггалгатл, намыца бызшвала арыпхьаглев ъачлвагла глацигатл. Ауй аъачлвагала хлкраль йапшым ашыпаква рпны дынхатл. Аскви 1982 йглашларышвта 1989-дза агазет «Коммунизм алашара» дажурналистын. Аскви 1989 уалагата уахьчлва йъагладзазгы ГТРК «Карачаево-Черкесия» апны абаза хъвшара даредакторпл.

Аскви 1988 ауй ачлхлра хъыз «Отличник печати», 2007 аглан «Къарча-Черкес Республикала глатгара зму ажурналист» глайквнадыргатл. 2008 аглан литературали азъазарали Къарча-Черкес Республика а-Хъада йпремия далауреатхатл. РФ ажурналисткви аглевлевчи р-Адкларыаква дрылапл.

Ауй йглациштраквa йрыуапл: «Йачлваджьыргла рглашыхамта» (1989), «Ауысаква» (2007), «Генрих Гейне йуысара йаута» (2007), «»Ахьыкъвывбглан ангъажьуа» (2010), «О, сылахь атшглев, умаратл уара» (2011), «Ахъвахквa» (2009), «Ауысаква» (2014).

Аскви 2015 аглан Аджьбакъ Хиаджьисмель а-Чахл хъзы «Къарча-Черкес Республика ауагла руысаглев» глайквнадыргатл.

АУЫСА АБАРКЫРА «АМГІВАКВИ АЛАХЪКВИ» ЙГІАЛХПІ

1

*Йахъыцитл сквш хынгважвижваба Хіайглайра.
Ауй хлуагла йацырчлву гвыргъарапл.
Йглахгвалашвахитл хла йашласхыз айсра,*

АджьбакьыргIа рхъазы дгьырчIвымызтI Тама,
 АбазаргIа рхабар йыргатI хъара.
 Йхъарпата ауи хIпсадгьыл ду адама,
 Дазгылан хIара хIпсадгьыл ахчара.
 Щта Ленин йорден гIайынхатI дшIадзата,
 Калинин йакIвпI йгвпы йгIалазцIаз ауи.
 Агвымшвара йгвы йтан ауи щардата,
 ЙагIвымсуата йаквшвун йчпауи йхIвауи.
 ФашистыргIа рквнага йаницIауамца,
 Акъраль ашIачквва гIайырхвитхуа дцун.
 Йщамхъадза ауи дылагылан амца,
 Ауаса щтахъла дгIамсуата дчIвырхъун.
 Йазызгуз Севастополь ахвитнагIа
 АуыгIи дрылан йхъацIара кIкIауа.
 ЙгъхъымкIьытI ауи зджъарала йабазагIа,
 Ауи хIзагIнижътI тынхата йджъахIщауа.

Дарыкъва ХIаджьгъари афыр дифырын,
 Бзигвыгъа дула йайгвгъун хIуагIахъа.
 ХIдунай йазйыму йборч дшIадзата йдырын,
 ЙщтIайцIатI дшIадзата ауи ахъаз йхъа.
 Дарыкъва ХIаджьгъари дабаза хъацIан,
 Агъи апсри багъята дыршIапшытI.
 АуыгIи йгвала ари ажвгIванд йацIан,
 Агвала гьгIанымхатI, ахы йащытI.
 Йтахъын ауыгIи дадынхалныс хIажва,
 Йтахъын ауи цIолата йгIайгвингIвныс.
 Йтахъын ауыгIи йымкIандзахныс хIашва,
 Ауи абжбы йашIамсуата йганыс.
 Ауи даналадз дгьгIанымхахтI ДарыкъвакI,
 ЦIыхъвадата йгIанызмыжъуашыз рткъвым.

Хуагла йгларыквылтI хъантадза адрыкъва,
Афыр йъайхъымцхIаз Анчва ду йхIаквым.

5

ШвхIагващыргIа Трыквбищти Урысбии
ШвхIагващ ХIарун йпачвата айсра йпщIан.
Йшайсуазымца йгIардахIвын йабабитIта,
Ргвы йтаз абархIвуа йшанадзыкIья йчIван.
ЙгIаргвалашвахуан ауат Псыжв аквпшыра,
Акыт ауысква дырхъйарныс ртахъын.
Ауаъа йаъан айщчва рпхара-хъыра,
Ауыла йхIвапсун, ауи ргвы ахъын.
Рзаман гIадзата айщчва анакъвыцIхуаз,
Трыквби тшизымкIхуа йыладзка гIатпIлатI.
Йадыруан йпсы ауи йымкъвахуа йпхыцIаз,
Агъа чвгъа дызпшIагылаз йхы дагатI.
Урысби дIацапахтI дIларымщуа дабгата,
АрыпхъагIвта дынхатI, щарда гънимцытI.
Ауат агIвайщчва рбазара йалгазтIхIва,
ЙдыркIкIаз марата рхъацIара гъымпсытI.

6

Ссатырква ззалсхуа КъвныжвыргIа йгларылцыз,
Совет Союз Афыр ЗамахIщари,
АхъацIари ахъацIа пщIасци йрыцыз,
ХIара хIуагла абазаргIа рIари
Акъраль шабгула йыргахъатIи йыхъыз.
Ауыс йгIайдахIвыз йачIва хъапщта йкIкитI.
Ахвырта чвгъа гIайнылта ауи йыхъыз,
Дыздыруаз бзита ужвыгъи ргкIва днаркитI.
Баргвыта йцатI ЗамахIщари йбзахара,
ДыркIын йакIвымла ддрагIапсатI щарда.
Ауаса йзыщаквыргылтI йшйыдым хара,

Йпитшыті йглайхыщыз абызнкъвгагів мыжда.
Псыжв агівнакъяу аквтала пшдзата йалситі
Ахъацла йыхъыз нкъвызгауа аурам.
Ауыгы, йызцлахікрыйа, бзита йалшиті
Йгланахчаныс Замахіцари йтамам.

7

Хайырла йуыквшаті, сара скъраль Россия,
Атлупбыжкввагы уамрыхларгалі уара.
Дглакылыпшызтіхіва хлагъачвгъа найапсыя,
Йгыглайдахівуашым йгвы йту аквйыршвара.
Мачі-мачіымца, са скъраль пшдза,
тшглауыррайшиті,
Йатарківах сгланаргвышхвиті уара уымч.
Уджьагіввагівчва рмурад гвымхаква уызрайшиті,
Йглталхырглаті хайырта уара уымш.
Уырзынадзахъаті уа айглайра щарда,
Аган йырчвухчаті уадгъыл агъачва.
Йанчхлауачввазгы ухъалуан уа амарда,
Йазынадзун рыгвтара уара утшчва.
Ртшыгівра хларгвыргъыушті уырхъаква йатарківах,
Урахв хівычаква хш-хырчівыла хінадырхъушті.
Духъмаштылуата уаъазті Анчва йаргван,
Мачі-мачіымцара уынасып йазхлушті.

1. Ауыса абаркыра бзита швапхъа.
2. Швызпхъаз агівыра глзквчважвауа шважваквала йышвхівах.
3. Швызпхъаз агівыра быжхъвыкІла йалапІ, ауат йрыуата ахвба (2-6) хіуаглахъа рпны йбергълю агівычІвгІвысква йгарыквчважвиті. Швкытква йыртабзазауа йа йыртабзазуз Абашта айсра Ду йалата хъацлара глазырбаз йрыуата аджвырагів жвдырума? Йыжвдыруазтын, ауат зачіву швхІва, йызлабергълю швапхаквакІла йшвырбагъа.
4. Агівыра 1 йгы 7 ахъквва ауыса абаркыра апны уыста йдырхъйауа швазхъвыц, йшгІашвгынгІвауа швхІва.
5. Агівыра йауата дасу рыцІа йугвапхаз ашІчІвара азбарта йышв-швырдыр.

АСЛЬАМБАКЪ ЙХЪАМЫ

Ари ауыс анынша санстудентыз аклвпl. Гънын. Тшпсщара мшквакl сымата хlпны саъан. Ауи йанашхарыз хlба закl симрычпауата йггланымхузтl. Ари азынги ауаса йалтl. Йара Къвбина джъаназыкl дцара атахъхатl, сарги ауатар схъалта дызлаз агвып сырцхъраглагарныс сыхъвда йглаквицатl.

- Пхата тшгlвыча, - йхlватl хlба дджвыквыл-ра апхъала, - уахъалуаш рхъапl, ахъта уылауым-жын.

Ауаса ауи йажваквa слымхlа йгътамылтl, магlныта йируацлакlыз гъгласгвнымгlвытl. Ауат алахъвглахъас-раквa рпны схъа йтаз датшан: ласыта ауатар схъалра, ауаъа йыкву атшква срыквчlвата сгвы чlванацlыкlъара срыланыкъвара.

«Ачкlвынхъа хъамайгвыгlврапl», - ззырхlвауа сыз-нитl ауи аглан. Агны йацамхъуата тшызгlвычатl: щапl-кlвыршадъа ачрыкъвква гласцазгвалтl, пальто цlагъа-чкlвынкl гласшвызгвалтl, хъылпа шlпкlъычкlвынкl глас-хъазгвалтl. Исрайшыспlта, апша йаквчlвата адзы йагъ-расуаз сгвы йгласнахlвыз счпатl. Йсмыркъвахуата мгlва сыквылтl.

Сщъагlвын. Апхъапхъа снашхги дара йбзита сы-мгlвайсуан. Сызлацуз апсыхlва хlпны съадзанымыз амызква руацlа йгласгвалашвахтl. Ауи ахlатырла ауи аквпшыра рахlагги йчlащыгlвата, рахlагги йгlальа-матта сылаквa йгарыцlагылуан. Спсыпги хвитта йын-къвызгун, зта йазгlайхыз ахlвыхlв сагlвызата, сыгlв-хъатакlлагги тшназрауыз абыхъв хъырссаква сыр-быжъварззауазшва йсыласхlвун.

Ауаса мачl-мачlымцара «агъынчыльа атара сгlа-ташванда, ачвчlвараквa рычlвгlваквa агlвсырццрын»-хlва тшзыртшхъауа агламта йсхъаштылта наплтара глзхъасымцlаз снапквa ргвыгlв гlаначпауа йалагатl.

Ауат спалыто цагъачкIвын аджыпкIва йыртасырщра атахъхатI.

УацIхъван: «Ей, ари йызбауа хъамхъвакI йакIвта глацIцуаштI», - ахIван амазахIван рыцагIгы тшгIасыкIв-нархъацIлауа йалагатI. Ауи хIакъта йанхъасцIа амгIва сызтагылаз ачарала йашысуа йаналага акIвапI. Ауи амгIва быкъчыкъвырта ащардан. ЙаргIы швхъан. ЙзнымкIва сгIвызуанта, «пыкIвIа сгIлныс мачIдзакI ахIа гъатахъыхым» ззырхIвауа сазаргIванхун. Ауи йанапшхарыз сджыпкIва йыртакIыта тшзыршышуаз снапIкIва тшгIатырчIвакIуанта, сбахамахауа тшгIа-сырзахвахуан. Акыт угIалцIта ауатардза пщба-хвба километр рахIа гъбжъамзарызтI. Ауаса сымгIвайс-пхъадза сгIвагIвана йалымдзгIлауазшва, ауи ауатаргIы зджъара джъахIанам ацIгIва йаъазшва йызбауа сцатI. СхIвыхIвхарззара думпхатI. Спыпнкъвгаца хъан-тахатI.

ЙцIхъвахауата спыкIвгIы чIыхвхан, спынцагIгы шкIвокIвахан, сыгIвнапIыкI сыгIвдзамгIвакI къапщ-пыргъацхан, «цIартх-цIартх»-хIва йцIыхIвачвгIуз ач-рыкъкIва йыртакъацаз сцапIкIва псайспадза йагIвыз-гауа ауатар снакIвылтI.

Йсынасыпын щыбжъан надзан, сыззцаз агIвуа-сахчачва – зныбыжъла пенсийа ацара йнадызцалуаз ахъацIа хъвау пынцIа гIалхвхва АслъамбакIы сквш-кIвакIла йсахIбаз МахIмуд ацIарпххи – зныкI ахъазла руыскIва йгIархъшвалын, йызцIабзауаз атдзы йна-шылхта тIакIв рфарныс штшазадыргалуаз срыкIвшватI.

- АгIвбзи йрызкы хIазырпI, - йхIван тIакIвгIы дгIапшвырхъыччатI Аслъамбакъ йахабзас асальами анапIкIри рымщтахъ.

- Углайуамцара углайгIва, алингвист, - дгIамшыр-къватI йахIба йыцикIуата МахIмудгIы.

Ауи агIан ахъта йакIыз сгIвы йгIатыцIта, сыбыз йгIа-хъыхъванчIгIата ауат йрыстыз аджъауап ужвы дукI йгъ-

сыздырхуам. ЙшаъазлакӀгьи снардылын сдырчӀватӀ.

«А къвырман сыззалыз, йшпабзийыз упныдза сшгӀадзас», - хӀва схъа йтыхъванчгӀан, ахӀакв снадз-хъачӀватӀ. МачӀ-мачӀымцара сгӀасасихын, стара ста-гылхуа салагатӀ. АпшвымакӀва йзлагӀасчӀархӀыз жьыр-гӀважв тшыткӀвакӀ злас адзца блыбыл амцтахъ ауахъ хӀпны сангӀашӀкӀларыцӀуаз сшаъаз сапшхатӀ. Сыбызгьи аунащтхтӀ.

Ащыбжъан час хӀылабанцӀкӀъара тӀакӀвгьи хӀнай-чӀважӀва-гӀайчӀважӀвакӀватӀ. УацӀыхъван датшагьи уыс дукӀ шырпыру гӀайныпщуата Аслъамбакъ альарыпс шкӀвокӀва йацрахӀваз йсахӀат йкӀваджьып йгӀатихын, йызгхаз йылакӀва дарадза дгватшныта дахъвлапштӀ.

- ЙауаштӀ, дада йычкӀвын, ура мгӀва угӀлакӀвцӀгӀва-цатӀ, тӀакӀвгьи тшпсца, йутахъызтын абора унашылта ауасакӀва уырпшы, шваб шӀашагьи тӀакӀв йубапӀ. Ауи кӀьыдата тара азахӀчпатӀ, ачӀва йазытахӀцӀаз йалгазтын, чӀва тӀакӀвгьи аутпӀ, ауаъа агъыцӀарала закӀ-гӀвба ам-бата щтӀаркӀвапӀ. Сара МахӀмудгьи днасахӀпӀта ачӀ-кӀва ацӀахӀхӀвапӀ, чӀваджъанахкӀ гӀагӀгӀпӀта хвырчӀвхӀва хӀгӀайхпӀ. Бзи йубауа атш къарагьи абанаъа аччора йахъагылапӀ. Ауыгьи дзтӀакӀв аурыжв йауаштӀ.

Ауаъа, ахъацӀара йгӀалсхма, момкӀва ауыс май-ракӀва сара йъагӀасыхъвдакӀвырцӀуз сачӀвпхащата акӀв-ма, ауи шыншазгьи зымдыруата: «МахӀмуд йтарала сара суыцнад», - схӀван, Аслъамбакъ тшизынасырхатӀ. Ауат ажӀвакӀва рымщтахъ царта гъсымахымызтӀ. Аныгьи зныкӀ йчпуш йымдыруата йхъа дтахъыцтӀ, уадыр-гӀвана: «Йгъма, ари араткӀва йымачӀащыгӀвапӀ, ауаъа дсмырцарыквын гванахӀ гӀазгӀпӀ», - хӀва йгвы йгӀанагта гӀацӀцӀуашзарын, йсхӀваз дгъапшӀамгылтӀ. Ауаса хӀджӀвилцӀра апхъала ауи схъа уалагата сщӀапӀыдза датагӀаспшхын, йгвгьи чакъ гӀанагуа араса дгӀасцӀгӀатӀ: «РачӀвакӀы цӀагъьата угӀвычапӀ ура чӀвагара йсыц-найуаш?»

Аслъамбакъ ауи ахла кIара глацIымцIахуата, йкIа-
гварыс гIайшвицIатI, ауи ахъахъгIи йхъамы гIакви-
цIатI, йхъамчва напIтараквагIи гIайахвтI. Ауи ауатква
ъадзайчпуз: «Алаква ъацIархIвауа алагъь хъара
дцушма ари зунагIва багIваз», - хIва сгвыла йсхIвауа
сгылан.

XIгIаджвылцIтI. А-Пахви а-Гъамыди хвырчвхIва
апсынч рхъасцIатI, хIызквчIвушыз чва амбатакI аджъа-
нах апны йахъсрыгъгъатI. Аслъамбакъ ачкIва дызла-
рысуашыз йраса баца йгIвыцIара йгIацIайцIан, апахъ-
ла данчIвалтI, саргIи ауи йыщтахъла тшансыргIалтI.
«Цо-о!» - хIва ауи йбыжь гIвагIва гIатыхIвачвгIатI. Ачв-
ква нахъглахъын, йгIасыпхъадзагIи йыргIвычIумца
къабат-къабат йцIтаз асы йадшвылыз аджъанах ама-
хъаква гIаквыржван, йызщцахъаз амгIвала йнаджвы-
квылтI. АчкIвала сахIатбжакIла йгIамудуш гIвагвана
бжъан ачвагIагыртадза. Апхъапхъа амгIва рыцIа-рыцIа
тшхъанакIылуамца ахва йашыкIвшун. Хъахъы уан-
хъашвалрыз гъвгъварахун. Йдрыбжахъаз ачва хIаджв-
гIи ауи агъвгъвара мачкI уаналаскIьякIъарыз йгылан.
Ачва цыршвшвамыршвшвакIва зурала йтаз аджъанах
цIтаква ауи йазцун.

Амш хъващын. АжвгIванд йацIакIнахIаз апстхIва
жвпIаква зджъаразаджвыкIгIи йгъапымшвтуазтI.
Алагъьла ауат рыцIа йкIвайчIвадза йаъан. АгIвада-
хъыла - йшкIвокIвасышын. АпстхIва кIвайчIвакIва
тшнадрыхъванч-гIадрыхъванчуан, йалагIваласуан.
АслъамбакъгIи закIы йгIвы азакъвпуа ауат рахъыла
дпшын: «Йараби, хIымш тIакIв гIалампIатIауата хIуа-
сакIва йдхIрыфуаш ачва тIакIв хIзыганда!» - йхIватI.

Ауи йажвакIва йгIаркIуаз ангIасгIынгIвы ахIаджв
хIадгылта, «абаружвы йгIанхIцIапI»-хIва тшаназыхIчпа
акIвпI. АшахъакIва, ататрагIач, акъвапакIва злахIыр-
хъушыз аркъанкIва хъатакIла йщIтахIцIата, хIхъвынчIв-
кIва хIнапыцIакIта ахIаджв хIгIадгылтI акIвын пша-

гвѣмхакѣ гѣджвѣквѣлтѣ. Ауаса ѣшаѣзгѣ амбатаквѣкѣ гѣнхѣцѣлтѣ. Апша амч рыцѣла-рыцѣла ѣалахѣлун. Ёцѣыхѣвахауата ѣгѣацѣтѣыхѣхѣуаз амбатаквѣ апша ѣхѣнапѣлыцѣлнажвауа ѣалагатѣ. Хѣлргѣ ѣанхѣцѣлахѣаз ачва аннамхра ахѣазла ашахѣваквѣ аджѣанах ѣаквѣхѣырхѣан, ѣацѣыхѣщѣтыз ачквѣ злахѣыргылыз ахѣладжв апшахѣыцѣхѣартала хѣгѣакѣвшатѣ. Ахѣладжв ащѣапѣы тѣакѣв ѣгѣацѣхѣхын, хѣлатшпызшва ѣхѣрыгвагѣвѣаз агѣвара хѣтачѣватѣ. Абарауаѣ акѣвпѣ абгата ѣѣасыласхѣвѣаз: «Махѣмуд ѣтарала сара суыцнад», - хѣва ѣсхѣвѣаз шгѣващѣагѣлара дууыз.

Ахѣта счѣгѣвычаквѣ ѣѣагѣларылсуаз ѣгѣгалцѣла спыцквѣ ахѣас-ахѣасуан, Смахѣѣащѣахѣяквѣ кѣязызуан. Аслѣамбакѣгѣ ауи гѣвы гѣайтын: «Ей, чкѣвын мшы тшауырщѣтѣщѣтѣ ахѣта!» - ѣхѣватѣ. Ауаѣа ауи дгѣымбальарыгѣхѣтѣ. Хѣхѣапхѣякѣырѣта дгѣацѣцѣын хѣвырчѣвѣхѣва ѣхѣамы гѣайшѣвѣхѣтѣ. «Ма, угѣагылта ари ушѣвыцѣла!» - хѣвагѣ ѣгѣацѣцѣлтѣ. Ёцѣыхѣвахауата Аслѣамбакѣ ѣгѣайхѣвѣаз ѣажѣваквѣ ауи аѣара багѣѣара рыланта, ауат анѣхѣвѣуз ѣылаквѣагѣ ауи аѣара гѣыжѣвкѣра рылата ѣцѣирыхѣван, спхащѣарагѣ сѣхѣацѣарагѣ сѣхѣашѣтылхын, кѣарукѣ сгѣащѣтѣнахѣтѣ. Цѣутѣкѣгѣы сѣхѣымгахѣуата сахѣба ѣунашѣва сырхѣѣатѣ.

- Абаружѣвы угѣацѣлалх, - ѣатагѣлагѣхѣтѣ Аслѣамбакѣ ѣбжѣы. – Апша тѣакѣв тшѣацѣкѣвѣнакѣыхѣнацѣкѣѣара хѣазпшыпѣ. Мѣырѣата хѣладгылх гѣаурым. Хѣуасаквѣ хѣмырчакѣва амаль гѣхѣлымам. Маѣрадзущѣтѣ абѣазара! Абарауаса мыгѣвахала ѣыгѣгѣтѣ хѣынцѣра шабгу.

Ахѣамы апхара ансау тѣакѣв тшгѣлабыстхѣтѣ. Зныкѣ ахѣазла закѣгѣы хѣымхѣвауа апша абжѣы хѣаздзыргѣвуа хѣчѣван. Ауи, ѣщѣакѣвѣвахѣырныс агѣвы ѣтамызшва, рыцѣлагѣы тшарымчуан. Асгѣы гѣаджвѣквѣылтѣ ауаѣа – срычѣвѣвахатѣ.

- Абаружѣвы акѣвпѣ хѣымш анхѣлыкѣвацѣакѣдза, - дгѣагѣвѣыдмѣыдтѣ Аслѣамбакѣ. Ауат алахѣвгѣлахѣасраквѣ ра-

ган схъвыцраква ззынархаз датшан. Йсымаджьа-
щахъвата сапшуан ахъта сачвызхчуз сахІба йхъамы.
Ауатар хІанглаквцІуаз дукІ чва гъахъазымбатІ ауи. Ауа-
са ужвы, йара англасшвыл, амыгъра ауква йгартпшуаз
сымачкква апкъ агІвгъабакІлагы йашІачпаз аджып
тыбІаква йыртасырщцуанта, хъатамата йназг-
глазгуан. Азаклы ауасахчаква йынкъвыргуз алгвыч
пхатшакІ тан. Анахъани апны аглаквали пьджьквали
гласнапыцІашватІ. Ахъамы амыгъраква, акІалта,
ажвгІвтараква «Гъалды йхъамы акІвпІцті ари» - хІва
йунархІвауата щардазджьара йкврышвын. Ауат
акврышвыртаква рызджьакІ ансщцы сгыла араса
йщаквсыргылті: «ХъацІа напыкі йачпата глацІуашті
ауат». Ауаъа ахъамчва, аглаква, ачва рфыгІвква ала-
лын йапхъахауата йсыхІауазшва спынцІа йгатастІ.
Сылаква сымхъахъгІватІ. Спахъ йглагылхті ссабихъа
йауаз суратквалі: агла шацІырхуаз ахІбачва, кІвдыр
шацІырдуз, ауасчаква шдырчІвуаз. Йабаъаху ужвы
ауатквалі! Ауат йрыуата йганхаз ари ахъамыжв йа-
хъазызытын щта?

Асльамбакъ сыжвгІвахъа дглаквсын схъвыцраква
сгарырыликъятІ. Ауи суыс зквыз гІайгвнымгІвуата
гватшныта дгІасыхъвлапшуан.

- ЙачІвыйа, сахътных, «заджвы йхъамы уарпху-
ма» - шырхІвауа апшта, йгъамыршышума угвы? –
йхІван, йхъамы амыгъра йнапІблахъ ду глаквицІатІ.

- СарпхитІ, Асльамбакъ. Сабамырпхахуа! Ауи
акІвымзарквын – усылган.Сзарпхауагы ауи гІвымакІ
йъайчІвым, ура йъаучІву акІвалі.

- Ауи ахъамыжв ахъазла сгвы тшнауырдарныс
ацІыхъва утамгылын, сычкІвын. УахъчІва йъагІадзз-
гы сызрыпхашаркІвауа закІ апщылапІ ауи. Йутахъыз-
тын ауи ахабар уасхІвалі. Датша йачІвыйа йхІурыч-
пуш? Ари хІымш шаъу гъуымбума? – йхІван, хвыр-
хвырхІвагы дглахъыччатІ ауасахча.

- Архъа уаныкву уарпхитІ ари ахъамы. Ужвы йажвызтынгы, йаншыцыз йпшдззарын, йбизарын? ЙачІвыйа узарыпхащауа?

- ЙшпауасхІвра? «Ахъа уымдырківа аціыхъва гъудыррым» рхІвитІ. Ауыс злагІаджвыквылуагы, йш-гІакІвшашауагы узагІахъстІпІ. Ари йубауа ахъамы уаргы йуахІбапІ. Ауи шванду Назифа рыцхІа йсзылчпатІ. Хъамы, уапІа, цІгІвыпІа агыкІва рчпарала ауи йлайгІайрыз ари апсыхІва дгъгІатымшазапІ. Ауи агІан жвежвсквшаквакІ сыртазарын. ХІыгІвІа лыгажв Джъамырза дзахІбаз агвып срылата уаса хІвычакІ нкъвыгІгун. СшвхныгІан дара. Хъамынадзара гъсымамызтІ. Мадза-мадза йнахъсыршвал-гІахъсыршвал-уамца, йнапхъаскІ-гІапхъаскІуамцара хъамыскІ адскІылтІ. ЙадскІылын – шв-Назифа йылзызгатІ. «Абари йапшу атшын угІайх», - лхІван сгІауылщтхтІ ауи. ЙгІа-лырбаз амшгы йсымдырдзакІва йгІадзатІ. «ЗакІ-гІвба мшыла агІвна саушт», - схІван Джъамырза сйыхІватІ. СхІлатыр гІайбатІ. Атшы тшаквсрышвын сгІаталхтІ. Щыбжъанмщтахъ йагІвсхъата, атшгы акІвдыр аквсхтІ, йсщахІлатІ агІийын, НазифаргІа рпны снатшкІларалтІ.

- УгІай, угІай, Аслъамбакъ, йхІазырпІ уызгІайуагы, - лхІван, дгІасайгвыргъачІвауа сналдылтІ ауи.

Ахъамы сызтарчвагъвычвта йгІаціцітІ. Анчва йкъару дупІ, ауи атажв дзачІв ъазазйа! Йылквсагаз лылакІва ракІвын, йылкІарахагаз лнапІ хъапщкІва ракІвын! Ауи йсзылчпаз ахъамы, абарауи ужвы ура йуышву, йшлыху уапшы! Апкъ апны арайджьыртаква амапІ, аджъыпкІва пшдзата йкІыдпІ. Ауи агІан млыкв дукІ йапсан ауи. ЙшаъазлакІгы ари ахъамгы сшвыта сгІатшкІларыціхтІ НазифаргІа рпны. СнапІкІвагы ауи аджъыпкІва йыртаскІын, аурам сгІабжъалтІ. Сынбжъа-гІвчва тшъазыркІлуз сгІайын, ауаъа апны снаквсгІакв-ситІ. ТшсрыфарычІвитІ, тшдсырбитІ. Ахъамы агвы на-сахвын, заджвгы сгІыпшыуам, заджвгы схъа дгІа-

чвасщауам. Снапквагы сджыпква йгыгартысх-уам.

Йджъащахъвадзаху анганшуш ужвы аквап. Ауи анган хкыт апны Исхлакь-уыд-хйва хйыпхъауата лыгажвк! дбзасун. Ачквынчваква зымгвагы хичвхъыхчун ауи, хичвшун схварыгы сгымгващущап. Днацпш-гвацпшуа, йлаба йыцайрысуа акыт днауацпс-гвауацпслун Исхлакь-уыд. Ймырхъвыхуаз, йылаква йгларыцламшвуз закгы гъамамыт. Йхъапщылагы дпсгвыщан, йпх!а заджвык!и йари тдзыжв хпккы-чквынк! йыгвнабзасун. Абарауи алыгажв Анчва сыла йхъихта гвацпшуашт!, дъахълаганшазгы зымдыруата, йлабагы йшихабзас апшта йыцларыста, чокъвхйва спахъ дглагылт!

- Амара засхаз, - йхиват! Исхлакь-уыд йылаква схъа уалагата сщапквадза сгайрыхвхвуа, - унапычквын-квагы уджыпква йабадзагы пшдзата йыртак!у! Ухъамычквынгы йабадзагы пшдзата йуынгалуа! Ауахъ хпны пхвыспа уагвырсызк! дтшкларап!та ари йсшвыта йубауа ахъам гвагва гвымха аквп! йлы-зычпаз. «Араагы т!акв йтпк!гата, снапква этаск!уаш г!вджыпк!гы сызк!ыддзахыл», - схивит!та, ауыгы йъасх!вас йганхахит!. Уара йухарайа? Ухъамы апкы-гы тпк!г!ап!, аджыпчквынквагы амап!, унапы-чквынквагы ауат йыртауклит!.

Адгыл агвпата скылшвтырквын рыца йгалсх-уата спхашадзат! ауаа. Сыгвнапык!гы сджыпква йшгартсч!вакыыз гвы гъасымтт!, лахъвглахъасрак!ла йак!вшаз уысп! ауи. Ауаса рах!а йайчвадзахыз апхъала йсызпшуан. Акынд намаз надзарныс бзидз-дзара шатахъырк!вас алыгажк!ва г!айззан, амаджыг!т амараш!апхара ашыу йк!ыдч!валт!. Х!абагы ауат дрылан. Исхлакь-уыд йхъам гвагва ак!алтаква хъа-тамата тшдыруышвуа анамазчпачва зланызла дцат!. «Абаружвы аквп! йаргы санхъч!вадза, ари йсышву

ахъамы шдсрычпаз, йглазлысхыз агьиква рцлабырг глаццырквын!» - хIва сгвы сыцпссган зныкI ахъазла сгыланхатI. Уацыхъван: «Ей, ари магны гьамахым, закI глахъвыцра атахъыпI», - хIва йсрыбагъьан, хIпныла тшасыргахтI. Ахъамы уагIвырсыз гласшвысхын, бзита йкъасчIвахытI.

Ауи аглан амаджыгIт хIачвыхъарамкIва хIбзазунта, ауагъа йганшауагъи гласырхъвыхуан. Ужвы хIаба акъынд намазгъи дазымпшуата, йнашхгъи чвгъата днайхитI. Спсы хIакъта йхъанацIатI ауагъа ауи ИсхIакъууд дшацIихъыйыз. АхIбачва кIара абачвыцIаркIуата агъиуата йгъаъамызтI ауи асхъан. Швара-пхашцара заъазгъи, анамыси ахабзи пшдзата йзынкъвыргузгъи абарауаткIва йгIарылцIла акIвзарын.

Йыншауа ачIвыйа уадыргIвана? Ауатрала тшасырган, хIаба дгласырхъвыхитI ужвы. Йаргъи ймыркъвахуата дглатшкIаралхтI. СгIайбан: «Арахъ угIайстI, уара агIвлакI йгIадрийыз!» - йхIватI. СйызцатI.

- Йамган хъамызIа ауагъа йахъчIва ИсхIакъ дызлачважвуз? АджьамгIат зымгIва шалаз швабыжта сгIайрыпхашцатI.

- Ауи ТIытIа, - схIватI (ауаса акIвын хIаба хIшйыпхъуз), - сынбжъагIв йчIвыпI. ЙсызбзийумицтI-хIва сшашуаз ИсхIакъ днасхъатагIватI.

Ауи дарыхътI. Йдыруан ауи апш хъамы шсымамыз, йынкъвызгуз ачIгIвычаквагъи сайщчIва ахIбачва йдырхаз, уацыхъван йквдрышвхыз шракIву. «ЙуасхIвитI: ауи апш хъамы кIара аъазтын, зтшын йызбауа акIвпI уара уаджъаль», - арасагъи йгIацIцIатI ауи аглан хIаба йгвы закIы йшазымчIвауа йылубгIауата.

Абарауи йнанаркIыта схъамабзирагъи думпхатI, сыгIвзачIва, скытлагIвчIва бзиракI сзырхIванда-хIва сцатI. Ари ахъамы хIаба рыцIа, йпсата бзихатI, зынзаджвыкIгъи йгъисмырбатI. Мадза-мадза йахъасцIауа йынкъвызгатI. Йанажвгъи йкIасрышвхныс сгвы

йгъамуытІ. Абараъа архъа йглахъазгылын, йанатахъ-хара йквсрышвуа, йанатахъхара сакврыцкъауа йсшвысцітІ агъныла.

Абараъа Аслъамбакъ йхъамы ахабар ацІыхъва йнадзатІ. Саргы йгласыжвылыз ахъвыцпраквa срылан. Йыздыруан асрычвхІвагы тшщаквнакІыхта амш шхъдзахуашыз, аджъанахгы чва гланхІцІата ауатар йшгладыгІгалуашыз. Йыздыруан ауасахча йгласайхІвыз ахабар йсхъмаштылхуата ауырата йшсыцбзазушыз. Ауаса йзаъазгы гласгвынгІвуан: ауи ахъамы ахъта йгъахъазым сызчвнахчаз, ауи шыц-шыц йгласыд-нарсылхтІ хІабачва пхата йрыквыз, швара-пхашарата йынкъвыргуз йрыуата рахІа йпшдзу тшыткІ.

1. АгІахІвахра швапхъа, ауи план азлышвх. ЙыжвгІвыз апланла агІахІвахра гІазквчважвауа швхІвах.

2. АгІахІвахра ажважвта йалу гІалжвыгІвгІа, ауат швгвыншвкІыл.

❖ **Арат ажважкввагы швылашкІ:**

- Акъыль зму насып йымапІ;
- Ан агвы дагІвызапІ;
- Намыс ъаным насып гъаъам;
- УагІа ъаным хъапщгы гъаъам;
- Закъыль айшысу йыбыз ауыпІ;
- З-Псадгыл зтиуа йангы дитйыпІ;

Арат йгІарныцІуа шгІашвгвынгІвуагы швхІва.

ЩЫБЗЫХВА ЛАРИСА (1959)



Щыбызыхва Лариса асквш 2002 йглашларышвта РФ аглевгвчва р-Адкылара далапл. Ауи асквш 1959 аглан Къвбиналокт (Кубина) дйытл. Асквш 1976 акыт апхъарта данглалга Пятигорск йтагылу аглвыма бызшваквва ринститут дыцлалтл. Ангълъыз бызшвала дарыпхъаглевхатл. Йапхъахауата ауи агъачваггала Усть-Джъгваты апхъарта дынхатл, уацыхъван цри кыт апхъарта дынхауа далагатл.

Щыбызыхва Лариса лабагы лангы арыпхъаглевчан, ауи аклевзапл ларгы ауат рбазара амглева дызтагылыз, даргы ауи йпылырбглаз ауысара члвец тшацнахыйныс йзацхъраглаз. Щыбызыхва Лариса аглвра дшчквыныз далагатл, ауаса йапхъахауа луысаква агазет «Абазашта» йангланшвал асквш 1994 аглан аклвл. Ауицтара заманта йцахъу гъцардам, ауаса уахъчлва Лариса зыхъыз бергълъу дуысаглевхатл. Ауи ачлахл хъыз «Къарча-Черкес Республика Ауагла руысаглев» глалквнадыргатл.

Ауи лглаццтраквва абар: «Аладз лашараква», «Песнь абазов» (2006), «Храм души моей» (2008), «Ачныш» (2010), «Споем зурна, про нашу бесконечность» (2014), «Гора моей радости, светлой печали» (2015).

ЙСЫМДЫРУА СЫГВЗА ХВЫЦ

Йсымдыруа сыгвза хвыц
Уапхъа, угвыргъа, угвышхва, ухъвыц!
Йджъащахъву уымгва глау,
Ахлаглараква тшырызрау!

Уышта цриква бзи йба!
Дбжъа ушвапхала уайцлба!
Йнауыркъвын уткъвым рплату!
Уа дглауылцырглатл гвду!

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

ХІХАБЗА ХЪАДАДЗА

Йхымапі хабза хъададзата,
Хішанква йрцахлага пшдзата –
Ащхъагвчва хінамыс.

Хіуаглахъа ралаца апшдзара,
Ракъыль, раъаца нардзара
Йашахлатпі хінамыс.

Уа анцрала йуызхлараглаті,
Пшдзата уунашва гараглаті,
Ащхъагвчва хінамыс!

Йалнаргиті ахібара-айцібара,
Йагзиті-йабжыті абанпара
Ащхъагвква хінамыс.

Хыхлвсса ачпиті гвападзата,
Чквыныргла абжыті хъацладзата
Ащхъагвчва хінамыс!

Уагарбагазті хлгвычлгвысагла,
Рыцла-рыцла пшдзата укъагла,
Ащхъагвчва хінамыс!

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжъа.

2. Ауыса шабгу йалситі асатыр – Ащхъагвчва хінамыс. Ауй асатыр йганыцуа шпагашвгынглва? Ауй швакчважва.

ЙГІАТАЛИТІ АСКВШ ШЫЦ

Йглаталиті асквш шыц.
Сыгвзачва хвыцква!
Азгвадара швыма,
Акъару шыцква,

Швымгвайс швапхъахыла,
Йазхъашвца швкъару,
Швазынадза айачва
Рыца йхъару.

Йшвыргвыргъауа абачва,
ЙшвымазтI адахIвра,
ЗымгIвала шврынIатI
Анчва тIатIаква рхIвахIвра.
Ананаква, ададаква
Йгвыргъауа йшвыц,
Мамырта швапыл
ЙгIатала асквш шыц!

1. АуысагIв ахвыцква асквш шыцла драйхIвахIвуата йырзыл-
тахъу швхIва.
2. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

МШВЫ

Сы гасытI, адзыгIкIва швытI,
Йгубушым абна мшвыкI.
ЙычвитI амшв ду, йчвырхIвачвитI,
АцапI тIашвдугы ачвитI.

Мышва пхызитI йафуа цха.
Ацха йацымзарквын щха,
ЙзачIвгIбзийызия ауыс!
ЙзачIвгIхъгIазIа Мышва апхыз!
ЙгIвидмыдитI абычвмычв.
Мышва, гъныркIвапI, тынчта уычв!

1. Агъны аурала амшкIва йырчпауа ачIвыйа?
2. Амшв чваргвыгIв пхызта йабауайа?
3. Ауыса злалгауа агIвсатыркI шватарыпхъахта йшгIашвгвынгIвуа
швхIва.

КВЫДЖЬМА

Зныкі аквыджьмак ва щардан,
Хіпсыхіва квыджьма щарда тан.
Абна, архъа, агівна ршвагун,
Квтлу, уаса гьрымхівузті, йыргун.
Йаквдзті аквыджьма ашвыр хіаль –
Йгалціті амаціара аджьаль.

1. Ауыса швапхъата шважваквала йшвхівах.

ШВАРАХ

Абна йылапі гівшварахкі,
Мгівацкі апны ауат апшлахті.
Агівшварахкігы тыхъхіва йгылті,
Рычівгіва дуква апшладыргылті.

Агівайрышдукі ашлахаті,
Рычівгіва хахаква алахаті.
Абауаъа ауат рчвыдзті,
Шыц гайыхынцікля йамхъаквыдзті.

1. Ауыса апны ашварахква рапшлагылра злалгайа?
2. Зычівгівак ва зчвыдзыз ашварахква рангалхра зпщылайа, ауи заманта йатахъыйа? Ари азцігара аджьауап ауыса асатырквала йгашвырцабырг.

ТЕН

Уызлахъыдзушйа атен?
Ляхъвглахъасракіла йшвтірейн,
Йхъапссгалті рейша аціла хъыкв,
Йкшиті агвычквын: тыгв-тыгв-тыгв!
Атен гіважьчквын глабгъапшиті,
Хіа хіанджыквылхуаш йазпшиті:

«Швныцїх, сара йсызпшитї нхара –
Хъварп, раса глацлагара!»

1. Ауыса чкївын азбарла йышвшвырдыр.

БАГА

Йгъычкїврызтынги ага,
Йпшдзапї ухънахуата абага,
Йпшдзапї ачва, йпшкапї ахъвы,
Йпшдзапї ацїыхъва рачвакы!
Йхварззитї райша, йкївашитї,
Алахвыцкѳва къвышта йпшитї.
Йфгївышвитї-йфгївышва апынцїа чївры,
Йгвъаджыитї-йгвжважвитї агъычкївры.
Йхїыртшхъварыги ауи ага,
Йшбагу йгланхуштї бага.

1. Абага асурат ауыса асатыркѳва глашврысабапуамца йглацакѳ-
швыргыл.

2. Ауыса злалгауа агївсатыркї шылашвкї:
- Йхїыртшхъварыги ауи ага,
Йшбагу йгланхуштї бага.

ПЫЖВБАНА

Йглайитї псайспадза – топ-топ
Апыжвбана – агвыр топ.
Йгъамгвапхатї закы – фырр-фырр!
Гъажьльынтїутїта йалачхвхвиртї.
Йглаух ацїыхъва, йглаух ахъа –
Йгъубахуам ашлахъа!

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

АТШАДА

Йбахїатї уахъчїва хїтшада:
«Арса йнайуашма щарда?»

Чвайдза глазгитI, йглазгитI дзы,
ЙкласрычIвауа апхдзы.

Абна сшглайхуа архъа сцитI,
Са сынцIра мыждата йзгитI.
ЙгыгIвапхум заджвгы слакта,
Бзи йгыбум заджвгы тшада!»

АпсыцIа ацтиитI ду-ду,
АрыцIа чIвыуитI йъатшаду:
«И-и-и, а-а-а,
И-и-и, а-а-а,
Бзи йгыбум заджвгы тшада!»

Буба йгитI ауи, йджъайцитI,
ЙыгIвза алымхIа дуква йццитI:
«Бзи йызбитI сара стшада!
Унайх, унайх, хIынхагIв хъада!»

1. Атшада агвыргIва ауыса асатырквала йглащакшвыргыл.

2. Буба атшада агвыргIва ацагIвишауата ауи агвы злайырбзиуа асатырка гIашваута швIапхъа.

ЛА

ХъвлаганцIакI йгIапситI ала.
Заджв дIлатIаупхъадзагы ушла:
«ГIау-гIау, гIау-гIау,
Сара сапш хчагIв цIабырг дIау!»

Дута йшитI, ацIыхъва аршвшвитI,
Гъычгы кIвачгы хIла йаршвитI:
«ГIау-гIау, гIау-гIау,
Сара сапш хчагIв цIабырг дIау!»

ЙцIыхъва йгытыцIуашым апшвыма,

Шва ауи апш гвза цабырг дшвымма?
«Глай-глай, глай-глай,
Сара сапш хчагв цабырг дглай!»

Йбзипі зымгвалагы ала,
Бзи йыжвба, йышвырчала.
Йанажвыхрагы йшвыгза,
Йлапхива гыквым – дгычыдам
гвза!

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

ЦГВЫ

Йзачів тынчйа ацыгквва,
Йзачів бзийа ауат рыгквва!

Йычвиті, йычвиті ахвыр-хвыр,
Йычвиті, йала апхыз мамыр.
Йзачів тынчйа ацыгквва,
Йзачів бзийа ауат рыгквва!

Йрауиті йъакывызлакі фачівы,
Йгъазхъвыцуам руачівы.
Йзачів тынчйа ацыгквва,
Йзачів бзийа ауат рыгквва!

Йглахънатитіта ала чыхв,
Тынчта йычвхиті, ахвамышв.
Йзачів тынчйа ацыгквва,
Йзачів бзийа ауат рыгквва!

Йшвмырхъвыхын ацыгквва,
Щарда гыквшвушым ргквва!

Йзачів ласыйа ацыгква,
Йзачів цагъайа ауат рыгква!

Ртынчра рчвыдзызтын –
йцыгыгыгыиті,
Урымгвапхазтын –
учвырбыгыгыгыиті.

Йзачів ласыйа ацыгква,
Йзачів цагъайа ауат рыгква!

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжъа.
2. Ауыса абжа йазацапшпІ асатырква

Йзачів тынчйа ацыгква,
Йзачів бзийа ауат рыгква!

3. АбжакІ – арат асатырква:

Йзачів ласыйа ацыгква,
Йзачів цагъайа ауат рыгква!

4. АуысагІв змагны апшлагылуа асатырква згІалрысабапуайа?
Ауи швазхъвыц, йшгІашвгынгІвуа швхІва.

УАСА

ХІгвы арбзийитІ ауаса:
Швгъасырщущашым ахъта са.
Са йшвыстуаштІта ласа,
ЙгІалшвх асхъа, ъахвтанта йшвса.

Йшвчпа класы йа напІтара,
Йа датша йшвтахъу клара.
Йшвхыха, йшвхыджъ сара сласа!..
- Ай, узымдыруи, ауаса!

1. Ауыса швапхъа.
2. Ауаса аласа йгІалырхуа швхІва, ауат дрыхІазыруата аласа
йызладынхалуа ъамапсымата йгІадрысабапуаз швхІва. Ауыла
айчважваракІ акІвшвырша.

АЖЬА

Ажьа адзынла йгвыргвитІ
АцІла йыцІачІва йдзыргвитІ:
ЙхъарапІ агъны, йхъара –
ЙшкІвокІвасышхахъатІ йара.

1. Ауыса швапхъа.

ГВАГВЫЩ

ЙахъвлачытІ агвагвыщ гъра:
ЙсымІлану швсырбапІ сара!
ЙгІакІлазкІлазтІ ала хъващы,
ЙгІакъапщхатІ апыкв кІарщцы.
АпхъынцыгІваквала йщІаситІ,
ЙгъагъаситІ, йквпитІ, йнасІаситІ,
Гврыдзгадзата йшІтитІ, йгвыситІ,
Йамгвапхаз ахъкІяла йтрыситІ,
Агъагъара цІанакІытІ,
ГІала-гІалахІва йщаквхІкІытІ!

1. Ауыса швапхъа, тшзырчыз агвагвыщ штшачпауа швырхъвых ауыса асатырква гІашврысабапуамца.

ЖВЫ

«Му-у-у», - йгІацІритІ,
ЙгІайхын ажв.
«ЙгІашвтІы ласыта агвашв!
ЙгІамыздатІ рхъа щарда са,
Ахш гІаквыжжитІ сщамза.

1. Ауыса бзита швапхъа.
2. «Агвашв гІашвтІы ласыта» - хІва ажв зцІыруазйа?

ДЖЬМА

Аджьма щаласчкІвын гІвапитІ,
Абыхъв хвырчвхІва йашІапитІ.
АхІагІара йгІабгъапшитІ –
Аквыджьма мацІа аща гІашитІ.
«Ме-э-э, ушІарбза ура,
УгьгІасхьыдзушым сара!»

1. Ауыса бзита швапхъа.

ЦИС

ЙтачІван ацІис ахъапщ тара.
Йзымдыруала – джьанат.
ГвыргІвата йаъайа – чара,
УашІамсуа йхІва урад.

ЙгІатызган къраль хъарадзакІ,
ЙызгІаргтІ ауи ахан.
Агъар гвыргІвун мышхъвлаганцІакІ
Агвы апны йгІанхан.

ЙгъамфуазтІ хъвдзы, йгъамжвуазтІ дзы,
ЙгъальажьамызтІ урад.
Тшарайджьуа йчІван, агвычкІвын рбцІы,
Йазхъвыцуа апын хъара.

ДгІазшырттІ ауаъа ауасаражв,
ДагІвызата асы.
ЙгІайтІын ауи ахъапщ тарашв,
ЙгІатихтІ ацІис бжапсы.

Ауи ацІис найщщытІ-гІайщщытІ,
Йнапыла йгІацІищтІ дзы,

Ауаға аңис апыкв тищыт,
ЙайрыфтІ дасакъуа хъвдзы.

Дквыцквыцті алыгажв шкІвокІвасыш –
Йглабадзаухті агъар.
ЙазигатІ йпыкв ауи акъвыш,
ЙглайтІлытІ ахъышв харпчар.

ТшардумптІ аңис! ЙчІваз чІванхатІ,
Йрымдыруата йрхІвара.
Алыгажв шкІвокІва тшглайырхатІ:
«Агъарра ацкІыс – псра!»

1. Ауыса швапхъа, йгІланыцІуа шважваквала йшвхІвах.
2. «Агъарра ацкІыс – псра!» - ари акІвпІ ауасаражв йажваквва шаъаз аңис анауицтх. Швара ауи шпагІашвгвынгІвуа?

ГІАПНЫ

Аглапын – атаца пхашагІвы,
Аглапын – абазара ашІара.
ЙхъынзырхІвуа ухъа апІанкІьра фгІвы,
Аглапын – абазара аквтштшара.

Къару шыцІла йгІлалагахті ахъа
Йгвыгъауа йатаркІвах апсабара.
Аглапын йчІыхву ачІвырхъа
ТшацначпитІ йшыцу абанпара.

АхІвра чІыхв адзыгІв ласы йатшпныта,
Сгвы тшахІвынчІлауа йагІвныс ауи сурат...
О, сдуней! СукъвымцІхында гІапныта –
ЙаласцІитІ сара сгІапын урад.

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

АХІВРАПШДЗАКВА

ЙгъсымбастІ швацкыс йпшдзата
Адуней апны закІгы.
Швпшдзара аъара йнардзата
СгъанымйастІ сара закІгы.

Йзапш джъащахъвайа швглазлыху,
Йзапш дарийа швызшырпшхаз,
Йзапш нурия швызлахыху,
Йзапш къаруйа шва швглазшаз?

ЙшвымапІ амыз алашара,
ЙкІкитІ йачІвата шва швыгква,
ЙшвылапІ амара апхара,
ШвцкъапІ, йшцкъу апш аглапын ква.

Швбгъыцква азызгитІ сара сыла –
Спсып, шва швчІвы апшта, йцкъахитІ.
Швара швапш, тшапсцылхитІ счІвыла,
Спсгъы сыгвгъы зынла йласхитІ.

1. Ауыса швапхъа, ауысагІв ахІвра пшдзаква рпшдзара гвларата йгІгалыларцІауайа?

2. Ауыса йцІыхъвахауа апсцсатыркІ шватарыпхъах, азбарта йшвылашвкІ.

ДЗЫГІВ

АдзыгІв чкІвын глагІвитІ – йчвыркъаачврыситІ,
Рызна уадгыната йхІвачвитІ,
Атшпква дзыс хвыцта къахвта йрыситІ,
Атолкъвын чІыхква аквначвитІ.

ЙагитІ адзква ймагІщауата,
Зынгъы йашІамсуа агІвра мкІчІвы,

Дакъикъа айшыскІгъи тшпснамщауата
ЙцитІ уахъчІва. ЙцуштІ уачІвы...

Ауи – абзазара йагІвызапІ:
ЙглаустІ ацІыхъва, йглаустІ ахъа!
Аква щхъа дзыгІвта йгІатыгІвгІвызапІ...
ЙзапшыйицтІ, щта, йгІаншаз апхъа?

1. Ауыса швапхъа.
2. Ауыса злалгауа асатыр азцІгІара ацІгайтІ, ауи шпагІашв-
гвынгІвауа?

АДЗЫН ХЪАПЦ

ЙхІвапсагІву адзын апсабара
Хвитта швыга зигІвала йынхитІ.
Адзын – асквш йахъапщу абзибара,
Угвы йкІклауа уахъчІва апшта йгІатахитІ.

Йтынчу, йдауышву агъагъара,
ЧІыхвта йкІклауа адзын хІауа!
Йхъаразшва йубитІ агъны ачвгъара
ЦІис быжъквакІ хъгІата йнугІауа.

АсуратчагІв ъазаква йыршвыма
Адзын йджъащахъву аъахвтан?
Адзын – асквш зайгвыгъауа апшвыма
Йтамйа ауи йджъащахъву амартан!

ЙтынчпІ, агъны тшазначпитІ апсабара,
ЙглагитІ ймадзата дзын ашва.
Адзын – асквш йацІыхъву абзибара,
Адзын, адзын – агІамта кІважва!

1. Ауыса бзита швапхъауа тшыжвбжъа.
2. Адзын асуратква ауыса уыла йшгІацІанажъуа швырхъвых.
Ашвапхаква ауыса асатырквала йшврыбагъа.

ХІЫБЫЗШВА АШВЫНДЫКЪВАРА

ХІыбызшва ашвындыкъвара ціола
Йазната йтапі налькъвытнальмас.
Умагщан ура, ауи глахътіла,
Урыздыргівы аджъащахъваквa йуымглас.

Йхчиті ауи алыгажв-уасаражв.
Йызцауа дглайайгвыргъыті, дйызпшиті.
Йглаціщиті напыла локі, ажважв,
Закізаджвыкі дамайгьдзауата йшиті.

Йглахътіы ашвындыкъвара, утапшла,
Ажва пшдза джъащахъваквa алых.
Йгвы ухваглушті ауыла алыгажв шла –
Йглахътіуашті ауи бгъыыц-бгъыыц
хІара хІтурых.

Ашвындыкъвара турыхли локіли йрчвыпі –
Йгъыквым адуней ауи йайхІата млыкв!
Йнахв зымгІва. Ауат ура йучІвыпі.
ЙыквымшвтыргІаті хІажва къвыпічІквa упыкв!

1. Ауыса азбарла йышвшвырдыр.

2. «ХІыбызшва ашвындыкъвара» - ари ажвацглай шглашв-
гвынгІвуа швхІва.



**АНХАРА
АПНЫ ЙГИАРЫСАБАПУ
АГИАЦІЩТРАКВА**

Йгларысабапу аглаццтраквa

Агльгльчва рхъат ачль глацццт раквa:

1. Аджьбакь XI.
2. Апса Ф. Сара скльжкльжхвыц. – Черкесск, 1993.
3. Апса Ф. Адзара маджъанхвыцквa. – Черкесск, 1995.
4. Батал Къ. Скыт апсыхьва. – Черкесск, 2014.
5. Дагжвей М. Хьатыр. – Черкесск, 1988.
6. Джыр XI. Садгьыл ауаглаквa. – Черкесск, 1971.
7. Джьгватан Къ. Ащхъа пшвымаквa. – Черкесск, 1971.
8. Къвапсыргъан В. Мышва щапхъвахъва. – Черкесск, 2013.
9. Лагльвычв Джъ. Чбыщ. – Черкесск, 1997.
10. Йуан Г. Агльвычльгльвысагль ахъацлары. – Черкесск, 2002.
11. Мыхц Къ. Хтомкльла йалу йгльвыраквa рглацццтра. I том. – Черкесск, 2009.
12. Муратыкъва Н. Кърар. – Черкесск, 1993.
13. Тлабыча М. Ймарадзу сдуней. – Черкесск, 1987.
14. Тхьлайцыхв Б. Ачльыйа Псадгьыл ззырхьлауа? – Черкесск, 1967.
15. Тхьлайцыхв Б. Аджьычльв абгъы. – Черкесск, 1959.
16. Тобыль Т. Ашахв акклары. – Черкесск, 1982.
17. Тыгв В. Цларакльвыжв сакльвл. – Черкесск, 1987.
18. Хьачвыкъва З. Ацхъраглагльчва. – Черкесск, 1961.
19. Цекъва П. Ацхъраглагльчва. – Черкесск, 1966.
20. Чквты М. Абазa Хьваджъа. – Черкесск, 1992.
21. Чквты М. Хвтомкльла йалу йгльвыраквa рглацццтра, III атом. – Согльвым, 2011.
22. Шхай К. Абазара амгльваквa. – Черкесск, 2014.
23. Щыбзыхва Л. Ачльныш. – Черкесск, 2010.

Анаука йгъы анаука-мет одика глацццт раквa

1. Айсра апхъала абазa литература. Агльвыра аглацццтра йаззырхьлазырыз Чкльла Петр йакльвл. – Ставрополь, 2008.
2. Атабиева А.Д. Эволюция балкарской детской литературы: проблемы жанрового развития. – Нальчик, 2010.

3. Меремкулов В. Абаза уагIа рлоқIкIа. - Черкесск, 1986.
4. Минералова И.Г. Детская литература. – Москва, 2005.
5. Русская литература для детей. Учебное пособие. Под редакцией Полозовой Т.Д. – Москва, 1997.
6. Тугов В. Память и мудрость веков. – Карачаевск, 2002.
7. Чекалов П. Страницы истории абазинской литературы. - Черкесск, 1995.
8. Шорова Ж. Фольклорные истоки адыгейской литературной поэмы-сказки. Размышления о теоретических основах возникновения литературной поэмы-сказки в адыгской поэзии. – Майкоп, 2000.



**АЖВА
БАРГВКВА РАЖВАР**

1. Агъануарква – ацїсква.
2. Алым – барс.
3. Амлыкь – тшы мбжъас.
4. Аха – махъв щарда змата акъвашква, акъадыгьква рпны
йларысу ацїла йа абрус. Апхъала жьы, йа датша
пкъыгїваквакї дыргїваныс ауи йкїнырхїун.
5. Ахїагъабыгъаква – ачвгъамычвгъаква
6. Ахїва – айсыга абджъар; урышвла – сабля.
7. Бажв (архъабажв) – божья коровка.
8. Батыр – пельуан, къару ду злу.
9. Бджъандахїв – урышвла скворец; ажва адыгъа бызшва
йгїалцїтї.
10. Бжъас – ястреб.
11. Бнаджъма – козерог.
12. Бнацгвы – рысь.
13. Гвабанра – анхара уанарыгїапсара «гвабанра йыхътї» -
рхївїтї (быстро уставать, переутомляться).
14. Гвчїагїв – рыцхїашчара (милосердие, сочувствие).
15. Гъарпагъаджъ – апсабара йгїаннаршауа абжъы.
16. Гъата – айсыга абджъар (сабля).
17. Гъын – гїайырапї (чабрец).
18. Гъъаша – хырчївы, йа датша багїдзаракї зланкъвыргуз
ащамакъ чва йгїалху тара (бурдюк).
19. Гарбагамачв – указательный палец.
20. Гащыщ – барсук.
21. Дагын – ахъвшва зкїнырхїуз амшы йа айха ларысква.
22. Даукъайа – агїапын арахв антырщтуаз йырхївус ауарад.
23. Дурдуль – алокква йрылу йпссгїауа тшы.
24. Джъгват – 1. жьира мачва; 2. эжакъа жвпїата айшыста
йгїайуа.
25. Джъугъалья – хїврапї (перекати – поле).
26. Джъумаран – суслик.
27. Джъумарт – хїальаль (щедрый, хлебосольный).
28. Джъунт – хъкъъа (обложка).
29. Ква лашв – амарагъи гїапхауата йгїаквауа аква
«ква лашв»-хїва йапхъїтї (слепой дождик).

30. Кваса – жакъа гламиуа.
31. Квба – хвшахъыхга (маслобойка).
32. Квтамачв – средний палец.
33. Къалан – йуымчпакъва йамуаш борч.
34. Къанджъагъра – сорока.
35. Къатгансолъыкъв – барбарис.
36. Къыркъы – пицевод.
37. Къырлъу – журавль.
38. Къвады – швачывы (долг).
39. Къвак – гайырап (дурман).
40. Къван – укроп.
41. Къвмыль – хъшвашвадза (ледяной).
42. Къала – шалаш.
43. Къльамчлапц – акъым злагъадырхъвуаз кнут кпшырап,
ауи апцлаца анахъанат акнуткъва рпцлаца
ацкыс рыцла йауын.
44. Къакырса – рхъа гайырап (морковник).
45. Къарма – калина.
46. Кълач – фачлв хъзып (бублик).
47. Къыжкыж – музыка къамапсымап (свирель).
48. Къауа – кузнечик
49. Лагвырцъыц (мед. «ячмень»).
50. Лагвырчъымыгъ – шиповник.
51. Ласкывыга – ласа зларкккъва (чесалка).
52. Лассага – аласа йызладынхалуа къамапсымап (псарт).
53. Лахъваквейчъва – скворец.
54. Лъац – свидина.
55. Мальхадис – айха кпшырап (магнит).
56. Мачкылыс – мизинец.
57. Мачвхъаба – большой палец.
58. Мхы – посеы (гвадз мхы – посев пшеницы).
59. Мыгърайкв – ежевика (кустарник и ягоды).
60. Мышвмажва – рябина.
61. Набгъашв – йпхатшахахъу тшшыс
62. Налькъвыт – изумруд.
63. Налькъвытнальмас – жемчуг.
64. Пхаштрыгв – агвашв зладырдаруа чывы.
65. Пхыърца – музыка къамапсымап (горская скрипка).

66. Пцлацла – акінуті аціхъва йаларпахуаз агла
«пцлацла»-хІва йапхъун.
67. Рахчына – цепь над очагом (для подвешивания котла).
68. Рашы – цілапі (вязь).
69. Рса́ра – кусок (ашв рсара – кусок сыра).
70. Сарчва – сара + чва, датшата асара (сыс) ачва.
71. СохІвта – уст. 1. ученик (учащийся) медресе; 2. семинарист.
72. ТамхІачв – коренная пара быков или лошадей
(в упряжке при пахоте).
73. ТатыргІач – шест, переключина (кладется вдоль на воз
сена и т.п., и с помощью веревки притяги-
вается к бричке).
74. Тен – белка.
75. ТхвчІважъ – ахвша андырчвауа йглацІахауа аціымхІвхІвара.
76. ТхІвыса – амшы йызладынхалуа хІваспа квпшырапі
(нож с изогнутым лезвием).
77. Тша (ашх.) олень, шварах ціша.
78. Тіуп – бузина.
79. ТІы – сова.
80. Хырчыч – йырхыджъта йаладрыгъажъыз аласа рахъва..
81. Хъвасампа – шырда хъыхв.
82. Хъвламчвапц – гортань.
83. Хъвыжъ – ащхъаква рпны аціымта пшыхъ (горный ветер,
ветер с гор).
84. Хъаца – цілапі (граб).
85. Хъыздамачв – безымянный палец.
86. Хъыкъвыбган – ахыкъвыбган ангъажъуа – архъа
нхараква йаныршымту азаман.
87. ХІамшвкІвыті – боярышник.
88. ХІвапс – айсыга абджъар (штык).
89. ЦІарпіына – муз. ъамапсымапі (зурна).
90. ЦІыхІ – береза.
91. ЧадыгІва – вишня.
92. Чаджыхъ – йхъашыцыз ажв йгламырхыз ахш йгІалырхуа
арызкъы (молозиво).
93. Чаргъва (ашх.) – скалка, чашврыгІва (тап.).
94. Чархына – жвумп квпшырапі (малина).
95. Чкъвылтыр – тур.

96. Члахівара – ступа (нартыхв лахівара).
97. Ччора – кормушка (арахква ртачарта).
98. Чыджьха – ашша андырчвара йгладлахауа (шкварки, выварки, вытопки).
99. Чвачівы – липа.
100. Шахъа – бечева (ататырглч зладырхъауа ащамакъ чва йггалху шлахівара).
101. Шыйачіва – утренняя звезда (о планете Венера).
102. Швкъыц – косяк (дверной, оконный).
103. Швокъадза – амглас ркъвчыга.
104. Швокъвыд – черемуха.
105. Швчівы – 1. чинара; 2. задвижка у двери.

АХЪАКВА

Абаза саби фольклор	6
Асаби уысаква, арыхъваргаква, ахъваргаква:	29
Гара ашва	30
Сабирыхъварга	30
«Арыла йцан йгызкылымстI»	32
Амачква йыхIвауа	33
СабигIархIвыга	33
Уыла закI аныцIашвара	34
АжвцIы йахIвауа	35
Хындырлаз	36
Апыц аныцIшвтра	37
ЛагвырцIыцI	38
КIауа	38
Бажв	39
“Шайтан ршвага”	39
ТшкъачIвахра	40
“Амара уасхатI...”	41
“Амара дзыжвра йцатI...”	42
АлгIва “шыркъвырцуз”	43
“Уабацауа”	43
“Таба” хIвастI...	43
ЦIи-цIи	44
“Дыгъ-дыгъ!..”	45
ЛокI, локI, лакIвыца...	46
ЦIакIанора	47
Дзиуара	48
УаркIважва	49
“Ар гIайитI!..”	51
ЦIаракIвыжв сакIвпI...	53
“Ауыла, ауыла сквту найма?..”	55
Асабихъварщаква:	
Къваласра	58
Къым	61
Джъакъвыжв	63
ЦIампыра	66
Къынкъара	68
ЦIырхъ	70
КIампыл	71
Топтарыгъажъ	72
Бацарыпа	73
ТIуп	75
ХIахъвауцтра	76
Хырихыц	76
Тларыджа	78
ЛахъгIва	80
ХъылпацIарышв	83

Ахыккыбыган	242
Ачвагъваракъпи	249

ЧВЗЫКЪ Ш.

Хлагныргы, сайцба	263
“Швагъта йзбушда?”	263
Ацлакв джъащахъвал	264
Бараныхва	266
Джыба йыджма	271
Мазахван	272
Дгалх нбжъагв	272
УхыгымхатI, хыбызшва	273
Ашвырка рлхызква	274
Картлоф ангиахъвшвуз	276
Клакна йдурдуль	279
АтшыгвшкIвокIви КIакIани	290

ТХИЙЦЫХВ Б.

Акърльуква	300
Цира	301
Зарарчыр	302
Къазчыр	304
ЦIиса	304
ТIахва	305
Быба лкъаз	305
Нура йуысква	307
СыцIла хвыц	307
Зиза кIандзидза	308
Гвагва	308
Цгвы	310
ТIима	311
Машина	312
Газ хызгIаргI	312
Дидала	314
Зули хвыци Чыква хвыци	315
ТIульа	315
Фарида	316
Щаща	317
АпIхвыспа хвыц Цуци акIанджъ ду Зузи ртурых	318
Юрий Гагарин	322
АпIхвыспа хвыц хIисап лчпитI	322
Муса йсогIа	323
Асабии ацIиси	325
Йжъахада?	327
Асурат шкIвокIва	328
Мыща	330
ТIатIу дыздыргIвуай?	331
ЙапIхъахауа ахIвrapшдза	331
Ласпа	332
АгIамтаква	333

Суфа дзыршваз апхыз	335
Арбаква	337
Ан лыладзква	340
Цныхчылра	346

ЛАГВЫЧВ Джь.

Бычв, Сабина	362
Йапхъахауа ачъырхъа	363
Пычъта дгъадырхъитІ	364
ПытІра йгъаджъра	365
Цулыи Мулыи	366
Ахвыцква рахъвара	367
Цина	368
Сабани	369
Габидат	370
Гайтхан лыщымтахъа	372
Сабина	373
Хадис-мальхадис	374
Адгъыл аквта	375
Атажви ахъти	377
Рейша чкъынта швгІалагыл	378
Сгвы гъымгІвузтІ	379
Атажв лашшра	380
Пыжъа	381
Сальам, сентйабыр азак!	382
АрыпхъагІв	382
Кына лпхыз	384

ДАГВЖВЕЙ М.

Хыгвла дада	387
Топ	388
Цїиса	389
Къанджъагъра	389
ЙырхъвалыйтІ хІуагІа	390
Хъазымыждара гІацІнахтІ	391
СымгІилыи атшшыси	393

ХВЫЖЪ Р.

Йапхъахауа агІаншара	405
--------------------------------	-----

ЧКВТІУ М.

Хъамы	414
ХІваджъи Мыхвтари	418
Къым	420
Саби уыса хвыцквакІ	422
Агвыргъахъв	424
Сара сцыгвчыр	425
Уарад	425
Абаза рызкъква	426
Уыс	426

Кытча	426
Дада дукI	426
АшкIол сгайхырквын	427
Сара йсымаб	427
СащаIба	427
Абаба	428
Абна апны	428
Сабиуыса	429
АсычкIвынква	429
СрычвIва	430

БАТАЛ Къ.

АгIвычIвIгыс дапхъапI	432
Лина, бхрина	432
Лина, Лина.	432
Жвумп.	433
Лина дхыхитI.	433
Лина луатра.	434
Уыммаджъанын, ХIамзат.	436
ТшкIвабара	436
ХанихъшвамгIа	437
Нана лкъварт	437
Ащха	438
Абна швхча	439
Джъампитакъ	440
Джъокъвыжв	440
Ква лашвкI гIаквитI	441
Чыджъха	442
Чаджъых	443
ХIара хI-Имран	444
Нана кваба даситI	445
Нана лхъвшва хъйанцIыкIъа	446
Джъана лцIгвы	447
Нана лкъаб	449
АуыхвагIв	449
Нана лайшва	451
АцIараква, ацIараква...	452
Али хвыц Iызцауата	452
УачIвы сара шажъыта сгылуаштI	453
Асабиква цIла ларцIитI	454
Хъыбра лцIиса	455
Пыжвбана	457

ШХАЙ К.

Мара хвыц	459
Къазчыр	461
Мама слапшхуштI сара	462
Агъны гIайитI	463
Лъау-лъау	463
Дада хъта	464

Швгласцхърагга аджъамглат	465
Асабиква йырхвитI	466

МУРАТЫКЪВА Н.

ПсарчIвы	469
“ХIахадзахпI...”	470
“Уара йзумфауайа?”	471
“НакапI, ей!”	472
Цыри арби абакIитI	473
“ДылцхърыглатI...”	474
“БшIа джвджвастI”	475
“Сальам лейквым ахватI”	476
“Джъабара”	478
“Уыззы”	480
“Саргы хвбала сапхъуштI”	480

ТЛАБЫЧА М.

ЙсрыцситI агара	482
XI-Кына царачкIвын	483
АгIцагIвы	484
Нына лцIейква	485
АчIвийа?	486
АбхIагIвхвыц йгвасра	487
Джъана йлызцауата	488
Асы гIасытI!	490
СрайхIвапситI...	491
ХIвынапчыр хIальальчкIвынкI хIвынапкыткI шарчаз...	492
АпхъагIвхвыц	494
АпхъагIвхвыци ахальатIкви	495
ЗакIы, гIвба, хпа, пцба...	497
Джъанахвыци асахIати	499
ХIисапбаргвы	500

ЙУАН ГI.

Уаба йтдзы	502
XIдада	505
ЙхIымапI хлакI ламаскIята	506
Адзын	507
Апхъарта, сальам!	507
Мель сара дысдадапI	508
Гъындада	509
АгIапын	510
Сосрыкъва амца НартыргIа йшрызгIайгхыз	511

КЪВАПСЫРГЪАН В.

Гара ашва	519
Джъугъалья	520
Амажвадза питI	521
Агъба	521
Мма лмыжва	522

Хіара хіхіарыфба	522
Кыжкыж	522
Мыгърайква	524
Швнай сасра	524
Ажъа	524
Топ	525
Стшы	525
Адзашкварква	526
Дзиуара	526
Хыджьма маджъан	527
Къараба-хъабаба	528
Кытча	529
Амшв	529
Ачыда	530
Срычхъа	530
Гъарпагъаджъ	531
Адаква-амгладаква	532
Хілажв	533
Фатимат лцыгква	533
Хыцкъа-Уыцкъа	534

МЫХЦ КЪ.

Сапхъарта	535
Сан	536
Ацла	537
Хъарата зджъара	538
Ан лашва	539
Арба абжы	539
Сабихъа	540
Амзаква	541
Щымта щажы	541
Саби	542
Саби	543
Асабиква	544

АПСА Ф.

Амхивамса	545
Скваква	546
Ажъа	546
Агъбахвыц	547
Арба	548
Ацыгчыри ахывынапи	548
Аквчисхвыц	548
Аджьма	549
Юльа	549
Ашвырква	550
Асахлат	550
Йггагвигит дзыгвхвыц	550
Патлахвыц сурат йгвигит	551
Нына лмамырса	552

Ціси арби	552
Атоп	553
Хіащахвыц	553
Аціса бамсын	554
Акъазчыри аквчиси	554
Акви асабикви	554
Адзара маджъанхвыцква	556
Гвынбжъагвчва	557

АДЖЪБАКЪ ХІ.

Ауыса абаркыра “Амгівакви алахъкви” йггалхпІ	558
Асльамбакъ йхъамы	563

ЩЫБЗЫХВА Л.

Йсымдыруа сыгвза хвыц	573
Хіхабза хъададза	574
ЙггалитІ асквш шыц	574
Мшвы	575
Квуджъма	576
Шварах	576
Тен	576
Бага	577
Пыжвбана	577
Атшада	577
Ла	578
Цгвы	579
Уаса	580
Ажъа	581
Гвагвыц	581
Жвы	581
Джъма	582
Ціс	582
Гапны	583
АхІврапшдзаква	584
Дзыгв	584
Адзын хъапц	585
Хыбызшва ашвындыкъвара	586

Анхара апны йгарысабапу аглаціщтраквa

Йгарысабапу аглаціщтраквa	588
Ажва баргвква ражвар	590

Касай Ажумарович Баталов

Абазинская детская литература

Учебник-хрестоматия
для дошкольных учреждений
и начальных классов образовательной школы

На абазинском языке

Редактор Чекалов П. К.

Подписано в печать 12.04.2016
Формат 60x84/16. Бумага офисная.
Уч. изд. л. 35,1. Заказ № 97
Тираж 300 экз.

ООО «Нартиздат»
г. Черкесск, ул. 1-я Подгорная, д. 2